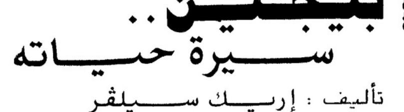
الهيئة العامة للإستعلامات
كتب مترجمة (٧٨٧)

BEGIN

A Biography

Eric Silver

منى ناصف




تأليف : إريك سيلفر



# بيجين

## ســـيرة حيـــاته

اريك سيلفر

# المحتـــــــويات

## شـــــكر وعرفــــــان

يسعدنى أن أعرب عن امتنانى لاسرة مناحم بيجين ، ورفاقه فى السلاح ، وزملائه ، والعاملين معه ، ومستشاريه لمشاركتهم لى بذكرياتهم ومعلوماتهم عن هذه الشخصية المعقدة . وأخص بالذكر شقيقته « راشيل هالبرين » التى ساعدت كثيرا فى الكشف عن خلفيته فى السنين الأولى من حياته .

ولقد قدمت لى كل من « سوزان هانيس رولف » و « يسرائيل ميـداد » مساعدة قيمة فى البحث فى المصادر العبرية ، وقد تكرما مشكورين بمراجعـة المخطوط قبل الطباعة وتصحيح أى انحراف من جانبى عن الحقيقة . كمـا قـدم « نرومان روز » ، من الجامعة العبرية ، و « ديفيد لاندو » من صحيفة الجيروسالم بوست اقتراحات بناءة فى تعديل نصوص الكتاب .

وقد قام كل من « شارون بارنيت » و « رالف مانديل » بترجمة المقالات من الصحف والمطبوعات العبرية الاخرى . بينما قامت كل من « استرفالينشيا » و « باربرابيبرنو » بتفريغ شرائط التسجيل ونسـخ المخطـوط على الالـة الكاتبة على التوالى .

وانتهز هذه الفرصة لاشكر المديرين والعاملين بسجلات دولة اسرائيل ، ومعهد جابوتنسكى ، وادارة الملفات بصحيفة الجيروسالم بوست ، ومجمـوعة كويسيل من قصاصات الصحف العبرية بمركز أوكسفورد للدراسات العبرية العليـا ، والمركز الصحفى للحكومة الاسرائيلية .

واخيرا اقدم شكرى الى رئيس تحـرير صحيفة « الجارديان » لمنحـه اياى اجازة حتى أستطيع انجـاز هذا الكتاب ، والى عميد واعضاء كليـة سـانت كاترين بجامعـة أوكسـفورد لكرم استضافتهم لى أثناء المراحـل الاولى من اعداد هذا الكتاب .

« اريـك سـيلفر »

## الفصل الاول
## وليد الصهيون

ان مناحم بيجين هو أكثر الرجال ثباتا على المبدأ .. سواء من حيث العقيدة أو الاهداف أو الايمان بأساطيره الخاصة . وبالرغم من أنه أمضى الجزء الاكبر من حياته فى اسرائيل ، فان جذور نزعته القومية اليهودية العنيدة الثابتة ترجع الى مسقط رأسه فى « بريست — ليتوفيسك » حيث ولد فى ١٦ أغسطس ١٩١٣ ، كان الطفل الثالث والاخير لكل من « زئيف دوف » ، و « هاسيا بيجين » . ولطالما قدم الرجل الذى أصبح فيما بعد رئيسا للوزراء فروض الولاء والاحترام لفلاديمير زئيف جابوتينسكى بصفته « معلمه وأستاذه » ، بيد أن معظم ذكرياته عن الناس ، فضلا عن معظم اشاراته الى مشاعر الكبرياء والاعمال البطولية التى ظل يستشهد بها حتى بعد نصف قرن من الزمان ، يمكن اسنادها الى « زئيف دوف » معلم بيجين ومثله الاعلى . أما « جابوتينسكى » فقد أضاف الى ما سبق اطارا أيديولوجيا وتنظيميا ، وأدى فكره المستنير الى اثارة حب الاستطلاع فى بيجين وأصبح بالنسبة له نموذجا يقتدى به فى أسلوبه الخطابى ، وبطلا معبودا .

وكانت مدينة « بريست — ليتوفيسك » ، التى تعرف ايضا باسم « بريسك » ، واحدة من مدن الحدود الموجودة فى أوروبا الشرقية والتى لم يكن من المعروف بالضبط ما هى الدولة التى تتبعها . فقد كانت فى العصور الوسطى تقع فى صميم دوقية « ليتوانيا » . وخضعت ابان القرن العشرين لحكم روسيا وبولندا والمانيا . واليوم تعتبر المدينة عاصمة لاقليم « بريست » بجمهورية بيلوروسيا السوفيتية الاشتراكية . وقد نزحت أول جماعة يهودية الى المدينة واستقرت بها خلال القرن الرابع عشر وقامت بدور قيادى فى تنميتها وتطويرها لتصبح مركزا للتجارة والمواصلات . وعلى الرغم من أن اليهود مروا بفترات مختلفة تخللها حصولهم على امتيازات وتعرضهم للاضطهاد ، الا أنهم برزوا كمستوردين ومصدرين وملاك للاراضى ومقاولين وكرجال علم ودين .

وكانوا يتصفون بالايمان العميق ولكن ايمانهم كان ذا صبغة دنيوية وكانت « بريست » معقلا لجماعة المتناجم الذين كانوا يرفضون التطرف وعندما طرد جميع اليهود الذين رفضوا التحول عن دينهم من ليتوانيا لم يشذ عن القاعدة سوى تاجر واحد فقط اعتنق المسيحية . وقد سمح لباقى اليهود بالعودة الى المدينة بعد ثمانى سنوات من ذلك التاريخ ،

عندما أعاد الدوق النظر فى الموضـــوع . وأصبح اليهـــود ، عنـــدما ولد « مناحم بيجين » ، يشكلون ٧٠٪ من سكان المدينة . وبلغ عددهم عام ١٩٣٩ عندما اندلعت الحرب العالمية الثانية ، حوالى ٣٠ الف نسمة . وقد وجـد بمدينة « بريســـت » عندما تم تحـريرها من قبضـــة النـــازية ، ما يقل عن ١٠ فقط من اليهود . وتفيد دائرة المعارف اليهودية بأن « عدد السكان اليهود ( بالمدينة ) بلغ عام ١٩٧٠ حوالى الفى نسمة . ولا يوجد بها معبد حيث تم تحويل آخرها فى عام ١٩٥٩ الى دار لعرض الأفلام » .

وكانت مدينة « بريست » ، التى عاش « مناحم بيجين » شبابه فيها ، مدينة يهـــودية مزدهرة بالفعل ـــ حتى لو أخذنا فى الاعتبـــار اللون اوردى الذى قد تضفيه اذاكرة خلال خريف العمر على الذكريات الخاصة بمرحــلة الشباب ـــ فهو يذكر أن المدينة : « كانت مليئة بالمعـــابد والمعاهد الدينية . وكانت هناك مدارس يهودية تستخدم فيها اللغـــة العبرية للتعليم . وكانت توجد بها حركات شبابية عظيمة تضم آلاف الاعضاء . وكنا نخرج فى عيـــد « لاج باعومر » ( عيـــد لليهـــود ـــ ١٨ آيار ) الى الشـــوارع فى استعراضات تضم آلاف الاشخاص الذين يحملون الاعلام الزرقاء والبيضاء والذين يتفاخرون بيهوديتهم . وكانت الحياة الثقافية لليهـــود غنية ، بما تذخر به من صـــحف ومسارح ، فقد كانت لنا حياتنا المستقلة » .

ويمكن القول بأن مناحم بيجين « كان منذ ولادته صهيونيا بمعنى الكلمة وكانت الحكيمة التى أشرفت على ولادته هى جدة « اريل شارون » ، الذى أصبح فيما بعد جنرالا اسرائيليا ووزيرا للدفاع . وقد بعث الصـــــهيونيون المحليون بكعكة على هيئة باقـــة من الورد فى مناســـبة الاحتفال بختانه بعـد ثمانية أيام من مولده . وكان « زئيف دوف بيجين » و « ثيودور شينرمان » جد شارون من بين الرواد الاوائل للحركة الصـــهيونية فى « بريست » عندما كانت تلك الحـــركة مازالت فى مرحلة النضـــــال من أجل اثبات الـــذات ، وقـــد قـــام « زئيف دوف » و « شـــيزمان » بكسر بـــــاب المعبـــــد الرئيسى فى بريســـــت بالفـــأس ، بعـد وفـــاة « ثيـودور هيرتـزل » مؤسس الصـــــهيونية السياسية فى عام ١٩٠٤ ، عندما رفض الحـــاخام « حاييك سولوفيشك » السماح لهما باقامة الصلاة على روحه ، وأخــذا معهما مفتاح المعبد . لقد كان الحاخام يعتبر « هيرتزل » مفرطا فى العلمانية اكثر مما يجب ، ولكن الصهيونيين نجحوا فى اقامة القداس حتى بالرغم من أن ثلاثة أشخاص فقط هم الذين حضروه .

ولقد كان « زئيف دوف » عصاميا ، ولم يتعـــد مرحلة التعليم الاساسى وهى مرحلة الدراسة الاولية فى احدى المدارس الدينية التقليدية الخاصـــــة بأطفال اليهود ، والتى التحق بها فى سن الثالثة وتركها بعد اربعة عشر عاما وهو يحمل دبلوم الدراسات الدينية . وقد أمضى حياته ملتزما باليهـــودية

ولكن دون تطرف . وتذكر ابنته «راشيل هالبيرين» انه كان يرتدى «التيفيلين» ( وهى اربطة جلدية شعائرية يرتديها اليهود المتدينون كل صباح حول سواعدهم وجباههم ، ولكنه كان يفعل ذلك عادة داخل المنزل أكثر مما كان يفعله فى المعبد . ولم يكن يتلو كل صلوات الصبح والعصر والمساء . ولم يكن يرتدى قبعة داخل المنزل الا عند مباركته للطعام . وكانت لحيته مشذبة كما كان يطلب من اطفاله أن يغسلوا أسنانهم أثناء صيام « يوم كيبور » — على عكس التقليد الارثوذكسى المتشدد — ولكن على شرط أن يحترسوا من ابتلاع الماء . فكان يقول لهم « انكم اليوم ستكلمون الرب » ، ولذلك يجب أن يكون فمكم نظيفا » . وعندما اضطرت « راشيل » ، التى تكبر « مناحم » بخمسة أعوام ، الى التوقيع يوم السبت على بعض الاوراق الخاصة بجامعة وارسو ، قال لها والدها انه يمكنها أن تفعل ذلك دون أن يكون فى ذلك اعتداء على السبت « مؤكدا لها أن المعرفة تعتبر بمثابة مسألة حياة أو موت ، ولذلك فعليك أن توقعى » .

ولقد اطلع — زئيف دوف — لاول مرة على الحضارة الاوربية بعد مغادرته للمدرسة الدينية بوقت وجيز ليعمل فى تجارة الاخشاب مع والده . فقد لمس كاتب حسابات المانى الجنسية يعمل مع والده ما لديه من قدرات ، وشجعه على الهرب للدراسة فى برلين . ولكن سرعان ما ادركه والداه واعاداه اليهما وقاما بتزويجه على غير ارادته . ولم يدم زواجه اكثر من عام انتهى بطلاق « زئيف دوف » زوجته على الرغم من انه رزق منها بابنة . ومضى خمسة وعشرون عاما تقريبا قبل أن يفكر فى الزواج مرة ثانية . وكانت عروسه « هاسيا كرومونفسكى » هى ابنة أسرة « ربانية » بولندية . وكان قد بلغ من العمر ثلاثة وأربعين عاما بينما كانت هى فى العشرين من عمرها . ولم تكن تتكلم الا باللغة البيدية ، ( وهى لهجة المانية قديمة تتخللها كلمات عبرية وسلافية ) ، ولكن ذلك لم يحد من تعطشها للمعرفة ، وتقول ابنتها « راشيل » لقد قرأت اعمال جميع الكتاب العالميين العظام « بالبيدية » ، وكانت تتمتع بفضول عميق وذكاء حاد وشخصية قوية . وكانت تواقة طوال الوقت للمعرفة ولا شىء غير المعرفة(٤) .

وكثيرا ما كانت تجارة الاخشاب تقود « زئيف دوف » للسفر الى الخارج ، وبصفة خاصة الى برلين . وتؤكد مسز « هالبرين » : « انه كان من أكثر المحبين للالمان » . وتقول : « أننى أذكر عندما كنت فى السادسة من عمرى ، فى بداية الحرب العالمية الأولى انه كان يصطحبنى فى نزهات سيرا على الاقدام ويقول لى « الا تعلمين أن الالمان قادمون ، أن لهم حضارة مختلفة عن الحضارة الروسية » . وكان يتحدث اللغة البيدية والعبرية والروسية فضلا عن الالمانية . وعندما تعلم ابناؤه اللاتينية فى مرحلة الدراسة الثانوية التقطها منهم . وكان « زئيف دوف » ، مثل أصغر ابنائه ، يحب التشدق بعبارات لاتينية أمام البسطاء . فقد ردد مثلا فى احدى المناسبات عندما طلب منه بعض

اليهود السذج أن يتوسط فى خلاف ما عبارة باللاتينية معناها « ان القانون قاس ، ولكنه القانون » ، الامر الذى أصاب اليهود بالذعر .

وكان « زئيف دوف » فى يهوديته ، يؤمن بمذهب الفعالية . ( وهو مذهب يؤكد على ضرورة اتخاذ الاجراءات الفعالة أو العنيفة لتحقيق الاغراض السياسية ) وكان يرى أن العقيدة اليهودية والقومية اليهودية شيء واحد . وقد غرس فى أبنائه الشعور بالفخر ازاء انتمائهم لليهودية . وكانوا أثناء تعليمهم الجامعى يذكرون دائما أن لغتهم الاصلية هى العبرية ، عندما يطلب منهم تحديد لغتهم . وكان أكبر ابناء « بيجين » يرفض التحدث البولندية التى كان يحتقرها بصفتها لغة معادية للسامية ( ويرفض «مناحم» أيضا حتى يومنا هذا استخدام تلك اللغة ، بالرغم من أنه تلقى تعليمه فى مدرسة ثانوية بولندية ثم فى جامعة وارسو ) .

وكان « زئيف دوف » يردد دائما على أسماعهم ، ويغرس فى عقولهم « المغزى الحقيقى » من قضية « بيليس » التى دار حولها « حملة تشهير دموية » والتى وقعت بمدينة « كييف » ، ابان خريف عام ١٩١٣ ، أى عام مولد « مناحم » كان « مينديل بيليس » ، وهو يهودى روسى يبلغ من العمر ٣٧ عاما ، قد قدم للمحاكمة بتهمة قتل ولد مسيحى يبلغ من العمر اثنى عشر عاما ، تنفيذا لبعض الطقوس الدينية . وتمت تبرئة « بيليس » بعد أن أمضى عامين فى السجن فضلا عن شهر استغرقته المحاكمة ، بيد أن حملة التشهير استمرت تغذى الحملات المعادية للسامية فى جميع أنحاء اوروبا .

وتقول مسز هالبرين : « ان والدنا كان يردد علينا ماقاله محامى « بيليس » لموكله أثناء المحاكمة : اذا حكم عليك بالسجن لمدة ٢٥ عاما فى سيبيريا ، مع الاشغال الشاقة ، فعليك الذهاب بشجاعة . فان يهود أسبانيا ذهبوا الى حيث أعدموا حرقا وهم ينشدون « اشهدك يا اسرائيل » ( وهى ترنيمة دينية تتضمن أركان الدين اليهودى ) . وعندئذ قال المحلفون : « لقد شاهدنا اليهود » . وكان والدنا يروى لنا هذه القصة بتوكيد شديد » .

وثمة محاكمة أخرى كان زئيف دوف ، يشير اليها مرارا . وهى محاكمة الكابتن « الفريد درايفوس » ، اليهودى الفرنسى الذى أدين بالباطل بتهمة الخيانة فى سنة ١٨٩٤ . وكان والد بيجين يحمل عصا يعلوها مقبض من الفضة فى شكل راس « أميل زولا » الذى ناصر «درايفوس» وتحته نص من كتاب زولا : « انى أتهم» . وكان « زئيف دوف » يسير بصحبة أحد الاحبار فى أحد الايام عندما حاول عسكرى بولندى برتبة رقيب ، أن يحلق ذقن الحبر — الامر الذى كان يعتبر بمثابة « رياضة » محببة منتشرة بين المعادين للسامية — ويقول « مناحم بيجين » فى هذا الصدد :

« لم يتردد والدى فى أن يضربه بعصاه على يده • وكانت عملية ضرب اى رقيب بولندى فى تلك الايام تعتبر ايذانا ببدء مذبحة • واعتقـــل الحبـــر ووالدى ، وسيقا الى النهر حيث هددهما بالقائهما فيه ، وضربا حتى سالت دماؤهما • وعاد والدى الى المنزل فى حالة سيئة ، ولكنه كان سعيدا • وقال انه دافع عن شرف الشعب اليهودى وعن شرف الحبر • ولذلك فقد انطبــــع فى ذهنى منذ الطفـولة شيئان همـا : تعرض اليهـود للاضطهاد ، وشجاعـة اليهود » (٧) • لقد قدم مناحم بيجين أقصى ماعنده من اجلال وتقدير وعرفان لوالده عندما قال : « لم اعرف قط رجلا اكثر شجاعة منه • ولقد عملت طوال حياتى بين اشخاص يتميزون بالشجاعة ، وربما كان هذا قدرا مكتوبا • ومع ذلك فاننى لن انسى ابدا كيف قاتل والدى دفاعا عن الشرف اليهودى » •

وكثيرا ما عانت أسرة بيجين من العوز • وقد عمل « زئيف دوف » فى فترة ما بأحد البنوك ، ولكنه فقد وظيفته عندما كشف لصحيفة تصدر باللغة الييدية « عن فضيحة مالية » بيد ان الاسرة لم تشهد أياما عصيبة مثل تلك التى مرت بها ابان الحـــرب العالميـــة الأولى وفى اعقابهـــا فقد كانت مدينة « بريست » تعتبر مدينة عسكرية ، وكان حكامها الروس يخشون غزو المانيا لها • ونفى « زئيف دوف » الذى كان يتباهى بميوله نحو ألمانيا ، الى سان بطرس بورج ثم الى وارسو ، تاركا وراءه زوجته وابناءه بدون عائل • وعندما تقدم الالمان نحو مدينة « بريست » قام الروس باجلاء جميع السكان عنهـــا واحرقوها عن آخرها • واصطحبت « هاسيا بيجين » ابنتها وولديها للاقامة عند احد الاعمام فى قرية « دوركيتشين » بالقرب من مينسك بروسيا البيضاء •

وكان المنزل صغيرا ، يكاد يشبه الكوخ • أقامت أسرة « بيجين » فى غرفة واحدة ، وكثيرا ما كانوا يضطرون الى توفير مكان بها لمبيت العمـــات والاعمام القادمين من المدينة • وكان « مناحم » لا يزال طفلا صغيرا آنذاك ، ولكن شقيقته « راشيل » تذكر احداث تلك الفترة بوضوح • فقد تعرضت القرية بعد اشهر قليلة لنفس مصير مدينة « بريست » حيث احرقت عن اخرها عند تقدم الجيش الالمانى نحوها واجبر الفلاحون المحليون على مغادرة القرية ، وتعرض اليهود للتهديد بالذبح على أيدى جنود الفرسان الروس •

وتقول راشيل عن تلك الفترة :

« لقد سمعنا بكاء القرويين • وقام الروس بطرد جميع المزارعين حتى لا يعملوا فى خدمة الالمان ، والا يزودوهم بالاغذية • واذكر حتى يومنا هـــذا صوت نحيب الفلاحين وفجأة اقترب أحد جنود القوزاق من النافذة المغلقة والمسدل عليها الستائر والخاصة بحجرتنا • وكان ارتفاع النافذة لا يزيد

عن ارتفاع أرجل حصانه ولذلك فلم نستطع رؤيته ، ولكنه طرق بعنف على الباب وقال صائحا : « من يقيم هنا ؟ زيــدى ؟ أم روسى » . وكانت كلمــة « زيدى » هى صفة يطلقها الروس على اليهود تحقيرا لهم . وكان عمنا يتكلم باللهجة الروسية ، فاقترب من النافذة ورد عليه قائلا : « روسى » ولا أعرف كيف اسعفته البديهة ، لكن لولا ذلك لقضى القوزاقى علينا » .

ثم تستطرد « راشيل » ..

« وفى احدى الليالى ، صدرت الينا التعليمات بالاتجاه الى الحقــول لان القوزاق كانوا يشعلون النار فى قريتنا . وشاهدت بعينى أحد جنــود القوزاق وهو يصب البترول ويشعل فيه النار . واتجهنا جميعا الى حقــل كبير ، وكان البعض قد بدأوا فعلا فى حفر الخنادق ــ وكان كل اليهــود تقريبا موجودين هناك . وساد الصمت التام ، ولم يسمح لنا بالتفوه بكلمــة واحدة . وكان الالمان قد اقتربوا بالفعل ، فقد كانت طلقات مدافعهم على مرمى سمعنا . وعدنا فى الصباح الى منزل عمنا ، فوجدناه قد احترق تماما . فاتجهنا الى منزل آخر . ووصل الالمان فى الصــباح الباكر . كم كانت فرحة اليهود كبــيرة برؤية الالمان . لقــد كنا جميعا نفترش الارض ، وكنا اعدادا غفيرة . وقبل وصول الالمان كنا مضطرين الى دفع اتاوات لجنود القوزاق حتى لا يقضوا علينا . ولكن الالمان عاملوا اليهود معاملة رائعة » .

وبعد فترة قصيرة من ذلك الحين ، تمكن « زئيف » من شق طريقه الى القرية التى يقيم فيها أخوه . وتم لم شمل اسرة « بيجين » فى اعقاب تقدم الالمان وعندما مرت الاسرة ، مرة اخرى ، بأوقات عصيبة ، انتقلت الى قرية أخرى ثم الى مدينة كوبرين . وكان « زئيف دوف » يكسب عيشه عن طريق نسخ الالتماسات باللغة الالمانية للامبراطور . وتستعيد مسز « هالبرين » ذكرياتها عن تلك الايام العصيبة التى مرت بها الاسرة ، فتقول :

« لقد كنا نتضور جوعا ، ونتمنى كسرة عيش » وكنا نحن الخمســة نقيم جميعا في غرفة واحدة . وكان الالمان ــ الذين كانت تربطنا بهم علاقات ودية للغاية ــ يصطحبون أمى كل شهر وبرفقتها الصغير « مناحم » فى عربة يجرها الخيل الى القرية حيث كانت تقوم هى وعمى بقطــع الاشــجار ، واحضار الاخشاب لنا للتدفئة . وكان والدى يبقى مع الاطفال . وكنت قد أصبحت فتاة كبيرة ، فتوليت رعايتهم . وكنا نحتفل بعودة أمى بعد غيابهــا الذى كان يمتد لبضعة أيام . اذ كان كل شيء معدا لذلك : لقد كان لدينــا الخشب والبطاطس للطهى ، ويرجع الفضل لامى فى استمرارنا على قيــد الحياة ابان تلك الحرب . لقد كانت ذات طبيعة رومانسية ، ولكنها كانت فى الوقت ذاته قوية وتتمتع بشخصية فى غاية القوة » .

وبقيت « بريست » تخضع للحكم الالمانى بعد الحرب ، ولكن لم يسمح للسكان بالعودة حتى عام ١٩١٩ . وكان « زئيف دوف » واحدا من أول اليهود العائدين ، تاركا أسرته فى « كوبرين » . ومرة أخرى عاد الى نسخ الالتماسات بالالمانية كوسيلة لكسب العيش . وكانت «راشيل » وباقى الأطفال يرتقبون زياراته الأسبوعية لهن فى عطلة السبت بفارغ الصبر .

كما تقول مسز « هالبرين » عن تلك الايام

« كان والدى يمتلك قبعة سوداء عالية ، من النوع الذى يرتدى فى المناسبات الرسمية .وفى احدى المرات ، خرج مناحم الصغير من المنزل ورأى احدى قريباتنا تجلس على الدرجات ، ومسحة من الحزن تعلو وجهها . فسألها : « لماذا أنت حزينة ياعمة ؟ أليس معك نقود ؟ نحن أيضا لم يكن لدينا نقود ، الا أن ابى اصبحت لديه الآن قبعة عالية مليئة بالنقود » . فقد كانت أمى تحتفظ بالنقود فى القبعة . لقد كانت ظروفنا قبل ذلك صعبة جدا ، وقد اعتادت أمى أن تضع الولدين بعد ظهر كل خميس فى السرير حتى تستطيع أن تغسل ملابسهما ، ثم تقوم يوم الجمعة بكيها ليرتدياها بعد الظهر ويخرجا بها قائلين انهما اصبحا يمتلكان بدلا جديدة لقد كانت أمى قوية جدا ، ولكنها قالت لى انها بكت فى احدى المرات وكان ذلك عندما قام جار غنى بشراء كعكة من المخبز ، ولم يكن فى وسعنا شراء الكعك ، واتجه أخى الصغير اليه وقال : « أرجو أن تسمح لى بشمها ؟ وعندئذ لم تملك أمى منع نفسها من البكاء » .

وتحسنت الاحوال عندما انضمت اسرة « بيجين » الى « زئيف دوف » فى « بريست » وعين الأب فى منصب سكرتير عام الرابطة اليهودية الامر الذى ضمن له دخلا ثابتا وان لم يكن كبيرا . وعندما بدأ الأطفال الثلاثة يشبون ، ساهموا فى زيادة دخل الأسرة عن طريق اعطاء دروس خصوصية . لقد كان ذلك فى وقت ملىء باعادة التشييد والبناء والمؤسسات وشغل « زئيف دوف » فى وقت ما منصب رئيس مجالس ادارة سبع منظمات مختلفة فى وقت واحد . ولكن عندما عاد البولنديون ليحلوا محل الألمان فى حكم المدينة ، اتهموا جميع اليهود بانهم شيوعيون خطرون . ولقد كان بعضهم كذلك بالفعل . وساعد « زئيف دوف » سبعة عشر عضوا من الحزب الشيوعى على التخفى كطلبة فى المعاهد التلمودية وبعثهم الى بلدة « فيلنا » الأكثر أمنا نسبيا . وظل شيوعيو « بريست » لسنوات طويلة بعد ذلك يطفئون سجائرهم كلما شاهدوه يتمشى أثناء عطلة السبت ، كرمز على تقديرهم له .

وقد حقق « مناحم » الشاب تفوقا فى العلوم الانسانية اثناء دراسته الثانوية فى مدرسة بولندية . وتمسك خلال تلك المرحلة أيضا بيهوديته ، فكان يرفض باصرار الكتابة فى أيام السبت . وقد رد مدرس اللغة اللاتينية على

ذلك بأن أعطاه تقديرا بمرتبة ضعيف . وقال « مناحم بيجين » فى حديث أدلى به لشاب اسرائيلى ، بعد أربعة عقود من ذلك التاريخ : « لقد قلت للمدرس ان هذه هى معتقداتى ولن أغيرها ، ولن أكتب فى عطلة السبت تحت أى ظرف من الظروف . وبعد فترة هدأ ومنحنى الدرجات المرتفعة التى اعتدت الحصول عليها » .

وظل « مناحم بيجين » ارثوذكسيا فى معتقداته ، وان لم يبق ملتزما بمعتقداته المتزمتة . فكان يصر مثلا أثناء رحلاته كرئيس وزراء على تناول الطعام الشرعى اليهودى ، بينما اشترك فى السير فى جنازة أنور السادات التى جاءت يوم السبت . كما انه لم يعد يذهب الى المعبد كل يوم أو حتى كل سبت . وهو لا يخفى انه كان يستمع الى الاذاعة أيام السبت ( سواء اذاعة صوت اسرائيل أو اذاعة بى . بى . سى العالمية ) ومن المعروف انه علم بمذبحة بيروت فى سبتمبر ١٩٨٢ من خلال الاذاعة . وكان التزامه الدينى ينطوى على بعض التظاهر ، لا دراكه انه يمثل الحركة التى ينتمى اليها فضلا عن اسرائيل . فقد صام بمناسبة يوم الغفران ، اثناء اعتقال البوليس السرى السوفيتى له . كما انه عندما كان زعيما للمعارضة سنة ١٩٥٣ ، وصل الى جوهانسبرج فى وقت متأخر من يوم الجمعة ، نظرا لعطل أصاب الطائرة التى اقلته . واصيب خمسة آلاف صهيونى من مؤيديه الذين حضروا لاستقباله بالفزع عندما امتنع عن استخدام السيارة الليموزين التى تنتظره ، وامضى الليلة فى فندق المطار .

وعانى « مناحم » اثناء دراسته بجامعة وارسو ، من هجمات المعادين للسامية له كما عانى من فقره النسبى ، وقد أرسلت الحكومة البولندية له ، بعد توليه رئاسة الوزراء ، « البوما » يحتوى على المستندات الخاصة به والتى كانت محفوظة فى سجلات الجامعة .وحيث انه لم تكن هناك علاقات دبلوماسية قائمة بين بولندا الشيوعية واسرائيل الصهيونية ، فان الهدية وصلته بلا مقدمات من خلال السفارة البولندية فى لندن ومجلس نواب اليهود البريطانيين وقدم « بيجين » جزيل شكره الى البولنديين ، ولكن بالانجليزية . وكانت هناك من بين الخطابات والصور الموضوعة داخل ثلاثة وعشرين مظروفا ، مكاتبة تحتوى على التبرير الذى تقدم به طالب الحقوق لعدم استطاعته دفع المصروفات الدراسية فى موعدها ، وتفيد بأن أسرته لاتستطيع اعالته وأنه مضطر لأن يعمل اثناء دراسته ، ووافقت السلطات على طلبه بدفع المصروفات على أقساط .

ويمكن القول ان « زئيف دوف بيجين » كان يتصف دائما بالتهور فى رفضه الخضوع للسلطات الحاكمة ، أيا كانت تلك السلطات . ومن حسن حظه انه نجا سنة ١٩١٤ من السجن او الموت على أيدى الروس نتيجة لموالاته الصريحة للالمان . وتعتقد ابنته أن السبب الوحيد لصفح الروس عنه هو انه

كان يلعب الشطرنج مع الضباط ( وهى هواية أخرى ورثها ابنه عنه ) . فمثلا ، كان قد التمس فى سنة ١٩٢١ ، بصفته مسئولا يهوديا ، من « جوزيف بيلصا دسكى » المدير البولنـــدى ، أن يصرف تموين طوارىء للطائفـــة اليهودية . ورد عليه بيلصا دسكى قائلا انه سيرسل الطعام الى اليهود ، فى حالة واحدة فقط وهى قيام زئيف دوف ، بافشاء أسماء وعناوين اليهود المتلاعبين بالاسعار . ورمى « بيجين » الطلب فى وجه الماريشال قائلا له « ان اليهود ليسوا بمخبرين ، وانه يستطيع ان يطلب من بوليسه السرى اداء اعماله القذرة . وعندما وصل النازيون الى « بريست » سنة ١٩٣٩ ، أمر مرة أخرى على حقه فى التكلم نيابة عن اليهود . وسرعان ما أدرك « زئيف دوف » ـــ الذى كان قد بلغ العقد الثامن من عمره ـــ أن هؤلاء الالمان كانوا نمطا مختلفا عن أولئك الذين أعجب بهم ابان شبابه .

ولم ينج من الحرب ، من بين أفراد أسرة « بيجين » ، ســوى مناحم وزوجته « اليزا » ، وشقيقته راشــيل وزوجهــا المحامى ، « ياهوشـــوا » وهلك والداه وشقيقه « هيرتزل » الذى كان من علماء الرياضيات النابغين . وكذلك هلك طفل « راشـــيل » الصغير الذى تركته فى رعاية أمهـــا . ومن المعروف أن « هيرتزل » الذى كان يكبر بيجين بثلاث ســنوات ، قد تعرض فى سبتمبر ١٩٤٩ لحيلة قاســية لعبها الالمـــان ضده ، اذ انه كان واحـــدا من مجموعة من الشباب اليهـــود الذين أجبروا على الوقوف صفا واحـــدا ووجهه الى الحائط فى ساحة السـوق . وقد وصف « هيرتزل » « لديفيـــد جوتان » ، أحـــد زملاء « مناحم » فى قيـــادة منظمة « بيطـــار » ـــ وهى جماعة الشبيبة فى حركة جابوتينسكى ـــ تفاصيل الواقعة وروى لـــه كيف أحاط الجنود بهم وهم يحملون مدافعهم الرشاشة ، ولكن عنـــدما صـــدرت اليهم الاوامر باطلاق النار ، اطلقوا الرصاص فى الهـــواء . وعندما ســئل « هيرتزل » عمـــا كان يراوده أثناء ترقبـــه المـــوت ، رد قـــائلا « انـــه ركز تفكيره فى حـــل مســـألة جبر . ولـــم يتمكن من حلهـــا حتى انقضـــت فترة الانتظـــــار .

وتتضارب الروايات عن نهاية « زئيف دوف » ويفضـــل مناحـــم الرواية الاكثر دراميــــة :

« لقد قيل لنا انه غرق فى نهر باج مع خمســـة آلاف يهودى آخـــرين حيث أخذوا الى النهر وفتحت عليهـــم نيران المدافـــع الرشـــاشة من كـــلا الجانبين . وقال الناجون « ان النهر صبغ فعـــلا باللون الأحمـــر من الدماء المراقة . وكان والدى ، بصفته سكرتير الطائفة اليهـــودية ، أول الهالكين . وقيل لنا أن اليهود بدأوا ـــ بمبادرة منه ـــ ينشـــدون نشـــيد « هيتاكفا »

( وهو النشيد القومى الصهيونى ) وكذلك انشدوا « انى مؤمن » . وهكذا مات والدى » .

وتستعيد راشيل هالبرين هذه الرواية على انها من الاساطير الشعبية :

« ان ما اعرفه ، وهو ما ذكره لى اصدقائى فى بريسك ، أن الألمان أصدروا قانونا يحرم على اليهود دفن موتاهم . وذهب والدى لدفن أحد اليهود فى المدافن . واقترب منه أحد الالمان وسأله عما يفعل . فقال بالالمانية انه يدفن أحد الموتى ، فقتله الجندى على الفور . وأنا لا أعرف شيئا عن باقى أسرتى . لقد هلكوا مع جميع اليهود الاخرين . ولكننى أعرف كل التفاصيل بشأن أبى . وأنا أعرف اسم اليهودى المتوفى وانه قد دفن بالفعل .

ومهما كانت الحقيقة ، فان الروايتين كلتيهما تنطويان على نمط من البطولة تتفق وشخصية « زئيف دوف » ، فهو لم يكن من نوع الرجال الذين يساقون فى هدوء الى غرفة الغاز . ويرى « بيجين » أن الدرس الذى خرج به اليهود من تجربة « الهلوكست » — أو الابادة الجماعية بالحرق — بتلخص فى التحذير الذى وجهه « جابوتنسكى » الى يهود أوروبا : « اذا لم تضعوا حدا لشتاتكم فان الشتات — أو الدياسبورا — ستضع حدا لوجودكم ؟ . وقال « بيجين » ، بصفته رئيسا للوزراء ، ان « الهلوكست » كان المحرك الرئيسى وراء كل ما عمله هو وجيله .

« كانت المحنة الحقيقية لحياتنا كيهود هى عدم قدرتنا على الدفاع عن أنفسنا ، على مدى قرون عديدة ، وابان جيلنا بصفة أساسية . ولا يجب أن يتكرر هذا مرة أخرى أبدا . ولذلك فقد قررنا أن نحمل السلاح وان نقاتل من أجل التحرير ، حتى يكون لدينا دولة وجيش — اى، تكون لدينا وسيلة للدفاع القومى . ان هذا هو الدافع الاول لجميع تصرفاتنا . وان نضمن أمن الدولة اليهودية وان نضمن حرمة وحصانة حدودها ، وهو المحرك الثانى لسلوكنا ، سواء كان ذلك عندما كنا فى المعارضة أو الان ونحن فى الحكم » .

ولا يوجد فرد واحد من صهاينة ما بعد الحرب ، يفكر فى مناقشة هذه النظرية . والامر الذى ينحصر فيه اعتراض البعض هو أسلوب « بيجين » فى تطبيقها ، وتشبيه جميع اعداء اسرائيل بالنازيين ، واعادة « الهلوكست » الى الاذهان كتبرير لحرمان عرب فلسطين من تحقيق طموحاتهم الوطنية ، وارهاب الساسة الاجانب والضغط عليهم . لقد خاطر « بيجين » فى بعض الاحيان بالتقليل من شأن المأساة اليهودية ، الامر الذى أعطى منتقدى

اسرائيل ذريعة لانتهاك المحظور والقذف بفكرة « الحل النهائى » فى وجهه :

لقد ختمت مذبحة ٦ ملايين يهودى أوروبى على قلب « بيجين » بكراهية أبدية لكل ما هو المانى . ولقد قاوم ، بصفته زعيما للمعارضة خلال الخمسينيات والستينيات ، بمرارة وأحيانا بعنف ، فكرة اجراء أى اتصال بين اسرائيل والمانيا الاتحادية ، حتى تحت حكم « كونراد أديناور » ، المناهض للنازية . وقد حافظ ، أثناء توليه رئاسة الوزراء ، على العلاقات الطيبة مع الساسة والدبلوماسيين الالمان ، فى أضيق الحدود ، وقاد حملة ثأرية ، لا داعى لها ، ضد المستشار هلموت شميت ، كما رفض الادلاء بأحاديث للصحفيين الالمان أو التحدث بلغتهم . وتعتبر مشاعر العداء هذه ازاء الالمان أمرا شائعا بين اليهود البولنديين الذين نجوا من الحرب ، ولكن لا يسع المرء الا أن يتساءل : هل كانت مشاعر « بيجين » ستصبح بمثل هذا العنف لو أن « زئيف دوف » لم يعلق كل تلك الامال على المانيا ؟ هل كان الابن يقوم بتخليد الشعور المؤلم بالاحباط الذى أصيب به والده ؟

بيد أن أخته ، التى كانت فى سن تمكنها من تذكر الجنود الالمان الذين كانوا يغيثون اللاجئين اليهود فى الريف ابان حرب ١٩١٤ — ١٩١٨ ، تسيطر عليها مشاعر متضاربة . فهى تعترف انها لا تستطيع حتى يومنا هذا أن تشعر بالكراهية ، التى « من المفروض أن تسيطر على أى يهودى ازاء الالمان » . فأنا أذكر الالمان الاخرين . لقد كانوا يمنحون كل الاطفال الحلوى والبسكويت . لقد كانوا نوعا مختلفا من الالمان ، وكان الزمن مختلفا » .

## الفصل الثانى

## عند أقدام المعلم

كان من المفروض أن تصبح حركة الشباب التى أسسها « جابوتنسكى » والمعروفة باسم « بيطار » والتى يسيطر عليها التيار الصهيونى الذين يدين بالقوة ، هى الحركة التى من الطبيعى أن تستهوى « مناحم بيجين » فى بريست — ليتوفسك . فبعد أن انتهى مناحم من دراسته الابتدائية فى مدرسة مزراحى اليهودية ، التحق بمدرسة ثانوية بولندية ثم بجامعة وارسو حيث حصل على ليسانس فى القانون وان لم يعمل اطلاقا فى هذا المجال . وكان « بيجين » الصغير الحجم يقود أى معركة تقع فى المدرسة أو الجامعة ضد زملائه فى الفصل الذين كانوا يمارسون العداء للسامية ، بأسلوبهم الخاص ، والذى كثيرا ما كان يتسم بالقسوة . بل بلغ بهم الحال انهم حاولوا فى احدى المناسبات تلطيخ شفتيه بدهن الخنزير .

**يقول « مناحم بيجين » عن تلك الذكريات :**

« عندما كنا نتعرض للهجوم ، كنا ندافع عن أنفسنا . ولم يحدث مطلقا ان خضعنا لهم ولذنا بالفرار . وكنا نعود الى البيت ملطخين بالدماء ومضروبين ، ولكن يسيطر علينا الشعور باننا حافظنا على كرامتنا . وسرعان ما أدركنا ان هؤلاء البلطجية يتصرفون بأسلوب مهذب اذا ما رددنا على ضرباتهم بالمثل » .

ومع ذلك فان مما يدعو الى الدهشة ان أبناء « بيجين » الثلاثة — مناحم وشقيقه هيرتزل وشقيقته راشيل — انضموا الى منظمة « هاشومار هاتزيار » التى أصبحت فيما بعد حركة الشباب التابعة لحزب « المابام » اليسارى . وكان « زئيف دوف بيجين » أحد الكبار الذين تبنوا تلك الحركة . ولكن عندما انحرفت حركة هاشومار عن أهدافها كمنظمة كشفية ، واتجهت نحو الماركسية انسحب أبناء بيجين منها . وقال زئيف دوف لابنائه : « يجب عليكم ان تناضلوا أولا من أجل حريتكم الشخصية ، ويمكنكم أن تدافعوا عن حرية العالم بعد أن تصبحوا احرارا » .

وقد ظل مناحم عضوا فى منظمة هاشومار لمدة ثلاث سنوات . وذلك منذ ان كان فى سن العاشرة حتى الثالثة عشرة . ثم انضم الى « حركة بيطار » عندما بلغ الخامسة عشرة . ويقول بيجين : « لقد أنبهرت بالصهيونية الشاملة لمنظمة « بيطار » ، وبهدفها الاسمى الخاص باقامة دولة يهودية معاصرة على أرض اسرائيل التاريخية . ولقد كانت حركة

« بيطـــار » تعبر عن كل المبادىء التى تعلمتها من قراءاتى ومن استـــماعى للآخرين والتى آمنت بصدقهـــــا ، ولم يراودنى ادنى شك فى أن هـــــذه هى الحركة التى أريد أن أخـــدم الشعب اليهودى من خلالها طوال حياتى .

وبعد عامين من التحاقه بتلك المنظمة ، أى فى عام ١٩٣٠ ، اســـتمع بيجين لاول مرة الى خطـــاب « لجابوتنسكى » ، وقد تأثر به تماما . ويقـــول « بيجين » :

ان « جابوتنسكى » كان له اكبر تأثـــير على حياتى . ولقـــد اخـــذت بآرائه ، وتلقيت عنه تعاليم الصهيونية . لقد تأثرت حياتى كلها به . ولقـــد تأثر عملى أثنـــاء انضمامى الى المنظمات السرية وكذلك عملى فى المجـــال السياسى : فقد أخذت عنه ارادة النضـــال من أجـــل تحـــرير الوطن وكـــذلك التحليل المنطقى للحقائق فيما يتعلق بالامور السياسية .

بل ان « بيجين » ذهب الى أبعد من هذا . لقـــد كان « جابوتنسكى » يحظى لديه بما يرقى الى مرتبة التقديس ، وكان زعيما دوليـــا ، ومع ذلك كان أقـــرب ما يكون الى صـــورة الخطيب الصهيونى الناشىء والقـــادم من الاقاليم . ويذكر بيجين :

« ان زئيف جابوتنسكى » كان يتمتع بنمط الفكر الشامل الذى لا يظهـــر الا مرة واحدة على مدى أجيال . لقـــــد كان بمثابة أرسطو أو ليـــوناردو دافينشى أو ما يمونيدس معاصر ( وهو فيلسوف يهودى أسبانى قديم ) وبمعنى آخـــر أن هؤلاء كانوا يتفوقون فى عدة مجالات وليس فى مجال واحـــد فقط . لقـــد كان جابوتنسكى خطيبا وكاتبا وفيلسوفا وكان رجـــل سياسة وجنديا بارزا كما كان ضليعا فى اللغات . ولقد تفوق فى كل هذه المجـــالات ، ولكنه لم يكن بالنسبة لنـــا ــ نحن تلاميذه ــ مجرد معلم بـــل انـــه كان ايضـــا رمـــزا لآمالنـــــا » .

لقد اعترف حتى ألد أعداء « جابوتنسكى » السياسيين ــ وكانوا كثيرين ــ بجاذبيته الجماهيرية . وكذلك الحال فيما يتعلق باصالته الفـــكرية وغزارة كتاباته . بيد أن من المبالغة ان نقارن مستوى عبقريته وعبقـــرية ليوناردو دافينشى . كان كسياسى يتمتع بالقدرة على كسب تأييد لآرائه حتى أولئـــك الذين ينتمون الى أحزاب صهيونية أخرى . ومع ذلك فلم يحقق اثنـــاء حياته ســـوى أهداف قليلة . كان ينقصـــه الصبر الذى يمكنه من كسب الحلفاء ، كما كانت تنقصه أيضا القدرة على التوصـــل الى الحلول الوســـطى . وكان « جابوتنسكى » يرى أن التدرج بمثابة الكفر ... فكان يريـــد قيام دولـــة يهودية ، على أن يكون ذلك فى الحـــال ، بل انه كان يرفض التفاوض على اقل من ذلك ، حتى لو كان ذلك على سبيل التكتيك .

ان حركة التصحيح التى أسسها جابوتنسكى والتى تعتبر أصل حزب حيروت الذى تزعمه بيجين فيما بعد ، تميل الى تصويره فى صورة الليبرالى الطيب على النمط الاوروبى القديم وعلى النحو الشائع ابان القرن التاسع عشر ، والذى يسمو فوق مستوى اعضاء جماعة « ارجون زفاى ليومى » الذين يتصفون بالفظاظة ، أى فى صورة المفكر المهذب . ولقد حظيت وجهة النظر هذه ، على عكس المتوقع ، بتأييد المستعمرين البريطانيين الذين كانوا قد سجنوه فى بادىء الامر ثم قاموا بنفيه من ( الأرض الموعودة ) . وقد قابله « هارولد بيلى » مساعد « ايرنست بيفين » لشئون الشرق الاوسط ابان أحلك أيام النضال الصهيونى — قابل جابوتنسكى — فى لندن عام ١٩٤٠ وذلك قبل بضعة أشهر من وفاة زعيم حركة التصحيح . يقول بيلى :

لقد قمت بزيارته فى المكتب المتواضع للمنظمة الصهيونية الجديدة ، وأذكر انى شعرت بنفور بصفة خاصة ازاء اتباعه من البريطانيين . أما جابوتنسكى نفسه فقد ترك فى نفسى ، على العكس من ذلك ، انطباعا بأنه قوة يجب أن يأخذها المرء فى الحسبان ، فوجهت له الدعوة للحضور الى أوكسفورد ليلقى كلمة فى أعضاء منظمة « تشاثام هاوس » الموجودة هناك . ولقد تأثروا بلا أدنى شك بطلاقته ، بصرف النظر عن رأيهم فى آرائه . وقد بدا لى أنه من نوع الجيل الثورى الذى كان موجودا عام ١٨٤٨ — أو أنه كان شخصية تشبه الى حد بعيد « ميتزين » لكن فى عصر متأخر .

ولو أن « جابوتنسكى » سمع تلك المقارنة لاستساغها كثيرا خاصة وانه كان من المعجبين المخلصين بايطاليا وبنهضتها القومية . بيد أن صفة الليبرالى لا تنطبق عليه تماما . فقد كانت فلسفته تنطوى على جانب مظلم : الدم والنار والحديد والتسلط ، والانضباط والتمسك بالرسميات . واستغلال الجماهير ، والتمييز العنصرى بصفته جوهر الامة .

وقد كتب « جابوتنسكى » فى أحد مقالاته الاولى تحت عنوان : « أن الانسان عدو للانسان » يقول :

« اننا نبنى أحيانا آمالا براقة حول الاكذوبة التى تقول بأن شعبا معينا قد عانى الكثير ولذا فانه سيتعاطف مع آلام شعب آخر ويشعر بها . وأن ضميره لن يسمح له بأن يبتلى الشعب الاضعف بما ابتلى به من قبل .. ولكن الواقع يؤكد أن هذه مجرد كلمات منمقة جوفاء .. والكتاب المقدس فقط هو الذى يقول لنا « أن الحاق الظلم بالغريب يعتبر اثما فانكم تعرفون شعور الغربة حيث أنكم كنتم غرباء فى أرض مصر .. ان مثل هذه المثل الانسانية الطفولية لا محل لها فى الاخلاقيات المعاصرة » .

وبالمثل ، يمكن القول أن الليبرالية المعاصرة لا تتسع لمثل هذه الواقعية الصارخة ، حتى وان كان « جابوتنسكى » يصدر حكمه بناء على العالم الذى يراه حوله . وما قولنا فى تأكيده « ليست هناك قيمة فى العالم أعلى من الامة والوطن » ، أو قوله « ان أسمى مايمكن أن يحققه جمهور من البشر الأحرار هو أن يستطيعوا العمل معا فى دقة وتناسق مطلق مثل الآلة » ، وانه « بدون الطقوس والشكليات لا توجد حرية » ، ما قولنا فى هذه الافكار ؟ ربما كانت نظرة « جابوتنسكى » المتشائمة ازاء الجنس البشرى لها ما يبررها ( وقد استطاع أن يتكهن من خلالها بوقوع الهلوكوست ) ولكنها على أى الحال تعتبر أبعد ما يكون عن الليبرالية . وهذا ينطبق بالمثل على موقفه من العرب الفلسطينيين ، حتى على الرغم من أنه لم يسع الى طردهم .

لقد كتب سنة ١٩٢٣ يقول :

« من المستحيل أن نتصور امكانية التوصل الى اتفاق تلقائى بيننا وبين عرب أرض اسرائيل .. سواء كان ذلك الآن او فى المستقبل المنظور .. ان كل أمة سواء كانت متحضرة أو بدائية تؤمن بأن أرضها هى وطنها القومى ، الذى تريد أن تبقى مهيمنة عليه الى الابد . ولا يمكن ان تفكر مثل هذه الامة او تقبل بوجود سيد جديد أو حتى بوجود شريك لها .. وكل قوم يقاتلون المستوطنين طالما كان هناك بارقة أمل فى التخلص من خطر الاستيطان الاجنبى . وهكذا يفعلون ، وهكذا سيفعل العرب المقيمون فى « أرض اسرائيل » ، طالما كانت لديهم بارقة أمل فى أن يتمكنوا من منع تحويل فلسطين الى « دولة اسرائيل » لقد كان « جابوتنسكى » أكثر صراحة من معظم الصهاينة المعاصرين له . لقد أعلن صراحة عن مضمون أفعالهم وسياساتهم ولكنه رد على المقاومة العربية بواسطة اقامة « جدار حديدى من الحراب اليهودية » لاجبار الفلسطينيين على الاعتراف بالمحتوم . وكان يرى أن « الاسلوب الوحيد للتوصل الى اتفاق فى المستقبل هو التخلى تماما عن أى محاولة حالية للاتفاق » . وقد قام مناحم « بيجين » فى حديث أدلى به بعد أن أصبح رئيسا للوزراء ، بصقل هذا المفهوم ، فقال « ان المقصود بالجدار الحديدى أنه لا يمكن تحقيق الصهيونية ما لم يقم بيننا وبين العرب حاجز من القوة . وسيحاول العرب منع هذا حتى لو أدى الامر الى اراقة الدماء . ولابد من وجود قوة دفاعية لمنع اراقة الدماء . لقد أعلن « جابوتنسكى » ايمانه بمنهج العدالة ، ولكننا اكتشفنا انه لابد من الدفاع عن العدالة ، بيد أنها كانت عدالة فى أدنى مستوياتها فى دولة يهودية متطرفة لا تترك بارقة أمل فى أن يتمتع العرب بالسيادة على أى من ضفتى نهر الاردن .

وعندما اشترك بيجين فى معسكر صيف اقامته منظمة « بيطار » بالقرب من نيويورك ، بعد انقضاء أكثر من أربعة عقود على وفاة جابوتنسكى ، كان

من الواضح انه ظل على اخلاصه لاستاذه ، وتكريسه لمذاهبه ، وتخليده لاسلوبه الخطابى ، ابتداء من استخدام نبرات صوته لاثارة الشفقة وانتهاء بخفضها كختام كلامه . وكان يتمسك بما وصفه كاتب سيرة حياة «جابوتنسكى» — والذى كان يقيم معه فى منزله — « بتقديسه للاتيكيت » ممثلا فى الانحناء وتقبيل يد السيدات وارتداء البذلة وربطة العنق والحذاء اللامع ، وذلك فى وسط بلد الرواد الذين يرتدون القمصان المفتوحة عند الرقبة وينتعلون الصنادل . بل انه استحضر روح غاريبالدى ، البطل الذى كان « جابوتنسكى » يبجله ، بالقاء محاضرة على جماعة من اعضاء البرلمان الايطالى الزائرين لاسرائيل ، عن زعيم حركة تحرير وطنهم . وقام « بيجين » ، عندما تخلى عن المعارضة لاول مرة لينضم الى حكومة الوحدة الوطنية على أبواب حرب سنة ١٩٦٧ ، بزيارة مقبرة « جابوتنسكى » على جبل هيرتزل بالقدس . وكان مثل جابوتنسكى مستعدا قبول عرب فلسطين ، على شرط الا يتجاوزوا حدود مكانتهم ، وان كان قد اعترف بأن الضفة الشرقية للاردن لم تعد هدفا عمليا بالنسبة للدولة الصهيونية ( لم ترفع جماعة « البيطار » خريطة جابوتنسكى التى تضم « كلتا الضفتين » من شعارها الا فى عام ١٩٨٠ ) . وربما لم يكن بيجين يتمتع ببريق جابوتنسكى وقدرته الاصيلة على اشعال الحماس ، بيد انه كان أكثر مهارة منه فى فن الممارسات السياسية العملية . وقد استطاع التلميذ أن يغير مسار الصهيونية ويعدله لخدمة اسرائيل الحديثة ، وتحويلها الى مجتمع كان « الاستاذ » سيتعرف عليه بلاشك كمجتمع أحلامه .

ولم يكن « جابوتنسكى » بالشريك السهل على الاطلاق . وكثيرا ما كانت الشخصيات الصهيونية الاخرى البارزة يجدونه متغطرسا . ولم يكن يرحمهم سواء فى كلماتهم المنطوقة أو المطبوعة . وكان متسلطا وقادرا على اثارة السخط ، ولكن بحلول عام ١٩٢٠ لم يكن هناك من يستطيع النيل من مكانته فى قيادة الحركة . وقد أكد الدور الذى لعبه كمؤسس للفيلق اليهودى فى الحرب العالمية الأولى وكأحد قادته ، انه رجل أفعال تماما كما انه رجل أفكار ، وكرائد للدفاع اليهودى عن النفس فضلا عن كونه واعظا بارزا ، أن الامر الذى قاد « جابوتنسكى » لدخول متاهة الصهيونية هو مطلبه باقامة دولة يهودية الامر الذى كرس من أجله كل جهوده ، فقد كان ذا فلسفة ( وحدانية ) مما كان يستحوذ على اعجاب الشاب « بيجين » . وقد كان الاخرون مستعدين لتقديم تنازلات ، على الاقل بالنسبة لمواقفهم الدبلوماسية ومناهجهم قصيرة الاجل ، وان لم يكن بالنسبة لاهدافهم بعيدة المدى . وكان « جابوتنسكى » يرى أن مثل هذه التنازلات لا تنطوى على الخيانة فحسب بل على سوء التقدير أيضا . فقد كان يؤمن بأن قوة اليهود تكمن فى قوة قضيتهم المعنوية ، ومن ثم فلا يجب عليهم تمييعها ابدا ، خاصة وأن احدا لن ينخدع بذلك على أى الحالات .

وجاءت الخطوة الاولى فى يناير ١٩٢٣ عندما استقال « جابوتنسكى » من اللجنة التنفيذية العليا للحركة الصهيونية احتجاجا على ما اعتبره عدم مقاومة « حاييم وايزمان » لعملية « انكماش » التعهد البريطانى المتمثل فى وعد بلفور لعام ١٩١٧ . ولقد اسر لبعضهم بعد حديث دار والزعيم الصهيونى ان ( وايزمان يعتقد ان منهجى هو منهج الخيالى العنيد ، بينما انا اشعر ان اسلوبه هو بمثابة التخلى عن الحق أو التخلى غير المتعمد عن المبادىء ) .

واسفرت تلك الخطوة عن تأسيس « حركة التصحيح » الملتزمة صراحة باقامة دولة يهودية تتمتع بأغلبية يهودية على ضفتى نهر الاردن كلتيهما، تملك جيشا يهوديا للدفاع عنها . وظلت « حركة التصحيح » جزء لا يتجزأ من الحركة الصهيونية الى أن انعقد المؤتمر الصهيونى السابع عشر فى يوليو ١٩٣١ ببازل ، حيث جاوز « وايزمان » كل الحدود — ليس فقط من وجهة نظر « جابوتنسكى » وحده — بقوله ان فكرة الدولة لم تكن مطلقا هدفا فى حد ذاته بل مجرد وسيلة الى غاية . وقد كلف هذا « وايزمان » زعامته للحركة الصهيونية ، غير أن « جابوتنسكى » لم ينجح فى أن يستصدر بيانا واضحا يتضمن برنامجا سياسيا محددا . وعندما لم يعتن المؤتمر حتى بطرح القرار الذى تقدمت به حركة « التصحيح » للاقتراع ، اعتلى « جابوتنسكى » مقعدا وصاح قائلا « ان هذا لم يعد يشكل مؤتمرا صهيونيا » ومزق بطاقة عضويته .

وخرج « التصحيحيون » ، ولكنهم لم يكونوا قد أصبحوا بعد منبوذين . ولكن بعد ثلاث سنوات من خروجهم وقعت الصدمة التى ظل « مناحم بيجين » يحاول ، حتى بعد مرور نصف قرن من الزمان ، تطهير الحركة من آثارها ، ففى ١٦ يونيه ١٩٣٣ ، تناول حاييم آرلوسوروف رئيس الادارة السياسية بالوكالة اليهودية ، والنجم الصاعد فى الحركة العمالية الصهيونية طعام العشاء وزوجته « سيما » بأحد فنادق تل أبيب . وقاما بعد ذلك بالسير على شاطىء البحر . ولاحظت مسز « آرلوسوروف « أن رجلين يتعقبانهما . وقد شهدت فيما بعد أن أحدهما كان اشقر طويل القامة يميل للضخامة ويتمايل فى مشيته مثل البطة . اما الآخر فكان قصيرا ونحيفا وله ملامح شرقية . وقالت ان الرجلين تصديا لهما . وقام الرجل الضخم بانارة مصباح فى وجه « آرلوسوروف » وساله عن الساعة . فطلب منه « آرلوسوروف » بالكف عن مضايقتهما . فسحب الرجل الضئيل مسدسا واطلق عليه النار فاصابه فى بطنه وتوفى « آرلوسوروف » فى المستشفى بعد خمس ساعات . وذكرت « سيما » أن الرجل الذى هاجمهما كان يتكلم العبرية بدون اى لهجة اجنبية .

وقام البوليس البريطانى بنشر أوصاف الرجلين فى جميع انحاء فلسطين الخاضعة للانتداب البريطانى . وادت التحريات الى اتهام « ابراهام ستافسكى»

عضو منظمة « بريت هابيريونيم » الدموية المتطرفة التى تعمل على هدى حركة « جابوتنسكى » الدموية بفلسطين . وكانت منظمة « بريت هابيريونيم » قد ادانت « آرلوسوروف » كمتواطىء مع الاعداء لمحاولته ايجاد منفذ لليهود الألمان ـ الذين بدأوا يتعرضون لتهديد النازية الصاعدة ـ يستطيعون من خلال هذا المنفذ تصفية ممتلكاتهم والهجرة الى فلسطين دون التضحية بكل شىء . وكانت الفكرة التى تفتق عنها ذهنه هى أن يقوموا بشراء سلع المانية ويصدرونها ، ثم يحصلون ثمنها من البلد الآخر . وقد عاد « آرلوسوروف » الى تل ابيب فى ١٤ يونيو ، بعد قيامه بعدة رحلات ذهابا وايابا بين برلين ولندن . وفى الوقت ذاته ، كان « جابوتنسكى » و « التصحيحيون » يشنون حملة على نطاق عالمى تدعو اليهود لمقاطعة السلع الالمانية . وقد نشرت مجلة « بريت هابيريونيم » ، يوم الجريمة ، مقالا تتهم فيه « آرلوسوروف » بالتحالف مع « هتلر » و « ستالين » . وقال المقال انه باع شرف شعبه .

واعتقل « ستافسكى » بعد ثلاثة ايام من وقوع الجريمة . وتعرفت « سيما آرلوسوروف » على صورته ، بصفته الرجل الذى كان يتمايل فى مشيته والذى أضاء المصباح فى وجه « آرلوسوروف » ، واتهمت عضوا متطرفا آخر فى « حركة التصحيح » وهو « زفى روزنبلات » ، بجذب الزناد . كما اتهم « ابا اهيمابير » ، فيلسوف جماعة « بريت هابيريونيم » ، بالتواطؤ ، ولم يكن تعرف مسز « آرلوسوروف » على « روزنبلات » قاطعا بنفس درجة تعرفها على « ستافسكى » . وبعد انتهاء اجراءات الاتهام امام قاضى المحكمة الجزئية ، احيلت القضية الى محكمة الجنايات العليا ، امام اربعة قضاة : اثنان بريطانيان، وواحد يهودى ، والرابع عربى . وقد تمت تبرئة « اهيمابير » فى منتصف المحاكمة . وصدر حكم بتبرئة « روزنبلات » على اساس عدم وجود شهود آخرين يؤيدون أدلة « سيما » . وادين « ستافسكى » وحكم عليه بالاعدام ، فاستأنف الحكم أمام محكمة اعلى ، قضت بنقض الحكم واطلقت سراحه . فبموجب القانون التركى الذى كان معمولا به فى فلسطين حتى عام ١٩٣٧ ، لم تكن شهادة شاهد واحد كافية لصدور حكم بالادانة . وقد جادل الصهاينة من اعضاء « حركة العمل » ، بأن « ستافسكى » أدين بحكم الحقائق وتمت تبرئته بموجب نقطة قانونية . أما « التصحيحيون » فقد عبروا عن اغتباطهم لسيادة القانون . فالحكم بالبراءة أمر لا يمكن الرجوع فيه . وظل الطرفان على مدى عقود عديدة تالية يقدمون الادلة والادلة المضادة فى معركة حامية تصم الآذان .. واعترف اثنان من العرب اختفيا بعد ذلك ، وترددت وجهات نظر ووجهات نظر مضادة ، من فوق منابر بارزة ، وعلى لسان شخصيات عامة وهى على فراش الموت . واعتبرت حركة « العمل » أن « التصحيحيين » هم الذين قتلوا « آرلوسوروف » ، أما « التصحيحون » فقد اعتبروا أن الطرف الآخر قد اثار اليهودى ضد اليهودى فى حملة تشهير دموية .

وقد فتحت قضية « آرلوسوروف » جرحا داميا ظل ينزف فى أوروبا وفلسطين ، حتى بعد أن طوى النسيان أحداثها الاصلية بمدة طويلة . ولقد أصيب « مناحم بيجين » بذعر حقيقى ازاء نشر كتاب جديد ، بقلم الصحفى الإسرائيلى « شابتاى تفيث » ، يعرض فيه وجهة نظر غير متعاطفة ، لدرجة انه قام فى مارس ١٩٨٢ بتشكيل لجنة تحقيق لتقصى الحقائق . وقال رئيس الوزراء لزملائه فى المجلس :

« ان القول بأن تسعة وأربعين عاما قد مرت على تلك الاحداث . وأصبح من الصعب اعادة التحقيق فيها الآن ، يعتبر من سبيل عدم الادراك وتضليلا للجمهور ، وتشويها للحقيقة ، واستمرارا لترويج حملة التشهير الدموية ضد حركة صهيونية عظيمة وضد أفراد أبرياء ، واستمرارا لظلم لم يسبق له مثيل فى التاريخ اليهودى فيما عدا ظلم غير اليهود لهم » .

وأمر « بيجين » ، الذى أكد شعوره بمسئوليته التاريخية ، بنشر المحاضر الكاملة للمناقشة التى دارت داخل مجلس الوزراء . وتناول بيجين المسألة وهو « يرتجف من الرهبة » . وتأجلت جلسات لجنة الاستماع لمدة عام آخر نتيجة لحرب لبنان . وجدير بالذكر أنه لم يتبق على قيد الحياة من الشخصيات التى لها صلة مباشرة بقضية القتل سوى « زفى روزنبلات » . فقد قتل « ستافسكى » على ظهر السفينة « التالينا » ، التى كانت جماعة «ارجون زفاى ليومى » تنقل الاسلحة عليها ، وذلك عندما قصفها الجيش الاسرائيلى من فوق نفس شاطىء تل أبيب الذى شهد الحادث .

وكان « بيجين » البالغ من العمر عشرين عاما ، قد دافع بذاته ، وبصفته من العناصر النشطة فى جماعة « بيطار » ، عن « جابوتنسكى » عندما تعرض لهجوم من بعض اليهود الذين قاموا بالقاء الحجارة عليه . وقد سئلت امه فى « بريست ـ ليتوفسك » ، اثناء وجودها فى أحد محال البقالة : « لماذا يختلط ابنك ، وهو الولد الطيب ، بأولئك القتلة ؟ » وكان « ستافسكى » صديق طفولة وجار « لبيجين » ، الذى أخذ مسألة براءته كقضية مسلمة . وقد قام « بيجين » بمواساة والدته « هاسيابيجين » ، بقوله « لا تبتأسى ، فانت تعلمين أن « ابراشا » لم يقتل أحدا . ولابد للحقيقة أن تظهر » واصطحب « بيجين » والدة « ستافسكى » لمقابلة « جابوتنسكى » .

وقد كتب فى عام ١٩٨٢ يقول : « مازالت صرخاتها ورجواتها من « جابوتنسكى » لانقاذ ولدها ، ترن فى أذنى حتى اليوم . وقد قبل « جابوتنسكى » يدها ، وانهمرت الدموع من عينى الام . ولن تنمحى ابدا تلك الدموع من ذاكرتى » .

وقد تعرضت الاقلية من حركة التصحيح فى فلسطين لنفس عملية الرفض الحادة التى تعرضت لها فى اوروبا ـ وان كانت قد أسفرت عن عواقب

اكثر تأثيرا على الحياة اليومية . فقد خسر مثلا « يعقوب مريدور » وظيفته ومنزله نتيجة لذلك وكان ( مريدور ) الذى اصبح فيما بعد يشغل منصب نائب « بيجين » فى القيادة العليا لجماعة « أرجون » ـ يعمل آنذاك عاملا فى فى منطقة تل أبيب . وقد وصف تلك التجربة أمام مجلس الوزراء عام ١٩٨٢ ، عندما كان يشغل منصب وزير التنسيق الاقتصادى بقوله :

جاءنى صاحب الدار الذى كان عضوا عاملا فى نقابة عمال الطباعة فى الساعة العاشرة من صباح اليوم التالى للجريمة وقال لى مؤكدا بلا أدنى شك ، انها جريمة سياسية . ولم يكن قد مر سوى ساعات قليلة على وقوعها . ومع ذلك بدا الجو العام يسوده شعور بقرب وقوع مذبحة سياسية .. وأمرنى صاحب البيت بعد انقضاء يوم بترك غرفتى وبدأت بعد ذلك أواجه متاعب فى العثور على عمل » .

وقد واجهت أسرة « ارييل شارون » المقيمة فى « كفار ملال » ـ وهى مزرعة تعاونية لصغار الملاك تتبع حركة العمل ـ وقتا عصيبا مماثلا بعد أن احتج والديه على وصم « التصحيحيين » بالقتلة . فقال امام مجلس الوزراء .

« أسفر الحادث عن وقوع صراع استمر عشرين عاما . وقد أخرجونى وانا صبى من المدرسة المحلية . فلم استطع تلقى تعليمى هناك ، وظللنا طوال عشرين عاما ، حتى بعد حرب الاستقلال ، محرومين من الحصول على الرعاية الطبية عن طريق الصندوق المحلى للمرض .. ولم نستطع تسويق منتجاتنا من خلال منفذ المزرعة التعاونية .. ولا زلت أذكر والدى وهما يتناوبان الحراسة بجوار الطريق لحماية انتاجنا من محاولة اعضاء المزرعة التعاونية الآخرين افساده . لقد زرعنا وانتجنا ، وشب الأطفال وسارت الأمور على ما يرام فى النهاية .. ولكن تم كل ذلك فى خضم من الصراع المستمر يسوده كراهية لا تنتهى » .

وقد ضاعف « ديفيد بن جوريون » ، وغيره من زعماء حركة العمل الصهيونية من اتساع الجراح عندما عقدوا مقارنة بين « جابوتنسكى » وهتلر « ووصفوا أعضاء » حركة التصحيح باليهود النازيين . وكان « بيجين » واثقا من أن هذا الشقاق ساهم كثيرا فى اتساع نطاق « آرلوسورف » . وكان يؤكد أنه لولا موجة الكراهية التى أثارتها قضية « أرلوسوروف » ، لتمكن جناحا الحركة الصهيونية من تجميع جهودهما فى سبيل العمل من أجل تهريب المهاجرين من أوروبا الى فلسطين بالطرق غير المشروعة ، ولربما أمكن انقاذ عشرات الآلاف من اليهود .

وقد القى الفتى « بيجين » أول خطاب عام له عندما كان فى الثالثة عشرة من عمره ، من فوق منضدة بالحديقة العامة فى « بريست ـ ليتوفسك

وكانت المناسبة هي احدى الاحتفالات الصهيونية التي ينظمها والده كل عام احتفالا بعيد « لاج باعومار » ( عيد ١٨ آيار ) . ولم يكن الخطاب واحدا من خطب « بيجين » الناجحة ، ولكنه سرعان ما أصبح واحدا من الخطباء المعتادين في الاجتماعات السنوية التي تقام احياء لذكرى « هيرتزل » . وقد استمع « أهرون زفي بروميز » ، الذي كان يرأس الفرع البولندي لجماعة « بيطار » الى « بيجين » ـ الذي كان في الثامنة عشرة آنذاك ـ وهو يلقي احدى خطبه في عام ١٩٣١ . ويقول « بروبيز » : « لقد كان رائعا وادركت لحظتها أن شابا يتمتع بمواهب نادرة يقف أمامنا » . ان شهادة « بروبيز » هذه تتسم بشهامة خاصة ، فبعد ثماني سنوات من ذلك التاريخ ، نحى بروبيز جانبا ليفسح المجال لربيبه . وقد وصل « بيجين » الى قيادة منظمة « بيطار » في حي « بريست » بينما كان لا يزال في مرحلة الدراسة الثانوية . وعندما التحق بجامعة وارسو ، لدراسة القانون ، اختاره بروبيز » لعضوية اللجنة العليا « للبيطار » . وقال عنه « بروبيز » حينذاك ، انه : منضبط ، ومحبوب من زملائه ، ويتمتع بالطموح » .

وقد سيطرت على جماعة « البيطار » ، مثلها في ذلك مثل « حركة التصحيح » التي انبثقت الجماعة عنها . آراء « جابوتنسكي » وأسلوبه وشخصيته . وقد تبعه « بيجين » في أنحاء أوروبا مستمعا الى خطبه ، دارسا أسلوبه ، مستوعبا لمبادئه . وكانت الحركة الشبابية لا تخفي ميولها العسكرية . فكان أعضاؤه يتدربون ويرتدون زيا عسكريا . ويقول « ديفيد جونان » ، وهو أحد معاصري « بيجين » : « لقد غرس « جابوتنسكي » فينا ضرورة أن نتعلم كيف نطلق النار » . وكان « بيجين » ، بصفته المسئول الأعلى عن تنظيم « بيطار » في بولندا ، يجوب انحاء البلاد ، ويلقي الخطب ، مداهنا وساعيا لاجتذاب أعضاء جدد . وبلغ عدد أعضاء الحركة ، بحلول عام ١٩٣٩ الى ٧٠ الف عضو موزعين على ٧٠٠ فرع .

ويؤكد يزرائيل ايلداد وهو أحد المعاصرين « لبيجين » في جماعة « بيطار » ، والذي أصبح فيما بعد فيلسوف « عصابة شتيرن » والناقد اليميني العريق لبيجين :

« أن كلماته مهما بدت في اليوم ، فانها لم تكن مجرد كلمات خطابية جوفاء بالنسبة ليهود بولندا . لقد كانت تعبيرا دقيقا عن مشاعر الشعب اليهودي . ولم يكن أحد يتساءل آنذاك عن تكاليف اقامة دولة يهودية . انها كانت من وجهة نظرهم مسألة عادية خاصة بجمهورية تملك الملايين . . وعندما كان المرء يتكلم عن الجندي اليهودي ، فانما كان يعبر عن مثل عليا . فاليهودي كان يلتحق كجندي في الجيش البولندي ، في الوقت الذي كان يكره فيه بولندا ولكن عندما كان « بيجين » ينطق بتعبير « جندي يهودي » كان الناس

يشعرون بالفخر ، فقد كانوا يرغبون فى ذلك من أعماق قلوبهم • وكانت جماعة « الارجون » قد بدأت تمارس نشاطها فى فلسطين • وفى بولندا عندما كان المرء يتحدث عن الانتقام وعن انتهاء المذابح ، كان الشعور بالفخر يسيطر على الأولاد اليهود • وكان الشباب مستعدا للمعاناة والتضحية من أجل المثل العليا . فالشباب لايتمتع بالصبر وقد أتاحت لهم منظمة «بيطار» و «الارجون» فرصة انتهاج الطريق الثورى • لقد فتحتا الطريق أمام مئات الالوف الذين لم يكن أمامهم سبيل آخر •

وأدى نجاح « بيجين » فى تنظيم الشباب البولندى داخل « البيطار » الى قيام « جابوتنسكى » بايفاده الى تشيكوسلوفاكيا ، حيث كانت الحركة صغيرة وضعيفة . وبدأ « بيجين » يعمل من أسفل الى أعلا ووفقا لاقوال « بروبيز » كان يكتفى بتناول وجبة واحدة فى اليوم ، وكان ينام أحيانا فوق المقاعد الخشبية بالحديقة العامة . لقد كان يعمل فى اخلاص ، دون أن يكل أو يشكو • ويقول « بروبيز » متذكرا : « لقد اصيب فى احدى المرات اثناء وجوده فى وارسو بالتهاب رئوى • ونقلته زوجتى التى كانت تمرضه الى احدى دور النقاهة فى « أوتوك » حتى يسترد صحته • وعندما اتجهت لزيارته بعد يومين ، وجدته قد خرج وعاد الى العمل على الرغم من ضعفه الشديد • فالعمل كان يعنيه أكثر من أى اهتمامات شخصية أخرى •

وأثناء احد جولات « بيجين » ، دعا الدكتور « ليون ارنولد » المحامى والعضو البارز فى « حركة التصحيح » فى بلدة « دروبيز » البولندية الصغيرة ، الى العشاء فى منزل حماه « زفى ارنولد » وهناك التقى بيجين بابنتى « زفى ارنولد » ، التوأمتين ، « اليزا » و « ليا » والبالغتين من العمر آنذاك سبعة عشر عاما . وقد عمل « بيجين » لبضعة أشهر وقبل عودته الى وارسو لتولى رياسة حركة « بيطار » البولندية ، ككاتب لدى محام كبير بتلك البلدة . وتقابل « بيجين » و « اليزا » فى المعبد اليهودى الكبير « بدروبيز » حيث ارتدى كل من العريس والعروس الزى العسكرى لحركة « بيطار » ذا اللون البنى ، وان كان قد ارتديا بعد ذلك الملابس المدنية فى الحفل الذى اقيم لوداعهما فى رحلة شهر العسل ، حيث ارتدت « اليزا » معطفا انيقا يصل الى الركبة وقبعة ملفتة للانظار ، بينما ظهر « مناحم » المائل الى النحافة والذى كان يلبس نظارة طبية على عينيه ، فى بالطو واق من المطر لونه شاحب يخفى تحته تفاصيل جسمه . وكانت العروس فى التاسعة عشرة من عمرها بينما كان العريس فى الخامسة والعشرين . وجاء « جابوتنسكى » من باريس بالقطار لحضور حفل الزواج . ولقد استطاع « مناحم » اتمام هذا الزواج الذى دام حتى وفاة « اليزا » ، بعد ثلاث واربعين سنة من ذلك التاريخ ، تخطى كل الازمات الناجمة عن الفراق ، والنفى ،

والمخاطر ، والمشاكل السياسية الاسرائيلية . وقد شاركت « اليزا » زوجها في تمسكه بمعتقداته وعناده ، ولكنها كانت راضية بالبقـــاء في الظل الى جواره ولم تكن ، الا في النـــادر ، لتغفر لاحد يثير غضبه أو يخونه ، وقد رزقا بثلاثة ابنـــاء ، ولد وابنتين ، جميعهم من مواليد اسرائيل . وقد هلكت الاخت التوام لاليزا في الهلوكوست ، تماما مثل معظم افراد اسرة « مناحم ».

وعلى الرغم من أن « بيجين » كان ســـعيدا بالجلوس عنـــد أقدام « جابوتنسكى » ، فانه لم يكن مجرد واحد من متملقيه . بل ان التلميـــذ اصطدم و « المعلم » في مناسبتين مشهورتين . فقد أحتج « بيجين » أثنـــاء انعقـــاد المؤتمر العالمي السادس « لحـــركة التصـــحيح » في يناير ١٩٣٥ بمدينة كراكاو ، على محاولات « جابوتنسكى » ذاته .

وقال « بيجين » : « ربما تكون قد نسيت أن « بن جوريون » نعتـــك في احدى المناسبات بـــ « فلاديمير هتلر » ، ولكننا لم ننس » .

ورد عليه جابوتنسكى بحدة قائلا : « انا لن أنسى ابدا رجالا من أمثال « بن جوريون » و « بن زفى » و « الياهو جلومب » لقد ارتدوا في يوم من الايام الزى العسكرى للفيلق ( اليهودي ) ، وأنا واثق من أنهم لن يترددوا لو دعت القضية اليهودية الى ذلك ، في ارتدائه مرة اخرى وان يقاتلوا تحت لوائه . ولو حدث ائتلاف ، فاننا سنترفع عن اثارة الخلافات التافهة . فنحن جميعا قد اظهرنا تمسكنا القوى بوطنيتنا الصهيونية » .

وقد جاء التحدى الثانى ، والاكثر خطورة ، اثناء المؤتمر العالمى الثالث « البيطار » ، الذي انعقد بعد ثلاث سنوات من ذلك الحين في وارسو . فقد تعرضت الحركة آنذاك لشقاق هام بين أعضاء جماعة « أرجون زفاى ليومى » ذات الميول العسكرية والموجودين في فلسطين ، والذين كانوا يضغطون من اجل انتهاج سياسة انتقام ايجابية ضد الهجمات العربية على اليهـــود ، وبين « جابوتنسكى » الذي كان يعترض بشدة على مثل هذا الارهاب المضـــاد . وكانت جماعة « ارجون » تواقة الى شن حرب ضـــد البريطانيين ، امـــا « جابوتنسكى » فكان لايزال يؤمن بوجود قوى بريطانية من نوع آخر يمـــكن اقناعها باعتبار القضية اليهودية جزء من المصلحة الحقيقية للامبراطورية . وكان جماعة « ارجون » قد قامت بتنظيم خلايا خاصة بها داخل حركة الشباب اليهودى البولندية ( البيطار البولندى ) ، وفتحت مكتبا سياسيا في سويسرا . واقامت الجماعة معسكرات للتدريب العسكري في بولندا بالتعاون مع الجيش البولندى ، الذي اغرته فكرة ترحيل مئات الالاف من اليهود بالسفن للقتال في فلســطين ، وبذلك يتم حل المشكلة اليهودية في بولندا ( حيث كانت الطائفة اليهودية التى تضم ٣٫٥٠٠٫٠٠٠ يهودى ، تشكل في أواخر الثلاثينيات ١١٪ من السكان وربما

كانت هذه احدى المرات النادرة التى اهتم فيها « جابوتينسكى » بالتكتيك بقدر اهتمامه بالمبدأ . فقد كان يريد الاحتفاظ بالنشاط المشروع لكل من حركة « البيطار » و « التصحيح » بعيدا عن العمليات السرية لجماعة « الارجون » ، وذلك على الرغم من أنه كان الزعيم المعين لكل من الجناحين السياسى والعسكرى للحركة . وحاول « بيجين » ، الذى كان ينحاز الى العناصر الثورية النشطة وان كان يريد تجنب الدخول فى معركة بانه يجب الجمع بينهما معا تحت سقف واحد . فلابد لجماعة « الارجون » من أن تعمل من خلال « منظمة بيطار » .

وعندما طرحت المسألة للمناقشة بمؤتمر وارسو الذى انعقد خلال شهر سبتمبر ١٩٣٩ ، انتظر « بيجين » حتى حضر « جابوتنسكى » قبل ان يلقى كلمته . وقال ان الحركة الوطنية الاسرائيلية بدات من خلال الصهيونية العملية ثم الصهيونية السياسية . وانهم يقفون الان على مشارف الصهيونية العسكرية التى ستندمج فى نهاية الامر والصهيونية السياسية . وذكر أن المسألة يمكن مقارنتها بما حدث بين « كافور » و « غاريبلدى » . فما كان « كافور » ليلنجح فى تحرير ايطاليا بدون « غاريبلدى » . ولقد قاطع « جابوتنسكى » « بيجين » مرارا ، مذكرا اياه بأن اليهود يفتقرون فى وطنهم الى القوة العسكرية البشرية . ورد عليه « بيجين » بقوله انه يجب عليهم الوقوف فورا فى وجه الخطط البريطانية الرامية الى ايجاد دولة فلسيطينية تتمتع باغلبية عربية وذلك بصرف النظر عن الاعداد والنتائج . وأعلن : « حتى لو سقطنا فانه يكفينا اننا قاتلنا » ، وأكد أنه لابد لمنظمة « بيطار » ، وذلك ليصبح « رمزا لعملنا » ومعركتنا » ( ولقد كانت مثل هذه الإيماءات هامة جدا بالنسبة له ) . وطالب بيجين بتغيير عبارة « سأشحذ سلاحى من أجل الدفاع عن بلدى ، ولن احمله الا فى سبيل الدفاع » ، بعبارة « سأشحذ سلاحى من أجل الدفاع عن بلدى ، ومن أجل الاستيلاء على وطنى » . وجادل بأنهم كانوا يتوقون دائما الى القوة ، هذه القوة أصبحت موجودة الآن . وأضاف : هناك ملايين الاشخاص ليس لديهم شىء يخسرونه . ومهمتنا تنحصر فى استخدام القوة الكامنة فيهم » . وتمت الموافقة على التعديل بعد تردد من جانب جابوتنسكى » ولكن ليس قبل أن يوجه الزعيم هجوما مضادا ساحقا ضد السياسى الشاب المبتدىء ، حيث قال :

« ان ثمة أنواعا كثيرة من الاصوات .. ونحن نتحمل ضجيج الماكينات والعربات وما الى ذلك . ولكن لا يمكن أن نتحمل صرير الابواب لانه لا يعود علينا بأى فائدة . والخطب الرنانة والتصفيق تشبهان صرير الابواب ليس لها فائدة أو منطق . ولا يوجد فى « البيطار » مكان لمثل هذه الثرثرة . واحيانا تكون هذه الاصوات مسلية ، ولكن يجب علينا أن نحذرها . وتعتبر الكلمات التى قالها مستر « بيجين » من هذا النمط الأخير ، ويجب علينا أن نكبت مثل هذه الاصوات بكل قسوة » .

لقد وضع « جابوتنسكى » كل ثقته فى الضمير الحى للعالم ، نظرا لعدم ثقته الكافية فى استعداداته العسكرية . وأراد أن تقوم الدول الغربية بتوفير جنة فى فلسطين لآلاف اليهود المهددين فى أوروبا . وسخر « بيجين » من هذا التفكير لاستاذه القديم . وقد رد عليه « بيجين » بكل حـــدة ، خلال نفس الشهر الذى كان « نفيل تشامبرلين » يتفاوض فيه مع « هتلر » فى ميونيخ من أجل التوصل الى « سلام ( وهمى ) يسود عصرنا » . حيث أعلن العضو البارز فى منظمة « بيطار » والبالغ من العمر خمسة وعشرين عاما : « لقد مات ضمير العالم ، ولم تعد لعصبة الأمم اى قيمة . وشريكنا البريطانى يقودنا الى المشنقة ويلقى فى السجن بأفضل افراد امتنا » . ورد عليه « جابوتنسكى » بقوله انه اذا كان هذا هو ما يشعر به « بيجين » ، فمن الأفضل له أن يغرق نفسه فى نهر الفستولا .

ويؤكد « يوحنا بادر » — وهو محام بحـــركة « التصحيح » ، عاش فى الجيل الوسط بين جيلى « جابوتنسكى » و « بيجين — انه بالرغم من شعور الغضب الذى انتاب الزعيم ، فانه « سعد واغتبط » لمواجهة « الصبيان » له . وثمة روايات متناقضـــة حـــول رأى « جابوتنسكى » فى « بيجين » . فقد قيل مثلا ، أنه اختاره خليفة له . ولكن من جهة اخرى ، تردد أنه كان يحتقر تزمت « بيجين » والذى يشـــبه تزمت ابنـــاء الاقاليم ، وكذلك تقواه المفرطة ( لقد كان « جابوتنسكى » بعيدا تماما عن هذا الجانب من التقـــاليد اليهودية حتى انه كتب فى وصيته يقول : « أريد أن يدفن جثمانى أو يحرق — فالأمر سيان بالنسبة لى — حيثما يلحق بى الموت » ) . ولم يزعم « بيجين » فى أى وقت وجود علاقة وثيقة بينهما . فقد كان يدرك تماما مدى الاختلاف بينهما فى السن والمكانة . وكان من الواضح ان « جابوتنسكى » كان يقدر « بيجين » كشخص قادر على التنظيم وكمرءوس موهوب ، ولكن لم يكن هناك أى دليل على انه يحاول صقله ليصبح خليفة له .

وانتهى مؤتمر وارسو بانتصار الشـــباب . وتم تجنب الشـــقاق بين جماعتى « البيطـــار » و « الارجون » وفى ابريل ســـنة ١٩٣٩ ، تم تنصيب « مناحم بيجين » رئيسا « لمنظمة بيطار » البولندية ، التى كانت بمثابة محطة توليد الطاقة بالنسبة للحركة الدولية ، وذلك بدلا من « بروبيز » ، الذى ترك منصبه فى هدوء تام . وقد أعلن الاتراك الشبان بلا رحمة أن « بروبيز » ممتاز بالنسبة للشئون الثقافية والمؤتمرات ، ولكن ليس بالنسبة لخوض المعارك وتولى الشئون السياسية ( وقد اسس فيما بعد « مهرجان اسرائيل » ، الذى ظل يشرف عليه حتى وفاته عام ١٩٧٨ ) . واحتفل « بيجين » بترقيته بأن تزعم مظاهرة ضد فرض قيود على الهجرة اليهودية . وأتاح البوليس البولندى له أول فرصة لتجربة حياة السجن . وأطلق سراحه بعد ثـــلاثة اسابيع ، وهو حليق الراس . ولكن كانت وارسو والعالم بأسره مشغـــولا حينذاك بأمور اخرى أكثر أهمية .

## الفصـــل الثـــالث

## هروب واعتقـــال

لم تكن المسألة التى تواجه يهود أوروبا ابان صيف عام ١٩٣٩ ، هى هل ستقع الحرب بقدر ماكانت متى ستقع . وكان الاهتمام الاول للحـــركة الصهيونية بجناحيها هو عملية انقاذ اكبر عدد ممكن من يهود المانيا فى اعقاب قرارات نورمبيرج ، وان لم يكن قرار الحل النهائى قد صدر بعد . ولم تعـد تنبؤات « جابوتنسكى » بقرب وقوع الهلاك تبدو وكمحاولة لاثارة الذعر . ولم يعد النداء الذى وجهه الى كل يهودى لأن ينجو بنفسه طالما كانت هناك فرصة ، يقع على آذان صماء . ولكن كانت الحواجز قد بدات تقـــــــام والحدود تغلق .

وقبل يومين اثنين من غزو « هتلر » لبولندا ، عاد « مناحم بيجين » الى وارسو بعد ان رافق قافلة تضم الفـــا من المهاجرين « غير المشروعين » تابعين لمنظمة « بيطار » حتى حدود رومانيا . وكان يسيطر عليه شعور بالاحباط ، حيث ان رومانيا كانت تسمح ، حتى تلك اللحظة ، بمرور اليهود المتجهين الى فلسطين عبر اراضيها ، ولكن بعد التوقيع فى موسكو على اتفاقية مولوتوف ـــ ريبنتروب فى ٢٣ أغسطس لم يعد فى وسع الرومانيين تحمـــــل المخاطر نيابة عن الغير . وتشتت جماعة المهاجرين من اعضاء « البيطار » ، وعادوا الى ديارهم . ولقى معظمهم حتفه فى معسكرات الموت أو بين صفوف رجال المقاومة البولندية .

وعندما دخـــل الجيش الالمانى بولندا فى أول سبتمبر من ذلك العام ، كان رد الفعل التلقائى « لبيجين » منبعثا من مشاعره كمواطن بولندى وكيهودى فى الوقت ذاته . ويسترجع يزرائيل ايلداد أحداث تلك الفترة قائلا « دعا بيجين » قيادة منظمة « بيطار » للاجتماع ، وطلب منا تحصين وارسو وحفر الخنادق . وقال لنا ان علينا اداء واجبنا كمواطنين بولنديين ، وأن نلتزم بالقوانين . وجاء الى مكتب البيطار فى اليوم التالى ، الشاعر يور زفى جرينبرج من « حركة التصحيح » . واندهش للمشهد الذى رآه أمامه ، فصاح قائلا « ماذا تفعلون ؟ ان الروس قادمون . ويوجد لدى جماعة ارجون جوازات سفر فخذوها واذهبوا » . وذهب « بيجين » و « ديفيد جوتان » لمقابلة جنرال بولندى وعرضا عليهم تشكيل كتيبة يهودية لتقاتل مع الجيش البولندى ضد الألمان ، غير أن رده لم يكن مشجعا . وعندئذ فقط بدأ « بيجين » وغيره من قادة « بيطار » يغادرون « وارسو » فى جماعات صغيرة . وكانت قنابل الالمان قد بدأت تتساقط على العاصمة .

ورحل « بيجين » وزوجته « اليزا » بصحبة « ناتان يلين — مور » وزوجته « فريدا » ، اللذين كان قد تم زواجهما فى ٥ سبتمبر بواسطة الحاخام الاكبر شلومو دافيد كاهانا ، آخر حاخامات وارسو ، وقد شهد « بيجين » وزوجته على عقد الزواج حيث كان « يلين — مور » واحداً من زملاء «بيجين » فى اللجنة العليا لمنظمة بيطار . وقد أصبح « ناتان يلين — مور » فيما بعد واحداً من الثالوث الذى قاد الحملة الارهابية التى شنتها « عصابة شتيرن » ضد الانتداب البريطانى . وعندما أحكم اغلاق الحدود ، اخذوا يروحون جيئة وذهاباً سواء بواسطة القطار أو العربات التى يجرها الخيل ، أو على الاقدام ، ويختبئون لدى الموالين لحركة « البيطار » ، وهم يتحاشون القاذفات الألمانية ويتجنبون الدبابات السوفييتية القادمة . وسادت الفوضى والشائعات ، واحتشدت الأسر اللاجئة على جانبى الطرق واكتظت بهم القطارات ، وبدأ القصف يسجل أول اصابات بين المدنيين ، الذين أصبحوا يبدون فى حالة من الانكسار يرثى لها . وكتب « بيجين » يقول فيما بعد : « كنا ننام ونحن نسير . كنا ننام أثناء سيرنا على أقدامنا » . واحتجز الروس « بيجين » لفترة وجيزة عندما اتهمته امرأة يهودية بأنه مدين لها بمبلغ من المال كانت قد دفعته له ليساعدها على الهرب عن طريق رومانيا ، وسدد الدين . واشترى حريته .

ورفض الرفاق الأربعة الذين أصبحوا يعانون من الاعياء الشديد الالحاح عليهم بالبقاء فى مكان واحد ، حتى يمكن لاعضاء منظمة « البيطار » رعايتهم ، وان كانوا قد شعروا بامتنان لتمكنهم من الاحتفال بعيد رأس السنة اليهودية مع بعض الأصدقاء . واستطاعوا أن يصلوا فى النهاية ، وبعد أن أمضوا سبعة أسابيع على الطريق ، الى مدينة « فيلنا » التى كانت مركزاً هاماً للتعليم والمشروعات اليهودية . وكان الروس قد استولوا على الجزء الشرقى من الأراضى البولندية وأعلنوا « فيلنا » عاصمة لاقليم « ليتوانيا الحرة » واجتمعت قيادة منظمة « البيطار » البولندية بكامل هيئتها فى « فيلنا » . وسرعان ما انضم اليهم الآلاف من اعضائها . وأخبرهم « بيجين » أن « ليتوانيا » ستوفر لهم سبيل الخروج الى فلسطين . واستأجرت المنظمة منزلا ، وبعثت بأفرادها للبحث عن مراكب لنقلهم عبر بحر البلطيق . ويعترف بعضهم عند استرجاعهم للماضى ، بأنهم كانوا سذجا ، فقد كان من المستحيل أن تدوم حرية « لتوانيا » ولكن كانت « فيلنا » تعتبر آنذاك رمزا للأمل .

ولقد تعرضت مصداقية قادة منظمة « البيطار » للاختبار عندما وصلتهم رسالة من « شيمشون جوليتزمان » ، رئيس حركة الشباب فى فلسطين ، يبلغهم فيها أولا بأن « أفراهام شتيرن » ، قائد أكثر اجنحة جماعة « ارجون زفاى ليومى » عنفا قد قرر « العمل بمفرده » . ومن ثم ، وعند تلك اللحظة ،

اصبحت هناك قوتان سريتان تعملان من أجل تحقيق « الحق اليهودى » جماعة « ارجون زفاى ليومى » أو « المنظمة العسكرية الوطنية » ، التى اصبحت تعرف باسمها المختصر « ايتزيل » المكون من الحروف الأولى لاسم المنظمة العبرية ) ، وعصابة شتيرن « المحاربون من اجل تحرير اسرائيل » ، — « لوحامى هيروت يسرائيل » ( بالعبرية ، واختصاروا « ليهى » ) . والأمر الثانى الذى أبلغهم به فى رسالته ، وهو الأمر الأهم بالنسبة « لبيجين » ورفاقه فى فيلنا هو أن «كثيرين هنا ( فى فلسطين ) يعتقدون أنه لايجب على القبطان أن يغادر السفينة طالما ظلت طافية » . وفهم « بيجين » ـ بحساسيته المفرطة ازاء مسالة الكرامة ، تماما مثل حساسية « جابوتينسكى » — ان المقصود بهذه العبارة هو اتهامه ورفاقه بالتخلى عن عشرات الآلاف من اعضاء منظمة «بيطار» الذين كانوا لايزالون موجودين فى بولندا .

ويسترجع يسرائيل الداد هذه الواقعة فيقول : « لقد استدعانا « بيجين » وقال لنا انه ربما كان ( جونيتزمان ) على حق ، وانه يريد أن يعود الى وارسو . ولكننا قررنا فى النهاية عدم العودة . وكانت حجة عدم العودة هى أن جبهتنا أصبحت موجودة الآن فى فلسطين ، التى هى وطننا الأم . ولم يعد هناك ما نفعله فى بولندا . وقد اصبح من المستحيل العمل هنا من أجل ترحيل مزيد من أعضاء « البيطار » الى فلسطين . ولذلك فقد استدعيناهم الى « فيلنا » لاخراجهم عن طريقها .

وكان « ديفيد جوتان » واثقا من أن بقاءهم فى « فيلنا » كان أفضل ، كما كان يرى أن تفكير « جونيتزمان » خاطىء ويقول :

« أولا ، كنا نعتقد أن الانتقال اليها انما كان مؤقتا . وكنا على ثقة من أن الجيش البولندى بمساندة البريطانيين والفرنسيين سينتصر . وكانت حجتنا هى ان « ليتوانيا » ليست سوى دولة يمكن تدبير الخروج منها . وكنا هناك على صلة بالعالم الحر . وأرسلنا برقيات الى الولايات المتحدة ـ الى منظمة بروبيز وغيرها من المنظمات ـ للضغط من اجل منحنا تأشيرات وتصاريح هجرة لأكبر عدد ممكن من أعضاء « البيطار » . وكنا فى حاجة الى تواجدنا فى مكان يمكن للبريطانيين أن يرسلوا اليه تصريحات للهجرة المشروعة .

وكنا قد قمنا بأنفسنا ، كذلك ، بتزوير عدة تصريحات . فان الحصول على تأشيرة خروج من «ليتوانيا» كان يستدعى، على الأقل ، تقديم خطاب يفيد بأن لديك تصريح بالاتجاه الى مكان آخر . ولذلك فقد قمنا بتزوير مثل هذه الخطابات . كما أن القنصلية الهولندية فى « فيلنا » كانت تمنح تأشيرات للذهاب الى « كوراكاو » . وعندما أغلقت القنصلية ، قمنا بتزوير التأشيرات . وكان اليابانيون ايضا يمنحون تأشيرات خروج .

وقد سكت الروس عن كل هذه الأنشطة لانهم كانوا يحتاجون الى العملة الأجنبية ، وكانت اللجنة المشتركة ( لجنة التوزيع الأمريكية اليهودية المشتركه ) تزودنا بالمال اللازم .وكنا فى حاجة الى قاعدة ، وكانت « فيلنا » قاعدة مناسبة يمكننا العمل من داخلها . وكذلك كنـــا نجرى اتصـــالات مع الصيادين « الليتوانيين » فى ميناء « بالانجا » ، وقد منحناهم النقود لاننا كنا نعتقد أنهم يستطيعون نقل الأشخاص بزوارقهم الى السويد .

والذى حدث ، أن الحرب لم تنته بسرعة ، كما ثبت أن قرار البقاء فى « فيلنا » ، كان غاية فى الأهمية . فان منظمة « البيطار » كانت تمثل الحركة الصهيونية البولندية الجماعية الوحيدة التى بقيت لتواجه « الحل النهائى ، بدون قيادة . ويذكر المؤرخ الاسرائيلى « يهودا بوار » ، الذى كان من أوائل مؤرخى « الهلوكوست » ، أن هذه الحقيقة هى السبب الأساسى وراء ما يصفه « بعقدة الهلوكوست » التى يعانى منها « بيجين » ، أو شعوره بالذنب لانه بقى على قيد الحياة . وقد كتب « بوار » يقول : « ان عدداكبيرا من الناجين ممن يمرون بتجارب مماثلة ، يعانون من شعور عميق بالذنب . بيد أن مثل هذا الاحساس بالذنب ليس له أى مبرر من وجهة النظر المنطقية .وتقدم لنا نظرية البروفيسور «بوار» تفسيرا مقبولا لتسلط «الهلوكوست» على تفكير «بيجين» ، والذى أدى به الى ارسال خطاب اثناء حصار الجيش الاسرائيلى لبيروت فى اغسطس عام ١٩٨٢ ، الى الرئيس « رونالد ريجان » ، جاء فيه « انى أشعر هـــذه الأيام وكأننى رئيسوزراء يملك سلطة توجيه جيش باسل يقف فى مواجهة « برلين » حيث يختبىء « هتلر » وحاشيته فى مخبأ عميق تحت سطح الارض وســـط المدنيين الابرياء .

وقد ذكر باحث آخر فى دراسة له عن « الهلوكوست » ، وهو زئيف مانكوفيتز » ان هذه المقارنة التشبيهية تعتبر مضللة وخطيرة .
فكتب يقول :

« ان حرب النازى ضد اليهود لم يكن لها اساس واقعى » . وقد نبعت من كراهية بلا سبب وخوف من « اليهود » ، بصفتهم قوة شيطانية تعمل من أجل فرض سيطرتها على العالم . والحقيقة الرهيبة هى أن الشعب اليهودى كان ضحية للهلوســـــة . بيد أن الشعب الفلسطينى ، هو الشعب الحقيقى ، وتطلعاتهم القومية حقيقية واقعة ، كما أن لهم أهمية رمزية حقيقية فى العالم العربى ، وبالمثل فان التعاطف والاعتراف السياسى الذى كسبه هذا الشعب فى أنحاء العالم يعتبر حقيقة ملموسة .

وكما عرفنا فان « بيجين » دافع فى عام ١٩٣٩ عن فكرة الرجوع الى وارسو . ومع ذلك « يسرائيل الداد » يعتبر واحدا من الذين يشكون فى

انه كان يعنى ما يقول فعلا . فان « بيجين » كان يملك آنذاك ، نفس القوة والمكانة اللتين كانتا تمكنانه فى مناسبات أخرى من فرض رأيه على زملائه هذا ، اذا كان هو يرغب فى ذلك .

ويقول الداد : « أنا لا أعرف حتى الآن ما اذا كان جادا فيما بقوله أو انه كان مجرد ايماءة ، مجرد مشهد تمثيلى . فلطالما شاهدناه يفعل ذلك حتى يومنا هذا . وأنا لا أعرف ما اذا كان يريد فعلا العودة الى وارسو » .

هذا وقد وجد قادة حركة « بيطار » البولندية وقتا كافيا فى ربيع سنة ١٩٤٠ ، بالرغم من مشاغلهم العملية ، لمناقشة مسألة أوسع نطاقا كانت تمزق حركة « التصحيح » : هل يوقفون مؤقتا النضال ضد الحكم البريطانى فى فلسطين طالما ظلت بريطانيا تشن حربا ضد النازى ؟ أم هل يؤيدون سياسة « بن جوريون » التى تدعو الى الاشتراك فى الحرب وكأن « الكتاب الابيض » الذى يفرض قيودا على الهجرة اليهودية ، لم يصدر ، مع محاربة « الكتاب الابيض » وكأن الحرب غير قائمة ؟ وقد أصدر « جابوتنسكى » أوامره الى « الارجون » بوقف النضال . ورضخ « دافيد رازئيل » ، قائد قوات « الارجون » فى فلسطين للامر . ووفقا لاقوال « الداد » ، فان «بيجين» أدان عملية وقف القتال باعتبار أنها بمثابة خيانة للقضية اليهودية . وكان يعارض وقف القتال .

وقاد « الداد » حملة فى مجلة « بيطار » التى كان يرأس تحريرها فى « فيلنا » ، من أجل « الحياد العدائى » ، ما لم يمنح البريطانيون اليهود جيشا خاصا بهم تحت راية نجمة داوود . ويتفق موقف بيجين هذا والموقف الذى اتخذه فى المؤتمر العام لمنظمة « بيطار » ، ولكنه عندما أعلن الحرب ضد الانتداب البريطانى بعد أربعة أعوام من ذلك التاريخ ترك انطباعا بأن دوافع اتخاذه لهذا القرار كانت أكثر من مجرد استجابة لمأساة يهود أوروبا عام ١٩٤٤ .

وقامت جماعة البيطار فى أحد أيام صيف عام ١٩٤٠ بتنظيم اجتماع فى الجامعة البولندية « بفيلنا » — والتى كانت تشتهر بأنها مستوقد للعداء ضد السامية — للاحتفال بثلاث مناسبات : احياء ذكرى وفاة « تيودور هيرتزل » أبو الصهيونية السياسية ، ووفاة « حاييم ناخمان بياليك » شاعر الاحياء العبرى ، والذكرى الخامسة عشرة لانشاء الجامعة العبرية فى القدس . وكان من المقرر أن يلقى بيجين كلمة فى تكريم هيرتزل . ولكن حدث فى منتصف الاجتماع ، الذى حضره آلاف الطلبة اليهود ، أن مررت ورقة الى المنصة . وجاء فى المذكرة : « لقد دخلت الدبابات الروسية المدينة » . وشحب وجه الاستاذ الذى كان يتكلم عن الجامعة العبرية واقترح أن يرحلوا جميعا بأسرع ما يمكن . ووقف « بيجين » معلنا : « سنواصل عقد

الاجتماع حتى نهايته وسنختمه بالنشيد القـــــومى « هاتيكفا » . وهب الحاضرون وانطلقوا يرددون النشيد القومى الصهيونى . ويقول « يسرائيل الداد » : « لن انسى ابدا تلك المرة التى رددنا فيها « المهاتيكفا » . لقـــد ظننا جميعا أن هذه هى آخر مرة سننشد فيها « الهاتيكفا » بأوروبا .

وادرك قادة « البيطار » آنذاك ان الوقت بدأ ينفد . فان الكرملين لم يكن بصديق للصهيونية ، التى كان يحتقرها بصفتها « انحراف قومى » عن الطريق الثورى . كما أن « ستالين » كان لا زال الحليف القلق لهتلر . ولكن لم يكن لدى « بيجين » ورفاقه ما يردون به سوى أن يواصلوا ما كانوا يقومون به ، ويستمروا فى البحث عن منافذ لتهريب اتباعهم عبرها . وكانت « منظمة بيطار » تحتفظ بسجل لبطاقات عضوية افرادها الموجـــودين « بفيلنا » . وعندما وصل الروس قام احد الشبان — ممن تولوا فيما بعد منصبا رفيعـــا بدولة اسرائيل بسحب بطاقته حتى لا ينكشف أمره . ففصـــــله بيجين من البيطار على الفور .

وتلقى اعضاء حركة التصحيح فى ذلك الصيف لكمة مزدوجة فلم يكد يمر اسبوع على دخول الدبابات السوفيتية الى ليتوانيا ، مما أنهى اســــتقلالها الهش ، حتى توفى « فلاديمير زئيف جابوتنسكى » فى الولايات المتحـــــدة . وخاطر « بيجين » بحريته حيث اتجه الى « كوفنو » لالقاء مرثية بالمعبـــد اليهودى الرئيسى هناك ثم توفى بعد شهر من رحيل « جابوتنسكى » ، احد الاحبار البارزين فى « فيلنا » واشترك خمسة عشر من أعضاء البيطـــار فى جنازة الحبر التى اشترك فيها الآلاف من أعضاء الطائفـــة « الحاســـيدية المتطرفة » . وانسلخوا من الجنازة واتجهوا الى قبر شاب من المنظمة مات نتيجة للبرد القارس واصابته بالغرغرينا اثناء محاولته الوصول الى فلسطين. وأقام « بيجين » صلاة الجناز عليه والقى كلمة قصيرة ثم رددوا جميعا نشيد « البيطار » ، بما يتضمنه من اعلان الايمان بأن اسرائيل سوف تقوم من بين الفساد والرماد . غير أن « بيجين » تأثر بوفاة معلمه بدرجة اكبر مما حاول أن يبديه .

وقد لفتت تصرفاته التى تنطوى على التحدى انظار البوليس السرى السوفيتى اليه . وتم استدعاء عضو بالبيطار الى مقر القيادة وسئل عما اذا كان يعرف « بيجين » وعندما رد بالايجاب قال له الضابط : « لقد القى كلمة رائعة بالمقابر أليس كذلك » ؟ وكان « ديفيد جوتان » من أهالى « فيلنا » وقد درس بجامعتها . وفى احد الايام ابلغه أحد معارفه القدامى بانه وزملاءه ضمن القائمة التى وضعها الروس بأسماء المطلوب القبض عليهم . وقـــام البوليس السرى السوفيتى بزيارة منزل والديه ، بيد أن « جوتان » كان قد ذهب على سبيل الاحتياط ، الى مكان آخر لينام فيه . وبذلك أخذ زعمـــــاء

« البيطار » حذرهم ، وانتقلوا من « فيلنا » الى قرية « بافيلنيوس » القريبة ، حيث قاموا بتأجير غرف متفرقة فى بيوت الفلاحين .

وتلقى « بيجين » قبل مغادرتهم المدينة مباشرة استدعاء للحضور الى الغرفة رقم ٢٣ فى مبنى مجلس مدينة « فيلنا » بشأن موضوع « الطلب الذى تقدمتم به » وأدى هذا الى تحذيره بدلا من ايقاعه فى الفخ . فلم يستجب لهذه « الدعوة المهذبة » ، ولم يكن ذلك فقط الا لانه لم يتقدم بأى طلبات . وقد اختار « بيجين » الا يختبىء او يحاول الهرب . وفى كتاب « الليالى البيضاء » ، الذى يعتبر من أول الكتابات الادبية عن الحياة فى معسكرات الاشغال الشاقة « الجولاج » والذى نشر فى عام ١٩٥٧ ، قال «بيجين» : « كان هناك سبب بسيط وراء الجزء الاول من قرارى . فقد قلت لنفسى ، اذا كانت الحكومة السوفيتية ترغب فى اعتقالى ، فليتعب عملاؤها أنفسهم ويحضروا الى منزلى ، فهذه هى مهمتهم ، ولماذا اختفى وكأن الارض ابتلعتنى » ؟

واضاف يقول بخبث : « أما السبب وراء الجزء الثانى من قرارى فلم يكن بمثل هذه البساطة ، ولا اريد أن أخوض فيه » . ولم يكشف « بيجين » عن هذا السبب الاخير الا بعد مرور عشرين عاما أخرى .

« لقد أظلمت الدنيا فى نظرى بعد وفاة جابوتنسكى . لم يكن « جابوتنسكى » بالنسبة لنا مجرد رئيس أو زعيم ، بل كان أكثر من ذلك ، فقد كان محل آمالنا ، وكنا نتطلع اليه ليخرجنا من العبودية .. لقد ضاع الامل ذاته ، لقد رحل عنا ولم يعد هناك أمل . ولذلك فقد كنت ممهدا نفسيا لان اعتقل بواسطة السوفييت لاننا اذا لم نستطع ، كما قلت أثناء تجمعنا حول قبر احد أعضاء « البيطار » ، أن نقاتل من أجل بلدنا فليس أقل من أن نعانى من أجله . وبصراحة تامة ، لقد كانت لحظة يأس متناهى . لم يكن أمامنا بصيص من الضوء . ولذلك فقد كنت فى حالة نفسية تجعلنى أفضل الذهاب الى السجن . ولم اتكلم فى هذا حتى مع زوجتى . لقد قدم لى رفاقى النعيم .. ولكننى رفضته » .

وعلي اي الحالات فقد انتقل زعماء منظمة « بيطار » الى « بافيلنيوس » ، حيث استأجر « بيجين » و « اليزا » بعض الغرف فى منزل احدى الارامل . وقاسمهم مسكنهم كل من « الداد » ( الذى كان يعرف آنذاك باسم « يسرائيل شيب » ) وزوجته « باتيا » ، وشخصان آخران ، أحدهما زوج شقيقة مسز « بيجين » . وكان عملاء البوليس السرى السوفيتى يتتبعونهم كظلهم . بل ان « بيجين » كان يلهو بهم . فدعا « اليزا » للذهاب معه بالقطار الى « فيلنا » وقام بتعيين فريق من أعضاء البيطار لتتبع العملاء وكان العملاء يقتفون أثر « بيجين » وزوجته أينما ذهبا — وكان جواسيس بيجين يقومون بدورهم باقتفاء أثر العملاء . لقد كان الجميع يعلمون أنها لعبة

لن تستمر طويلا . وسخر بيجين فى كتابه « الليالى البيضاء » من رجـال البوليس السرى السوفيتى لافتقارهم الى المهارة التى يتميز بهـا المحترفون . فلقد كانوا مكشوفين تماما . ولكن ربما كان الامر ببساطة لا يسبب لهـم أى شعور بالقلق . فلو أن قيادة « بيطار » غادرت « ليتوانيا » فالى غير رجعة ، اما اذا ظلوا بها فان رجال البوليس السرى سيستطيعون عندمـا يريدون ، أن يلقوا القبض عليهم .

وتحرك البوليس السرى فى ٢٠ سبتمبر ، أى بعد عشرة أيام من لعبة القط والفأر . وشعر « بيجين » بالارتياح عندما سمع الطرق على الباب ، فقد عرف أخيرا أين يقف . ودخل ثلاثة رجال ، وتطعوا على « بيجين » و « الداد » ، مباراة الشطرنج التى كانا يلعبانها . وسأل قائد القوة عن السبب فى تجاهل « بيجين » للاستدعاء الذى أرسل اليه بالحضور الى مبنى مجلس المدينة . ورد عليه « بيجين » قائلا : انه لم يكن لديه شأن والبلدية . وانهم اذا كانوا يريدون الاتصال به فانهم يعرفون أين يجدونه . وطلب منهم « بيجين » بلهجته الرسمية الشبيهة بلهجة المحامين ، أن يكشـفوا عن شخصياتهم . وأبرز قائدهم بطاقة شخصية تفيد بأنه من رجال المخـابرات « اللتوانية » . وسألهم « بيجين » عما اذا كان معهم أمر كتابى بالقبض عليه ، ونفوا ذلك ولكنهم قالوا أنهم جاءوا على أى الحالات لاعتقاله . وصـمم « بيجين » ، متشبها « بجابوتنسكى » ، على الا يجبره أحد على التعجل ، وعلى ان يحتفظ بوقاره . وطلب من « أليزا » تقديم الشاى « لضيوفهم » وبدأ يستعد للرحيل .

يذكر « الداد » هذه المناسبة فيقول :

لقد أدى « بيجين » ، ما أصفه بمثابة مقطوعة موسيقية . فقام بتلميع حذائه وارتداء حلة وربطة عنق ، وكان فى منتهى التهذيب . وفى النهاية طلبوا منه الذهاب فقال لهم : « انا هنا فى بيتى ، فتفضلوا أنتم أولا . والتفت الى قائلا : « اننا سنواصل مباراة الشطرنج » . وتلقيت فيها بعـد رسـالة يخطرنى فيها بأننى فى وضع الفوز ولذلك فانه ينسحب . ولم يكن هذا صحيحا، فأننا لم نكن قد قمنا بتحريك القطع سوى خمس او ست مرات . وقـد سمحوا له بأن يأخذ معه التوراة وكتاب آخر فقط . وبكت زوجتى . أما زوجته فلم تبك .. لقد كانت فى غاية القوة والتماسك » .

وبينما كان « بيجين » خارجا تحت الحراسة ، شاهد « ديفيد جوتان » يتبادلا نظرات تنم عن وقوع المحتوم وكأنهما يقولان : « حسنا ، لقد حـدث المتوقع » وكان زملاء قائد منظمة « بيطار » واثقين من انه يواجه فترة سجن طويلة غير محدودة ، بالرغم من تأكيداته بأنه سيعود سريعا . ومع ذلك فقد وجدوا صعوبة كبيرة فى اقناع « اليزا بيجين » بالذهاب معهم الى فلسـطين

بواسطة أوراق هجرة مزورة . ويقول « جوتان » أنها كادت تصاب بالهستيريا .

« أوضحت لها أن السوفييت لن يحفظوا « بمناحم » فى « فيلنا » وانهم سيرسلوه الى سيبيريا أو اى مكان آخر مشابه . وان الحدود ستغلق فى القريب العاجل . وأكدت أن السبيل الوحيد للضغط من أجل الافراج عنه هو عن طريق اجراء اتصالات بالعالم الحر ، وبصفة خاصة بالولايات المتحدة . ولا يسعنا عمل ذلك الا من فلسطين أو استنبول » .

وفى النهاية أمكن اقناع « اليزا » بالرحيل . فسافرت برفقة « يسرائيل » و « باتيا » ، الى حيفا عن طريق « أوديسا » وتركيا . وكانت جماعتهم ضمن ٤٠٠٠ يهودى سمح لهم الروس بمغادرة « ليتوانيا » عبر « أوديسا » و فلاديفوسك » ودفعت اللجنة المشتركة ، ألفى دولار عن كل فرد سافر عبر « أوديسا » وأربعة الاف دولار عن المجموعة التى سافرت عبر « فلاديفوسك » . واتجهت المجموعة الاولى الى فلسطين بينما سافرت المجموعة الثانية الى الولايات المتحدة .

وأمكن ابلاغ « بيجين » ، فى زنزانته الكريهة الرائحة بسجن «لاكيشكى» نبأ فرار زوجته وذلك من خلال احدى الالغاز التى تقوم على التلاعب بالكلمات والتى يحتاج حلها الى جهد ذهنى مضن ولكن بمجرد ان تعرف الحل فانه يبدو لك فى غاية السهولة . فقد أرسل له بعض الاصدقاء لفافة تحتوى على بعض الملابس الشتوية الثقيلة . وعندما حل بيجين اللفافة وجد بداخلها منديلا مطرزا عليه بطريقة بدائية « أولى » . ولاول وهلة ، لم يفهم لماذا كتب اسم التدليل الذى يطلقه على زوجته بتلك الطريقة بدلا من هكذا : « آلا » . ولكن فى النهاية استطاع أحد زملائه اليهود بالسجن أن يحل له اللغز . فان كلمة « آولا » هى تأنيث للكلمة العبرية « أوليه » التى تعنى حرفيا « من يذهب الى اعلى » ولكنها ترمز أيضا الى « المهاجر الى فلسطين » . وقد تأكدت صحة هذا الحل للغز فى مايو عام ١٩٤١ عندما سمح لاقارب المسجونين بزيارتهم . وطلب « بيجين » السماح لزوجته بزيارته ، على احتمال ألا تكون قد رحلت بعد . وحضرت بدلا منها فتاة من جماعة « بيطار » بفيلنا ، تدعى « بولا دايتشيز وقالت له ان العمة « آلا » موجودة مع العم « شيمشون » . وفهم « بيجين المغزى المقصود فورا . فان العم «شيمشون» هو «شيمشون جونيكزمان» ،زعيم « بيطار» فلسطين . ثم استطردت « بولا » تقول : ان والديه فى صحة طيبة وكذلك اخوته الموجودون مع العمة « آلا » . وحيث أن « بيجين » لم يكن لديه سوى أخ واحد فقد أدرك انها تعنى ان رفاقه قد نجحوا أيضا فى الفرار . وطلب « بيجين » من « بولا » ان تكتب خطابا الى العمة « آلا » وتبلغها فيه أنه فخور بهم جميعا ، « وقولى لها انى فى صحة طيبة واننى سأعود اليهم » .

وقد اعاد « بيجين » الى الاذهان اللغز المبنى على التلاعب بلفظى «آلا» و « أولا » بعد أن طواه النسيان بمدة طويلة وذلك عندما أهدى نسخة من كتابه الليالى البيضاء الى « دافيد جوتان » بعبارة تقول : الى « ديفيد الذى لولا ما اصبحت «آلا» هى أولا — أى ما اصبحت زوجته « آلا » مهاجرة الى فلسطين .

ولكن شاءت الاقدار ان يمر عليه عامان عصيبان قبل ان يتمكن من الوفاء بوعده ويعود اليهم مرة آخرى .

## الفصــل الرابــع

## الانتقال الى « الجولاج »

سأل « مناحم بيجين » نفسه بعد أن أمضى تسعة أشهر مسجونا فى مقر رئاسة البوليس السرى السوفييتى بفيلنا وبسجن « لوكيشكى » البارد ، لماذا ينتهى أمر الكثيرين ممن يحتجزهم البوليس السرى السوفييتى بالاعتراف ؟ وقد بحث « آرثر كوستلر » هذا اللغز ذاته فى روايته عن عمليات التصفية الجسدية التى مارسها الكرملين ، والتى نشرت تحت عنوان « الظلام وقت الظهيرة » . وكان جواب «كوستلر » على ذلك التساؤل هو أن قدامى البلاشفة ظلوا على ولائهم للثورة مهما ساورتهم المخاوف من تطرف ستالين واسرافه . وقد أدركوا أن المرء الذي تنتابه الشكوك والريبة فى سلامة الطريق الذى يسلكه الحزب انما يعرض الثورة للخطر وذلك فانه « يستحق » اصابته برصاصة فى مؤخرة رأسه . ولم يكن « روباشوف ، بطل كوستلر ، ضحية للبوليس السرىفحسب بل كان ضحية ايضا لمنطقه الشيوعى .

وخطا «بيجين» بسؤاله خطوة أخرى : لماذا يسلك المسجونون السياسيون الاخرون الذين يخلصون لمثل عليا أخرى غير الشيوعية ، نفس الطريق الى العدم ؟ وتوصل تفكيره الى ان السبب فى هذا يكمن فى « حائط الشك » الذى يقيمه البوليس السرى السوفييتى حول فريسته ، وهو الحائط الذى لا يحرمه فقط من حريته بل أيضا من جمهوره ، فيقول :

اذا ما أدرك المناضل أن خدماته لم تعد ذات قيمة ، وان أحدا لن يستمع لكلماته أو يعرف بالموقف الذى اتخذه ، كما أن احدا لن يتلقف تضحيته من بين يده ويتعلم منه كيف يضحى ، فان الخيط الذى يربط بينــه وبين مثلــه العليا سينقطع فى الغالب . وعندئذ سوف ينمحى تماما ادراكه الداخلى برسالته وسوف تتساءل نفسه المعـذبة : من الذى سيعرف ؟ من الذى سيتبعنى ؟ من الذى سيحل مكانى ؟ .

ما اهمية معاناتى وما الهدف من العذاب الذى أقاسيه ؟ .

واضاف « بيجين » الى ما سبق عاملا اضافيا توصل اليه من تجربتــه الذاتية ، وهو الحيلة المعتادة التى يمارسها المحققـون : حرمان المسجون من النوم ، وهو جزء لا يتجزأ من اى عملية استجواب يجريها السوفييت . لقـد كان البوليس السرى يعمل اساسا خـلال الليـل ، ويتم اعادة السجناء الى

زنزاناتهم قبل موعد الاستيقاظ مباشرة ٠ وبمجرد ان يغلبهم النعاس ، يحين وقت الاستيقاظ ٠ وكان النوم محظورا اثناء النهار ٠ وكانت الاوامر الصادرة الى الحراس تنص على مراقبة السجناء بدقة وتهديد كل من يغفو اثناء النهار بالسجن الانفرادى اذا تكرر منه ذلك ويقول « بيجين » عن هذه التجربة :

(( يأتى الليل حاملا فى طياته ظلام الاستجواب الجديد ٠٠ المرة تلو المرة ٠٠ والليلة تلو الليلة ، طوال الاسابيع والاشهر ، طوال الزمن اللانهائى ٠ يبدأ الضباب يتكاثف داخل راس المسجون الذى يجرى استجوابه ٠٠ ويكاد الاجهاد يزهق روحه ، وتهتز ساقاه تحته ، ولا تصبح لديه سوى أمنية وحيدة مطلقة وهى : أن ينام ، كم يتمنى أن ينام ولو لفترة وجيزة ، أن يستلقى ولا يقوم أن يستريح وينسى . وأن ينام ، ان يموت ، أن ينام ٠٠٠ العدم » ٠ ان كل من جرب هذه الرغبة الجامحة يعلم أن الجوع والعطش لا يمكن مقارنتهما بها ٠ لقد التقيت بسجناء وقعوا على الوثائق التى أمروا بالتوقيع عليها ، بهدف واحد فقط وهو أن ينالوا ما وعدهم المحققون به ــ النوم بلا ازعاج » ٠

وقد عانى « بيجين » ، وفقا لاقواله ، من هذين النوعين من غسيل المخ » فقد وضع فى عزلة تامة الا من جيرانه المباشرين ، والبرقيات التى كانت ترسل بأسلوب النقط والشرط عبر جدران ومواسير السجن ٠ ونادرا ما كانت تتاح له فرصة للنوم . وبدون محاكمة صدر ضده حكم بالسجن لمدة ثمانى سنوات بصفته « عنصرا خطيرا على المجتمع )) ٠ لقد ثار ضابط البوليس السرى السوفيتى وأعلن غاضبا : (( محاكمة . امنحوه منصة يمارس من فوقها مهارته الخطابية )) ومع ذلك فان (( بيجين )) لم ينهار ٠ وعندما اعترف فى نهاية الامر ، فانه فعل ذلك وفقا لشروطه الخاصة ٠ فقد رفض التوقيع على مستند يقول : « اعترف بانى مذنب بتولى رئاسة منظمة « بيطار البولندية » واستطاع بعد ليلة متواصلة من المناقشات اللانهائية ان يقنع المحقق بالغاء الفقرة التى تشير الى الاعتراف بالذنب ٠ واقتصر اقرار الاعتراف على تسجيل حقيقة بسيطة ومحددة بوضوح : (( انى اعترف باننى كنت رئيسا لمنظمة بيطار البولندية )) ٠ لقد استطاع (( بيجين )) ان ينهك المحقق من خلال المناقشات المضنية ، تماما كما فعل مع كل من تباحث معهم فيما بعد ٠ وصرخ المحقق صائحا وهم يقودون (( مصدر عذابه )) الى زنزانته : « اغرب عن وجهى ، فأنا لا أريد ان تقع عيناى عليك مرة اخرى ابدا )) ٠

كيف استطاع بيجين ان يصمد ؟ ان كتاب « الليالى البيضاء » لا يجيب مباشرة على السؤال ، ولكن يمكن للمرء ان يستشف الاجابة من بين طياته لو انه قرأه بامعان ٠ لقد تعامل « بيجين » مع تجربة الاستجواب ، بل ومع تجربة السجن بأسرها وكأنها مبارزة ذهنية أو مباراة شطرنج قاتلة ٠ لقد كان يفكر : كيف يعمل النظام ؟ ما الذى يحاول المحقق الوصول اليه ؟ لقد

ساعدته هذه التساؤلات التى كان يوجهها الى نفسـه مثلما يحاول غيره أن يحل المسائل الرياضية ، على الاحتفاظ بعقله ، وبمعاييره ، واحترامه لذاته ٠٠ لقد حافظ على نفسه من ان ينقلب الى حيوان ٠

وحاول المحقق بما لديه من خبرة اعوام طويلة فى السياسة الصهيونية ٠ ولكن كان « بيجين » عنيدا ومتزمتا ومتكبرا ٠ وعلى الرغم من انه كان يعلم ان الانتصار على المحقق لا قيمة له فقد رفض أن ييسر له بلوغ الهـدف ٠ ورفض تلميذ « جابوتنسكى » الموافقة على أن الصهيونية ليست الا انحرافا قوميـا برجوازيا ، وان زعيمه ، الذى كان قد توفى مؤخرا ، كان أداة للامبرياليـة البريطانية ٠ وكان صمود « بيجين » وروح المقاومة التى يتمتع بهما أمرا غريزيا فكان يناقش ويوجه المحقق ، بالرغم من ان هذا الاخير كان تلميذا بليدا ، وربما جعله يدفع ثمن جرأته ووقاحته غاليا ٠ لقد كان يتصرف تصرفا بطوليا غـير علنى ومجرد من أى غرض سوى البطولة ذاتها ، تماما كما فعل « زئيف دوف بيجين » عندما لكم الرقيب البولندى الذى حاول اجتذاذ ذقن الحبر ٠ لقـد كان ينفذ مفهوم العزة والكرامة التى غرسها « جابوتنسكى » فى نفوس تلاميذه من فتيان وفتيات البيطار ٠ لقد كان الطرفان يتجادلان ، وهما يشعران بأن ثمة شىء يجبرهما على ذلك ٠ وكتب « بيجين » يقول : « كنت اشعر أحيانا انه قد نسى دوره كمحقق تماما كما نسيت انا دورى كشخص يجرى التحقيق معه »٠

ولكن كان التمرين الليلى على المجـادلة يساعده أيضا على أن يستمر طافيا فوق السطح . وقال : « لقد كانت التحقيقات بالنسبة لى عبارة عن مناظرة بين عقيدتى ضد عقيدته ، فكان لدى ما اقاتل من أجل الدفاع عنه حتى داخل حجرة التحقيق كما كتب يقول عن عملية تحدى لاحقة : « أنا أناضل ، ولذا فأنا موجود » . ولم يتخل « بيجين » أبدا ، فى الوقت ذاته ، عن الامل فى اطلاق سراحه ، حتى فى اكثر اللحظات يأسا ، حينما فكر فى ارسال ورقة طلاق مشروطة الى زوجته « اليزا » . وكان السبب فى ذلك يرجع جزئيا الى أن « بيجين » رضخ رغما عنه فى النهاية لمحاولات المحقق فى أن يجعله يتأقلم . فقد وعده بمنحه فترة لاعادة تعليمه.وتساءل بيجين «هل سأعيش حتى نهايةفترة اعادة التعليم ؟ هل سأكملها وأعود ؟ » يقول « ميرون شيسكين » ، رفيقه فى السجن والزعيم السابق لحركة التصحيح ، فى بولندا ، أن «بيجين» لم يفقد الأمل اطلاقا فى انه سيخرج كان كلانا يعرف انه أينما ذهبنا فاننا سنذهب فى النهاية الى اسرائيل . لم تكن المسألة عقيدة دينية ، انما كانت شعورا راسخا فى نفوسنا . وكان « بيجين » يدرك أن نتائج الحرب الدائرة خارج جدران السجن ، مشكوك فيها ، وان أصدقاءه فى الغرب يبذلون الجهود من اجله . لقـد كانت الثرثرة المملة بين رفـاق « بيجين » فى الزنزانة تؤكد ان « هتلر » سيوجه مدافعـه فى القريب العاجل نحو حليف « المصلحة »

السوفيتى . وترقب السجناء البولنديون تلك اللحظة فى ابتهاج ، بينما ترقبها اليهود فى فتور . ولكن المستقبل لم يكن مضمونا على الاطلاق . ولذلك فان الامر كان جديرا ببقاء المرء على قيد الحياة وجديرا بأن يعمل المرء على كسب الوقت .

ولم يكن الوقوف وراء القضبان مسالة جديدة بالنسبة « لمناحم بيجين » فلقد دخل السجن البولندى قبل ذلك بعامين لتظاهره امام السفارة البريطانية فى وارســـو . ولذلك فانه لم يصب بصدمة عندما احتجز فى مقر البوليس السرى السوفيتى او وراء قضبان سجن « لوكيشكى » ، الذى نقل اليه بعد فترة وجيزة . وكان الظلام والفروق الكبيرة فى درجات الحرارة والبرودة ، والرائحة النتنة لجرادل القاذورات الموجودة فى الزنزانات المكتظة ، والسرير الصلب ، ووجبات الطعام غير المشبعة ، والسجان الفظ الذي يقوم بتنفيـذ الاوامر الخبيثة الصادرة اليه ، والعزلة عن الاسرة والصديق ـــ كانت كل هذه أمور قد تعود عليها .

« لقد وجدت فى قفص « الآدميين » كل الاشياء المعتادة ـــ مرتبة قش ، ورف ، ومنضدة عارية ، وكرسى بلا ظهر وغير متماسك ، واناء عميق صغير ، وبالطبع الجردل . وعامة يعتبر سجن « فيلنا » شبيه « بسجن وارسو » ، ولا شك ان كل السجون الاخرى التى يقيمها الانسان لسجن اخيه الانسان ، لا تختلف عنها فى شىء . فلا يوجد جديد تحت الشمس . وربمـــا كان من الافضل الا يكون المرء سجينا مستجدا » .

وقد اكتشف ان الفرق الوحيد بين السجن السوفيتى وغيره من السجون هو ان سجين البوليس السرى السوفيتى كان يسأل نفسه « هل من المقدر لى أن اخرج ؟ » بدلا من أن يسالها : « متى سأخرج من هنا ؟ » وجاء أول التقاء لبيجين بالواقع ، عندما صادر حراسه الكتاب الوحيد ، باستثناء التوراة الذى سمح له باحضاره معه من « بافيلنيوس » . وكان الكتاب هو ســيرة حياة دزرائيلى بقلم أندريه موروا ، والذى كان قد بدأ قراءته بالانجليزية . وكعقاب له على تعامله مع السجن وكأنه مكتبة عامة يمضى وقته به فى القراءة أجبر على الجلوس لمدة ستين ساعة فى مواجهة حائط خال ، وركبتيه تضغطان على الحائط وعيناه تركزان على نقطة واحدة بلا حراك . لقد كان أسلوبا حاذقا فى التعذيب ، استطاع « بيجين » تحمله باسترجاعه لكل الاوقات الهامة البارزة فى حياته .ولقد كان ارتياحه بالغـا عند السماح له بالارتمـاء على حاشيته ، حتى أنه كاد أن يصلب بالهذيان .

وظل على مدى ثلاثة اشهر يشارك رجلين آخرين زنزانة واحـدة . كان أحدهما ضابطا احتياطيا بالجيش البولندى ، فى منتصف العمر واعزب مولعا بالنظام بدرجة ضايقت حتى « بيجين » نفسه ، والآخـر كان تروزيـا

شابا أصبح فيما بعد جنديا برتبة مساعد عريف ، كما أصبح اثناء وجـوده بالسجن تلميذا « لبيجين » . وقد أثار هذا الشاب دهشة الرجلين الاكبر منه سنا عندما عاد الى الكنيسة . وكان زميلاه البولنديان بالزنزانة لا يكادان يخفيان شعورهما بالعداء للسامية والمتأصل فى نفسيهما ، ومع ذلك فقد حزن « بيجين » على فراقه لهما . وفى هذا الصدد يقول بيجين :

« كانت توجد حواجز تفصل بيننا ، بل اننا كنا نتعارك ، ولكننا تمكنا من التعرف على بعضنا البعض ، وتعلمنا كيف نتفاهم ونتسـامح . وكنا قد اصبحنا بالفعل بمثابة مجتمع صغير ، له عرفه وتقاليده . ولم أمارس هنا التدريس الا قليلا ، ولكننى تعلمت كثيرا . ولقد مررت هنا بتجربة الاستجواب كما اتخذت هنا قرارا مؤلما .

وقد تم وضع « بيجين » خلال فترة انتظار انتهاء المحاكمة وصدور الحكم فى زنزانة جماعية تضم ستة عشر سريرا لينام عليها حوالى ستين سجينا . وكانوا ينامون على الأرض . وكان رفاقه فى هذه المـرة يتكونون من لص يهودى ، وضابط بولندى برتبة كولونيل يبلغ من العمر ٧٨ عاما ، ويعاقب باثر رجعى لأنه كان قد حارب فى صفوف جيش القيصر . وكأن معظم المسجونين الذين انهاروا تحت ضغوط الازدحام والجوع ، هم من اولئك الأشـخاص الأقوياء البنية ، الذين اعتادوا على الحياة فى الاماكن المفتوحة . أما المفكرون « الضعفاء والضعفاء البنية » ، كما وصفهم « بيجين » فكتابته وهو يشعر ببعض الرضا عن النفس ، فانهم لم يمرضوا أو يشتكوا ، لقد بدا كأن ارواحهم كانت بمثابة الدعامة التى تسندهم ، وتقوم بمهمة الدرع الذى يحمى اجسادهم . ولقد اشتركت المجموعتان فى اعلان الاضراب عن الطعام احتجاجا على عدم احداث اى تغيير فى نوعية طعامهم الذى كان يتألف باستمرار من نوع من الحساء الخفيف غير الشهى المصنوع من الحبوب ويعرف باسم « كاشا » . ويصف « بيجين » هذا الحساء فى اكتئاب فيقول : « ان رائحته كانت تزكم أنوفنا فعلا لقد كان حساء « الكاشا » كريها بالنسبة لنا ولم نعـد نتحمل تناوله مـرة اخرى » . وانتصر المضربون بعد بضعة أيام . ولاول مرة منذ شهرين متواصلين قدم لهم حساء مصنوع من أوراق الكرنب الفاسدة بدلا من « الكاشا » الكريهة .

وكانت تلك هى الفترة التى علم فيها « بيجين » ، من خلال « تليغراف » السجن ، بوجود « ميرون شيسكين » فى الزنزانة المجاورة وأبرق اليه زعيم « حركة التصحيح » ببولندا ، والذى يكبره باثنى عشر عاما ، برسالة — عن طريق النقر على الحائط — يستفسر فيها عن صحة « جابوتنسكى » . وشعر « بيجين » بجرح واسى لعدم معرفة « شيسكين » بنبأ وفاة « جابوتنسكى » ، ولكنه أبلغه به بعد فترة وجيزة . وذهل « شيسكين » ووضع قبعته على رأسه وتلا صلاة الجنازة . ولقد ردد زملاؤه فى الزنزانة كلمة « آمين » فى نهـاية الصلاة بالرغم من أن احدا منهم لم يكن يهوديا .

وأثناء فترة عيد الفصح اليهودى ، اشترك « بيجين » و « شيسكين » فى زنزانة واحدة . ويقول « شيسكين » متذكرا :

« كنا نأخذ جرايتنا اليومية من الخبز ونغمسه فى القهوة ثم نضعه على النافذة ليجف ، وبذلك كنا نحصل على خبز « الماتزا » ( او الخبز اليهودى غير المختمر ) وكنا نتلو صلاتنا : « ان هذا هو خبز بلائنا ، نحن اليوم عبيد ولكننا سنكون فى العالم القادم رجال أحرار ، ونحن اليوم موجودين هنا ، ولعلنا نكون فى العام القادم بالقدس » . وكنا نغنى بعد ذلك نشيد الحركة الصهيونية : وكنا نسمع أصوات ترد علينا من اماكن مختلفة بالسجن . ان المسجونين اليهود يرددون النشيد ، حتى بالرغم من حظر المظاهرات » .

وقد نجا الزعيمان الصهيونيان من العقاب بصورة أو باخرى . ولكن الحظ تخلى عن « بيجين » عندما سمعه احدالحراس اليهود يروى « نكتة »، وظن انه هو المقصود بها ، فاشتكى الى مدير السجن ، الذى سارع بالحكم على « بيجين بقضاء سبعة أيام فى الحبس الانفرادى . وقد قبل الحكم من وجهة نظر فلسفية ، فاعتبره دورة دراسية جديدة فى الاساليب التى يتبعها البوليس السرى السوفيتى وفى فن ولغة الحبس .

« لقد انقضت الايام السبعة ولياليها . لقد ادى الحبس الانفرادى الى اصابته بضعف شديد ، ولكنه تعلم منه الكثير . لقد تعلم من الحر الخانق أثناء النهار ومن البرد القارس فى الليل ، ومن القذارة والرائحة الخانقة الخاصة بالقفص الخالى من النوافذ ، ومن عدم وجود أى غطاء ، ومن الرطوبة والارض القذرة المصنوعة من الاسمنت التى كنت افترشها للنوم والتى كانت مرتعا للفئران — لقد تعلم من كل هذه الاشياء أن ثمة اماكن أسوأ حالا من زنزانة السجن ، تماما كما تعلم فيما بعد أن ثمة اماكن اسوأ من زنزانة الحبس الانفرادى » .

وقد استطاع « بيجين » أن يتحمل اسبوع الحبس الانفرادى الذى لم يتناول خلاله سوى الخبز والماء ، ولكنه لم ينس ابدا خيانة الحارس اليهودى الذى كان يعمل فى خدمة البوليس السرى . وقد ضم « بيجين » هذا الموظف المجهول الى قائمة « الابالسة » التى يحتفظ بها فى ذاكرته وتضم ايضا المحقق اليهودى ذا الكلام المعسول الذى حثه باللغة اليدية على أن يعترف « بالحقيقة » ، وكذلك المترجم الصهيونى الركيك الذى كان يتعبد عند ضريح لينين ، وساوم « بيجين » على النصوص التوراتية الخاصة بهيرتزل ، ثم الحلاق اليهودى الذى كان يعمل بالسجن والذى كان يؤدى الاعمال القذرة نيابة عن « سيده » بتهيئته « للزبائن » برواياته السانجة عن الحياة فى معسكرات الاشغال الشاقة ، وكان هناك آخرون فى حياة « بيجين » من أمثال أولئك المرتدين . ولم يتساهل «بيجين» معهم ابدا حتى عندما أصبح

رئيسا للوزراء فكان يستخدم تعبير « ذلك اليهودى المتكبر » ، بلهجة استنكارية فى وصف اى يهودى يحاول خطب ود العدو الفلسطينى أو يحاول تلقينه درسا فى واجبه القومى . وكان هذا الاسلوب أسهل احيانا فى الرد عليهم من مناقشة المسائل التى كانوا يثيرونها .

وعلى الرغم من أن فترة التسعة أشهر التى أمضاها « بيجين » فى سجن « فيلنا » كانت فترة عصيبة ، الا أن الايام اثبتت انها لم تكن سوى تمهيد لنزوله فى « المكان الأسوأ من زنزانة الحبس الانفرادى » أو « ارخبيل جولاج » الذى وصفه « الكسندر زولشنتسن — فى رواية بهذا الاسم — بالجحيم السوفيتى » الذى يتلقف لرجال والنساء الموصومين لسبب او آخر ، بانهم أعداء الثورة ، فيطويهم النسيان ويتحولون الى ما يشبه المحفريات المتحجرة » . وبالرغم من أن اقامة « بيجين » هناك لم تدم أكثر من ثلاثة أشهر فانها تركت فى نفسه عداء أبديا للروس والشيوعية ، وحماسا للحرب الباردة ظل راسخا فى نفسه حتى ما بعد « الوفاق » بكافة اشكاله .

وبدات رحلة العذاب بحركة تمرد كان يمكن اعتبارها فى ظروف أخرى مجرد محاولة بسيطة للترويح عن النفس ، حيث رفض المسجونون الذين كانوا ينتظرون نقلهم أن يتناولوا طعامهم من المبصقات . وكان سجن «لوكشكى» مكتظا بدرجة انه لم يكن يحتوى عددا كافيا من الاطباق لكل المسجونين . ولكن المسجونين كانوا يرون أن المبصقات صنعت خصيصا لعملية البصق ، حتى لو لم تستعمل فى ذلك الفوضى وصمد المسجونين لمدة يومين . وكما حدث من قبل بالنسبة للاضراب عن الطعام ، انتصر المسجونون ولكن بثمن باهظ : فقد حصلوا على عدد قليل من الاطباق والفناجين كانوا يضطرون الى تداولها من يد الى أخرى ، ومن فم الى آخر ، ومازالت بقايا الحساء أو القهوة عالقة بها . وكتب بيجين يقول فى ابتهاج ولكننا تناولنا طعامنا ، ولم نتناوله من المبصقات .

وكان « بيجين » واحدا من الفى سجين تم ترحيلهم فى اوائل شهر يونيو سنة ١٩٤١ من « فيلنا » الى الشمال . وكانت وجهتهم التى لم يكونوا قد عرفوها بعد ، هى معسكر « بيتشور » للاشغال الشاقة على نهر « بيتشورا » ، الذى يتدفق عبر منطقة التندرا الشمالية ليصب فى بحر « بارنتس » المتجمد الذى يقع جنوب الدائرة القطبية الشمالية مباشرة . وكانت الرحلة التى بلغ طولها ١٥٠٠ ميل أشبه ما يكون بالكابوس حيث تم حشرهم فى القطارات والبواخر النهرية التى استقلوها فى أعداد أكبر مما لو كانوا ماشية . فقد كانت كل عربة من عربات قطار السجن مصممة بحيث تسع أربعين شخصا أو ثمانية خيول ، وجندى حراسة . بيد ان الروس تمكنوا بشكل ما من حشر ما يقرب

من سبعين سجينا في كل منها . وكانت كل عربة مزودة بفتحة ماسورة متجهة نحو القضبان تستخدم كمرحاض ، وطابقين من الاسرة الخشبية المثبتة في الجدران . فاذا اختار المرء النوم فى الطابق الاعلى فانه يعانى من الحشر اما اذا اختار الطابق الاسفل فانه قد يتعرض للاختناق . وكان الهواء يدخل من نافذتين صغيرتين فى اعلا العربة . ولم يكن يتم فتح الباب الا ثلاث مرات فى اليوم : مرتان لاحصاء عدد المسجونين ومرة لاطعامهم وجبة واحدة لا تتنوع عبارة عن خبز وسمك مملح . وكان السائل الوحيد الذى يدخل جوفهم هو ماء لم يسبق غليه ، يشربونه من جردل . وقد شاهد « بيجين » الحراس فى احدى المرات وهم يملأون الجردل من بركة راكدة يغطيها وحل لزج أخضر اللون . ومع ذلك فقد شربه .

واستغرقت رحلة القطار ستة أسابيع تقريبا تخللتها وقفات كانت تستمر عدة أيام لاسباب غير معروفة . وعلم المسجونون وهم فى الطريق أن المانيا قد اعلنت الحرب على الاتحاد السوفيتى . وابتهج البولنديون والليتوانيون فان عدويهما سيشتبكان مع بعضهما البعض. ولم يكن « بيجين» يدرى أن الحرب الجديدة نحو الشرق والمنذرة بالشر ستؤدى قريبا الى منحه حريته . وكان الخط الحديدى محطما بعد مدينة كوتلاس : « لقد اهتزت بنا العربات وكأننا فى سفينة تهتز فى وسط عاصفة هوجاء واصيب كثير منا بدوار « قطار » وقىء مستمر وانهكت قوانا واستغرقنا فى النعاس . ولم يعد أحد منا يتفوه بكلمة واحدة » .

وغادر السجناء القطار عند محطة صغيرة اسمها « كوشفا » ثم ساروا على الاقدام لمدة خمس ساعات عبر حقول موحلة حتى وصلوا الى معسكر الترحيلات . وقام جنود مدججون بالسلاح وكلاب متوحشة بحراستهم . وصاح أحد الضباط أن أى شخص يخرج من الصف سيتعرض لاطلاق النار عليه . وتجاذب « بيجين » ،أثناء المسيرة أطراف الحديث مع احد الجنود الذى اكد له فى قسوة : « لا احد يخرج من هنا حيا » . وشق المسجونون طريقهم من معسكر الترحيلات عبر اراضى المستنقعات حتى ضفاف نهر « بيتشورا » ، حيث تم شحنهم على قاطرة سفينة نارية مع شحنة من القضبان الحديدية . وتعرف « بيجين » من حديث اجراه مع حارس آخر ، على بعض ما ينتظره من بؤس . وقال له الحارس وهو يشير بابهامه الى اللفافة التي يحملها « بيجين » ، وتتضمن حاجياته المتواضعة « سترى ، انهم سيأخذونها منك » . ولم يفصح عمن يقصد بكلمة « هم » .

وقد تم نقل « ميرون شيسكين » و « ديفيد كرول » وهو صديق آخر لبيجين من التصحيحين : على نفس القطار المتجه نحو الشمال ، ولكن فى

عربات مختلفة . وعند وصولهم الى معسكر « بيتشور » ، قام « كــرول » ، الذى يتصف بسعة الحيلة ، برشــوة احد الضباط لوضع ثلاثتهــم معا فى مستشفى المعسكر . وقد كلفهم ذلك ثلاثة قمصـــان من لفافاتهم الثمينة . لقــد اصبحوا فى منطقة « الليالى البيضـــاء » حيث تكاد الشمس القطبيــة لا تغيب أبدا ، ويستمر الشتاء تسعة أشهر فى الســنة ، وكان على المرضى أن يركضوا مسافة ميل تقريبا وهم نصف عرايا فى درجـــة حرارة تقــل عن الصفر حتى يصلوا الى مبنى الحمـــام . وقيل لبيجين : « ستعتاد على هذا ، والا فانك ستموت » . وقد خشى « بيجين » فى أول ليلة له بمبنى المستشفى ، من أن يهلك ، وذلك عندما كاد يلتهمه جيش من البق الاحمـــر وعن ذلك يقول :

« لقد ظلت اعداد هذا العدو الرهيب المصمم على امتصاص دمى ، تتزايد باطراد . وحاولت اللجوء الى استخدام تكتيكات مختلفـــة لتضليله ، فغيرت وضعى فى السرير ، ولكن لم تفلح هذه المنـــاورة . فان العـــدو أمسك بى ورفض التخلى عنى . ولم تغمض لى عين فى تلك الليلة . وقـــد حـــدث نفس الشىء لجميع المستجدين الاخرين ، أما المخضرمون فقد ناموا مثل الملائكة . لقد استطاعوا ان يعتادوا عليه » .

وبعد أن أمضى « بيجين » أسبوعا فى المستشفى ، بدأ تكليفه بالعمـــل فى بناء الخـــط الحـــديدى الممتـــد من « كوتلاس ــ فاركوتا » ، « بأمر من الحـــزب والحكومة » . وكان زملاؤه فى العمل خليطا متباينا من الافراد ، فكانوا يتكونون من روس وبولنديين ، ولتوانيين ، ولتفانيين واستوانيين ، ورومانيين ، ويهود . وكان من بين الفئة الاخيرة مساعد رئيس تحرير مغضوب عليه بصحيفة برافدا ، يشـــكو من مرض فى القلب وحـــرارة مرتفعة ترفض النزول عن ٣٨ درجة ولكن سرعان ما أدرك « بيجـــين » ان التمييز الهـــام الوحيد هو ذلك القائم بين المسجونين السياسيين والمجرمين . وكان للمجرمين اليـــد العليا حيث كانوا يتباهون بقوتهم الجسمانية ويرهبون المفكرين الحقراء . وعندما قام أحـــد المجرمين بسرقة معظم حاجياته أثنـــاء نومه ، أدرك بيجين قصد الحارس . انهم فعـــلا « أخذوها كلها » ، ولكن بالتقسيط !

وكان السجناء يقومون بنقل قضبان حديدية الى مسافة ربع ميـــل من مركب ترسو عند نهر متشــورا ، عبر جسر خشبى ضيق ثم عبر الحقـــول حتى عربة سكة حديد منتظرة . وكانوا يعملون بمصاحبة فرقـــة موســـيقى نحاسية تعزف الاناشيد التى تشدو بعظمة الانجـــاز السوفييتى . وكانـــت القضبان التى يحملها المسجونون ــ واحـــد على كل كتف ــ تسلخ الجلد ، وتسبب آلاما مبرحة . ومما ساعد على مضاعفة الالم ، طول الناموس التى كانت تحوم طوال ساعات النهار الممتدة وعلى مدى أربع عشرة ساعة يوميا . ويشكو « بيجين » فى مذكراته قائلا : « ان الناموس يزن ويلدغ ، ثم يشرب

ويزن .. ليس هناك أى مهرب منه » . وكانت الظروف التى يعمل المسجونون فى ظلها أسوأ من الظروف فى السجن ، بالرغم من انهم كانـــوا يعملون فى الهواء الطلق . لقد كان البرد قارســـا بدرجة لا تحتمـــل . وكان الرجـــال يتقاتلون من أجل كسب مكان بالقرب من المواقـــد . وقـــد لقى اثنـــان من الفتيان اليهود كانا يشاركان « شيسكين » فى كوخه ، حتفهما نتيجـــة للتجمد من البرد . وكان العمل مضنيا بينما كانت الجـــراية اليومية أقـــل من أن تقيم الاود . وقال بيجين فى مذكراته « لقد شاهدت على ضفاف » البيتشورا « حيوانات تسير على قدمين » . وكسرا للملل ، كان يتم تبـــديل ورديات مجموعات العمل كل عشرة أيام من فترة النهـــار الى الليـــل . ونتيجـــة لهذا النظام لم تتح لهم أية فرصة ليوم من الراحة الاسبوعية » .

وفى صباح أحد الايام ، بينما كان « بيجين » فى طريقه الى العمـــل ، سأل أحد الحراس : « هل أنت بولندى ؟ فأخذ « بيجين » بدقته المعهـــــودة يشرح له انه يهودى وان كان مواطنا بولنديا ، ولم يكن الحارس مهتما بمثل هذه الفروق الدقيقة ، فان لديه أخبـــارا يريد نقلهـــا اليه . فقد سمع فى الاذاعة أن السلطات أصدرت عفوا عن جميع المسجونين البولنديين ، واتفقت الحكومتان البولندية والسوفيتية على اطلاق سراحهم حتى ينضموا الى القتال الدائر ضـــد الالمان . وتأكدت الشائعة ، عندما قرأ قائد المعسكر نص القرار فى « البرافدا » ولكن ذلك لم يكن سببا كافيا ، من وجهـــة نظر « العالم » البيروقراطى الموجـــود فى « الجـــولاج » ، للافراج عن البولنديين ولم يكن قائد المعسكر قد تلقى بعد تعليمات بذلك . وعلى هذا فيجب عليهم ان يعملوا ، حتى حصـــوله على تلك التعليمـــات ، من اجـــل تحقيق ما أصـــبح بمثابة « هدف مشترك » لقهر العدو الالمانى . وواصل « بيجين » وزملاؤه ، لعـــدة أيام اخرى ، اداء أعمـــال السخرة فى معسكر « بتشورا » للاشغال الشاقة ، وهم يحملون القضبان ويتضورون جوعا ويحكون جلودهم .

وبدلا من وصول الأمر بالافراج عن البولنديين ، تلقى قائد المعسكر أمرا بارسال مجموعة من الرجال الى معسكر آخر على النهر نحو الشمال ، حيث يمكن استغلالهم فى اعمال أكثر فائدة . واختار المسجونون البولنديون « بيجين » للاعتراض نيابة عنهم . فما فائدة ارسالهم الى معسكر الشمال لو كان سيفرج عنهم قريبا ؟ ولكن لم يكن القائد يملك من الأمر شيئا . وكان أقصى ما يستطيع أن يقدمه لهم هو أن يعدهم « اذا وصل الامر بالافراج عنكم فاننـــا سنأخذكم حتى من على السفينة لنرسلكم الى الجهة التى من المفروض أن تذهبوا اليها » .

وكان « بيجين » واحدا من ثمانمائة رجل حشروا على ظهر ناقلة بضائع ، ابحرت لمـــدة ثلاثة اسابيع على نهر « بيتشورا » ولم يكن فوقهـــا مكان للوقوف أو التحرك أو حتى للجلوس ، بل كان على الشحنة الآدمية أن تنـــام ليلا

ونهارا فوق سراير خشبية ترتفع الى ثلاثة طوابق على جانبى جدران العنبر الذى تفوح منه رائحة كريهة خانقة . وكانوا يشربون من مياه النهر البـــاردة الأمر الذى أدى الى اصابة معظمهم بالاسهال • ولم يكف المرحاضان البدائيان لاستيعاب هذا الضغط عليهما • وتعرض المسجونون كذلك لهجـــوم جيوش القمل . واخـــذ المجرمون يتهكمون على المسجونين السياسيين ويجمعـــون الحشرات ويلقونها على وجوههم . ورجا مساعد رئيس تحرير البرافدا المغضوب عليه والذى كان واثقا من أن المجرمين يهدفون قتله ــ رجـــا « بيجين » أن يساعده على ترديد نشيد « الهاتيكفا » الذى يتذكر أجزاء منه منـــذ أيام شبابه فى « أوديســـا » .

وكانت محنة « بيجين » والبولنديين قد اقتربت من نهايتها ، وان لم يكن الأمر كذلك بالنسبة لليهودى الروسى من « البرافدا » فقد وفى قائد المعسكر بوعـــده عندما وصل أمر الافراج أخيرا بلغه الى ناقلة البضـــائع ، وأصبح من المقرر اطلاق سراحهم قبل حلول أسوأ فترة فى شتاء الشمال القارس • وتردد صوت أحد الحراس داخل العنبر هاتفا : « بيجين » ثم بدا يردد الاسماء، الاسم تلو الآخر ، وفقا للترتيب الابجدى • ورد كل واحـــد منهم على النداء بترديد اسمه واسم أبيـــه ، وعلى راسهم « مناحـــم وولفوفيتش » • واعلن الحارس : على الذين ناديت اسماءهم ان يجمعوا حاجياتهم ، فقـــد صدرت الأوامر بالافراج عن البولنديين • ستصبحون أحرارا • وسيطرت الغـــيرة على أحد المجرمين من غير البولنديين ، فأشار الى « بيجين » وقال محتجـــا : « أنه من « الزيد » ( أى يهودى حقير ) وليس بولنديا . وتجاهله « مناحم وولفوفيتش » ، فهذا لم يكن الوقت المناسب للحساسيات •

## الفصـــل الخامس

## الاتجـــاه شرقا نحو المقاومة السرية

اخلى سبيل المسجونين البولنديين حتى يقاتلوا الالمـــان ولكن دون ان يوجههم احد الى مكان مكتب التجنيد الذى يشرف عليه الجنرال « فلاديسلاف آنديرز » ، وتركوا ليتوصلوا الى المكتب بمفردهم . فقـــد اقلهم الروس فى سفينة الى معسكر ترحيلات ، ومن هنـــاك منحوا أوراق الافراج عنهم من « الجـــولاج » بلا أى تعقيدات . ومنح كل واحـــد من البولنديين مبلغا من المـــال واطلق سراحه . وقد حصل « ميرون شيسكين » على مبلغ يكفيـــه للقيـــام برحلة تستغرق ثلاثة أيام بالقطار الى « كوييشيف » ، حيث حـــاول اقناع البولنديين بتشكيل كتيبة يهودية على نمط فيلق « جابوتنسكى » الذى اشترك فى الحرب العالمية الاولى ، ولكنهم قاموا بدلا من ذلك بتعيينه ضـــابط اتصال يهودى برتبة ميجور بمكتب « أنديرز » .

ولسبب غير مفهوم ، لم يتم الافراج عن « ديفيد كرول » صديق « بيجين » الاخـــر من « حركة التصحيح » ، والذى كان قد اسندت اليـــه مســـئولية الاشراف على مجموعة العمل ، وذلك على الرغم من انه جـــاء معهم الى معسكر الترحيلات . وظل « بيجين » يعتقد لسنوات طويلة بعد ذلك انـــه استشهد فى الشمال النائى . ولكن فى أوائل الثمانينيات جاء يهودى روسى الى اسرائيل قادمـــا من منطقة جبال الاورال ، ليقـــــول : ان « كرول » « حى يـــرزق » ، ويبلغ تحيـــاته الى بيجين و « شيكسين » وأبلغهـــم انـــه « يطلب منهما ارسال شال من النوع الذى يستخدمه اليهود فى الصلاة . غير أن الزائر أبلغهمـــا بعد ذلك وقبل ان يتمكنا من تلبية طلبه ، أن « كرول » توفى فى حادث طريق .

ولم تكف النقود التى حصل عليها « بيجين » ، لسد احتياجاته مـــدة طويلة . فشق طريقا عبر برارى آسيا الوسطى السوفيتية بواسطة القطار ، الذى كان يركبه بدون تذكرة ، وينام على الارض الوعرة ، وياكل كلما كانت تسنح له الفرصة وسط هذا « القطيع المشرد » من المسجونين السابقين الذين كانوا يتجهون على غير هدى نحو الجنوب أبان الأشهر الأخيرة من عام ١٩٤١ . لقد تعلم سر البقاء أثناء حياته فى المعسكرات : « انك تستطيع التعود على كل شىء » . وكان واضحا ان الجيش البولندى لا يهتم باليهود الذين كانوا قد أصبحوا مثل خيال المآتة ، مهما كان ما اثبتوه من قدرة على التحمل . ورفض طلب « بيجين » ، فواصل طريقه يحدوه الأمـــل فى العثور على اخته

« راشيل » وزوجها الذى كان قد تم ترحيله قبل اعتقـــال « بيجين » فى « فيلنا » .

وسمع « بيجين » فى احدى الليالى ، وهو ينعس عنـــد محطة سكة حديدية ، واحدة من « المتشردات » وهى تحكى عن مناجم النحـــاس فى « الاورال » ، وذكرت المرأة ، التى كانت تنتظر مثل « بيجين » ، أن تسنح لها الفرصة لركوب القطار بلا مقابل ، اسم « هالبرين » . وسألها « بيجين » دون أن يسمح لآماله بالتحليق عاليا ، عما اذا كان « هالبرين » هذا الذى ذكرته هو محام من وارسو ، وعما اذا كان اسم زوجته — بالصدفة هــو « راشيل » . وشاء الحظ ان ترد على تساؤلاته بالايجاب . واســـتطاع « بيجين » بمساعدة تلك المرأة ، أن يصل الى أخته وزوجها واجتمع شملهم مرة أخرى فيما وصفه بكوخ « حقير مبنى من الطين فى بلدة أوزبيكية صغيرة ، هى بلدة « دزيزاك » الواقعة فيما بين « طشقند » و « سمرقند » ولم يدم وجودهم معا مدة طويلة . فقد سمع « بيجين » أن الروس قد بدأوا مرة أخرى يلقون القبض على الزعماء السياسيين اليهود ولما كان ماضيه معروفا حتى فى أوزبيكستان ، فقد انتقل الى مدينة « مارجيلان » حيث كانت ترابط الفرقـــة التاسعة البولندية ثم علم من أخته بعد أسابيع قليلة أن « أشخاصا لا تعرفهم » قد جاءوا الى كوخها واستفسروا عن مكانه .

كان « بيجين » قد قابل فى « مارجيلان » الميجور « شيسكين » واثنين آخرين من أعضاء حركة « البيطار » ، الذين قدموا له الطعام والمـــأوى . وبموجب اقتراح من « شيسكين » ، قاموا باستدعاء « يوهـــاتان بادر » محامى حركة « المتصحيح » الذى كان يعيش فى المنفى بروسيا . لقد كانت شبكة اتصالات « البيطار » ما زالت تعمل بكفاءة ! واستطاع « بادر » قطـــع مسافة ١٢٠٠ ميل سيرا على الأقدام ، والوصول الى مكان الاجتمـــاع بالرغم من تفشى وباء التيفود الذى قتل عشرات الآلاف من الناس وقد وجد « بادر » أن « بيجين » ، بفضل مضيفيه من أعضاء البيطار ، كان بحالة أفضل مما كان يتوقع . واستفسر « بيجين » ، الذى كان يرتدى « جاكتة » من الجلد وحذاء برقبة عالية ، عن كيفية الوصول الى فلسطين والقيام بثورة ضد البريطانيين . ويعود « بادر » بذاكرته الى الوراء فيقول « كان كلانا يوافق على أن المهمـــة الأساسية فى « ارتزاسرائيل » أى أرض اسرائيل التاريخية ) هى محـــاربة الحكومة البريطانية . ومرة أخرى بدا واضحا أن « بيجين » لم يحد عن هدفه نتيجة لوجود بريطانيا فى حالة حرب مع النازى . بيد أن بادر أوضح أنه ليس هناك سبيل للحصول من السوفييت على تصريح خروج وانه من الأفضل آن ينضم الى الجيش البولندى . وقال « بيجين » ، متأملا بعد مرور عقد من الزمان ، قام خلاله بالثورة : « لا أظن أنه قدم لاحد ، على مدى حياته كمحام ، نصيحة افضل من هذه » .

غير أن « بيجين » كان محجما عن تعريض نفسه للكشف الطبى على الرغم من انه كان يدرك حكمة هذا الامر . فقد تعرض من قبل للرفض لاسباب صحية ، وشعر أنه جرح فى كبريائه . بيد أن صديقيه الاكبر سنا « بادر » و « شيسكين » اقنعاه بأن يحاول مرة اخرى . واعلن الطبيب فى هذه المرة أيضا عدم لياقته . وقال ان قلبه مريض ونظره ضعيف ، فكيف يكون جنديا لائقا ببولندا الام ؟ ولم يرض شيسكين بترك الامور عند ذلك . فتفاوض سرا والميجور « لنيك » رئيس أركان قائد الفرقة . واجرى الضابط البولندى اختبارا شخصيا لبيجين ، ثم ارسل مذكرة الى طبيب الجيش تتضمن تعليمات اليه باجازة لياقة الجندى المستجد للخدمة ولم يكن الطبيب قد نسى حساد « بيجين » التلبية أو نظارته ولكنه تغاضى عن شكوكه . فاعلن صائحا « القلب والرئة فى حالة ممتازة » . وحتى لو كنت قصير النظر ، فانك ستتعلم فى الجيش كيف تصيب الهدف جيدا . وكان التحاق « بيجين » بالجيش البولندى ، بمثابة نقطة تحول فى حياته . فقد ادت به الى فلسطين والى قيادة منظمة « ارجون زفاى ليومى » . ولكن المسألة ابان عام ١٩٤٢ ، لم تزد عن كونها مقامرة . فلم يكن لدى زعماء « حركة التصحيح » الموجودين آنذاك فى « مارجيلان » أى تأكيد بأن جيش الجنرال « اندروز » سوف يرسل الى « الارض الموعودة » . ويقول « بادر » : « لم تكن المسألة تزيد عن مجرد اعتقاد شائع ،ولم تكن أية قرارات قد صدرت بعد » . ولكن المخاطرة أتت أكلها .

وكانت تجربة « بيجين » البولندية فى هذه المرة ، كسابقتها ، غير مشجعة اطلاقا . فقد تلقى تدريبه المبدئى فى جو يسوده العداء للسامية والاهانات والاذلال . وكان عزاؤه أن هذا الوضع لن يستمر طويلا . فأرسلت وحدته جنوبا عن طريق ميناء « كرازلوفودسك » الى ايران والعراق ثم شرق الاردن . وكانت الضفة الغربية للاردن قد أصبحت فعلا فى نظر « بيجين هى « أرض اسرائيل » ... أرض الاجداد .

وكتب فى مذكراته فيما بعد يقول : « توقفت القافلة العسكرية لنستريح . وغادرت العربة وسرت الى مسافة قريبة عبر الحشائش واستنشقت ملء رئتى من هواء وطنى القومى » .

عين « بيجين » فى مايو ١٩٤٢ كاتبا فى القدس ، حيث عمل فى مكتب الميجور المسئول عن المدينة . وقد ظل بيجين جنديا عاديا الى ان اصبح رئيسا لوزراء اسرائيل عندما قامت الحكومة البولندية فى المنفى بمنحه رتبة بريجادير جنرال بأثر رجعى . والتقى « بيجين » وزوجته « اليزا » مرة اخرى فى القدس حيث انتقل للاقامة بالحجرة التى تستأجرها بالدور الارضى

فى المنزل رقم ٢٥ شارع الفاسى بضاحية « زحافيا » الظليلة والمفضلة لدى أساتذة الجامعة والمحامين والاطباء اليهود من الطبقة المتوسطة ، وحيث تسدد الاحاديث باللغات الالمانية والعبرية والانجليزية على السواء . وقد ولد اول ابنائهما « بنيامين » فى شهر مارس ١٩٤٣ .

وانغمس « بيجين » لفوره فى الشئون السياسية « لحركة التصحيح »، ولكنه ، على خلاف الجنود اليهود الآخرين ، رفض ترك الجيش البولندى ، وقال بيجين لشريكه القديم فى لعبة الشطرنج ، « يسرائيل الداد » ، والذى اصبح عضوا نشطا فى « عصابة شتيرن » : « لقد وعدت وعـــد شرف ، واقسمت يمينا .. ولن اترك الخدمة » . بيد انه عين رئيسا لحركة «البيطار» فى فلسطين ، « وهو ما زال فى زيه العسكرى . ولكنه سرعان ما استقال من هذا المنصب عندما علمت المباحث الجنائية البريطانية والمخابرات ، وبداوا يتحرون الامر . ومع ذلك ، كانت تجرىاستشـــارته فيمـــا يتعلق بمشاكل « منظمة ارجون زفاى ليومى » ، وكان يزور معسكرات التدريب التابعـــة للمنظمة سرا . وبدأ الحديث يتردد فعلا عن توليه قيادة المقاومة السرية على الرغم من افتقاره الى الخبرة العسكرية .

كانت « الارجون » قد وصلت الى درجة متقدمة من التدهور عندما وصل « بيجين » الى فلسطين . فقد ضاع منها الهدف بوفاة « جابوتنســـكى » ، وما تلا ذلك من انشقاق « افراهام » شتيرن عن الجماعة ، وفقدان قائـــدها الشاب الملهم « دافيد رازيئيل » ، الذى قتل فى مايو ١٩٤١ ، أثناء قيـــامه بمهمة سرية فى العراق بتكليف من البريطانيين .

وقد شهد « ايثان ليفنى » ، الذى أصبح عام ١٩٤٣ ، رئيسا لعمليات منظمة ارجون ، بأن « المنظمة كانت فى غاية القوة عندما وقع الخلاف » .

« كان الجيش البولندى يزودنا رسميا بالاسلحة التى يبعثها لنا أفراد شعبنا فى بولندا . وكان فى استطاعة الارجون استدعاء اربعة الويـــة ، أى حوالى أربعة آلاف عضو للقتال . وكنا نملك عدة آلاف من البنـــادق ، وعدة مئات من المسدسات ، وعشرات من المدافع شبه الآلية التى تمنـــا بتهريبها من فنلندا ، وبضعة عشرات من المدافع الآلية البولندية الثقيلة ، كما كنا نملك قنابل نقوم بتصنيعها بانفسنا . وكانت تلك الاسلحة تعتبر حديثة آنذاك .

« وعندما وقع الخلاف ، اختفت معظم هذه الاسلحة ، وانضم حـــوالى ثمانمائة رجل من بين أربعة آلاف رجل الى « شتيرن » . وبقى فى صـــفوف « منظمة ارجون » أقل من الف رجل . اما الباقون فقد تحلوا عن مواقعهم متذرعين بأنه لم يعد فى وسعهم الاختيار بين الجماعتين الموجودتين — وربما

كانوا صادقين فى زعمهم هذا . وكانت المأساة الكبرى هى أن احدا لم يكشف عن مكان مخبأ الاسلحة . ولم يعد لدى « الارجون » بعد وقوع الشقاق سوى عدد ضئيل من الافراد النظاميين المتفرغين لا يزيدون عن الدستة تقريبا . أما الباقون فقد واصلوا العمل فى وظائفهم . وكان يتم استدعاؤهم للتدريب ولاداء مهام خاصة . وانضم ما يقرب من نصف عدد رجالنا — اى خمسمائة رجل — الى الجيش البريطانى فى الفترة بين عامى ٤٢ — ١٩٤٣ تماما كما فعل كثير من المنسحبين » .

هذا وقد خلف « يعقوب مريدور » « يزرائيل » ، حيث رقى من الصف الثانى من قيادة « الارجون » بعد الشقاق الذى وقع مع « شتيرن » . ويؤكد « ليفنى » أنه كان محبوبا : « وكان يترك انطباعا طيبا لدى المحيطين به ، وكان يبدو فى صورة « الصابرا » الحقيقى ( من ولد فى اسرائيل ) ، الذى تمتد جذوره عميقا فى الارض ، وبعيدا تماما عن صورة القادمين من الشتات . وكنا نعتبر « مريدور » ، آنذاك ، افضل الخيارات امامنا . ولكنه أصاب كل مواليد ( فلسطين ) والقادمين الجدد من اوربا بخيبة الامل . فقد وجـــده « ليفنى » مفرطا فى الخيال :

« لقد اثبتت الايام ان مريدور ، لم يكن رجلا عمليا وكان يختار الذين يعملون معه من بين رفاقه ، ولكنه لم يكن موفقا دائما فى اختياره . وقـامت المؤامرات ، فى منتصف عام ١٩٤٣ ، داخل القيادة العليا .. ولم يســتطع « مريدور » ان يجمعهم حوله . لقد كان دائما ودودا ، وكان من بين القلة المتزوجة بيننا . وقد حاول أن يتصرف كأنه يرأس جماعة من الزملاء الذين يتساوون فى الكفاءة . وربما كان قد توصل الى استنتاج ذاتى بأنه لا يتمتع بالقوة والجاذبية الشخصية اللائقة بقائد اعلى » .

وصدق « دافيد جوتان » ، رفيق « بيجين » من « فيلنا » على هذا بقوله :

« لم يكن مريدور ، يتمتع بشخصية قوية لائقـة بالموقف . لقد كان صادقا ، ويتمتع بخبرة عسكرية واسعة ، كما كان محبوبا . ولكن الظـروف كانت تستدعى فى ذلك الحين وجود شخص يتمتع بزعامة شعبية . ولم يكن « مريدور » طموحا ، لقد كان شجاعا اثناء العمليات ولكنه فى الواقع مفرطا فى التواضع .

وتحولت الانظار ، بصورة متزايدة ، نحـــو « بيجين » ، ولكن كان لابد أولا من اخراجه من الجيش البولندى . ولمــا كان من الصعب اقنــاعه

بترك الجيش تلقائيا ، كماكان من الصعب تسريحه من الجيش بأسلوب شريف ، فان السبيل الوحيد الباقى كان العمل على أن يمنحه البولنديون اجازة طويلة الاجل ، مع احتمال مدها . وأسندت هذه المهمة الى «مايك كاهان» المحامى البالغ من العمر ٤٠ عاما ، الذى قدم من وارسو . وقد وصل «كاهان» الذى كان من التصحيحيين فى وارسو ، الى فلسطين قبل بضعة أشهر من وصول « بيجين » . وكان مسئولا خلال الثلاثينيات عن الاتصال بالنظام البولندى الحاكم والذى كان يعرف كثيرين من أعضائه منذ أن كان فى المدرسة والجامعة ، كماكان وسيطا فى الحصول على جوازات السفر وتأشيرات الخروج لاعضاء « منظمة بيطار » ، فضلا عن أنه كان قد تلقى تدريبا عسكريا ، وكان من حقه ارتداء زى « الوحدة الخاصة » فى سلاح طلبة الكلية العسكرية . وقد تعرض هو أيضا الى الترحيل للعمل فى معتقلات الشمال الروسية ، قبل أن يفرج عنه لينضم الى الجيش البولندى . وتمكن « كاهان » عندما كان يخدم فى العراق ، ومن خلال معارفه السابقين ، قبل الحرب من أن يحصل على تسريح من الجيش لاسباب صحية . واتجه الى فلسطين مستخدما تصريح اجازة . أما بالنسبة لحلقة الاتصال التى كانت ستؤدى الى خروج « بيجين » من الجيش وانضمامه للمقاومة السرية ، فقد كانت مزورة .

فقد كان « كاهان » يزور بانتظام الادارة الاعلامية البولندية بالقدس ، حيث قابل « تريزا ليبكووسكى » ، التى كانت من الارستقراطية البولندية واحدى قريبات رئيس بولندا ، الجنرال « فلاديسلاف سيكورسكى » . وكانت « تريزا » مهتمة بالمسألة اليهودية ، فتولى « كاهان » تعريفها بالصهيونية .

وتبنى « كاهان » فكرة استغلالها فى القيام بحملة دعائية بولندية — يهودية مشتركة فى الولايات المتحدة ، يروج فيها لجهود « هيلليل كوك » وغيره من « التصحيحيين » هناك . واقترح كاهان ان يقوم البولنديون ، كجزء من هذه الخطة بتسريح بعض الجنود اليهود ويرسلونهم للقيام بجولة فى أمريكا . وفى ذلك الوقت ، عاد « ارياه بن — اليعازر » ، الذى كان أحد مندوبى الارجون فى الولايات المتحدة ، الى فلسطين ، حاملا معه « البوما » يتضمن صورا تبين كيف قام « التصحيحيون » بتجنيد نجوم المسرح والسينما فى حملتهم من أجل انقاذ اليهود من أوروبا التى تخضع للهيمنة النازية . وربما كانت الصور تبالغ بعض الشىء فى تقدير تأثير هؤلاء المندوبين ، بيد انهم حازوا اعجاب البولنديين ، فطلبوا تزويدهم بقائمة باسماء الجنود اليهود الذين يمكن ارسالهم الى الولايات المتحدة . وكان اسم « بيجين » من بينها ، ولكن بدا أن المؤامرة قد دفنت فى الرمال عندما رفضها البريطانيون .

الا أن الخطة أمكن انقاذها عندما نقلت قيادة الاركان العامة البولندية من العراق الى «ريحوعوت»، الواقعة بين القدس وتل أبيب. وأجرى «كاهان» بعض الاتصالات مع كبار الضباط ممن كان يعرفهم فى وارسو . ولم يحصل على رد فورى ، ولكنه تلقى فى يوم خانق الحرارة من أيام خريف عام ١٩٤٣ ، دعوة لتناول الغداء مع احد الجنرالات ( وهو الجنرال نفسه الذى دبر له مسألة تسريحه من الجيش ) . وقال له الجنرال : « لقد صدقت اليوم على منح كل رجالك اجازة طويلة الأجل » . وكان « بيجين من بينهم ، حيث حصل على أجازة لمدة عام ، على شرط أن تبدأ المجموعة مباشرة فى أداء مهمتها بالولايات المتحدة ولقد اعترف كاهان فيما بعد قائلا : اننا لم نكن ننوى اطلاقا ، ارسال « بيجين » الى هناك . وعلى أى الحالات فان البريطانيين لم يسمحوا لهم بالسفر ، ولم يكترث البولنديون باستدعائهم مرة أخرى . ويقول « مريك كاهان » « لا لقد كان الضباط البولنديون متعاطفين مع منظمة « الارجون » .

ولم يكن طريق الوصول الى قيادة الارجون ممهدا تماما . فعلى الرغم من أن مريدور لم يكن يمانع فى أن يعمل تحت قيادة بيجين كنائب له ، فان غيره من كبار الضباط كانوا يرون ضرورة اسناد هذا المنصب الى رجل عسكرى واعترضوا على « بيجين » لانه وافد حديثا على البلاد وليس لديه خبرة فى تخطيط العملية أو كقائد ميدانى . بل أن بعض القادة الاقليميين الذين شعروا بالاحباط نتيجة لعدم تحقيق طموحاتهم ، « تركوا » بعد أن استولى « البيطار »البولندى التى كانت أكبر مصدر لتزويد الارجون « بالقوة البشرية » وخاصة بالنسبة للمستويات العليا . ولو كان « ارياه بن اليعازر » لم يغادر فلسطين ويسافر الى أمريكا عام ١٩٣٩ ، لاصبح منافسا قويا لبيجين حيث انه كان رجلا يجمع بين القدرة على الخيال والقدرة على العمل . بيد ان « بن ــ اليعازر » كان يشعر بأنه ابتعد عن المسرح اكثر من المطلوب وان عمله فى الخارج جعله ملفتا للانظار اكثر مما ينبغى . ولذلك فقد ألقى بكل ثقله وراء ترشيح « بيجين » . وكان « بن ــ اليعازر » قد عاد أساسا للبحث عن العلة فى عدم فعالية « الارجون » ، وكان تشخيصه هو افتقار المنظمة للزعامة . يقول «ايتان ليفنى» فى هذا الصدد: لقد كان هو الذى اقنع مريدور بضرورة الانسحاب ولقد استطاع ان يفعل ذلك بأسلوب ناعم مثل الحرير . كان « بن ــ اليعازر » الشخصية السياسية الوحيدة الاخرى التى كان « بيجين » يتعامل معها على أساس الندية كما كان يشاوره بشأن استراتيجيته الخاصة بالثورة .

واتفقت الاغلبية العظمى من قادة الارجون مع « بن ــ اليعازر » على حاجتهم الى قائد يستطيع اشعال جذوة النار القديمة للمنظمة واحياء ثقتها بنفسها. ووفقا لأقوال « ديفيد نيف » العضو المخضرم فى « الارجون » ، والمؤرخ الرسمى

لها فان « المسألة لم تعد ، بحلول نهاية عام ١٩٤٣ ، مجرد مسألة تخطيط عمليات عسكرية ، لكنها كانت مسألة اتخاذ موقف • لقد حان الوقت لان يتولى الحركة رجل سياسة بدلا من قائد عسكرى محترف ، فان كل القرارات اصبحت تحتاج الى حساسية سياسية « • وكانت هذه المواصفات تنطبق تماما على « بيجين » ، فهو يحظى بالاعجاب ، وكانت سمعته الثورية تسبقه فى كل مكان ، كما انه كان يملك الادراك السياسى اللازم • أمـــــا المعرفة العسكرية ، فهو يستطيع الحصول عليها من غيره •

## الفصـــل السادس

### انتهاء الهدنة

قال :« ايتان ليفنى » ،رئيس عمليات منظمة « ارجون زفاى ليومى » ، مناحم بيجين « فى نهاية عام ١٩٤٣ : » ان القرار الذى ستتوصل اليه سيتم تنفيذه • فاننى ورجالى على أهبة الاستعداد » وبذلك أصبح « بيجين » هو القائد الاعلى الجديد « لمنظمة الارجون » الذى أعلن من أول فبراير عـــام ١٩٤٤ ، التمرد على الحكم البريطانى ، دون أن يعوقه عن ذلك ادراكه أن « ليفنى » ما كان يستطيع أن يدفع الى الميدان بأكثر من ستمائة مقاتل مدرب وكان « بيجين قد كتب مسودة النداء المدوى الذى وجهه الى يهود فلسطين • بينما كان لا يزال نفرا فى الجيش البولندى ، أى قبل عدة اشهر من ذلك التاريخ • والان حان الوقت لطبعه فى منشورات ورفعه على اللافتات • ولـــم يكن الحلفاء قد أنزلوا بعد قواتهم على ساحل نورماندى ، وكانت بريطانيا لا تزال مشتبكة فى المعركة مع العدو المشترك ، ألمانيا النازية ، ولكن كانت الهدنة بين اليهود والبريطانيين قد انتهت فى نظر « بيجين » الذى اعلن : « ان كل فرد يهودى بوطننا القومى سيقاتل » • وكما رأينا من قبل ، فان « بيجين » لم يكن لديه ، على أية حال ، فائض من الصبر ليضيفه على تلك الهدنة • وقد أدى ما علمه عن المذابح التى تعرض لها يهود أوروبا ، وما شاهده فى فلسطين من تطبيق عنيد للقيود فرضها « الكتاب الابيض » ، الذى صدر عـــام ١٩٣٩ ، على الهجرة اليهـــودية ، ومن تصد قاس للمراكب المحملة باللاجئين — أدى كل هذا الى تقوية حدة مشاعره الفطرية التى كانت قد دفعته الى معارضة « جابوتنسكى » منذ ستة أعوام • لقـــــد آن الأوان للنضال و « لتحطيم الأبواب من الداخل » •

وأعلن :

« لقد مرت أربعة أعوام على بداية الحرب ، وتبخرت كل الآمـــال التى ذخرت بها صدورنا وكأنها لم تكن . ان احدا لم يمنحنا مكانة دولية ، ولم يتم انشاء جيش يهودى ، ولم تفتح الأبواب المغلقة بهذا البلد • لقد أحكم النظام البريطانى خيانته المخزية للشعب اليهودى ، ولذلك لم يعد هناك أى أساس معنوى لبقائه فى أرض اسرائيل التاريخية •

« اننا نعلن بلا أدنى خوف انتهاء الهدنة بين الشعب اليهودى والادارة البريطانية فى أرض اسرائيل ، والتى تسلم اخواننا لهتلر ، ان شعبنا يعلن

الحرب على هذا النظام ـ الحرب حتى النهاية · وتنحصر مطالبنا فيما يلي : نقل السلطة فورا داخل أرض اسرائيل التاريخية الى حكومة انتقالية عبرانية » ·

لقد وصم « بيجين » البريطانيين بالتواطؤ مع هتلر · فان ما يعرفه كان كافيا لاقناعه بأنهم كانوا يشاركون ، على الاقل ، المعادين للسامية فى سلبيتهم وعدم اكتراثهم بمصير اليهود · وقد أدرك « بيجين » هذا على الرغم من عدم تمتعه بموهبة النظر الى الماضى من خلال منظور تحليلى والتى يملكها المؤرخون· ولم يكن يرى أمامه حلا بديلا للقتال · ومع ذلك أعلن « بيجين » ان قتـــال « الارجون » سيكون نضالا سياسيا بالأساليب العسكرية · فان « بيجين » رجل السياسة ، كان يفرض قيوده الخاصة : فمنظمة « الارجون » ، على خلاف « عصابة شتيرن » ، لم تكن تقاتل الامبراطورية البريطانية ، بل كانت حربها موجهة ضد الادارة فى فلسطين ، وليست ضد الحكومة والأمة البريطانية · وكان « بيجين » يصر ابان مفاوضات عام ١٩٤٤ التى دارت من أجل توحيد الجماعتين المنشقتين ، على ضرورة كف أعضاء « عصابة شتيرن » عن استخدام تعبيرات مثل « الحكم الأجنبى » و « الاستعمار البريطانى » فى دعايتهم · وعندما تساءل زعيما « عصابة شتيرن » ، « ناتان يلين ــ مور » و « اسحاق شامير » عم يستخدمان من عبارات بدلا من ذلك ، اقترح « بيجين » استخدام تعبير « الحكم الظالم » ·

ولم يكن اصرار « بيجين » المعتاد على ضرورة الدقة اللفظية ، والذى كثيرا ما كان يثير الغيظ ، يهدف الى مجرد الالتزام بعلم معانى الكلمات · فكان يرى أن مسئولية تنفيذ السياسة البريطانية المناهضة للصهيونية تقع أساسا على عاتق الادارة الفلسطينية · ولذلك فان الواجب يحتم توحيد القتال ضد الادارة فى القدس بدلا من الحكومة فى لندن التى يجب اقناعها بأن سياســة تلك الادارة تتسم بالافلاس ، وبالتالى فانهـــا ستجبرها على تغيير سياستها الجارية بأخرى أكثر تعاطفا تجاه قضية اليهود · وعند ذاك ستعترف لندن بأن اليهود هم القوة الفاصلة وستضع ثقتها فيهم وتعتمد عليهم بدلا من العرب· وغنى عن القول ، أن أعضاء « عصابة شتيرن » لم يتأثروا بمنطق « بيجين » ·

وقد كتب « يلين ــ مور » يقول :

« حاولت أن أشرح له أن التصور بامكانية الفصل بين الادارة المحلية وحكومة لندن ، ليس الا وهما · وانه غير قائم على أساس من الواقع · ويجب علينا أثناء حرب التحرير ، ضرب الجهاز العصبى للحكم البريطانى فى لندن · ان « أرض اسرائيل » ليست لهـــا أهمية بالنسبة للامبراطورية البريطانية سوى انها قاعدة عسكرية لفرض الحكم البريطانى على دول المنطقة ، وكمحطة على الطريق الى المستعمرات والممتلكات التى تقع نحو الشرق ·

وتمسك « بيجين » بموقفه مؤكدا أهمية التفريق بين التعبيرين ، وذلك في الاجتماع السرى الذى استغرق خمس ساعـــات مع « موشيه سنيه » ، الذى كان آنذاك نائبا لقائد قوات « الهاجاناه » الدفاعية ، والذى كان يعرفه منذ أن كان طالبا فى وارسو • وقال « سنيه » ، أثناء نقاشهما الذى امتـــد طوال احدى ليالى شهر آكتوبر ١٩٤٤ ، « لقد قمت باعلان الحرب على انجلترا » فصحح له « بيجين » معلوماته قائلا : « ليس على انجلترا ، انما على الحكـــم الظالم ، فان انجلترا ليست عدوا لنا ، ان هذا هو ما يقوله أعضاء « شتيرن » انهم يشنون حربا ضد العدو الانجليزى » •

ولما كانت بريطانيا ، على هذا الاساس ، ليست العدو وكانت قواتهـــا تحارب النازيين ، فقد فرض « بيجين » على رجاله الالتزام بضبط النفس : فعليهم أن يمتنعوا تماما عن مهاجمة أى أهداف عسكرية حتى تضـــع الحرب فى أوروبا اوزارها ، وبالمثل ، لم يكن للارجـــون اية مصلحة فى اغتيال افـــراد الجنـــود أو الضباط أو رجال الشرطة البريطانيين • وبدلا من ذلك فقـــد جعل « بيجين » هدفه هو النيـــل من مكانة بريطانيا ، وكان يقـــول ان كل هجوم يعتبر من وجهة النظر السياسية انجازا ، حتى لو لم يكن ناجحـــا عسكريا :

« لقد تعلمنا من التاريخ ومن المشاهدة ان نجاحنـــا فى تدمـــير مكانة الحكومة فى « أرض اسرائيل » ، سيؤدى تلقائيا الى انهاء حكمـــها • ومنذ تلك اللحظة فصاعدا لم نكف عن مهاجمة نقطة الضعف هذه • وظللنا طـــوال ســـنوات تمردنا نوجـــه الضربات الى مكانة الحكومة البريطانية ، عمـــدا ، ومن غير هوادة وباستمرار •

«فان مجرد وجود مقاومة سرية لا تتأثر بالاضطهاد أو بالشنق او التعذيب أو الترحيل ، وأن هذه المسائل لا تؤدى الى قهرها أو اضعافها ، لابد وأن يؤدى فى نهاية الامر الى تقويض مكانة اى نظام حاكم استعمارى يبنى وجـــوده على تصور غير واقعى لقدراته الشـــاملة • ويعتبر كل هجـــوم توجهـــه المقاومة ويفشل النظام فى منع وقوعه ، بمثابة ضربة موجهة الى مكانته • وحتى لو لم ينجح الهجوم فانه يترك ندبة فى تلك المكانة ، وتبدأ تلك الندبة تتســـع لتصبح شرخا يمتد مع كل هجوم لاحق » •

وأكد « بيجين » فى حديثه مع « سنيه » أن الهدف هو اجبار بريطانيـــا على اعادة تقويم سياستها ، واضطرارها الى الجلوس الى مائدة المفاوضـــات حيث لم يكن فى وسعها المخاطرة بتعريض نفســـها للاذلال فىنظر الدول العربية •

« ان هذا الشىء لن يستطيع البريطانيون ابتـــلاعه ، ولن يستطيعوا تجاهله • انهم يسكتون اليوم على هذا ولكن عندما تتصاعد موجـــة نشـــاطنا ،

فلن يستطيعوا ابتلاعه . وسوف تأتى اللحظة التى سيضطرون عندها الى التفاوض معنا : ان ما نقوم به سيؤثر على القرارات السياسية » .

وكان « بيجين » يؤدى « معزوفته » أيضا أمام متفرجين أمريكيين . وقال ان الولايات المتحدة تريد مد نفوذها الى الشرق الاوسط وأكد ان اى انهاك لقوة بريطانيا فى المنطقة سيكون اضافة لصالح الامريكيين . وفى الوقت ذاته ، فان استمرار الاضطراب فى الشرق الاوسط من شأنه ازعاج الامريكيين بينما هم يحاربون اليابانيين . ولذلك فقد كانت لديهم مصلحة فى التسوية . واعرب « بيجين » لـ « سنيه » عن توقعه أن يستيقظ الرأى العام الامريكى ، ويجبر بريطانيا على تغيير اتجاهها .

وبدأ « بيجين » يمارس نشاطه فى فلسطين باندفاع كبير نحو تحقيق امانيه بالتأثير فى كل من العرب وزملائه اليهود على السواء . لقد كان يؤمن بأن الصهيونية ظلت طوال ٢٥ عاما فى خطأ جسيم ، حيث كانت تتعامل مع العرب على أنهم أعداء ، تاركة للبريطانيين فرصة التحكم من وراء الستار . وحاولت « جماعة ارجون » أن تبين فى عملياتها وفى المنشورات ، التى قامت بتوزيعها فى المدن والقرى العربية ، ان المعركة الدائرة انما هى معركة بين اليهود والبريطانيين . وعرضوا على العرب ، تمشيا مع مفاهيم « جابوتنسى » التمتع بالمساواة والحكم الذاتى ، طالما انهم يتقبلون أن يعيشوا كأقلية فى دولة يهودية . أما اذا لم يرضوا بذلك ، فان اليهود سيثبتون لهم انهم يعرفون كيف يمارسون فن القتال . ولقد كان هذا اسلوبا تكتيكيا اكثر من كونه تفكيرا فلسفيا . ففى عام ١٩٣٨ لم يتردد « الارجون » ، تحت قيادة « رزائيل » فى الانتقام بوحشية من المدنيين العرب كرد على الهجمات العربية ضد اليهود، ولم تتردد ، وهى تخضع لقيادة « بيجين » اعتبارا من عام ١٩٤٧ ، فى مواصلة العمليات الانتقامية ضدهم .

ولقد صدم « بيجين » ، عندما كان وافدا حديثا نسبيا من أوروبا ، ازاء استكانة واستسلام « الييشوف » — اى طائفة يهود فلسطين . وتساءل فى مناقشاته مع « سنيه » : بماذا ضحى « اليشوف » ؟ انهم لم يساهموا الا بالقليل فى حملة جمع الأموال ، والتعبئة واعمال الاغاثة ، وكانوا يكتفون باغلاق حوانيتهم لبضعة ساعات قليلة فى مناسبات الحداد ، ولكن كانت المقاهى مفتوحة وكان اليهود منشغلين بتحقيق الارباح » . وأوضح ان « منظمة الارجون » تحاول أن تثبت لهم أن واجبهم يحتم عليهم القتال ، وان هناك شبابا فى سن صغيرة مستعدون لأن يضحوا بأرواحهم . وادعى « بيجين » بأن اليهود يساندونه ، على الرغم من كراهيتهم لحظر التجول وما الى ذلك

من أساليب العقوبات الجماعية « اننا نزكى مشاعرهم ونعدهم للحرب ، وبدون الاعداد المسبق ، فان « البيشوف » لن يهبوا للكفاح فى اليوم المحدد ، اننا نعدهم لهذا اليوم » .

وذكر « بيجين » « لسنيه » ، الذى جاء بصفته الممثل الشخصى « لديفيد بن جوريون » ، أن التنافس بين الجماعات العسكرية المختلفة يخدم هدفا مفيدا من حيث توزيع الادوار : « فالشيرنيون » يقومون بتنفيذ استراتيجية مبنية على الارهاب الفردى ، بينما يقوم « الأرجونيون » بتنفيذ عمليات عسكرية متفرقة فى حين تستعد قوات « الهاجاناه » للدخول بثقلها فى المعركة النهائية . الا أن هذه كانت نظرية افتراضية ربما كانت لها جاذبيتها فى وقت من الأوقات ، غير أن عام ١٩٤٤ لم يكن من تلك الأوقات . ورد عليه « سنيه » بحدة : « لو أن تقسيم الادوار هذا نبع من مفهوم سياسى موحد ، فربما أثمر ، أما وهو ينبع من ثلاث وجهات نظر مختلفة ، فانه لن يسفر عن ثمار طيبة » .

وبدات « الارجون » عملياتها الهادفة الى تقويض المكانة البريطانية ، بقيامها فى مساء ١٢ فبراير بالقاء القنابل على مكاتب الهجرة فى القدس وتل أبيب وحيفا . لقد كان عملا رمزيا ولم يسفر عن أضرار تذكر أو أى ضحايا ( باستثناء خفير عربى اصيب بصدمة بعد ان استدرج بعيدا عن موقع حراسته بواسطة اثنين من المحبين الهائمين ، وقفا يتطارحان الغرام داخل بوابة مبنى مجاور ) .وكانت الرسالة التى نقلها « بيجين » عن طريق هذا العمل هى أن منظمة « الارجون » لن تسكت على ما تمارسه الادارة الحاكمة من صد لليهود عن « الأرض الموعودة » بينما هم يساقون الى حتفهم فى أوروبا . وبعد اسبوعين من هذه الغارات تبعها رجال « الارجون » بالقاء القنابل على مكاتب « الضرائب على الدخل » فى ثلاث مدن رئيسية ، وبهجوم شنوه فى ٢٣ مارس على مقر قيادة المباحث البريطانية . ومهما كانت نوايا « بيجين » فانه أراق فى هذه العملية الاخيرة الدماء لاول مرة منذ ان تولى القيادة ، حيث قتل ستة من رجال المباحث ،بينهم أحد المفتشين ، واثنين من رجاله . واثار هذا الحادث اهتمام البريطانيين والمجتمع اليهودي الفلسطينى « البيشوف » . وتكلم ضابط مخابرات بريطانى عن مخاطر « الهجمات المفاجئة » التى يشنها القتلة المتعصبون ، الذين يستطيعون الانسحاب والاختباء داخل المدن المزدحمة : « وقال آخر انه بالرغم من ايمان « الارجون » بأن عليهم القيام بمهمة مقدسة وهى اخراج البريطانيين من فلسطين فان « هذا لا يعنى انهم غير مهتمين بالوسائل الكفيلة بتحقيقها ، فهم يجمعون بين المهارة والخبث بالاضافة الى الجرأة والشجاعة . وفرض حظر التجول والقى القبض على المشبوهين وأعيدت مرة أخرى عقوبة الاعدام ضد كل من يوجد فى حوزته اسلحة أو من يقوم بوضع المتفجرات . وتعلمت جماعة « الارجون » درسا لم تعره اهتماما

وهو إن عمليات التخريب تعرض حياة الافراد للخطر مهما بلغت كفاءة المخربين أو تلقوا تحذيرات بالتزام الحرص ، وتصاعدت حـدة الجراة والطمـــوح فى الهجمات .. فأصابت فى هجماتها التالية محطة أذاعة .وســكك حديدية وحصون الشرطة .

وكانت جماعة الارجون ، فى ذلك الوقت ، بمقاتليها البالغ عددهم ستمائة مقاتل ، اقرب الى كونها جماعة ثورية منها الى جيش هجومى . ونادرا ما كان اعضاؤها العاملون يزيدون عن ألفى شــخص . وكانت متماســكة ومرنة ، ويربط بين اعضائها مشاعر الولاء الشخصي والانضباط الايديولوجى . وكقائد عسكرى مستجد ، فان « بيجين » تعلم بسرعة . وكان منذ البداية يحسن تحديد الهدف . ولم يشترك خلال العام الأول فى وضع التفاصيل التكتيكية ، ولكنه استطاع تدريجيا أن يصبح القائد العسكرى الإعلى داخل مقر القيادة ، وأن لم يكن كذلك فى الميدان . وكانت لديه ثقة متناهية فى رؤساء عملياتــه المتعاقبين ، سواء كان ذلك « ليفنى » أو « أميهــاى ( أوجيدى ) باجلين » وكان يوجه دائما الاسئلة المناسبة . ويقول « ليفنى » الذى كان يجتمع يوميا و « بيجين » .

« كان تواقا دائما الى معرفة التفاصيل ، ويغرقنى بوابل من الاسئلة . لقد كان « بيجين » يريد معرفة كل ما يجرى . فمثلا كان على أن اقوم بترشيح قائد كل عملية ، واسماء الذين يجب ترقيتهم ، وكنا نمزح ، مع انى ذو طبيعة منطوية . وكنت اقول له أسهل على أن أكرر نفس العمل من أن أقوم بشرحه له . اما هو فكان يؤمن دائما بالتفكير بصوت مرتفع والمشاركة فى عملية التوصل الى القرار . ونتيجة لتمرسه على الانتقال من عملية الى عملية اخرى تزايد فهمه للمسائل العسكرية .

ثم يستطرد « ليفنى

« وكنت اقدم الاقتراحات ، ولكن كان « بيجين » واعضاء القيادة العليا الخماسية هم الذين يختارون الاهداف وكان « بيجين » يهتــم بما اقــوله بالنسبة للمسائل الفنية ، ولكنى ما كنت لارى ، مثلا ، ان من الملائم إن يكون هدف العملية الثالثة هو الهجوم على مقر المباحث الجنائية البريطانيــة . لقد بدانا تدريجيا من الصغر حتى كبرنا .وكان علينا أن نكتسب الخبرة ، فلم نكن قد قمنا بعمليات منذ اربع ســنوات ولكن « بيجين » كان يطالب فى اجتماعات القيادة العليا ، التى كانت تنعقد كل أسبوع ، بتحديد اهداف تترك انطباعا ضخما فى انحاء العالم . واحيانا كان يطالبنا بوقف العمليات ، ان الامر الذى كان يثير اعجابى ببيجين ، هو منطــقه التحليلى وقدرته على التحليل

السياسى ، لقد ساعدنى ذلك على الاقتناع بامكانية نجاح حربنـــا ، وبالفرص المتاحة أمامنا فى المستقبل » .

وكانت « منظمة الارجون » ، مثل كل المنظمات الثورية السرية ، تواجه مشاكل داخلية متعلقة بالامن والموارد ، ومشاكل خاصة بالخيانات والتمويل والمؤن . ووفقا لشهادة « بيجين » نفســه وزملائه ، فانه كان يتردد كثيرا فى اصدار حكم اعدام ضد الخونة الوشاة . وكانت هذه شخصية « بيجين » ، المحامى مع وقف التنفيذ ، والرجل الرحيم الذى يؤمن بقدسية حياة اليهود . ووفقا لاقوال « ليفنى » فلم يعدم رميا بالرصاص أثناء قيادة « بيجـــين » للارجون ، سوى اثنين فقط من الخونة ، فى حين صدر العفو عن عشـــرة اخرين : « لقد كنت أؤيد صدور الحكم بالاعدام فى احدى القضايا ، ولكـــن « بيجين » قال لى : « لقد درست المحاماة ولن يقبل اى قاض مدنى الادلة التى نقدمها للحكم بالادانة » ، ولقد أخذنا برأيه .

وقد أدى تردد « بيجين » الى افلات واحد من اكثر وشـــاة الارجون حياته بدون عقاب . وكان هذا الشخص هو « يعقوب شيليفتس » ، عضو « حركة التصحيح » القادم من « فيلنا » والذى كان يشترك فى حملة جمـــع التبرعات . وكانت له اتصالات قوية داخل « الارجون » . وقام « شيليفتس » فى مارس ١٩٤٤ عندما كان « بيجين » لازال يعيش فى القدس وأسرته ، بشراء هدية بمناسبة عيد الميلاد الاول « لبنيامين بيجين » . وحضرت الشرطة فى اليوم التالى لاعتقال قائد الارجون ، الذى تصادف أن كان خارج المنزل . وكانت زيارة الشرطة بمثابة انذار فاختفى « بيجين » فى « تل أبيب » . وكان واثقا من أن « شيليفتس » أحضر الهدية خصيصا من أجل معرفة مكـــان سكن « بيجين » وقد قام فيما بعد بتقديم قائمة بأسماء قادة الارجون — ومن بينهم « بيجين » و « مريدور » و « بن — اليعازر » — الى المباحث البريطانية. وتم اعتقال « بن — اليعازر » بناء على ذلك البلاغ . ووقعت القائمة فى يد الارجون .. فلم تكن « منظمة الارجون » هى الوحيدة التى تعانى من مشاكل أمنية .

وعندما أوصى ضباط الارجون بتنفيذ العدالة الثورية فى «شيليفتس» أصر «بيجين» منحه فرصة للدفاع عن نفسه ضد الاتهامات الموجهة له . واستدعى ليمثل أمام محكمة من ثلاثة أعضاء . وعندما رفض الحضور استدعى مرة أخرى . ففر الى مصر . ورأى زملاء « بيجين » أن هذا الفرار يعتبر دليلا كافيا على ادانته ، بيد أن القائد لم يكن قد اقتنع بعد .

ويقول « بيجين عن هذه الواقعة » :

« لقد قلت انه ربما يكون قد خاف من توجيه هذا الاتهام الفظيع اليه ، وربما كان هذا هو السبب فى فراره الى مصر . وقلت ان من الضرورى أن نرسل له امرا بالعودة لمواجهة المحاكمة . وكان يوجد آنذاك جنود فى الجيش البريطانى من اعضاء الارجون . واتجه اثنان منهما لمقابلة « شيليفتس » فى احد فنادق القاهرة ليطالباه نيابة عنى بالعودة . فقام بتسليمهما الى الشرطة العسكرية .

وعندئذ فقط وافقت على ان يكون هذا دليلا كافيا على ادانته . وقام البريطانيون بابعاده عبر المحيط الى الولايات المتحدة . وقد كنا نعرف هذا . ويقال انه مازال موجودا فى امريكا ، ولكننا لا نكترث بأمره » .

ولما كانت القيادة الرسمية للحركة الصهيونية قد حرمت « الارجون » من الحصول على الاموال والمعدات ، فقد كان عليها ان تحاول الحصول عليهما من اى مكان . لقد كان لدى « ايتان ليفنى » فى مستهل عام ١٩٤٤ ، ستون مسدسا صالحة للاستخدام ، وثلاثة مدافع شبه آلية مسروقة من معسكر بريطانى ، وعدد من البنادق وبضعة مئات من القنابل اليدوية ، وطنان من المتفجرات . ولم تكن هذه الاسلحة تكفى للقيام بثورة . ومارس أعضاء « الارجون » من أجل الحصول على المزيد من الاسلحة عمليات السرقة والنهب والاغتصاب من اليهود الذين كانت المنظمة تتطلع الى قيادتهم فى يوم ما . وأمكن فى عام ١٩٤٥ الاستيلاء على ماقيمته٣٨ألف جنيه من الماس أثناء غارة على بعض الرسائل من الطرود البريدية، كما استولوا على مبلغ مماثل تقريبا نتيجة لغارة على قطار يحمل اجور عمال السكة الحديدية . وقد قتل فى تل أبيب اثنان من المارة حاولا التدخل لمنع عملية سطو قام بها رجال مسلحون من الارجون على خزينة شباك تذاكر سينما « عدن » بالمدينة ويزعم « ليفنى » انهم كانوا يسرقون من البريطانيين كلما امكنهم ذلك. ويقول « لقد صادرنا فى احدى المرات أموال بنك يهودى . وكنت قد اقترحت هذه العملية على « بيجين » الذى طلب منى أن استكشف الشركة التى يؤمن لديها البنك . وعندما اكتشفت ان شركة التأمين هى « لويدز » اللندنية ، وافق « بيجين » على العملية . ومهما يكن من امر ، فان مخابرات « الهجاناه » حصلت على قائمة بأسماء « المساهمين » الذين يمولون « الارجون » ، وكانت تتضمن ٦٤٠ فردا وشركة ومؤسسة يهودية فى تل ابيب وحدها ، بما فى ذلك عدد من اعضاء الهجاناه ذاتها الذين تعرضوا للارهاب حتى يدفعوا .

وكان السبب الاساسى الذى ادى الى فشل اتصالات « بيجين » المبكرة مع « عصابة شتيرن » و « الهاجاناه » ، بصرف النظر عن الواجهة الايديولوجية هو : رفض قائد الارجون المشاركة فى السلطة او الاستسلام لرأى احد آخر

لاينتمى الى صفوفه . لقد كان « صاحب فكر احادى » ، عنيداً ، يتمتع بثقة متناهية في النفس . فليس هناك شيء أو مخلوق من حقه أن يتصور أنه يستطيع الوقوف فى سبيله ، حتى لو كان القيادة المحلية «لحركة التصحيح» التى حرص « بيجين » طوال فترة التمرد الذي قاده ، على الفصل فى ازدراء بينها وبين الارجون . فان « التصحيحيين » كانوا مهذبـــين اكثر من اللازم ، ومازالوا يتمسكون بسياستهم القائمة على التعاون مع بريطانيا فى زمن الحرب .

ووفقا لاقوال « يلين — مور » ، فان « بيجين » قدم انذارا نهائيا الى عصابة « شتيرن » ، معلنا ان عليهم ، كشرط لعودة الوحدة بينهما ، ان يعترفوا « بجابوتنسكى » كموجه للجيل . وكان « يلين مور » مثل « بيجين » قد تربى فى ظل « جابوتنسكى » ، ولكنه ، على خلاف « بيجين » ، تطور وبعد عنه ، ولم يعد « جابوتنسكى » هو مرجعه الاولى ، ولقد ابدى « يلين — مور » بعد عدة عقود من ذلك الحين ، نفس الروح الاستقلالية المبدعة عندما نادى بالتعايش السلمى مع الفلسطينيين العرب ، بينما كان « بيجين » لايزال يردد الاقوال التى ادلى بها « جابوتنسكى » امام « لجنة بيل » فى عام ١٩٣٧ . وكان « يلين — مور » و « شامير » يشـــعران فى عام ١٩٤٤ أنهما لا يمكنهما السـجود لروح « جابوتنسكى » دون أن يخونا ذكـرى زعيمهما ، افراهام ( او ، يائير ) شتيرن » . الذى قتل فى فبراير ١٩٣٢ عندما أطلق بريطانى الرصاص عليه . وكان « شتيرن » قد تمرد على دعوة « جابوتنسكي » ، عندما اشتعلت الحرب فى أوروبا ، بوقف اطلاق النار على البريطانيين . ولكن كما يقول « يلين — مور » ، كان وراء رفض « عصابة شتيرن » لشروط « بيجين » ، سبب عملى اهم من الأسباب المبدئية :

« اننا كنا سنضطر عند أى اختلاف فى الراى يقوم بيننا — ولا بد لمثل هذه الخلافات أن تقوم — ان نلجأ دائما الى تعاليم « جابوتنسكى » للبحث عن حلول لمشاكل لم يكن لها وجود فى عهده . واذا وقع أي اختلاف فى الرأى فى تفسير آرائه المدونة ، فمن الذى يحق له حسم المسألة ؟ وسألت « بيجين » مستوضحا : « كيف يكون الامر اذا ظهرت خلافات فى الراى بين المنظمتين ؟ من الذى سيحكم بينهما ؟ ولم يتردد بيجين فى القول بأسلوب أشبه بالاشتراط : فى هذه الحال فان حق اتخاذ القرار يكون له . وعند ذلك وعلى الرغم من معرفتنا القديمة ببعضنا وتعاوننا معا على مر السنين ، فقد اصبت بالذهول . فقد كان « بيجين » واثقا كل الثقة من نفوذه المعنوى ، حتى انه لم يشـك للحظة فى انه وحده هو صاحب الحق ، بلا منازع فى اصدار الاحكام » .

وقد اعترف « بيجين » فى حواره و « موشيه سنيه » نائب قائد قـوات « الهاجاناه » ، بأن « بن — جوريون » هو الزعيم السياسى « لليشيوف » ( يهود فلسطين ) . وأعلن ان الارجون لم تكن لديها الرغبة فى الحكم ، وانها

ستسير وراء راية بن جوريون بمجرد ان يعلن الحرب على الحكم البريطانى . ولكن حتى يحدث هذا ، فان اي تفكير فى أن للهاجاناه حق الاعتراض على نشاط « الارجون » ، مرفوض ولايمكن التوقف حتى يتم بحث احتمالات التعاون بينهما . واردف بيجين يقول لـ « سنيه » ( أى سنيه ) انما يتكلم معه لمجرد أن « الارجون » تقاتل ، ولو لم تكن المنظمة تقاتل لما اصبح لها ذكر . واكد أن الرضوخ « لبن — جوريون » قبل الاوان المناسب انما سيعنى القبول بالتصفية التلقائية للمنظمة . ولم يتأثر « بيجين » بالحجج القائلة بأن القيادة الرسمية وحدها هى المنتدبة من قبل « اليشوف » ، كما لم يتأثر بقول « سنيه » فى مجادلاته أن « بن جوريون » اكثر علما بما يجرى فى المحيط الدبلوماسى الاوسع نطاقا ، ومن ثم فانه اقدر على اتخاذ القرارات الاصوب بالنسبة للمصلحة اليهودية .

وقد تم لقاء الصديقين القديمين فى جو يسوده الشعور بان ثمة ازمة وشيكة الوقوع . فقد لاحظت القيادة الرسمية ، سواء كانت مخطئة أو على صواب فى ذلك ، دلائل تشير الى تحسن فى الموقف البريطانى من التطلعات الصهيونية . واطلع « سنيه بيجين « على التلميحات التى ادلى بها « ونستون تشرشل » « لحاييم وايزمان باجراء تقسيم جيد » بمجرد انتهاء الحرب . كما تمت اخيرا الموافقة على انشاء كتيبة يهودية ملحقة بالجيش البريطانى ، وهو الامر الذى طالما اجرى الصهاينة اتصالات ومارسوا الضغوط من اجل تحقيقه. وكان القلق يسيطر على « بن ـ جوريون » وزملائه ازاء احتمال ان تتعرض هذه الامال للاحباط نتيجة للحملة الارهابية . كما كانوا يخشون فى الوقت ذاته من الا يتوقف تمرد المنشقين عند الاضرار بالبريطانيين ، على الرغم من عدم وجود ما يشير فى تصريحات « بيجين حتى تلك اللحظة ، الى ما يؤكد مخاوفهم من حدوث ثورة كاسحة . بيد أن ردود « بيجين » لم تعمل على تبديد مثل هذه المخاوف . فقد أعرب قائد « الارجون » عن عدم ثقته في انصاف الوعود التى يقدمها « تشرشل » واعلن « بيجين » أنه لا يمكن وصف اى تقسيم خاصة اذا كان قاصرا على « أرض اسرائيل الغربية » بأنه « جيد » . وكان « سنيه » يشعر ، ربما أكثر من « بيجين » ، بتزايد حدة المطالبة بقيام « الهاجاناه » بوقف المنشقين عند حدهم . وقد انتهى الاجتماع بينهما ، كما جاء فى تقريره بنغمة يائسة : قلت له : « لا أعرف اذا كان هناك يهودى آخر يريد تجنب وقوع قتال بين اليهود وبعضهم البعض ، اكثر مما اريد .. وعلى هذا ، فانا أقول لك اننى أخرج من هذا الحوار وأنا اشعر باكتئاب تام .. فالخلاصة كانت واضحة تماما : « انهم يريدون فرض طريقتهم على الجميع » .

وكان « بن جوريون » قد ابلغ اللجنة التنفيذية العليا للوكالة اليهودية، منذ وقت مبكر فى ابريل عام ١٩٤٤ بعدم وجود اى حل بديل « وعلينا ان

نقابل القوة بالقوة . ولا شك ان هذا القرار يعتبر كارثة ، ولكن وقوع كارثة محدودة كان افضل من نجاح مجموعة صغيرة في فرض سيطرتها على « البيشوف »(١) . واصبح كابوس القتال بين الاخوة حقيقة واقعة بحلول نهاية العام . فقد عقد اجتماع أخير بين « بيجين » و « الياهو جولوم » ، رئيس « موشيه سنيه » الذى كان قد عاد لتوه من مهمة رسمية الى لندن . وخرج « جولوم » من الاجتماع وقد ازداد اقتناعا بمدى فداحة الضرر الذى يلحقه المنشقون بالمساعى الدبلوماسية الصهيونية . وأعلن فى مؤتمر صحفى : « اذا اضطررنا لاستخدام القوة ضد اولئك الذين يرتكبون هذه التصرفات الضارة المعتوهة ، فاننا لن نتردد فى ذلك » . وأكد « جولوم » بعد اجتماعه العقيم مع « بيجين » ان على « البيشوف » ان يتخذوا كافة الاجراءات الكفيلة بوقف نشاط الارجون .

ولقد سبق السيف العذل فى ظرف أسبوع واحد ، اذ حدث فى ٦ نوفمبر ١٩٤٤ ، أن قام رجلان مسلحان من عصابة « شتيرن » فى القاهرة باغتيال اللورد « موين » ، الوزير فى حكومة تشرشل لشئون الشرق الاوسط . ولم يكن « بيجين » وجماعته قد تلقيا أى انذار مسبق بالعملية ، على الرغم من أن الجماعتين كانتا تمران بمرحلة اتصالات ايجابية بينهما . ودفعت منظمة « أرجون » ، بدلا من « عصابة شتيرن » ثمن مقتل « لورد موين » . فقد اجتمعت اللجنة التنفيذية العليا للوكالة اليهودية فور انتشار النبأ وقررت دعوة « البيشوف » الى نبذ جميع اعضاء هذه العصابة المخربة والمدمرة ، وحرمانهم من المأوى والملجأ وعدم الاستسلام لارهابهم وتقديم كافة المساعدات اللازمة للسلطات من اجل وقف اعمال الارهاب وتصفية المنظمة المسئولة ، فان بقاءنا فى حيز الوجود يتوقف على هذا . وكتب « الياهو جولوم » يقول : « لم يعد هناك مجال لمناقشة اساليب القضاء على وباء الجرائم الارهابية . وأصبحت الحاجة الى منع هذه الجرائم فورا تتصدر كل الاعتبارات الاخرى ، وتستدعى اتخاذ كافة الاجراءات الكفيلة بمساعدة السلطات على وقف هذه الجرائم .

لقد تركت تلك الفترة التى اصبحت تعرف باسم « السيزون » ( موسم الصيد ) ندبة جديدة فى نفسية « مناحم بيجين » . لقد كان الامر يبدو وكأن قابيل وهابيل قد بعثا من جديد فى العصر الحديث . واذا لم يقتل الاخ أخاه ، فانه يترك وظيفته ويفصل أبناءه من مدارسهم . ووفقا لما جاء فى سجل التاريخ الرسمى للهاجاناه قام « المتطوعون » اليهود باحتجاز عشرين رجلا لاستجوابهم كما تم التحرى عن واحد وتسعين آخرين بدون القبض عليهم . وسلمت أسماء ما يقرب من سبعمائة شخص ومؤسسة كانت لها علاقة بالاعمال الارهابية والابتزاز الارهابى ، فضلا عن أسماء بعض المساهمين المتطوعين أو المرغمين على تمويل «الارجون » الى المباحث الجنائية البريطانية ويقال ان ثلاثمائة منهم قد اعتقلوا بموجب هذه القوائم . وتفيد

تقديرات أخرى بأن عدد المقاتلين من « الارجون » والمؤيدين لها الذين سلموا الى انبوليس بلغ الف شخص . وقد أمكن خلال « موسم الصيد » (أو السيزون) الذى استمر على مدى ٧ أشهر القبض على كل القيادات العليـا تقريبـا واحتجز رجال « الهاجاناه » أحد هذه القيادات وهو « ايلى تامين » رئيس مخابرات « الارجون » ووضعوه فى الحجز الانفرادى من شهر فبراير حتى اغسطس عام ١٩٤٥ بمستوطنة « عين حيروت » . وكان محتجزوه يريدون انتزاع المعلومات منه . وكانوا مستعدين فى سبيل ذلك لان يضربوه ويعلقوه على الحائط وأن يلكموه فى اسنانه حتى تنخلع ثم تركه مسلسلا فى تذارتــه ويوهموه بانهم سوف يعدمونه . وعندما انتهى « الموسم » فى شهر يونيو ، شعروا فى بداية الامر حرجا شديدا منعهم من اطلاق سراحه فورا .

وقد تمكن «بيجين» نفسه من مراوغة جماعة المطاردة . وقال « شيمون افيدان » ، الذى قاد « موسم الصيد» : اجريت عدة محاولات للايقاع ببيجين، ولكنها فشلت جميعا . وكنا كلما نبلغ المكان الذى تصلنا الاخبار بوجوده فيه نجده قد تركه . وكان من بين المكلفين بالبحث عنه ، «مائير باعيل» القائدالشاب لاحدى وحدات الهاجاناه والذى أصبح فيما بعد العضو اليسارى بالبرلمان . ووصلت أنباء الى « باعيل » ورجاله تفيد بأن « بيجين » سيتناول غداءه وهو متخفى بأحد المطاعم فى شارع الانبياء بالقدس يقول باعيل » صدرت الى الاوامر بالقبض عليه واحضاره الى «عين حيروت» ، حيث اقام «الهاجاناه» سجنا صغيرا . وانتظرنا عند المطعم أربعــة أيام ولكنه لم يحضر . وكنا نتنـــاول الطعام فى المطعم بالتناوب . فكان أربعة منا يدخلون بينما كان الخامس ينتظر فى الخارج مع سائق التاكسى » .

وقد سأل بيجين ، عندما اصبح رئيسا للوزراء ١٩٧٧ زميله عضـــو البرلمان ، عما اذا كانت هذه الرواية صحيحة ، فرد عليه « باعيل » بالايجابه واكد له انه لوكان قد امسك به ، لما أمكنه الافلات منه .

« وماذا كان سيحدث لو حاولت المقاومة ؟

« كنا ســـنضربك .

« واذا كان هناك أشخاص مستعدون لحمايتى

« كنا سنضربهم أيضا . أما اذا استسلمت ، كنا سنضعك فى ســـيارة التاكسى ومعك ثلاثة اشخاص يمسكون بذراعيك . وكنا سنضع نوعا من الكمامة فى فمك ونلقى بك فى حقيبة السيارة ونغلقها عليك لو اننا شككنا فى انك ستسبب لنا متاعب » .

واضاف « عيل » كنوع من المواساة أن مهمته كانت تقتضى على اى حال تسليمه حيا ـــ ولكن ليس للبريطانيين . وقام رئيس الوزراء عندئذ واحتضنه .

ولم يكن الغموض فى المسألة ينصب على السبب فى فشل « باعيل » فى القبض على « بيجين » ، بقدر ما كان فى السبب الذى دعا الهاجاناه الى الاعتقاد بانه سيحضر الى القدس . فان قائد « الارجون » ظل ، فى الواقع ، مختبئا تحت اسماء مختلفة من ربيع عام ١٩٤٤ حتى نهاية التمرد ، بمنطقة تل ابيب وكان اول ملجأ له هو فندق السافوى المتواضع الذى يقع بين شارع « الينبى » وشاطىء البحر ، وحيث نزل تحت اسم « مناحم بن — زئيف » . وقد قامت جماعة ارهابية فلسطينية جاءت عن طريق البحر بعد ثلاثين عاما من نزول بيجين بالفندق ، بالاستيلاء عليه . وكانت حالة الفندق قد تدهورت كثيرا ودمر نصف المبنى المصنوع من الاسمنت عندما اقتحمته فرقة هجومية اسرائيلية وقتلت جميع الارهابيين باستثناء واحد منهم فقط . وكان « بيجين » قد اختار ذلك الفندق لعدم حصوله على فرصة كافية من الوقت للبحث عن مكان أفضل ، وأيضا عملا بالمبدأ القائل بأن « اكثر الاماكن ظلاما هو ذلك الواقع مباشرة تحت المصباح » . وقد ترك « السافوى » بعد أن نجا بأعجوبة . فقد قاد مدير الفندق فرقة تفتيش بريطانية متخطيا بحذر الغرفة رقم ١٧ التى لم يكن يعرف شخصية « بيجين » الحقيقية ، ولكنه شعر انه غادر الفندق بغرض قضاء أجازة : « هذه هى كل الغرف عندى » .

وانتقل « بيجين » من الفندق بعد ذلك ، وبصحبته زوجته وابنه الى منزل منعزل فى القطاع اليمنى فى « بتاح تيكفاه » . وكتب يقول عن تلك الفترة : ان الظروف هناك كانت صعبة ، وكان المنزل مهملا . وكانت الريح تعصف ليلا ونهارا من خلال نوافذه المحطمة . وفى المساء كان الطقس باردا والظلام حالكا . فلم يكن هناك كهرباء أو تدفئة مركزية . ولكن من دواعى سروره أنه كان ينام على ملاءات تم شراؤها خصيصا للمندوب السامى البريطانى ، سير « هارولد ماك — ميتشل » الذى كان « الارجون » قد وضعوا خطة فى يوم ما لاختطافه . كان البيت الصغير غير مريح ، وبالاضافة الى ذلك كان معرضا للمخاطر وكانت العائلات اليولندية تبدو واضحة وضوح النهار فى وسط اليمنيين من ذوى البشرة السمراء ، ولم يمض وقت طويل قبل أن تبدأ التساؤلات تتردد حول الغريب الذى لا يخرج أبدا الى العمل .

وتولى « الارجون » نقل « بيجين » وأسرته الى منطقة « حاسيدوف »، وهى منطقة عمالية على اطراف « بتاح تيكفاه » حيث انتحل مناحم لنفسه اسم « يسرائيل هالبرين » . وكثيرا ما كان المسكن يتعرض لانقطاع المياه ولم تكن الكهرباء قد ادخلت اليه بعد ، بيد أن « بيجين » ، الذى كان ما زال فى مرحلة « الاختفاء المفتوح » كان يجد عزاء فى الحقول وحدائق البرتقال وخضرة الحدائق والاشجار الكثيفة . وقدمت عائلة « هالبرين » نفسها على أنها عائلة بولندية لاجئة . وفسرت « اليزا » سببه عندم

خروج زوجها الى العمل بأنه عاكف على الدراسة ليتقدم الى الامتحـــان فى القانـــون الفلسطينى . وذكرت ان اللجنة المشتركة وهى جمـــعية خيرية يهودية هى التى تتولى مساعدتهم حتى يتخرج . وكانت القيادة العليـــا للارجون تجتمع فى المطبخ على ضوء مصباح الجـــاز أو الشموع . وكانت العائلة تتنزه سيرا على الاقدام فى أيام السبت فى حـــدائق البرتقال .
وتعرضت عائلة « بيجين » أثناء اقامتها فى منطقة « حاسيدوف » لاول تجربة لها مع عمليات التفتيش الشـــامل التى يقوم بها الجيش البريطـــانى . ففى فجـــر يوم ٥ سبتمبر ١٩٤٤ تم تطويق بلدة « بتاح تيكفـــا » ، التى كانت مشهورة بايواء الارهابيين ، وفرض فيها حظر التجـــول . وقـــرر « بيجـــين » وواحد من ضـــباط قيـــادته الذى أمضى الليلة معـــه أن ليس هناك أى مغزى من فرارهما للاختبـــاء فى الغـــابة لان ذلك من شـــأنه ان يلفت نظر الجيران اليهمـــا ، ان لم يكن نظر القـــوات ، ومن ثم يصبح القبض عليهما أمرا محتوما . وقررا أن يتصرفا بأعصـــاب هادئة ويتمسكا بمظهر البراءة فجلس القـــائدان على سلم المنزل وهما يتفـــرجان على الدبابات والمدرعات البريطانية اثناء مرورها عند آخر الشـــارع . وأسرت جارتهم مسز « سبيجل » فى انزعاج لمسز « بيجين » قائلة : « ليس هنـــاك ما يزعجك يا مسز « هالبرين » . أما انا ففى حوزتى احدى بطاطين الجيش بالمنزل » . وزال الخطر بحلول الظهر . ورفع حظر التجول ، وقد تجـــاهل الجيش لسبب غير معروف حى « حاسيدوف » . ولكن عندما امتـــد التوتر الذى سبق « موسم الصيد » ، الى المنطقـــة بدا الحى أقل أمنـــا وبدأ الناس يتطفلون فى فضول ، وحان وقت الانتقال الى تل أبيب .

واختفى « يسرائيل هالبرين » من الوجود ، وجاء « يسرائيل ساسوفر » اليهودى الارثوذكسى الملتحى الذى يرتدى طاقيـــة سوداء ، للاقامة فى شارع « ياهوشا بن نان » الواقع بين مذبح البلدية ومأوى كلاب البلدية . وأضافت الذقن عشر سنوات الى عمر « بيجين » . وكان قد فسر للجيران عـــدم حلاقته لذقنه خلال الشهر الاخـــير من اقامته فى « بتاح تيكفا » بأنه فى حالة حداد . وكان اثنـــاء وجوده فى « تل أبيب » يذهب للصـــلاة بانتظام فى المعبد المحلى ، مثل اليهود المتدينين وكان الجيران يرتابون فى أنه واحد من الطلبة « المستديمون » فى المعاهد الدينية ، والذين لا يزالون ابدا أى عمل ويعيشون من ريع مهور زوجاتهم . ورزق بيجين اثناء اقامته وعائلته فى شـــارع « يهوشا بن ـــ نان » ، بثانى أطفاله . وكانت فى هذه المرة طفـــلة أسماها « هاسيا » ، تيمنا باسم أمه . وسجل المولودة باسم : « هاسيا ابشتاين » ، نسبة الى يسرائيل ايشتاين ، أحـــد أصدقاء « بيجين » المقربين ، والذى اضطر الى القيام بدور الاب السعيد وزار « اليزا » وابنتها فى المستشفى .

وكاد البريطانيون يكتشفون مكان اختبار « بيجين » فيما بين المـذبح ومأوى الكلاب ، مرتين : المرة الاولى عندما مسحوا شارع «يهوشا بن ـ نان» بالانوار الكاشفة ، وجابوا الشارع جيئـة وذهابا بحثـا عن مخـتبىء الاسلحة . ورابط « بيجين » مترقبا فى منزله ، ولكن احـدا لم يطرق بابه . وانتهتعملية التفتيش بحلول الفجـر . كان هـذا فى أواخـر عام ١٩٤٥ ، أما المرة الثانية فجاءت بعد ذلك بعام تقريبـا عندما نسف فنـدق « الملك داوود » فى القدس .

وفى هذه المرة الاخيرة كان من الواضح ان الجيش يعـرف جيـدا ما الذى يبحث عنـه . واختبأ « بيجين » فى غرفة صغيرة سرية تحت سقف المنزل أعدها « يعقوب مريدور » خصيصا لمواجهة مثل هـذه الطـوارىء . وشعر « بيجين » ان التفتيش عنه أخـذ يقترب . وعلم من الراديو الذى تركته « اليزا » مفتوحا عليـا عن عمـد حتى يسمعه ، ان حظر التجـول سيستمر عدة أيام ، وان التفتيش سيمتد الى كل منزل وكل ركن . وعسكرت جماعة من الجنـود فى حديقة منزل « بيجين » واصطحبوا « اليزا » مع طفليها لاستجوابها . وادعت انها لا تعرف الانجليزية . وقالت من خـلال مترجم ان زوجها ذهب الى القدس . واعادها رجال الشرطة البريطـانية الى منزلها . ولكن عاد رجال الجيش مرة أخرى لتفتيش المنزل ، حيث قاموا بفتح الدواليب والبحث تحت الاسرة ، والنقـر على الجدران ( بل انهم نقروا على المكان الذى يختبىء فيه « بيجين » ) . وظل بيجين محشورا فى ملجئـه الضيق لمدة ثلاثة أيام مضنية بلياليها خلال حرارة شهر أغسطس.وقد أعادت هذه الفترة الى ذهنه تجربة الحبس الانفـرادى التى مر بها فى « فيلنا » ويقول بيجين :

« كان هناك بعض نواحى التشابه بين التجـريتين ، ففى سـجن » لوكشيكى » كان الطقس حارا نهاراً ، باردا ليلا . أما هنا فان الحـرارة كانت لطيفة ، وخانقة نهارا » . وكانت الارض هنـاك من الحجارة أما هنا فكانت من الخشب . وكانت عظام المرء هنـاك تصرخ من الالم ـ ولم يكن الالم هنـا اقل حدة . وكان المرء لا يجرؤ على التحرك اطلاقا . وهنـاك كانت الحاجة ماسة الى الطعام ، وهنا الى الماء . وفى هـذا الصدد يقـول :

لقد كانت هذه هى أسوأ محنة أمر بها : لقد عانيت من عدم وجود الماء . ومن عدم تناول الطعـام فى « لوكيشكى » وفى غيره من الأماكن وقد تعلمت هنا لأول مرة معنى الحرمان من الماء وعانيت من الجوع والعطش ـ انهما تجربتان قاسيتان من الأفضل ألا يتعرض المرء لهما . ولكن اذا كان لى خيار فى الامر لاخترت الجوع بلا تردد . فالعطش الممتد رهيب ..

وبدأت أشعر بالدوار . ويدأ الجفاف يشمل جسمى . ومما زاد من عذابه أن الجنود المرابطين فى الحديقة أخذوا يدلفـــون الى المنزل ، طالبين الحصول على شراب . ولكنهم انصرفوا فى اليوم الرابع ، فدقت « اليزا » على المخبأ بيد المكنسة . واحتفل بيجين بخروجه من سجنه الاختيارى بأن اغرق رأسه فى اناء ملىء بالماء البارد ، المرة تلو الاخرى ، وهو يشرب . « لم أستطع أن أصبر ، لقد كنت اشعر بجفاف تام . كان كل ما احتاج اليه هو المـــاء . . المـــــاء » .

اعترف فيما بعد الجنرال سير « افلين باركر » ، القائـــد العـــــام البريطانى ان اسلوب التطويق والتفتيش لم يسفر الا عن نتائج ضئيلة جدا ، وقـــــال :

« عندما انظر الى الوراء ، لم أجد أى اسلوب آخر كان يمكن استخدامه فى معالجة المشكلة . وعندما ذهبنا الى تل ابيب كان « بيجين » موجودا هنك مختبئا داخل دولاب . وكان يوجد مساعد عريف وثلاثة جنود يرابطـــــون فى حديقة بيته ، ولكنهم لم يفتشوا المكان بدقة . ان هذه هى واحدة من مشاكل حملات التفتيش ، اذ يجب عليك أن تعتمد على افراد من المرتب الدنيا ، فاذا اخطأوا يمكن أن تنهار العملية باكملها » .

واقامت عائلة « بيجين » فى المنزل الكائن بشارع « يهوشوا بن ـــ نان » لمدة عامين تقريبا ، ولكنه بدأ هو الاخر يفقد عزلته . واظهـــــر البريطانيون اهتماما متزايدا بالحى ، وكانت منظمة « الهاجاناه » قد علمت بمسالة لحية « بيجين » . وأوصى رجال أمن « الارجون » بضرورة انتقاله مرة أخـــرى . وحلق « يسرائيل ساسوفر » ذقنه وجاء الدكتور « جونا كونيجشوفر » ليقيم فى المسكن الذى يقع عند ملتقى شارعى « روزنبوم » و « يوسف الياهو » ، بالقرب من مسرح « حابيما » فى قلب تل ابيب . وقد استوحى « بيجين » هذا الاسم الذى يعطى انطباعا بأن صاحبه من اليهود الالمان المحترمـــين ، من بطاقة تحقيق شخصية عثر عليها فى مكتبة عامة . ووضعت صورة « بيجين » على البطاقة ، وقد علا وجهه فى هذه المرة شارب . وكان من المقرر أن يصبح هذا الانتقال الذى تم فى أوائل عام ١٩٣٧ ، آخر تنقلات « بيجين » ، أبان فترة ممارسته للعمل السرى . وولد « لبيجين » اثناء وجود العائلة فى المنزل الكائن بشارع « روزنبوم » ، ابنة ثانية هى « لياه » . وتم تسجيلها هى ايضا تحت اسم « ابشتاين » . ولم يتوان البريطانيون ابدا عن بحثهم عن « الارهابى الاكبر » . وعرضت جائزة قيمتها الفان من الجنيهات الاسترلينية لمن يساعد فى القبض عليه ( كانت الجائزة على راس « ناتان يلين ـــ مور » من عصابة شتيرين لا تتعدى الف جنيه استرلينى فقط ) ولكن لم يخنه احد .

لقد سبب « موسم الصيد » ( ١٩٤٤ — ١٩٤٥ ) لبيجين توترا شديدا مما أثر على قدرته على التقدير السليم وعلى التحكم فى مقاتليه من الشباب . لقد سببت لهم مسألة اختطاف اليهود وخيانتهم آلمـــا وشعورا بالخـــزى . وكانت مشاعرهم تدفعهم الى الرد على العدوان بمثله . وقد عكس منشور لاذع كتبه « بيجين » فى فبراير عام ١٩٤٥ ، تحت عنوان « سنعاملك بالمثل ياقابيل » مدى ما شعر به من مرارة :

« لقد استخدمت كل قوتك ياقابيل ، ولكنك لم تستغلها عندمــــا كان الملايين من اخواتك يموتون وعيونهم متجهة نحو « صــــــهيون » — أرض « صهيون » المغلقة الابواب ، أرض « صهيون » التى تستعبدهــا حكومة شريرة ، انك لم تبد قوتك هـــذه عندما تم ترحيـــل الناجين من المقصلة ، ولمتكشف عنها لتحطم الابواب التى أوصدها « الكتاب الابيض » فى وجههم .

« لقد عمدت يا « قابيل « الى تعبئة ثروة الامة ولكنك لم تنفقها من أجل الاغاثة ، ولمساعدة أسر الجنود ، ولا من اجل تنظيم الهجرة المجانية من دول الابادة . انك تختلس أموال الشعب عشرات الآلاف من الجنيهات ، وتنفقها على المخبرين والمختطفين وعصابات الواشين . لقد اخترت لنفسك حليفا ، ياقابيل . ان حلفاءك هم نظام الحكم الظالم القائم فى الوطن والمباحث الجنائية البريطانية — النازية . انك تسلم اخوانك الى هؤلاء الحلفاء .. انك تسلمهم الى الايدى الملطخة بدماء ملايين المبعدين عن أبواب الوطن ليدخلوا أفـــران « ميدانيك » ..

« انك تمارس ياقابيل الخطف حيث تقتحم فى ظلام الليل بيوت العبرانيين بواقع عشرة ضد واحد — وتوجه الضربات حتى تسيل الدماء .. انك تقتلع من تعتبرهم « مشكوك فيهم » مستخدما الحيلة والخداع باسم الشرطة وبكل قسوة ، وتنقلهم الى جهات مجهولة ، لتعذبهم باساليب لجستابو فى القلب المظلم لحدائق البرتقال ، ثم تقوم فى النهاية بتسليمهم الى حليفك ، المباحث الجنائية البريطانية — النازية ، ليمارس المزيد من التعذيب ضدهم وليقوم بنفيهم الى « اريتريا » ..

ومع هذا فان « بيجين » اختار لنفسه الالتزام بضبط النفس . اذ انه كان واثقا من أن الوقت سيحين عندما تضطر « الارجون » و « الهاجاناه » الى الى القتال جنبا الى جنب . وكان يرى أن اشتعال حرب أهلية واسعة النطاق من شأنه تبديد كل احتمالات قيام مثل هذا التعاون ، بل ان من شأنه تبديد حتى احتمالات قيام دولة يهودية . ولم يكن من الملائم ان ينتهج المـــرء فى ذروة « موسم الصيد » سياسة « فرض الرأى » . ويقدر يعقوب ( يول ) أمرامى ، الذى خلف « ايلى تافين » فى منصب مدير الاستخبارات ، عدد معارضى وجهة

نظر بيجين تلك ، بنصف عدد أعضاء القيادة العليا . ولكن استطاع منطق « بيجين » أن يسود فى النهاية . بل انه أصدر منذ وقت مبكر يرجع الى شهر نوفمبر من عام ١٩٤٤ تعليمات مشددة وواضحة الى اتباعه تتضمن :

« محظور عليكم رفع ايديكم أو استخدام السلاح فى وجه الشباب العبرانى ، لانهم اخواننا وغير مسئولين عما يحدث ، كما انهم يخضعون لتوجيه خاطىء للتحريض .ولكن سيأتى اليوم الذى سيدركون فيه خطاهم فيقفوا الى جانبنافىوجه الغاصب الاجنبى.ان سلوككم هو سلوك الوطنيين الذينلايحيدون عن هدفهم ، وهذا سيساعد على زيادة سرعة انفصالهم عن الذين يستغلونهم ويثيرونهم ضدنا ، وعندئذ سيحظى المحرضون تماما بعكس ما كانوا يسعون اليه . ولن تكون هناك حرب بين الاشقاء ، وسيأتى اليوم الذى سيهب فيه الشعب .. رغما عن اولئك الذين يضعون العراقيل .. ليقف صفا واحدا ، وهذا هو المهم .. ان هذا هو السبيل الوحيد لانقاذ يهود فلسطين من الحرب بين الاشقاء ، ولانقاذ البلاد من الخراب ، وللحفاظ على نقاء رايتنا ونزاهة سلاحنا ، ولرفع اسرائيل عاليا فى نظر الغرباء . وهذا أيضا — صدقونى — هو الطريق الى النصر » .

ووافقت قيادة الارجون على مضض . وربما تكون معرفة زملاء «بيجين» أن قيام حرب سافرة بين « الارجون » و « الهاجاناه « الاكثر عددا وعتادا سينتهى بلا أدنى شك بدمار منظمة الارجون — ربما تكون هذه المعرفة قد أثرت أيضا على استمالتهم الى الموافقة . بيد أن العامل الاساسى الذى حسم الموقف تمثل فى النفوذ المفريد الذى يتمتع به القائد . وكانت النتيجة أن ساد الانضباط ولم يرد أعضاء « الارجون » على أى محاولات استفزازية . ويعترف « يعقوب أمرامى » الذى كان قد اعترض على سياسة ضبط النفس ، « بأن الايام أثبتت فى النهاية أن » بيجين » كان على حق . فبعد مضى ثمانية أشهر من ذلك الحين ، انضمت قوات « الهاجاناه » الينا فى القتال ضد البريطانيين .

وأسفرت حملة المطاردة عن توجيه ضربة خطيرة للارجون ولكنها لم تكن قاضية .فقد عاد« الياهو جولوم » — المؤرخ الرسمى للهاجاناه — ونقض فيما بعد قوله السابق بان « موسم الصيد » قد كسر شوكتهم نهائيا » . وفى الواقع فان « الارجون » و « عصابة شتيرن » ظلتا مشلولتى الحركة طوال السبعة اشهر الأخيرة من الحرب العالمية الثانية . وقد تجنب الشتيرنيون قسوة «موسم الصيد»بأن اوقفوا تلقائيا عملياتهم بعد اغتيال اللورد «موين».واعترف«يعقوب مريدور » ، الذى تم اعتقاله فى خريف عام ١٩٤٥ وترحيله الى شرق افريقيا قائلا باستثناء توزيع المنشورات فاننا لم نقم بأية عمليات خطيرة » . ولكن

« بيجين » استطاع أن يراوغ « الصيادين » وسرعان ما وجدت « الارجون » قادة جدد من الشباب ليحلوا محل أولئك الذين كادوا يقعون فى الأسر .

وكسبت « الارجون » فى الوقت ذاته ، تعاطف الرأى العام اليهــــودى فى فلسطين نحو تجنب الانتقام . ولم يستسغ أعضـــاء « الهاجاناه . كثيرا عملية المطاردة لدرجة أن التقارير الرسمية تعلن ان الذين شاركوا فى « موسم الصيد » كانوا من المتطوعين الذين لبوا نداء القيادة الوطنية . وأكد « موشيه سنيه » فيما بعد أنها لم تكن بأى حال من الاحوال حملة نفذتها «قوات الهاجاناة» ويقول « سنيه » عن ذلك :

« لم تتخذ مطلقا أى مؤسسة تابعة للهاجاناه أى قرار بشــــأن حملة المطاردة ، كما لم يصدر أى قرار الى أى مؤسسة للهاجاناه » بتنفيذ المطاردة لقد طرحت اللجنة التنفيذية العليا الموضوع على لجنة العمل الصهيونية حيث تم اتخاذ القرار ، ثم عرض الموضوع بعد ذلك على مجلس الهستدروت الذى أصدر قرارا فى هذا الشأن . ولم تأخذ « الهاجاناه » المسالة على عاتقها . بل كان هناك أفراد تم تجنيدهم على أساس شخصى لتنفيذ « المطاردة » . ولم يحدث مطلقا ان ناقش مجلس الهاجاناه ، هذه المسألة او تلقى امرا فى هذا الصدد أو اصدر امرا بشأنه .

وقد أعرب « سنيه » عن أسفه ازاء التعاون مع البريطانيين ووصفه بأنه كان بمثابة « خطأ فادح » . ومع ذلك فقد قبلله فى جبينه . ويزعم نائبـــه . « يسرائيل جاليلى » ، انه هو نفسه عارض تسليم المنشقين الى المباحث البريطانية . وكانت المشكلة التى تواجهها « الهاجاناه » هي انها لم تكن تملك الجهاز القضائى أو التحكيمى اللازم للتعامل معهم بنفسها . ووفقا لأقوال « جاليلى » فان السبب الرئيسى الذى منع تعبئة « الهاجاناه » ، ككيان مستقل فى هذه العملية هو ان مبادئها الاساسية تنص على انها كيان عالمى فالهاجاناه لم تكن « الجيش الاحمر » لحركة العمل ، بل كانت قوات الدفاع عن يهــود فلســطين . وكانت المؤســســـة المتحكمـــة فى « الهاجاناه » تتيح ولـــو من حيث المبدأ على الأقل ، فرصا متكافئة لكل من حركة العمل والأحزاب الصهيونية اليمينية وأحزاب الوسط . وكان موقف شركاء « حركة العمل » من «الارجون» و « عصابة شتيرن » متكافئا على احسن تقدير . ولم يكن « بن — جوريون » راغبا فى أن يخسر ولاء هؤلاء الشركاء .

ولكن ، من الناحية العملية فان الهاجاناه وقوتها الضاربة التى تعرف باسم « البالماخ » هما اللذان نفذا حملة المطاردة . وقد اعترف أحد الاعضــاء العاديين ممن تكلموا فى الندوةالتى عقدت عام ١٩٦٦ حول هذه المسألة والتى تكلم أمامها أيضا « سنيه » أن الاوامر صدرت اليه ووحدته فى «ريحون صهيون»

من قائده المباشر بتنفيذ عملية المطاردة ضد أحـــد أفراد الحركات السرية ثم ضربه • ولابد أن هذا هو نفس ما حدث فى أماكن أخرى ، على الرغم من الفروق الدقيقة على السياسات الائتلافية الصهيونية •

وانتهى « موسم المطاردة » أو « الصيد » ، بانتهاء الحرب فى أوروبا واقتراب موعد الانتخابات البريطانية ، وأصيبت القيادة الرسمية بخيبة الامل ازاء عدم ابداء تشرشل أى ميل الى مكافأة اليهود على مساعداتهم • وتقــول الســجلات التاريخية للهاجاناه بمنتهى الوضـــوح والصراحة : « الاجـــراء الذى اتخذ ضد المنشقين كان من وجهة نظر اعضـــاء الهاجاناه ضرورة مريرة ومؤسفة • وظلت الكراهية التى سادت بين الأشقاء خلال تلك الأيام البائسة ، راسخة لفترة طويلة بعد ذلك فى صميم « الييشوف » • أما « مناحم بيجين » فهو لم يغفر ولن ينسى أبدا •

# الفصل السابع

## ماساة الأخطاء

لقد كان عام ١٩٤٥ بالنسبة « لمناحم بيجين » هو العام الذى أثبت صحة توقعاته . فقد أحبط البريطانيون ـ فى ظل الحكومات المحافظة والعمالية على السواء ـ آمال رجال من أمثال « وايزمان » و « بن جوريون » ، ممن كانوا لايزالون يأملون فى امكانية التوصل الى حل سياسى ويسدون آذانهم عن سماع ضجيج المطالبة باقامة دولة يهودية فى فلسطين . وثبت ان شكوك « بيجين » كان لها أساس من الصحة تماما . ونتيجة لهذا ، تحققت نبوءة أخرى من نبوءاته ، تتعلق « بالهاجاناه » . وهذه النبوءة كانت قد أثارت أزمة الثقة الوحيدة التى تعرض لها أثناء توليه قيادة منظمة « ارجون زفاى ليومى » . فقد اقترحت « الهاجاناه » اقامة جبهة مشتركة مع منظمة « ارجون » و « عصابة شتيرن » أى شن حملة متحدة للمقاومة الايجابية ضد الحكم البريطانى .

وبدات بريطانيا تتكيف بانتهاء الحرب فى أوروبا ، مع حقيقة انها لم تعد قوة عالمية مهيمنة . فاقتصادها مجهد نتيجة للحرب التى استمرت ستة أعوام . وبمجرد أن فترت نشوة النصر ، بدا عالم ١٩٤٥ مختلفا عن العالم فى سنة ١٩٣٩ ، وان لم يكن أقل خطورة منه . ومهما يكن القرار الذى تتخذه بريطانيا بشأن ادعاءات اليهود والعرب المتناقضة بشأن فلسطين ، فان القادة البريطانيين لايمكن ان يتجاهلوا تأثير هذا القرار الذى يتخذونه على علاقات بريطانيا مع الولايات المتحدة والاتحاد السوفييتى والدول العربية والاسلامية ، أو مع مصادرها التقليدية للبترول فى الخليج والعراق . وكانت الرياح المعاكسة قد بدأت تهب ضد اتخاذ قرار بحل بسيط للمشكلة موال للصهيونية ، حتى قبل الانتخابات العامة فى يوليو . فان تعاطف « وينستون تشرشل » تجاه القضية اليهودية لم يكن راسخا فى احسن الاحوال . وادى اغتيال اللورد « موين » الى تحييد هذا التعاطف . ولذلك فلم يعترض عندما قدم وزير خارجيته « أنتونى ايدن » ، النصح لمجلس الوزراء قائلا : « اذا خسرنا الصداقة العربية ، فان الامريكيين والروس سيسارعون للاستفادة من اخطائنا » .

الا أن معظم الزعماء الصهيونيين ظلوا واثقين من أن الاحتمالات ستكون أفضل لو تولى العمال السلطة . فقد تعهد الحزب فى المؤتمر الذى عقده فى ديسمبر عام ١٩٤٤ «ببلاكبول» ، بأنه سوف يلغى القيود التى فرضها الكتاب

الابيض لعام ١٩٣٩ على الهجرة اليهودية الى فلسطين كما أنه سوف يؤيد انشاء وطن قومى لليهود هناك . ولكن الحزب بدأ يتراجع عن تعهداته خلال أسابيع قليلة من وصوله الى الحكم . حيث قامت وزارة المستعمرات بابلاغ « حاييم وايزمان » فى ٢٥ أغسطس بأنه لن تحدث أية زيادة فى حصة الهجرة التى تصل الى ألف وخمسمائة مهاجر يهودى شهريا . ولقد كان هذا القرار ضربة فادحة أصابت النفوذ الشخصى « لوايزمان » بصفته نصير اجراء حوار مع البريطانيين ، كما أصابت حركة العمل الصهيونية فى فلسطين ، التى راهنت بالكثير على العلاقة الخاصة التى تربطها بحزب العمال البريطانى . وجاءت نقطة التحول المباشرة فى تلك العلاقات عندما وقع اختيار « كليمنت آتلى » على « ايرنست بيفن » ، الزعيم النقابى العمالى ووزير العمل ابان الحرب ، ليكون وزير خارجيته بدلا من « هيو دالتون » ، ذو الميول الصهيونية . ولكن ربما ما كانت السياسة البريطانية قد تغيرت لو كان الاختيار قد وقع على « دالتون » فيما عدا أن وزارة الخارجية كانت ستجد صعوبة أكبر فى اقناعه بالتخلى عن برنامج الحزب المعلن قبل الانتخابات .

وكان « دالتون » ، الذى أصبح وزيرا للخزانة ، مدافعا متحمسا عن القضية الصهيونية . ولم يكن « بيفن » حديث العهد بشئون السياسة الخارجية ، كما كان يسود الاعتقاد العام ، كما لم يكن رجلا يتصرف بدافع من عواطفه بدلا من عقله . فقد كان ضليعا فى الاوضاع العالمية وكان قد درس جيدا وضع بريطانيا فى العالم . وكان الصهيونيون يعتبرونه خلال الثلاثينات حليفا لهم . حشد جهوده أثناء اشتراكه فى حكومة «تشرشل» الائتلافية من أجل تعبئة القوة العاملة لصالح المجهود الحربى . ويشك « هارولد بيلى » الذى كان مستشاره الاول فى وزارة الخارجية لشئون الشرق الاوسط ، أن يكون لدى «بيفن» علم بقرار « بلاكبول » ويقول : لقد تم التخلى عن سياسة الحزب منذ البداية . وكنت أحيانا أتساءل عما اذا كان « بيفن » ، يدرى شيئا عنها . أما عن وجهات نظر أولئك الزملاء الذين كانوا مهتمين بمثل هذا القرار ، من أمثال « دالتون » ، و « كريبس » ، فان « بيفن » كان يرفضها بشدة لانه كان يعرف أنهما يخضعان لمحاولات قوية من جانب الصهاينة للتأثير عليهما » .

ومر « بيفن » بمرحلة « امتصاص » من جانب وزارة الخارجية التى قامت بمنحه فكرة موجزة عن الموضوع وأقنعته بأن الصهيونية مجحفة بالعرب وضارة بالنسبة لبريطانيا ، وان اقامة دولة يهودية عند « نقطة التقاء » مواصلات بريطانيا مع الهند واستراليا والشرق الاقصى ، فضلا عن مواصلاتها مع مصدر البترول الرئيسى الذى يغذى الامبراطورية من شأنه أن يعرضها جميعا للخطر وحاول وزير الخارجية أن يسلك طريقا وسطا يجمع بين ترضية العرب وعدم اغضاب الأمريكيين . ولم يندهش « مناحم بيجين » لعدم تعاطف «بيفن»

ازاء مأساة اليهود الأوروبيين الناجين من الحرب أو لعـــــدم استجابته لحجج الصهاينة الذين يحاولون التأثير عليه من وراء الستار • فلقد كان يتوقع كل هذا منذ البداية ويؤمن بأن على اليهود ، اذا كانوا يريدون الحصـــول على دولة الاستيلاء عليها بأنفسهم .

ومع هذا ، اذا اراد المرء ان يصدق شهادة « بيلى » وغيره ، وأن يعتقد أن « بيفن » لم يكن يحمل مشاعر معادية للسامية ، فانه يصعب عليه أن يفهم مدى عدم احساس البريطانيين بالمعاناة اليهودية . وقد شعر « بيفن » ، و « واتلى » ، بالضيق ازاء الضغوط الامريكية التى اعتبروها نتيجة لاثارة المشاعر فى الداخل بدون وجه حق ضد الرئيس « هارى ترومان » . وقد ضاعف من هذا الضيق احجام « ترومان » عن المشاركة فى الاعباء المالية والعسكرية الناجمة عن فرض اى حل للمشكلة الفلسطينية . وكان البريطانيون ايضا يشعرون بقلق ازاء تاثير اتخاذ قرار موال للصهيونية ، على تسعين مليون مسلم فى الهند ، ولم يكن قد تحدد مصيرهم بعد ، وعلى الاطماع السوفييتية فى تركيا واليونان وايران . وفضلا عن هذا شان العسكريين البريطانيين فى فلسطين ذاتها ، كانوا يحذرون رؤساءهم من صحوة عربية جديدة • ويقـــول المدافعون عن سياسة « بيفن » انها كانت تهدف مصلحة بريطانيا أكثر من مصلحة العرب • بيد أن هذا كله لا يفسر لنا السبب فى اغماض زعماء حزب العمل اعينهم عن ادعاء الصهيونيين بأن يهود أوروبا جديرون بصفة خاصة بتعاطفهم معهم ، ان لم يكن وتوفهم بضمائرهم معهم وان فلسطين هى الملاذ الطبيعى للاجئين •

ويؤكد « بيلى » أن « بيفن » كان يشعر بأنه يتعرض للضغوط الامريكية من جهة ، كما يتعرض زملاءه فى مجلس الوزراء لمحاولات التأثير عليهم من جانب المنظمة الصهيونية فى بريطانيا العظمى من جهة أخرى . وكان يرفض كل هذا بشـــــدة » .

ومهما كان من حسن النوايا التى انطوت عليها سياسته ، فان هذا الشعور بالاستياء الذى سيطر على وزير الخارجية دفعه للادلاء بتصريحات لم يكن لها تأثير طيب سواء بالنسبة للمصلحة البريطانية أو سمعته الشخصية . فقد كان ينظر الى العالم من منظور بريطانى ديمقراطى اشتراكى • فهو يرى أن بريطانيا دخلت الحرب من أجل تأمين أوروبا لمصلحة الديمقراطية • وأصبح اليهوديستطيعون العودة ، كغيرهم ، لاستئناف حياتهم العادية ، بعد أن تم القضاء على « هتلر » . ولم يكن يدرك مدى عمق الشعور بالصدمة الذى يسيطر على اليهود . فلقد كانوا ضحايا برنامج ابادة شاملة كاد أن ينجح حيث هلك ستة ملايين يهودى لا لأى ذنب اقترفوه سوى انهم يهود .

وقال « بيفن » : صحيح انهم تعرضوا لافظع المذابح وعمليات الاضطهاد ولكن التجـــربة انتهت ونجـــا عدد منهم . ويجب الآن اغاثتهم ومساعدتهم

ومعاونتهم على العودة للاستقرار فى المانيا ، والتغلب على المخاوف والتوترات الناجمة عن مثل هذه التجربة .

ثم قام وزير الخارجية ، بعد ذلك ، باقتباس عبارة قالها « اتلى » دون ان تلفت نظر أحد . فقال ان اللاجئين اليهــود فى أوروبا ، يجب ألا يحاولوا « الضغط من أجل الوصول الى مقدمة الطابور » . وأعلن ان بريطانيــا لم تعدهم بدولـــة يهودية فى فلســطين وانمـــا وعدتهم بوطن قـــومى . وأكد « أن الفرصة لازالت سانحة لتحقيق هذا طالما كان هناك اعتراف بأن عبء انقاذ الشعب اليهودى لا يجب أن يقع على فلسطين وحدها . وكانت الاساءة الاخيرة التى ارتكبها وزير الخارجية هى مهاجمته أمريكا أثناء انعقاد مؤتمر حزب العمال فى « بورنماوث » خلال شهر يونيو التالى ، بسبب مطالبتها فتح فلسطين أمام هجـــرة ١٠٠ الف يهودى : « أرجو ألا يساء فهمى فى أمريــكا لو قلت انها تقدمت بهذا المطلب بنية صافية تماما . فأنا أعرف انهم لا يريدون فى نيويورك وجود اعداد كبيرة من اليهود عندهم » . ولم يكن هناك اى لبس فى فهم المغزى من كلامه .

لقد كانت بريطانيا تواجه مهمة مستحيلة . فقد اقتنعت وزارة الخارجية « اتلى » و « بيفن » بانتهاج سياسة تقوم على تعليق مسألة فلســطين . بيد ان ديناميكيات الواقع جعلت ذلك أمرا مستحيلا . فان اليهود الذين صدموا عندما انكشفت لهم فظائع « بيلسين » و « أوشفيتز » ، سيطرت عليهم حالة من اليأس القاتل . وامام عدم الاكتراث البريطانى بمأساتهم ، تضاءل الأمل فى أن يختار يهود فلسطين ويهود العالم ، انتهاج سياسة معتدلة . وفى الوقت ذاته بدأ صوت العـــرب فى فلسطين يرتفع بعد ان ظلوا فى سبات لمدة خمسة أعوام . وبدأ مديرو وزارة الخارجية يشعرون أن الأمور تزداد تعقيدا بصورة تفوق امكانياتهم على معالجتها .

كان « بن جوريون » ، الزعيم المنتخب « لليشوف » ( يهود فلسطين ) يشعر دائما بقدر أكبر من عدم الثقة فى النوايا البريطانية من « حاييم وايزمان » الرئيس المتقدم فى العمر للحركة الصهيونية العالمية . وقد كتب « بن جوريون » سطرا واحدا فى مذكراته بعد أن تجول فى شوارع لندن المدمرة نتيجة للغارات ، ولكن كان يسودها فى ذات الوقت الشعور بالابتهاج العارم حيث أن ذلك كان هو يوم ٨ مايو سنة ١٩٤٥ ، أى يوم النصر . سجل « بن جوريون » بمذكراته فى ذلك اليوم سطرا واحدا يقول : « يوم النصر ـــ يـــوم حزين ، حزين » . فاليهود لم يكونوا قد كسبوا الحرب . لقد قتل منهم ستة ملايين ، ومازال أمامهم أن يدخلوا معركة للحصول على دولة ـــ وبنهاية شـــهر سبتمبر اصبح « بن جوريون » واثقا من ان الوسائل الدبلوماسية قد وصلت الى طريق مسدود . فاستقل الطائرة من لندن واتجه الى باريس . وفى أول اكتوبر بعث من هناك

ببرقية مكتوبة بالرموز ، الى « موشنيه سنيه » قائد الهاجاناه ، تأمره بتنظيم تمرد مسلح ضد بريطانيا . وقد أصدر « بن جوريون » الامر على مسئوليته الشخصية ، دون اخطار « وايزمان » وكانت معارضة « بن جوريون » لاستخدام العنف بمثابة سياسة مرحلية منها مبدئية . ويقول كاتب سيرة « بن جوريون » أن هذه البرقية تجاوزت كل ما كان قد أعلنه من قبل أمام زملائه فى لندن :

« لم يحاول «بن جوريون» ايهام نفسه بأن النضال المسلح يمكن أن يؤدى الى اخراج بريطانيا من فلسطين ، وانما كان يأمل فقط فى أن يؤدى الى اثارة موجة من التعاطف العميق بين الرأى العام العالمى تدفع بريطانيا الى تغيير سياستها . ولذلك فقد أعلن فى مؤتمر صحفى عقده بباريس ، وهو يضع هذا الهدف نصب عينيه أن « تصرفات الحكومة البريطانية تعتبر مواصلة لسياسة هتلر العدائية » .

وكانت أول مشكلة واجهها « سنيه » فى فلسطين هى كيفية الاتصال « ببيجين » . فان حملة المطاردة ( أو السيزون ) لم تكن قد انتهت تماما الا بالكاد . كما أن الاتصال بينهما كان قد انقطع منذ حوالى عام . وقرر « سنيه » أن يبدأ اتصالاته من خلال « عصابة شتيرن » . وتولى « ناثان يلين — مور » الذى كان قد نجح فى حماية « الشتيرنيين » من اخطار حملة المطاردة بانتهاج سياسة تنطوى على مزيج من الرضوخ والتهديد — تولى مهمة تسليم الدعوة لبيجين ، الذى أسعده كثيرا أن « بن جوريون » قد بدأ أخيرا يتكلم ويتصرف مثله وأعرب قائد الارجون عن استعداده للتعاون — ولكن كالمعتاد ، بناء على شروطه هو . فقد رفض « بيجين » على الفور ، أثناء اجتماع سرى ضم كلا من « سنيه » و « يسرائيل جاليلى » من الهاجاناه ، و « يلين — مور » من « عصابة شتيرن » ، اقتراحا بحل الجماعتين المنشقتين وانضمامهما الى « الهاجاناه » .

وقال « بيجين » : اننا نحتاج الى قيام جبهة مشتركة فى مواجهة البريطانيين . وطالما التزمت « الهاجاناه » بالقتال ، فان الجبهة المشتركة ستكون قائمة . ولكن اذا تخلت « الهاجاناه » عن الحملة العسكرية ضد البريطانيين ، فاننا سنواصلها .

وكان « بيجين » مدركا مدى تعقيد موقف « الهاجاناه » . فانها كانت بمثابة قوات الدفاع التابعة للوكالة اليهودية ، التى تعتبر قانونا الممثل المنتخب « للييشوف » . فاذا مارست « الهاجاناه » اعمالا غير مشروعة ، فانها تعرض بذلك المكانة القانونية للمنظمة الام للخطر وستضطر « الوكالة اليهودية » الى أن تختار ، فى وقت ما ، بين الانحراف الى العمل السرى أو اعادة تأكيد شرعيتها عن طريق اجبار « الهاجاناه » على الالتزام بالقانون . أما بالنسبة « لبيجين » فانه كان يرى أن قوة موقف الارجون تكمن فى أنها تعتبر أصلا

منظمة عمل سرى ولم يسبق لها أن ادعت غير هذا مطلقا . ولقد اوضح منذ البداية أن « الارجون » ستواصل القتال حتى خروج البريطانيين من ارض اسرائيل ، مهما بلغ أمد الحرب » .

واقر « سنيه » و « جاليلى » منطق « بيجين » ، ولكنهمـــا اصرا على ضرورة أن تصبح « الهاجاناه » الشريك الاكبر فيما اصبح يعرف باســـم « حركة المقاومة العبرانية » . ووفقا « لجاليلى » ، تم التوصل الى تفاهـــم دون المساس بكرامة الشريكين الاصغر :

« لم تكن القضية هى ان يعلنا صراحة » اننا نعترف بسلطة الهاجاناه « ولكن أن يكون من الواضح للجميع باننا نتمتع بحق الاعتراف ( او الفيتو ) . وبمعنى آخر الا يقوم أى احد بأى عملية الا فى حدود الموافقة الضمنية عليها . وكان الهدف هو منعهم من القيام بأعمال نعتبرها ضارة ، سواء كان ذلك من وجهة نظر التوقيت السياسى أو من حيث الخطة العملية . ولقد كان من المهم بصفة خاصة منع تنفيـــذ العمليات الخطيرة التى قـــد تؤدى الى أن تتسبب منظمة ما فى تعثر منظمة أخرى » .

واعترف كل من « بيجين » و « شمول كاتز » المسئول الاول عن الدعاية فى « الارجون » ، بتمتع « الهاجاناه » بسلطة الاعتراض ، غير ان المنشـــقين تمسكوا بحقهم فى حرية سرقة الاسلحة من البريطانيين و « مصادرة » الاموال من اماكن اخرى . وقد اظهر الهجوم الذى وقع على فندق « الملك داوود » فى يوليو ١٩٤٦ مدى ضعف قبضة الشريك الاكبر . فكان « بيجين » ، اذا لـــم يقتنع بالمنطق وراء قرار اتخذته « الهاجاناه » يشعر بأن له مطلق حـــرية التصرف وفقا لتقديره الشخصى . وكانت المشكلة هى عدم وجود قدر كبـــير من الثقة المتبادلة بين الجماعات التى تشكل الجبهة المشتركة ، بالرغم ممـــا كان لهذه الجبهة من تاثير بالغ فقد استمرت الشكوك القديمة قائمة ، ولم يكن هناك احساس بدوام التعايش السلمى بين هذه الجماعات ، ناهيك عن التزاوج بينها . فلم ينس ، مثلا أعضاء « الهاجاناه » و « عصابة شتيرن » ، السنوات الاولى من فترة الاربعينيات عندما كانت منظمة « الارجون » ، وقبل عهد « بيجين » ، تتعاون مع البريطانيين ، فتشى بالشتيرنيين . أما « الارجون » و « الشتيرنيون » فلم ينسوا موسم « المطاردة » .

ويقول « جاليـــلى » :

« لم يكن هناك ما يدعو للاعتماد على الارجون .. ولا نقصد « بيجين » شخصيا ، لاسمح الله ، فانه شخص نستطيع الاعتماد عليه . ولكنه كان رجلا يتاثر كثيرا بمن يعملون معه ، خاصة اذا حاولوا أن يشرحوا له الامور بمنطق فنى أو عملى . ولكننا لم نكن نعلم من هم بطانته كما أن احدا لم يكن يعرف من

هم بطانتى . فما كان فى وسع المرء أن يعرف المحرضين مسبقا ، ولكـن فقـط بعد أن يقوموا بالتحريض ، ومن المستحيل ان تعرف قبل ذلك . قد تظن أن هؤلاء اليهود لا يثقون فى بعض ويخافون بعضهم البعض . نعم ، ان هـذا حقيقى » .

واستمرت الخلافات الايديولوجية والتكتيكية ، وان كان العائق الخـاص بعدم محاربة البريطانيين اثناء مقاتلتهم « لهتلر » ، قد أصبح غير ذى موضوع فالهاجاناه ، كانت أكثر تدقيقا من الارجون فيما يتعلق بمسألة الاعتداء على الارواح فى حين كانت « الارجون » بدورها تعترض على أسلوب « عصـابة شتيرن » فى استغلال الاغتيالات كسلاح مشروع . وكانت « الهاجاناه » تتطلع دائما نحو القيادة السياسية المنظورة . وكانت تحرص على تبرير عملياتهـا سواء على أساس كونها ردا يتناسب وحجم الاستفزاز البريطانى او انها جزء من الهدف الاخر لمقاومتها السرية ، الا وهو الهجرة غير المشروعة . فمثـلا ، قامت قوة من « الهاجاناه » بقيادة « اسحاق رابين » باطلاق سراح ٢٠٨ يهود من احد معسكرات الاعتقال البريطانية فى « اتليت » ، جنوب حيفا ، وذلك فى ١٠ اكتوبر من عام ١٩٤٥ ، أى قبل ابرام اتفاق « المقاومة العبرانية » . وكانت اهدافها المفضلة هى الهجوم على نقط المواصلات ، خاصة السـكك الحديدية ومراكز خفر السواحل .

ومع هذا فقد عملت « حركة المقاومة العبرانية » ، منذ أكتوبر عام ١٩٤٥ حتى شهر يوليو عام ١٩٤٦ ، بقدر معقول من التنسيق . وقد تدمرت الجبهة بسبب كارثة الهجوم على فندق « الملك داوود » ضمن أمور أخـرى . ووفقا لاقوال « بيجين » فان أسعد أيام حياته كانت هى أيام وحـدة العمل بين المنظمات الثلاث . اذ أن أحلامه باقامة جبهة مشتركة لم تتحقق خلالها فحسب ، بل انه ورجاله لم يعودوا يعتبرون خارجين على القانون . لقد ظل طـوال اربعين عاما يفرق فى التعريف بين « الارهابيين » و «المقاتلين من أجل الحرية» . ولم يكن ليرضى أن يضحى بالمبادىء فى سبيل الاحتفاظ بمظهر الاحترام ، ولكنه كان يشعر براحة أكبر عندما كان يستطيع التوفيق بين الامرين :

« لم يكن هناك اعتراف رسمى بنا فى عهد « حركة المقاومة » ، ولكننا مع ذلك كنا نتمتع بالاعتراف . ورفع من على كاهلنا جزء من المسـئولية — حتى لو كان ذلك جزءا ضئيلا فقط . والشعب كله كان يقف وراءنا » .

هذا ، وقد وجهت « حركة المقاومة العبرانية » ضربتها الاولى ابان ليلة ٣١ اكتوبر والاول من نوفمبر سنة ١٩٤٥ . وأسفرت الهجمات عن نجـاح « البالماخ » فى اغراق ٣ زوارق دورية شرطة فى حيفا ، ويافـا ، ونجحت الهاجاناه فى نسف الخطوط الحديدية عند ١٥٣ نقطة فى جميع انحاء فلسـطين واصابة منشآت السكك الحديدية فى القدس وتل ابيب بالاضرار . بينما نجحت

« الارجون » فى تدمير قاطرة واصابة ست قاطرات أخرى باضرار وذلك فى غارة جريئة على رصيف البضائع ومحطة « اللد » . وكانت عصابة « شتيرن » هى الوحيدة التى فشلت فى تحقيق اهدافها الطموحة للغاية ، فقد انفجرت شحنة ناسفة قبل الاوان وقبل النجاح فى غرسها بخزان للبترول فى معمل التكرير بحيفا ، وشنت « الارجون » و « شتيرن » طوال فترة الشتاء ، وفى اطار بنود الاتفاقية ، غارات على الشرطة البريطانية وعلى منشآت الجيش والطيران بحثا عن الاسلحة . وقد خسر البريطانيون فى احدى الليالى وبالتحديد فى ٢٧ ديسمبر عشرة قتلى واثنى عشر جريحا . واستؤنف الهجوم المشترك مرة اخرى فى ٢٥ فبراير عندما نجحت « منظمة الارجون » فى تدمير حوالى عشرين طائرة من السلاح الجوى الملكى البريطانى وهى مرابطة فى مطارات اللد » و « قصطينا و « كفر سركين » ، مما اسفر عن خسائر يتراوح تقديرها ما بين ٧٥٠ ألف جنيه استرلينى ومليونين من الجنيهات الاسترلينية . واستمرت الغارات على السكك الحديدية والشرطة طوال شهر مارس ، ونجحت « عصابة شتيرن » فى ليلة ٢٦ ابريل فى اثارة غضب البريطانيين وحنقهم الى أقصى حد ، عندما قامت باغتيال ستة جنود مظليين وهم نائمون على أسرتهم بمعسكر فى تل ابيب . كما اصيب اربعة آخرون بجراح . واعلن الليفتنانت جنرال « جون دارسى » القائد العام للقوات ، فى تقريره الذى رفعه الى رئيس الاركان فى لندن ، انه لن يتمكن من السيطرة على رجاله اذا وقعت هجمات مماثلة اخرى عليهم ، وبخاصة ان بعضهم قد اتجهوا فى حالة هياج شديد الى شوارع « نيتانيا » . وشنت « المقاومة العبرانية » آخر عملياتها خلال شهر يونيو ، حيث تسببت « الارجون » فى الحاق خسائر قيمتها مائة الف جنيه استرلينى فى مخزن عربات السكك الحديدية ، ونسفت فرق المتفجرات التابعة للبالماخ « عشرة طرق ومعابر جديدة من بين الاحدى عشر طريقا ومعبرا التى تربط فلسطين بجيرانها . بيد أن « عصابة شتيرن » اصيبت بخسارة فادحة أخرى عندما قتل احدى عشر من رجالها وأسر عشرون منهم فى طريق عودتهم من غارتهم على ورش السكك الحديدية فى حيفا .

وكان لدى البريطانيين عام ١٩٤٦ ، ثمانين ألف جندى وعشرين ألف شرطى مرابطين فى فلسطين التى لم يزد عدد اليهود فيها عن ستمائة الف نسمة تقريبا . ومع ذلك فلم يستطع البريطانيون ان يردوا على حملة التخريب والارهاب التى قادها خمسة آلاف أو نحوها من مقاتلى « حركة المقاومة العبرانية » ولقد كتب « جيه . بوبربيل » يقول فى الدراسة التى اجراها حول « الارجون » و « عصابة شترين » : « لقد أصبح الانتداب بمثابة دولةعسكرية تخضع لحالة حصار مستديم وعلى الرغم من حجم الحامية ، ومعداتها ، وعزيمتها فانها عديمة الفعالية ، تهزم نفسها بنفسها » . وكانت الفرقة السادسة المحمولة جوا تشكل القوة البريطانية الرئيسية ، ولكن لم يكن لافرادها من

المحاربين القدامى فى ( « نورماندى » و « آرنهيم » من ذوى « البيريهـــات الحمراء » ، أى خبرة بكيفية التعامل مع العصابات الذين يختفون داخل المدن المزدحمة التى تزودهم بملاذ ملائم تماما . وكان الجيش عاجزا عن الحركة ، فلم يكن من المتصور شن حرب شاملة ضد يهود فلسطين . فى اعقاب تعرضـــهم للإبادة الجماعية أو ( الهلوكوست ) • وعلى أى الحالات فان الامريكيين ما كانوا سيسكتون على ذلك • واستمر الجدل يدور فى حلقةمفرغة : فالادارة فى القدس كانت ترى ان الحل الوحيد هو التسوية السياسية . وايد الجيش هذا الراى ، ولكنه لم يكن مستعدا لان يتعرض لتمريغ انفه فى التراب ، حتى يتم التوصل الى مثلك تلك التسوية واستطاع مارشال « بيرناردى مونتجمرى » ، رئيس الاركان العامة للقوات الامبريالية ، أن يقنع مجلس الوزراء بالتحرك وذلك بعد « ليلة الجسور » ، وقيام الارجون باختطاف خمسة ضباط بريطانيين من أحـــد أندية تل ابيب كرهائن حتى يتم إطلاق سراح اثنين من رجالها محكوم عليهما بالاعدام . وقال بعد ان زار فلسطين إن الجيش مستعد تماما لشـــــــن « حرب ضد هذا العدو المتطرف الماكر » • واكد مجلس الوزراء أنه لم يعد يستطيع السكوت على وضع انخفضت فيه سلطة الحكومة الى الحضيض • وقد ادرك البريطانيون بذلك الوقت ، أن العدو لم يعد هو مجرد شرزمة القاتلين التابعين « للارجون » عصابة شتيرن » • وصدرت التعليمات الى السـيـــير « آثر كانتجهام » ، المندوب السامى البريطانى ، تفوضه بســـحق » العناصر الاكـــثر تطرفا » داخل الوكالة اليهودية ، الذين كان من المعتقد انهم يدبرون الحملة الارهابية من خلال « الهاجاناه ».

وبدأ البريطانيون يوم ٢٩ يونيو ١٩٤٦ فى تنفيذ العملية التى أطـــلق البريطانيون عليها اسم « عملية أجاثا » بينما وصفها اليهود « بالســـبت «الاسود » وتم تعبئة كل الجنود ورجال الشرطه الموجودين من أجل اقتحام مقر رئاسة الوكالة اليهودية ومكاتبها الاخرى فى القدس وخمس وعشرين مستعمرة فى اماكن متفرقة من البلاد ، وتم اعتقال ٢٧١٨ يهوديا من بينهم شخصيات بارزة « موشــيه شـــارت » ، « والحاخام » يهـــودا لوب شـــــمان » ، وعثر على ترسانة اسلحة تابعة للهاجاناه فى كيبوتز ياجور ، وابى جنوب شرق حيفا . وفرض حظر التجول فى المناطق اليهودية بفلسطين . ومع هذا فان العملية لم تحقق النجاح الساحق الذى كان ــ مونتجمرى ــ يسعى اليه . فان اهم شخصية ، وهى بن جوريون ، كانت موجودة فى باريس بعيدا عن مناله . واحتمى « موشيه سنيه » ، قائد « الهاجاناه » بعد أن وصله تحذير فى اللحظة الاخيرة • ونجح نائباه « يسرائيل جالليلى » و ، « اسحاق سده » : مؤسسى « البالماخ » ، فى أن يتواريا عن الانظار ، بينما ظلت منظمة « الارجـــون » و « عصابة شتيرن » دون مساس وقد كانت هذه واحدة من المرات الوحيدة التى لم يأسف فيها « بيجين » على افتقار المنشقين الى قواعد ريفيـــــة فى

« الكيبوتزات » و « الموشيفات » ـ أي القرى الجماعية والتعاونية التابعة لحركة العمل . فلم يستطع البريطانيون العثور على مخابئهم . وكان الفشل الاساسى « ليوم السبت الاسود » هو انه لم ينجح فى ذاته فى دفع « وايزمان » وغيره من المعتدلين الى تشكيل قيادة بديلة ، كما انه لم ينجح فى تقويض وحدة « حركة المقاومة » . وساد معظم يهود فلسطين شعور بضرورة الرد بشكل ما . وكانت المشكلة هى كيف يكون هذا الرد . واقترحت « جولدا مائير » التى كانت واحدة من الزعماء السياسيين القليلين الذين احتفظوا بحريتهم ـ إعلان العصيان المدنى . ولكن كان « موشيه سنيه » و « مناحم بيجين » يتطلعان إلى القيام بأعمال اكثر ابهارا من ذلك .

كان « بيجين » معنيا بالتأثير النفسى الذى تركه يوم « السبت الاسود » على يهود فلسطين ، أكثر من اهتمامه بالاثر الاستراتيجى . ولم يكن ذلك اليوم قد نجح فى تحييد « الهاجاناه » و « البالماخ » ، على الرغم من خسائرهما فى الارواح والعتاد . وكانت هناك دواع أكبر من اى وقت سابق لقيام جبهة مشتركة نشطة ، تضم كلا من « الارجون » و « عصابة شتيرن » . ولكن كان « السبت الاسود » استعراضا مذهلا للقوة البريطانية . وخشى « بيجين » أن يؤدى ذلك الى غرس بذور الانهزامية بين اليهود ، حيث أن الانهزامية تعتبر امرا قاتلا بالنسبة لاى حرب تحرير . « كنا ندرك أن الطريق الوحيد لاستعادة الثقة اليهودية بالذات هو عن طريق شن هجوم مضاد ناجح » .

وكان قائد « الارجون » يحتفظ فى جعبته بالخطة المناسبة فكان قد سبق فى أوائل العام أن اقترح عليه مدير عملياته ، الواسع الحيلة ، « جيدى باجلين » ، قيام المنظمة بتخريب فندق « الملك داود » الذى يأوى جناحه الجنوبى ، مقر رياسة الادارة البريطانية ، مع وجود مقر للشرطة العسكرية وفرع التحقيقات الخاصة فى جناح ملحق به . أما باقى الفندق ذوى الادوار الستة ، الذى كان المستثمرون المصريون اليهود قد افتتحوه عام ١٩٣٢ ، بصفته أول فندق حديث فخم يقام بالقدس ، فقد كان ملتقى للشخصيات البارزة فى حكومة الانتداب حيث تتناول الكوكتيل وتدبير المؤامرات . وكان من بين تلك الشخصيات البارزة «تشيبس تشانون» الذى نزل فى الفندق عام ١٩٤١ ، بصفته عضوا فى البرلمان ، ووصف الفندق بأنه « يعتبر بلا جدال افضل فندق فى العالم ، بعد الريتز ، فى باريس » . وكانت « الهاجاناه » قد استخدمت حق الفيتو فى ربيع عام ١٩٤٦ ضد خطة « باجلين » على اساس انها استفزازية أكثر من اللازم . ولكن عندما عاد « بيجين » يعرض الخطة بعد يومين من السبت الاسود ، باركها « سنيه » .. وتم تبنى « عملية مالونتشيك » ( كلمة « مالون » تعنى « فندق » بالعبرية ، ثم أضيف اليها صيغة التصغير باللغة « اليدية » ـ وتم بعد

ذلك اختصارها ، كاحتياط أمن اضافي الى « عمليات » تشيك » كجزء من «الليشوف » الانتقامي الثلاثي الشعب : فأسند الى « عصابة شتيرن » تدمير مبنى « اخوان ديفيد » المجاور والذى يستخدم كمقر لمكتب الاعلام الحكومي ، بينما يقوم « الهاجاناه » بالاغارة على ترسانة الاسلحة في « بات جاليم » بحيفا ، واستعادة الاسلحة التي استولى عليها البريطانيون في « ياجور » . وكان الاسم الحركي « الكودى » للعملية التي ستنفذها « عصابة شتيرن » هو « عبدك وفداك » ، أما بالنسبة لغارة الهاجاناه فكان « استعادة الممتلكات المفقودة » ويبرر « سنيه » موافقته على هذه العمليات على أساس انها تتفق ومبدأ « العين بالعين » — فهى تشن هجوما على الحكومة البريطانية في مقابل هجوم شنته على الحكومة اليهودية . وقد صدقت لجنة « اكس » السرية العليا ، التي كانت تشرف على « المقاومة العبرانية » ، نيابة عن الوكالة اليهودية ، على الخطط الثلاث دون اطلاع اعضائها الخمسة على التفاصيل حيث اخطروا فقط بأن « مبنى حكوميا هاما » سيتم ضربه ، ولكن لم يشيروا الى اسم المبنى بالتحديد .

ويتفق كل من « بيجين » و « جاليلى » على أن الهدف من تدمير فندق « الملك داود » كان اذلال البريطانيين وليس قتلهم . ويقول جاليلى الذى كان نائبا « لسنيه » وشريكه في السكن آنذاك ، « كان الهدف هو تخريب مبنى يستخدم مقرا للسكرتارية ولقيادة الجيش وكان ذلك ردا على « السبت الاسود » ولقد كان عملا جريئا ، جسورا وينطوى على مخاطرة بالغة ويوجه ضربة الى المركز العصبي . ولم يكن الهدف منه هو تدمير الفندق ذاته . كما لم يكن الهدف منه . بكل تاكيد ، هو أن يسفر عن وقوع ضحايا » وقد صدرت الاوامر الى « باجلين » منذ البداية بمنح أفراد السكرتارية والناس الموجودين بالفندق ، فرصة كافية لمغادرته .

غير أن هنك ثغرة يصعب سدها بين كل من تقارير « الارجون » و « الهاجاناه » ، حول المشاورات الفنية التي دارت بين « باجلين » واسحاق سده ، فوفقا لاقوال « بيجين » ، اقترح « بيجين » منح البريطانيين فرصة زمنية لمدة ٤٥ دقيقة ، بينما اقترح « سده » خمس عشرة دقيقة فقط.. ولكنهما اتفقا بعد ذلك كحل وسط منح البريطانيين مهلة لمدة ثلاثين دقيقة . ويؤكد اعضاء « الارجون » ان « سده » ضغط على « باجلين » لزيادة قوة الشحنة الناسفة التي ينوى غرسها في « بدروم » الفندق . ويقولون أن « الهاجاناه » كانوا يريدون ضمان عدم اتاحة فرصة كافية للبريطانيين لنقل مئات من الوثائق المدنية التي استولوا عليها من مكاتب « الوكالة اليهودية » .

وقد نفى « جاليلى » هذا التقرير كلية ( كان هو و « بيجين » الوحيدين الباقيين على قيد الحياة ابان الثمانينيات ، وبطبيعة الحال وكما هو معتاد

بالنسبة لمثل هذه المؤامرات ، لم يتم تسجيل اى تفاصيل كتابة ) . ويصر على أن « الهاجاناه » لم يكن لديها أى مصلحة فى وقوع انفجار مدوى . بل انها كانت تنظر الى العملية اساسا كرمز فقط . وكان « سده » مهتما الى اقصى حد بتقليل احتمالات حدوث اصابات بين الاشخاص لدرجة انه اقترح توقيت القنابل لتنفجر بعد الظهر عندما يكون معظم العاملين قد انصرفوا الى بيوتهم ( وهذه نقطة لا يدور حولها جدال ) اما عن الوثائق فان « جاليلى » يرفض فكرة انها كانت عاملا دخل فى حسابات « الهاجاناه ». وليس هنالك شك فى أن كلا من « الارجون » و « الهاجاناه » كان لديهما بعد وقوع الحادث ، دوافع قوية تجعلهما يحاولان تخفيف قدر المسئولية التى يتحملها كل منهما . بل ليس من المستغرب أن يكونا قد مارسا أساليب الدعاية السوداء ضد بعضهما البعض ، أو على الاقل أن يكون كل منهما قد حاول اضفاء أكبر قدر من البريق على الدور الذى اداه . وربما كان مما يؤكد صحة ادعاءات « الهاجاناه » الى حد ما ، التصريحات التى أدلى بها البريطانيون بانهم لم يحصلوا تقريبا على شىء من وثائق الوكالة اليهودية يزيد عما كانوا يعرفونه من قبل ، وربما كان ابسط سبب وراء ذلك هو عدم توفير مترجمين للعبرية يثقون بهم ( اى من غير اليهود ) . ولقد جاء فى صحيفة « باليستاين ترانيجيل » ، ( المثلث الفلسطينى ) ، نقلا عن رجل شرطة يهودى انهم : « لم يكن لديهم احد يستعينون به فى العمل ضد « الهاجاناه » سوى اشخاص من امثالى — ممن كانوا يدينون بالولاء للهاجاناه . وكنا نفرز جميع الاوراق ، ولكننا ، اذا عثرنا على ورقة تدين « الوكالة اليهودية » ، أو تضربها : كنا نلقى بها فى المرحاض ونغرقها بالماء . وبعد يومين أصبحت جميع مواسير الصرف فى مقر رئاسة المباحث الجنائية البريطانية مسدودة تماما .

وفى اول يوليو ، تلقى بيجين الاوامر بتنفيذ « عملية تشيك » ، وواصل باجلين عمله فى تنقيح خطته التفصيلية للتسلل الى قاعة « ريجانس » للطعام بالفندق ، عن طريق مدخل الخدم وطرقة « بالبدروم » تمر بطول الفندق . ولكن طلبت الهاجاناه فى ١٧ يوليو من بيجين تأجيل التنفيذ ، وذلك لاسباب لم يطلع عليها ابدا . وكان « سنيه » قد حظى بزيارة من « ماير وايزجال » ، المساعد الشخصى النشط والمخلص جدا « لحاييم وايزمان » . ويبدو أن وايزمان كان يعلم أن ثمة شيئا ما يدبر ، وأن كان لم يطلع بالتحديد على ما هو هذا الشىء . وحاول وايزمان ان يستغل آخر قطرة من النفوذ لديه ، فى محاولة بطولية أخيرة لفرض سيطرته على اتجاه الاستراتيجية الصهيونية . وأعلن وايزجال هو يقرأ من بيان مكتوب :

« اننا نقف على حافة هاوية .. واذا ما واصلتم تنفيذ عملياتكم فان

هذا سيكون بمثابة إعلان الحرب على بريطانيا العظمى . وانا واثق من أن بريطانيا لن تسكت وبذلك سنخسر كل ما كافحنا من أجله . ومازلت أشغل منصب رئيس الحركة الصهيونية ، ومن المعترف به عامة في الانظمة الديمقراطية أن الرئيس يكون القائد الاعلى للقوات المسلحة .. وانا استخدم الان سلطتى هذه . وانا آمرك أن توقفوا فورا جميع العمليات التى تقوم بها الجمعيات السرية الثـــلاث » .

وهدد وايزمان بالاستقالة فورا وبأن تكون استقالته مسببة اذا لـم يخضع « سنيه » لهذا الانذار النهائى . واصر على أن اقل مايرضى به هـو تأجيل كل العمليات الى حين اجتماع اللجنة التنفيذية العليا « للوكالة اليهودية » فى اغسطس التالى بباريس ، لبحث افضل اسلوب لمواصلة النضال . وعلى الرغم من أن « سنيه » لم يشارك « وايزمان » فى مخاوفه ، بل على العكس كان تواقا للعمل ، فانه لم يجد امامه مفرا من الرضوخ . فهذه أول مرة يتدخل فيها الزعيم المسن بطريقة مباشرة فى شأن من شئون « الهاجاناه » . ونصح « جاليلى » « سنيه » بالاتجاه فورا الى « لجنة اكس » ، ويقول « سنيه » :

« ان هذا كان خروجا على الاساليب المشروعة . وكنا نستطيع مجازاته ونقول لوايزمان انه يستطيع الاتصال ببن جوريون . ولكن كانت المسألة أخطر من ان نماطل فيها على أساس التمسك بالاجراءات الشكلية . فكان لابد من عرضها على « لجنة اكس » ، وكان لابد للجنة أن تتخذ قرارا بشأنها . وشرح « سنيه » للجنة بدقة اعتراضـــات وايزمـــان ، وان لم يحـــدد لها المبنى الذى ســـيتم ضربه . وعـــدل احد اعضـــاء اللجنـــة ــ وهـــو « ليفى اشكول » الذى أصبح فيما بعد رئيسا للوزراء ــ عن موقفه ، وبذلك سحبت الموافقة على تنفيذ العمليات الثلاث .

ولم يكن « بيجين » يعلم شيئا عن هذه الاتصالات المتبادلة . واكتفى « سنيه » بأن طلب التأجيل . ولم تجد « عصابة شتيرن » بأسا من الانتظار . أما « بيجين » فكان قلقا . فكلما زادت الفجوة الزمنية ، قلت احتمالات الاحتفاظ بسرية عملية « الملك داود » . ووافق مرتين على منح « سنيه » مهلة اخرى ، ولكن بدأ صبره ينفد . وكان قائد « الهاجاناه » يسلك طريقا ملتويا ووعرا فى محاولته التنسيق بين قادته السياسيين والارجون . ومن الواضح ان « سنيه » كان يأمل فى تغيير السياسة الرسمية بمجرد أن يتحدث مع « بن جوريون » قبـل انعـــقاد اللجنـــة التنفيذية العليـــا فى باريس ، ولكنه لم يكن يثق ببيجين بدرجة تكفى لان يطلعه على الحقيقة ووفقا « لجاليلى » ، فانه لم يكن يرغب فى ازعاج قائد « الارجون » :

«لم يذكر الحقيقة كلها .فأولا وقبل كل شيء ، فهو لم يكن مضطرا لذلك . ولم يكن مضطرا لان يطلع بيجين على أسرار الحركة الصهيونية : أى اسرار تنظيم « البيشوف » . ولكن كان هناك سبب اكثر خطورة ، فهو لم يكن يرغب

فى تثبيط همة « بيجين » . فلو ان بيجين شعر بالاحباط نتيجة لاطلاعه على حقيقة ان الحركة الصهيونية قد بدأت تنسحب من النضال للتوصل الى نتائج بعيدة المـدى » .

واسفرت مراوغات « سنيه » من تحقيق النتيجة التى كان يحاول تجنبها بالذات . فقد قام قائد « الهاجاناه » فى ٢٠ يونيو بابلاغ « بيجين» بأن «الوكالة اليهودية » تستعد لاعلان سياسة عدم التعاون مع البريطانيين وذلك فى ٢٥ يوليو . وكان هذا« سببا آخر »فى عدم تنفيذ اى عمليات قبل ذلك التاريخ .ولم يستجب « بيجين . ويبعث « سنيه » فى صباح ٢٢ يوليو بآخر نداء وجهه اليه فى جملة واحـدة : « يجب ان تمتنع مؤقتا عن تنفيـــذ عملية القدس » . ولكن كانت « الارجون » قد كفت بالفعل عن تلقى اى أوامر .

وكانت القنابل المخبأة فى اربعة أوعية لبن ، قد وصلت الى القدس فعلا . وكان هناك كثيرون ــ فى الارجون و الهاجاناه « وعصابة شتيرن ــ يعرفون بخطة الملك داود حتى انه لم يعد ممكنا تجميدها لفترة اطول . وكان بيجين يرى أنه قد حصل فعلا على موافقة « الهاجاناه » على عملية « تشيك » . ولم يكن أحد قد ابلغه بالغائها ويقول يعقوب أمرامى ، الذى خلف « ايلى تافين » كرئيس لمخابرات الارجون ، ان المنظمة ضاقت ذرعا بتأجيلات « سنيه » .

« لم نكن نعلم شيئا عن انذار وايزمان ، ولكننا كنا ندرك ان وايزمان يعارض فكرة النضـال ضد البريطانيين وانـــه يحاول التقليل من شـــــأن هذا النضـال . وكنا نظن انهم انما يريدون مجرد التأجيل . وكنا نعتمد بدرجة اكبر على حقيقة انهم كانوا طلبوا منا اصلا تنفيذ العملية ، ولم نر أن هناك سببا يدعو للتأجيل . ولم يقدم « سنيه » اى تفســـــير .

هذا وقد امتنع بيجين من جانبه عن الخوض فى المسألة اكثر مما ذكر فى كتابه «التمرد»الذى لم يحاول فيه تبرير أسباب رفض مطلب قائد «الهاجاناه» .

وفى الساعة الثانية عشرة و٣٧ دقيقة من بعد ظهر الاثنين ٢٢ يوليـــو من عام ١٩٤٦ ، انفجرت شحنة ناسفة من مادة « تى . ان . تى » وزنها ٣٥٠ كيلو جراما ، داخل مطعم « الريجانس » ، الذى كان خاليــا فى ذلــك الوقت ، وذلك قبل موعدها المحدد بست دقائق . ودمرت الدعائم الوسطى الموجودة تحت الجناح الجنوبى بفندق الملك داود ، وانهارت خمسون غرفــة من غرف مكاتب الادارة المدنية والعسكرية البريطانية ، محدثة صوتا مدويا وسط سحابة من الدخان وتراب الاسمنت . وتطايرت قطع الحجارة فى الطريق الرئيسى الذى يطل عليه الجناح ، لتقتل المارة وتصيبهم بالعاهات . وقذفت الانقــاض المتطايرة باحد المسئولين البريطانيين وقذفت به ليرتطم بحائــط مبنى « جمعية الشـبان المسيحيين » المقابل للفندق ، ويخترقه بجسمه تاركا وراءه رأســه

المنزوعة من اثر قوة الانفجار ودماءه المتناثرة على الحائط . وظل عمال الانقاذ يستخرجون جثث الضحايا من تحت الانقاض حتى بعد أسبوع من وقوع الحادث وأعلن فى ٣١ يوليو الحصر النهائى لعدد ضحايا العملية التى اسفرت عن ٩١ قتيلا من بينهم : ٢٨ بريطانيا ، و ٤١ عربيا ، و ١٧ يهوديا ، واثنان من الارمن ، وروسى واحد ، ويونانى ومصرى • وبلغ عدد المصابين ٤٦ شخصا • وكان اكثر من نصف القتلى من الكتابيين ومن موظفات الالة الكاتبة والسعاة وغيرهم من صغار الموظفين فى السكرتارية وفى الفندق . وصدم « مناحم بيجين » ازاء فداحة الاصابات ، ولكنه سارع بالدفاع عن رجاله ، وظل حتى بعد ٤٠ عاما من وقوع الحادث ، يلقى بمسئولية حجم الخسائر على البريطانيين . فهم لم يكترثوا بالتحذير الذى ابلغ تليفونيا الى تحويلة تليفونات الفندق . واعلنت اذاعة « الارجون » السرية الحداد على الضحايا من اليهود — الذين اختصتهم بالذكر تمشيا مع اسلوب بيجين فى التمييز • وامتنعت الاذاعة عن اعلان الحداد على القتلى البريطانيين ، حيث ان بريطانيا لم تعرب عن حزنها على الستة ملايين يهوديا الذين هلكوا فى محرقة النازى . واعلنت « اننا سنواصل المسير فى طريقنا — طريق المعاناة ، وطريق النضال — ونحن نطوى صدورنا على هذا الحزن وهذا الغضب ازاء مأساة اليهود المؤلمة » وبدا أن «الارجون» لم يلاحظوا ان معظم القتلى لم يكونوا يهودا أو بريطانيين بل كانوا عربا • وكما يقول « ثيرستون كلارك » : بالنسبة للارجون ، فان العرب لم يكن لهم أى وجود ، بل كانوا كالاشباح غير المرئيين » .

وأصبح من المعروف الآن بصورة مؤكدة أن الارجون قد قاموا فعلا بتوجيه الانذار ، ولكنه لم يبلغ للسلطات البريطانية بأسلوب يوحى بالجدية ولا قبل فترة كافية تسمح للعاملين باخلاء الفندق قبل انفجار الشحنة الناسفة . أن ما وقع فى ذلك اليوم الحزين اثناء فترة تناول طعام الغداء كان بمثابة مأساة جاءت نتيجة لسلسلة من الاخطاء . ولكن لا يمكن اعفاء « منظمة الارجون » وقائدها من المسئولية الكاملة • فمهما كانت قلة تجاربهم السابقة ، لا يمكن تصور تنفيذ أى عملية تخريب على هذا النطاق الضخم دون أن يوضع فى الاعتبار احتمال وقوع خطأ . فمن شأن القنابل مثلا أن تنفجر قبل موعدها ، كما أن الرسائل قد تضل الطريق فلا تصل الى وجهتها المحددة • وكانت القدس قد تعرضت آنذاك لانتشار موجة من الانذارات الكاذبة وكأنها وباء • ولم يكن هنك ما يضمن عدم التعامل مع الانذار الذى وجهه « الارجون » على انه واحد من تلك الانذارات الكاذبة • كما كان من المعروف جيدا أن يوم الاثنين يعتبر أكثر أيام الاسبوع ازدحاما بالعمل بالنسبة للسكرتارية حيث انه يأتى فى اعقاب أيام الاجازة الاسبوعية للمسلمين واليهود والمسيحيين ولذلك فان معظم العاملين لم ينصرفوا لتناول الغداء قبل الساعة الواحدة بعد الظهر • وكان هذا هو السبب وراء اقتراح « الهاجاناه » تنفيذ العملية فى الوقت

متأخر من النهار حتى ولو أدى ذلك الى زيادة المخاطر التى يتعرض لها فريق « جيدى باجلين » .

لقد أبلغ التحذير الى الفندق تليفونيا بواسطة « أدينا هاى » البالغة من العمر ستة عشر عاما والتلميذة باحدى مدارس القدس التى كانت تتولى نقل رسائل الارجون . وبدأت « ادينا » فى اجراء اتصالاتها بمجرد ان انسحبت فرقة التخريب من « بدروم » الفندق . وتقول ان قائد العملية اعطى الاشارة التى سبق الاتفاق عليها تقول « ادينا » :

« دخلت حانوتا قريبا من فندق الملك داود ــ وكان محلا للعطور أو لبيع النظارات ــ أو ربما كان يجمع بين الامرين ، واتصلت بالفندق . وقلت بالعبرية والانجليزية : « هنا المقاومة اليهودية .. لقد غرسنا القنابل بالفندق ، فالرجا اخلاء الفندق فورا .لقد أنذرناكم ، ثم هرولت عبر شارع الملك جورج . وكان يوجد آنذاك كشك للتليفون حيث توجد حاليا حديقة عامة . واتصلت بالقنصلية الفرنسية وابلغتهم ان ثمة قنبلة ستنفجر فى فندق الملك داود وطلبت منهم فتح النوافذ حتى لا تحدث اضرارا . ثم اتجهت الى شارع يافا بالقرب من محطة الاتوبيس القديمة ، واستخدمت التليفون الموجود بمحل لبيع البويات واتصلت بصحيفة « بالستاين بوست » وابلغتهم بالعبرية اننا قمنا بزرع قنابل فى فندق الملك داود ، واننا حذرناهم هناك . وطلبت من الصحيفة تحذيرهم مرة اخرى واتجهت بعد ذلك الى معسكر اليهود ، وعندما وصلت الى محطة البوليس هناك ، تردد صوت انفجار هائل ، لقد كان هذا هو صوت انفجار فندق الملك داود .

ويمكن القول أن من المستحيل اتمام مثل هذه الرحلة ، حتى لو قامت بها فتاة مراهقة فى عجلة من أمرها ، فى مدة تقل كثيرا عن نصف ساعة ، اذا اخذنا فى الاعتبار المكالمات التليفونية الثلاث التى اجريت خلالها . وثمة دلائل مستقلة تؤكد أن المكالمات الثلاث قد تمت بالفعل . ويقول « نعيم نيسان » ، رئيس المخدم فى فندق الملك داود ، انه استدعى الى تحويلة التليفونات بالفندق :

« كان عامل التليفونات شاحب الوجه تماما . وقال ان امراة اتصلت به وابلغته ان ثمة قنبلة فى الفندق . وطلبت منه ان يهدأ والا يثير الرعب . وهرعت الى المدير ، مستر ( ماكس ) « هامبيرجر » ، الذى قال لى أن من السهل جدا على اى شخص أن يعلن أن قنبلة توجد بالفندق . فقلت له : لماذا المجازفة ولماذا لا يبلغ السلطات . والتقط سماعة التليفون وادار على الفور رقم مقر القيادة البريطانية . ثم قال لى : « لا تقل لأحد . فان أحدا لن يغادر الفندق » . وكان قد سال البريطانيين : « هل اخلى الفندق ؟ » . ولم اسمع الرد ولكنى اعتقد انهم ردوا بالنفى ، وان هذا هو السبب فى طلبه منى عدم ابلاغ احد ،

وان احدا لن يغادر الفندق • واتجهت بعد ذلك لاستئناف اعمالى بعيدا عن قاعه « الريجانس » وكنت فى موقعى هناك عندما وقع الانفجار •

ولم يوجه « نيسان » ، فيما بعد ، أي اسئلة الى « هامبرجر » حول هذا الموضوع : « انه لم يتحدث أبدا بعد ذلك من المسألة ، ولم يحدث أبدا ان اثرتها معه مرة أخرى . فهو فى غاية التشدد » . وكان « نيسان » يهوديا عراقيا ، عمل من قبل لدى الاسرة المالكة فى بغداد • وقد تزوج ، بعد الحادث بأربع سنوات ، من « ادينا هاى » ، ولكن لم تكن له اى صلة « بالارجون » • وهو كان على صلة بعم « ادينا » ولكنه لم يحدث ان قابلها الا بعد فترة طويلة من الحادث . ويؤكد « اميل سوتير » المدير المساعد بالفندق ، صحة رواية « نيسان » فى مضمونها • وكان « اميل » قد استبعد صدق التحذير فى البداية على اساس انه خدعة • ويعترف « سوتير » وهو مسيحى سويسرى متزوج من بريطانية ، بأن عمال التليفون اخطروه ثلاث مرات بالتحذير .

وقد تأكدت أيضا صحة الانذارات الاخرى ، حيث اقرتهما كل من « البالستاين بوست ( او الجيروسالم بوست حاليا ) ، والقنصلية الفرنسية ، بل ان عامل تحويلة الصحيفة قام باخطار الشرطة . وقد عثر على تلك الرسالة مسجلة فى سجلات المباحث الجنائية . وقد بعث جندى فرنسى كان يخدم فى قوات حفظ السلام للامم المتحدة بجنوب لبنان ، عندما اعيد فى عام ١٩٨١ نشر رواية « ثارستون كلارك » عن احداث ذلك اليوم ــ بعث برسالة الى « ادينا نيسان » يبلغها فيها أن والده كان قنصل فرنسا بالقدس عام ١٩٤٦ ، وانه يذكر كل تفاصيل الحادث منذ ايام طفولته .

وبالقاء نظرة تحليلية على الماضى ، نجد انه من الواضح ان البريطانيين كانوا سيتصرفون بسرعة اكبر ازاء التحذير لو ان « ادينا هاى » اتصلت تليفونيا بالسكرتارية مباشرة ولم تكتف بالاتصال بتحويلة تليفونات الفندق . ولم يكن رقم السكرتارية سرا . ولكن كانت « منظمة الارجون » تعتقد أن اجراء مكالمة واحدة هو افضل طريق لتحذير كل من الفندق والسكرتارية فى آن واحد • وكان « اسحاق افينوم » ، قائد الارجون المحلى بالقدس الذى تلقت منه « ادنيا » الاوامر ، يعتقد أنه مجرد ابلاغ التحويلة يكون بمثابة اطلاق جرس الانذار ، وانه بمجرد الضغط عليه يتم نقل التحذير الى كل من ادارة الفندق والبريطانيين فى آن واحد . ولكن ، على خلاف ظن « الارجون » ، من الواضح أن عمال التحويلة لم تكن لديهم سلطة اطلاق الانذار على مسئوليتهم الشخصية .

ويظل التساؤل معلقا : لماذا لم يقم البريطانيون باخلاء السكرتارية عندما علموا بالانذار من « هامبورجر » ومن الشرطة ؟ ان أبسط رد على هذا هو ان الاوان كان قد فات . ولكن المسألة تنطوى على ما هو اكثر من ذلك . فسان

« مناحم بيجين » ظل يروى فى الاحاديث التي أدلى بـهـا حتى وقت قريب ـ وكان آخرها فى عام ١٩٧٦ ـ أن السير « جون شو » ، سكرتير عام الادارة البريطانية ، تلقى التحذير ورد قائلا فى غطرسته المعتادة : « اننى موجود هنا لاصدار الاوامر الى اليهود ، وليس لتلقى الاوامر منهم » . وكانت هذه الرواية قد نقلها يسرائيل جاليلى ، عضو الهاجاناه ، الى « بيجين » فى ظرف ايـام قليلة من وقوع الكارثة . ويقول « جاليلى » بدوره عن صحفى امريكى ( توفى بعد ذلك ) وقد رفع « شو » دعوى تشهير ضد صحيفة لندنية يهودية صـغيرة منذ فترة طويلة ترجع الى عام ١٩٤٨ ، عندما قامت بنشر الخبر . وقد اقسم « شو » وسكرتيرته انهما لم يتلقيا اى انذارات . وقد سحبت الصحيفـة زعمها بدلا من الدفاع عنه ، حيث انها لم تستطع العثور على اى شهود اثبات . وتقول « جوزفين » ، زوجة « شو » ان الخبر مختلق تماما بهدف الاسـاءة الى سمعة السير « جون » ولتخفيف جزء من المسئولية عن كاهل الارجون ، ولكن ليس هناك اى دليل ايضا يثبت هذا الادعاء . ويسلم « شمويل كاتز » ، مدير دعاية « بيجين » ، فى تسجيله لتاريخ كفاح « الارجون » ، « بامكانية استبعاد » الرواية الخاصة برد « شو » على الانذار .

ومع كل هذا ، فان شخصا ما بالادارة البريطانية تلقى الانذار ، وهناك الكثير من المعلومات التى تؤكد أن شيئا ما قد وقع خطأ . وربما كان هذا هـو سبب المشكلة . فان « باجلين » ورجاله كانوا قد دخلوا الى « بدروم » الفندق متخفين كعمال عرب . واثناء اعداد فتائل المتفجرات فى قاعة « الريانجنس » للطعام شاهدهم ضابط بريطانى برتبة « ميجور » فأطلق الإنذار . واثنـاء الارتباك الذى وقع ، اطلق احد رجال « الارجون » النار عليه . وابلغ الحادث الى رجال الامن البريطانيين ، ولكن ساد اعتقاد خاطىء بانه اشتبك مع بعض اللصوص العرب . وقام رجال « الارجون » بعد ذلك بتفجير شحنتين صغيرتين فى « طريق جوليان » ، وهو الشارع الرئيسى الذى يقع عنده فندق الملك داود، لاجبار البوليس على اغلاق الشارع مما يضمن عدم زيادة عدد الاصـابات المحتملة . وانفجرت القنابل قبل موعدها ، مما زاد من الارتباك العام . وسمع سير « جون شو » هذه الانفجارات من حجرة مكتبه بالدور الرابع ، فعـبر الممر الواقع خارجها لتقصى الامر ، وتوصل الى ان المسألة لا تزيد عن كونهـا واحدة من الحوادث « العادية » المألوفة فى عام ١٩٤٦ ، ورأى ان البوليس بوسعه معالجتها حيث أن لديه اشياء اهم من ذلك يؤديـها . ومن الواضح ، بذلك ، ان التحذير الذى وجهته « أدينا هاى » ، من خلال شبكات اتصـال الفندق والامن ، لم يتم تقييمه على اعتبار أنه حدث منفرد ، بل على اساس انه جزء من الفوضى التى كانت تسود القدس حيث كانت أصوات الانفجـارات والطلقات والهرج والمرج من الامور المعتادة . واذا كان قد وقع اهمـال من جانب البريطانيين فيما يتعلق بالامن ، فانه لم يتجاوز نطاق الاخطاء البشريـة

المسموح بها . ولقد دفع البريطانيون ، والعاملون لديهم ، وزوارهم ثمنـــا فادحا للغاية مقابل هذا الخطأ .

بيد انهم قضوا على الجزء الاكبر من مشاعر التعاطف التى حظوا بهـا فى بداية الامر ، وذلك عندما وصل الى الصحف والصهاينة خطـــاب دورى أصدره القائد العام الجديد للقوات البريطانية ، الجنرال سير « افلين باركر » ، الى قواته . وكان سير « باركر » قد كتب الخطاب الذى ندم فيما بعـد على اصداره ، فى ثورة من الغضب ، ولكنه استغل كقرينة تؤكد اسوأ الشـكوك السائدة ازاء النوايا البريطانية ، فقد أعلن :

« يجب على جميع الجنود البريطانيين الامتناع عن اقامة اى عـلاقات اجتماعية مع اليهود ، ويجب الا تجرى اى اتصالات معهم خارج نطاق الالتزامات الرسمية فقط ، وأن يكون ذلك فى أضيق الحدود الممكنة . وأنا أدرك ان هـذه الاجراءات من شأنها اثارة بعض المتاعب بالنسبة للقوات ، ولكنى واثق مـن أنهم لو فهموا تماما الاسباب التى دفعتنى الى اتخاذها فانهم سيدركون انهـا لائقة ، وأنها كفيلة بمعاقبة اليهود بأسلوب يكرهه هذا الجنس اكثر من شىء آخـر ، ألا وهو تغريمهم ماليا واظهار احتقارنا لهم » .

وقد ضاعفت عملية « الملك داود » من كراهية الجمهـــور البريطانى « للارهاب اليهودى » . ولكنها ساعدت فى الوقت نفسه على زيادة ايمـــان الحكومة بحتمية التوصل الى حل سياسى . فان الكرامة البريطانية تأثرت فعلا كما تأثرت معها ارادة الاستمرار فى حكم فلسطين . أما داخل المعسكر اليهودى فان هذه العملية كانت بمثابة توقيع حكم باعدام المقاومة المشتركة . فأجبـــر « موشيه سنيه » ، أكثر قادة « الهاجاناه » ثورية ، على الاستقالة . ووافق « بن جوريون » فى باريس على العودة الى الوسائل الدبلوماسية التى شملت الموافقة رسميا على قبول مبدأ التقسيم . وتوقفت الهاجاناه تقريبا عـــن كل عملياتها التخريبية لمدة سبعة عشر شهرا . وكمـــا توقـع « بيجين » فان « الارجون » و « عصابة شتيرن » ، وجدوا انفسهم مضطرين الى مواصلة الطريق بمفردهم ، دون الحصول على معونة من احـد . وكانت هـــذه هى احدى التوقعـات التى أثبتت الايام صحتها ، دون أن تترك لديه اى شـعور بالاغتباط ازاء انتصار رأيه .

## الفصـــل الثامن

## (( النفس بالنفس ))

كان لعبارة (( فلننتقم الله لدمائهم ! )) ، التى جاءت فى البيان الذى اصدره مجلس الوزراء الاسرائيلى فى ١٤ فبراير سنة ١٩٨٢ ، فى نهاية اجتماعـــه الاسبوعى ، صدى مدويا . واحدث هذا الدعاء باستنزال اللعنة ، هزة عنيفة فى اعضاء السلك الصحفى بالقدس الذين كانوا يشعرون بالتعب المعتاد الذى يسيطر عليهم فى عطلة نهاية الاسبوع ، وأيقظهم من اغفاءتهم بعد ظهر يـــوم الاحد المذكور . لا يمكن ان يكون هناك سوى رجل واحد يستطيع ان يكتب مثل هذه العبارة : (( مناحم بيجين )) الذى يتولى رياسة وزراء اسرائيل طــــوال الخمس سنوات السابقة . وعلى الرغم من أن البيان بدأ بالموافقة على اجـــازة لسفير مخضرم ، ثم اشارة غامضة الى استعراض المسائل الدبلوماســـية والامنية ، فان هذا الاجتماع لمجلس الوزراء لم يكن اجتماعا عاديا . فقد جـــاء فى الفقرة الثالثة من البيان اعلان عن اصدار مجموعة جديدة من الطوابـــع البريدية ، الامر الذى كان من الممكن اعتباره ، فى ظروف اخرى ، بمثابة مسألة غير مثيرة للاهتمام تماما كما كان الحال بالنسبة للبنود التى سبقته . ولــكنها كانت طوابع تثير الشعور بالورع بنفس درجة اثارتها لاهتمام هواة جمـــع طوابع البريد . اذ ان هذه الطوابع العشرين صدرت (( تخليدا لذكرى شهداء الجبل الذى اسس دولة اسرائيل )) . وقد تضمنت المجموعة ، من أجـــل المحافظة على المظاهر ، شخصيات وطنية بارزة من أمثال (( حنا سنيش )) ، شاعر (( الكيبوتز )) الذى اعدمه النازى بعد أن قفز بالمظلة الى داخل اوروبا المحتلة ، و (( ايلى كوهين )) الجاسوس من دمشق . ولكن احدا لم ينـــدهش عندما ظهرت على عشرة طوابع من ضمن العشرين طابعا ، صور المناضلين من (( الارجون )) و (( عصابة شتيرن )) الذين أعدمهم البريطانيون شنقا ، ورجلين فجرا نفسيهما اثناء وجودهما داخل زنزانة المحكوم عليهم بالاعدام .

لقد كان قائدهم القديم يدفع الدين الذى فى عنقه لهم . فهؤلاء الاشخاص كانوا بالنسبة (( لمناحم بيجين )) آخر الشهداء ، وأبطال ملحمته الشخصية ، وكان (( بيجين )) يضعهم على منصة تسمو فوق كل منصة اخرى لغيرهم من المقاتلين فى صفوف (( الارجون )) الذين سقطوا فى ميدان المعركة ، والذين يحمل لهـــم فى نفسه كل تقدير . ان اولئك هم الرجال الذين قال عنهم ، وهـــو يفيض فى التعبير عن اعجابه بهم فى كتابه (( التمرد )) ، انهم اجتازوا الاختبار :

(( ليست هناك معركة مجيدة ، ولا هجوم عاصف . ولكن هناك فقـــط التفكير والتأمل ــ التفكير فى الوقت الذى أخذ ينفد مع كل دقة من دقات

الساعة . والتفكير فيما وراء الزمن . ان الايـام تمر بطيئة وطويلة ولكـن الليالى اطول . والوقت يمتد ويتيح فرصة أطول من اللازم للتأمل . ويطـوف بالذهن ذكرى شيء ما أو شخص ما . ذكرى صوت أم مسنة ، أو زوجة شابة ، وهو يأتى من بعيد ولكن بوضوح كامل . ان الملابس الحمراء التى يدثره بهـا الجلاد ، تذكره على الدوام بأن أيامه أصبحت معدودة ، وأن الشمس التى تسطع خارج زنزانته المظلمة لا تعمل على محو الليل وانما تعمل على زيادة اقتراب الظلام الازلى . ان المرء لا يستطيع هنا كبت غريزة حب البقاء . فان الصراع المؤلم يستمر معها ، فهو يبدأ صباح كل يوم من جديد وكل ساعة وكل دقيقة ، ويستمر يدور فى ذهنه عندما يخلد الى النوم وعندما يقوم من نومه وفى غدوه ورواحه وفى وحدته عبر زنزانته المغلقة » .

لم يكن الامتحان مجرد اختبار فى الشجاعة ، وانما فى الانضباط والالتزام ويشرح « يعقوب أمرامى » ، مدير مخابرات « الارجون » ، هذا الامر قائلا : « لقد ذهبوا الى المشنقة لانهم لايعترفون بالحكم البريطانى ، وكان بعضهم على الاقل يستطيع ان ينجو بجلده لو انهم قبلوا السلطة القضائية للمحاكم البريطانية ولم يجبرهم أحد على الرفض ، وكانت لديهم حرية اختيار مطلقة . فقد مزق « دوف جرانير » ، وهو اكثر هؤلاء الشهداء اخلاصا ، توكيلا رسميا كان قد وقعه يفوض فيه احد المحامين باستئناف الحكم . لقد كان هؤلاء شهداء بمعنى الكلمة : رجال اختاروا الموت فى سبيل هدف . كانت تضحيتهم تشكل جاذبية خاصة بالنسبة « لبيجين » الرومانسى والعقائدى ، القائد والمتفرج فى وقت واحد . لقد كانوا يتصرفون وكأنهم شخصيات خرجت من بين صفحات رواية بقلم « جابوتنسكى » ، حيث يقومون بتوجيه قضاتهم ثم ينشدون « الحاتيكفا » ( نشيد الحركة الصهيونية ) وهم يقفون عند المشـــنقة . وعندما توفيت « اليزا بيجين » فى نوفمبر من عام ١٩٨٢ ، دفنت عند جبل الزيتون بالقرب من مقابر « مائير فينشتاين » و « موشيه برازانى » ، اللذين خدعا الجــلاد بأن فجرا قنبلة يدوية مهربة اليهما فى سجن القدس المركزى . وكان « بيجين » قد طلب فى وصيته التى كتبها بعد انتخابه رئيسا للوزراء فى عام ١٩٧٧ ، أن يدفن هو وزوجته بجوارهما .

وكان « بيجين » بصفته قائدا للارجون يقـــدر أرواح المقاتلين حق قدرها . فكان يصر قبل تنفيذ اى عملية على ان تتضمن خطة للهروب قابلة للتنفيذ . ومع ذلك فقد كان يضع فى اعتباره احتمال ان يتعرضوا احيـــانا للمقاومة ، وأن يموت بعضهم أو أن يصابوا بعاهات ، بينما يعتقل آخرون بل وقد يتعرضون للنفى ايضا . وهذا هو ثمن « التمرد » . فاذا كانت المعـركة ذات قيمة فانها تكون جديرة بالتضحية . وكان « بيجين » يرفض السكوت على الاذلال بواسطة المشنقة أو السوط . فقد عانى اليهود فى شتاتهم بالمهجر فى

صمت من مثل هذا الاذلال ، ولكنهم لن يسكتوا عليه فى وطنهم القومى . ولم ينس « بيجين » عندما كان طفلا واجبر على مشاهدة تنفيذ عقوبة الجلد العلنى فى زعماء اليهود « ببديست ـ ليتونيسك » ، بناء على أوامر أحد الجنرالات البولنديين ، ويقول « كنت آنذاك فى السابعة ، ولكن بشاعة هذا المنظر المهين لم يمح من ذاكرتى مطلقا » .

وكانت عمليات الشنق والجلد بالسياط من الاساليب التى اعتاد البريطانيون على استخدامها من أجل قمع حركات التمرد بالمستعمرات وان كان ذلك فى الحالات القصوى ، وكانوا ينفذون الاعدام فى أعداد من عرب فلسطين تفوق عدد اليهود . ولكن لم يرد على البريطانيين بالمثل ، من بين الجماعات المتمردة ، سوى « منظمة ارجون زفاى ليومى » . وقد تمكنت المنظمة من وقف عمليات الشنق والجلد التى مارستها السلطات البريطانية بممارستها الشنق والجلد بالسياط ضد الضباط وضباط الصف البريطانيين أنفسهم وردت على الاهانة بالمثل ، ليس ضد الجنود كأفراد فحسب بل ضد النظام ككل . وما زال الالم الناجم عن تلك الاهانة قلقها حتى اليوم . ويتردد ان « مارجريت تاتشر » قالت بعد مرور ثلاثة عقود على تلك الاحداث ، لرئيس وزراء آخر فى الكومنولث ، انها لا تستطيع مطلقا مصافحة رجل مسئول عن شنق اثنين من الجنود البريطانيين برتبة سيرجنت ( ومع هذا فقد استقبلت مناحم بيجين فى مقر رئاسة الوزارة فى داوننج ستريت ) .

وقد أثمر أول تهديد وجهته الارجون ، فقد القى القبض على كل من « ميشيل آشيل » و « يوسف سمحون » ، عضوى المنظمة ، وهما فى طريقهما الى المستشفى بعد ان اصيبا أثناء اشتراكهما فى غارة مسلحة وقعت فى ٧ مارس عام ١٩٤٦ ، ضد أحد معسكرات الجيش بصرافند . وكانت فرقة من « الارجون » قد تسللت الى القاعدة العسكرية متخفين فى زى جنود مظلات بريطانيين ، ولكن اكتشف أمرهم عندما طمع أحد افرادها وحاول انتزاع مدفع آلى من طراز « فيكرز » من فوق احدى الدبابات . وانسحبت الفرقة فى غير نظام . وصدر الحكم بالاعدام ضد « أشبل » شاعر الارجون ، و « سمحون » وردت المنظمة على ذلك باختطاف ستة من الضباط البريطانيين : خمسة من أحد نوادى تل ابيب والسادس من القدس . وقد تمكن الاخير من الهرب ، مما سبب « لبيجين » الشعور بالخزى الابدى . وفرضت السلطات حظر التجول فى تل أبيب ، وبدأت عملية التفتيش من بيت الى بيت وأعلن « بيجين » أن الارجون سترد على « الشنق بالشنق » . وجرت المفاوضات بين الطرفين من خلال الوسطاء اليهود . واطلقت « الارجون » ، كتعبير عن حسن النية ، سراح اثنين من الضباط المحتجزين وأعطيت كل واحد منهما جنيها كتعويض عن أى أضرار لحقت بهما . وأعلن الضابطان انهما لقيا معاملة طيبة . وعندما تم استرداد عضوى

« الارجــون » ، ألقى الرهائن البريطانيون الباقون فى وسط تل أبيب ، وهم محشورون داخل صندوق شحن . وخرجوا منه ، وهم يرتدون زيهم العسكرى الانيــق الذى كان قد تم كيه ، مما أثــار سخرية وضحك المــارة . لقــد عقــدت « الارجــون » صفقة ولم تتراجع عن تنفيذها .

ولكن لم تكن للعملية التالية نهـــــاية سعيدة مماثلة ، وان كانت قد أسفرت عن تحقيق نصر آخر « للارجــون » . فقد صدر حكم ضد « بنيامين كيمتشى » المقاتل فى الارجــون البالغ من العمر سبعة عشر عاما ، بالسجن لمــدة خمسة عشر عاما مع جلــده ثمانى عشرة جلدة عقابا لــه عن حمــل الســلاح . وردت « الارجــون » على ذلك باعلان : « اذا استخدمتم السوط ضدنا ، سنستخدم السوط ضــــــدكم » . ومع ذلك تم جلد « كيمتشى » ونفــذ « بيجين » وعيده ، حيث تم اختطــاف ضابط بريطانى برتبة ميجــور وثلاثة ضباط صف من تل أبيب ونيتانيــا وريشون لوزيون . وتلقى كل واحــد منهم ثمانى عشرة جلدة قبل الافراج عنهــم . وقــد أكــد البيــان الذى صدر وهو يحمل شعارا يصور ضفتى الاردن وبندقية وتحتهما فقــرة تقول « ليس اقل من هذا » : ان المنظمة لن ترد « بالســوط فقط مســتقبلا ، اذا استمرت عناصر القهــر فى جراتهــا التى تهــدف الى الحــاق الاهانــة الجسمانية بالشباب اليهودى وشرفه القومى والانســانى ، بل اننــا سنرد بالنــار » . وابتلع البريطانيــون كبرياءهم . فأعفى شــاب آخــر من « الارجــون » كان قد اعتقل مع « كيمتشى » من عقوبــة الجــلد . ولــم يوقع البريطانيون بعد هــذا عقوبة الضرب بالســوط على أى من اليهــود أو العرب طوال المــدة المؤلمــة الباقية لهم فى « الارض الموعــودة » ومهمــا يكن من أمر ، فقــد تحققت أمنية أحــد الجنــود البريطانيين ، كتب عبارة على أحد ملصقات « الارجون » التى تحذر جميع ضباط الجيش البريطــانى من احتمالات تعرضهم للجلد بالسوط .. كتب يقول : « لا تنسوا الضابط الذى برأسنى برتبة سيرجنت — ميجور » .

أما استخدام حبل المشنقة فقد احتاج الى جهد اكبر لايقافه . اذا احتاج الامــر الى تنفيذ الاعدام شنقا فى سبعة من رجال « بيجين » قبل أن يتــم ايقاف مثل هذا الحكم . كما استدعى الامر أن يلحق بهم اثنان من الجنــود البريطانيين برتبة سيرجنت ، تم تنفيذ الاعدام فيهما شنقا بمقصــلة أقيمت خصيصا لهذا الغرض ، لا لاى ذنب ارتكباه سوى كونهما بريطانيين موجودين بفلسطين فى ذلك الوقت . وكانت حكومة « اتلى » والادارة البريطانيـــة فى القدس ، فى وسط هذا الجــو من الارهاب الذى يزداد جراة ، تقعــان تحت ضغوط مكثفة من الرأى العــام لاستعراض قوتهما . ومن ثم فقــد أصبح « دوف جرانر » المهاجر اليهودى المجرى البالغ ثمانية وعشرين عاما

والذى أصيب بجراح مرتين أثناء خدمته فى الجيش البريطانى رمــزا لروح التحــدى المميزة للارجون ، وللاصرار البريطانى .
وقد القى القبض على « جرانر » فى أعقاب غارة مسلحة على مركــز شرطة « رمات جان » فى ٢٣ ابريل ١٩٤٦ وكانت فرقـــة من الارجـــون قد دخلت المبنى متخفية كجنود بريطانيين جاءوا لتســـليم مجمـــوعة من المعتقلين العـــرب . وعندما لم يعثروا على مفتاح خزينة الاسلحة ، قاموا بنسف الباب ، مما نبه حامل مدفع برن يقف على سطح المبنى وأحد رجال الشرطـــــة الذى اجرى اتصالا تليفونيا طالبا النجـــدة . وفقـــدت « الارجـــون » فى هـــذه المعركة غير المدبرة ، ثلاثة من رجالها . وتحطم فك « جرانر » عندما أصيب برصاصة فيه ، وكاد أن يفارق الحيـــاة عندما عثر عليــه رجال الجيش . واجريت له سلسلة من العمليات الجراحية ، واصبح لائقا للمثول امام القضاء حيث جرت محاكمته فى يناير سنة ١٩٤٧ بالقدس . ووجـــه « جـــرانر » اثناء شرحه للاسباب التى تجعله يرفض حق المحكمة فى مقاضاته ، اتهـــاما الى بريطانيا بتحويل « ارض اسرائيل التاريخيـــة » الى قاعدة عســـكرية وباغتصابها من الشعب اليهودى « لذلك فلم يعـــد هناك اى اساس قانونى لحكمكم ، الذى اصبح لا يقوم الان سوى على مبدأ واحـــد فقط : القـــوة الغاشمة ، الممثلة فى استخدام السلاح وسيادة الارهاب المتخفى فى صـــورة القوانين المزعومة . لقد صيغت هذه القوانين بواسطة حاملى الحـــراب . وهم يصدرونها ثم يطبقونها بما يتناقض مع الحقـــوق الاســـاسية للانســـان ويتعارض مع ارادة الشعب المحلى والقانون الدولى » .

وعندما أصدر القضاة العسكريون الحكم عليه بالاعدام شنقا ، رفـــع صـــوته مرددا النشـــيد الصـــهيونى وهـــو يقف فى قفص الاتهـــام . وكان « جرانر » يفضـــل الحياة على الموت ، ولكن على أن يكون ذلك وفقا لمبادئه ، وليس لمبادىء قضاته . وكان المعتقلون من رجال « الارجـــون » يعرفـــون جيدا الفرق بين الاستشهاد والانتحار . وكانـــوا يودون أن يتـــم انقاذهـــم او مبادلتهم ، ولكن على الا يكون المقـــابل هو التماس الرأفة . واصـــدرت « منظمة الارجون » انذارا ، وان كان اقل تحـــديدا من الانذارات الســـابقة : ان اعدام أسرى الحرب يعتبر جريمة قتل مع سبق الاصرار . ونحن ننـــدر نظـــام الحكـــم البريطـــانى باراقـــة الدمـــاء ردا على ارتكـــاب مثـــل هذه الجريمة » . وكان رد فعل « بيجين » المبـــدئى ، مرة اخـــرى ، هـــو اختطاف رهائن بريطانيين . فاختطف الميجور هـ . أ . كولينز ، الذى قيل انه ضابط مخابرات ، ولكنه كان فى واقع الامر ضابطا متقاعدا يشتغل فى الاعمـــال الحرة ، وذلك اثناء تناوله الشاى بمدينة القدس . واختطف كذلك ، القاضى « رالف ويندام » من قاعة المحكمة فى تل ابيب . ويبدو أن عملية الاختطاف

الاخيرة أزعجت البريطانيين آكثر من الاولى ، وان كان من المشكوك فيه أن السبب فى ذلك هو صلاته بالطبقة الارستقراطية ، كما كان يزعم « بيجـــين » ، وبدات الحكومة تحـــاول كسب الوقت بعد أن كانت قد قررت فى بداية الامر تنفيذ حكم الاعدام على « جرانر » بصرف النظر عن العواقب . فأعلنت تأجيل تنفيذ الحكم الى أجل غير مسمى لاتاحة الفرصة له لتقديم التماس الى « المجلس الملكى الخاص » . وكان هذا الاعلان بمثابة نقطة تحول فى القضية وكانت جماعة « الارجون » تواجه تفوقا عدديا . وقرر « بيجين » ان استمرار احتجاز الرهائن لن يحقق شيئا ، خاصة وأن المخبأ الموجود به القاضى « ويندام » ، لم يكن آمنا على الاطلاق ولكن عندما اتضح أن البريطانيين كانوا لا يزالون مصممين على شنق « جرانر » وثلاثة آخرين — هم « يحيل دريزنير » ، و « مردخاى الكوشى » و « الايزر كاشانى « — لم تدبر « الارجون » عملية الانقاذ بسرعة كافية . وكانت البلاد كلها تخضع للقوانين العسكرية ، ونقل الرجال الاربعة المحكوم عليهم بالاعدام من القدس الى حصن عكا ، حيث أعدموا فى ١٦ ابريل عام ١٩٤٧ ، تحت ستار قانونى من الدخان . وقلم بعد أســــبوع واحد « فينشتاين » و « برازنى » ، من الارجون و « عصــــابة شتيرن » ، على التوالى ، بتفجير قنبلة يدوية ، تم تهريبها اليهما داخل برتقالة . وكانا ينويان ان يصحبا معهما الجلاد الى القبر، ولكنهما رجعا عن ذلك عندما اصر حاخام السجن على مرافقتهما حتى حبل المشنقة .

وقد حققت « الارجون » ، ابان صيف ذللك العام ، أكبر انتصاراتها ، اقتحام حصن عكا ، الذى كان يبدو منيعا منذ عهد الصليبيين — ولكنها عانت ايضا من آلام تنفيذ احكام اعدام أخرى واتخاذ القرار الصعب بشنق الجنديين اللذين يحملان رتبة سيرجنت واللذين تحتجزهما المنظمة . وتمت عملية اقتحام الحصن الكائن فى وسط المدينة العربية ، عن طريق تنفيذ خطة معقدة لاختراقه من الداخل والخارج . وقد بلغ المجموع الكلى للمسجونين الذين هربوا من الفجوة التى فجرت فى الجدار الحجرى السميك ٢٥١ سجينا منهم ١٣١ عربيا ، والباقى ١٢٠ من اليهود . ولكن كانت الخسائر فادحة فى المقابل ، حيث قتل خمسة عشر يهوديا أثناء المطاردة كما القى القبض على خمسة آخرين . وكان من بين القتلى «ميتشيل اشيل » الذىكان قد نجا من حبل المشنقة منذ عام مضى. وقدم ثلاثة من المعتقلين الجدد — وهم « إشفالوم جيب » ، و « مائر ناكار » و « يعقوب ويز » — الى المحاكمة بتهم عقوبتها الاعدام . وقال احدهم للقضاة :

« اننا نعلم أن هذه المعركة ستسفر عن نتيجة واحدة . فان شعبنا سيحصل على حريته وسيجلو المستبد عن الارض . ولهذا فاننا نحتفظ بهدوئنا . بل الاكثر من هذا فاننا سعداء . فليس هناك سعادة أكبر من أن نهب حياتنا من أجل مثل

اعلى ، وان نعلم ونعلم بما لا يترك مجالا للشك ، أننا من بين اولئك الذين يلعبون دورا مباشرا فى سبيل تحقيقه » .

وأدرك « بيجين » انه يجب على « الارجون » أن تأخذ رهائن من رتب عالية ، حتى يستطيعون انقاذهم . ولكن منذ تنفيذ عمليات الاعدام السابقة اصبح البريطانيون على حذر ، مما جعل تنفيذ ذلك أمرا صعبـــا . واضطر «الصيادون» فى نهاية الامر الى الاكتفاء باختطاف اثنين من جنود المخابرات برتبة سيرجنت ، أثناء عودتهما الى مسكنيهما سيرا على الاقدام وهما يرتديان الملابس المدنية بعد أن قضيا ليلة فى مصيف ناتانيا بدون تصريح . وتمت عملية الاختطاف عن طريق ضرب السيرجنت « كليفورد مارتن » و « ميرفن بيس » بالهراوات وتخديرهما بالكلوروفورم ثم نقلهما بسرعة الى مخبأ أعد خصيصا لهذا الغرض اسفل مصنع لصقل الماس بناتانيا » . وكان حارس سجنهما هو «جيدى باجلين» رئيس عمليات الارجون . واعلن البريطانيون تحديد اقامة جميع سكان المدينة اليهودية ، وتم استجواب ١٤٢٧ شخصا منهم ، ولكن بقى الجنديـــان فى زنزانتهما الخانقة بمرحاضها المصنوع من قماش سميك والاوكسجين المعبأ.ونفذ حكم الاعدام فى ٢٩ يوليو عام ١٩٤٧ ، فى المسجونين الثلاثة من منظمـــة الارجون ــ « جيب » « نكار » و « فيس » ، حيث اقتيدوا الى حبل المشنقةفى عكا . وفى ظرف ساعات قليلة من ذلك ، لحق بهم كل من السيرجنت « مارتن » والسيرجنت « بيس » . وتولى « باجلين » بعد التشاور مع « بيجين » ، مؤكدا له امكانية تنفيذ العملية وتم شنقهما بواسطة عارضة خشبية فى سقف مصنع الماس المهجور . ثم نقلا الى غابة صغيرة من أشجار الكافور حيث تركت جثتيهمـــا تتدليان من شجرتين . ووضع « باجلين » لغما بالقرب من الشجرتين على أمل أن يقتل جنديا ثالثا حتى يتحقق التعادل ، ولكن عندما تأخر البوليس فى العثور على الجثتين اخطرت منظمة « الأرجون» الشرطة بمكانهما ، مع تحذيرهم من وجود الغام فان « باجلين » كان يخشى أن يصيب اللغم أى جندى يهودى قد يشترك فى مهمة البحث وبناء على التحذير ، فان البريطانيين سحبوا الجثتين مستخدمين الحبال والخطافات ، معتقدين ان الجثتين ذاتهما ملغومتان . ومما زاد من بشاعة عملية استرداد الجثتين بالنسبة لفرقة الانقاذ العسكرية والشرطة والصحفيين والمصورين الحاضرين ، أن الجثة الاولى عند انزالها لمست اللغم الذى زرعه « باجلين » ففجرته وتطايرت اشلاؤها . أما الشجرة التى تحمل الجثة الثانية فقد اقتلعها الانفجار من جذورها واصيب ضابط برتبة كابتن من سلاح المهندسين الملكى كان يشرف على العملية ، فى وجهه وكتفه .

تردد صدى عملية شنق الجنديين فى جميع أنحاء العالم ، مثلما حدث لعملية الانفجار فى فندق « الملك داود » وعملية الهروب من حصن عكا . ومع هذا فقد كان « مناحم بيجين » الذى صدق على العملية ، متحفظا بصورة غريبة

ازاء هذا القرار . وكتب يقول فى مذكراته التى نشرت فى كتابه « التمرد » : « وفى اليوم التالى تم شنق البريطانيين . لقد علمنا عدونا بالمثل . ولقد حذرناه مرارا وتكرارا . ولكنه تجاهل تحذيراتنا باصرار . لقد أجبرنا على الرد عليه بأسلوب « الشنق بالشنق » . وكانت ايام ساد الظلام نهارها كالليالى الخالية من النجوم » هذا هو كل ما قاله فى المساحة التى تقل عن صفحة واحدة والتى خصصها لعملية الشنق ، عن هذا القرار أما باقى المساحة فقد ملأها بتوجيه اللوم للبريطانيين لتنفيذهم « أحكام الاعدام » التى لا معنى لها » .

بيد أن قرار قتل الجنديين لم يصدر ببساطة ، فقد بذل « بيجين » جهودا فائقة فى مشاورات مع زملائه بالقيادة العليا للارجون ، على الرغم من عـــدم وجود ما يفيد بأنه كان يعارض قرار الشنق . ويعتقد « يعقوب أمرامى » أن « بيجين » لم يكن يعرف تماما ما يجب عليه عمله . يقول « أمرامى » :

« لقد سأل الجميع عن آرائهم ، ولم يكن يريد ان يؤثر على الآخرين عن طريق اعلان موقفه . وأنا شخصيا كنت أؤيد القرار . وقام بمشاورة ســـتة أو سبعة منا — مثنى وفرادى . ولم يكن هناك من يعارض القرار . وأنا لا انفى أن البعض كانت تراودهم المخاوف . لقد كانت المسألة نسبية . وكان راى البعض قاطعا ، بينما كان هناك آخرون لديهم بعض الشكوك ولكنهم قالوا نعم . وكان « بيجين » ، يريد أن يسهل المسألة على اى احد يريد أن يقول لا ، أو يعبر عن اى تحفظ .

« وكانت مشاورة كل اعضاء القيادة العليا بهذه الصورة ، عملا غير عادى ، وكانت القرارات تؤخذ عادة بواسطة موافقة اغلبية الاعضــــــاء الموحودين . ولم أسمع « بيجين » يعترف مطلقا بعد ذلك بأنه كانت لديه بعض الشكوك . ولو أنه كان لا يوافق على القرار لعارضه بكل قوته ويدافع بقوة عن وجهة نظره . ولم يكن هناك آنذاك ، اى دليل على أنه كان يعـــارض القرار . وكان « باجلين » أقوى المؤيدين لقرار الشنق — فان البريطانيين شنقوا رجاله هو » .

وجدير بالذكر أن أحد الدارسين الاسرائيليين اكتشف بعد خمسة وثلاثين عاما أن والدة السيرجنت « مارتن » كانت يهودية مصرية . وكان والده قـــد تزوجها اثناء عمله فى السودان كموظف مدنى من وزارة المستعمرات . ووفقـا للشرائع اليهودية فان هذا الامر يجعل السيرجنت يهوديا . وقد سئل احـــد أعوان « بيجين » ، الذى كان قد أصبح رئيسا للوزراء ، عما اذا كان هـــذا سيؤثر فى مصير السيرجنت ، لو أنه كشف عن تلك الحقيقة آنذاك . وكان رده « فى الغالب لا » . فان تنظيم الارجون السرى قد سبق له ، على أى الحالات ، اغتيال يهود آخرين ممن اعتبرهم خونة .

ومهما يكن من أمر ، فان عملية شنق الجنديين البريطانيين حققت الهدف منها ، فلم يتم بعد ذلك اعدام اى ارهابى يهودى وان كان قد تم قتل خمسة من اليهود الابرياء عندما هاجمت جماعات من الجنود والشرطة البريطانيين فى تل ابيب كرد فعل لعملية الشنق . واغلق « بيجين » صفحات القضية على أساس افتراض ان اعدام الجنديين البريطانيين قد انقذ أرواح عشرات من رجاله ورجال « عصابة شتيرن » خلال العام الاخير للانتداب البريطانى .

ولكن ربما لم يكن من قبيل المصادفة ان « بيجين » كان يصر باستمرار ، منذ ان تولى رئاسة مجلس الوزراء ، على رفض مطالب زملائه من اليمينيين باعدام الارهابيين العرب . فقد حصل على كفايته من عمليات الاعدام ، كما انه كان يعلم جيدا قيمة الاستشهاد .

## الفصـــل التاسع

## الخـــروج من عش « الدبابـــير »

كان شنق كل من السيرجنت « مارتن » والسيرجنت « بيس » بمثابة القشة التى قسمت ظهر البعير بالنسبة للرايين العـــام والبرلمانى فى بريطانيا . وكان رد الفعل المبدئى هو الغضب . فاجتاحت المظاهرات المعادية لليهـــود فى لنـــدن وليفربول ومانشيستر وجلاسجو وغيرها من المـــدن البريطانية . ولكن سرعان ما تحولت الكراهيـــة الى تساؤل : هل فلسطين تستحق فعـــلا هذه التكاليف الباهظـــة التى يدفعهـــا البريطانيون بأرواحهم ومكانتهـــم ومصالحهم ؟ لقد اخـــذ الرد على هذا التساؤل يتبلور ابان صيف عام ١٩٤٧ ليصبح نفيا جازما .

واعترف سير « آرثر جريتش ـ جونز » ، وزير المستعمرات بمجلس العموم فى ١٢ اغسطس ، بأن « ثمة موجـــة شـــديدة من التساؤل تســـود الجمهور البريطانى حول الاعباء والتكاليف التى تتحملهما بريطانيا ، والمأساة الناجمة عن استمرار بريطانيا فى تحمل هذه المسئولية الدولية » . وكان هناك شـــبه اجماع كامل بين اعضاء مجلس العموم ، الذين تم استدعاؤهم من اجازاتهم الصيفية لمناقشة مسألة شنق الجنديين ، على المطـــالبة بانسحاب مبكر للقوات البريطانية . وقال « ونستون تشرتشل » فى خطاب وجهـــه فى قصر « بلنهايم » الى اعضاء حزب المحافظين المعارض والمجتمعين هناك :

« ان ( بريطانيا ) تحتفظ بحوالى مائة الف جنـــدى بريطانى فى فلسطين ونبدد من الاموال التى نحصل عليها بصعوبة ثلاثين مليون جنيه استرلينى ، او ربما أربعين مليون جنيه سنويا هناك ، .. وليست هنـــاك أية مصلحة بريطانية فى استمرار الانتداب فى فلسطين . ولقـــد بذلنا طوال ثلاثـــين عاما تقريبا جل طاقتنا من أجل القيام بمهمة شريفة فرضناها على أنفســـنا تلقائيا . وقد طالبت الحكومة منذ عام باخطار الامم المتحـــدة باننا نرفض تحمـــل المزيـــد من الاهانات والخسائر . ولكن الوزراء اكتفوا بفتح أفواههم فى بلـــه وتـــردد بصورة مخزية فى اتخاذ القرار ، ومازالوا لا يفعلون شيئا ســـوى ترك أفواههم مفتوحة حتى الآن » .

وقد بعث « هيودالتون » ، عضو الوزارة العمالية ، برســـالة الى « كليمنت آتلى » ، رئيس الوزراء ، يقول له فيهـــا :

« اننى واثق تماما من ان الاوان قد حان تقريبا لكى نخرج كل قواتنا من فلسطين . فان الاوضاع الموجودة هناك حاليا ، لا تكلفنا غاليا من حيث الافراد والاموال فحسب ، ولكنها ، كما يعلم كلانا ، لا تشكل اية قيمة حقيقية من وجهة النظر الاستراتيجية - وعلى اى الحالات لا يمكن الاحتفاظ بقاعدة آمنة فوق « عش دبابير » - وفضلا عن هذا فان بقاءنا هنا يعرض شبابنا لاقصى التجارب بلا داعى حقيقى ، مما يولد مشاعر معادية للسامية بسرعة مذهلة » .

وجاءت قوة ضغط الراى العام ، عقب شنق الجنديين البريطانيين ، على راس قائمة الاسباب التى سردتها « اليزابيت مونرو » ، الخبيرة البريطانية فى شئون الشرق الاوسط ، وراء حدوث « التحول الضخم » فى موقف بريطانيا ، فتقول :

« ان الراى العام البريطانى اعتاد طوال سنين عديدة ان يتخطى اى عقبات تعترضه فى فلسطين ، وكان ينظر الى « الاضطرابات » و « العنف » هناك ، تماما كما كان ينظر الى « الاضطرابات » فى ايرلندا - اى كتجربة مؤلمة على الرجل الابيض ان يتحملها كجزء من اعبائه ، ولكن هذا الاتجاه تغير فى الاول من اغسطس سنة ١٩٤٧ ، وكان السبب فى هذا التغيير هو تنفيذ الاعدام شنقا فى جنديين بريطانيين شابين برتبة سيرجنت ، على يد الارهابيين اليهود الذين ارتكبوا هذا العمل كاجراء انتقامى . فلهجة جميع التعليقات التى ترددت فى الداخل ازاء هذا العمل تختلف تماما عن التعليقات على الاعمال الارهابية السابقة ، والتى أسفر بعضها عن خسائر افدح فى الارواح - كعملية نسف فندق « الملك داود » مثلا . وقد نشرت الصحف المصورة فى صفحاتها الاولى صور الرجلين المشنوقين ، وساد شعور بالاستياء العام ازاء استخدام الجثتين كشرك متفجر ، بل ان الراى العام الحر عبر فى عدة مدن بريطانية عن استيائه فى صورة ثورات محدودة من المشاعر المعادية للسامية » .

وادى هذا الحدث بسرعة الى تصعيد المشاعر المناهضة لامريكا ، وذلك فى فترة غير ملائمة على الاطلاق . « وقدم وزير الخارجية البريطانى تحذيرا فى الثانى من اغسطس الى السفير الامريكى لويس دوجلاس ، يفيد بأن بريطانيا التى « تشعر بالاحباط وخيبة الامل نتيجة للقيام بمهمة الانتداب ، التى لم تحظ بالامتنان عليها ، قد تضطر الى التخلى عن هذه المسئولية » وكان الموقف فى فلسطين يعمل على تسميم العلاقات بين الولايات المتحدة وبريطانيا .

وكانت الحكومة قد بدأت بالفعل فى اتخاذ الخطوة الاولى نحو انهاء الانتداب - على الرغم من اتهام تشرتشل لاعضاء الوزارة بالبلادة - قبل

خمسة أشهر من اعدام الجنديين . فقد المسح « يرنست بيفسين » فى مجلس العموم يوم ١٨ فبراير السابق الى « أن السبيل الوحيد الباقى الان أمامنا هو رفع المشكلة الى الامم المتحدة لاتخاذ قرار فيها » . فقد ادرك وزير الخارجية ان بريطانيا لن تستطيع ارضاء اى من العرب أو اليهود — وانها لا تملك امكانية فرض حل من جانبها · وكان بيفين » ما زال محجما عن الاعتراف بافلاس سياسته والتخلى عن الانتداب ، غير أن بريطانيا تقدمت فى شهر ابريل بطلب الى الامم المتحدة لتشكيل لجنة خاصة لدراسة الاحتمالات القائمة فى فلسطين وتقديم تقرير بنتائج دراستها الى « الجمعية العامة » فى الخريف . ويعتقد « هارولد بيلى » مستشار وزير الخارجية « بيفين » لشئون الشرق الاوسط ، أن هذه المبادرة صدرت أساسا عن « أتلى » أكثر من أن تكون من بنات افكار وزير الخارجية . وأصدرت « لجنة الامم المتحدة الخاصة بفلسطين » فى ٣١ أغسطس ١٩٤٧ ، توصياتها بانهاء الانتداب البريطانى وبانشاء دولتين منفصلتين واحدة يهودية واخرى عربية . وفى ٢٩ نوفمبر وافقت الجمعية العامة على التقسيم بأغلبية الثلثين .

ولم يكن هذا هو الحل الذى كان « مناحم بيجين » و « الارجون زفاى ليومى » يسعون الى تحقيقه . وكان « بيجين » قد عقد اجتماعا سريا فى ٢٦ يونيو سنة ١٩٣٧ مع « اميل ساندستروم » ، رئيس « لجنة الامم المتحدة الخاصة بفلسطين » · وقد عقد هذا الاجتماع ، الذى منح « الارجون » نوعا من الاعتراف الدولى ، بترتيب من كارتر دافيدسون ، الصحفى الامريكى بالاسوشيتدبرس ، حيث قدم مساعيه الحميدة نظير أن يكون هو الوحيد الذى يطلع على تقرير مباحثاتهما التى استغرقت ثلاث ساعات .

وكتب « دافيد سون » يقول فى تقرير قد أجل ارساله لمدة شهر حتى تنتهى بعثة الامم المتحدة من عملها وتغادر الشرق الاوسط ، أن « ساندستروم » و « بيجين » قد ناقشا « فى هدوء وبأسلوب ودى التاريخ السياسى والدينى لفلسطين وكان الحديث لطيفا ووديا لدرجة أن « ساندستروم » قام بنفسه فى النهاية بتحذير « بيجين » قائلا : « ان الشارع قريب من هنا . أليس من الافضل أن نخفض أصواتنا ورد عليه بيجين ضاحكا : « لا تخش شيئا ، فان رجالنا يقفون هناك . وسيبلغوننا اذا ارتفعت أصواتنا ولفتت الانتباه » .

وقد حدد قائد الارجون اهدافه ، بينما كانا يرتشفان النبيذ ويأكلان الفاكهة ، بمنزل الشاعر « يعقوب كوهين » فى تل أبيب ، ونص برنامجه على المطالبة بمنح اليهود السيادة على جانبى الاردن على أن يتم تنفيذه وفقا للخطوات التالية :

١ — انهاء الاحتلال البريطانى « لارض اسرائيل » .

٢ — نقل السلطة الى هيئة نيابية ديمقراطية تمثل شعبنا .

٣ — اعادة جميع اليهود الراغبين فى ذلك الى الوطن فى فلسطين بمساعدة من هيئة دولية .

٤ — اجراء انتخابات ديمقراطية عامة بعد الانتهاء من اعادة اليهود الى الوطن .

٥ — الحصول على قرض دولى لاستصلاح الارض لصالح كل من الفلاحين العبرانيين العائدين والعرب ، والذين يعانون من العوز الشديد وهم يرزحون تحت نير العبودية والاستغلال .

وعندما استعد ساندستروم للانصراف ، صافحه « بيجين » قائلا : أتمنى لك التوفيق فى مباحثاتك ، ولكن لا احد منا يتصور أن قرارك سوف يجعلنا نتخلى عن النضال .

وقد قبل « ديفيد بن جوريون » قرار التقسيم على مضض ، نيابة عن التنظيم اليهودى فى فلسطين ( الييشوف ) كما وافق عليه بصفته الشخصية ، حاييم وايزمان ، الذى يعتبر اكثر الدبلوماسيين الصهيونيين اصرارا ومثابرة . غير أن « بيجين » اعلن رفضه للقرار وكأنه شيئا محرما ، وقد صدق وعده الذى أعلنه عند وداعه للجنة الامم المتحدة . وظل يحارب التقسيم فعليا حتى أعلن قيام دولة اسرائيل يوم ١٤ مايو عام ١٩٤٨ ، ثم فى الكنيست طوال مدة الست والعشرين سنة التى قضاها فى صفوف المعارضة ، وأخيرا من موقعه داخل الحكومة التى تولى رئاستها بعد عام ١٩٧٧ ، وذلك عن طريق بذل كافة الجهود الممكنة لضمان عدم عودة الاراضى المحتلة فى الضفة الغربية الى الاردن ابدا .

هذا ، ولطالما انقسم الراى العام الاسرائيلى حول مدى مساهمة « الارجون » و « عصابة شتيرن » فى انشاء دولة اسرائيل فبموجب تفسير « الماباى » للتاريخ ، كان « المنشقون » يعتبرون بمثابة عنصر ازعاج ، لا قيمة له . اما الجهد الفعلى فى بناء الامة فقد اضطلعت به حركة العمل ( تحت رئاسة حزب الماباى ) ، وحلفائها من الطبقة المتوسطة والفئات الدينية . وهم « الصهيونيون العموميون » وحزب « مزراحى » . وشطب الدور الذى لعبه ورثة « جابوتنسكى » . ولكن عندما قام « بيجين » فى عام ١٩٧٧ بتشكيل حكومة الليكود المنتخبة ، تبوأ « التصحيحيون » المكانة التى يستحقونها وانقلبت الاوضاع . واصبح « بيجين » يوصف بأنه الرجل الذى « طرد البريطانيين من البلاد » ، بينما تحول « بن جوريون » وشركاؤه الى مجموعة

من الاشخاص خائرى القوة الذين يقبلون الحلول الوسط ، ورجال لا يملكون البصيرة ولا الشجاعة التى تمكنهم من مقاتلة الطغاة الدخلاء .

ولا يقل هـذا التفسير الجـديد المتطرف تشويها للحقيقة عن سابقه فالوثائق البريطانية والمناقشات التى دارت فى بريطانيا تبين بوضـوح أن « الارهاب اليهودى » قد لعب دورا بارزا فى تحطيم ارادة البقاء فى فلسطين . وكانت لبريطانيا اهتمامات اخرى تشغلها فى الداخل والخـارج . فالجنيـه الاسترلينى كان يواجه ضغوطا ، كما كانت بريطانيا تعانى من نقص شديد فى الوقود بعد أن تعرضت لشتاء قاس . وكانت الهند على وشك نيل الاستقلال .

وبدات نظرة بريطانيا الاستراتيجية تتغير مع بداية نهـايـة الامبراطورية البريطانية . ولم يكن فى وسع الحكومة ، فى مواجهة التهديد السوفيتى المتزايد فى أوروبا ان تعرض للخطر تحالفها مع أمريكا والمساعدات المالية التى تحصـل عليها منها . واصبحت فلسطين تشكل عبئا ، خاصة وأنهـا ، كما قالت « اليزابيث مونرو » ، « لا تعتبر مسألة حياة او موت بالنسبة لميزان مدفوعات المملكة المتحدة او مستوى المعيشة بها ، ولا بالنسبة لأمن بريطانيا العسكرى او علاقاتها بالكومنولث » . وبحلول عام ١٩٤٧ ارتفعت تكاليف المحافظة على سيادة القانون والنظام فى فلسطين واصبحت باهظة . فالى متى تسـتطيع بريطانيا الاحتفاظ بمائة الف رجل مرابطين هناك ؟ وعلى اى الحالات فان مائة الف لم يكونوا كافين لاداء تلك المهمة . وتزايد الشعور بأن الفوائد الناجمة من وراء ذلك اصبحت فى تناقص مستمر . ولم يستطع الجنرالات ولا السياسيين ايجاد رد مقبول على حرب العصابات المستمرة التى تشنها « الارجـون » و « عصابة شتيرن » فى المدن . فلم يكن ثمة سوابق يمكن الرجوع اليها . ولم يكن فى وسعهم قهرالمتمردين دون أن يسحقوا « الييشوف » ككل .

وفى الوقت ذاته ، كان الشباب يقتلون بعيدا عن ديارهم بلا سـبب مقنع . وكانت بريطانيا تتعرض للاهانة والسخرية . ففى خلال ثلاث سنوات — أى منذ نهاية الحرب العالمية فى ١٩٤٥ الى ان غادر آخر المندوبين الساميين للبلاد فى عام ١٩٤٨ — لقى ٣٣٨ مواطنا بريطانيا حتفهم بأساليب عنيفة على ايدى الجماعات اليهودية . وقتل ٩٩ بريطانيا خلال ستة أسابيع اعتبارا من أول أكتوبر وحتى ١٨ نوفمبر من عام ١٩٤٦ ، بعد ما انسحبت « قوات الهجاناه» فى ١٦ يوليو من ذلك العام ، من حركة المقاومة العبرانية . وفى يناير سنة ١٩٤٧ تم اجلاء حوالى الفين من الرجال والنساء والاطفال الى بريطانيا بينما نقل باقى المدنيين للاقامة داخل« ساحة آمنة »خلف الاسلاك الشائكة . وخلال ليلة واحدة من شهر مارس قتل أكثر من عشرين بريطانيا . من بينهم اثنا عشر ضـابطا عندما قامت « الارجون » بنسف ناديهم بالقدس ، فضلا عن اصـابة ثلاثين بريطانيا بجراح . واشعل رجال « عصابة شتيرن » النار فى معمل لتـكرير

البترول فى حيفا ، واستمرت السنة اللهب مشتعلة لمدة ثلاثة أسابيع . واوصى رؤساء الاركان فى لندن بفرض الاحكام العسكرية فى بعض الحالات المعينة ، ولكنهم أقروا ان « فرض القيود فى جميع انحاء البلاد فى وقت واحد ، انما يفوق امكانيات القوات المتاحة حاليا ، كما ان فرض الاحكام العسكرية من شأنه أن يزيد من الاعباء الحالية دون مزايا تعويضية » . وكما يقول « نيكولاس بيثيل » :

« لما كان كل واحد من الضحايا البالغ عددهم ٣٣٨ شخصا ، قد لقى حتفه بطريقة فردية ، حيث قتل بمفرده عن طريق اطلاق الرصاص عليه ، او ضمن مجموعة صغيرة بواسطة قنبلة ، فان موتهم ترك اثرا عميقا داخل الراى العام البريطانى لا يقل عن الاثر الذى احدثته الخسائر الاكبر حجما فى الارواح البريطانية ، ابان الحرب العالمية الثانية ، والتى تحملها بصبر وتصميم . فى حين بدا هؤلاء القتلى البالغ عددهم ٣٣٨ وكأنهم ماتوا بلا اى داع . ولذلك فقد تضاعفت الضغوط السياسية من اجل وقف تلك الاغتيالات .

هذا ، وقد رفع القنصل الامريكى فى القدس تقريرا الى واشنطن فى أول مايو من عام ١٩٤٧ جاء فيه ما يلى :

« لا مفر من استنتاج ان حكومة فلسطين ، التى يحاول المسئولون فيها ادارة شئون البلاد من خلف الاسلاك الشائكة ومن داخل مبان محاطة بحماية مكثفة ، وهم يعيشون ( أى اولئك المسئولين بدون زوجاتهم وابنائهم ) فى عزلة تثير الشفقة فى وسط مناطق آمنة — لا مفر من استنتاج أن هذه الحكومة لا تزيد عن كونها منظمة طريدة بلا أمل كبير فى ان تتمكن من مواجهة الاوضاع القائمة حاليا فى البلاد » .

وتوصل « مايكل ج . كوهين » ، المؤرخ الاسرائيلى ذو الميول السياسية الصهيونية اليسارية ، بعد ان اجرى دراسة مستفيضة للوثائق البريطانية والامريكية ، الى « ان التاريخ يوحى ، على ما يبدو » بأن الاساليب العنيفة التى انتهجتها جماعة « ارجون زفاى ليومى » والمكروهة فعلا من الناحية المعنوية ، كان لها تأثير حاسم فى تحويل مسألة الجلاء من كونها حلا بديلا فى فبراير ١٩٤٧ ، الى قرار حازم ، بحلول شهر اغسطس من ذلك العام ، ينص على التخلى عن اعباء الانتداب » .

ولكن ، لا يمكن تقييم دور « الارجون » و « عصابة شتيرن » فى فراغ . فان قوات الهاجاناه كانت تدبر فى الوقت ذاته حملة باسلوب مختلف لم يكن أقل اضرارا بسمعة بريطانيا ومكانتها ، وان أدى الى اظهار القضية اليهودية فى صورة افضل . فقد عملت فيما بين عام ١٩٤٥ وشهر مايو من عام ١٩٤٨ على احضار حوالى سبعين الف يهودى بطرق غير مشروعة الى فلسطين . وقد تمكنت البحرية الملكية البريطانية من اعتراض طريق ٥١٥٠٠ من هؤلاء

المهاجرين واحتجازهم فى قبرص . وكانت أشهر مراكب الهجرة غير المشروعة ، وهى « الاكسودس ١٩٤٧ » ( أى الخروج الجماعى ١٩٤٧ ) ، قد أقلعت فى يوليو من ذلك العام من الميناء الفرنسى الصغير ، « بورت — دى — بو » ، حاملة على ظهرها ٤٥٠٠ يهودى . وقد تعقبتها طائرات السلاح الجوى الملكى وسفن الاسطول البريطانى فى رحلتها عبر البحر الابيض المتوسط . ولما كانت معسكرات قبرص قد امتلأت عن آخرها ، فقد قرر « بيفين » انتهاج سياسة جديدة لمعاقبة أولئك المتسللين باعادتهم الى المكان الذى أتوا منه . وفى يوم ١٨ يوليو اعتلى مشاة البحرية البريطانية ظهر « الاكسودس » أمام الساحل القريب من غزة . وانتهجت « الهاجاناه » سياسة تجمع بين المقاومة والاعلام . فقد تم نقل صوت المعركة الدائرة مع القوات البحرية التى اعتلت المركب ، الى الشاطىء من خلال أجهزة ارسال قوية واختارت « الهاجاناه » أن تعرض قضيتها على المسرح العالمى الاوسع نطاقا بدلا من أن تحاول انزال بعض الركاب . فصدرت التعليمات الى قبطان السفينة « ايك آران » ، باستغلالها « كمظاهرة كبرى تحمل لافتات تبين مدى ضعفنا ومسكنتنا وعجزنا ، ومدى قسوة البريطانيين » . وأدى البريطانيون الدور المرسوم لهم فى النص الذى وضعته « الهاجاناه » . بحماس يفوق كل تصوراتها اذ انهم قاموا بتوجيهها ، بعد سيطرتهم عليها ، الى داخل ميناء حيفا حيث اصبحت هدفا ثابتا يقف أمام آلات التصوير ومراسلى اجهزة الاعلام العالمية ، وشاهد حدث وصول السفينة ، رئيس « لجنة الامم المتحدة الخاصة بفلسطين « اميل ساندستروم »» واثنان من زملائه ، بدعوة من « أبا ايبان » ، الذى اصبح فيما بعد وزيرا لخارجية اسرائيل ، وكان يعمل آنذاك بالوكالة اليهودية . وقد ذكر « ايبان » فى مذكراته ان المهاجرين قرروا ألا يستسلموا لمحاولات الابعاد فى هدوء . ووجه «ونستون تشرشل » الى « بيفين » اتهاما بشن « حرب قذرة » ضد اليهود .

وعلق ايبان على ذلك بقوله :

« لو أن احدا أراد ان يعلم حقيقة ما يقصده « تشرشل » لعرفها بسهولة من مشاهدته لجنود البريطانيين وهم يستخدمون أعقاب البنادق والخراطيم والقنابل المسيلة للدموع ضد الناجين من معسكرات الموت . وكانوا يحملون الرجال والنساء والاطفال بالقوة الى السفن لحبسهم ، حيث يتم القاؤهم فى الاقفاص الموجودة فى أسفل السفن لينقلوا الى خارج المياه الاقليمية لفلسطين . وبينما كان « ساندستروم » و « بريليج » و « جرانادوس » يراقبون هذه الممارسات البشعة ، كنت أنا اترقب عودتهم الى القدس بصبر نافذ . ورأيت وجوههم عند عودتهم وقد علاها الشحوب من هول الصدمة . وادركت أن سؤالا واحدا فقط كان يشغل بالهم : اذا كان هذا هو الاسلوب الوحيد الذى يستطيع به الانتداب البريطانى أن يستمر ، فمن الافضل وقفه تماما » .

وقد ضاعف البريطانيون من حماقتهم باعادتهم لهؤلاء المشردين الى الميناء الفرنسى « بورت — دى — بو » حيث رفضت أغلبية اللاجئين البالغ عـددهم ٤٥٠٠ شخص ، النزول الى الشاطىء بالرغم من العرض الفرنسى بمنحهم حق اللجوء . واتيحت للصحافة العالمية فرصة اخرى لتصوير الظروف الصحية السيئة فى السفينة وكتابة التقارير عنها . ووصفت الصحيفة الشيوعية الفرنسية « لومانيتيه » السفن البريطانية الثلاث بأنها تشبه معسكر « أوشفيتزعائم » . وارتكب « بيفين » عند ذاك اكبر أخطائه على الاطلاق ، حيث أرسل اليهود الى المانيا . وكانت سياسته الجديدة بمثابة كارثة اعلامية لبريطانيا خاصة فى الولايات المتحدة ، بينما ادت الى تحقيق نصر ساحق للصهيونية . وكتبت « اليزابيث مونرو » تقول : « لقد استغل الصهاينة الركاب كقطع فى لعبة الشطرنج . وارتكبت الحكومة البريطانية ، التى تعرضت لاستفزاز بالغ ، نفس الخطأ ، واثار تصرفها بارسال اليهود الى المكان الذى كان يعتبر من قبل بمثابة مقبرة لهم ، استياء الملايين ، اكثر مما لو أرسلوهم الى اى مكان آخر فى العالم » .

وكانت الهجرة غير المشروعة تعتبر حتى تلك الفترة ، حـكرا على « الهاجاناه » والوكالة اليهودية . فقد استطاع « التصحيحيون » أن ينقلوا من اوروبا الى فلسطين فيما بين عامى ١٩٣٧ ، ١٩٤٤ ، اربعين الف يهودى فقط ، وذلك وفقا لاكثر تقديراتهم تفاؤلا . ولكن نشاطهم فى هذا الصدد توقف بعد ذلك وركزوا جهودهم بدلا من هذا على النضال المسلح « للارجون » و « عصابة شتيرن » .

وكان عموم الصهيونيين يحتكرون ايضا النشاط الدبلوماسى فى لندن ونيويورك بل و فىفلسطين ذاتها ، بالرغم من الرنين المرتفع لدعاية « حـركة التصحيح » فى امريكا . واذا قلنا أن بريطانيا ما كانت ستتخلى عن الانتداب فى ذلك الحين بدون نغز حرب المتمردين ، فان الحقيقة تؤكد ايضا أن قرار الامم المتحدة فى ٢٩ نوفمبر سنة ١٩٤٧ ما كان سيحصل على الاغلبية لولا « مفاوضات الاروقة التى كان يجريها الدبلوماسيون المقوتون فى كل مـن واشنطن ونيويورك . وبالمثل ، فبدون الريادة الدؤوبة لصهاينة حركة العمل وحلفائهم ، لما كان هناك اعداد لقيام الدولة اليهودية ولما وجدت البنيـة الاساسية للسيادة . ولولا وجود المزارع الجماعية والتعاونية فى النقب والجليل لما جاء خط الحدود الاسرائيلية بهذه الصورة ، بل يمكن القول انه لما كانت هناك صناعة أو زراعة .

لقد كتب « جوزيف ب . سيشتمان ، رفيق « جابوتنسكى » وكاتب سيرته ، يقول :

« لقد كان حزب التصحيحيين ، والمنظمات المنبثقة عنه ، هو الوحيد دون جميع التشكيلات الصهيونية فى فلسطين ، الذى لم يكن يملك اىَ مستوطنات ( فيما عدا بعض الاستثناءات الضئيلة القليلة ) أو مشروعات اقتصـــادية أو مؤسسات خاصة به • ولقد مكنهم هذا من المحافظة على مثلهم الصهيونية العليا وقدرتهم على حرية الحركة ، مما جعلهم الطليعة العسكرية ليهود فلسطين . بيد انهم دفعوا ثمنا باهظا جدا نظير ذلك ، فقد أصبحوا يشكلون الفئة المعوزة داخل المجتمع اليهودى ، وكثيرا ما أثرت حاجتهم الاقتصادية على فرصــــهم السياسية » .

ومرة أخرى أصبحت « الهاجاناه » تشكل نواة لجيش يهودى قادر على صد هجوم خمسة جيوش عربية وردها على اعقابها . وكانت جماعـــــة « الارجون » و « عصابة شتيرن » مدربتين على شن هجمات فدائية والقيام بعمليات تخريبية وغارات انتقامية ، ولكنـــها لم تكن مدربة على اســـتخدام اساليب الحرب التقليدية . وكانت القوة الاسمية للهاجاناه فى منتصف عـــام ١٩٤٧ تبلغ ٤٣ الف رجل وامراة ، لكن كان ٣٢ الف منهم يتبعون « الحرس الوطنى » المفتقر للتدريب والتسليح . بيد أن « الهاجاناه » كانت تملك ايضا « قـــوة ميدانية » قوامها ٨ آلاف من المتطوعين المتفــرغين طوال الوقت ، يتدربون بانتظام . كما كانت قوات « البالماخ » النظامية تضم ٣١٠٠ رجـــل وامراة . وقد جاء من بين هذه القوات الاخيرة معظم قادة الجيش الاسرائيلى الناشىء . وعندما اقتربت الحرب ، قامت قوات « الهاجاناه » بتنظيم نفسها فى ٥ كتائب ميدانية وتدربت على الأساليب القتالية وانشئت ٥ مقار رياســـة اقليمية ، ومع ذلك فان الهاجاناه ظلت ، حتى حلول نهاية عام ١٩٤٧ ، مفتقرة بشدة للتسليح • فلم يكن تحت يدها سوى ١٧٦٠٠ بندقية متنوعة ، و ٢٧٠٠ مدفع نصف آلى ، واقل من الف مدفع ماكينة ويقدر ان الارجون كانت تضم آنذاك حوالى الفى عضـــو ولكن نصفهم فقط هم الذين تلقوا بعض انـــواع التدريب . أما عصابة « شتيرن » فكان قوامها بضعة مئات فقط . وكان مقاتلو « بن جوريون » قـــد أعدوا انفسهم لشن حرب تحرير ، بينما نظم مقاتلو « بيجين » عملية التمرد ضد البريطانيين . ولا يمكن استبعاد اى من هاتين العمليتين ، كما لا يجب التقليل من شأنهما .

## الفصـــل العاشر

## كمـا حـدث فى ديـر ياســين

« تقبل تهانى على هذا الذى يعـد عملا رائعا وأبلغ تحياتى الى كافة القواعد والجنود . اننا نشـد على أيديكم واننا فخـورون جدا بالقيـادة الممتازة وروح القتال التى ســادت خلال هذا الهجوم العظيم ، اننـا لن ننسى القتلى ونشـد على أيدى الجرحى بكل الحب . أبلغ الجنـود انكم بهذا الهجـوم والغزو ساهمتم فى صنع تاريخ اسرائيل . فلتواصلوا طريقكم حتى النصر ، وكما حـدث فى دير ياســين وفى غيرها فاننا سنهاجم ونسحق العـدو . يا الهى ، يا الهى لقـد اخترتنا لنحقق هـذا الغـزو » ..

عندما ارسل مناحيم بيجين هذا الامر الذى يشى بالابتهـاج الى قيادته فى القدس كان لا يعرف الا قليـلا عما حـدث قبل ذلك خـلال أو بعـد المذبحـة التى وقعت يوم ٩ ابريل سـنة ١٩٤٨ فى قرية دير ياســين وهى قرية عربية تقع على الطـرف الشمالى الغربى من مدينة القدس . ولكنه أعلن بعد ذلك بيومين عبر اذاعـة « صـوت صهيون المقاتل » التابعـة لجمـاعة ارجون زفاى ليومى انها معركة مقدسة اشترك فيها لاول مـرة جنـود من الارجون زفاى ليـومى وليخى والبالماخ . ولقـد ظـل قائـد الارجون زهاء اكثر من ثـلاثين عاما مقتنعا تماما أن دير ياســين كانت عملية عسكرية تقليدية حارب فيها رجاله بشجاعة وشرف ، محاولين التقليل من وقوع خسائر بين المدنيين الى ادنى حـد متمسكين بالاخلاقيـات التى درجـوا عليها . وقد ادان بيجين خـلال المقابلات التى اجريت معـه مؤخرا وكذلك خـلال تصريحاته السابقة بن جوريون وكل شخص آخـر خالفـه فى هذا الراى ووصفهم بأنهم « منافقون ضيقو الافق » بل وصل به الامـر الى وصفهم بالكذابين . أن هذا الثبات على المبـدأ يعد دليلا قويا على ولاء بيجين لمقاتليه وربما يعد ايضـا دليـلا على جنون العظمة القوى لديه . ان ما يقوله بيجين بعيد كل البعد عما حـدث بالفعل فى تلك القـرية فى صباح احـد ايام الجمعة بعد ان نفضت بريطانيـا يديهـا من الانتـداب على فلسطين بشهر واحد .

ان دير ياسين القرية التى يقطنها ما بين ثمانمائة والف نسمة يكسبون عيشهم من العمل فى المحاجر وقطع الاحجار مازالت تؤرق مناحيم بيجين والدولة التى ساعد على انشائها وسواء اكان الامر مجرد صدفة أم مدبرا ، وسـواء اكانت يهودية أم عربية، فان دير ياســين سـببت ذعـرا ادى الى اسراع

سبعمائة ألف من العــرب فى الهروب من الارض التى سرعان ما أصبحت اسرائيل . ان الاسم لم يفقد قط رنينه ومازالت قصة دير ياسين تمثل بالنسبة للصهيونيين موضوعا محــرما ، فان الوثائق والصـــور قد أســدل عليها ستار من السرية لفترة اطول مما يمكن أن يلحــق الضرر بأمن اسرائيــل . ووجــد الساسة والكتاب من كلا المعسكرين الصهيونيين انه من الحكمــة اغلاق ملفات دير ياسين لأن الجميع متورطون فى المذبحة . وعلى الرغم من أن بن جوريون أسرع بارسال برقيــة عزاء الى الأمير عبد الله فى عمان فان الهاجاناة كانت مشغولة بالفعل فى محو الدليل الاكثر بشاعة ، فقد استطاع مصـــور لجريدة سينمائية تصـــوير فيلم طوله اربعمائة قدم للمرحلة الاخيرة من المذبحة ولكنه ارتكب خطــأ بالحديث عن ذلك الى احــد زملائه الذى كان يعمل لحساب مخابرات البالماخ ، والذى ذهب الى مطـــار اللد وقــام بتبديل الفيلم قبل أن يطير الى لنـــــدن وتلقت الجريدة السينمائية فيلما طوله أربعمائة قدم يصور تشكل الضباب فى القدس .

كان عرب دير ياسين يعتقدون انهم آمنــون ، على الرغم من الحــرب غير المعلنة التى نشبت بعد تصويت الامم المتحدة بتقسيم فلسطين . وكانوا يثقــون فى معاهدة عدم الاعتداء التى وقعهــا مختار قريتهم مع الضاحية اليهودية المجـــاورة فى جيفات شاؤل . وكما يقول محمد عارف سامور وهو مفتش متقاعد بالمدارس الذى كان يبلــغ السادســة والعشرين من عمـــره عنــد وقوع المذبحــة : « كان هناك اتفاق على الا تحــدث مشاكل بينهم ، فاذا قامت مجموعة من شبابهم بمهاجمــة دير ياســين فان اليهــود يقــومون باعتقالهم ومنعهم . واذا هاجم احــد من دير ياسين جيفات شـــاؤل فــان العرب يقومون بمنعه . لم تكن هناك مشاكل بين اليهـــود والعــرب هناك فى ذلك الوقت » . كانت دير ياسين بالنســبة للهاجاناة قرية عربية يجب اخضاعها للسيطرة اليهودية عاجلا او آجلا ولكن ليس بالضرورة عن طريق الغزو ، وكانت القرية تمثل أهمية استراتيجية لسببين ، ان وقوعهــا فى يد العدو يجعلها تمثل خطرا للضواحى اليهودية فى جيفات شـــاؤل ، بيت حلكيرم يافانوف وبايت فاجان بسبب موقعهــا فى اعلى التــل . وكانـــت الهاجاناة تخطط لاقامة مهبط للطائرات على طول سلسلة التلال بين جيفــات شاؤل ودير ياسين والذى من شـــأنه الابقاء على الاتصـــالات بين القدس والساحل فى حالة الطوارىء . وفى حالة ابو غوش وهى قرية « محــايدة » اخرى تقع على بعد اربعة أميال على الطريق المؤدى الى تل ابيب فان السكان العرب وافقوا على النزوح عن القرية خلال مدة الحـــرب وسمح لهم بالعــودة اليهــا بعد ذلك وربما كان يجرى ترتيب لشىء مماثل بالنسبة لدير ياسين .

ولكن عصابات الارجون وشتيرن كانت لديهـا افكار اخرى . فلا انهم خرجوا من تنظيمات سرية فانهم كانوا يتوقون لاثبات معدنهـم ان يظهـروا للهاجاناه والعرب أنهم ليسـوا مقاتلى شوارع . وكانـوا كذلك يشعرون بالقلق من أن بن جوريون ربما يذعن لاقتراح الامم المتحـدة بتدويل القدس او يقـوم على الاقل بالتعامل مع الملك عبد الله .

ومع ذلك فان أولئك المنشقين كانوا يدركـون مدى النقص فى الرجـال والسلاح لديهم . وكذلك لافتقارهم الى التدريب على القتال . ويقـول يهودا لابيدوت وهو ضابط كبير فى الارجون ويعمل حاليا أستاذا للعلوم فى الجامعـة العبرية ان جماعته لم يكن لديهـا اكثر من ثلاثمائة مقاتل فى القدس وان عدد جماعة شتيرن كان يبلغ المائة بالكاد . وقال لابيدوت فى شهادته المودعة فى أرشيف جابوتينسكى فى منتصف الخمسينات ان الفكرة الاصلية بمهاجمـة دير ياسين صدرت عن ييهوشيا جولدزميدت وهو ضابط عمليات الارجـون فى القدس : « كان السبب اقتصاديا أساسا ، أى الاستيلاء على غنيمة للحفاظ على القواعد التى قمنا حينذاك بانشائها بموارد فقيرة للغاية . وعلى الرغم من هذا فقد ظلت الفكرة الاساسية هى غزو القرية بقوة مسلحة وهـو شىء لم يكن معروفا حينذاك فى البلاد وأصبح نقطة تحـول فى العمليات العسكرية اليهودية وسرعان ما وافقت جماعة شتيرن التى كانت تتطلع الى المصالحة مع الارجـون على الاقتراح الذى تمت احالته الى اجتماع مشترك لكبار الضباط المقاتلين : أربعة من كل جمـاعة وفقا لمـا ذكره لابيـدوت الذى كان أحـد أولئك الضباط ، فان عصابة شتيرن اقترحت تحـويل العملية الى غـارة تأديبيـة يقول : « لابيدوت » فى شهادته :

بالاضافة الى المناقشة العسكرية تقدمت جمـاعة ليهى باقتراح يقضى بالقضاء على سكان القرية ليرى العرب ماذا يحـدث عندما تشترك ليهـى والارجـون زفاى ليومى فى عملية عسكرية معا .

ولسبب أساسى آخر — فان هذا سوف يحـدث اضطرابا كبيرا فى البـلاد وسيكون نقطة تحـول هامة فى سير المعارك . وكان الهدف الواضح هـو تحطيم الروح المعنوية لدى العرب ورفع الروح المعنوية للجالية اليهـودية فى القدس الى حـد ما وهى التى تلقت الضربة تلو الضربة وخاصـة ما حدث مؤخـرا من تمثيل بجثث القتلى اليهود الذين وقعوا فى يد العرب » .

واضاف بنزيون كوهين قائد الارجـون فى العملية والذى أصيب بجراح عند بداية تبادل اطلاق النار : « عندما وصـل الامر الى مناقشـة وضـع السجناء ، والنساء ، والشيوخ ، والاطفـال تضاربت الاراء . ولكن كان راى الاغلبية يقف الى جانب القضـاء على كافة الرجـال فى القرية واى قوة

أخـرى تعارضنا سـواء كانت من الشيوخ أو النسـاء أو الاطفال »
« ان الرغبة فى الانتقـام كانت قوية بعـد الضربة التى وجههـا العـر
الى جوش يتنريون وأتاروت وهما مستوطنتان يهوديتان بالقرب من القـدس
فقدتهما اسرائيل ثم استعادتهما فى سنة ١٩٦٧ .

وقد رفض ضباط الارجون اتخاذ قرار حول اقتراح عصـابة شتير
ولكنهم أحالوه الى القيادة .. ويقول لابيدوت ان بيجين رفض الاقتراح وأص
على أن يستخدموا مكبرا للصوت لتحـذير سكان القرية واعطائهم فرصـ
للاستسلام دون اراقـة الدماء . وقد أكدت مصادر الهاجاناه هذا . ووافق
قادة الميـدان من جمـاعة الارجون على مضض على استخدام مكبر للصو
وترددوا فى أن تفلت فرصة أحـداث مفاجأة من أيديهم ويزعم لابيدوت ان ك
جندى كانت لديه تعليمات بتجنب أحداث خسائر .

كان الهدف هو حمل العرب على الاستسلام وكانت الرسالة التى كا
مفروضا اذاعتها عبر مكبر الصوت هى:

« انكم محاصرون بقوات الارجون وليهى ولن يحـدث لكم شىء اذ
لم تقاتلوا » .

وكان هناك أحد احتمالين :

اما السيطرة على القرية وترك السكان هناك أو نقلهم الى القسـ
العربى من القدس ، « اننا لم نتخذ قرارا سريعا وجامدا مسبقا بل قـرر
الانتظار ورؤية ما سوف يحدث . وكان القرار الوحيد هو احداث أقل قد
ممكن من الخسائر » .

وعـرف ديفيد شالتيل قائد الهاجاناه فى القـدس خطة المنشقي
لمهاجمة دير ياسين . وحاول فى بادىء الأمر اثناءهم عن عزمهم ، فالقـري
كانت تقع فى ذيل قائمة أولوياته . فهى لم تكن تطل على طريق القـدس ـ
تل ابيب ولم تقم بايواء العصابات من العرب الرحل الخارجين عن القانون
وكانت الهاجاناه مشتبكة فى معركة يائسة للاستيلاء على كاستيل وهى هضب
استراتيجية تتحكم فى الطريق العام . واقترح شـالتيل أن ينضم رجال الارجو
وشتيرن بأسلحتهم الى المعـركة الدائرة للاستيلاء على كاسـتيل ولكنه
رفضـوا كما رفضوا كذلك اقتراحا بالاستيلاء على قرية غربية أخرى قريبة عل
الطريق مثل قرية كولونيا بالقرب من قرية موتزا اليهودية . ويقول لابيدوت
« كنا نريد أن نركز على القتال فى القدس وأن نترك القتال على الطـري
للبالماخ والهاجاناه . ولم يكن لدينا قـوة كبيرة كافية فى القـدس . ولم يك
فى استطاعتنا تقسيمها . وكانت دير ياسـين ، كما يبدو ، هدفا يسـها
الاستيلاء عليه .

وعلى عكس الانكار الذى اعلنته الهاجاناه عقب المذبحة مباشرة فان شالتيل وافق على مضض على الغـــارة على دير ياسين ولكنه وضع شروطا صارمة فى خطاب ارسله الى قادة عصابات الارجون وشتيرن المحليين :

« نما الى علمى انكم تخططون للقيام بعملية ضد دير ياسين ، واود أن الفت انتباهكم الى حقيقـــة أن الاستيلاء على دير ياسين والاحتفاظ بها هو مرحلة فى خطتنا الشاملة . اننى لا اعترض على قيامكم بالعملية شريطة أن تكون لديكم القـــوة الكافية للاحتفاظ بها . فاذا لم يكن ذلك فى مقدوركم فاننى احذركم من تدمير القرية مما سيؤدى الى رحيل السكان وقيام قوات خارجية باحتلال المنازل المنهارة . ان هذا الموقف سيجعل المعـــركة العـــامة اكثر صعوبة بدلا من جعلها اكثر سهولة . وان محاولة اعادة احتلال المكان سيلحق خســـائر جسيمة برجالنا . وهناك رأى آخـــر أود وضعه نصب اعينـــكم وهو أنه اذا دخلت قوات خارجية المكان فان هذا سيقضى على خطتنـــا ببنـــاء مطار » .

وكان شالتيل يأمل فى أن يثنى المنشـــقين بمواردهم الضئيلة عن تنفيذ ما ينوون القيام به فى دير ياسين ولكنهم كانوا مصرين على المضى قدما . وآثر قائد الهاجاناه اعطاء موافقته بدلا من المخاطرة بوقوع مواجهة مســـلحة بين القوات اليهودية المتنافسة . كان قرار ازرائيل جاليلى قائد الهـــاجاناه بعدم التعاون مع رجال الارجون وشتيرن خرقا للأوامر الثابتة . ولكن شعر شالتيل انه يتعين عليه استخدام الحكمة . وفى يوم الجمعة ٩ ابريل سنة ١٩٤٨ زحفت قوة مشتركة مكونة من ثمانين مقاتلا من الارجون وأربعين من شتيرن الى دير ياسين فى هجوم من جهتين . وقبل اذاعة اى تحذير وقع مكبر الصوت فى حفرة وعلى الرغم من أن بيجين ظل سنوات بعـــد ذلك يزعم أن سكان القرية تجاهلوا التحذير الا أن شـــهود العيان أجمعوا على أنه لم يذع اى تحـــذير قط ـــ أو على الأقل من على مسافة تسمح للعرب بسماعه . وعلى اية حال فكما يقول لابيدوت فان هذا ما كان يغير من الامر شـــيئا . فضل العرب القتال وكانوا اكثر استعدادا مما كان يظن مهاجموهم . وكانت دير ياسين مثلها مثل أية قرية فى فلســـطين التى يسودها الاضطراب تعين حرسا اثنـــاء الليل . واستطاع احدهم رؤية المهاجمين الذين ندموا فيما بعد لانهم لم يقوموا بهجومهم تحت جنح الظـــلام ـــ وأطلق الحارس تحـــذيره وكان كل بيت تقريبا يمتلك بندقية وان كانت من النوع العتيق وأمسك الرجال ببنادقهم وشرعوا فى الدفاع عن انفسهم وعائلاتهم وكان القائد بنزيون كوهين ضمن اعائل الخمسة والثلاثين يهوديا الذين اصيبوا بجراح وكان اجمـــالى القتلى اربعة من الارجون وواحد من شتيرن . ولم يكن هناك دليـــل على وجود مدافع او غيرها من الأسلحة الثقيلة او جنـــود عراقيين أو ســـوريين كما يزعم الارجون . وروى شهود العيـــان اليهود ما راوه من اطلاق النار

من القناصة الذى كان متواصلا ودقيقا . ووفقا لما ذكره لابيدوت الذى تولى القيادة فان مقاتلى الارجون وشتيرن كان لديهم نحو عشرين بندقية وثلاثة مدافع من طراز برين ( وكانت اكثر الأسلحة فاعلية ) وما بين ثلاثين الى اربعين مدفع خفيف من طراز ستين وان لم يعمل معظمها لانها مصنوعة بأيدى الهواة فى ورش الارجون ، فى تل ابيب وعدد قليل من المسدسات والقنابل انيدوية تقول شهادة « لابيدوت » :

« كانت المشكلة الاساسية بالنسبة لدير ياسين أن العرب كانوا اقوى منا ولديهم بنادق وذخيرة اكثر وكانوا يحاربون من منزل الى منزل . وحقيقى أن المقاومة كانت مركزة على تل واحد الى الغرب ولكن كان هذا مركز المدينة ، الذى يشكل تسعين فى المائة من مساحة القرية » .

تم ارسال رسول الى مركز قيادة الهاجاناة فى القدس فى ثكنات شيندلر وأرسل شالتيل مجموعة جنود من البالماخ مع مدفع مورتر ومدفع رشاش . وقامت وحدة البالماخ بتطويق التل الغربى من الجهة اليمنى واستطاعت اسكات المقاومة دون وقوع خسائر ثم انسحبت . ومهما كان اعتقاد بيجين الذى عاد الى تل أبيب بالنسبة للمنشقين وقتال البالماخ جنبا الى جنب ، فقد كان ذلك هو حجم الاشتراك الفعلى للهاجاناه فى المعركة . ومع انهيار الجانب الاكبر من دفاع العرب استأنف مقاتلو الارجون وشتيرن القتال مصوبين نيرانهم الى أى شىء يتحرك وللمنازل لنسفها سواء كان السكان داخلها أم لا وأصبح من الصعب بصورة متزايدة السيطرة على مقاتلى الارجون وشتيرن . ومما لا شك فيه أن بيجين أمر بضبط النفس ولكن كلما طال أمد العملية ، ازدادت الفوضى ، وبدا أن المغيرين عادوا الى غرائزهم الوحشية الأولية . ويقول يهوشيا جوردينتشك وهو ضابط من الارجون انهم فكروا فى الانسحاب بعد أن لحقت بهم خسائر :

« كان لدينا أسرى وقررنا القضاء عليهم قبل الانسحاب ، كذلك قضينا على الجرحى لاننا لم نكن نستطيع على اية حال علاجهم وفى أحد الاماكن قتل نحو ثمانين من الاسرى العرب بعد أن قام بعضهم باطلاق النار مما أسفر عن مصرع شخص ممن أتوا لعلاجهم ، كذلك تم اكتشاف العرب الذين تنكروا فى زى النساء . وهكذا شرعوا فى اطلاق النار على النساء أيضا اللاتى لم يسرعن الى المنطقة التى تجمع فيها الأسرى » .

أكد يائير تاسبان وهو الان عضو فى حزب مابام اليسارى فى الكنيست قصة الرجال العرب الذين تنكروا فى زى النساء . وكان تاسبان حينذاك يبلغ السابعة عشرة من عمره ويدرس فى احدى المدارس الثانوية فى القدس ودفعه مقاتلو الهاجاناه للاشتراك فى دفن الموتى بعد انسحابهم من ساحة المعركة . ولكن تاسبان يقدم تفسيرا مختلفا لذلك :

« ما رأيناه كان نساء وأطفالا وشيوخا والذى أصابنا بالصدمة هو وجود حالتين او ثلاث على الأقل من الشيوخ الذين تنكروا فى زى النساء واتذكر عندما دخلنا الى حجرة المعيشة فى أحد المنازل ان وجدنا امرأة صغيرة ميتة فى أحد الاركان وكان ظهرها الى الباب وعندما وصلنا الى الجثة وجدنا أنه رجل عجوز بلحية . وكان استنتاجى لما رايته أن ما حدث فى القرية قد أثار رعب أولئك العجائز لدرجة انهم أدركوا أن كونهم عجائز لن يشفع لهم وكانوا يأملون فى ان التنكر فى زى النساء سينقذهم » .

استطاع مائير بائيل الذى أصبح فيما بعد سياسيا يساريا وكان وقتذاك ضابط مخابرات فى الهاجاناة فى القدس ولم يكن معروفا لعصابات الارجون وشتيرن أن يشهد العملية برمتها : الهجوم ، والمقاومة والمذبحة . وكان قد عرف بالهجوم المرتقب وقرر ، دون ابلاغ رؤسائه ، أن يذهب وان يرى كيفية تنفيذ المنشقين لمخططهم . واخذ معه آلة تصوير وكان هدفه هو ابلاغ مقر القيادة بقدرتهم القتالية . وكان من المعروف ان الانجليز سيتركون البلاد قريبا وان الهاجاناه ستكون هى الجيش الوطنى وستعمل على ضم المنشقين الى صفوفه سواء كوحدات متميزة أو موزعة بين المقاتلين الآخرين وعلى أسوأ الاحوال فانهم اذا رفضوا انتخلى عن وضعهم المستقل فان الهاجاناة ستقوم باخضاعهم بالقوة وفى كلتا الحالتين فانه سيكون من المفيد تقييم ادائهم فى أول عملية تقليدية يقومون بها . واستهل بائيل تقريره لا زرائيل جاليلى بالابيات الافتتاحية لاحدى القصائد العبرية المشهورة التى كتبها حاييم ناشمان بياليك بعد مذبحة كيشينيف سنة ١٩٠٣ والتى قام خلالها الرعاع الروس بقتل تسعة واربعين يهوديا وجرح خمسمائة آخرين :

« انهض واذهب الى مدينة القتلى وستصل إلى الافنية وسترى بعينيك

« وستلمس بيديك على الأسوار والأشجار والأحجار والحوائط دماء

« القتلى المتجمدة وادمغتهم المسحوقة ..

ومازال تقرير بائيل محظورا ولكن ما يتذكره هو مذبحة غير منظمة بعد ان خمدت معظم المقاومة العربية :

« كانت مذبحة فورية لم يسبق الاعداد لها . كانت انفجارا داخليا لا يستطيع احد السيطرة عليه . كانت مجموعات الرجال تذهب من بيت الى بيت تقوم باعمال السلب والقتل وكنت تستطيع سماع صرخات النسوة العرب ، الشيوخ العرب والأطفال العرب فى منازلهم ، حاولت العثور على القادة ولكننى لم انجح ، حاولت ان أصرخ وأن أمنعهم ولكنهم لم يكونوا يلقون بالا الى » . كانت عيونهم تلمع كانوا كما لو كانوا مخدرين ، مسممين عقليا ، كانوا فى حالة من النشوة » .

وبالنسبة لمحمد عارف سامور لم يكن الضحايا مجرد أشخاص مجهولين لديه كانوا أبناء عمومته ، جيرانه أصدقاءه وشاهد المدرس الشاب المذبحة من منزله الواقع فى الجانب الآخر من دير ياسين حتى نجح فى الساعة الرابعة بعد الظهر من الهروب الى عين كرم على بعد عدة أميال الى الغرب ويقول ان معظم الناس قتلوا داخل منازلهم :

« فى احدى الحالات وهى حالة اسرة زهران نجا شخص واحد من بين خمسة وعشرين ، وفى منزل آخر أمسكوا بابن الاسرة فؤاد البالغ من العمر ستة عشر عاما وكانت أمه تمسك به وقاموا بقتله بسكين ، وقضت الام بعد ذلك عشرين عاما فى احدى المستشفيات العقلية . وفى احد الشوارع قتلت سيدة شابة وطفلاها البالغان من العمر سنتين فقط وتركت أجسادهم هناك . وانتقل المهاجمون الى قلب القرية وشرعوا فى قتل كل من يرونه أو يسمعونه بمجرد أن يفتح بابه كانوا يستخدمون القنابل ( اليدوية ) البنادق الالية وشبه الالية ٠ واستطاع ابن عمى الهرب بعد أن أصيبت ملابسه بثقوب من طلقات الرصاص . وقام احد الضباط بوضع بندقيته الالية فى احد النوافذ وشرع فى اطلاق النار فى الخارج وقتل أى شخص يتحرك . وقاموا بقتل عمى على حسن زيدان وعمتى فاطمة التى سمعته ينادى « انقذونى » فهرعت اليه ولكنهم قتلوها . وجار آخر الحاج يارح الذى سمع بعض الاصوات وخرج ليستطلع الامر ولكنهم قتلوه هو أيضا وسمع ابنه محمد الذى يبلغ السابعة عشرة من العمر سمع اباه يناديه ، فذهب الى نفس المكان وقتلوه ٠ وسمعت أمه صوته يطلب انقاذه فجرت اليه وقتلوها . حدث كل هذا قرب منزلى ورأيته » .

وتحدث سامور وبائيل عن قيام مجموعة من الجنود بتنفيذ حكم الاعدام فى خمسة وعشرين رجلا فى احد المحاجر بين دير ياسين وجيفات شاؤل . ويعترف سامور انه لم يشاهد اطلاق النار ولكنه سمع عنه من احدى النساء التى شاهدته . ومع ذلك فان بائيل لا يساوره الشك حين يقول : « قاموا بوضعهم فى احد المحاجر وظهورهم الى الحائط ثم اطلقوا عليهم النار ، رأيت اطلاق النار ثم قمت بعد ذلك بتصوير الجثث . ويقول بهوشيا ارييلى وهو جندى بالجيش البريطانى كان يقود المتدربين من الهاجاناه والذى أرسل لدفن الموتى انه رأى عددا من الرجال « قتلى فى المحجر » . ويزعم يهودا لابوديت انه لم يسمع قط عن تنفيذ عمليات اعدام وانه باعتباره قائدا عاملا كان سيفعل ذلك ولكن كل الدلائل تشير الى عكس ما يزعم .

وهناك مزيد من التقارير البشعة حول الفظائع التى ارتكبتها قوات الارجون وشتيرن التى يستعرض فيها لارى كولينز ودومينيك لابيير فى

كتابهما « القدس » مزيداً من القصص حول عمليات الاغتصاب وما زعم حول شق بطن احدى النساء الحوامل وكان مصدرهما الاساسي ممثل الصليب الاحمر في القدس جاك دي رينير والمقابلات التي اجرتها محطة سي . اي . دي البريطانية مع الذين نجوا من المذبحة ويعترف دي رينير في تقريره المنشور انه وصل الى القدس يوم الاحد اي بعد يومين من القتال ولكن قوات الارجون وشتيرن كانت لاتزال هناك . ويرى كولينز ولابيير ان هناك « اتجاها عربيا لتضخيم الاحداث عند استعادتها والتأمل فيها » وهناك دليل آخر يشير الى انه لم تثبت ادانة المهاجمين . ويقول يائير تسبان الذي شهد انسحاب الارجون وشتيرن انه لم ير أية دماء على ملابسهم ويضيف قائلا : « اننا عندما قمنا بدفن ضحايا لم أر أي دليل على استخدام السكاكين في القتل . أما محمد سامور الذي ليس لديه اي سبب للتقليل من الفظائع فوائق انه لم تحدث اية اعتداءات جنسية » انني لم اسمع أو أرى أي اغتصاب أو اعتداءات على النساء الحوامل ولم يتحدث معي اي شخص من الناجين عن حدوث مثل هذا الامر . فاذا حدثك شخص عن ذلك فانني لا أصدقه . وكتب طبيبان من القدس ارسلتهما الوكالة اليهودية لفحص الجثث تقريرا قالا فيه انهما لم يشاهدا اي اثر لوقوع تعذيب او تمثيل بالجثث .

مما لا شك فيه ان المنشقين قاموا بعملية استعراض للاسرى العرب عبر شوارع القدس اليهودية قبل اطلاق سراحهم في الجانب العربي من المدينة ، وانهم رفضوا الاحتفاظ بدير ياسين كما امرهم شالتيل أو دفن الضحايا . ويوافق لابيدوت في مجال تذكره لما حدث ان رفض دفن الموتى كان خطأ فاحشا « انك لا تستطيع ان تترك جثث الموتى في أرض المعركة حتى لو كانت جثث الاعداء ، لم نكن منظمين لنفعل ذلك لم نكن نعرف ما يجب علينا عمله كانت تلك هي المرة الاولى التي نخوض فيها مثل هذه المعركة ويحدث مثل هذا العدد الكبير من الضحايا . كنا مكدودين ، كذلك كنا خائفين من أن يقوم البريطانيون بضربنا بالقنابل من الجو » .

كان هذا الخوف الاخير صحيحا وحاسما فقد تعرفت السلطات البريطانية على المتهمين وكانت تواقة الى تصفية الحسابات معهم ولكن لم يكن لديها في ذلك الوقت الطائرات أو القوات المطلوبة . وبعد مواجهة عصبية سمحت الهاجاناه لمقاتلي الارجون وشتيرن بالانسحاب . وقد تمت تعبئة يائير تسبان ومعه نحو مائة من رفاقه المدربين للقيام بعملية دفن الموتى لان الجانب الاكبر من القيادة الصهيونية كانت لا تريد أن يرى البريطانيون والصليب الاحمر الدولي او الصحافة العالمية الفظاعة الكاملة في

دير ياسين وتمت عملية الدفن بسرعة شـــديدة لدرجة أن أحـــدا لم يتوقف ليحصى الجثث . وبصفة عامة فان الاراء أجمعت على أن عدد القتلى العرب وصـــل الى ما بين ٢٤٠ و ٢٥٠ على الرغم من أن بيجـــين كتـــب فى كتـــابه « التمـــــرد » : ان القتلى يبلغ عددهم نصف ذلك الرقـــم . ولكن ما يدعو للدهشـــة ان محمد عارف سامور يوافقه فى هذا القول ويقول ان ثلاثة وتسعين قد قتلوا فى القرية وان ثلاثة وعشرين قد أعدموا فى المحجر المجـاور لهـــا . وهكذا يبلغ مجموع القتلى مائة وستة عشر قتيلا . وبعد نحـــو ثلاثة أيـــام من المذبحة اجتمع ممثلون عن العشائر الخمسة فى دير ياسين فى القـــدس فى المكاتب الاسلامية بالقرب من المسجد الاقصى ووضعوا قائمـــة بالاشخاص المفقودين وأحصينا الاسماء فوجدناهم مائة وستة عشر ولـــم يحـــدث شىء منـــذ سنة ١٩٤٨ ليحملنى على التفكير أن هذا الرقم كان خاطئا » .

ومرة أخرى فليس هناك ما يدعو سامور للمبالغة أو التقليل من عـــدد الضحايا ويدعم رأيه هذا يهوشيا ارييلى الذى يعمل حاليـــا استاذا للتاريخ واحـــد دعاة السلام فى اسرائيل فيقول ان « رقم مائة وســـتة عشر رقـــم معقول ولا اعتقد أنه كان باستطاعتنا دفن اكثر من ١١٠ الى ١٤٠ جثة » .

ان الرقم الحقيقى لن يمكن معرفته قط لانه لم يتم وضـــع علامات على القبور ولم يسمح للعرب بالعودة الى دير ياسين . وعلى أية حـــال فـــان الاســـطورة فاقت الاحصائيات .

## الفصــل الحــادى عشر

## تمــرد على السفينة التالنيــا

انتهت الحياة النشطة للارجــون زفاى ليومى يوم الثلاثاء ٢٢ يونيــه ١٩٤٨ كان ما حدث أشبه بالفيلم المأساوى الشهير « ذهب مع الريح » : القاء آلاف من العملات النقــدية على شاطىء تل أبيب ، الأخ يقتل أخاه ، احتراق سفينة محملة بالاسلحة والذخيرة والمتفجرات شديدة الانفجار بالقرب من الشــاطىء ، الشائعات عن الحرب ، الخيانة والغدر ، العواطف المشبوبة والخطب الرنانة الرخيصة وكان اغراق الجيش الاسرائيلى بناء على أوامر من رئيس الوزراء لسفينة الارجــون « التالنيــا » الملحمية المحملة بالاســلحة صدمة أخرى تشــبه « تهمــة الدم » فى مقتل أرلوزوروف وخيانة شمشون وهو مالم يغفره مناحيم بيجين قط لديفيد بن جوريون وحركة العمل الصهيونية التى كان يتزعمها . ومع ذلك فانه يجب على قائد الارجــون أن يتحمــل مسئوليته عن البرقيات المتعارضة وسوء التقدير التى أوصلت الدولة اليهودية الوليدة الى حافة الحــرب الاهلية .

ضعفت سيطرة بيجين على الارجون عندما خرجت عن نطــاق العمــل السرى وبدأت قيادة القدس التى كانت معزولة فى طرف طريق معرض للهجوم بعيدا عن مقر القيادة فى تل أبيب تعمل باستقلال متزايد . وكانت وحــدات الارجــون قد تم ادماجها فى الجيش الوطنى الذى استمد بنيانه وقواده من الهاجاناه . وبدأت المكاتب فى الخارج تأخــذ مبادرات من جانبها دون تنســيق وبينما بدأ كبــار الرفاق فى العودة الى الوطن من المنفى أو السجن لم يعــد بيجين يملك وحــده احتكار الحكمة السياسية . فكان هناك رجــال مثل ياكوف ميريدور ، الياهو لا يكن ، أريخ بن اليعــازر وهيليل كوك ، اكتسبوا خبرة متراكمة فى افريقيا ، واوروبا ، والولايات المتحــدة ولم يكونوا واثقين ثقــة عمياء بأحكام بيجين . والشىء نفســه بالنسبة للمقاتلين الشــباب مثل اميهاى باجلين الذى نضجت شخصيته وســط النيران . كانوا جميعا يشعرون بحرية اكبر فى مناقشته بل وربما فى الاختلاف مع قراراته أحيانا . كانت الايام والدولة ذاتها فى حالة من عدم الاستقرار . لم يكن هنــاك اجماع من الارجون بالاعتراف بالسيادة المطلقة للحكومة الانتقالية برئاسة بن جوريون ، او فى التخلى عن روح العمــل السرى . وفى الوقت الذى أبحــرت فيه « التالينا » التى سميت على الاسم المستعار لجابوتينسكى عبر البحر المتوســط اختلط الخط الفاصــل بين الاستراتيجية والتكتيك ، بين العمل السياسى والقيــام

بالعمليات العسكرية التى استمد منها بيجين قوته . خرج القائد من مكمنه الى الميدان . كان ذلك عاملا غير مألوف ، اذ اعتقد رجال الارجون الآخرون انهم أكثر دراية منه فى هذا المجال . وبسبب تشتت السلطة ،

كان حوار بيجين مع يزرائيل جاليلى الذى كان حينذاك نائب بن جوريون فى وزارة الدفاع مترددا وغامضا أفسدته التركة المثقلة بعدم الثقة والمنافسة السياسية ويشير السجل التاريخى أن كلا الجانبين كانا مخطئين فى شكوكهما فلم يكن بيجين يخطط لانقلاب كما أن بن جوريون لم يكن ينصب لقائد جماعة الارجون كمينا يهدف الى القضاء عليه وعلى البقية من قوته . ولكن كلا الرجلين تصرفا بطريقة أوحت بأنهما يتآمران ضد بعضهما البعض . فقد أساء بيجين فهم دوافع وقرارات بن جوريون . ولم يقدر كيف سيقوم رئيس الوزراء بارساء أساس بناء الدولة والحكومة والجيش . وساعد تردد الارجون على زيادة شكوك بن جوريون كما ساعدت على ذلك الكراهية

المتأصلة فى نفسه ازاء كل شىء يمثله الارجون ومناحيم بيجين من عنف ، وفوضى الامر الذى يشكل تحديا وقحا للحق الالهى لحزبه ، حزب المباى .

وما كان يجب ان تحدث مأساة « التالنيا » . فقد كانت دولة اسرائيل التى ولدت قبل ذلك بشهر واحد أى فى ١٣ مايو ١٩٤٨ تقاتل من أجل بقائها . وكانت القدس اليهودية تتعرض للتهديد من الشرق وتل أبيب من الجنوب . وكان الجيش يمر في طور التشكيل من عصابات الهاجاناه والارجون وشتيرن ومن العناصر المتنافرة من المتطوعين اليهود القادمين عبر البحار . وكان يعانى نقصا شديدا فى الأسلحة والذخيرة . وكانت « التالنيا » تحمل نحو خمسة الاف بندقية بريطانية من طراز لى انفيلد وأكثر من ثلاثة ملايين طلقة بندقية ، ومائتين وخمسين بندقية من طراز برين ومائتين وخمسين بندقية من طراز ستين ، ومائة وخمسين بندقية آلية المانية من طراز سباندلو ، وخمسين مدفع مورتار ، وخمسة آلاف قذيفة ، وطنا من مادة ال تى . ان . تى وكذلك تسعمائة وأربعين متطوعا ليسوا جميعا من المتعاطفين مع الارجون . وكانت السفينة أشبه بمنحة الهية ، كانت تلك السفينة سفينة أمريكية من مخلفات الحرب بدأت العمل فى سنة ١٩٤٤ واشتراها هيليل كوك من اللجنة العبرية للتحرير القومى ، النادى الامريكى لمؤيدى الارجون بمبلغ خمسة وسبعين ألف دولار . وقام افراهام ستانفسكى بتسجيلها تحت علم بنما . بعد بحث مضنى عن الاسلحة تلقى المكتب الاوربى للارجون حمولة السفينة من الاسلحة هدية من الحكومة الفرنسية التى كان واضحا انها ترد الصاع صاعين للبريطانيين لتأييدهم شارل ديجول قبل وبعد التحرير .

وقبل ثلاثة أيام من انتهاء الانتداب البريطانى أبلغ جاليلى بيجين أن بن جوريون ينوى اعلان دولة يهودية . ووافق قائد الارجون ، الذى كان يخطط لاعلان الدولة بنفسه اذا لم يقم بن جوريون بذلك ، وافق على الاعتراف بالحكومة المؤقتة وعرض على الفور بيع « التالنيا » الى السلطات بمبلغ مائتين وخمسين ألف جنيه استرلينى ورفض جاليلى عرضه على أساس ان السفينة معروفة لدرجة أنه من المتعذر أن تقوم بنقل الاسلحة دون اكتشافها . وفى أول يونيو تعهد بيجين بانضمام الارجون الى صفوف الجيش الوطنى ووقع مع جاليلى اتفاقا من ست نقاط :

١ ــ انضمام أعضاء الارجون الى صفوف الجيش .

٢ ــ يجرى تشكيل وحدات خاصة من مقاتلى الارجون فى ألوية الجيش .

٣ ــ يتم تسليم الاسلحة ، المعدات وتجهيزات صناعة الاسلحة الى سلطات الجيش .

٤ ــ تمارس هيئة أركان مؤقتة تتكون من ضباط من الارجون عملها نيابة عن الجيش حتى يتم انضمام كافة أعضاء الارجون ( لم يتحدد موعد محدد ولكن بن جوريون رأى أن هذا سيستغرق نحو شهر يتم بعده تسريح هيئة أركان الارجون ) .

٥ ــ الغاء انشطة الشراء المنفصلة وتحويل العقود الى الجيش .

٦ ــ تتوقف الارجون وقواتها عن العمل كوحدة عسكرية فى دولة اسرائيل وداخل مجال سلطة الحكومة الاسرائيلية .

اضاف جاليلى ، نزولا على رغبة بيجين للحفاظ على ماء وجهه ، جملة تنص على أن الارجون تحل نفسها بمحض اختيارها . ولم يرد أى ذكر عن وحدات الارجون فى القدس . ولكن زعم بيجين أن المدينة المتنازع عليها خارجة بصفة مؤقتة عن مجال سلطة الحكومة .

ليس هناك ما يدعو للشك فى اخلاص بيجين بتوقيعه هذا الاتفاق ، كانت ثورته موجهة ضد البريطانيين وكان هدفها اقامة دولة يهودية فى الوطن القديم ، واقر بأن بن جوريون الذى كان يتمتع بتأييد الاغلبية ، هو الزعيم الطبيعى لهذ الدولة وكان مستعدا بصفة أساسية للتخلى عن اثارة العراقيل من أجل السياسة الديمقراطية ولكنه اختلف اختلافا جذريا حول نقطة حساسة وهى ــ حدود الدولة ــ مع الاتجاه السائد للقيادة الصهيونية لدرجة انه لم يكن من الممكن النظر الى ولائه كأمر مسلم به . رفض بيجين التقسيم وواصل الحديث والعمل كما لو كان يستخدم الارجون لافشاله مهما كان قرار الحكومة ، وكان ذلك الاساس المنطقى وراء شك بن جوريون وهو ما لم يحاول بيجين تبديده .

أعلن بيجين فى كلمة القاها يوم الاستقلال فى ١٥ مايو أن الارجون ستتخلى عن العمل السرى « داخل حدود الدولة العبرية المستقلة » وأضاف فى تفسير اختار كلماته بعناية : « لقد لجأنا الى العمل السرى تحت حكم القمع . الان لدينا حكم يهودى فى جزء من وطننا . فى هذا الجزء ليس هناك حاجة الى العمل السرى اليهودى . فى دولة اسرائيل سنكون جنودا وبناة » .

وفى الوقت الذى كانت الارجون تتفاوض فيه مع معاونى بن جوريون كتب بيجين الى زملائه فى الخارج أن الارجون ستكون القوة المقاتلة اليهودية الوحيدة « لوضع الامة فى موضع القيادة للبلاد بأسرها » ولان القيادة الصهيونية الرسمية والهجاناه لن تكون مستعدة لذلك فان الارجون ستحتاج الى أسلحة لاجل عشرة آلاف رجل ( وهو عدد أكبر بكثير مما تستطيع استخدامه فى ذلك الوقت ) وحث ممثليه على ( تكديس الاسلحة ) . عندما اشتكت السلطات بعد توقيع اتفاق يونيو من أن الارجون ما تزال تشترى الاسلحة من الخارج وتجمع التبرعات من الداخل أجاب بيجين بأن هناك تداخل فنى . ولم تقتنع الحكومة . وانتظرت بعثتها لشراء الاسلحة فى فرنسا بدون أن تتصل بها الارجون ، وفى اسرائيل كرر بيجين القول خلال عرض عسكرى فى ناتانيا أن دور العمل السرى فى الخارج هو جمع الاسلحة حتى يحين الوقت لشن هجوم لغزو البلاد بأسرها . وأثار قلق ليفى اشكول الذى كان زميلا نجاليلى خلال المفاوضات مع الارجون ما رآه من الانقسام فى القيام بالادوار . ففى الوقت الذى يلعب فيه دور السياسى يلجأ زملاؤه الى الخيار العسكرى . كتب الصحفى الاسرائيلى شلومو ناكديمون فى تقريره حول موضوع السفينة « التالنيا » المؤيد للارجون الى حد كبير : « لم تستبعد فكرة انه ربما يكون ضروريا للارجون زفاى ليومى أن تتواجد خارج حدود البلاد وفى القدس الدولية . وأكد هذا شامويل كانز وهو عضو فى جماعة الارجون فى أوروبا :

« اننا لن نحل صفوفنا كلية ، اننا لم ننس قط القدس ، التى رفضت الحكومة الاسرائيلية اعلان سيادتها عليها ، حيث سقطت المدينة القديمة وحيث تتعرض المدينة الجديدة للخطر . هناك يتعين على الارجون أن تواصل وجودها المستقل للنضال من أجل ضم المدينة بأكملها الى الدولة اليهودية ، وحتى ذلك الحين فانه يتعين الحفاظ على بقايا الارجون فى الخارج » .

ويبدو أن كلمة خارج الحدود كانت تعنى خارج حدود التقسيم .

ازدادت شكوك الحكومة فى ١٦ يناير بعد ان ابحرت « التالينا » من ميناء بورت دى بوك بالقرب من مارسيليا عندما اقتحمت احدى وحدات

الارجون احـــد متاريس الجيش وازدادت اعمال التمرد المماثلة خلال اسبوع أزمة السفينة « التالبنا » .

وفى ٢٦ مايو كتب بن جوريون مقالا يدعو فيه الى اخماد تلك التهديدات التى تهدد وحدة الدولة والجيش وحظر الابقـــاء على أية قوة مسلحة خارج الجيش ولم يكن هذا مرسوما روتينيا واكد « بن جوريون » :

ان هذا يقرر مصـــير الدولة الجـــديدة ووجودها والذين يحيون فوق ارضها . ان مغزاه هو الحيلولة دون تقويض الدولة وتدمير الجيش ، أن جيشا واحدا خاضعا للدولة وللدولة فقط يعمل باسمها يمكن أن يبقى الى الابد وليس جيوشا خاصا متحزبة .

ويحق لبن جـــــوريون ان يفخر لانه طبق نفس المنطق دون ندم على البالماخ ، الجيش الخاص لليسار ولكنه انتظر حتى نهاية حرب الاستقلال .

وتسلمت الارجون يوم الاربعاء ٩ يونيو بناء على أمر من جورج بيدال وزير الخارجية الفرنسية الاســـلحة التى بلغ ثمنها خمســـة ملايين دولار . وبعد يومين على الرغم من اضراب عمال الشـــحن ابحـــرت الســـفينة التى تزن ٨٠ر١ طن بحمولتها كاملة . وتوافق ابحـــار السفينة مع بدء وقف اطلاق النـــار لمدة شهر بين القوات الاسرائيلية والعربية الذى توصل اليه مراقبـــو الامم المتحدة . وجمـــدت الهدنة التصرفات فى الارض ومنعت ادخال اسلحة اضافية . وفى مكتب الارجون فى باريس أعرب شامويل كاتز عن اســـتيائه من تلك الشروط باعتبارها تخل بالميزان الى درجة كبيرة فى غير صالح اليهود، ولم تمنع الهدنة بريطانيا من شحن اسلحة الى العراق أو الاردن أو مصر حيث موانيها بعيدة عن منطقة القتال . وكان الحظر الوحيد الفعال ضـــــد اسرائيل ، كتب كاتز :

( عقدت الهدنة من حساباتنا ازاء سفينة التـــالينا التى ستكون الآن معرضة للهجـــوم من جانب المصريين أو البريطانيين ، كانتهـــاك للهـــدنة .. قررنا انه على ضوء خطورة الموقف بالنسبة للاسلحة فاننا سنقوم بالمخاطرة التى ربما تنشـــأ عن انتهاك رسمى للهدنة ، ولذلك فانه يجب أن تبحـــر السفينة وأن يقوم قائدها بالقيـــام بما يراه ضروريا لتجنب أو مقاومة الاعمال العدائية أى انه يتعين على القائد أن يفعل كل ما هو ممكن لتجنب مراقبـــة الامم المتحدة ) .

كان ذلك قرارا من جانب واحـــد اتخذه مكتب باريس الذى احتفظ ســرا بموعد ابحار السفينة عن مقر الارجون فى تل أبيب . وكانت باريس تعـــــرف أن بيجين لديه تحفظات حول انتهـــاك الهدنة على الرغم من انه كان يعارضها من حيث المبدأ ، وكان يقول لزملائه : « ليس مهما موقفنا ازاء الهدنة ولكننا

لا نريد أن نتحمل مسئولية النتائج المحتملة التى تنتج عن انتهاكها » . ولكن كان مكتب باريس واثقا ان الحكومة ستخضع للامر الواقع ولم تكن لديه النية للسماح لتل أبيب بتقرير موعد ابحار السفينة او اذا كانت ستبحر ام لا . ان القول انه كانت هناك مخاوف من أن يتم اعتراض برقية او مكالمة تليفونية كان عذرا واهيا . وعلى اية حال فان مغادرة السفينة عرفت على الفور وعرف بيجين بأمر الابحار من محطة الـ بى . بى . سى كما عرف عن أزمة أخرى حدثت بعد ذلك . وقام بيجين بارسال برقية الى كلتز ، الذى أكد ـ بعد ثلاثة أيام ـ أن الشحنة فى طريقها . وفضل بيجين ان يدع الحكومة تقرر ما اذا كانت ستخاطر بانتهاك الهدنة بالسماح للسفينة بالدخول الى ميناء اسرائيلى . وقام بمخاطبة مونرى فين قبطان السفينة والياهو لانكين قائد كتيبة الارجون على السفينة عن طريق الراديو وأمرهما بالبقاء بعيدا وانتظار مزيد من التعليمات . وعلى الرغم من أن لانكين تلقى الرسالة الا انه اختار أن يتجاهلها وواصلت السفينة ابحارها .

وخلال اجتماع عقد فى ١٥ يونيو ابلغ بيجين واريخ بن اليعازر الذى كان قد وصل من فرنسا جاليلى عن السفينة وحمولتها الثمينة . وفى هذه المرة تجاهل بيجين اعتراضات زملائه وابلغ الحكومة عن حمولة السفينة وكان قد احتفظ حتى ذلك الحين بسر هدية بيدال . وبعد التشاور مع بن جوريون ابلغ جاليلى تليفونيا عن موافقة الحكومة على السماح للسفينة بالاقتراب من الشاطىء ولكن أمر الارجون بسحبها الى كفارفيتكين وهى مستوطنة بين ناتانيا وقاصرية وليس الى شاطىء تل ابيب ملتقى الانظار . وقد أشار بيجين فيما بعد الى رسو السفينة فى كفارفيتكين وهى أحد معاقل الماباى على أنه دليل على أنه لم يكن يخطط للقيام بعصيان . وافترض جاليلى أن بيجين سيقوم بتسليم السفينة وحمولتها الى الحكومة بدون شروط . وعبر مفاوضو الارجون الذين صدمتهم بعض أسئلة جاليلى التى اتسمت بالخشونة عن شعورهم لأول مرة بعدم ارتياح ازاء دوافعه .

وخلال المحادثات التى جرت فى ١٧ و ١٨ يونيو ثارت شكوك متبادلة . وعندما وافق جاليلى على انه يتعين ارسال عشرين فى المائة من الاسلحة الى مقاتلى الارجون الذين ما زالوا يعملون بصورة مستقلة فى المدينة ، بينما قال جاليلى أنه يعنى أن تذهب الاسلحة الى الجيش النظامى ( لم تفصل الحكومة ، كما فعلت الارجون بين القدس وبقية البلاد واحصت قوات الهاجاناه السابقة هناك باعتبارها جزءا من قوات الدفاع الاسرائيلية ) . ورفض جاليلى كلية طلبا ثانيا بأن توزع الثمانين فى المائة الباقية من الاسلحة على وحدات الارجون العاملة فى الجيش الوطنى أولا . ورأى ان هذا بعد بداية لوضع أسفين لانه اذا ما وافقت الحكومة على مطالب الارجون

بالنسبة للاسلحة فانها سرعان ما ستحاول ارغامها على التخلى عن التزامها بقرار التسليم . أمر جاليلى على أن تتسلم وحدات الارجون الاسلحة بنفس الشروط التى تتسلم بها الوحدات الاخرى . وفى يوم ٢٢ يونيو أعلن بيجين فى كلمة شهيرة أذيعت بالراديو بعد ليلة تدمير « التالنيا » أن رجاله ما كانوا سيستمعون له اذا ما خضع لمطالبهم بأن تكون لهم الاولوية . وكشف خلال حديثه النقلب عن رفضه التام لفكرة ترويض نفسه على دمج كتائب الارجون ، وقال فى تلك الكلمة :

( لقد حلموا بتلك الاسلحة منذ سنوات ، ما الذى لم يفعلوه ، ما الذى لم يضحوا به من أجل كل بندقية وكل مدفع ؟ والآن عندما وصلت اسلحة التحرر هذه ، هذه الكمية الضخمة من الاسلحة الحديثة ، كيف لا نعطى هذه الاسلحة الى مقاتلينا فى الجيش ؟ كيف نمتنع عن التأكد من أن يتسلم رجالنا هذه الاسلحة أولا ؟ لقد أحضرناها فكيف اذن نمتنع عن تسليحهم بها ؟ ) .

ولكن اصرار بيجين قابله معارضة قوية من جانب هيليل كوك الذى قامت لجنته الامريكية بشراء « التالنيا » . وكان كوك الذى يزور تل ابيب قبل انهاء اعمال الارجون فى الولايات المتحدة شديد الغضب :

لقد فقدت السيطرة على أعصابى ، قلت أنظر ان هذه أول وآخر سفينة لنا ، هناك عدة سفن فى طريقها الى الهاجاناه . ان علينا عمل كل ما يمكننا حتى لا تقع اية تفرقة ضد مقاتلى الارجون فى الجيش فاذا بدأت فى التفرقة لصالح الارجون فانك ستعطيهم رخصة للتفرقة ضدنا بعد شهرين أو ثلاثة من الان .

وبعد مشاورات اجراها مع اثنين من كبار زملائه وهما ياكوف ميريدور وحاييم لاندو وافق بيجين وأجرى اتصالا تليفونيا مع جاليلى . ووفقا لما ذكره كوك فان بيجين وافق على أن تذهب نسبة الثمانين فى المائة من الاسلحة الى الجيش ككل . ولكن بمجرد تسوية هذا الخلاف نشأ خلاف آخر . أصر بيجين على أن يحضر ممثل عن الارجون ، اى هو نفسه ، استعراضا للوحدات عند استلام الاسلحة وتسليمها باسم الارجون . ويقول كوك : ضحكت فيما بينى وبين نفسى « ظنا منى انه يريد القاء خطاب » .. بحث جاليلى الموقف ثم قرر الا تكون هناك شروط . ويعتقد كوك ان غرور بيجين كان سببا فى دوام الخلاف بدون مبرر : ويقول « ان السمة المميزة فى بيجين هى الاهتمام بالمظهر قبل الجوهر » فمن أجل رغبته فى القاء خطاب ضاعت السفينة واختلف الجانبان كذلك حول من سيقوم بتفريغ السفينة « التالنيا » ومكان تخزين الاسلحة . وأصرت الارجون على أن توكل اليها مهمة التفريغ وان يتم تخزين الاسلحة فى مخازن الارجون تحت حراسة مشتركة من الارجون زفاى ليومى وقوات الدفاع الاسرائيلية . وأصرت وزارة الدفاع على ان يتحمل الجيش

بمفرده مسئولية التفريغ والتخزين • وتبنى جيدى باجلين قائد عمليات الارجون موقفا أشد تشددا مما كان ينويه بيجين • ووفقا لما ذكره « ميريدور » فان قائد الارجون لم يكن يقصد فرض اية شروط ولكن « باجلين » جره الى موقف متشدد • أبلغ « نبهاس فازى » رئيس هيئة شراء قوات الدفاع الاسرائيلية وديفيد هاكوهين ضابط الاتصال بقوات الدفاع الاسرائيلية اللذين كانا يقومان بالمفاوضات بهذا الشأن وصول المفاوضات الى طريق مسدود • استنتج جاليلى أن الارجون تستعد للعمل بمفردها • وفى يوم السبت ١٩ يونيو أبلغ جاليلى بن جوريون بأنه « نشأ موقف جديد خطير ، يتمثل فى المطالبة بجيش خاص ، بأسلحة خاصة لوحدات معينة فى الجيش •

لقد كانت مأساة « التالنيا » تقترب من نقطة اللاعودة • ووسط التقارير القائلة ان السفينة كانت تقترب من الساحل الاسرائيلى وان مئات من جنود الارجون كانوا يهجرون وحداتهم ويتدفقون عبر كفار فيتكين ، دعا بن جوريون الوزارة الى جلسة طارئة يوم السبت ٢٠ يونيو • وتجددت المخاوف القديمة نتيجة للانباء التى ذكرت ان بيجين وبقية قيادة الارجون ينتظرون على الشاطى•

فانفجر بن جوريون قائلا فى غضب : « لن تكون هناك دولتان ، ولن يكون هناك جيشان ولن يفعل مستر بيجين ما يريده ، علينا ان نقرر عما اذا كنا سنقوم بتسليم السلطة لبيجين أو مطالبته بالكف عن أنشطته الانفصالية . واذا لم يستسلم فاننا سنطلق النار •

وافقت الوزارة بالاجماع على اقتراح من جملة واحدة : « تعهد الحكومة الى وزارة الدفاع باتخاذ ما تراه متمشيا مع قوانين البلاد » وأضاف بن جوريون ( الذى كان يشغل منصب رئيس الوزراء ووزير الدفاع دفعا لاى لبس ازاء ما يقررونه « ان القيام بعمل يعنى اطلاق النار » • أبلغ جاليلى والجنرال ياجيل يادين رئيس الاركان الذى تم استدعاؤه الى الاجتماع ان السفينة ستصل فى الساعة التاسعة مساء ذلك اليوم وان ستمائة من رجال قوات الدفاع الاسرائيلية موجودون بالفعل بالقرب من المكان ، وانه يمكن احضار كتيبتين اخريين وصدرت اليهم الاوامر بالتجميع لمواجهة اى عمل . واصدر القائد أوامره بان يبذل الضابط المسئول كل جهده لتجنب استخدام القوة ولكن اذا لم تنفذ أوامره فانه سيجرى استخدام القوة » • حث بن جوريون الذى ادهشه اجماع الوزارة ، يادين على « العمل بسرعة » • وفسر جاليلى تصويت الوزارة بالاجماع على انه قرار اجماعى بتجريد الارجون من كافة الاسلحة • أوضح الجنرال دان ايفين قائد الجيش المحلى لرجاله ان الهدف من العملية الوشيكة هو : « ارغام الارجون زفاى ليومى على تسليم السفينة والاسلحة وتجريدهم من الاسلحة التى شرعوها ضدنا » .

كان جاليلى مترددا فى الضرب دون بذل جهد آخر للتوصل الى اتفاق. وقام بارسال فازيه الى كفار فيتكين لدعوة بيجين الى التباحث . منع ميريدور بيجين من الذهاب ، لانه كما أوضح فيما بعد أن تلك كانت خدعة للقضاء على بيجين فى الطريق . ووفقا لما ذكره فازيه فان باجلين رفض الحديث اليه ، وقال انه اذا أراد جاليلى رؤية بيجين فانه يجب أن يأتى الى كفار فيتكين . وعندما قفل فازيه عائدا بالرد كتب جاليلى انذارا الى بيجين قام بالتوقيع عليه الجنرال ايفين :

« بناء على أمر خاص من قائد أركان قوات الدفاع الاسرائيلية امر بمصادرة كافة الاسلحة والعتاد الحربى الذى وصل الى الشواطىء الاسرائيلية فى نطاق سلطاتى ووضعها على الفور تحت تصرف دولة اسرائيل . لقد صدرت الى الاوامر أن أطالبكم بكل الاسلحة التى وصلت الى الشاطىء لوضعها تحت حراستى وأبلغكم أنه مطلوب منكم الاتصال بالقيادة العليا واطالبكم بالامتثال لهذا الامر على الفور ، فاذا لم توافقوا على القيام بهذا فاننى سالجأ على الفور الى استخدام كل الوسائل التى املكها لتنفيذ الأمر وابلغك أن المنطقة بأسرها محاطة بوحدات الجيش وأن الطريق مسدودة وتقع عليك بالكامل مسئولية النتائج المترتبة عن رفض الانصياع لهذا الامر ، وامامك عشر دقائق للرد » .

يزعم جاليلى أن الانذار قدم لبيجين « وسيلة مشرفة للانسحاب » على الرغم من أن صياغة الانذار لا تنم عن ذلك . ويقول أن مهنة العشر دقائق كانت كافية ، لان الارجون لم يكن امامها سوى خيارين لا ثالث لهما اما الرفض أو الايجاب . ولكن بيجين لم « يأخذ هذا الانذار الغبى « مأخذ الجد. وقال فيما بعد انه اعتقد أن ايفين كان يتصرف من تلقاء نفسه دون معرفة خلفية الاحداث . وعلى اية حال فان جاليلى لم ينفذ مهلة العشر دقائق ، ففى الوقت الذى استمر فيه رجال الارجون فى تفريغ الاسلحة ارسلت الحكومة اوفيد بن أمى عمدة ناتانيا للتوسط بين الطرفين . كان بن أمى مقتنعا بأن الارجون لم تكن تخطط للقيام بانقلاب ولكنه فشل فى التقريب بين وجهات نظر الطرفين .

كان بيجين مازال يواجه المتاعب مع مرءوسيه وأعلن « باجلين » فى جو تسوده روح الشعور بالاضطهاد ان الجيش يقوم بنصب كمين وبدأ فى اعادة تحميل بعض الاسلحة التى كانت قد أفرغت بالفعل من السفينة وأراد أن يعيدها الى البحر حتى انتهاء الهدنة ثم يتم تفريغها فى غزة أو العريش جنوبا . كان بيجين مازال يعتقد انه يستطيع خداع الجيش ، وقال « لباجلين » : « اتركها ، اننا سنقوم بتفريغ الاسلحة هنا قبل وصول مراقبى الامم المتحدة . اننى لا أعتقد ان لدى الجيش نوايا سيئة تجاهنا . ان المشكلة تكمن فى الامم المتحدة . خلاصة الامر أن بيجين قام باعفاء « باجلين »

من منصبه وعين « ميريدور » بدلا منه . ولكنه سرعان ما عرف أن نوايا الجيش كانت أبعد ما تكون عن النوايا الحسنة . بعد أن ابلغ جاليلى رفض انذار ايفين قرر بن جوريون عدم اجراء اى مفاوضات اخرى : « لم يعد ممكنا التوصل الى حل . فاما ان يمتثلوا للاوامر وينفذوها ، أو سنقوم باطلاق النار . اننى أعارض اية مفاوضات واتفاق معهم . لقد انقضى وقت الاتفاق .. اذا توافرت القوة فانه يجب استخدام القوة بدون تردد » .

أضاف بن جوريون بخط يده كلمة « فورا » وفى كفار فيتكين فى الساعة الخامسة بعد الظهر من يوم الاثنين ٢١ يونيو توقف تفريغ الاسلحة فى الوقت الذى كان يحاول فيه ميريدور ، ومونروفين وافرهام ستافسكى الذين سافروا من فرنسا على ظهر السفينة اقناع بيجين بأخذ السفينة الى تل ابيب حيث سيكون السكان اكثر ودا وحيث تكون الحكومة أكثر ترددا فى بدء معركة . بدأ اطلاق النار بينما كان بيجين يقوم باستعراض قواته ، ووجه قائد الارجون فى حديث بالراديو اللوم الى الجيش لهجومه ، من كافة الاتجاهات وبكافة أنواع الأسلحة . قال ناكديمون ان جنود قوات الدفاع الاسرائيلى اطلقت النار دون صدور أوامر لها وكتب يقول انه خلال حالة الفوضى الشاملة التى حدثت فان الارجون ردت على النار بالمثل . ولكن يزعم هيليل كوك الذى كان على الشاطىء فى كفار فيتكين أن قوات الارجون كانت البادئة باطلاق النار — ليس على الجيش ولكن باتجاه البحر كما لو كانوا يريدون أن يقولوا أنهم جادون وأنهم مستعدون لعمل اى شىء . ومهما كانت الحقيقة فان الارجون فقدت ستة قتلى وتسعة عشر جريحا وقوات الدفاع الاسرائيلى قتيلين وستة جرحى خلال القتال الذى دار خلال الليل . واصر بيجين الذى انبطح أرضا على الرمال لتجنب الطلقات المنهمرة ، مغادرة المكان لان هذا سيعد انسحابا مخزيا . لكن عندما أحاط طرادان بحريان بالزورق الذى اقل فيروستافسكى الى الشاطىء قاما بحمل بيجين والقائه فى الزورق بعيدا . فأخذ يسب ويحتج باللغة العبرية والييدية وأخذ الزورق يناور حتى عاد الى السفينة لم ينقذه هووفين من التعرض للاصابة سوى مهارة فين الملاحية التى تعلمها بالاسطول الامريكى فى المحيط الهادى .

غادرت « التالنيا » كفارفيتكين فى الساعة ٩٫٣٥ ليلا يتعقبها أسطول صغير من السفن الحربية الاسرائيلية المعادية . ووصلت تل ابيب فى نحو منتصف الليل . وفى ساعة مبكرة من صباح يوم الثلاثاء ٢٢ يونيو اذاع مكبر الصوت عرضا نهائيا من الحكومة : « انصتوا ، انصتوا ، سيقوم ممثل عن الحكومة والجيش بالصعود الى السفينة لاخلاء الموجودين على ظهرها وتقديم المساعدة للجرحى وتفريغ الشحنة » . مرة اخرى تجاهل بيجين وزملاؤه الفرصة لتسوية الامور دون اراقة دماء . وعلى ظهر السفينة اقترح انه

يجب على بيجين ان ينزل الى الشاطئ ويتفاوض ولكن أوقفه الياهـو لانكين خوفا من أن يتعرض للأذى . واعترف لانكين فيما بعد انه ربمـا كان مـن الاصوب ترك بيجين يذهب للتفاوض . ربما كان من الممكن تجنب ما حدث بعد ذلك ، ولكن ربما كان بيجين قد قتل .

لم تكن الحكومة يساورها القلق فقط من جراء رفض الارجون الامتثال لاوامرها بل ومن تجمع مؤيدي بيجين على شاطئ تل ابيب وفـرار الويـة الارجون من معسكر صرفند وغيره من المعسكرات وكان رأي بن جوريون ان سيادة الدولة في خطر . وخلال اجتماع للقيادة العليا اخـذ رئيس الوزراء يرغى ويزيد ويحادث نفسه وهو في حالة شديدة من الغضب . ووصفه احد الشهود بانه كان اشبه « بأسد حبيس في قفص » . وقد طلب من شامويل ياناي قائد العمليات البحرية ابداء رأيه كخبير فيما يمكن عمله ازاء السفينة التالنيـا :

« طرحت كافة الافكار : قذفت قنابل دخان لاجبارهـا على الرحيل ، الاستيلاء على السفينة من القوارب ، تفريـغ الشحنة ... رفض بن جوريون كافة مقترحاتي باشـارة من يده . لم أصب الهدف وفهمت فيما بعد فقط ما كان يريد سـمـاعه مني ـ ما هـو هـدفه الحقيقي . كـان تدمير السفينة التي اصبحت ذريعة للصراع بين الاشقاء . كان يريد تدميرها لازالة الموضوع الذي كان الناس مستعدين للقتال حوله ، وسيكون هناك فيما بعد خلافات واتهامات مضادة متبادلة ولكن لن يعود هناك ذريعة للقتال .

بنفس الروح امر بن جوريون يادين : « عليك ان تقوم بكافة الخطوات : تجمع وحدات الجيش ، النيران ، قاذف اللهب وكافـة الوسائل الاخـرى التي في حوزتنـا لتحقيق الاستسلام غير المشروط للسفينة . وكانت كل تلك القوي سيتم استخدامها اذا ما اصدرت الحكومة تعليماتها بذلك . وخلال اجتماع طارئ عقده مجلس الوزراء تغلب رئيس الوزراء على اية تحفظات اثيرت . ورد بن جوريون على اولئك الوزراء الذين فضلوا تقديم تنـازلات بدلا من الحرب .. » ان ما حـدث .. يعرض الدولة للخطر .. ان هـذه محاولة لتحطيم الجيش وهذه محاولة للقضاء على الدولة ولا يمكن في رأيي التوصل الى حل وسط بالنسبة لهاتين النقطتين ، واذا ما اصبح من الضروري لسـوء حظنا البالغ القتـال لهـذا الغرض فان علينا ان نقاتل . لم يـرد المتشككون بشيء وصـوتت الوزارة باغلبية سبعة ضد اثنين بمطالبة الارجون بتسليم التالنيا الى الحكومة واستخدام القوة اذا استدعى الامـر . وعلى الفور امر بن جوريون يادين بالتصرف .

اصبحت التالنيا التى رست فى أكثر الاماكن ازدحاما على شاطىء تل أبيب على مرأى من الزوار ، والمراسلين ، ومراقبى الأمم المتحدة فى شرفات فنادقهم ، قبلة للرائحين والغادين من الجنود المؤيدين للحكومة والمؤيدين لبيجين فى ملابسهم الرسمية وحاملين اسلحتهم . وتدفق المدنيون الى الشاطىء كما لو كانوا مشاهدين فى مباراة نهائية للكأس . وكان رجال الارجون المؤيدين لبيجين يرددون الهتافات المعادية للحكومة . وأخذ الجيش يناضل من اجل منع تعزيزات الارجون . بدأ انزال أحد القوارب المحملة بالرجال المسلحين من التالنيا وبدأ اطلاق النار خلال دوامة الفوضى التى حدثت تولى ايجال آلون القائد الشاب لقوات البالماخ العملية . وكانت الاوامر الصادرة اليه من بن جوريون صارمة ومحددة : « اقبض على بيجين ! اقبض على بيجين ! » .

فى الوقت الذى بدأ فيه المصادمات تنتشر ومناشدة الارجون عبر مكبر الصوت سكان تل ابيب بالانضمام الى جانبهم ارسل آلون فى طلب مدفع . وتم اخلاء الشوارع التى كانت على مرمى نيران التالنيا . وقام آلون ونائبه اسحق رابين بمعاينة أرض المعركة من مقر البالماخ فى فندق ريتز . وبعد الظهر تم التوصل الى وقف لاطلاق النار لاخلاء الجرحى . وفقا لاحد التقارير فان قادة البالماخ راوا الارجون يضعون مدفعا آليا ثقيلا على سطح السفينة مصوب الى فندق ريتز . سعى آلون الى الحصول على اذن باستخدام المدفع ووافق بن جوريون حوالى الساعة الرابعة بعد الظهر وبدأ القصف . كان بيجين مقتنعا أن آلون لديه النية تماما فى قصف التالنيا وكتب يقول فى كتابه « التمرد » : « فجأة سمعنا ازيزا فوق رؤوسنا ونادينا على قائد البالماخ مذكرين اياه انه وعد بوقف كامل لاطلاق النار ، لم يرد علينا ثم جاءت طلقة ثانية وثالثة ورابعة ، لقد أحاطوا بالسفينة وهم يزحفون لتحقيق هدفهم .. » .

زعم آلون الذى أصبح فيما بعد وزيرا للخارجية ونائبا لرئيس الوزراء انه قام باطلاق « طلقات تحذيرية » كمحاولة أخيرة لاقناع السفينة بالاستسلام .ووفقا لرواية البالماخ فان خمس او ست طلقات فقط قد أطلقت . وقال آلون انه « اندهش » لان السفينة أصيبت وأمر رجاله على الفور بوقف نيران المدفعية . سواء أكان ذلك صحيحا أم لا فان الاصابة المباشرة نفذت أوامر وتعليمات بن جوريون واشعلت النار فى التالنيا واشعلت نيران الحرب الاهلية غير المرغوب فيها وغير المخطط لها ، وسهلت الحل السريع للارجون لتتحول الى قوة عسكرية منفصلة . كان الهدف الوحيد الذى لم يصبه آلون هو مناحم بيجين ولكن اذا كان قائد الارجون مصيبا فان ذلك لم يكن بسبب عدم المحاولة : « ففى كل مرة اذهب فيها الى

منصة ربان السفينة كانت تتعرض بصفة خاصة الى نيران كثيفة وعنـدما اغادر المنصة كانت النيران تتوجـه الى ناحية اخرى » . كانت الطلقة تثقب وسط سطح السفينة ثم تنفجر فى مخـزن السفينة . انتشر الدخـان وانفجرت الذخـيرة . نجح مونروفين فى تشغيل المضخات وغمر المخزن بالميـاه ولكن مع استمرار اطلاق النـار بدأ الامر وكأنه مسالة وقت فقط قبـل أن تنفجر السـفينة المشتعلة . وعلى الرغم من اعتراضات بيجين الشديدة رفع القبطان علما ابيض مؤقتا ودعا البالماخ الى وقف اطلاق النار . كان بيجين منبطحـا على السطح وكانت ركبة أحد البحارة فوق ظهره . ورفض مغـادرة السفينة قبل أن يغادرها آخـر رجل من رجاله ، وقال فى حديث اذاعه فى تلك الليلة أن مرؤسيه هددوا باستخدام القوة لارغامه على مغادرة السـفينة ولكنـه رفض مغادرتها :

اذا كنت قد استمررت فى البقاء فوق السفينة فان هذا لم يكن من منطلق الوطنية بل من منطلق الشعور بالواجب . فكيف لى أن أغادر السفينة التى كانت فى طريقها الى الانفجار وكان هناك جرحى على سطحها ! ويمكن أن تحدث الكارثة فى أية لحظة ! قال لى القائد : « اعدك اننا سنخرج جميعا ، سنخرج وبالفعل تم اخراج معظم الجرحى ، وهكذا قفزت الى المـاء » .

قال آخرون ان اثنين من بحـارة مونروفين الاقوياء قاموا بالقائه الى البحـر . وكان آخر من غادر السـفينة فين‌ولانكين قبطـان السـفينة وقائد مقاتليها من الارجـون . كلفت معركة شاطىء تل أبيب الارجـون اربعة عشر قتيلا وتسعة وستين جريحا فى مقـابل مقتـل اثنين من قوات الدفاع الاسرائيلى وستة جرحى . وكان من بين القتلى افراهام سـتافسكى صديق طفولة بيجين الذى كان قد قبض عليه ثم أعلنت براءته من قتل حاييم اروسورف على نفس ذلك الشاطىء المرطب منذ خمسة عشر عاما . وتم فيما بعـد انقاذ بعض الاسلحة من السفينة المحطمة التى بقى حطامها على مراى من تل أبيب كشاهد على حماقة السياسيين — سـواء بن جوريون أو بيجين وفقا للتحيز لاى منهما . ولم يكن غـرق السفينة التالنيا أسـعد اللحظات فى حيـاة قائد الارجون ولا كانت الكلمة التى ألقـاها فى تلك الليلة بعد ساعتين من غرقها من اذاعة الارجون السرية بأفضـل خطبة . لقـد فقد بيجين السيطرة على نفسه وانفجر فى بكاء مرير وسب بن جـوريون ووصفه بذلك الغبى ، ذلك الاحمق الذى تآمر لقتله وأردف ذلك بحركة من يده تشـير الى انه يستطيع القضاء عليه وهدد بالويل والثبور لكل من تسول له نفسه ايذاء اسرى الارجون . وبعد ذلك فى نفس الليلة نشرت الارجـون بيانا وصفت فيه بن جوريون بأنه « ديكتاتور مجنون » وحكومته بأنها حكومة من الطغاة المجرمين ، والخونة والقتلة ، والغى البيان الامر السابق لقوات

الارجون بالانضمام الى الجيش . ولكن بيجين حذر رجاله من اطلاق النـــار على قوات الدفاع الاسرائيلى قائلا : « انه لن يكون هناك قتال بين الاخـوة فى الوقت الذى يقف فيه العدو على الباب » .

أما يزرائيلى جاليلى فقد خصـه بيجـين باسـوا أنواع القـذف ، فوصفه بانه « تاجر حقير يتاجر فى الدماء والممتلكات اليهودية » وذرج قائد الارجون لسنوات عديدة بعد ذلك أن يذكر « رجلا مجهولا يشغل منصـبا كبيرا فى الدولة » وهو أحـد المقربين من بن جوريون الذى نسب اليه انه قال له « ان بن جوريون قد خدع فى مسألة السفينة التالنيا » وعلى الرغم من أنه لم يذكر المتـآمر الا أنه كان يعتقـد أن جاليلى هـو الذى خـدع بن جوريون . وليس من المستغرب أن ينكر جاليلى بشـدة كل شىء عن ذلك الامر « ان هذا القـول اما ان يكون حقدا او حماقة أو كليهمـا وليس له أساس من الحقيقة . لم تكن هناك تفاصيل حول اتصالات مع الارجون على أى مستوى لم تعلم بها وزارة الدفاع بالكامل وعلى الفور » . أنكر بن جوريون الاتهام كذلك . ويزعم جاليلى إن بن جوريون كان « أكثر عدوانية منه بكثير » . عندما كنت فى المقر فى كفار فيتكين تلقيت رسالة منه يقـول فيها أنه لا يفهم لماذا لا نعمل » . لم يكن هناك خلاف كبير فى الهدف أو الادراك بين زعيمى العمل . وتشير الدلائل على أن جاليلى تردد أكثر من مرة فى القيام بعمل ، كان يريد ان يمنح بيجين الفرصــة لاطاعة أوامر الحكومة وكان رأينا ان بن جـــوريون هو الذى أرغم الاخرين على الاسراع فى العمـــل . وكان بن جوريون هو الذى قال خلال اجتماع عقد فى ليلة وقوع كارثة الســفينة التالنيا للجنة الشعبية : « فليبارك الله المدفع الذى قصف تلك السفينة » . كان ذلك دعاء بالبركة لم يستطع الا قليل من الاسرائيليـين ، حتى من بين المعجبين ببن جوريون أن يرددوا بغير ارتياح كلمة « آمين » .

## الفصل الثانى عشر

## اختيار جانب المعارضة

لعل مناحيم بيجين هو زعيم الحزب الوحيد فى العالم الديمقراطى الذى خسر فى ثمانى انتخابات متعاقبة واستطاع الصمود حتى كسب الانتخابات التاسعة والعاشرة . وليس صحيحا انه كان محصنا ضد النقد من جانب زملائه المتطرفين فى الوطنية . كان يتعرض دائما للتحدى ولكن متحدوه يملكون الإحترام والنفوذ ، والجاذبية الشعبية والمهارة السياسية التى تمكنهم من احتلال مكانته . وتحولت « حركة الحرية » التى اسسها فى اغسطس ١٩٤٨ خلال اجتماع عقده الرفاق القدامى فى العمل السرى الى حزب الارجون زفاى ليومى ، وكان اهم اعضائه ولمدة اكثر من ثلاثين عاما يشكلون ما اسماه بيجين « بالعائلة المقاتلة » حيث يتمتع بين افراده بسلطة شخصية غير قابلة للهجوم، ومازال بيجين هو القائد ومازالوا هم اولاده وينادون بعضهم البعض بأسمائهم الكودية ويشتركون فى تبادل الذكريات حول اساطير النصر ، والتضحية والاضطهاد . وخلال اول انتخابات للكنيست فى يناير سنة ١٩٤٩ لم يكن حيروت المطالب الوحيد بتركة فالديمير جابوتينسكى . كان هناك ثلاثة احزاب اخرى هى : التصحيحيون من المدرسة القديمة الذين كانوا يعاملون من الارجون باحتقار خلال سنوات الثورة ، وحزب المقاتلين بقيادة عصابة شتيرن ، والحزب الرسمى بقيادة مائير جروسمان الذى انفصل عن جابوتينسكى فى سنة ١٩٣١ . وكانت كل تلك الاحزاب تتنافس معه للحصول على اصوات الناخبين . ولكن كان اخطر منافسى بيجين هم التصحيحيون الذين مازالوا ممثلين فى المؤسسات الصهيونية والذين استطاع بسرعة تطويقهم باقناع رئيس الاتحاد الدولى للتصحيحيين بالاعتراف بحيروت باعتباره الفرع الاسرائيلى للحركة . اتبع بيجين اسلوبا تكرر كثيرا فيما بعد للتخلص من معارضى زعامته وهو ما فعله مع كثير من التصحيحيين المحنكين ، انه يهاجم من الداخل ، يعزل معارضيه ويجمد عضويتهم فى الحزب . وعبر السنوات ابعد اولئك المنتقدين يملؤهم شعور المرارة ولكن بدون حول ولا قوة — مثل ايرى جابوتينسكى ، ابن النبى ، وهيليل كوك الذى دخل مجددا فى معارك دستورية غامضة ، وشامويل تامير فى سعيه لتحقيق مستقبل قانونى ناجح ولكنه يدين بالفضل لبيجين لاى نفوذ يأمل فى ممارسته على هامش الحياة السياسية ، وعيزر فايتسمان الذى يتلبع فى انتظار ، مثل ديجول ، دعوته الى انقاذ الامة .

كان حزب حيروت منذ نشأته حليفا للايدلوجيين اتباع جابوتينسكى ويتير سخط الناخبين اليهود الشرقيين وكان ما يربطهم معا هو مناحيم بيجين الذى

انشأ الحزب ورعاه حتى نما وازدهر . لم تكن هناك شبكة من الفروع المحلية النشطة بين الانتخابات وكانت « بيتار » اتحادا رياضيا أكثر منه حركة شبابية . وتأكدت سيطرة بيجين مع انتخابات أول كنيست ، عندما وضع قائمة المرشحين ، وهو مجال خصب لاسباغ الرعاية فى نظام التمثيل النسبى باعتباره بطلا قوميا ، غريبا لدى اليهود . واستطاع فى البرلمان ان يستعرض موهبته الخطابية ، مؤكدا مواهبة وهى نادرة فى حيروت كزعيم شعبى ، واستطاع الوصول الى أولئك العازفين عن التعقيد المذهبى وورث بيجين موهبته الشخصية التى أورثها جابوتنسكى للتصحيحيين . عزل الزعيم نفسه فى الدائرة الداخلية لحنكى الارجون مبتعدا عن الخلافات الداخلية فى الحزب مستخدما أصدقاءه فى القتال نيابة عنه ولم يمض وقت طويل فى اعداد نفسه للخلافة . كان يفضل مبدأ فرق تسد . كان يترك الطموحين ينافسون بعضهم بعضا والمخلصين يشقون طريقهم الى جانب القائد القديم . وخلال التمرد الاول واجههم بالنتائج بعرض استقالته . وحدث فى أحد المرات ان قام بتأجير غرفة فى القدس واستأنف دراسته للمحاماة ، وبعد كارثة انتخابات ١٩٥١ للدورة الثانية للكنيست عندما انخفض عدد الكراسى التى حصل عليها حزب حيروت من اربعة عشر مقعدا الى ثمانية مقاعد وانخفض عدد الاصوات التى حصل عليها الى اربعة آلاف صوت على الرغم من زيادة عدد الناخبين بـ ٨١٤،٠٠٠ صوت ، أن ابحر بيجين فى أجازة الى ايطاليا وترك وراءه خطاب استقالته مع نائبه اريخ بن اليعازر ولكن يوهانان بادير أحد شيوخ الحزب منع أى شخص من فتح الخطاب .

بعد فوز بيجين فى انتخابات سنة ١٩٧٧ سئل سكرتيره السياسى بيهايل كادشاى كيف استطاع الزعيم مقاومة الهزيمة لمدة تسعة وعشرين عاما ، اجاب قائلا : « لا أعتقد اننا توقعنا الفوز قط » . فى الخمسينات كانت برامج حزب حيروت يزينها شعار : « ان الله اختارنا لنحكم » وكان بيجين دائما يحذر ديفيد بن جوريون رئيس الوزراء من انتقامه عندما يتولى السلطة ، ولكن كلا الشعار والجدل كانا يعكسان احلاما للخلاص أكثر منها أى حلم بالسلطة . كان حزب حيروت يعتبر حزبا للمعارضة وكانت رسالته الحفاظ على « راية الصهيونية الحقيقية مرفوعة » ، والنضال من أجل اسرائيل ابية وغير مقسمة ودحض لبراجماتية اغلبية الماباى » .

على الرغم من أن بيجين تخلى عن العمل السرى وتفرغ لالقاء الخطب بمجرد اعلان بن جوريون للدولة اليهودية فان التزامه بالديمقراطية البرلمانية ظل متكافئا . كان معجبا بنموذج البرلمان الانجليزى على الرغم من كراهيته لحكم البريطانى فى فلسطين وكان ينادى بالحصانة والحماية الدستورية للافراد عندما جرت فى الكنيست مناقشة « القوانين الاساسية » المختلفة . ولكن كان هناك حنين يراوده دائما للثورة وان لم يكن للديكتاتورية . كانت الحكومة فى رأيه مخطئة دائما والكنيست لم يكن المكان النهائى للحكمة والشرعية

وعلى سبيل المثال ، ففى أول مؤتمر صحفى يعقده بيجين كزعيم لحـــزب حيروت انكر صلة الحزب بقتل عصابة شتيرن لكونت فولك برنادوت السويدى ووسيط الامم المتحدة ، ولكنه لم يستطع مقاومة القاء المسئولية المباشرة على « البريطانيين الذين حاكوا المؤامرة » . وكذلك على « شركائهم الظاهريـــن والمستترين فى وزارة الخارجية الامريكية » وكذلك « السياسة الخاطئة » للحكومة المؤقتة فى اسرائيل .

« حذرنا الحكومة المؤقتة من أن نقيم دعائمها على حـكم استبدادى فى الجبهة الداخلية ومحاولة الاسترضاء على الجبهة الخارجية الامر الذى يعـد عمـلا سريا جديدا لقد اعلنـا هذا التحذير فى ١٥ مايو ولكن الحكومة المؤقتة التى تتحدث عاليا عن السيادة فى الوقت الذى تمارس فيـه الاستبداد والاستسـلام المخزى لم تلق بالا الى تحذيرنا . ولذلك فانـه لا يمكن استبعادها كلية من تحمل المسئوليـة غير المباشرة لمأسـاة القدس بسبـب سياستها .

وعلى الرغم من تظاهره بالشجاعة شن بيجين حرب عصابات ضد « استرضاء » التقسيم بالكلمات وليس بقوة السـلاح وحتى لو اراد فانه لم يكن يملك الوسائل ليفعل شيئا آخر . جرى اعتقال كثير من الذين فروا من الجيش من جنود الأرجون بعد مسـألة السفينة التالنيا . وفى القدس استسلمت آخر وحدات مستقلة من الارجون لانذار الحكومة الصـادر فى ٢٠ سبتمبر سـنة ١٩٤٨ .
وقال بن جوريون : « ان بيجين ، وهو أبعد الناس عن العمـل الخيرى ، يعرف سلطة القوة واستسلم للقـوة فقط » ، وتولى زعيم حزب حيروت مهمة النضال من اجل « أرض اسرائيل » بعد ثلاثة أسابيع من اجتماع أول دورة للكنيست وبعد أسبوعين من توقيع اتفاقية الهدنة بين اسرائيل ومصر . وقال بيجين ان التفكير بأن اسرائيل تدخل مرحلة سلام وهم بالغ :
« وجد الان فى الجزء الشرقى من اسرائيل ، كمـا فى الاردن احتلال بريطانى غير مباشر ... لن يكون هناك سلام لدولتنا ولن يكون هناك سلام لشعبنا اذا لم نحرر هذا الجزء من الوطن من القوات الغازية ... ان سياستنا الخارجية الرسمية تسير فى اتجاه تجميد الحدود المصطنعة ، حدود التمزيق » .

عـاد بيجـين الى الهجوم فى ابريـل سنة ١٩٤٩ عنـدما تفـاوض الدبلوماسيون والضباط الاسرائيليون للتوصل الى هدنة مع الملك عبدالله فى رودس . وفى محاولة لتقسيم ائتلاف بن جوريون غلف منطقه بمزيج مـن العبارات اللاهوتية والسياسية :

« لقد وقعت هذه الحكومة اتفاقية عبودية مع خادم بريطانيا ، مع حاكم الدولة التى تسمى نفسها المملكة الأردنيــة الهاشــمية ــ ولعارنا العظيم هذا الاسم الذى تمت الموافقة عليه فى وثيقــة رسمية وقعتها حكومة إسرائيل مع المملكة الأردنية التى تمتد بموافقة حكومة اسرائيل على الواقع على طول ضفتى نهر الأردن ... أن معنى هذه الاتفاقية أن البريطانيين يستطيعون العودة الى غــرب اسرائيل واقامة قواعد عسكرية لهم هناك ... أريد توجيه بضعة كلمات الى اعضاء الكنيست من الوجهة الدينية . سادتى أريد أن أسأل ضمائركم ــ وانا واحد من المؤمنين فى اسرائيل ــ كيف لــم تهتز أيديكم عند موافقتكم على مشروع يتضــمن الاعتراف بالمملكة الهاشمية الاردنية ، وبكلمات اخرى التخلى عــن الاردن ــ كل الاردن الى أيدى الاعداء ؟ كيف لم تهتز أيديكم عند الاعتراف رسميا بسيطرة عبدالله على مدينة القدس القديمة ؟ » .

على الرغم من وجود حراسة أردنية على حوائط القــدس القــديمة ، وعلى الرغم من محنة حرب الاستقلال التى فقدت فيها اسرائيل ٦٫٠٠٠ من بين السكان البالغ عددهم ٦٧٥٫٠٠٠ نسمة وبالرغم من المشاكل التى تواجه الدولة الوليدة التى ضاعفت سكانها خلال أربع سنوات عن طريق الهجرة ، بالرغم من كل ذلك ، أصر بيجين على ابقاء شعلة « أرض اسرائيل » متوهجة . كان ايمان بيجين قويا فى عدم قبول اى حل وسط « لاتقولوا لنا انه لا جدوى من اصدار إعلانات » قال ذلك فى مقام اقتراحه بأن يقوم الكنيست باعــلان « القدس الموحدة » وليس فقط القسم الغربى من المدينة ، عاصمتها » . ان الدول الاجنبية يجب أن تعرف ان القدس لنا ، كلها لنا ــ الهيكل ــ الحائط الشرقى ــ والقدس كلها على جانبى الحائط لنا ، والقدس عاصمتنا ليس فقط من الناحية النظرية بل من الناحية العملية .

بالنسبة لبيجين كانت القدس بكاملها العاصمة « أرض اسرائيل » كلها ، ضفتى نهــر الأردن كما حددها جابوتنيسكى ، كانت الوطن اليهودى ســواء كانت اسرائيل فى موقف يسمح لها باستردادها أم لا . كان يلح بأن رباط آمون « عمان » مثلها مثل شيكم ( نابلس ) وجلعد مثل السامرا والباشا مثــل الشارون هى « وطننا » ومهما كان غضب الرئيس جيمى كارتر خلال محادثات كامب ديفيد سنة ١٩٧٨ فانه لم يكن يستطيع اتهام الزعيــم الاسرائيلى بالتضارب . الا أن ارتباط بيجين كان لمفهوم المكان ، للاسماء ولاصــدائها التاريخية لم يكن لديه شىء من حب موشى ديان للارض لذاتهــا ولا شىء من الفة « الصبرا » معها .

فى مايو سنة ١٩٥٠ عندما ضمت الأردن الضفة الغربية رسميا وجــه بيجين اللوم لموشى شاريت وزير الخارجية لاعطائه الضوء الاخضر « لعبد الله

وحكومة بيفين التى وقفت وراءه لتحويل النهب والغزو الى عمل قانـــونى ومعترف به سياسيا » ظلت المملكة الهاشمية بالنسبة لبيجين الاراضى التى تحتلها بريطانيا من « أرض اسرائيل » اذا استطاعت الكلمات أن تغزو . . .

أخذ بيجين يسأل بن جوريون من الذى أعطى الحكومة السلطة للاعتراف باستسلام القدس ، والهيكل ، ومقبرة البطريرك وقبر راشيل ، والخليل ، وبيت لحم ، وشيكتسيم وجليد وباشان ؟

لقد انتخبتم لتسيير شئون الدولة . ربما يقوم الشعب باختيار من يحل محلكم . وقد يجدد انتخابكم . ولكن من أعطاكم الحق ، وفى أى انتخابات أعطيتم السلطة للتخلى باسم شعب اسرائيل عن ميراث الاجداد ، ميثاق الاجيال ، قيادة التاريخ التى كان ثمنها دماء الملايين عبر مسيرة مائة وعشرين جيلا ؟ . . لم تعط أية انتخابات هـــــذه السلطة ومن المؤكد انها لم نمنح لكم فى الانتخابات الاخيرة . دعونى أناقش هذا السؤال . اذا أردتم السلطة فلنخرج الى الشعب ونسألهم اذا كانوا مستعدين أن يعلنوا أن عبدالله ولسنا نحن الذين يجب أن يحصل على القدس ، والخليل وبيت لحم » .

وجه بيجين فى نفس المناقشة انذارا بان اعتراف الحكومة بالضم الاردنى ليس ملزما لحزب حيروت . « عندما تأتى حكومة أخرى ـ وسوف نأتى ـ سوف تعلن أن هذا التوقيع غير سارى المفعول . أن كل أرض اسرائيل تخص شـــعب اسرائيل ولن تعترف بحق عبدالله أو بحق البريطانيين فى حكم بوصة واحـــدة من وطننـــا » .

كان النضال من أجل « أرض اسرائيل » على الرغم من مثالياته على ضوء حقائق الخمسينات يحترم حدود الديمقراطية البرلمانية . كان بيجين يضــع علامات أكثر من تسلق الشكنات . ولم تظهر مثل هذه الشكوك فى معركتـــه التاريخية الثانية مع حكومة بن جوريون فى هذه الفترة ـ المعركة ضد قبـول اسرائيل للتعويضات الألمانية . عاد زعيم حزب حيروت الى سياسات الشارع محرضا الجماهير على الزحف الى الكنيست معرضا مستقبله السياسى للخطر وهو فى كامل وعيه . كان هذا الموضوع الذى جاء بعد الابادة النازية لليهـود مباشرة تثير مشاعر عنيفة فى المجتمع الاسرائيلى . كان حزب المابام اليسارى الذى ظل بعيدا عن الائتلاف الحاكم يعارض أى تعامل مع بون بنفس القـــوة التى كان يعارض بها حزب حيروت . وكان للحركتين جذور مشتركة فى النازية البولندية ، وتعرض اليهود البولنديين أكثر من أى يهود آخرين للابادة تحت الحل النهائى . ولكن بيجين وحده رفع راية الاضطهاد . . .

كان اقتراح بن جوريون للمستشار الالمانى كونراد اديناور ملجأ أخيرا اتسم بالغباء ، لم يكن الهدف منه عقد مصالحة سريعة بين القتلى والمقتولين بل كان محاولة يائسة ليواصل الاقتصاد الاسرائيلى المجهد مسـيرته وتدعيم الـدولة اليهـودية فى مواجهـة اعدائها العرب . أقـر رئيس الـوزراء أن اسرائيـل لا يمكنها البقاء فى عـزلة وتحتاج الى حليف قـوى واتجه أولا الى بريطانيا بل ألمح أن اسرائيل مستعدة للانضمام الى الكومنولث ثم اتجـه الى الولايات المتحـدة ولكن كلتا الدولتين الغنيتين سببتا له خيبـة الامـل . بدات حكومة العمال والمحافظين البريطانية محادثات تمهيدية ولكن سرعان ما خمد الاهتمام . واستنتج مستشارو بن جوريون ان وزارة الخارجية البريطانية كانت ضد الفكرة منذ البداية وتأكدوا انه ليس هناك فرصة . وفى واشنطن كان جون فوستر دالاس وزير الخارجية.أكثر اهتماما باستعادة العلاقات الامريكية مع العرب . وأعلن أمـام احـدى لجـان مجلس الشـيوخ : « ان مشـكلتنا الاساسية هى تحسين موقف الدول الاسلامية ازاء الديمقراطيات الغربيـة لان هيبتنا تتضـاءل فى المنطقة بصـورة مستمرة منذ الحرب » . ولم يلـق اقتراح ابن جوريون بجعل اسرائيل « قاعدة الغـرب ومخزن غلالـه وورشـته فى الشرق الاوسط آذانا صاغية » . ولقيت مناشـدة اليهود الامريكيين تعاطفـا أكثر فقد افتتح رئيس الوزراء حملة لبيع الاسهم الاسرائيلية فى اجتمـاع ضخم فى ميدان حديقة ماديسون فى مايو ١٩٥١ . ولكن على الرغم من نجـاح الحملة فان مؤرخ حيـاة بن جوريون كتب يقول : « ان الاموال التى تدفقت لم تـكن كافية لتحقيق استقرار طويل الامـد لاقتصاد الدولة المزعزع . كانت اسرائيل تحتاج الى مسـاعدة مالية طويلة وضخمة » .

قامت اسرائيل بأول محاولة مترددة للحصول على تعويضات فى مارس سـنة ١٩٥١ ولكنها حاولت تجنب التعامل مباشرة مع الالمـان وقدمت طلبا للحصـول على بليون ونصف بليون دولار الى قوات الاحتـلال وهى : الولايات المتحـدة ، والاتحـاد السوفيتى ، وبريطانيا وفرنسـا تعويضا عن الممتلكات اليهودية التى استولى عليهـا النازيون . ولكن الدول الكبرى رفضت القيـام بأى شىء ازاء هذا الطلب . كانت التعويضات مسألة تخص الالمـان .وجاء هذا الطلب فى المرحـلة التى أشـار فيها أديناور الزعيم الجـديد لالمانيـا الاتحـادية المعادى للنازية الى استعداده لدفع تعويضـات لاسرائيل . كتب تيريس بريتى المؤلف البريطانى فى تاريخه لحيـاة أديناور انه لم يكن هناك ثمة شك فى تسوية حساب الألمان مع اليهود « كان الشىء الممكن هـو جعل أقصى حـد لاعادة ممتلكات اليهود فى نطاق الوسـائل المتاحة لالمانيـا . كان يبدو دائما أن أديناور يفهم ذلك وانه كان يعتبر أن هذا العمـل واجب عليه » . ومع ذلك فان عددا كبيرا من الاسرائيليين ومن بينهم أعضاء فى وزارة بن جوريون وزعماء حزبه الماباى شعروا بالذعر من الفكرة .ومع ذلك فان رئيس الـوزراء

لم يجـد اية متاعب فى تهدئة ضـميره وكان يعـرف ان الطريق الوحيد لجعـل التعويضات مقبولة لدى الاسرائيليين هو وضـع كل ثقله وراء الحصـول على تلك التعويضات . وقال : « فى عبارة واحدة فان السبب يكمن فى وصية الستة ملايين ، ضحايا النازى ، الذين كان قتلهم بمثابة صرخة مدوية لاسرائيل من ان تنهض ، أن تكون قوية ومزدهرة لحماية امنهـا وسلامها . وهكذا نمنـع وقوع هذه الكارثة التى حاقت بالشعب اليهودى من ان تحـدث مرة أخـرى .

ولم يكن بن جوريون أقل براعة فى الدفاع عن وجهـة نظره فى الكنيست حيث قال :

« تعرض أكثر من ستة ملايين يهودى للقتل عن طريق التعذيب، والتجـويع ، والمذابح الجماعية والاختنـاق الجماعى .. وحدثت عمليات السلب قبل وأثناء وبعـد هذا القتل الجماعى ــ بطريقـة لم يسبق لها مثيل كذلك ... ان جريمة بهـذا الحجم الضخم لا يمكن ان يكون لها تعويض مادى ، ان اى تعويض ، مهما كان حجمه لن يكون تعويضا عن فقد الحياة الانسانية او نهاية لمعاناة وآلام الرجال والنساء ، والاطفال ، والشيوخ ، والرضع ومـع ذلك فانـه حتى هزيمة نظام هتلر استمر الشعب الالمانى فى التمتع بثمار المذبحـة والسلب والنهب والسرقة من اليهود الذين قتلوا . وتعتبر حكومة اسرائيل نفسها ملزمة بمطالبة الشعب الالمانى برد هـذه الملكيـات اليهودية المسروقة . دعونا لا نجعل قتلة شعبنا المستفيدين أيضا من ممتلكاته !

انفجر مناحيم بيجين الذى كان والداه واخوه من بين البـسنة ملايين قتيل فى ثورة غضب شـديدة . لم يكن هنـاك شـك فى اخلاصـه فى محـاولته العنيفة للحفاظ على احترام الذات لليهـود ولكن البعض الاخـر فى حـركة حيروت انتهزوا فرصـة موضوع التعويضات كوسيلة لاعـادة الحيـوية الى الحركة وارجاع بيجين الى الحياة السياسية بعـد نكسة انتخـابات سـنة ١٩٥١ . وجد بيجين متعـة بالغة فى الدور الذى أوكل اليه . ووصف يهوشيا أوفير الذى كان يعمل فى ذلك الوقت مراسـلا فى صحيفة الحـزب « حيروت » الزيارة التى قام بهـا الى ياكوف روبن سكرتير عام الحركة :

« قرأ صحيفة ( يديعوت أحرونوت ) التى كانت بحوزتى ولاحظ خبرا صغيرا جاء فيـه أن الدكتور ناحوم جولدمان سيقوم بزيارة الى المانيا لاستكمال اتفاقية التعويضات ، وفجأة نادى على اريخ ابن اليعازر : « اريخ ، أريخ ، هذا سوف يعيده . مناحيم سيعود لهذه الحملة ، هذه حملة من أجل شرف الأمة ، وهـو ، الوحيد الذى يستطيع أن يقودها . بعد ذلك بأسبوعين عاد بيجين من أوروبا وخرجت حركة حيروت من جمودها العميق » .

بعد ظهر يوم ٧ يناير سنة ١٩٥٢ خاطب بيجين حشدا تراوح عدده بين ٢٠٠٠٠ ( كما قال البوليس ) و ١٥٠٠٠ ( كما قال بيجين ) من بيكان القدس من شرفة فندق تل أبيب في ميدان صهيون . كان هناك رذاذ خفيف يتساقط ولكن خطابه كان ملتهبا .

كتبت صحيفة ( جيروساليم بوست ) تصف الموقف :

« كان مستر بيجين يتحدث بحماس وكان كثيرا ما يصيح ويقرن كلماته بكلمات مؤثرة كثيرة من التوراة . وأشار الى بيان الحكومة المؤيد لمحادثات التعويضات الالمانية باعتباره ذروه سياسات ذلك المجنون الذي أصبح الان رئيسا للوزراء ، وجذب وبسط القائد خطابه ورقة من جيبه وبسطها بطريقة درامية وقال : « انني لم أجيء الى هنا لاثارتكم ولكن هذه الورقة التي سلمت الى الآن تقول أن البوليس لديه تنابل يدوية تحتوى على غاز مصنوع في المانيا — نفس الغاز الذي استخدم لقتل آبائنا وامهاتنا . اننا على استعداد لتحمل اى شيء : حجرات التعذيب ، معسكرات الاعتقال ، السجون السرية في سبيل عدم اتخاذ أى قرار بالتعامل مع الالمان » .

يبدو أن الاشارة الى الغاز الالماني كان مثالا كلاسيكيا لعدم اهتمام بيجين بالحقائق ، فمهما يكن اصل غاز الدموع فانه ليس مثل غاز زيكلون — بى ولكن هذا التلميح أتى ثماره . ووجه بيجين الذى كان يتحدث على بعد عدة مئات من الياردات من مبنى الكنيسيت حيث كان بن جوريون يدافع عن سياسة الحكومة تحذيرا الى رئيس الحكومة :

« عندما وجهت الينا نيران المدفع ، أصدرت امرا : لا !

واليوم سأصدر أمرا : نعم ! وستكون هذه معركة حياة أو موت .. اليوم سيعلن رئيس الوزراء اليهودى انه سيذهب الى المانيا ليحصل على أموال ، انه سيبيع شرف الشعب اليهودى من اجل مكسب مادى جالبا له العار الابدى .. ليس هناك المانيا واحدا لم يشترك في قتل آبائنا . كل المانى نازى ، كل المانى قاتل ، اديناور قاتل ، كل مساعديه قتلة ، لكن كل تقديراتهم الاموال ، الاموال ، الاموال انهم سيكفرون عن هذا الشيء البغيض بدفع ستة ملايين دولار ! » .

سار بيجين عبر شارع بن يهودا مرددا صيحة « الحرية او الموت ، لا سبيل للتراجع » ليتحدى بن جوريون في الكنيست ، المبنى الذى يضم وزارة السياحة . وسارت الجماهير وراء بيجين ونشرت صحيفة « جيروساليم بوست » أن العنف اندلع في الشوارع لمدة ساعتين ؟

إخترقت الجماهير متاريس البوليس المحـــــاطة بالاسلاك الشائكة وقامت بقلب السيارات الواقفة فى الشوارع والقـــذاء الحجارة على مبنى الكنيست وعلى البوليس المنوط بـــه حماية المبنى . ووصل عدد الجرحى من رجـــال البوليس الى اثنين وتسعين وستة وثلاثين مدنيا حتى الساعة السابعة مساء » .

وفى الساعة السابعة والنصف اعيد النظام الى مسرح الأحداث بوصول فرقة من الجيش احاطت بمبنى الكنيست وأصبحت الشـوارع أمامه مهجورة تماما .

من داخل الكنيست كتب مراسل آخر يصف المناقشة التى جرت فى جو من العنف لم يسبق له مثيل فى الحياة البرلمانية الاسرائيلية .

« كانت تخترق قاعة الكنيست صيحات الجماهير لم تكـن بعيدة ، أصوات سيارات البوليس المتقطعة وصوت ســيارات الاسعاف والانفجارات المتقطعة لقنابل الغاز والســنة اللهب من سيارة تحترق ، ثم تحطم زجاج النوافذ نتيجة لقـــذف الحجارة واخترق دخان القنابل المسيلة للدموع من الشارع حيث تجــرى المعركة خارج القاعة واصيب احد الاعضاء بحجر فى رأسه » .

واستمر الاجتماع على الرغم من كل هذا الاضطراب وتـم اخلاء القسم من القاعة التى كانت تتساقط فيه الأحجار والشظايا الزجاجية ، والذى يضم مقاعد المابام ، والصـــهيونيين العموميين وهابويل هاميزراحى ، وجلس الأعضاء فى أماكن أخرى . ولكن فيما بعد جرت مقاطعة المناقشة ذاتها داخل الكنيست عندمـــا وصف مناحيم بيجين ( حيروت ) رئيس الوزراء بأنه سفاح ورفض أن يتراجع عما قاله ورفض كذلك مغادرة منصة الخطابة عندمـــا طلب منه نائب رئيس المجلس ذلك قائلا : اذا لم أتكلم فلن يتكلم احد وقام نائب الرئيس بفض الاجتماع وسط الضجيج .

كان خطاب بيجين ضد التعويضات الالمانية ربما كان سيصبح من أعلام خطبه البرلمانية لو كان فى ظروف مختلفة . فعند قراءته بهدوء بعد ثلاثين عاما من القائه يتضح انه خطاب عاطفى ، فصيح ، متعقل ، أنه نداء الى الكبرياء اليهودى ونقــدا قاسيا لأولئك الذين كانوا على استعداد للمساومة بشأنه . لحظةمن المسرح مفعمة بالحزن والشجاعة وان كان مبالغا فيها قليلا . ولكن فى النهاية يجرى تذكرها تحت ظلال اعمال الشغب ، والاحجار ، والقنابل المسيلة للدموع والزجاج المحطم التى صاحبت المناقشة وجنوح بيجين الى لغة غـــير برلمانية والتبجح المنافى للديمقراطية كان مدركا للمخـــــاطر وخاضها بأعين مفتوحة . بعد سحبه فى النهاية لوصفه بن جوريون بالسفاح واصراره على انه : « اذا لم اتكلم فلن يتكلم غيرى » . وافـــق على طلب رئيس المجلس بالانسحاب ( ليس نتيجة للتهديدات بأننى سأطرد من الكنيست ـ اننى أنظر

الى طردى من الكنيست باستخفاف ، عندما نتكلم عن الحملة الراهنة فلتنى اؤيدها لانه مازال امامى مهمة اقوم بها هنا وربما تكون الاخيرة ، وسأقوم بها الى النهايـــــة ) .

كانت الحجة الاساسية التى دافع بها عن قضيته ان الشعب الالمـــانى بأكمله مذنب فى المسألة برمتها ـ الملايين الذين صوتوا لصـــالح النازيين ، الذين خدموا فى جيش هتلر ، الجاستابوا الاس . اس والاس . ا ، دبلوماسيى اديناور الذين كانوا دبلوماسيى رينتروب · « من وجهة النظر اليهودية لا يوجد المانى واحد ليس نازيا وليس هنك المانى واحد ليس قاتلا وانتم تريدون الذهاب اليهم لتلقى الأموال منهم » · كان بيجين يساوره القلق حول الطريقـــــة التى سيتقبل بها العالم قبول تعويضات حيث قال :

« ان الالمان سوف ترى حقيقة واحدة : وهى انكم جلستم مع قتلة شعبكم واعترفتم انهم قادرون على توقيع اتفاقية ، انهم قادرون على المحافظة على اتفاقية ، انهم أمة بين الامم ،ان الالمان لا يكرهوننا فقط ولم يقتلوننا ويحرقوننا فقط ، لم يؤذوننا وليسوا غيورين منا فقط ولكنهم يكنون لنا بصفة خاصة شعورا بالاحتقار . وفى هذا الجيل الذى نطلق عليه آخـــر جيل يتعرض للعبودية واول جيل يتحرر من عبوديته ـــ فى الجيل الذى كسبنا فيه مركز الشرف الذى خرجنا فيه من العبودية الى الحـــــرية ، تأتون الآن ومن أجل عدة ملايين من الدولارات الملعونة ، من أجل بضائع فاسدة وتلقون بالقدر الضئيل من الكرامة الذى اكتسبناه ··· انكم تجعلون الارض تميد تحت أقدامنـــــا ، انكم تعرضون شرفنا واستقلالنا للخطر ، كم سنتعرض للاحتقار » .

بعد أن ناشد بيجين بن جوريون اجراء استفتاء بدلا من تحدى مايعتقد أنه ارادة غالبية الاسرائيليين أعلن بيجين عن رأيه النهائى الحاسم · وقال ان هناك اشياء فى الحياة اسوأ من الموت ذاته :

« هذه هى احدى الاشياء التى سنضحى بحياتنا من اجلها ونكون مستعدين للموت فى سبيلها ، سنترك عائلاتنا ، سنفارق اطفالنا ولا يكون هناك مفاوضات مع المانيا ·· اعرف ان لديكم قوة ، لديكم سجون ، معسكرات اعتقال ، جيش ، قوة بوليس ، جواسيس ، مدافع ، بنادق آلية ، كل هذا لايهم · حول هذا الموضوع ستتناثر القوة مثـــل تناثر الزجاج على الصخر ، سنقاتل للنهاية لاجل قضية العدالة ولا جدوى للقوة البدنية فى مثل هذه الحالات · انها هراء وتفاهة · اننى أحـــذر ولكنى لا أهدد ، من الذى اهدده ؟ اننى أعرف انكم ستجروننا الى معسكرات الإعتقال ، انكم تسجنون المئات اليوم وربما ستسجنون الالاف ، لايهم ،

سيذهبون ، سيجلسون ، سنجلس معهم ، واذا اقتضى الامر فاننا سنقتل معهم ولن يكون هناك تعويضات مع المانيا وليساعدنا الله فى منع كارثة ستحيق بشعبنا ، ومستقبلنا وشرفنا . » .

مهما كانت نوايا بيجين ليلة السابع من يناير سنة ١٩٥٢ فان خطابه تحول الى مجرد كلمات خطابية جوفاء حيث وافق الكنيست على سياسة بن جوريون ازاء التعويضات الألمانية بأغلبية واحدوستين صوتا ضد خمسين صوتا بينهم أحد أعضاء حيروت الذى أصيب بأزمة قلبية وتم احضاره الى قاعة الكنيست على نقالة ) . وبعد اسبوعين صوت الكنيست بأغلبية ستة وخمسين صوتا ضد سبعة وأربعين صوتا لتعليق عضوية بيجين للثلاثة أشهر الباقية في دورة الكنيست كعقوبة على مسلكه غير البرلمانى خلال المناقشة ، وفى شهر مارس قام بيجين بالقاء خطاب أمام مظاهرة من ٧٠٫٠٠٠ من معارضى اتفاقيةالتعويضات فى تل ابيب ولكنه توسل الى مستمعيه بعدم اللجوء الى العنف ( ونقا لما ذكره منتقدوه فانه تلقى نصيحة بأن آلاف من سكان الكيبوتزات مفتولى العضلات حضروا الى المدينة لحراسة المبانى العامة والقضاء على أية أعمال شغب ) صاح بيجين قائلا : « مستر بنجوريون ان اله اسرائيل سيقرر من منا المصيب» .

بعد ذلك بوقت قصير تم توقيع اتفاقية مع المانيا ، تعهدت بون بامداد اسرائيل بما قيمته ٧١٥ مليون دولار فى شكل بضائع وخدمات على مدى احد عشر عاما وان تدفع ١٠٧ ملايين أخرى الى لجنة تمثل المنظمات اليهودية العالمية . وكان ضمن المعدات الضخمة التى تلقتها اسرائيل احدى واربعين سفينة تجارية ، واربع ناقلات بترول ، وحوض سفن عائم ومصنع للصلب وصهر النحاس . ورفض أديناور ، — على الرغم من شكوك بيجين فى انه خدم فترة من الوقت فى سجن أحد المعسكرت النازية — ، تهديدات العرب لاقتصاد المانيا الغربية قائلا لهم : « هناك أشياء أكبر يتعين التفكير فيها اكثر من مجرد اتفاقيات عمل لا بأس بها » . اننا نريد المانيا مختلفة عن المانيا هتلر » .

لم يستطع مناحيم بيجين توطين نفسه على قبول المانيا « الجديدة » هذه وخلال باقى الخمسينات والستينات ، سنوات المعارضة الطويلة المحيطة ، لم يترك بيجين أية فرصة منه لمهاجمة الحكومة لتوصلها الى اتفاق مع « قتلة الشعب اليهودى » ، وشجب تبادل الزيارات بين المدارس الالمانية والمدارس الاسرائيلية ، وندد بعنف ببيع مدافع شبه آلية من طراز « عوزى » الى بون ، والقى واحدة من خطبه الرنانة « انى أتهم » ضد اقامة علاقات دبلوماسية ( فى سنة ١٩٦٥ ) ودعا الى يوم حداد قومى عندما قدم أول سفير لالمانيا أوراق أعتماده . ولكن لم يكن هناك شهداء ، أو زنزانات أو معسكرات اعتقال لاولئك

الذين قاوموا التعويضـــيات ونتائجها . كما لم يعبث بيجين أو رفاقه في الخندق الأخير .

كان ذلك انتصارا حلوا مشوبا بالمرارة لبن‌جوريون في مبارزة حامية حتى الموت كانت أحيانا مبارزة نبيلة ودائما حقيرة أصبحت مثل مباراة رياضية يشاهدها الاسرائيليون . كانت مبارزة شخصية أساسا . كان بن جوريون يأخذ زمام المبادرة بوجه عام أو يحرض بيجين لذلك . رفض رئيس الوزراء في احـد المراحل الاعتراف بوجود زعيم حزب حيروت مشـيرا اليه في الكنيست على انه « العضـو الذى يجلس الى جانب د . بادير ويترك قاعة الكنيست عندما يصعد بيجين الى المنصة . وكان يثار لنفسه بترديد صلاة « شيهيهيانيون » : « لنشكر الرب لابقائنا أحياء ومسـاندتنا وجعلنا نعيش هـذا الزمن » وذلك في المناسـبات التى يبقى بن جوريون جالسـا في مقعده . ووصلت مبارزة الاتهـامات الى ذروتهـا أو ربمـا الى دركها الاسـفل بمناقشة كريهة ومتأخـرة عن موعدها حـول موضـوع السفينة التالنيا في ينايـر ١٩٥٩ . اتهـم بن جوريون بيجين بأنه لـم يشترك في حـرب الاستقـلال ، وسخر بيجين من بن جوريون واتهمه بمقاتلة البريطانيين وسط ملاهي باريس ووبخه بن جوريون قائلا : « لا تقاطعني ، ليس لديك على الاقل شـيكا أو جستابو . وعندما دعا بيجين رئيس الوزراء الى اخراج موضوع السفينة التالنيا من الكنيست الى لجنة تحقيق أجاب بن جوريون : « لا يا سـيدى لن أذهب الي اى مكان معك خارج الكنيست . انني هنا خاضع للقـانون وأنا أحترم القانون ويجب أن أولى اهتمامي بك وبكل عضو آخر في الكنيست . هنا يتمتع كل عضو بحقوق وواجبات متساوية . وليس لدى اية نية للاجتماع بك في نفس الغرفة خارج هذا المكان » .

كان بيجين قد أبلغ حزبه قبل ذلك بثلاث سنوات انه لن يحضر لجنة العلاقات الخارجية في الكنيست اذا كان بن جوريون حاضرا لانه لا يتحمـل الجلوس في نفس الحجرة مع رئيس الوزراء « الذى جرح مشاعره عدة مرات خلال العام الماضى » .

وخلال مناقشة موضوع التالنيا اتهم بن جوريون بيجين بالكذب « هذه الكذبة الوحيدة التى قالها هنا كافية بالنسبة لى لمعرفة الحقيقة التى يقـدر على قولها . انني لا أظن انه يتعمد الكذب أنه ببساطة غير قادر على التمييز بين الحقيقة والخيال » . ولكن عداء رئيس الوزراء لبيجين كان أعمق من الكراهية الشخصية ، كان يكمن وراء الخلاف اعتقاده أن حيروت مثلها مثل الارجون شكلت خلال أزمة التالنيا تحديا لديمقراطية اسرائيل التى لم تثبت دعائمها بعد . وقال « انها نفس الحركة واكتشف مستر أبا اهيمير طبيعتها في مقال كتبه بعنوان « من مذكرات فاشيستى » . ولـم يتردد بن جوريون

فى مقارنة بيجين بهتلر . وهو انطباع عززه بيجين بخوضه الانتخابات العامة فى ســـنة ١٩٥٥ فى سيارة كاديلاك مفتوحة وبحراسة مجموعة من شــباب الغرباء • وقد ظلت هذه الصورة مطبوعة فى أذهان الناخبين بعد فترة طويلة من نسيان معايرة بن جوريون له .

أذا كان بن جوريون البادىء فى تبادلهما القذف فان بيجين كانت لـــه الكلمة الاخيرة • وفى مايو ١٩٦٢ عندما اختلف المحارب القـــديم اختلافا شديدا مع حزبه حاول بدهاء هزيمة خصمه :

« ستشعر هذه الدولة بالراحة ، وستشعر الامة انها فى حال افضل ، وستنتهى الكراهية والعداء ، ويبرز الاحترام المتبادل ، وسيختفى الحقد وستبرز المنافسة المفيدة ولو كانت منافسة مريرة ولكنها ستكون امنية وجليلة ، وسيختفى التحريف وتزدهـــر الحقيقة ، وستقل المسافة بين القلوب وسيعمق الاحســـاس بالوحدة ، وسيختفى النفاق وتبرز الصراحة ، وستوضع نهايـــة للتملق البيزنطى ، وستعود الشجاعة وحرية التفكير ليحتـــلا مكانهما ، وسيتقدم الشعب فى كل المجالات الاخلاقية ، والسياسية، والامنية والاقتصادية ـــ عندما يتقاعد زعيم الماباى الذى يعمـل رئيسا للوزراء وكلما كان هذا قريبا كان ذلك افضل » .

## الفصل الثالث عشر

## الخـــروج من التيـــه

على الرغم من عدائهما المستمر كان بن جوريون أول من يمنح بيجين أول شعور بالاحترام والتكريم اللائق بزعيم معارض مخلص ، ففى يوم الأحد ٢٨ أكتوبر ١٩٥٦ استدعى رئيس الوزراء بيجين الى فراشـــه فى تل أبيب حيث كان يعانى من حمى شديدة وأبلغه ان اسرائيل بسبيلها الى مهاجمـــة مصر • وكان بن جوريون قد أطلع مجلس وزرائه فى وقت سابق من نفـــس اليوم على الخدعة العسكرية الانجلو — فرنسية والتى عرفها العـــالم فيما بعد بحرب السويس ، والاسرائيليون بحملة سيناء . وكان بن جوريون يريد التأكد من تأييد الكنيست والبلاد بالكامل • وقام باستقبال جميع زعماء كافة الاحزاب المعارضة ماعدا الشيوعيين فى مسكنه بشارع كيرين كايميت . ولم يكن بيجين هو الوحيد موضع ثقته ولكن مغزى الاجتماع لم يغب عن أى منهما . وكان بن جوريون بعد كل انتخابات يعلن انه مستعد لتشكيل ائتلاف مع « كافة الاحزاب ماعدا حيروت والشيوعيين » كان أعضاء حيروت مازالوا منبوذين فى تولى المناصب العامة وكان اعضاؤه مضطرين للنضال من أجـــل الحصول على ترقيات فى الجيش النظامى ، كما أن ابواب النقابات كـــانت مغلقة فى وجوههم . وكانت حركة العمل تسيطر على معظم المشروعات . كان حزب بيجين يتعرض للتهكم ولفقدان الثقة . وكان التصحيحيون مازالوا منبوذى الصهيونية كان استدعاء بن جوريون لبيجين ايماءة بالقبول على الرغم من محدودتيها .

أمسك بيجين ، الذى كان ينادى دائما بشن حرب وقائية منذ بدايـــة العلم وتبنى استراتيجية « الفاعلية الايجابية » ردا على تسلل الفدائيـــين العرب قبل ذلك ، بيد بن جوريون وقال له : « اننى أحيى قرارك الشجاع » وأكد له : « انك تستطيع الاعتماد على تأييدنا » وخـلال مناقشة الحـرب فى الكنيست أثبت زعيم حيروت انه صادق فى وعده • ولكن هذا التقارب لـــم يدم حيث صب بيجين جام غضبه القديم على بن جوريون فى يناير التالى عقب خضوع رئيس الوزراء للضغط الامريكى وسحب الجيش من سيناء : واتهـــم بن جوريون قائلا : « ان اسرائيل حصلت على نصر عسكرى ولكنها عانت هزيمة سياسية » : تذكر انه بعد هذا الانسحاب فان مؤيدى الحكومة ، اى الاغلبيـــة ليست على حق دائما » • بل ان بيجين كان اكثر قسوة بعد ذلك بشـــهرين عندما قام بن جوريون بسحب قواته من قطاع غزة : « جزء محرر من وطننا »

وقال ان رئيس الوزراء سار بنعال خشنة فوق أجساد ممثلي الشعب المنتخبين « ويل للاعين التى تقرأ والاذان التى تسمع هذه الكلمات » • ظلت رحلة بيجين الشاقة عبر غابة السياسة بطيئة ومضطربة وخلال الحقبة بين حرب السويس وحرب الايام الستة أيام استطاع حيروت ان يدعم صفوفه ليصبح ثانى أكبر الأحزاب بعد حزب المابای ولكنه لم يستطع اختراق الصفوف ليهدد هيمنة حزب العمل • وفاز فى سنة ١٩٥٥ بخمسة عشر مقعدا من مقاعد الكنيست المائة والعشرين وحصل على سبعة عشر مقعدا فى سنة ١٩٥٩ وسنة ١٩٦١ ولكن نصيب المابای من المقاعد لم ينخفض قط الى أقل من اربعين مقعدا ، الذى كان مع غيره من احزاب العمل - المابام واحدوت وهافودا يضيفان الى ثقل اليسار الديمقراطى •

يرجع التذمر من اسلوب وتطلع زعامة بيجين الى بداية الخمسينات ، كان يلجأ عقب كل انتخابات تقريبا الى العمل السرى وهو الاسلوب الذى الفه عندما كان رئيسا للوزراء ، كان بيجين يحب الانتصار ويستمتع بخوض المعارك التى كانت تخرج منه افضل وأسوأ مافيه ، الرجل الاستعراضى ، والخطيب ، والمشاكس المجبر . وكان سعيدا بشعوره بالاضطهاد . كان اقل ذكر للسفينة التالنيا واقل سخرية من الارجون كفيل بإثارته ولكنه لم يحب قط تعليل وقوع كارثة . كان يشعر بالملل من الاشياء العادية لانها تخالف طبيعته الرومانسية . وبنهاية الخمسينات أصاب بعض رفاق بيجين التعب من المعارضة الدائمة . كتب أحدهم وهو عضو فى « الاسرة المقاتلة » من مخضرمى الارجون سرا الى بيجين فى نوفمبر سنة ١٩٥٩ يشكو من أن دعاية الحزب موجهة فقط الى أولئك الذين التزموا بالفعل بتأييد الحزب وليس الى الناخب المتردد • وكتب العضو فى خطابه يقول : ان حيروت معارض للمابام ، ولكن ليس لاجل اى شىء يمكن أن يمنحه الثقة . وأن كثيرا من الناخبين يرفضون تملق رجل واحد ولا داعى لذكر حراسة الدراجة البخارية . وهناك الكثير من « سلطة بيجين » وليس « حيروت » واستحكمت الانتهازية قبضتها ، وهناك السعى وراء الانتصارات الرخيصة ومناشدة مبسطة للجماهير بدلا من حملة معلومات موجهة الى الجماهير المفكرة وتم اتخاذ قرارات كثيرة للغاية وفقا لاهواء الزعيم . وتوقفت الحركة عن تعليم الشباب ولا تقدم افكارا جديدة . كذلك فان المنتقدين اعربوا عن عدم ارتياحهم ازاء السعى لخطب ود الناخب المتين خاصة عندما يستتبع ذلك التضحية بالحرية الفردية . وبعد خيبة الامل التى اصابت حيروت فى انتخابات سنة ١٩٥٩ عندما حصلت على مقعدين آخرين فقط ادان شاموبل تامير وهو من أصغر الاعضاء زعامة بيجين علنا ووصفها بأنها زعامة « مفلسة » .

اثبتت تلك السخرية وجود صيحة عامة ضد بيجين الامر الذى شكل

الخطر تحد يواجهه بيجين منذ سنة ١٩٤٨ ، ثورة علنية بهدف كهذا لو كانت دعوة لاستخدامه خداعة والسماح له بالاستقالة وتأجلت المواجهة نتيجة اتفاق بين حيروت والليبراليين ، وريثة حركة الصهيونية العمومية من الطبقة المتوسطة لتشكيل تحالف جاحال ( وهى كلمة مركبة من جوش حيروت ـ الليبرالية وكتلة حيروت ـ الليبرالى ) ولم يكن ذلك اندماجا كاملا فظل كل حزب محتفظا بهويته ، وسياسته المنفصلة وتنظيمه ، ولكنها كانت خطوة هامة من اجل ايجاد بديل يمين ـ وسط عريض للعمل . وادخلت حيروت الى مجال نشاط السياسات الاسرائيلية . وبذلت المحاولات الاولى فى بداية سنة ١٩٥٠ عندما اقترح ازرائيل روكاش عمدة تل أبيب على بيجين أن يضم حيروت والصهيونيون العموميون صفوفهم خلال الانتخابات البلدية الوشيكة . رفض بيجين المعرض ، ولكن فى سنة ١٩٥٥ عندما تخطى حيروت الصهيونيين العموميين فى الكنيست جاء الدور على بيجين لاتخاذ زمام المبادرة التى رفضت هذه المرة لان حيروت كان شديد التطرف بالنسبة لحلفائهم فى الحزب الصغير التقدمى الذى انفصل فى النهاية لتشكيل الحزب المستقل الليبرالى بزعامة موشى كول وجدعون هوسنر . فشلت المفاوضات السرية مرة أخرى بعد حرب السويس ولكنها كانت أكثر نجاحا قبل انتخابات سنة ١٩٦٥ . وتم التوصل الى الاتفاق فى ٢٦ ابريل سنة ١٩٦٥ والذى فتح الطريق أمام حيروت الى اتحاد نقابات الهستدروت المنتشرة . اكد بيجين لشركائه الجدد ، بقيادة يوسف سابير والمليخ ريمالت الليبراليين المخضرمين انهم لن يظلوا فى المعارضة طويلا بعد ذلك . كان الاتحاد زواجا مفيدا وليس التقاء عقول . ونجح لان الليبراليين كانوا مستعدين للمثول عند رأى حيروت فيما يتعلق بالسياسة الخارجية والدفاعية بينما تخلى بيجين لهم عن السياسة الاقتصادية . ولكن آمال بيجين تحطمت فى انتخابات ٢ نوفمبر سنة ١٩٦٥ حيث فاز جاحال بستة وعشرين مقعدا أقل بمقعد واحد قبل اتفاق حيروت والليبراليين . بينما فاز تحالف العمل بخمسة وأربعين مقعدا بزيادة أربعة مقاعد عن مقاعده قبل الانتخابات على الرغم من عيوب بن جوريون الذى فاز حزبه رافى بعشرة مقاعد . وبعد تسعة عشر عاما كان شباب حيروت قد تحمل الكثير . انضم الى شامول تامير وهو محام طموح فى تل ابيب وضابط مخابرات سابق فى الارجون ، فى تمرده ضد زعامة بيجين ، اليعيزر شوستاك وافراهام تايير من اتحاد العمل الوطنى المنافس اليمينى القليل العدد ولكن المنظم تنظيما جيدا للهستدروت . وكان يوهان بادير قد حذر بيجين من ترقية تامير بسرعة كبيرة ولكن أجابه بأنه « لديه ثقة غير مخدوذة به » . ألقى شوستاك بالقفاز خلال اجتماع اللجنة المركزية لحيروت بعد اسبوعين من الانتخابات . وقال ان الخلاف بينهما يعود الى ايام انشاء الدولة فى سنة ١٩٤٨ :

« توصل بيجين الى استنتاج أن مسيرة حركة التصحيح حتى انشاء الدولة لم تؤد الى تولى الحكم ، ولكن هذا الطريق سيقود حيروت الى السلطة . وطالب بمنحه الثقة : « أعطوني الفرصة وسأثبت لكم أن الحركة ستنجح بطريقتي » . هكذا كانت العلاقة بين الحركة وبيجين غامضة . وتم قبول أشياء كثيرة لم يكن يفهمها الاعضاء أو كانوا يوافقون عليها على أمل أن يثبت انه على صواب » .

واجه بيجين التحدى وجها لوجه . وقال : « منذ دورة الكنيست الثانية والرابعة كانت هناك اشاعات وهمسات وسأقوم انا هذه المرة باثارة الموضوع » .. منحت اللجنة المركزية الزعيم اقتراعا بالثقة باغلبية ساحقة : تسعة وعشرين صوتا فى مقابل خمسة مع امتناع احد عشر عضوا عن التصويت . ولكن كان يجرى الاعداد للمؤتمر القومى التاسع لحيروت فى قرية مكابيا خارج تل أبيب فى نهاية يونيو ١٩٦٦ .

نظمت المعسكرات المؤيدة والمعارضة لبيجين قواتها خلسة كما كان يفعل المتآمرون القدامى فى العمل السرى . ولم تفصح الخطب الافتتاحية عن وجود معارضة مركزة ، ولكن المعارضة برزت عند التصويت على الرئاسة . قدمت قوائم متنافسة الى المندوبين البالغ عددهم ستمائة . وفازت المعارضة بنسبة أكثر من اثنين الى واحد من مجموع الحاضرين والمقترعين ( ٢٥٣ — ١٣١ ) مما دعا ايهود اولمورت أحد زعماء حيروت فى الجامعة العبرية لان يقول بدون تفكير ان الامبراطور لا يرتدى ملابس . قال : « حتى الان قاد بيجين مسيرة الحركة باعتبارها حركة معارضة للنظام الحاكم ولكنه لم ينجح فى قيادتها الى تولى الحكم وعليه أن يقبل النتائج ويستقيل مع كل قيادة الحركة » انفجر الصخب فى القاعة عندما بدأ المندوبون الموالون لبيجين فى التلويح بقبضاتهم والمناداة بسقوط الشاب المغرور . سارع بيجين ، الذى ربما لم يكن يفهم بعد خطورة التحدى الى الدفاع عن أولمرت وقال انه اذا لم يسمحوا له بالاستمرار فى الحديث فانه سيغادر المؤتمر . وقال انه يشعر بالفخر لوجود مثل أولئك المندوبين المستعدين للتعبير عن مثل هذه الاراء وتقديم مثل هذه الاقتراحات . واصل أولمرت وهو ابن أحد أعضاء حيروت القدامى وعضو الكنيست عن الليكود فيما بعد انتقاد الصورة الاخلاقية للحركة ، وافتقارها الى الديمقراطية الداخلية وتوزيع بطاقات العضوية بالجملة ، وعندما تلجأ القيادة الى الهجوم ، فانها تستخدم الهجوم ضد هدف حقيقى وهو شامول تامير وحلفائه من اتحاد العمل الوطنى .

فى اليوم الثالث من المؤتمر حول بيجين التيار المعارض لــه بأن قــدم استقالته من زعامة الحزب وعرض التخلى عن مقعده فى الكنيست . ولكن هذا العرض رفضه على الفور المندوبون الذين اصابتهم الدهشــة البالغــة وكتبت صحيفة ( جيروساليم بوست ) تصف ما حدث : « ولكن رفض مستر بيجين تغيير قراره . وكان قد قال أمام اللجنــة المركزية فى وقت ســابق من اليــوم نفســه : » عندما تفــوز فى الانتخابات فاننا نصبح جميعا منتصرين ، ولكن عندما نخسر فأنا الملوم » . وفهم الموالون القدامى التلميح وضــغط بادير على المندوبين لاعادة انتخــاب بيجين على الفور وحث رئيس المؤتمر افرهام شسترمان بيجين على العدول عن استقالته : « انــه ليس شخصا خاصـــا انه ينتمى الى الحركة وجزء من تاريخ الامة » . عــاد بيجين الى المنصـــة « لتعــديل بيــانه الســابق » « ووافــق » على البقــاء كعضــو فى اللجنــة التنفيذية للحزب . واستعادت القيادة سيطرتها وفازت قائمتهــا الرسمية للمراكز الاساسية فى اللجنة بزيادة اربع اصوات ( ٢٥٣ — ٢٤٩ ) خلال اقتراع سرى فى الساعة الثالثة صباحا ولكن لم ينته التمرد . واثــار تامير الغضب بالحديث عن التميز بين رجال الماضى ورجال المستقبل ، سياسيو الشتات وسياسيو الصابرا التواقون للسلطة : « باعتبارى رجلا حرا مولودا فى هذه البـــلاد ، وباعتبارى مرؤوسك فى الارجون زفاى ليومى ، اجىء الان وأعارضكم فى العلن ، وأعلن اننى لا أعارض الايدلوجية بــل الاســاليب » ولدهشة بيجين والمندوبين المجتمعين أخرجت المعارضـــة ارنبا من القبعة اذ صعد أيمهاى باجلين رئيس عمليات الارجــون السابق الذى لم يقم بأى دور فى الســياسة منذ سنة ١٩٤٨ الى المنصة وبدأ فى صب احتقاره على القيادة .

انفض المؤتمر دون حل المشكلة بعد خطاب مفعم بالمشـــــاعر الجياشـــة القــاه بيجين واستغرق ثلاث ساعات :

« هناك حد لمـــا يمكن ان تتحمله الشخصية العامة . هناك حــد للقسوة المعلمة من رجل ما . انهم يطالبوننى بالتقاعد من الحياة العامة ولم أتقاعد ، ليس لاننى مكروه أو اننى محبــوب . ولكن ما هو الخطأ الذى ارتكبته ضد هذا الشعب طوال حياتى ؟ ما الخطأ الذى ارتكبته ضد مستر بن جوريون حتى يكن لى كل هذه الكراهية ؟ هل كان ذلك لاننى أنا واصدقائى حاربنا من اجل الدولة التى أصبح بن جوريون أول رئيس لوزرائها بموافقتى ؟

صفى بيجين بعض حساباته مع الصحافة ثم بدأ فى توجيــه اللــوم الى المعارضة الداخلية : « شوستاك وتامير وتايير : كانوا يعملون من وراء ظهرى شكلوا ائتلافا فيما بينهم ولم يبلغوننى . كان مستر تامير يعــرف اننى كنت انــوى الاســـتقالة وتركونى مثــل رجــل أعمى اتخبط فى الظلام . هل كان يظنـــون اننى رئيس وزراء موناكو لاكراهى على الوزارة دون علمى ؟ » .

كتب مارك سيجال وهو مراسل سياسى اسرائيلى غير معروف عنه تعاطفه مع زعيم حيروت تعليقا جاء فيه :

« كان الخطاب تجربة مؤلمة بسبب الاعتراف بالتعرض للاذى الشخصى العميق .واعترف بعض الصحفيين الذين كانوا يجلسون على مائدة الصحافة والذين تحدثت معهم بعد ذلك انهم شعروا بالحرج الى حد ما لجلوسهم وسط هذا الحشد للاستماع الى هذا الاعتراف الحميم من الذى يقف على المنصة فى حالة هياج شديد ، بينما تجلس حولنا النساء الباكيات . شعرنا اننا نشهد تحطيم شخصية عامة » .

ولكن لم تكن مائدة الصحافة هى شرفة المسرح التى كان بيجين يلعب دوره امامهـا ويوجه لها اهتمامه . وكما كتب سيجال يصف تلك الليلة : « دوت القاعة بتصفيق مدوى بينما كان الرجل الشاحب أحمر العينين يتسلل تاركا المنصة » كان بيجين حريصا على أن تقتصر استقالته على مدة الدورة التاسعة لمؤتمر حيروت . لم يتم انتخاب خليفة آخر فى قرية ماكابيا ، المقر الدائم للبطولات الرياضية اليهودية الدولية . حل بادير مؤقتا محل بيجين كرئيس لمجموعة الكنيست ويلكوف ميريدور كرئيس للحزب بدلا منه .

نجح بادير المخادع فى استرضاء المعارضة ولكنه احتفظ بأغلبية الحرس القديم فى اللجنة المركزية . ووافق باعتباره رئيسا للجنة القيادة على اقتراح يمنح المعارضة فرصة متكافئة فى اللجنة المركزية بشرط ان يخدم بها كل اعضاء الكنيست من حيروت أيضا . قام كل جانب بتعيين ستة واربعين عضوا فى اللجنة ولكن كان للموالين اغلبية اثنى عشر فى مقابل ثلاثة بين اعضاء الكنيست . وقال بادير : « اننى أفضل أن ابقى فى التيه السياسى مع مناحم بيجين بدلا من الجلوس فى الوزارة مع شامويل تامير . وفى نوفمبر التالى عندما واصل حيروت طريقه استأنف بيجين تولى القيادة بهدوء . وواصل تامير ، وشوستاك ، والشاب اليهودى المرت شق طريقهم بعد فضيحة حول خطاب مزور معادى لبيجين ارسل الى صحيفة ( هاآرتس ) ولكنهم عادوا مرة اخرى وسط تشكيلة من الرايات المزقة ليجلسوا فى مقاعد الحكومة بعد ذلك بعشر سنوات .

على الرغم من شكوك الليبراليين عقب انتخابات سنة ١٩٦٥ والضجة التى ثارت خلال صراع الزعامة فى حيروت لم يصب جاحال بأى اذى . كان الليبراليون لا يحرزون أى تقدم وينظرون فى الاتجاه الاخر . ولكن تآمرت الاحداث لتجمعهم معمناحم بيجين فى حكومة واحدة اسرع مما كان يتخيل اى منهم . ففى ١٥ مايو سنة ١٩٦٧ وبينما كانت اسرائيل تحتفل

بالذكـري التاسعة عشر للاستقلال قام الرئيس المصرى جمال عبد الناصر بارسال دباباته الى سيناء عبر قناة السويس مثيرا أزمة ثقـة تبدو عنـد تذكرها فى غير موضعها بدرجة غير معقولة ، كان العـرب يتحرقون للحرب ، وكان الاسرائيليون يشعرون بانهم معرضـون للهجـوم . وللمـرة الاولى خلال التاريخ المختصر للدولة اليهودية افتقدوا الثقة فى قدرة زعمائهم على مواجهة مثل هذا التحدى : كان بن جوريون قد اعتزل الحياة السـياسية وذهب الى كيبوتز سيدح بوكر فى صحراء النقب وكان خليفته ليفى اشـكول مشهورا بعله عدم الحسم ولم يكن رئيس الوزراء الجـديد يمتلك خلفيـة عسكرية على الرغم من دهائه كسياسى فى الحزب وكان مثله مثل بن جوريون يشغل منصب وزير الدفاع . وعلى النقيض من بن جوريون لم يكن جـديرا بالقيـام بالمهمـة

تم التشاور مع بيجين وابلاغه عن تطورات الازمة باعتباره زعيما لكتلة المعارضة . كان بيجين مدركا تماما لحـالة الفراغ فى قمـة السـلطة والقلق المتزايد فى البلاد : كان تفكيره الاول اعادة بن جوريون الى الحـكم على الرغم من عدائهما الطويل والمتبادل . كان بيجين يحترم بن جوريون . وان كان يضن عليـه بهذا الاحترام ـ باعتبـاره الرجل الذى قاد اليهـود الى الاستقلال بعد الفى سنة من النفى . وكان يفضـل وجـود علاقة مختلفـة معه . كان بن جوريون كما يراه بيجين فـوق كل شىء سياسيا نشـطا ، رجـل دولة لم يتهرب من اتخـاذ قرارات صعبة كان الشىء الذى لا يعرفه فى ربيع سنة ١٩٦٧ هو ان بن جوريون الذى بلغ الثمانين من عمـره لم يعد الاسـد القديم الذى يوثق به . وكان الجنرال اسحق رابين قائـد الاركان الذى كان يشكو من أنه يطلب منه تحمل الكثير من العبء العسـكرى والسياسى كذلك ، قد توجه الى بن جوريون ليحصـل منه على تأييد معنوى ولكنـه أصيب بخيبة الامل وكتب يقول بعد ذلك بسنوات :

« كان مؤلما رؤيته فى حالته الراهنة ، بعيد كلية عن أية مصادر للمعلومات والاسوأ انه يتمسك بقوة بمفاهيم قديمـة واخطـأ فى تقييمه لقوة قوات الدفاع الاسرائيلى . كان مقتنعا أن اسرائيل فى موقف سياسى غير محتمل ويشك فى ان تستطيع تخليص نفسها من الخطر ببدء حرب مع مصر » .

استطلع بيجين آراء زعماء الاحزاب المعارضة الاخرى ومن بينهم شيمون بيريز السكرتير العام لحزب بن جوريون رافى الذى انفصـل عن العمـل فى سـنة ١٩٦٥ . وشعر بالرضا لانهم يشاركونه تشخيصه ويوافقون على وصفه للعـلاج . وفى ٢٤ مايو وهو اليوم الذى جعل بعده ناصر الحـرب أمرا حتما باغلاقه مضايق تيران ـ شريان الحيـاة لميناء ايلات الاسرائيـلى

على البحر الاحمر — اقترح بيجين سرا على اشكول دعـوة بن جـوريون لرئاسة حكومة وحـدة وطنية . وكان رد اشـكول الذى لم يكن خـلافه مع بن جوريون اقل حدة من خلاف بيجين معه : « إن العربة الواحـدة لا يمكن أن يجـرها حصـانان » . وعلى الرغم من أن بيجين كان متأثرا بالـرد النهـائى لاشكول فانه قبل دعوة للانضمام الى زعماء الاحـزاب المعارضة الاخرى لعقد اجتماع خاص فى منزل بن جوريون فى تل ابيب ولكنه شعر بنفس الفزع الذى شعر اسـحق رابين ، كان الرجل العجـوز مازال يحـارب حربه الشخصية مع مؤسسة العمل ورفض قيام اسرائيـل بضربة وقائيـة ووصفها بأنها مغامرة خطيرة . وحث الحكومة على طلب مساعدة الـدول الكبرى . تخلى بيجين عن فكرة تعبئة بن جوريون للعمل وابلغ رئيس الوزراء أن جاحال مستعد للانضمام الى ائتلاف شامل بشرط أن يشغل موشى ديان وهو عضو بالكنيست عن رافى منصب وزير الدفاع بدلا من أشكول وقال انه « الرجل المناسب فى المكان المناسب » .

كان التيار يتجه بالفعل الى ديان الذى كان رئيسا للاركان خلال حرب السويس ولكن جولدا مائير سكرتير عام حزب العمل كانت تمانع فى نسيان الماضى . ومع ذلك فقد أصر بيجين أن جاحال لن يشترك فى الحكومة بدون رافى ، ووفقا لما ذكره « يهييل كاديشاى » سكرتيره السياسي — فان بيجين كان أقل اهتماما بسمعة ديان الحزبية من اهتمامه بتأمين اكبر قدر ممكن من الوحدة . وفى النهاية اذعن أشكول لمطالبة الرأى العام ولبيجين .

وفى أول يونيو ١٩٦٧ عاد مناحيم بيجين الى الاضواء وانضم الى حكومة اسرائيل ورثة جابوتينسكى : الارهابيون المحتقرون من جماعة الارجون زماى ليومى . احترم بيجين ديونه التاريخية ودعا اخلص ثلاثة من رفاقه ياكـوف ميريدور ، واريخ بن اليعازر ويوهانان بادير للذهاب معـه الى مكتب رئيس الوزراء حيث عانقهم ثم انصرف . وفى صباح اليوم التالى ، وهو فى طريقه الى الكنيست فى القدس وقف بيجين للحظة الى جانب قبر معلمه ، وكانت حكومة أشكول قد قامت قبل ذلك بثلاث سنوات باحضار رفات جابوتينسكى بطريقة ملائمة وأعادت دفنها على جبل هيرزل جنبا الى جنب مع زعماء صهيون . وذكر موشى ديان أنه بعد أن قام رئيس الوزراء بالترحيب بالوزراء الجدد فى أول اجتماع لهم مع الوزارة ، رد بيجين بخطاب قصير مفعم بالعواطف حافل بحـكم من التوراة اخذ اشكول الذى كان يتمتع بروح الدعابة يؤكدها بقوله : « آمين ، آمين » .

## الفصـــل الرابـــع عشر

## التدريب على الحـــكم

في هذه الحرب لم يجد مناحيم بيجين نفسه مضطرا لانتظار دعوة وباعتباره وزيراً في الوزارة وان كان لم يتقلد منصبه بعد أن انضم الى حشد من السياسيين والجنرالات المتقاعدين المفصولين في مكتب رئيس الوزراء في تل أبيب في صباح يوم ٥ يونيو سنة ١٩٦٧ . وكان أول من سمع بالغارة الجوية المنسقة التي باغتت القوات الجوية المصرية أثناء تناول الافطار وكفلت لاسرائيل السيطرة الحاسمة على سماء المعركة . فمنذ الساعة السابعة وخمس وأربعين دقيقة من صباح يوم الاثنين نجحت موجات من المقاتلات القاذفة من طراز الميراج الفرنسية الصنع التي كانت تطير على ارتفاع منخفض بعيدا عن مجال الرادار في تدمير نحو ثلاثمائة طائرة حربية مصرية وعطلت كل القواعد الجوية المصرية الهامة من سيناء حتى مصر العليا . وعند حلول موعد الغداء حدث نفس الشيء بالنسبة للقوات الجوية الاردنية والسورية ، كانت سعادة بيجين بهذا الإنتصار والاثارة التي أحسن بها لكونه واحداً من الدائرة الداخلية التي سمح لها بالاطلاع على السر تتسم بالطفولية . كان ينفجر فرحا بالانباء التي حجبت عن الصحافة وعن العدو ، وعانق حاييم لاشكوف قائد الاركان السابق وهو ضابط قديم عمل في الجيش البريطاني وفي حرب سنة ١٩٤٨ وسنة ١٩٥٦ واخبره بما حدث . وخلال توجهه الى القدس في وقت لاحق من نفس اليوم أخذ يلوح بعلم أمام سيارة جولدا مائير وضرب معها موعدا وكانت رئيسة الوزراء المستقبلة عن حزب العمل تشغل منصب سكرتير عام الحزب وليست عضوا في الوزارة وفي الكنيست بحث بيجين عن بن جوريون خوفا من أن يكونوا قد نسوا ابلاغ الرجل العجوز .

بينما كان بيجين مازال خارج حجرة ليفي أشكول عقد تحالفا غير رسمي مع منافسه القديم من البالماخ ايجال آلون الذي أصبح الان وزيرا للعمل ، وادرك كلاهما الاحتمالات المتاحة نتيجة النصر الاسرائيلي الاولى وكان أشكول قد بعث برسالة الى الملك حسين ملك الاردن عن طريق الامم المتحدة يحثه فيها على ابعاد الاردن عن الحرب . فاذا وافق فان اسرائيل تتعهد بعدم مهاجمة المملكة الهاشمية . كانت الوزارة مستعدة من أجل تجنب الدخول في حرب على ثلاث جبهات اضاعة فرصة غزو الضفة الغربية والقدس الشرقية العربية . لم يعارض بيجين أو آلون قرار ارسال البرقية الى عمان ولكن بمجرد أن اتضح في صباح يوم الاثنين أن حسين تجاهل البرقية بدءا في الضغط

على رئيس الوزراء باعطاء أولوية لاعادة توحيد العاصمة المقسمة . قال له آلون بغمزة ساخرة « بيجين وأنا نريد القدس . فأجابه أشكول باللغة العبرية القديمة : « ليست هذه فكرة سيئة » .

وعندما وصل بيجين الى القدس لحضور جلسة خاصة في مبنى الكنيست الجديد الذى بنى على أرض مغتصبة فى أعلى منطقة فى جيفات رام والذى تم افتتاحه قبل عام وتعرض المبنى للقصف من ناحية بيت لحـم ، أدرك بيجين ان حلمه فى طريقه الى التحقيق ربما أسرع مما كان يتوقع . وعندما عرف أن اشكول لم يصل بعد طلب من سكرتيره السياسى الوقوف عند مدخل الاعضاء وطلب منه ابلاغه بمجرد رؤية سيارة رئيس الوزراء . أحاط بيجين باشكول عند دخوله المبنى وطلب منه عقد جلسة طارئة لمجلس الوزراء قبل انعقـاد الكنيست . وافق اشكول واجتمع الوزراء فى حجرة الوزارة بالطابق الثانى ولكن سرعان ما قام حراس المبنى بدفعهم الى مخبـأ سرى ضيق تسوده الفوضى . كانت قنابل المورتر تتساقط بالقرب من المبنى بدرجة خطـيرة وانفجرت احداها بين الاعشاب فى الخارج . صوت الاجتماع بالاجماع على الاستيلاء على المدينة القديمة محطة اذاعة الـ ب . بى سى وينتظر الطبعـات الاولى من الصحف الصباحية . كانت القدس قد تم حينذاك تطويقها بالدبابات الاسرائيلية .. وسيطر جنـود المشاة على جيل سكوس وجيل الزيتون ، المرتفعات الهامة فوق المدينة القديمة وبعد منتصف الليل استمع بيجـين فى الاذاعة أن الامم المتحدة تستعد لاصدار أمر بوقف اطلاق النـار على كافة الجبهـات .

طاردت بيجين ذكرى سـنة ١٩٤٨ عندما اصيبت عصابات الهاجاناه الارجون وشتيرن بالاحباط نتيجة وقف اطلاق النار الذى حـال بينهم وبين القيام بمحاولة أخرى لاستعادة القسم اليهودى القديم من أيدى الفيـلق العربى بقيادة الملك عبد الله . تناولت اول صحيفة تصل الى عتبة بيتـه وهى صحيفة المابام اليسارية « عال همشمار » تفاصيل أخرى عن القصة ، كان قرار وقف اطلاق النار وشيكا فى الساعة الرابعة صباحا . أيقظ بيجين اشكول واقترح أن يصدروا اوامر الى الجيش بدخول المدينة القديمة قبـل فوات الأوان . طلب رئيس الوزراء من بيجين محادثة موشى ديان تليفونيا . قال بيجين لوزير الدفاع : « على الرغم من اننا اتفقنـا أمس على مواصلة تطويق المدينة القديمة الا أن قرار مجلس الامن يغير كل شىء . ولا يمكننـا الانتظار بعد ذلك وافق ديان الذى كان حتى حينذاك يتزعم الدعـوة الى استراتيجية اكثر حذرا . وتحدث بيجين بناء على اقتراحه الى رئيس الوزراء مرة أخرى وطلب منه القيام بعمل فورى . اتفق معه أشـكول فى الرأى واستشار زملاءه واصدر أوامره الى الكولونيل مورد خاى جور ولواء مظلاته

باقتحام الجوائط للمرة الاولى منذ قيام السلطان التركي سليمان الاعظم ببنائها في سنة ١٥٤٠ . وفي الساعة ١٥ ر١٠ من صباح يوم الاربعاء ٧ يونيو وبعد قتال عنيف في الازقة الضيقة المؤدية الى بوابة سانت ستيفانس ، كانت نجمة داود تخفق فوق الهيكل وكانت حفنة من جنود المظلات الذين يغطيهم غبار المعركة والعرق يؤدون صلاة شكر عند الحائط الغربي . لم يمر تنفيذ وقف اطلاق النار لمدة اربع وعشرين ساعة أخرى مما اتاح لاسرائيل استكمال غزوها للضفة الغربية لنهر الاردن وشبه جزيرة سيناء ، وعلى الرغم مما يكتنف ذلك من المخاطر باستثارة السوفييت حلفاء سوريا فان اسرائيل واصلت هجومها لتستولى على مرتفعات الجولان السورية في اليومين الخامس والسادس .

لم تكد تنقضي ثلاثة أسابيع أي في ٢٧ يونيو حتى قامت اسرائيل بتطبيق قوانينها في القدس الشرقية . وكان ذلك يقترب بالنسبة لكافة المحاسبين الشرعيين - ربما عدا المتشددين منهم - من الضم الفعلي . وهكذا تحقق حلم بيجين المثالي في تجنس موحدة تحت السيادة اليهودية ، وتم اتخاذ خطوة حاسمة حتى يضمن الا يعاد تقسيمها مرة اخرى اذا منيت اسرائيل بهزيمة في حرب .. حتى معظم الاسرائيليين من العلمانيين انتابهم احساس بأن شيئا أشبه بالمعجزة قد حدث . كان خليطا من التحرر من شيء كان يمثل خطرا شديدا والدهشة من تحطيم الحواجز المادية والنفسية التي قسمت المدينة المقدسة . اندفع عشرات من الاسرائيليين الى الحائط الغربي للحج بدون نظام ليل نهار : وسواء كانت مبادرة بيجين التي اقترحها عند الفجر هي السبب وراء الاستيلاء على المدينة القديمة أم لا فانه كان راضيا على انه قام بدوره .

شاركت حيروت في الاجماع القومي حول القدس . فلم يناد اي تنظيم بعودة القسم الشرقي من المدينة الى الحكم العربي ولكن بالنسبة ليهودا والسامرة في الضفة الغربية التي احتلتها اسرائيل مؤخرا كان بيجين يتحدث باسم الاقلية . لم يكن يتخيل الكثيرون انه بعد حقبتين من الزمن فان اسرائيل ستسيطر على كل فلسطين غرب النهر ، تحدث زعماء العمل عن انتظار مكالمة تليفونية من عمان . وأعلن موردخاي بينتوف وزير الاسكان ان « الاراضي محفوظة في أمان حتى يكون الملك حسين مستعدا لاستعادتها » لم يكن الحزب الديني القومي قد تطرف بعد واعلن زعيمه حاييم موشي شابيرو أمام مؤتمر الحزب في سنة ١٩٦٨ ان التوصل الى تسوية بشأن الاراضي امر اساسي . ولكن بيجين كان مصمما منذ البداية لبذل المستحيل للحيلولة دون اعادة تقسيم « أرض اسرائيل » . لم يعترض عندما قررت الحكومة ارسال من يقوم بجس نبض الاردنيين ولكن ابا ايبان الذي كان يشغل وقتذاك منصب وزير الخارجية أعرب عن شكه في أنه اذا استجاب حسين فان بيجين سيستقيل .

قال أبا ايبان : « انني اتذكر كيف ضحك بيجين في سره عندما سمع عبارة « الرفض التام » في رد الملك حسين . وفي شهر يوليو سنة ١٩٦٧ ساعد بيجين ايبان ووزرها فيتج على صياغة خطاب يفتح الطريق أمام التوصل الى حل وسط بين حقوق اسرائيل القومية في القدس ومصالح المجتمع الدولى . ونص الخطاب على : « ان اسرائيل لا تطالب بالسيطرة على القدس من جانب واحد أو بالسلطة المنفردة في الاماكن المقدسة للمسيحية والاسلام » . وستكون اسرائيل » في أية تسوية سلمية « مستعدة لتقديم صياغة مناسبة لتحقيق هذا المبدأ » . ولكن هذا الاعلان لم يتضمن عرضا للتوصل الى حل حول السياده الاسرائيلية ، كان ايبان يأمل أن يخلق هذا احتمالا بالتوصل الى حل ضمنى بالنسبة للمسجد الاقصى وقبة الصخرة . وهى الاماكن الاسلامية المقدسة في الهيكل اذا ما تم التفاوض من أجل تسوية سياسية مع الاردن كان بيجين مستعدا للقيام بتلك المخاطرة .

بعد انتهاء الحرب كرس بيجين كل براعته اللفظية في تأكيد ان اسرائيل تقبل قرار مجلس الامن التابع للامم المتحدة رقم ٢٤٢ باكثر الالفاظ بعدا عن الالتزام بشيء . وكان هذا القرار الذى صاغته بريطانيا في نوفمبر سنة ١٩٦٧ كادنى حد للاتفاق حول قاعدة لاجراء مفاوضات بين اسرائيل والعرب للتوصل الى حل شامل ، يؤكد « عدم السماح بالاستيلاء على الأراضى عن طريق الحرب » ويدعو من بين أشياء أخرى الى انسحاب القوات المسلحة الإسرائيلية من أراضى محل النزاع الاخير » . كان اعتراض بيجين الاول هو منع استخدام الحكومة الاسرائيلية لكلمة « انسحاب » وكان يتباهى بعد ذلك ان خيروت نجح في تحقيق هذا بعد عامين ونصف :

> تم تقديم اقتراح الى الوزراء ثلاث مرات باستخدام كلمة « انسحب » ورفضت الوزارة خلال احدى الجلسات فرر ليفى اشكول هذا . تم تقديم اقتراح الينا لاستخدام كلمة « انسحاب » وكنت ضد استخدامها . اقترحنا كلمة « انتشار » القوات . سأل احد زملائى رئيس الوزراء ما هو الفرق بين انسحاب وانتشار القوات أجاب بطريقة مميزة :
> « اذا قلنا انسحاب فعندئذ نكون ملزمين به واذا قلنا انتشار القوات فان ايبان سيفسرها بالطريقة التى يراها صوابا وسيفسرها بيجين بالطريقة التى يراها صوابا » .

اعلن بيجين بعداشارته كثيرا من التفاصيل التافهة ان كلمة « انتشار » ليست ملائمة لمعاهدة سلام . لان انتشار تعنى دائما تنشيط القوات للقيام بهجوم . واستقر رأى الحكومة في النهاية على : « يكون تنظيم القوات بالتوافق الكامل مع الحدود الدائمة التى تتحدد في معاهدات السلام » .

بالنسبة لبيجين كان الاختلاف بين « الانسحاب » و « والتنظيم » قاطعـاً . كان حريصا على عدم استخدام لفظ « اعادة » فلم تذكر حكومة اسرائيل كلمة « اعادة انتشار » أو « اعادة تنظيم » فلم تكن تلزم نفسها بالانسحاب وشرح بيجين الفرق قائلا ان « الانسحاب يعنى التحرك الى الخلف وفى كلمة تنظيم ليس هناك حركة . ان ذلك ستقرره الحدود كما تتحدد فى معاهدة سلام » .

قال ايبان وهو واحد من اكثر الوزراء مرونة فى مجال سرده لذكرياته : لم يكن سهلا بالنسبة لى صياغة مقترحات معتدلة فى وزارة تتكون من كافة الاحزاب بما فيهم جاحال الذى يعتقد ممثلوه انه يمكن التوصل الى معاهدات سلام دون التضحية بأى أراض على الاطـــــــلاق . ومع ذلك فان بيجين لم يمارس حق الفيتو على الدبلوماسية الاسرائيلية . يقول ايبان ان « اشكول كان يمنحنى سراوبهدوء تأييده للصيغ التى لم تكـــن تلقى ترحيب بيجـــــين وزملائه » . ومع فان جاحال توقف فى مرحلة حرجة قبــــــل أن يوضـــــع الاحتلال فى قالبه .

استكمل اشتراك جلحال فى حكومة الوحدة الوطنية ـــ برئاسة اشكول حتى وفاته بنوبة قلبية فى فبراير سنة ١٩٦٩ وبرئاسة جولدا مائـــــير حتى اغسطس سنة ١٩٧٠ ـــ انتقال مناحيم بيجين الى مرتبة يصبح فيها جديرا بالاحترام . كان من الصعب ارضاؤه خلال حضور جلســــــات الكنيست واجتماعات الوزراء كانت علاقاته مع أعدائه السابقين ودية وعمليـــــة بل انه هادن بن جوريون الهرم . وقد تصـادف أن تقابلا فى أحد الايام فى مطعـــم الريجنس فى فندق الملك داود ودعا بن جوريون بيجين للانضمام اليه فى تناول الغداء وكتب له المحارب القديم يقول له بعد ذلك :

« كانت زوجتى بـولا لسبـب مـا معجبـة بك لقـــد عارضـت طريقتك بقوة أحيانا . قبل وبعد قيـــام الدولـة . كما لـو كنت سأعارض طريقة جابوتنيسكى . عارضت بشدة عددا من أعمالك وآرائك بعد اقامة الدولة . ولست نادما على معارضتى لاننى كنت مصيبا فى رأيى ولكننى لا أحمل لك اية ضغينة شخصية وكلمـــا عرفتك أفضل خلال السنوات الاخيرة يزداد تقديرى لك وتشاركنى زوجتى بولا فى هذا .

ابتهج بيجين بالاطراء بالرغم من انه ربما كان يفتقر الى الصياغة البارعة وسر بنفس القدر لان اشكول كان رئيسا للوزراء أكثر قوة مما كان يتوقع أو ما كانت تؤهله له سمعته . وشهد فيما بعد ان أشكول اثبت انه رجل يستطيع اتخاذ قرارات :

« رايته يعمل فى أوقات صعبة ، وأكرر انه كان البادىء أو الشريك أو العامل الحاسم فى اتخاذ قرارات حاسمة تلك التى كانت أقرب القرارات الى نفسى ـ القرارات المتعلقة بالقدس ، وبمرتفعات الجولان ، والمتعلقة بتوحيد القدس وأعرف مدى تأثيره فى اتخاذ تلك القرارات ·

كان زعيم حيروت وزيرا بين وزراء آخرين ، فلم يكن يتمتع بعلاقة متميزة مع اشكول ، ولكن تم قبوله وفقا لنفس الشروط · ويقول ياكوف شمشون شابيرو وزير العدل وأحد المخضرمين فى الماباى : « كان أسلوب أشكول معاملة الوزراء على قدم المساواة كان يميل الى قبول الجانب الأخر من العملة وليس كبن جوريون وشاريت بصفة خاصة الذى كان يعتبر نفسه ينبوع الحكمة كلها » · بدا تولى جولدا مائير لرئاسة الوزراء فى اول الامر تهديدا بانتهاء شهر العسل · وكانت رئيسة الوزارة الجديدة قد قاومت تشكيل ائتلاف من كافة الاحزاب عشية حرب يونيو · وكانت أكثر اهتماما بابعاد موشى ديان الذى لم تستطع أن تغفر له تركه الحزب مع بن جوريون أكثر من أبعاد بيجين ولكنها كانت امراة ذات آراء صريحة تمثل الولاء التاريخى وتحيزات الماباى ·· وكانت مسز مائير من الشخصيات التى اذا كرهت أحد فان كراهيتها تكون شديدة وظل مناحيم بيجين لفترة طويلة هدفا لكراهيتها · ولكنها كانت تعرف كيف تسحر وتتكيف · وكانت مثل اشكول تقدر أهمية حكومة وحدة وطنية بمجرد بدء الحكومة العمل · كانت مصممة على نجاحها واذا كان ذلك يعنى التعايش مع بيجين فليكن ذلك · ولدهشة المجتمع السياسى تعاون الاثنان بسهولة بل بود فى الوقت الذى استمر فيه الائتلاف · وعلى الرغم من أن مسز مائير لم تكن تشاركه التزامه الكامل بأرض اسرائيل الا انها كانت تشاركه شكوكه تجاه نوايا الفلسطينيين · وكانت فخورة مثله بيهوديتها ·

عمل بيجين الذى كانت له نقطة ضعفه كمدنى تجاه الابطال العسكريين على توطيد علاقته فى هذا الوقت مع ديان وكان التقدير متبادلا بينهما مما أدى فى نهاية الامر الى تجنيد الخارج عن حزب العمل لنخدم فى حكومة يشكلها حيروت · كانت هناك صلة روحية تربط بين الاثنين · فديان من جيل ولد فى اسرائيل ويعرف العرب كبشر وليس كأعداء مجهولين كان يعرف الارض بطولها وعرضها بكل حواسه . كان بيجين يشعر كما لو كان فى بيته فى القدس ، فى تل ابيب وفى أحلامه المتعلقة بالتوراة ولكن داخل الوزارة اصبحا نواة ما أطلق عليه احد المعلقين الاسرائيليين : « ائتلاف صقور تخطى الحدود الحزبية . اشتركا معا فى معارضة الموافقة على مشروع آلون الذى وضع تمييزا بين السيادة والامن ، ويصور انسحابا اسرائيليا من

المراكز الانسانية للشكل العزبي عند التوصل الي اتفاق مع الاردن ، توصل بيجين وديان الى موقف مشترك نابع من منطلقات مختلفة : كانا متشابهين فى ايمانهما بالروحانيات كان بيجين يؤمن بالحق الالهى لليهود فى إرض فلسطين كلها . وكان ديان يتذكر تجولاته فى الصبا ، وقضاء الليالى تحت ضـــوء النجوم ويرفض أى حل يمكن أن يحرم يهود آخـــرين من نفس العلاقـــة الحميمة . كان الضم يثير استفزازا غير ضرورى ، ولكن يجب ان تكـــون هناك حدودا لا يمكن الاضرار بها .

كانت الثلاث سنوات التى قضاها بيجين للتدريب على الحكم من ســنة ١٩٦٧ إلى سنة ١٩٧٠ سنوات مثمرة ولكنها اصابته بالاحباط دائما ، فلـم توكل اليه مسئوليات عندما كان وزيرا بلا وزارة ، فالوزراء الاداريـــون غيورون بطبيعتهم ممن هم أعلى منهم ، حريصون على الا يتركوا فراغـــا لغيرهم . وبدا بيجين دائما كما لو كان يخلق لنفسه عملا ، فكان يشـــكل لجانا فرعية جديدة ، ويستقبل الصحفيين ، ويرد على منتقدى الحكـومة . كذلك فان فرصة البرلمانية كانت محدودة وكان ذلك يكدره وهو أحد النجوم الأوائل للكنيست . فنادرا ماكان الاعضاء فى المقـــاعد الخلفية ينافشون الوزراء بدون وزارة ، كما أن مديرى الحزب لم يعطوا للاعداء القـــدامى فرصة التألق خاصة انهم ربما يعودون الى صفوف المعارضة فى أية لحظة ، وعندما وقع الانشقاق فى النهاية شعر ايبان من جانبه أن بيجين « تخلى عن مائدة الوزراء فى مقابل منبر الكنيست وهو يشعر بالارتياح » .

عندما خلفت مسز مائير اشكول فى رئاسة الوزارة لـم يكن اســتمرار عضوية جاحال فى الائتلاف اتوماتيكيا باية حال . كان بيجين وزملاؤه يشعرون بعدم الارتياح ازاء الاتجاه نحو التوصل لتســوية فيما يتعلق بالاراضى بين أغلبية الوزارة وحساسينهم المتزايدة من خطر أن ينجح اللوبى الاسرائيلى الاكبر فى اخراجهم من اليمين ، ولكنهم فرضوا الموضـــوع على الســياسة الداخلية وان لم يكن على السياسة الخارجية ففى الوقت الذى ازدادت فيه الروح القتالية بين العمال الاسرائيليين طالب بيجين بتشريع يقضى بجعـل التحكيم اجباريا فى الصناعات الاساسية والخدمات ، وعندما رفض حـــرب العمـــل بجذوره الممتدة فى الحركة النقابيـــة والتزامه بحق الاضراب ، أعلن بيجين عن استعداده للرجوع الى مقاعد المعارضة ولكن الذى اقنعه بالعدول عن موقفه هو تفجر موضوع أرض اسرائيل وهو نفس الموضوع الذى ادى فى النهاية الى خروج جاحال من الحكم . وفى شهر ديسمبر ١٩٦٩ بدأ جونار يارنج مهمة الامم المتحدة للسلام بعد أن طوى النسيان القرار رقم ٢٤٢ الذى كان قد تبناه مجلس الامن وكان قتال عنيف قد نشب بين القوات الاسرائيلية والمصرية على ضفتى قناة السويس . وكانت هجمات الفدائيين الفلسطينيين

تتصاعد من الاردن وسوريا . وبدأ العالم يخشى وقوع مواجهة أخرى ، وفى واشنطن قدرت ادارة الرئيس نيكسون أن الوقت قد أزف للقيام بمبادرة دولية جديدة لاعادة الشرق الاوسط لصوابه . وفى ٩ ديسمبر أعلن وليام روجرز وزير الخارجية الامريكية أن الدول الاربع الكبرى فى مجلس الامن ستتعاون مع يارنج للتوصل الى تسوية وفقا للقرار رقم ٢٤٢ وكان الامريكيون قد قرروا ايضا « التشاور مع الاتحاد السوفييتى مباشرة على أمل تحقيق أكبر قدر ممكن من الاتفاق بيننا » . أصاب اسرائيل الذعر من كلا النقطتين – البحث عن تسوية فى اطار القرار رقم ٢٤٢ واشتراك الاتحاد السوفيتى ، صديق اعدائها الذى قام بقطع العلاقات الدبلوماسية معها خلال حرب ١٩٦٧ . ومما زاد من شدة المقاومة للاقتراح الامريكى ما أوضحه روجرز حول سياسة الادارة الامريكية ازاء الحدود . فقد أعلن أن الولايات المتحدة تؤيد مبدأ عدم الاستيلاء على الأراضى بالحرب وانسحاب القوات المسلحة الاسرائيلية من أراض احتلتها فى سنة ١٩٦٧ .

« اقيمت الحدود التى نشبت منها حرب سنة ١٩٦٧ بناء على اتفاقيات الهدنة فى سنة ١٩٤٩ وحددت مناطق السلطة الوطنية فى الشرق الاوسط لمدة عشرين عاما . وتلك الحدود كانت خطوط الهدنة وليست حدودا سياسية نهائية . وكانت تحكم حقوق ودعاوى ومواقف الاطراف ازاء التوصل الى تسوية سلمية نهائية اتفاقيات الهدنة ولم يكن قرار مجلس الامن يوافق أو ينادى بتلك الحدود السياسية المحددة . ومع ذلك فانه يدعو الى الانسحاب من الاراضى المحتلة ، وعدم الاستيلاء على الاراضى نتيجة الحرب واقامة حدود آمنة ومعترف بها . .

اننا نعتقد أنه فى الوقت الذى يتعين فيه اقامة حدود سياسية معترف بها ومتفق عليها من جانب الاطراف ، كما أن أى تغيير فى الخطوط الثابتة لا يجب أن يعكس ثقل الغزو ويجب أن يقتصر على التغييرات الطفيفة المطلوبة لتحقيق الامن المتبادل . اننا لا نؤيد السياسة التوسعية ونعتقد أنه يجب سحب القوات كما بنص القرار . اننا نؤيد أمن اسرائيل وأمن الدول العربية كذلك . اننا نؤيد اقامة سلام دائم يحقق الامن لكليهما » .

هكذا كان مشروع روجرز عند صياغته الاولى ، كان اكثر اعتدالا مما اعترف به الاسرائيليون ولكن ما لم يستسيغوه هو فكرة الانسحاب الفعلى من كافة الاراضى وما يشتم من فرض حل كان ذلك كافيا لبقاء مناحيم بيجين فى الحكومة ، بدأ أن علاقات حزب العمل أصبحت تائهة . فجاة ، وقع جاحال

اتفاق ائتلاف جديد وارتفع عدد وزرائه من اثنين الى ستة وزراء من بينهم عيزرا وايزمان الذى انتقل مباشرة من الرجل الثانى فى قوات الدفاع الاسرائيلية الى حيروت ثم الى الوزارة كوزير للنقل وفى ٢٢ ديسمبر رفضت الحكومة مشروع روجرز جملة وتفصيلا وقالت ان المقترحات الامريكية :

« تتحيز ضد فرص اقامة سلام ، وتتجاهل الحاجة الاساسية لتقرير حدود آمنة ويتفق عليها عن طريق توقيع معاهدات سلام بطريق المفاوضات المباشرة ، وتؤثر على حقوق اسرائيل السيادية وامنها فى صياغة قرارات تتعلق بالفدائيين ووضع مدينة القدس ولاتتضمن اى التزام فعلى من جانب الدول العربية لوقف الانشطة المعادية لمنظمات الارهاب والتخريب » ٠

. . .

كان بيجين راضيا ولكن قلقا ، فقد رفضت الوزارة مشروع روجـــرز بتشجيع من موقف جاحال المتشدد ولكن لم يتوقع أحـــد أن يؤدى الرفض الاسرائيلى الى القضاء على المبادرة الامريكية خاصة أن حربا الاستنزاف فى قناه السويس تزداد يوما بعد يوم وكذلك الخسائر الاسرائيلية ٠ غير زعيم حيروت موقفه نتيجة بيان حول السياسة الخارجية صيغت كلماته بعناية فى أواخر شهر مايو سنة ١٩٧٠ حيث اقتربت مسز مائير من أى وقت مضى من قبـــول القرار رقم ٢٤٢ دون سابق انذار ٠ وشكا بيجين من أن جاحال لم يستشر ٠ ولكن رئيسة الوزراء عملت على تهدئته بصفة مؤقتة بالتأكيد على أن شيئا لم يتغير ٠ وخلال الاقتراع الذى جرى فى الكنيست حول بيانها امتنع نواب جاحال الستة والعشرين الذين عادوا الى الكنيست خلال انتخابات سنة ١٩٦٩ عن التصويت ولكن كتلة حيروت الليبراليين ظلوا فى الائتلاف لمقاومة تقديم مزيد من التنازلات للامريكيين ٠ لكن بيجين لم ينتظر طويلا لخوض التحدى ٠ فى يوم ١٩ يونيو سنة ١٩٧٠ أقدم روجرز على خطوته الثانية فاقترحت الولايات المتحـــدة على اسرائيل ، ومصر والاردن بدء المفاوضات تحت اشراف يارنج للتوصل الى اتفاق سلام قائم على الاعتراف المتبادل بين اسرائيل والاردن بالسيادة ، ووحدة الاراضى والاستقلال السياسى وانسحاب اسرائيـــل من الاراضى المحتلة فى سنة ١٩٦٧ ٠ وفى نفس الوقت تلتزم الاطراف بوقف اطلاق النار التزاما كاملا لمدة ثلاثة أشهر على الاقل ، ولتخفيف حده المقترحات كان الرئيس ريتشارد نيكسون اكثر تحديدا عن ذى قبل فى تأكيد أمن اسرائيل وكان قد ألمح فى شهر مايو خلال مقابلة مع ايبان فى البيت الابيض أن اسرائيل تستطيع الاعتماد عليه فى الحصول على طائرات فانتوم قاذفة ـــ مقاتلة اذا احتاجتها فى حرب استنزاف ووفقا لما ذكره وزير الخارجية الاسرائيلى فـــان نيكسون عمق الان التزامـــه :

« جعلنا نفهم ان تعهده لى حول طائرات الفانتوم يجب أن يؤخذ ماخذ الجد وأكد انه لن يكون متوقعا من اسرائيل سحب جندى واحد من اى من خطوط وقف اطلاق النار الا فى اطار اتفاقية سلام متبادلة تعتبرها اسرائيل مرضية لامنها ، كان هناك ايضا تعهد باستخدام الفيتو الامريكى فى مجلس الامن لمقاومة اية قرارات تدعو الى الانسحاب الكامل الى خطوط ما قبل خط سنة ١٩٦٧ »

استنتج ايبان ومسز مائير ان مخاطرة الاقتراح الامريكى اقل من المخاطرة برفضه فان التوصل الى وقف كامل لاطلاق النار سيؤدى الى استمرار الحرب مع مصر ، واحتمال التورط مع الاتحاد السوفييتى وهبوط التأييد الامريكى لاسرائيل . مع ذلك فان بيجين راى فى ذلك خيانة للقضية ، وقال امام اعضاء جاحال بالكنيست « شلت يمينى قبل أن أوقع على مثل هذه الوثيقة » . وحذر بيجين من قيام مظاهرة معادية لمشروع روجرز لمنع حدوث ميونيخ أخرى فى الشرق الاوسط » . من اجل الحفاظ على الوطن التاريخى فان اسرائيل ستعتمد على « انفسنا ، على جنودنا وعلى البناء » . كان جاحال يريد وقف اطلاق النار ولكنه يرفض الموافقة على اية مفاوضات حول الانسحاب حتى يتحقق السلام . وحاولت مسز مائير اقناع بيجين أن اسرائيل لا يمكنها الحصول على نصف الصفقة دون نصفها الآخر . كذلك فانها لن تتوقع الحصول على اى اسلحة من الولايات المتحدة . كانت اجابة بيجين أن الامريكيين لم يقدموا اسلحة الى اسرائيل بسبب طيبة قلوبهم فان اسرائيل قد فعلت لامريكا أكثر مما فعلته امريكا لاسرائيل . اعربت مسز مائير عن سخطها فى مذكراتها :

« لم استطع افهامه انه على الرغم من أن الالتزام الامريكى تجاه بقاء اسرائيل كان كبيرا بالتاكيد فاننا كنا نحتاج الى مستر نيسكون ومستر روجرز اكثر بكثير مما يحتاجوننا ولا يمكن اقامة سياسات اسرائيل بالكامل على افتراض أن اليهود الامريكيين سيعملون او يستطيعون اجبار مستر نيكسون على تبنى موقف ضد ارادته او تقديره . ولكن جاحال الذى اسكرته كلماته الجوفاء اقنع نفسه أن كل ما علينا أن نفعله هو مواصلة ابلاغ الولايات المتحدة اننا لن نخضع لاى ضغط مهما كان واذا فعلنا ذلك لمدة طويلة وبصوت عال هذا الضغط سيتلاشى يوما ما » .

لم يكن جاحال يقف كوحدة متراصة كما اعتقدت رئيسة الوزراء . كان الليبراليون يتعاطفون مع موقف بيجين المعارض للانسحاب ولكنهم لم يكونوا يريدون ترك الائتلاف بسبب موضوع ما زال افتراضيا . كان اريغ دولزين

احد وزراء جاحال ورئيس اللجنة الليبرالية المركزية المتحدث باسمهم ضد العودة الى المعارضة . يقول : « اننا لا نتأثر بالبيانات ان رأينا الاساسى هو اننا سنترك الائتلاف فقط اذا اتخذت الحكومة « قرارا » بالانسحاب . لنبقى فى الحكومة حتى نتأكد انه لن يكون هناك « انسحاب » . تبنت اقلية فى حيروت بما فيهم عيزرا وايزمان وجهة النظر ذاتها . وكتب يقول : « كنت مقتنعا ان اذعان اسرائيل لمشروع روجرز سيكون كارثة . ولكن لنفس ذلك السبب على وجه الدقة اقتنعت انه يجب علينا ان نبقى فى الائتلاف والا نترك الوزارة اتخاذ قرار حول ذلك المشروع دون وزراء حيروت » . ولكن ما كان بيجين ليغير من موقفه . كانت الكلمات بالنسبة له فى مثل صلابة الافعال ، فكان يرى انه بمجرد ان توافق اسرائيل على « الانسحاب » فانها ستقف على الحافة المنحرفة المؤدية الى التخلى عن « ملكية اجدادنا » . ان التنازل عن الحق اليهودى فى الارض ليس الا خطوة قصيرة من التنازل عن الارض ذاتها . استخدم بيجين كل قواه لحث حيروت على البقاء فى الائتلاف ، ولكنه لم يكن لديه نفس التاثير على الليبراليين .

حسم الموضوع خلال اجتماع مشترك للجنة المركزية لكل من حيروت والليبراليين في مبنى اليانصيب القومي . قام كل حزب بارسال ١٧١ مندوبا . حاولت مسز مائير التأثير على نتيجة الاجتماع بالسماح لاعضاء جاحال في الكنيست بالتصويت ضد روجرز فى الكنيست دون الاضطرار الى ترك الائتلاف . يقول دالزين فى مجال روايته لذكرياته : « حاول بيجين بشدة اقناعنا . لم يكن يحاول اللجوء الى التهديد معنا ، لم يكن يغضب كان يحاول دائما الاقناع ، حاول جاهدا ولكنه لم ينجح » .

كان التصويت بالاقتراع السري بوضع اوراق التصويت فى صناديق خاصة . وصل التوتر الى اقصاه عندما جرى تفريغ الصندوق الاخير فى الساعة الثالثة صباحا . فاز بيجين باقل اغلبية يفوز بها فى حياته حيث حصل على ثلاثة اصوات بين ٢٣٤ صوتا . صوت نحو ثمانية من المنشقين الليبراليين مع حيروت . يعتقد دالزين انهم كانوا يصوتون ضد زعمائهم اكثر من تصريتهم ضد بيجين . صوت عدد اقل من منشقي حيروت بالبقاء فى الائتلاف . وقبل الليبراليون الحكم بدلا من ابعاد جاحال عن الائتلاف . واصر دالزين على انه يجب عليهم الوفاء بوعدهم : « لقد دخلنا الحكومة معا ويجب ان نخرج معا . لقد اعطينا كلمتنا ومهما كانت نتيجة التصويت فعلينا احترامها » . ولكن اذعان الليبراليين كان سياسيا واخلاقيا كذلك ، كان طويل الاجل وقصير الاجل كذلك ويرى دالزين انه « كان هناك احتمال واحد لايجاد بديل لحزب العمل وكان ذلك معا . وهذا هو سبب تشكيلنا لجاحال . من الناحية التاريخية كان من الخطأ القول اننا تركنا الحكومة ولكن كان من الصواب اننا لم ننفصل عن حيروت » .

استقال مناحيم بيجين وخمسة من زملائه فى جاحال من الوزارة فى ٤ اغسطس سنة ١٩٧٠ ، وهو اليوم الذى أبلغت فيه جولدا مائير الامريكيين والكنيست أن اسرائيل قبلت القرار رقم ٢٤٢ « بكافة بنوده » بهدف تحقيق — من بين أشياء أخرى — « انسحاب القوات الاسرائيلية من اراضى احتلت فى حرب سنة ١٩٦٧ » . انهار الحائط الذى اعتقد بيجين انه بناه حول شعب اسرائيل ولكنه رفض أن يكون طرفا فى الهدم ، وأعلن أمام جمع من زملائه فى حيروت انه لم يكن أكثر سلاما مع ضميره مثلما هو الآن : كان قرار الحكومة انتصارا لحمائم حزب العمل ولكن ارتياحهم لترك جاحال للائتلاف كان يشوبه ندم طفيف ، كتب أبا ايبان بسخاء غير عادى — وهو من أكثر الحمائم اعتدالاً : « ترك رحيل بيجين وزملائه البارعين مائدة مجلس الوزراء أكثر اندماجا وهدوءا ، ولكننا افتقدنا نكهة وحيوية الجدل الفكرى » .

كان الانقسام محتما ان عاجلا او آجلا ، فى السياسة الاسرائيلية فان حكومات الوحدة الوطنية افضل فى صنع الحرب من صنع السلام . ما زالت آثار هذه الاحداث مثارا للحدس والخلاف . فزعمت مسز مائير ان حرب يوم كيبور سنة ١٩٧٣ اثبتت صحة قرارها ، فبدون ذلك القرار لم تكن اسرائيل مؤهلة لمواجهة الهجوم المفاجىء للمصريين والسوريين . حافظ الرئيس نيكسون على وعده ووصلت الى اسرائيل بالفعل طائرات الفانتوم وغيرها من الاسلحة الامريكية بين سنة ١٩٧٠ وسنة ١٩٧٣ ويعتقد اريخ دالوين انه اذا كان جاحال قد ظل فى الحكومة فان الحرب ما كانت تحدث قط « بعد تركنا الحكومة توقفت لجنة الأمن الوزارية . كان بيجين واحدا من العوامل الرئيسية فى هذه اللجنة ، وكان الامن مجال اهتمامه الرئيسى . كانت الحكومة ستكون اكثر وعيا بالموقف الامنى وما كانت ستعتمد على شخص اسطورى مثل ديان باعتباره ضمانا لكل شىء . ويرى الليبراليون كذلك انهم اذا كانوا قد انفصلوا عن تحالف جاحال فان بيجين ما كان يستطيع الفوز فى انتخابات سنة ١٩٧٧ . ولكن هذا يفترض أن افتراق السبل ما كان يمكن تغييره الى عكسه . ولكن هناك شىء لا يقبل الجدل وهو أن توقعات بيجين لم تتحقق . وافقت اسرائيل على القرار رقم ٢٤٢ بما فى ذلك مبدأ الانسحاب ولكن سواء أكان ذلك خيرا أو شرا فان اسرائيل لم ترغم على التخلى عن بوصة واحدة من ارض اسرائيل غرب الاردن .

## الفصل الخامس عشر

## وحـــدة أم اخفـــاق

أعاد ارتداد جاحال من حكومة الوحدة الوطنية برئاسة جولدا مائير فى شهر اغسطس سنة ١٩٧٠ موضوع السلطة فى مواجهة المبدا الى جـدول أعمال حيروت . كان مناحيم بيجين فخورا بأن حزبه صدق عهده مع ناخبيه والتزامه بأرض اسرائيل غير المقسمة كان سعيدا ليصيب بالاحباط كل اولئك الصحفيين الاذكياء ورسامى الكاريكاتير الذين كانوا على اتم استعداد لنقط للسخرية قائلين : « انك لا تستطيع اخراج جاحال من الحكومة حتى ولو ببلدوزر » .

أن اولئك الناس ذاقوا حلاوة المنصب الوزارى ( المكتب والسيارة ) ولن يتخلوا عن المنصب ( أو تلك الاشياء ) .. ولكن أعضاء حيروت الآخرين الاكثر شبابا كانوا اقل رضى واقل ميلا الى القناعة بحياة متقشفة ورعة .. أصبح عيزرا وايزمان قائدا لحركتهم ، كان الجنرال السابق رجل افعال لا اقوال كان يشارك بيجين فى وطنيته اليمينية . وكان يعتقد أيضا أن التخلى عن دعوى اسرائيل فى الضفة الغربية لنهر الاردن كان يعنى القبول بتسوية مذلة ولكنه كان يفتقر الى الدعامة الايديولوجية التى كان يتمتع بها زعيمه سلك وايزمان مجال السياسة لتنفيذ أشياء هى انهاء احتكار الماباى ، وعدم العباده عنـد ضريح جابوتنسكى كان من « الصابرا » ابن اخ اول رئيس لاسرائيل حـاييم وايزمان كانت جذور صهيونيته فى حيفا وليس فى بريست ــ نيتوفسك ، وفى قوات الدفاع الاسرائيلى وليس فى الارجون ، فايى ليومى . وباعتباره مهندس السلاح الجوى الاسرائيلى الحديث عرف أحساس الرضا النابع عن القيـادة والانجاز ، وبمجرد أن أدرك انه لن يصبح قط رئيسا للاركان فانه أصبح تواقا الى نقل نشاطه الى الحياة المدنية .

لم يكن هناك شىء أكثر اشباعا لغروره من المهرجان الذى اقامه بيجين للترحيب به بين صفوف حيروت أو من الانتقال السريع من صفوف الجيش الى مائدة الوزارة ولكن هذه السعادة الغامرة لا يمكن أن تدوم .

كان بيجين يريد وايزمان كنجم ، وكبطل حرب وكصائد للاصـوات ، وكأحد رجال الحاشية وليس منافسا له ، وكان حيروت ما زال حزبه وهو وحده الذى بيده تقرير سياساته واهدافه .

برز الصراع خلال مؤتمر الحزب فى تل ابيب فى شهر ديسمبر سنة ١٩٧٢ بدأ بيجين الهجوم من البداية مخدرا المتمردين ومؤيديهم أن نجاح التحـــدى

لسلطته ربما يرغمه على التقاعد وقال « اننى سأجد أنه سيكون اكثر من الشعب العمل مع لجنة مركزية غير مقبولة لدى . كان ذلك مسرحية مألوفة ولكنها نجحت مرة أخرى . فهم المندوبون الايماءة واعطوا الموالية اغلبية الثلثين فى اللجنة المركزية . بعد تعرض وايزمان لهجوم مدمر من بيجين لم يجد امامه خيارا سوى الاستقالة من رئاسة اللجنة التنفيذية للحزب التى كان بيجين قد عينه فيها وقال « لقد تعلمت بعض الدروس الهامة للغاية عن المسيرة الديمقراطية » وتساءل فى حديث خاص مع بيجين عما كان قد رغب قط فى الانتقال من المعارضة الى الحكومة فرد زعيم الحزب قائلا : اننا نخلص للمبادىء وليس لمقاعد الوزارة » . كان ذلك فيما يتعلق ببيجين نهاية المناقشة ، أصر بيجين على موقفه وفشلت كافة المحاولات التى بذلت للصلح بينهما . كان بيجين وثقا كما لو كان قد تملك حكمة احد انبياء العهد القديم ولم يكن يساوره أى شك . كتب يقول فى صحيفة « معاريف » أننا لم نخطىء قط ، لقد حكمنا دائما على الاشياء بطريقة صحيحة ، ولهذا فاننا لم نتغير قط لاننا لم نحتاج الى التغيير قط .

وبنفس الروح استبعد بيجين مجرد تشجيع المعارضة داخل حيروت باعتبارها امرا غير ديمقراطى . ويستطيع وايزمان ان يهاجم بعنف من مقاعد الاقلية فقط . « ان هذه حركة أشخاص سلبيين ، خائفين من التغيير انها لا تبرز صورة حركة سياسية حيوية » وعندما شعر بيجين بالانتصار الكامل عهد الى حاييم لاندو ، تابعه الامين القديم فى الارجون بتوجيه الضربة القاضية، كتب وايزمان فى كتابه « على أجنحة الملائكة » : « لا تروى لى الحكايات حول تجديد الحركة عندما يكون هدفنا جميعا هو السلطة ، لو نظرنا الى بنيان الحزب وتسلسله الهرمى وطبيعة العلاقات على مستوى القمة يتضح أنه لم يكن هناك مجال أمام مخلوق مثلى » .

ووصل فى مجلد آخر من مذكراته الى استنتاج ان حيروت كان مكانا صغيرا لحفظ التوابل المعرضة للخطر .

فى هذه الفترة قام القائد القديم للارجون بزيارته الأولى غير السعيدة الى بريطانيا وهى الزيارة التى أظهرت جميع غرائزه المولعة بالقتال . كان الزمن قد مضى وكان مستعدا لنسيان الماضى ولكن البريطانيين أو بالأحرى صحافتهم وأعضاء البرلمان المؤيدين للعرب لم ينسوا . ففى مقال بعنوان : « زيارة قاتل » ذكرت صحيفة « صنداى اكسبريس » قراءها بشنق اثنين من الجنود البريطانيين . وقالت أن بيجين لم يلق عقابه قط على وحشيته ، كما قالت :

« ان من الامور البالغة الغرابة ، أن يرغب بيجين فى زيارة بلد يكن له هذا القدر من الكراهية بل والأكثر غرابة هو تصريحاته

التى قال فيها أنه يشعر أنه قد مرت فترة زمنية كافية وأنه يتوقع استقباله بكرم الضيافة التقليدى أي نوع من الناس يظننا ؟ ان أحدا لا يستطيع ان يعيش الى الابد مع الغضب والظمأ الى الانتقام.

وفي بريطانيا هناك حقيقة نوايا طيبة ضخمة تجاه اسرائيل ولكن ليس هناك نوايا طيبة تجاه القتلة . هـــل يتخيل بيجين حقيقة أنه حتى بعد مضى ربع قرن ، فان الشعب البريطانى سيكون توّاقا للترحيب بقاتل لم يلق جزاءه ؟ » .

ونشرت صحيفة « التايمز » نقدا لاذعا يشبه دير ياسين بمذبحة ماى لاى فى فيتنام وركزت صحيفة « الجارديان » هجومهـــا على الوقت الراهن حيث قالت : « ان هدفه هو سحب التأييد من حكومته المستعدة للتفاوض من أجل الانسحاب وما يقوم به مستر بيجين يجعل مشكلة الشرق الاوسط اكثر تعقيدا ويزيد من احتمال نشوب حرب . أنه ليس عاملا مساعدا أو موضع فخـــــر لاسرائيل » .

انتهز بيجين كل فرصة للرد على الصحافة ، فى الراديو وفى التليفزيون وعندما سأله أحد الصحفيين ماهو شعوره عندما يجـــد البوليس البريطانى يحرسه بدلا من مطاردته أجاب « هذه واحدة من أمتع فترات حياتى وأظن أن هذا مؤثر للغاية . ان رجال البوليس لديكم مخلصون للغاية وعندما أبلغ أن بعض السفراء العرب طلبوا من الحكومة البريطانية تسلمه لمحاكمته باتهامات عن جرائم حرب ارتكبها فى دولة عربية رد مبتسما : « سأكون أول عضو من الكنيست يقوم بزيارة دولة عربية ، ربما يكون هذا بداية مفاوضات مباشرة للتوصل الى سلام دائم وعادل . على الرغم من التهديدات بتفجـــير قنبلة ، والمظاهرات المعادية والاسئلة التى وجهت اليه فى المجلس رفض بيجين الغـــاء رحلته التى استغرقت ثلاثة أيام ولكن دعت معالمات التهديد التليفونية مديرى فندق رويال جاردن وسنترال هول ، ووسنمنيستر الى الغاء الاجتماعات العامة الهامة التى رتبها حيروت البريطانى . وعند عودته الى اسرائيل وصف بيجين الزيارة بسعادة ، وقال « أنها كانت أروع ثلاثة أيام فى حياتى » ولكن ذاكرة العدو القديم التى لم تغفر له تركت لديه مذاقا مريرا . فبرغم كل شئ فان هناك زعماء وطنيين آخرين من الذين وصموا بالارهاب خلال الأيام الغـــابرة للامبراطورية البريطانية من أمثـــال جومو كينياتا ، والأسقف مكاريوس .. ولكنهم يستقبلون الآن باحترام فى لنــــــدن وكذلك الامبراطور هيروهيتـــو امبراطور اليابان . لم يكن بيجين يحتاج الى اثارة شعوره بالاضطهـــاد حتى يشتم المعاداة للسامية .

كان الجنرال ايريل شارون مثله مثل عازر وايزمان يمينيا متطرفا وربما شديد الغرور أيضا بما لايمكنه بالتأكيد من تحقيق طموحـــه العسكرى تحت حكومة العمل ، وكان شارون قد ترك الخدمة فى الجيش فى أوائل شهر يوليو سنة ١٩٧٣ وانغمس في سياسات جاحال واختار بدلا من حيروت الحزب الليبرالى لا لسبب الا أنه يبدو أكثر استعدادا للاغراء فخلال شهرين غـــير من وجهة اليمين الديمقراطى الاسرائيلى ــ ودفع مناحم بيجين خطوة حاسمة فى اتجـاه رئاسة الوزراء • لم يكن هدفه مجرد تحويل جاحال الى حزب للحكومة ولكن توسيع قاعدته حتى يمثل بديلا لهيمنة العمل •

واقترب شارون من تحقيق مهمته بنفس الحماس الذى اكتسب تملق قوات مظلاته وخوف رؤسائه • كان سياسيا مبتدئا لا يتسم بالتواضع • كان يشق طريقه بحذر وتملق وكان يرفض كلمة لا وخلال اسبوعين منح حيروت بركاته لكتلة « ليكود » ( الوحدة ) الجديدة وهى تضم حزبى جاحال بالاضافة الى الوسط الحر بزعامة شامويل تامير والقائمة الرسمية وهى جماعة منشقة من جماعة منشقة من منشقى بن جوريون الذين لم يعودوا الى العمل • وعلى الرغم من تحفظاته على تامير المتمرد الذى كان قد طرده من حيروت فى سنة ١٩٦٦ • كان بيجين من أكثر مؤيدى شارون حماسة • فالشريك الاكبرسيظل حزب حيروت وسيظل حيروت هو بيجين ولم يكن شارون يشكل أى تحد لهيبة الزعيم •

وعلى الرغم من دفعه للمفاوضات فانها تحولت الى شىء كريه وسارت على نحو بطىء حتى شهر سبتمبر • تجادل الحزبان الصغيران حول من سيحتل المركز الخامس والثلاثين أو السادس والثلاثين فى القائمة المشـــتركة لانتخابات الكنيست المقرر اجراؤها فى ٣٠ أكتوبر رد اليميلاخ ريمالت وهو زعيم ليبرالى صبور ومثقف على تامير بعنف قائلا : « ان أى شخص يراوغ للحصول على المركز الخامس والثلاثين فى هذه المرحلة من المحادثات لا يريد الليكود حقيقة » ولاسباب تكتيكية غير بيجين مفاوضى حيروت فوضع يروهانان بادير الموالى القديم الذى لم يستطع ان يغفر لتامير تمرده فى قرية مكابايا بدلا من بنجامين هاليفى المؤيد صراحة لليكود • عمل تامير بقوة ليحصل لنفسه على المركز الخامس بدلا من الثامن • اما عازر وايزمان الذى شجعه احتمال التوصل الى تحالف أوسع على الصلح مع بيجين فكان يشعر بالغثيان لدرجة انه انسحب مرة أخرى • وكتب يقول فى خطاب أرسله الى الزعيم حيروت :

« اننى لم اشترك قط فى مثل هذه العملية القبيحة والمخزية التى وقعت فى جماعة من المفترض أن تكون مثالا للامانة والزعامة •

ولست أعفى نفسى من اللوم • لقد ساهمنا جميعا فى خلق هذا المشهد السلبى • اشتركنا جميعا فى التنازع حول مقاعد الكنيست بتبادل القذف

والأكاذيب الرهيبة • ان ما حدث خلال الأسابيع القليلة الماضية أكد فشلنا فى تقديم الزعامة وأشعر أنه من الضرورى ، من أجل الصحة ـ العامة ـ أن أترجل من عربة الحزب التى كنت أجلس فيها وأعود الى الخمول السياسى من أجل البحث عن الذات ـ والبحث عن طريق سياسى • »

ولم يكن بيجين فى حالة نفسية تسمح له بالدخول فى مواجهة أخرى مع القائد السابق للقوات الجوية • ورد قائلا « أعتقد أنه يتعين على كل شخص التصرف وفقا لضميره وفهمه وذلك بدلا من مناشدة وايزمان البقاء • ثم سمح بيجين لمساعديه بتسرب أنباء الخطابات المتبادلة الى الصحافة •

كان ايريل شارون يتمتع بصلابة أكثر كان يهدىء ويستحث ويكـــره محترفى الحزب على الوحدة : « اما كل شىء أو لا شىء » وبينما الانتخابات على الابواب فى ١٦ سبتمبر سنة ٧٣ ، تم التوقيع على اتفاق ليكود • قال أحـد زملاء شارون من الليبراليين وهو بين الاعجاب والصدمة « أنه اغتصب أربعة أحزاب » •

تنبأ بعض المعلقين الاسرائيليين أن تشكيل الكتلة الجديدة سيعنى بداية النهاية لمستقبل بيجين • كتب بيجين مقالا ساخرا فى صحيفة « معاريف » كان ممكنا أن تتحقق رغبتهم ولكن كان ممكنا كذلك نفس القدر أن يصابوا بخيبة الأمل • وفى نفس الوقت فانه حدد الأهداف الثلاثة الرئيسية بأنها : الحصول على اغلبية فى الكنيست تسمح برفض اى اقتراح ـ باعـــادة تقسيم أرض اسرائيل والقيام بمبادرة عملية للقضاء على الفقر ، والاندماج لايجاد بديل لحزب العمل • ومضى يقول فى عشية السنة اليهودية الجديدة : « ولكن بالنسبة للان فان أحدا من بيننا ليس فى طريقه الى بداية نهايته السياسية اننا جميعا فى بداية سنة جديدة وربما ـ من يعرف ؟ ـ فى بداية عهد جديد •

أثبت بيجين أنه أقرب ما يكون الى نبى أكثر ممـا توقع هو أو توقع قراؤه •

وفى ٢٦ سبتمبر ، عشية السنة الجديدة قام موشى ديان وزير الدفاع بجولة فى الجبهة الاسرائيلية فى مرتفعات الجولان ، كانت هناك تقارير معلقة حول تدعيم سوريا لقواتها المسلحة ولانه شاهد بنفسه امر بتعزيزات محدودة للقوات الاسرائيلية فى الجولان ، • ثم ابلغ الاركان العامة « لدينا على الحدود الاردنية مستوطنات مدينة وليس اعداد وعلى الحدود المصرية لدينا عدو وليس لدينا مستوطنات • وعلى الحدود السورية لدينا الاثنين واذا ما وصل السوريون الى مستوطناتنا فان هذا سيكون نذيرا بوقوع كارثة • بعد ذلك بأحد عشر يوما • فى يوم كيبور وهو من أقدس الايام فى التقويم اليهودى قامت الجيوش المصرية والسورية فى نفس الوقت بالهجوم على الجولان وقناة السويس •

وعلى الرغم من الدلائل المنذرة بالسوء فان اسرائيل لم تكن مستعدة تماما . وللمرة الاولى منذ سـنة ١٩٤٨ كانت تخوض حربا يائسة دفاعا عن بقائها القـومى .

وحدد السياسيون صفوفهم وعاد ايريل شارون الى الجيش وقاد احدى الفرق العسكرية التى اعاقت الهجوم المصرى ثم قاد قوة الهجوم التى أعادت المعركة مرة أخرى عبر القناة وكانت جولدا مائير قد أطلعت بيجين باعتباره زعيما للمعارضة على تقارير المخابرات الاسرائيلية بأن الغزو وشيك الوقوع ومع ذلك فانه دهش مثل غيره عندما فتحت الجيوش العربية النـار . فى الساعة الثانية من بعد ظهر يوم ٦ أكتوبر قبل الموعد المتوقع بأربع ساعات كان زعيم حيروت يصلى فى معبد مقر حزبه فى تل أبيب عندما أبلغته ابنته يائيل بالانباء . امتنع بيجين طوال الأسابيع الثلاثة التى استغرقتها الحرب عن انتقاد الحكومة أو القيادة العليا عن الخطأ الذى كاد أن يسبب كارثة للبلاد . لم يكن هذا هو الوقت المناسب لمعارضة مسئولة لانتهاز الفرصة لجمع اصوات للحزب ، ولكنه كان ينتظر فقط فرصة مناسبة . ولكن مع تحديد موعد اجراء الانتخابات فى نهاية العام ومطالبة الأمة برؤوس « المذنبين » . أمسك بيجين بهراوته وطالب خلال مناقشة فى الكنيست فى ١٤ نوفمبر باستقالة مسز مائير وتساءل المرة تلو الأخرى بعبارة — عبرية — منغمة : « لماذا لم تقومى بتعبئة الاحتياطى قبل يـوم كيبور ؟

لماذا لم تقومى بتحريك التعزيزات الى الجبهات ؟

يمكنك القول فليبارك الله الأمة التى لديها هؤلاء الجنود الذين يقاتلون دفاعا عنها . ولكن لا يمكنك القول فليبارك الله الامة التى لديها تلك الحكومة لتقودها « أصيبت رئيسة الوزراء بالصدمة ازاء تدفق بلاغة بيجين بتلك السهولة . وكتبت تقول ( : ليته كان قد تلعثم أو تردد . كان المتحدثون من المعارضة يتحدثون عن اقتراب كارثة ، عن الرجال الذين قتلوا أو أصيبوا بالعجز عن أشياء فظيعة ، ولكنهم يتكلمون بسلاسة دون توقف وشعرت بالغثيان » . )

كان الشعور القومى يقترب من بيجين أكثر من مسز مائير . كانت عائلات القتلى تقذف ديان على القبور . تلاشت فقاقيع حرب ١٩٦٧ والثقـة المبالغ فيها بتفوقها العسكرى — وقعت الحكومة والجيش فى كمين من صنع ايديهم لقد افترضوا أنه طالما أن العرب لا يستطيعون كسب حرب فانهم لا يستطيعون بدء حرب وأثبت منطق الشرق الاوسط أنه اعتقد من ذلك .. فعلى الرغم من أن الجيش قلب الموائد على الغزاة المصريين والسوريين فى نهاية الامر الا أن ثقة النفس لدى اسرائيل قد اهتزت بعنف ووجه معظم الناس اللوم للحكومة وخاصة ديان الذى كان يتعين أن تجعله خبرته العسكرية فى موقف التأهب للاخطار .

لم يخض بيجين قط حملته فى ظروف أكثر ملائمة ولكن نتيجة الانتخابات التى أجريت فى ٣١ ديسمبر كانت مخيبة للامال عاقب الناخبون حزب العمل ولكنهم لم يطردوه . فاز الحزب الحاكم وحلفاؤه بأربعة وخمسين مقعدا فى مقابل تسعة وثلاثين لليكود . كان ذلك يعنى فقد العمل لستة مقاعد وفوز أحزاب الليكود بسبعة مقاعد وهو أفضل انجاز حققه ولكن كانت اصوات المعارضة مقسمة فازت حركة حقوق المواطنين بزعامة شولمتى ألونى بثلاثة مقاعد وهى قائمة يسار — وسط دخلت الانتخابات فى آخر دقيقة .

لم يكن الاسرائيليون مستعدين تماما لقبول حكومة برئاسة بيجين ولكن الاتجاه كان قد ارسيت دعائمه . وكان ليكود يتمتع بشعبية كبيرة بين الشباب الناخبين فى الجيش أما اليهود الشرقيين فى المدن النامية ومهاجرى الموشاف والاحياء الفقيرة فى المدن فكانوا يعيبون خلافهم فى جماعة الماباى التى بذلك لهم الوعود بتوفير السكن والاعمال والخدمات الاجتماعية وكانت انتخابات سنة ١٩٧٣ أول نذير بوقوع زلازل .

## الفصـــل السادس عشر

## « زلازل صـــيف »

خاض بيجين انتخابات الكنيست الثامنة وهو مصمم على الفوز بينما كان حزب العمل الذى حكم بصفة مستمرة على راس ائتلاف متجانس فى حالة فوضى وقد ابرزت حرب يوم كيبور انه ليس قادرا ، وانه تولى الحكم كثيرا جدا . وكما لو كان توليه للحكم قد اصبح أمرا مسلما به .

ادى انتصار سنة ١٩٦٧ الى تآكل يقظة الحكومة وبدأت المحسوبية التى كان يسمح بها على نطاق واسع خلال مرحلة الريادة تتحول الى فساد . اهتزت قيادة العمل وان لم تفلت تماما . وكان عدم الرضا عن أداء الحزب ينتشر الى ماهو ابعد من صفوف الناخبين المعارضين التقليديين عند افتتاح دورة الكنيست. فى يناير سنة ١٩٧٤ كان هناك الكثير مما يحارب بيجين من أجله . وعلى الرغم من تنبؤ القليلين بفوز ليكود عند اجراءنا انتخابات قادمة فان التحالف الجديد كان يبدو بديلا معقولا ، كان بيجين يقود كتلة ليكود المكونة من تسعة وثلاثين عضوا يمثلون ار٣٠٪ من مجموع الناخبين وكان من الصعب تجاهله او التعامل معه على أنه مجرد مثير للقلاقل على هامش السياســية الاسرائيلية . أصبح المقاتل السرى القديم لين العريكة فى اسلوبه وان لم يكن فى افكاره واصبح اكثر امتلاء ، حلق شاربه . كان شعره يلمع ، وتوقف عن تدخين سجائره التى اعتاد عليها . واشتهر فى الكنيست بأنــه برلمانى بــارع ومجتهد ليس فقط على المنصـــة بـل فى قـاعة اللجـان وفى قـاعة طـعام الاعضـــاء . كان على طبيعته مع كافــة زملائه الاعضـــاء من الاحـزاب الاخـرى ، متفتح على الصحافة ، ومرحبا بالزائرين الاجانب وعلى لسانه دائما عبارة ترحيب : « أهلا بكم فى بلدنا » . اثبتت الثلاث سنوات التى قضاها فى حكومة الوحدة الوطنية انه يمكن ان يكون شخصا بناء مثلما هو شخص انتقادى . وعلى الرغم من استقباله العدائى فى لندن فى سنة ١٩٧٢ . فان زعيم المعارضـــة أصبح ضيفا يلقى الترحيب فى احتفالات الســفير البريطانى بعيد ميلاد الملكة ســـنويا .

وفى الوقت الذى كانت فيه اسرائيل ما تزال تدفع ثمن رضائها عن نفسها بعد اكتوبر لم يعدم بيجين أهدافا يهاجمها . وان بيجين يكون فى افضل حالاته كخطيب وكرجل استعراضى عندما يهاجم . وفى أعقاب الكارثة الكئيبة التى خسرت فيها اسرائيل سياسيا وان لم تخسر فى ميدان المعركة بدت انتقاداتـــه اللاذعة مشروعة اكثر مما سبق ، وكان الكثيرون يشاركونه شكوكه .

ومع ذلك فان التاريخ سيثبت أنه كان مخطئا فى شكوكه فى تأكيد الرئيس أنور السادات رغبته فى السلام وعدم ثقته فى دبلوماسية هنرى كيسنجر فى الشرق الأوسط لقد أصبح ممكنا نتيجة « للعبور العظيم » أن تتوصل مصر وهى اكبر دولة عربية الى اتفاق مع اسرائيل وتضع اتفاقيات سيناء فى سنة ١٩٧٤ ، ١٩٧٥ الاساس للحيلولة دون وقوع غزو جديد . ولكن ما كان بمقدور أكثر المتنبئين جسارة أن يتنبأ بانه خلال خمس سنوات سيقتسم بيجين والسادات جائزة نوبل للسلام .

وسط رياح باردة ومطر منهمر فى الليلة التى قامت فيها اسرائيل بأول انسحاب لها أعلن بيجين أمام ٤٠٠٠٠ شخص تظاهروا احتجاجا على الانسحاب وكانوا يحملون المظلات فى أحد ميادين تل أبيب : « ان هذه مظاهرة ضد سياسة المظلة لشمبرلين » التقط ايريل شارون الذى كان قد تحول من الجيش الى السياسة ونجم تلك الليلة ، اصداء محاولة التهدئة واتهم الحكومة بأنها تضيع أفضل اوراق اسرائيل قائلا : ( « ان جيشنا المنتصر ينسحب تحت زعامة حكومة منهزمة وانهزامية من ارض دفعت فى سبيلها حياة الالاف ولم نحصل فى مقابلها على شىء » ) .

كان الليكود يتحدث بصوت واحد على الرغم من انه لم يكن قد اندمج فى حزب واحد . وأعرب اليملينج ريمالت زعيم الليبراليين عن خوفه من ان تقوم جولدا مائير بقيادة اسرائيل الى الانسحاب حتى حدود سنة ١٩٤٨ . واضاف شامويل تامير تحذيرا ضد ميونيخ أخرى فى الشرق الاوسط . . وفى الكنيست بدأ بيجين اطلاق اسم « الادارة الانتقالية » على الحكومة . وبدأ يتحدى مرارا بقليل من التردد ( متذكرا عملهما المنسجم فى حكومة الوحدة الوطنية ) . واقتناع ديان أن السادات يسعى باخلاص للسلام . وتساءل من قال ذلك لك لدرجة أنك ضللت هذه الأمة ؟ « ان الحكومة لم تكن تقلل من تواتنا أنها كانت تقلل من أمن اسرائيل . زادت شكوك بيجين تجاه كيسنجر بسبب أصل وزير الخارجية اليهودى قال بيجين ، يجب تذكير كيسنجر أنه ليس أول يهودى فى التاريخ يصل الى مركز كبير . لقد عانى يهودا أخرون أيضا من عقدة أنه ربما يوجه اليهم الاتهام لمحاباة اخوانهم اليهود ولهذا ساروا فى الاتجاه العكسى تماما « وقال ان هذه عبودية فى وسط الحرية » وعندما سأله أحد اعضاء الحكومة عما اذا كان يستطيع مواجهة كيسنجر بمثل هذا الحديث أجاب بيجين : « اننى سأفعل بالتأكيد » .

لكن على الرغم من كل ذلك فان بيجين لم يكن محصنا ضد أن تصيبه عدوى السلام ففى خلال مؤتمر حيروت فى سنة ١٩٧٥ الذى افتتح وسط احتفال رمزى فى كيريات عربة . وهى مستوطنة يهودية فى ضواحى الخليل، قدم بيجين مشروع سلام إلى العالم العربى يتكون من ثمان نقاط ويشمل

هدنة لمدة ثلاث سنوات فى البر والبحر والجو واجراء مفاوضات للتوصـــل الفعلى لمعاهدات سلام بين اسرائيل وجيرانها تقضى بتحديد الحدود النهائية ، ومحاولة لايجاد حل انسانى لمشكلة اللاجئين العرب ومطالب اليهود الخاصة بملكياتهم التى تركوها عند مغادرة البلاد العربية الى اسرائيل . ولكن النمر لم يغير جلده . ففى نفس الخطاب دافع بيجين عن « العقيدة التى كرسنا لها حياتنا ، الحق اليهودى فى كل أرض اسرائيل .

وأضاف بيجين يقول انه اذا لم يتم التوصل الى سلام فانه يتعين على اسرائيل الا تقوم بمزيد من الانسحاب الذى عمل فقط على اقتراب العـــدو من مراكز السكان الاسرائيليين وعرض للخطر أمن اليهـــود . ان الانسحاب بدون سلام تدمير لكل فرصة لتحقيق السلام » .

أثبتت حكومة جولدا مائير بحق أنها ادارة انتقالية وعلى الرغم من ان لجنة تحقيق « أجرانت » التى قامت بالتحقيق فى نواحى القصور التى ادت الى حرب أكتوبر ، ألقت باللوم على الجنود أكثر من السياسيين فان ثقـــة الجماهير فى الحرس القديم بدأت تضعف . وبمجرد توقيع اتفاق فصـــل القوات الاول مع سوريا فى اواخر مايو سنة ١٩٧٤ رضيت رئيس الـــوزراء التى كانت تشكو من المرض بالتقاعد بشرف ولحق بها موشى ديان وزيـــر الدفاع ، ولكن رغبة الجماهير فى رؤية وجوه جديدة قوبلت بتصعيد جيـــل آخر من قيادات حزب العمل وليس باجراء تغيير للحزب أو على الاقـــل تشكيل حكومة وحدة وطنية ثانية وهو ما كان يطالب به بيجين . ســـعى اسحق رابين ، وهو من مواليد اسرائيل والذى عمل سفيرا لاسرائيـــل فى واشنطن بعد تقاعده من منصب رئيس الأركان الى رئاسة الوزراء بعد ســـتة اشهر فقط من وجوده فى الكنيست ، كان اسمه يقترن بالنجاح ، حـــرب الستة أيام والفترة المثمرة فى العلاقات الاسرائيلية ــ الامريكية وأكثر من ذلك فان اسمه لم يقترن بأزمة حرب اكتوبر سنة ١٩٧٣ كان على ليكود أن ينتظر اجراء انتخابات أخرى قبل ان يأمل فى تولى السلطة .

لم يضطرب بيجين بشدة فهو قد استطاع لمدة ستة وعشرين عاما فى مقاعد المعارضة ان يترك بصمة واضحة . كان اريل شارون اقل صبرا ، ان الحياة البرلمانية بتقاليدها المهذبة والثرثرة لساعات بلا معنى لم تجذبه . وقد اكتسب خلال عمله فى الجيش سمعة بأنه شخص مستقل ، ومقاتل يجســـد الروح العدوانية لقوات الدفاع الاسرائيلى وشخصية انفرادية يطلق النـــار أولا ثم يناقش بعد ذلك . ففى خلال حرب السويس لم يخضع شارون للاوامر وهبط مع قوات مظلاته فى ممر تلا .

وكانت تلك العملية مكلفة وغير ضرورية قتل فيها ثمانيـــة وثلاثـــين اسرائيليا وأصيب مائـــة وعشرين وقد اتهمه اربعة ضباط من مرؤســـيه ( تولى اثنـــان منهما فيما بعد رئاســـة الاركـــان وتولى آخـــــر

رئاسة الموساد ) بأنه يقوم بارســـــال رجاله الى حتفهم لاجـل مجـــــده الشخصى . كتب موشى ديان رئيس الاركان فى مذكراته فى سنة ١٩٥٦ أن شارون لم يقدم الى المحكمة العسكرية لان الجيش الاسرائيلى لا يعاقب قائد لانه قام بالكثير بل للتقصير فى عمله . وكان شارون قد دخل ميدان السياسة فى سنة ١٩٧٣ لان مستقبله العسكرى وصل الى ذروته . ولم يكن يسعى الى التقاعد بهدوء ولكن كان يسعى الى السير فى طريق جديد يضع فيـــــه بصمته الذاتية على الامة .وعندما بدأ أن ذلك لم يتحقق تخلى عن مقعـــده فى الكنيست وقبل قيادة احدى وحدات الاحتياط . وفى يونيو سنة ١٩٧٥ أصبح شارون مستشارا لشئون الامن لزميله السابق فى السلاح اسحق رابين وعندما اتضح كذلك أن ذلك عمل تافه وعندما أدرك أن هذا لن يمنحه فرصة أخرى لتولى رئاسة الاركان قفل راجعا الى مزرعته فى صحراء النقب . وكان على ليكود ، أو هذا ما كان يبدو ، أن يواصل طريقه بدون الرجـل الذى حثـه على الوحدة .

خيب أول رئيس وزراء لاسرائيل من « الصبرا » آمال الكثيرين الذين علقوا آمالهم عليه . اثبت رابين أنه مفاوض عنيـد ما كان كيسنجر يضغط للتوصل الى اتفاق ثان حول سيناء ومنح الاتفاق الذى وقعه فى سبتمبر سنة ١٩٧٥ اسرائيل أساسا أفضل للدفاع عن نفسها أكثر من ذلك الاتفاق الذى حاول وزير الخارجية الامريكى فرضه عليه فى مارس .

لم يدخل الجيش المصرى ممرات الجدى ومتـلا الاستراتيجية كمـا أن التحركات شرق قناة السويس تتم مراقبتها بمحطات انذار مبكر اسرائيلية — أمريكية ولكن اتهام بيجين بأن رابين غير موقفه السابق وجـد آذانــا صاغية بين البسطاء الذين رأوا فقط أن اسرائيل تتخلى عن المضايق وحقول بترول أبو رديس المربحة دون وعد مصرى بانهاء حالة الحرب وأن رئيس الوزراء كان يعادى الامريكيين بدون داع خلال العملية . وفى نفس الوقت شعر الحمائم بالحزن بسبب اتجاه رابين المتشدد ازاء الضفة الغربية .

كان يســـاوره القلق مثل بيجين من اخطار وجود دولـة فلســطينية وبرفضه اقتراح من الملك حسين بالتفاوض من أجل التوصل الى اتفاق لفصل القوات فى أريحا شبيه بالاتفاق فى سيناء ومرتفعات الجـولان تـرك الاردن دون دفاع فى مواجهة العرب الراديكاليين الذين اقنعوا مؤتمر الرباط للدول العربية باعتبار منظمة التحرير الفلسطينية الممثل الشرعى الوحيـد للشعب الفلسطينى .

كان الانتصار الباهر الذى حققه رابين هو عملية الانقـاذ فى مطـار عنتيبى فى يوليو سنة ١٩٧٦ كانت عملا بطوليا لم يسبق له مثيل فى الاقـدام والمهارة وفى الحس الســياسى والتخطيط العســكرى على حد سواء ولكن

زعماء العمل احجموا عن سرقة الاضواء من قوايت المظلات بالخروج بمكاسب سياسة من العملية ، ولكن بيجين الذي لم يقم بأى دور فى العملية اللهم الا احترامه لثقة رئيس الوزراء التى أولاها اياه باطلاعه على العملية لم تكن لديه مثل تلك الموانع .

ذهب الى مطار بن جوريون حاملا زجاجة ويسكى لتحية الرهائن العائدين وكان معظمهم من الاسرائيليين من مواليد المغرب والذين كانوا فى طريقهم الي باريس على متن الطائرة المختطفة فما كان من الرهائن ومن عائلاتهم الا أن حملوه على الاكتاف وبدءوا ، يهتفون بيجين كما لو كان بطل الساعة .

وعلى الصعيد الداخلى لم يكن لرابين اصدقاء كثيرين كان الاسرائيليون يحترمون عقليته التحليلية ، وحذره كجندى ولكنهم وجدوا انه شديد الانطواء مع زملائه ومع الجماهير كئيب الى حد يثير السخرية خلال خطبه ومقابلاته التليفزيونية . كان يفتقر الى قرون من استشعار السياسى والصبر على خلق القيادة النافعة ، لم يكن يستطيع دائما فى عزلته التى فرضها على نفسه اكتشاف الخطر فى وقت مبكر. فقد تآمر عليه من وزارة الدفاع شيمون بيريز الذى هزمه للفوز فى زعامة العمل ولكنه لم يعرف كيف يواجهه .

وعلى الرغم من جذور عائلته فى حركة العمل فان رابين امضى سنوات تكوينه فى الجيش . يستطيع القائد حتى فى قوات الدفاع الاسرائيلى كملجأ أخير أن يفرض رتبته ويتوقع أن يطاع ولكن رابين وجد أن السياسة لا تسير على هذا النحو ولذلك وجد الطريق صعبا .

ازداد الاحساس أن العمل يفقد سيطرته ، جاءت الفضيحة تلو الفضيحة ارتكبها رجال آخرون ويرجع تاريخها الى أوج أيام بنحاس سابير وزير المالية العملى ورجال السياسية الخارق الذي اكتسب سمعة أنه يسيطر على الاقتصاد الإسرائيلى من نوتة صغيرة ، سوداء اللون . وقد حكم على احد الذين كان يشملهم بحمايته وهو ميشيل تاسور مدير المجلس البلدى الإسرائيلى بالسجن خمسة عشر عاما بعد اعترافه بأنه مذنب بأربعة عشر تهمة وهى الرشوة ، والسرقة ، وخيانة الثقة وتحويل غير قانونى للنقد ، واجراء مبادلات غير قانونية فى النقد الاجنبى ، وتزوير المستندات وشملت هذه الاعمال ملايين من الدولارات المقدمة من المستثمرين الاجانب لتدعيم الصناعة الاسرائيلية ، كذلك فان اشير يادلين مدير نقابة كوبات هوليم التى تعانى من مشاكل مالية وكان ( سواء لسوء الحظ وربما لسوء التقدير ) مرشح رابين ليكون محافظا لبنك اسرائيل ، حكم عليه بالسجن لمدة خمس سنوات

بتهمة الرشوة وتقديم اقرارات ضريبية كاذبة ، ورفض القاضى ما زعمه أشير بانه قام بتحويل بعض تلك الأموال الى حسابات حزب العمل .

كما أنتحر افراهام أوفير وزير الاسكان وسط أنبا غير مؤكدة أنه قام بالاستيلاء على أموال لنفسه خلال ادارته لشركة التنمية التابعة للهستدروت كان ذلك مادة ـ صالحة للمتهكمين والمعارضين ، كانوا يقولون أن السلطة افسدت حزب العمل ولم تحدث الاشاعات المضادة حول سوء تصرف حيروت فى أموال تل ـ هاى الا تأثيرا ضئيلا أو أنها لم تحدث أى تأثير .

وسط هذا المناخ من الانحلال الاخلاقى عمد الحزب الدينى القومى والذى ظل لمده ثلاثين عاما أكثر الشركاء التصاقا بحزب العمل ، الى تضخيم موضوع انتهاك اجازه يوم السبت لاسقاط الائتلاف . كانت اسرائيل بعد ظهر يوم ١٠ ديسمبر سنه ١٩٧٩ ، تحتفل باستلام أول ثلاث طائرات مقاتله من طراز اف ـ ١٥ العملاقه من مصانع ملكدونيل دوجلاس وبينما كانت الطائرات الثلاث تقوم باستعراضات جوية أمام المجتمعين من كبار الشخصيات صاح رئيس الوزراء فى فرح : « ان هذا يوم عطلة يوحى لنا بالايمان والثقة التى نحتاجها ـ الثقه فى قوتنا والايمان فى مستقبل أفضل » .

واضاف الجنرال موردخاى جور رئيس الاركان : « أن دوله اسرائيل اليوم دولة مختلفه وقوات الدفاع الاسرائيلية قوات مختلفة . ولسوء حظ رابين فان طائرات أف ـ ١٥ وهى أكثر الطائرات المتقدمة التى تسلمتها اسرائيل حتى ذلك الوقت وصلت فى وقت خطر قريب من يوم السبت ، وخاطر الضيوف بانتهاك القانون الدينى بقيادة سياراتهم خلال العوده الى منازلهم بعد حلول الظلام . تقدم بوالى أجودات اسرائيل وهو حزب متطرف صغير كان خارج الائتلاف اقتراحا بعدم الثقة . وعند طرح الاقتراح للتصويت فى ١٤ ديسمبر امتنع عن التصويت تسعة أعضاء من بين الاعضاء العشره من الحزب الدينى القومى على الرغم من الاعتذار الذى قدمه رابين . تراجعت الحكومة ، ولكن قام رئيس الوزراء باقالة الوزراء الثلاثة من الحزب الدينى القومى مؤكد : « ان الحكومة التى لا تستطيع الالتزام بمبدأ المسئولية الجماعية لا تستطيع العمل كحكومه » .

بعد ذلك بأسبوع لم يعد واثقا من حصوله على أغلبية . فاستقال من رئاسة الوزارة ودعا الى اجراء انتخابات مبكرة

فى النظام الاسرائيلى فان هذا القول أسهل من العمل لانه يتعين ان يصدر الكنيست تشريعا بتحديد موعد الانتخابات ويخوض كل حزب مساومات ضخمة قبل نشر قائمة مرشحية ويسمح للموظفين العامين وضباط الجيش بمائة يوم للاستقالة وتقديم أنفسهم لمقار الترشيح للانتخابات ويستغرق طباعة

أوراق التصويت أسابيع غير محددة . فى هذه الحالة تحدد موعد الانتخابات فى ١٧ مايو — وهو وقت كاف لوقوع فضيحة أخرى كفيلة بوضـــع مســـمار آخر فى نعش حزب العمل وفى نعش أول رئيس للوزراء من « الصبرا » .

فقبـل شـــهرين من الانتخـــابات فى ١٥ مارس نشر مراســـل صحيفة « هآرتس » فى واشنطن أن ليا زوجـــة رابين لديها حساب بالدولار فى أحـــد البنوك الامريكية بعد أن انهى زوجها جولته الديبلوماسية فى سنة ١٩٧٢ . ويعد هذا انتهاكا للقوانين — الاسرائيلية فى تداول النقد .

واصر أهارون باراك المحامى العام اقامة الدعوى ضد مسز رابين لان المبلغ لا يقل عن ١٠،٠٠٠ دولار . ولا أحـــد فوق القانـــون فقبل منتصف الليـــل بقليل فى يوم الخميس ٧ ابريل والجمـــاهير تنتظر فوز نـــادى ماكابى تل ابيب فى بطولة كرة السلة الاوروبية بفارق نقطة واحدة اعلن رئيس الوزراء فى التليفزيون والاذاعة انه ينسحب من المعركة الانتخابية ويتحمل مسئوليـــة متساوية بالنسبة لحساب زوجته فى البنك وعلى الرغم من أن الدســـتور يمنع استقالته من رئاسة الوزراء فى حكومة انتقالية فانه عهد بواجباته وترشيحه على رأس قائمة العمل الى شيمون بيريز وزير الدفاع أما ليا رابين فقد قامت بدفع غرامة تعادل ٢٧،٠٠٠ دولار .

خاض الليكود انتخابات سنة ١٩٧٧ باسم مناحم بيجين ولكن زعيم الحزب لم يشترك فى الحملة الانتخابية الا بادنى قدر . وكان ذلك اختيارا من ناحية وضرورة من ناحية اخرى . فخلال الاسبوع الاخير من شـــهر مارس وكان مازال باقيا على الانتخابات شهرين تقريبا أصيب بيجين بأول ازمـــة تلبية واكثرها خطورة ودخل احدى مستشفيات تل أبيب ولـــكن استراتيجية ليكود كانت قد تحددت قبل ذلك بكثير . وكانت تلك أول انتخـــابات تجـــرى فى اسرائيل بالوكالة فقد تم تعيين عازر وايزمان الذى كان قد عاد الى الحزب لادارة الحملة واصر على ادارتها بشروطه بمساعدة اليعيزر زورابين وهـــو وكيل اعلانات مشهور . حث وايزمان المراسلين بعد أن أطلق طلقة البداية : « اقراوا ما بين السطور وابحثوا عن ما ليس هناك » .

وكتب يوسف جوثيل فى صحيفة « جيروزاليم بوست » : « مالم يكن هناك هو ذلك الجزء من الصورة السياسية لليكود وحيروت الذى يشك فى أنه نفر الكـــثير من الناخبين فى الماضى حتى لا يحصل على نصر انتخـــابى . لم يكن هناك هجوم غير ضرورى ولا اية اشـــارة الى موضـــوع الاراضى التى تحتلها اسرائيل والتى تثير الخلاف .

ظل بيجين اكثر مصادر القوة رواجا بالنسبة لليكود ولكنه اصبح اكثـــر اعتدالا — رجل لا يخاف الناخب المتردد . يقول وايزمان : « انه رجـــل أمين

لا يهتم بالاشياء التافهة فى تلك الايام انه يعيش بتواضع وليس لمجرد تحقيق اهداف علاقات عامة ، ولا يضيع وقته سدى فى الحديث عمـــا يؤيده وعما يعارضـــه .

أصبح بيجين ديمقراطيا ، مقاتلا ( منـــذ سن السادسه عشر كرس مناحيم بيجين كل جهده ، وموهبته وقدراته لقضية واحدة ، توطيـــد اقدام الشعب اليهودى على أرضه ) أنه الرجل الشريف ( المتواضع ، ذو العمـــل الخالص ) . ورجل العائـــلة ، كان المتناقض واضحا بينه وبين معارضيه من حزب العمل ، ولم يكن الليكود فى حاجة الى كشفها ، فقد كان الناخبـــون مدركين تماما للفضائح الاخيرة ولسمعة بيريز فى الالتواء والتنـــاقض ، كان بيجين يظهر وهو يداعب احفاده ، يخطب ، ويزور الجيش ، ويحمل حفيـــده الطفل عند الاحتفال بختانه . وفى المقابل أخذ العمل يسخر من بيجـــين : « اكتشف الليكود أكتشافا خطيرا وهو ان بيجين انسان بالفعل .

وأعلن الياهو بن اليعازر رئيس لجنة دعاية ليكود المشتركة امام عمال الحـــزب :

« أيهاد المسادة أننى أريد أن اقدم لكم وعن طريقكم شكل الحياه تحت حكم الليكود ، تحت حكم مناحيم بيجين ، ستكون بلادا جميلة ، وسيكون من دواعى السرور والفخر العيش فيها ، حيث لا تكون هنـــاك رغبة فى الاضراب وحيث يخجل الشخص من السرقة سيكون هناك احترام بين اليهودى والاخر، بلاد لا يشعر أبناؤها بالخجل من كونهم يهود أو صهيونيين . اننا سنقوم بتعليم الشباب حتى تصبح الخدمة لصالح الدولة وفى الجيش أو فى أي جهاز وطنى آخر شرفا وامتيازا .

لم يرد اى ذكر للاراضى المحتلة ، او للحقوق اليهودية او للخدمـــة أو الشهداء القدامى وهم يعلقون على المشنقة . ولكن كان « بيين » مـــازال يسيطر على السياسة من وراء الكوليس لقد تخلى عن الحملة الانتخابية لعازر وايزمان ورجاله الجدد ، ولكن لم يتخل عن الحزب .

ويشهد ابن اليعازر « أن برنامج الحزب كان دائما من وضعه فى سنة ١٩٧٧ ، كما فى السنوات السابقة كان يحدد الخط السياسى خاصة فيما يتعلق بالسياسة الخارجية والمشكلة الفلسطينية والسلام والحرب ، ويهـــودا والسامـــرا ».

خرج بيجين من المستشفى ومن مناظرة تليفزيونية مع شيمون بيريز — وهى بدعة أخرى فى الانتخابات الاسرائيلية — ظـــافرا . لم يستطع النقاد تحديد الفائز النهائى كان بيريز متحفظا خلال المناظرة بينما صال بيجين خلالها وجال . ولكن ما كان يهم الليكود هو أن المناظرة اخمدت أى شكوك حول صحة

بيجين ، كان مقاتلا — غير متوترا مازحا . وكان واضحا أنه متمالك لنفسه ومادته ومثير لدهشة بيريز باقتباسه عبارات من أقوال وزير الدفاع نفسه .

اظهرت استطلاعات الراى النهائية أن حزب العمل مازال متقدما تقدما طفيفا ولكن ليكود كان يكتسب أرضا بسرعة وقال واحدا على الاقل ممن شملهم الاستطلاع أن بيجين ربما ينجح اذا ما حصل على دفعة . ولكن لم يأخذ رأيه بجدية سوى عدد قليل من المعلقين . لكن الادعاءات القديمة تمسوت بسرعة . فعلى الرغم من كل شيء كان العمل يمر فى لحظاته الاخيرة كحزبه يشكل حكومة . كان بيجين مازال في دور النقاهة ولكنه تجول فى مراكز التصويت خلال النهار . ثم عاد الى منزله فى تل أبيب الواقع فى شارع روزينيوم ليستريح مع زوجته اليزا وابنتيه ماسيا وليا وصديقين من أصدقاء العائلة القدامى ، ماكس ويهوديت فيرير . وبعد أن تناولوا عشاءا بسيطا ، شاهدوا التليفزيون فى الحجرة الضيقة التى يستخدمها بيجين وزوجته كحجرة معيشة ، ونوم ومكتب . وكانت هنك حجرة نوم أخرى فى الشقة التى عاشا فيها منذ سنة ١٩٤٦ اشترك فى النوم فيها أولاد بيجين الثلاثة خلال فترة المراهقة . وهناك أيضا صالة صغيرة . وحمام ومطبخ كان ابن بيجين بنجامين يدرس فى الولايات المتحدة للحصول على الدكتوراة فى الجيولوجيا وكان اكثر اولاد بيجين ميلا الى السياسة ولكنه اقل حبا للظهور وهو شاب يقدر خصوصيته .

فى الساعة العاشرة عشرة مساءا بعد انهاء التصويت مباشرة أدهش حاييم يافين كبير مذيعى التليفزيون الأسرائيلى المشاهدين بالتنبؤ بفوز ليكود اعتمادا على غيبة التليفزيون غير الرسمية للتصويت وفى شارع روزينيوم لم تستطع بنات بيجين السيطرة على انفعالاتهما ولكن والدهما استقبل الانباء بهدوء بل يشك فالنتيجة لم تكن نهائية ولا رسمية بعد وتسترجع هاسيا ذكرياتها فتقول : « كان والدينا اكثر هدوءا وخاصةوالدتنا — جلس والدى فى كرسيه المفضل مرتديا روب ذى شابير على قميص وبنطلون .. أخذنا نتحاذب أطراف الحديث كما لو ان شيئا خاصا لم يحدث .

تجمع حشد كبير من الناس خارج المنزل ، حرس من البوليس ، دلائل التغيير اتخذوا اماكنهم لحماية رئيس الوزراء الجديد ، كان بيجين مازال ينتظر كان الوقت مبكر جدا للاحتفال . عندما وصل سكرتيره السياسى يهيل كاديشاى فى الساعة الواحدة والنصف ظهرا لدعوته للذهاب الى مقر الحزب الذى يقع على مسيرة خمس دقائق اجاب: بيجين : « مازال امامنا وقت ، أن هذا مجرد تخمين من الاولاد فى التليفزيون » وجده وراءه فى قلعة جابوتنيسكى « كان مرتديا ملابسه ولكن بدون رباط عنق أو سترة » .

ذهب ليحلق ذقنه ثم عاد ومضى يشاهد التليفزيون وفى نحو الساعة الثانية والربع فقط قرر أن الوقت قد حان للذهاب الى مقر الحزب وعندما اصبحت النتائج واضحة .

احتشد المئات من مؤيدى ليكود فى الطابق الثانى من قاعة الاستقبال فى شارع الملك جورج . حاول عازر وايزمان ابعاد بعض اعضاء الحزب غير المهمين ولكن كانت تلك ليلة طال انتظارها ، ولم يكن أحد منهم يريد أن تفوته ذروتها . عندما امتلأت نشرات التليفزيون بأنباء الانتصار غابوا فى دوامة من الصدمة والابتهاج الغامر هل يمكن أن يحدث هذا حقيقة ؟ جييف شافيتس ، مهاجر امريكى شاب جنده — الليبراليون للعمل فى مكتب صحافة ليكـــود ، انضم بحماس الى الصخب والمرح : « اننا نحتفل جميعا ، لقد عملنا بجـــد وكسبنا الانتخابات » . فجأة قام أحد أعضاء الارجون القدامى بامساكه من قميصه كان شديد الغضب وسأله : « من أنت انك كنت هنا من عدة شهور فقط ، أما أنا فقد أنتظرت ثلاثين عاما من اجل هذا » .

سرت الاشاعات المتناقضة بيجين سيأتى ، لا لن يأتى واخيرا فى نحـــو الساعة الثانية والنصف وصل الزعيم وعائلته كان بيجين يبدو نحيفا وضعيفا نتيجة للازمة القلبية الاخيرة . حاول مساعدوه حمايته من اندفاع الجماهير ولكنه عانق بسعادة سميحا ارليخ الزعيم الليبرالى وعازر وايزمان مدير حملة ليكود الانتخابية . أوقف أحد الحراس اليزا وأبنيها على الباب . كان بالداخل ما يكفى من الأشخاص بالفعـــل استعطفته الابنة قـــائلة : « هذه أمى مســز بيجين ، أتينا مع أبى مع بيجين » لم يتأثر الحارس لكلامها حتى جاء لانقاذهم ابسحق شامير الذى اصبح فيما بعد وزير الخارجية وخلفا لبيجين فى النهاية . وعلى المسرح انضم بيجين الى الحشد فى غناء : « يحيا شعب اسرائيـــــل » مصفقا بيديه على أنغام الوطنية . كان الجميع يتدافعون ليكونوا على مقربة منه بقدر الامكان . السياسيون والعاملون فى الحملة الانتخابية على أمــــل الظهور فى الصور التاريخية والافلام السينمائية ، أمكن فى النهاية افساح مكان ووقف بيجين بمفرده . تحت صورتين كبيرتين لجابوتنيسكى وهيرتزل . اخرج غطاء أسود للراس من جيب بذلته شهدت اياما أفضل وكتابا أسود صــــغيرا أخذ يتلو منه التراتيم كان الخطاب الذى القاه بعـــد ذلك مسالما بصورة غير متوقعة ، لازهو بالانتصار ولا تهديدات . اقتبس بيجين فقـــرات من خطاب ابراهام لنكولن الذى القاه عند توليه الرئاسة للمرة الثانية . « بدون حقد على أحد ، بالخير للجميع ، بالثبات فى الحق لان الله يهدينا لرؤية الحق فلنسعى لاتمام العمل المنوط بنا ، تضميد جراح الامة .. « وشكر اليزا للسنوات التى كرستها من عمرها للوقوف الى جانبه مقتبسا كلمات من النبى زيرماح : « انثى اذكرك ، عطف شبابك حب معتقداتك عندما يتبعنى فى التيه ، فى ارض لم ينبت

بها زرع » وبعد استرجاع ذكرى جابوتنيسكى دعا بيجين كافة الاحـــزاب الصهيونية بما فى ذلك حزب العمل ــ للاشتراك فى حكومة وحدة وطنيـــة اختلط أعضاء وأنصار ليكود وسط صخب وضجيج رجــــــال البوليس ، والصحفيين ، والمصورين ، غادر بيجين المكان على غير توقع كما حضر محاطا بالمساعدين الحريصين عليه جاء زلزال الصــــــيف ومضى ، أبعد الناخب الاسرائيلى ورثة بن جوريون وانتخب ورثة جابوتنيسكى وأصبح الخارجون هم الممثلون للنظـــام .

فاز ليكود فى انتخابات سنة ١٩٧٧ بأغلبية متواضعة وخسرها العمل بهبوط مدمر ارتفع نصيب بيجين من مجموع الاصوات بنسبة ٢ر٣٪ نقط وحصل حزبه على ثلاثه واربعين مقعدا بالمقارنة بتسعة وثلاثين مقعدا حصل عليها فى سنة ١٩٧٣ وقل نصيب العمل بنسبة ١٥٪ عقب انخفاض مماثل فى ســـنة ١٩٦٩ ، وسنة ١٩٧٣ أى انه فقد أكثر من نصف مؤيديه فى الانتخابات التى جرت مرتين خلال السبعينات وانخفض تمثيل العـــمل فى الكنيست من واحـــد وخمسين بالاضافة الى ثلاثة من النواب العرب المنضمين للحزب فى دورة ١٩٧٣ الى اثنين وثلاثين بالاضافة الى نائب عربى واحد فى سنة ١٩٧٧ كان اكبر الانتصارات فى سنة ١٩٧٧ تلك التى سجلها حزب الحركة الديمقراطية من أجل التغيير ، وهو حزب جديد للوسط بقيادة ايجال يادين عالم الاثار المسادا وجنرال سابق ، حصلت قائمة يادين على خمســـة عشر مقعدا . ( ٦ر١١٪ من مجموع الاصوات ) فى أول معركة انتخابية يخوضها الحزب . وعلى الرغم من وجــــود شاموئيل تامير المنشق عن ليكود اليمينى على قائمة حزب الحركة الديمقراطية من أجل التغيير فان القدر الاكبر من التأييد حصل عليه من الناخبين المنحررين من وهم العمل والذين سمحوا لانفسهم برفاهية الوقوف ضد الحزب كانـــوا يعاقبون العمل دون ــ أو هكذا تخيلوا ــ مكافأة ليكود . حصل يادين على أصوات من الليبراليين فى ليكود واحزاب وسط أصغر ولكن نتائج انتخابات ســـنة ١٩٧٧ أكدت تغييرا جذريا أكثر بكثير مما احدثته الطبقـــــة المتوسطة الساخطة تمثل فى تحول فى الولاء الذى كان يهدد بتغيير وجه الحياة الســـياسية فى اسرائيل على مدى جيل بأكمله . لقد صوت اليهود الشرقيون بقلوبهم بدلا من جيوبهم وكان اليهود الشرقيون يشكلون بالفعل نصف اجمالى عدد السكان وسيصبحون قريبـــــا نصف عــــــد الناخـــبين فى المـــــدن الناميـــــــة ، والقـــرى والمـــدن غــــير الكبيرة حيث يشـــــكل اليهــــود الشرقيـــــون ( اليهود الذين نشأوا فى الدول التى تتحدث العربية ) أغلبية ساحقة حصـــل ليكود على ضعف الاصوات التى حصل عليها العمل . بينما حصلت الاحزاب الدينية على أصوات أقل وفى المدن التى جميع سكانها من اليهود الشرقيين مثل أوفاكييم ونيتيفوت فى الجنوب وكيريات شمونة وبيت شـــمين فى الشمال زاد

عدد الاصوات التى حصل عليها ليكود بنسبة ١١٪ بينما قل نصيب العين بنسبة ١٧٪ ( حصلت الاحزاب الدينية نسبة الـ ٦٪ الباقية ) كان الاتجاه مماثلا فى المدن التى يسكنها خليط من اليهود الشرقيين واليهود الغربيين ، ولكن بالاتجاه الى ليكود بنسبة معاكسة لعدد الغربيين وكلما زاد عدد اليهود من أصل امريكى أو اوروبى كلما قل الاتجاه الى ليكود . أما القدس التى تسكنها اغلبية من اليهود الشرقيين وجماعة دينية كبيرة فقد اعطت لبيجين دفعة قوية ، وقللت تل أبيب التى تسكنها اغلبية من اليهود الغربيين نصيب بيجين من الاصوات بنسبة ٢٪ فقط وأعطت يادين ١٫٣٪ وفى حيفا حيث يشكل اليهود الغربيون الأغلبية الساحقة قل نصيب ليكود بالفعل بنسبة ٢٪ من عدد أصوات المدينـة .

ترجع محاولة استمالة اليهود الشرقيين واليهود السافرديم ( أولئك الذين طرد أجدادهم من اسبانيا فى سنة ١٤٩٢ ) الى فجر حركة التصحيح كاحدى الحركات الصهيونية . قام جابوتنيسكى بزيارتهم وتعهدهم بل أنه أضاف لغة لادينو ( اليهودية ـــ الاسبانية ) الى لغاته العشر . وحث الحركة الصهيونية على اعطائهم نصيبا متكافئا فى الاستيطان فى الارض وأثنى على نطقهم للغة العبرية وسارت الارجون زفائى ليومى على نهجه وجندت لخدمة اليهود الشرقيين فى الوقت الذى ركزت فيه الهاجاناه والبالماخ على سكان الكيبوتزات وخاصة من بين خريجى المدارس العليا من اليهود الغربيين .

وبعد اقامة الدولة جند بيجين نفسه مدافعا عن اليهود المظلومين المفدين الذين ينظر اليهم اخوانهم باحتقار وعرف حيروت نفسه على أنه حزب الفقراء المفدين والمقهورين « ويروى بيجين أن احد الهاجاناة سأله ذات مرة كيف استطاعت الارجون حل مشكلة الجماعات اليهودية الشرقية ، فأجابه ان الارجون ليست لديها مثل هذه المشكلة :

« لكن لانه أصر على أن اشرح له ذلك وفهمت ما الذى كان يضايقه ، أوضحت له أنه خلال القتال السرى كانت المراكز العليا يجرى توزيعها دون تفرقة فى الاصل عندئذ فهم . هذه هى الطريقة التى يحل بها المرء المشكلة ، ويتغلب عليها ويتوصل الى الحل الكفيل بانهاء المشـــكلة » .

فى الحقيقة فان كلا من الارجون وحيروت كانا ابطأ مما زعم بيجين فى اعطاء السلطة لليهود الشرقيين ، كشىء منفصل عن القيام بدور نشط . كانت القيادة العليا من الارجون قاصرة على الأوربيين وحتى فى سنة ١٩٧٧ رشح ليكود عددا أقل من العمل من أعضاء الكنيست من اليهود الشرقيين على الرغم من أن بيجين كان أكثر كرما فى تعيين وزراء من اليهود الشرقيين فى وزارته .

سعى بيجين منذ الايام الاولى للهجره الجماعية بعد سنة ١٩٤٨ للحصول على اصوات الناخبين . كان يقوم بجولات فى خيام المهاجرين دون أن يبدو أنه يتفضل عليهم . لم يتوقف قط عن أن يكون يهوديا بولنديا ، ولكنه كان يخاطب اليهود الشرقيين بلغتهم العاطفية العميقة ذاكرا الله دون أثارة للعواطف . لم يلننهم نعاليم جابوتنيسكى ولكنه كان يدعو الى القوة اليهودية ويحتقر تأسيس العمل الصهيونى كان هدفه تحقيق شىء واحد وهو أن بيجين واحد منهم ولا يهم ماذ يأكل أو كيف يلبس .

ان حزب العمل لايلومن الا نفسه . كان ايدلوجيتة فرع من الثورات الوطنية والاشتراكية التى وقعت خلال القرن التاسع عشر فى أوروبا كان هدفه هو خلق نموذج جديد لليهودى ، للفلاح ، للعامل وللبناء ، كان اساسه علمانيا ، وهو انكار متعمد لقيم الجيتو . كان اليهود الشرقيون يعيشون فى ايقاع أبطأ كانو فى توافق مع تقاليدهم لم يتعلم شبابهم من أجل أحداث التغيير . جاءوا الى اسرائيل من منطلق التقوى أو الضرورة . شعر زعماء العمل بالذعر من تدفق اليهود الشرقيين الى اسرائيل لخوفهم من أن يحولوا الدولة الى دولة « شرقية » وبدون سؤال القادمين الجدد عن المكان الذى يفضلون الذهاب اليه أرسلوهم لتعمير الحدود وملء الاماكن الخالية . لقد ذهب الرواد الى هناك كذلك ، ولكن وفقا لارادتهم الحرة . عملت حكومات العمل على اسكان المهاجرين وايجاد اعمال لهم — ولم يكن هذا انجازا سيئا ولكن بطريقة توحى دائما بالتنازل .

استوعبوهم فى سياسات المباى ، فى شبكة الوظائف والادارة ولكن كمرءوسين وليس كرؤساء . تشكل الجيل الاول الذى كان عاطلا عند وصوله الى اسرائيل بطابع واحد كانوا يذعنون للقوة الحاكمة كما لو كانوا يفعلون فى شمال افريقيا او العراق ، ولكن داخل بيوتهم كانوا يعربون عن استيائهم منها، وكان أطفالهم يسمعوّن .

صاح أحد الشباب : « جاء والدى من شمال افريقيا » فى كيبوتز أموز آوز الجديدة عندما تسلم ورقة للذهاب الى احدى المدن النامية : « حسنا ، من المغرب ماذا اذن ؟ الم يحصلوا على احترام الذات ؟ لا ؟ قيمهم ؟ ايمانهم ؟ أننى لست شخصا متدينا ، أننى اسافر يوم السبت ولكن والدى ، لماذا يسخرون من ايمانهم ؟ لماذا نظفوهم بالليزول فى ميناء حيفا ؟ لماذا ؟ .

أصبح الجيل الثانى اسرائيليا لم يعودوا يدينون بشيئا للعمل وعرفوا كيف يؤكدون ذاتهم . علمهم بيجين أن ليس فيهم شىء يخجلون منه . ولكن فى الوقت الذى أعاد لهم كرامتهم اجاز كراهيتهم لليهود الغربيين الاشكانزيم وكل مايمثلونه ، السلبى والايجابى كذلك ، الطاقة الخلاقة والتبلد الثقافى : المؤسسات الديمقراطية وادعاء التفوق . كان ينثر الريح .

## الفصل السابع عشر

## تجـربة ثقـة رهيـة

« ان هذه ليست أراضى محتلة لقـد استخدمتم هذا التعبير لمـدة عشر سنوات ولكن منذ مايو سنة ١٩٧٧ آمل ان تبدأوا فى استخدام كلمة الأراضى المحررة . ان لكل يهودى الحق فى الاستيطان فى هذه الأراضى المحـررة من الأرض اليهودية » . خلال ثمان وأبعين سـاعـة من فوزه فى الانتخابات أعلن بيجين تحـذيرا الى المجتمع الدولى الذى اذهلته مفاجآت انتخـاب بيجين ، أن بيجين رئيس الوزراء سيكون هو نفسه الزعيم الدائم للمعارضة . عقـد بيجين مؤتمرا صحفيا مرتجلا خلال زيارته لمجموعة من المستوطنين العسكريين فى « قادوم » بالقرب من « نابلس » ، أكبر المدن العربية فى الضفة الغربية وكانت تلك المجموعة قد تم نقلها الى قادوم داخل حدود معسـكر للجيش ، بعد اقامة مستوطنة رمزية اطلق عليها ايلون مدراخ ، كتحدى لحكومة العمل ، وسط انقاض سابستا المذكورة فى التوراة . وكانت زيارة بيجين قد تم ترتيبها مقدما للاحتفال بوضع لفائف الشريعة فى معبد قادوم . ولكن الانتخابات حولتها الى حدث اعلامى وبداية استيعاب المتمردين من جماعة جوش امونيم فى بنية ادارة الضـفة الغـربية . وعـد بيجين المستوطنين : « خلال أسـابيع أو شـهور قليلة سيكون هناك الكثير من المسـتوطنات مثل ايلون ماروخ » . وقال : « لن تكون هناك حاجة الى قادوم » عندما سأل أحد الصحفيين رئيس الوزراء المقبل عما اذا كانت حكومته ستقوم بضم الاراضى فقال : « اننـا لا نستخدم كلمة ضم ، انك تضم أرضا أجنبية ، وليس بلدك نفسها » وسأله آخر ، أكثر فطنة فى استخدام لغة الصهيونية الجديدة : « هل سيطبق القانون الاسرائيلى فى الضفة الغربية » . وبخه بيجين قائلا : « قل يهودا والسامرا . استخدام الاسم دائما » . كانت الالفاظ واضحة تماما ، ولكن بيجين أخذ يتلاعب بمضمون السؤال : « انهذه مسألة تقديرية ، عندما تتشكل الحـكومة فاننا سنذهب الى الكنيست ونطلب اقتراعا بالثقة ثم نقوم بدراسة الخطوات التى يمكن اتخاذها » . كان بيان ليكود الرسمى حول الضم اقل لياقة . ظهر سبب حـذره هذا بعد اسـبوع وقد ادهش ذلك حـزبه كما ادهش المعارضـة والأمة باسرها .

دعا بيجين موشى ديان ، الذى كان قد اعيد انتخابه للكنيست على تذكرة العمل الانتخابية للعمل وزيرا لخارجيته . وعلى الرغم من عودته الى المستشفى لمعاودة متاعبه من مرض القلب ، قاوم بيجين المطالب القوية التى قدمهـا الليبراليون لاسناد المنصب اليهم . يزعم أريخ دلزين انه بينما لم يكن هناك

تعهد شخصى من بيجين فانه كان هناك اتفاق بين حيروت والزعماء الليبراليين بين بيجين وسيمحا أرليخ على ان يتم تقسيم المناصب الاربعة الكبرى بين حزبيهما حيث يحصل حيروت على رئاسة الوزراء والدفاع ويحصل الليبراليون على المالية والخارجية . توقع الليبراليون ان يحافظ بيجين على الاتفاق ، ولكن افكاره الآن كانت تسبق سياسات الائتلاف ، كذلك لم يلق بالا الى رد الفعل الغاضب الذى ابداه حزب العمل والصحافة وتجدد المظاهرات المعادية لديان التى نظمتها العائلات التى نكبت بفقد ذويها فى حرب يوم كيبور والتى قامت بالقاء الحجارة على شقة بيجين فى شارع روزنيوم . كان مقتنعا ان سمعة ديان فى الخارج مازالت عالية حتى ولو لم يغفر له مواطنوه . كان الرجل ذو الرقعة على عينه مازال مستر اسرائيل . قال بيجين من فراشه فى المستشفى :

« قررت ترشيح مستر ديان لمنصب وزير الخارجية ، بعض النظر عن كافة الاعتبارات الحزبية ، لاننا نحتاج خلال السنوات القادمة الى وزير خارجية يتمتع بمكانة واحترام عالمى ، ولا يساورنى الشك فى ان مستر ديان سيحظى باحترام شديد بين السفراء ، ووزراء الخارجية وغيرهم من الزعماء وهذا امر بالغ الاهمية بالنسبة لعلاقات اسرائيل مع الشعوب القريبة والبعيدة » .

لم يكن غصن الزيتون الذى مده بيجين للعرب حيلة دعائية . كان يريد استكشاف الاحتمالات وخاصة مع مصر . وعلى العكس كان مرتابا فى نوايا السادات ولكنه كان يريد الآن اختبارهم بنفسه . فاذا أثبت السادات اخلاصه فانه سيكون من السهل التوصل الى سلام مع مصر اكثر من « الشعوب القريبة» الأخرى . لم تكن سيناء جزءا من أرض اسرائيل . كان اختيار ديان اعترافا من ليكود بانه ليس لديه مرشح لمنصب يقارن بديان فى مقدرته أو خبرته . فمن بين وزراء ليكود المحتملين لم يكن هناك أحد سوى عيزرا وايزمان الذى كان وزيرا فى حكومة الوحدة الوطنية التى رأستها جولدا مائير . اكد تعيين ديان كذلك الاستمرارية . وهو ما آكده احتفاظ بيجين بكبار العاملين فى مكتب رئيس الوزراء والذين كانوا على صلة وثيقة بسلفه من حزب العمل : مثل دان باتير المتحدث الرسمى ، ويهودا افينر مستشار علاقات الدياسبورا وكاتب خطب رئيس الوزراء التى يلقيها بالانجليزية والبريجيدير — جنرال افريم بوران السكرتير العسكرى وايلى مزراحى مدير مكتب رئيس الوزراء . كان يريد أن يظهر للعالم أن انتقال الرئاسة اليه كان انتقالا ديمقراطيا وليس انقلابا قامت به حفنة من الارهابيين المتقاعدين .

كان ديان قد ترك منصبه مع مسز مائير فى سنة ١٩٧٤ ولكنه استعاد مقعده فى الكنيست وكان أحد اعضاء الهيئة التى وضعت برنامج حزب العمل لانتخابات سنة ١٩٧٧ . واجاب على التساؤلات بقوله انه طالما خدم الدولة تحت شخصيات عملاقة مثل بن جوريون وجولدامائير فانه لن يقوم

بدور ثانوى تحت امرة زعمــاء أصغر ( وأقل ) مثل اسحق رابين وشيمون بيريز . ويبدو انه كان يعد بيجين واحـــدا من جيل الابطـــال حتى ولو كان أكبر بسنتين فقط من ديان . كانت جذور وزير الدفاع السابق عميقة فى حركة العمـــل . ولد ديان فى داجانيا وهى أول كيبوتز . وكبر فى ناحلل وهى أول موشاف . ولكنه كان دائما ذئبــا وحيدا ، رجـــلا غير ثابت الولاء لا يعترف بالديون الشخصية أو الفكرية . كانت لديه ثقـــة لا تهتز فى حكمه الشخصى ، ولكنه لا يسمح قط لهذه الثقة أن تتحول الى عقيدة ثابتة . أثبت التقاعد انه شيء أصعب مما كان يتوقع . فاذا كان هناك ما يمكن عمله فانه يريد أن يشارك فيه ولكن ليس بدون شروط . كتب ديـــان يقـــول : « قدرت انـــه سيتعين على اسرائيل قريبا أن تتخـــذ قرارات خطـــيرة ستشكل مستقبلها واننى اذا استطعت أن اشترك فى تقرير السياسة فاننى استطيع ممارســة تأثير ضخم على قرارات الحكومة تلك . كانت العقبة بالنســـبة لديان هى مصير الضفة الغربية وقطاع غزة . كان ضد ضمهما وبالمثل كان يعـــارض عودتهما الى السيادة العربية . كان يحلم بتســـوية مؤقتـــة ترضى على نحو ما كل من اسرائيل والاردن دون اللجـــوء الى الابتكارات الاوروبيـــة مثـــل الحـــدود الوطنية . وافق بيجين بنـــاء على توصية ديان ان لا يتـــم ضـــم الاراضى « فى الوقت الذى تجرى فيه المفاوضات » وان يستمر الســـكان العرب فى ارســـال مندوبيهم الى البرلمان الاردنى وتلقى مساعدة مالية من الدول العربية عن طريق عمـــان . تبنى ديان سياسة « الجسور المفتوحة » فى ســـنة ١٩٦٧ وكان لا يريد أن يشهد موتها بعـــد عشر سنوات . وقـــد ارضت تعهدات بيجين التى أكدها فى جناحه بالمستشفى ديان . وكتب الى احـــد المنتقدين فى احدى الكيبوتزات يقول :

« ان البديل عن ترتيبات أمنية مع العرب سيكون هو الحرب بالتأكيد . هل يمكن أن تكون حكومة برئاسة بيجين افضـــل لاسرائيل بدونى ؟ واذا ما انضمت اليها فهل ستكون هناك فرصة لتحقيق اهدافنا ــ كما اراهـــا ؟ هل لدى ، فى الحقيقة حلا لمشكلة ــ نزاعنـــا مع العرب وهل سأكون قادرا على العمل وفقا لتصوراتى فى مثل هذه الحكومة ؟ اذا كانـــت الاجـــابة على السؤال الاخير بالايجاب فهل يتعـــين على ، رغـــم ذلك ، أن ارفض عرض بيجين ؟ »

كانت المقامرة قد بدأت . من الصعب تصـــديق ان ديان تردد طويلا فى اتخـــاذ قـــراره . قال لزميـــل من أعضـــاء الكنيست عن حـــزب العمـــل وهو جاد باكوبى : « كان السؤال الذى كان على أن اواجهـــه هو ماذا كان قبولى لعرض بيجين والعمل معه يمكن ان يغير بشكل أساسى الموقف لصالح اسرائيل : » . كان ديان مختالا بدرجـــة كافية ليجيب بدون تردد بنعم وليثبت انه على صـــواب .

لم يكن عرض بيجين على ديان مفاجئا . فقد جرت محاولات أولية لجس النبض خلال الايام الاولى من الحملة الانتخابية عندما قام زعيم حيروت بزيارة الى فيلا ديان فى تل أبيب فى حى الضباط المتقاعدين فى زاحالة . ووفقا لرواية ديان فانهما كانا يبحثان عرضا بان يدخل ديان الانتخابات على قائمة ليكود ، لكنه رفض لان بيجين كان لا يستطيع خلال تلك المرحلة اعطاءه التأكيدات التى كان يسعى للحصول عليها حول الضفة الغربية وقطاع غزة . اقترح بيجين أن يتركا الباب مفتوحا . وخلال احدى مناقشات الكنيست بعد ذلك بخمس سنوات فسر رئيس الوزراء تلك المحادثات تفسيرا مختلفا قائلا ان موشى ديان قام بالمبادرة وتطوع من تلقاء نفسه باعلان استعداده للعمل تحت رئاسة بيجين اذا قام بتشكيل حكومة قادمة . يضيف يهيل كاديشاى ان محاولات الاستكشاف استمرت بعد دخول بيجين مستشفى اتشيلوف فى شهر مارس . ووفقا لكاديشاى فان بيجين دخل الى المستشفى لاجراء فحص عام وانه أصيب بأول أزمة قلبية خلال زيارة ديان له .

على الرغم من تعاونهما فى حكومة الوحدة الوطنية فان الغزل بين بيجين وديان كان مسألة عقلية بحتة . يقول نافتالى لافى الذى كان متحدثا باسم ديان فى حكومتى مائير وبيجين ان ديان لم يكن يحمل الحب لزعيم حيروت :

« كان يقدر تصميمه ، قوته والطريقة التى كان يعرف كيف يمارس بها هذه القوة . كان ديان يقدر أكثر من اى شىء آخر اخلاص بيجين ليهودا والسامرا على الرغم من ان دوافعه للحصول عليهما باعتبارهما جزء من أرض اسرائيل لم تكن مثل دوافع ديان . ولكنه كان يكره أسلوب بيجين ، لغته الطنانة ، ومبالغاته مما كان يعتبره تمثيلا رخيصا . كان يعتقد ان بيجين لا يفهم العرب ولا يعرف كيفية التعامل معهم وكيفية التوصل معهم الى اتفاق معقول لا يجرح كرامتهم ، اتفاق يعطيهم أقصى ما تستطيع اسرائيل عرضه عليهم « دون القيام بمخاطرة ضخمة بامننا نحن » .

كان ديان يقبل حلا سياسيا لا تكون فيه الضفة الغربية جزءا من اسرائيل . كان تعلقه بالاماكن هناك لا يعنى اننا علينا أن نستولى عليها . كان ديان مستعدا لان يعيش آخرون هناك وفقا لاسلوب حياتهم ولكنه كان شديد الخوف من أن يتحول حكم العرب الى شىء لا يمكننا السيطرة عليه . كان يعارض الضم بشدة ويجب أن يكون اليهود حساسين فى الا يضموا أشخاصا أجانب ومعادين وارغامهم على أن يكونوا اسرائيليين . ان الفلسطينيين فى الضفة الغربية يجب الا يكون لديهم جيش خاص بهم أو دعوة جيوش عربية اخرى . وخلاصة الامر ، ان ديان كان مستعدا لاعطائهم الكثير . وكان يفضل اعطاء الاردن دورا كبيرا فى اقامة مجتمع يتمتع بالحكم الذاتى .

أما فيما يتعلق بموقف بيجين ازاء ديان فان أحد موظفيه وصفه على هذا النحو : « أنه قام بتعيين ديان أولا وقبل كل شيء بسبب سمعته الدولية . وكان أيضا يكن احتراما لديان ، ذلك الاحترام الذى يستحقه كل من كان جنرالا بارزا فى القوات المسلحة الاسرائيلية . كان يتسامح فى رغبة ديان فى الاستقلال بآرائه » .

استغرقت اسرائيل وقتا طويلا فى تشكيل حكومة مثل الوقت الذى استغرقه اجراء انتخابات عامة . كان على بيجين أن ينتظر ثلاثة أسابيع بعد فوزه فى الانتخابات قبل ان يستكمل الرئيس افراهام كاتزير مشاوراته الشبيهة بالطقوس مع جميع الاحزاب الثلاثة عشر التى حصلت على مقاعد فى الدورة التاسعة للكنيست ، ثم عرض عليه رئاسة الوزارة . وخلال تلك الفترة قام بيجين بتغيير سياسة حزب العمل فى ابقاء المستوطنات اليهودية بعيدا عن المدن الجبلية فى يهودا والسامرا حيث يتركز معظم عرب الضفة الغربية ، وانتزع موشى ديان من مقاعد حزب العمل وخرج من المستشفى التى دخلها للمرة الثانية دون اعراض تذكر سوى التهاب فى الغشاء المحيط بالقلب .

فى مقر الرئيس الاسرائيلى فى القدس التقطت الصور لبيجين وهو يصافح رئيس الدولة ويقبل مسز نينا كاتزير . كان يتصرف بشهامة كما لو كان أحد نبلاء العصور الوسطى . ومن منزل الرئيس ذهب الى الحائط الغربى حيث وضع غطاء الرأس الاسود . كان بيجين أول رئيس وزراء يعين هويته باعتباره يهوديا أكثر منه اسرائيليا . كانت الدولة بالنسبة له هى أرض اليهود وليس فقط تلك الاقلية من الجنس البشرى التى تصادف ان تعيش هناك . وبالنسبة له فان اليهودية لا يمكن ان تفصل عن الديانة اليهودية . كانت الزيارة عملا من أعمال التكريس قام بها رجل يعتبر نفسه حاكما بين اليهود وليس مجرد رئيس وزراء اسرائيل . وعندما ذهب الى هناك مرة أخرى بعد انتخابات سنة ١٩٨١ ارتدى غطاء الرأس الذى أصبح شارة مستوطنى جوش امونيم .

كان يجب مرور أسبوعين آخرين قبل أن يستعد بيجين لتقديم حكومته الى الكنيست وحلف اليمين . كان السؤال الاساسى موضع الخلاف فى مفاوضات الائتلاف المطولة هو عما اذا كان فريق الحكم سيضم حزب ايجال يادين الجديد — الحركة الديمقراطية من اجل التغيير — الذى خرج من أول انتخابات يخوضها وهو ثالث أكبر الاحزاب بعد ليكود والعمل . كان الديمقراطيون تواقين للحكم ، كانوا حركة اصلاحية تعهدوا باحصاء الامة بعد انتشار الفساد والمصالح الذاتية خلال حكم حزب العمل فى السنوات الاخيرة . كانت القوة الدافعة لبرنامجهم هى السياسة الداخلية وليس الخارجية على الرغم من انهم أعلنوا عن تأييدهم للتوصل الى تسوية حول

الاراضى فى الضفة الغربية . كان زعماء الحركة يشملون الخارجين عن اليمين وكذلك عن اليسار . كانوا يحتاجون الى تولى الحكم ، والى فرصة لتحقيق نتائج ليوفوا بوعودهم للناخبين . لم تكن المعارضة كافية وما كانت يمكن أن ترضى طموحات رجال مثل يادين وشمويل تامير . كانت المشكلة ان بيجين يستطيع تشكيل ائتلاف قوى دون مقاعد الديمقراطيين الخمسة عشر . كان التوصل الى اتفاق مع الحزب الدينى القومى ، واجودات اسرائيل ، شديد التطرف سيعطى ليكود — مدعما بايريل شارون — الذى حصل على مقعدين بقائمة خاصة ولكنه سرعان ما أنضم الى حيروت — اثنان وستون مقعدا من مجموع المقاعد فى الكنيست البالغة مائة وعشرين . فاذا استقال ديان من عضوية العمل فانه سيحتفظ بمقعده فى الكنيست ، فعندئذ سيرتفع عدد المقاعد الى ثلاثة وستين مما يعطى بيجين اغلبية ستة على الاقل ( عضو مستقل آخر هو شمويل فلاتو شارون الذى كان مطلوبا بتهمة جنحة مالية فى فرنسا وعد بتأييد الحكومة ولكن كان ليكود حريصا على ابعاده ) .

استطاع بيجين مناورة يادين تعضده تجربة ثلاثين عاما من الخداع الحزبى . كان يريد الديمقراطيين فى الائتلاف ، أنهم سيعملون على توسيع قاعدة الائتلاف حتى لا يستطيع أحد اتهامه بأنه يقود تحالف من الايديولوجيين اليمنيين والمتعصبين النظريين . كانوا سيمنحونه أمنا فى عدد المقاعد ولكنه كان يريدهم وفق شروطه . اعترض يادين على تعيين ديان وعلى اتفاق بيجين مع وزير خارجيته المرشح حول صيغة الضفة الغربية . سارع زعيم ليكود باجراء المفاوضات وارغم يادين على التركيز على موضوعات السياسة الخارجية والامن . طالب يادين بسحب العرض المقدم لديان لتولى الخارجية وأن يترك الائتلاف الاحتمال مفتوحا أمام التوصل الى تسوية حول الاراضى ولكنه لم يكن ندا لبيجين . فوضت اللجنة المركزية لليكود زعيمها مواصلة التفاوض للتوصل الى أوسع ائتلاف ممكن ، وقررت بالتحديد أن أى قرار باسناد الوزارات ستنتظر حتى المرحلة النهائية من عملية التفاوض . وفى نفس الوقت أخذت اللجنة المركزية مذكرة باقتراح بيجين بأنه يجب تولى ديان لوزارة الخارجية . وقال سيمحا ارليخ ليهدأ المتشككون : « اننا سنتكلم عن هذا عند تعيين المناصب » . لم يتغير شىء فى التطبيق . كان بيجين يريد ديان وفى النهاية ما كان باستطاعة أحد مخالفته ولكن هذا أعطى الديمقراطيين ذريعة للعودة الى مائدة الوزارة . وبالمثل فان بيجين وافق على عدم ضم الضفة الغربية ، واكد استعداد حكومته للاشتراك فى محادثات السلام فى جنيف عندما تعقدها الولايات المتحدة والاتحاد السوفيتى على أساس قرارى مجلس الامن رقم ٢٤٢ ، ٣٣٨ . كان بيجين قد قام قبل ذلك بسبع سنوات بسحب حزبه من حكومة الوحدة الوطنية بسبب موافقة جولدا مائير على القرار رقم ٢٤٢ . كان التعهد بالتخلى عن تلك الموافقة غير ملائم

بالنسبة لحمائم الحركة الديمقراطية من أجل التغيير ولكنه شجع أولئك الذين كانوا يحتاجون للتشجيع . تقدم بيجين وزارته الى الكنيست فى الموعد المحدد ولكنه ترك ثلاثة مقاعد خالية بصفة مؤقتة للديمقراطيين . وبعد اربعة شهور أثمرت حيلة بيجين التى توصل اليها بالصبر والتهديد والاغراء كما أرادها بالضبط . انضم يادين الى الائتلاف كنائب لرئيس الوزراء ولم يكن يملك سوى حق التأخير ( وليس الفيتو ) حول بناء مستوطنات جديدة فى الضفة الغربية والقيام بدور اسمى كمنسق للسياسة الاجتماعية . ارتفعت اغلبية بيجين من ستة مقاعد الى ستة وثلاثين بين عشية وضحاها بينما واصل حزب الحركة الديمقراطية من اجل التغيير ، ببراءة ، طريق الحلول الوسط والتفسخ حتى أصبحت الحركة لا تعدو أن تكون ذكرى وتحذير عندما حان الوقت للدعوة الى انتخابات أخرى فى سنة ١٩٨١ .

دفع بيجين عن طيب خاطر ثمنا باهظا فى مقابل أصوات الاحزاب الدينية خاصة أصوات أجودات اسرائيل الذى كانت تسيطر عليه من خارج الكنيست هيئة من الحكماء الموقرين . كان الحزب الدينى القومى ، حاملا لواء الصهيونية الدينية يكافح دائما من أجل الحفاظ على الوضع القائم فى التوازن بين ما هو علمانى وما هو مقدس فى الدولة اليهودية . وقد حال دون السماح بادخال الزواج والطلاق المدنى وحافظ على الاحتكار المؤسس للتيار الارثونكسى المتشدد فى اليهودية ، وقاوم الاتجاه الى الابتعاد عن مراعاة الشعائر اليهودية فيما يتعلق بيوم السبت فى الخدمات العامة . كان حزب أجودات اسرائيل يسعى الى المضى أبعد من ذلك وتغيير التوازن لصالح الثيوقراطية ( حكومة دينية ) . كان الحزب يجاهد من أجل ذلك لانه — بالاضافة الى الحصول على الاموال العامة من أجل نظام تعليمه الخاص — كان دافعه الوحيد للدخول الى الساحة السياسية . كانت السياسة الخارجية وسياسة الامن خارج ادراكه . كانت لدى بيجين موانع أقل مما كانت لدى رؤساء الوزراء من حزب العمل للتوصل الى تفاهم ، كان يعلن بسعادة — أنه « أحد المؤمنين فى اسرائيل » . بالنسبة له كان هناك نوع واحد من اليهودية ، واسرائيل مدينة لاجيال من اليهود الاتقياء باحترام قيمتها وممارساتها . كانت جميع فقرات اتفاق الائتلاف الموقع فى ٩ يونيو سنة ١٩٧٧ الثلاث والاربعين ما عدا عشر فقرات تتناول التطبيقات والمزايا الدينية . وخلال أول حكومة لبيجين وجدت الفتيات من « العائلات المحافظة » من السهل الهروب من الخدمة العسكرية وأصبح من الصعب الاجهاض فى حدود القانون وفرضت قيود على الاطباء فى القيام بتشريح الجثث مما أدى الى حدوث عجز فى الكلى وغيرها من « قطع الغيار » اللازمة لعمليات زرع الأعضاء . ومنع النشاط التبشيرى المسيحى .

بعد أربع سنوات من حرب يوم الغفران شعر بيجين بالرضا لانه استطاع اقامة ائتلاف حاكم لم تكن أسسه ثابتة فى الداخل فقط ولكنه كان

جديرا بالثقـــة بدرجة كافية تردع أى دولة معادية من التفكير فى اعادة الكرة وتكرار ما حدث فى أكتوبر ٠ كانت وزارته تضم فى وقت من الأوقات خمسة جنرالات متقاعدين هم : يادين ، وديان ، ووايزمان ( الذى كوفىء باســـناد وزارة الدفاع اليه لنجاحه فى ادارة الحملة الانتخابية ) وشارون ( الزراعـــة والمستوطنات ) وماثير اميت ( رئيس المخابرات السابق تم انتخابه على قائمة حزب الحركة الديمقراطية من أجل التغيير وعمل لفترة قصيرة وزيرا للنقل ) ٠

اثار تولى بيجين لرئاسة الوزراء عاصفة من التوجس والعداء فى الغرب خاصة فى بريطانيا حيث ثارت ذكريات الارجون زفاى ليومى كما لو كان لم يحدث شىء منذ سنة ١٩٤٨. كتب لويس هيرين فى صحيفة « التايمز » اللنـــدنية يقول : « ان مؤسس اسرائيل يجنى ثمار الارهاب . الارهاب يؤتى ثمـــاره ويجب تشجيع عرفات » . وكتب عضو قديم فى الوحـــدة السادسة المحمولة جوا الذى فقد أحـــد رجليه فى هجوم قامت به الارجون فى ناتانيا الى السفارة الاسرائيلية يقول : « اذا جاء بيجين الى هنـــا فانتى سأقتله » وفى الولايات المتحـــــدة اعربت صحيفة « نيويورك تايمز » عن قلقهـــا ازاء السياسات فى الشرق الاوسط .

أما « التايم » فقد أثارت شعور بيجين بجنون العظمة وعندما نصـــحت قرائها بان « بيجين يتطابق مع فاجن » .

ذهل بيجين من ذاكرة العالم القـــوية ، والرفض العنيد لرؤية الارجون من خلال عيون قائدها . وطلب اعتذارا من شبكة تليفزيون سى . بى . اس الامريكية لوصفه بالارهابى السابق ٠ وأجيب الى طلبه وقال لاحـــد المذيعين الاسرائيليين الذى أجرى معه مقابلة :

« اذا قدمنى أحد على أننى ارهابى وقدم ياسر عرفات على أنه فدائى مقاتل فاننى لا احمـــل له سوى الاحتقـــار . لقد حاربنا لتحرير شعبنا عندما كان يتعـــرض للابادة فى اوروبا . واعتقد أن ردود الفعل الغبية هذه ستتلاشى عندما اشكل الحكومة . وأنا مدعو للاجتماع بالرئيس كارتر فاذا لم تتوقف حتى حينذاك فاننى سأعرف كيف اتصرف » .

كان الاسرائيليون من كافة القناعات السياسية يقدرون بوضـــوح اكثر من الاجانب انهم قد انتخبوا اول رئيس وزراء ايديولوجى ، الرجل ظل يردد نفس الاغنية لمدة اربعين عاما ويعنى كل حرف فيها : « أنه سيكون مستعدا لتاييـــد كل كلمـــة حتى آخر دولار أو آخـــر قذيفة » انه جدير بالثقة لدرجة مخيفة ، وفى الحقيقـــة فان بيجين جاء الى السلطة وهو أوضح من أى من اسلافه ولكنه كان يعترف صراحة انه يتطلع الى مؤرخيه المفضلين وكتاب السير الذاتيـــة لامداده بالجمل المأثورة للاستشهاد بها فى خطبه . ظل عالمه هـــو

عالم المؤتمر الصهيونى . كانت رؤيتـــه غير واضحة ، وعرقية . كان يبقى من أجل المعاناة اليهودية ويدعو الى التمسك بالكرامة اليهودية ويفخر بالقوة اليهودية . فاذا كان مستعدا لاجراء محادثات مع العرب للتوصل الى سلام فانه يفعل ذلك من منطلق القوة وليس من منطلق الضعف . وقال عند تقديم وزارته الى الكنيست فى ٢٠ يونيو لن تطلب من اية دولة الاعتراف بحقهـــا فى الوجود :

« ان اله آبائنا هو الذى منحنا حق الوجود منذ وميض فجـــر الحضارة الانسانية منذ ما يقرب من اربعة آلاف سنة . ومن اجـــــل الحق الذى جرى فى الدم اليهودى من جيـــل الى جيـــل ، دفعنا ثمنـــــا له فى تاريخ الامم . حقيقة أن هذه الحقيقة لا تمحى أو تضعف حقنا بل على العكس . ولهـــــذا فاننى أؤكد مرة أخرى أننا لا نتوقع أن يقـــوم أحد بالنيابة عنـــا بالاعتراف بحقنـــا فى الوجود فى أرض أجدادنا . انه اعتراف مختلف ذلك المطلوب بيننا وبين جيراننا ، اعتراف بالسيادة وبالحاجة المشتركة الى حياة يسودها السلام والتفاهم ، ان هذا هو الاعتراف المتبادل الذى نتطلع اليه وسنبذل من أجله كل جهد ممكن » .

وفيما يتعلق بالعلاقات مع الولايات المتحدة وضع بيجين تفرقة بين الرؤية والسياسة . كان يؤكد ان اسرائيل حليف ومصدر قوة . فأمريكا تحتاج اسرائيل بنفس القدر الذى تحتاج به اسرائيل الى امريكا . خلال أزمة سنة ١٩٧٧ حول مشروع روجرز سخرت جولدا مائير وأبا ايبان من « سذاجة » بيجين . ولكن بالنسبة للموضوعات التى تهمه كان رئيس الوزراء الجديد مستعدا للتودد الى أمريكا ومقاومة ضغطها فى نفس الوقت . كان مصمما على تثبيت حدود أرض اسرائيل نهائيا . ومهما كانت حقائق القوة فانه نادرا ما كان يلجأ الى الخداع ، ولم يوضع استعداده « لاكل السمن الصناعى » اذا لزم الامر موضع الاختيار قال أحد خبرائه فى الشئون الامريكية « انه مقتنع كلية أن الشعب الاسرائيلى سيواصل المسيرة معه ، كان يؤمن بقوة الاقتناع ، بالكلمات ، بقـــدراته على الاقتناع . اننى ليس لدىشك اطلاقا فإنه اذا حدثت مواجهة معالولاياتالمتحدة حـــول موضـــوع ذى أهميـــة بالغـــة بالنســـــبة له فانه لن ينحنى » . خـــلال زيـــــارة بيجـــين الاولى الى واشـــــنطن فى يوليـــــو ســـــــنة ١٩٧٧ حثه الرئيس جيمى كارتر على اظهار مرونة حول الضفة المغربية فمـــا كان من بيجين الا أن قام ببسط « خريطة للامن القومى » أحضرها معه تحسبا لهذه اللحظة وأخذ يشرح المخاطر الناجمة عن الســـماح للمدفعية العربيـــة بالمعودة الى حدود ما قبل سنة ١٩٦٧ . وقال للرئيس كارتر الذى شـــــعر بالارتباك ، « اننا شعب ثلاثى » وكان يعنى أنه من بين كل ثلاثة يهود تقتـــــل يهودى فى الهولوكوست النازى . ومضى يقول « لم يكن باستطاعة الرجـــال اليهود الدفاع عن نسائهم كان عليهم أن يسلموهن الى القاتل . ثم بدأ يقول :

« لقد اخذت على نفسى عهدا .. » ثم انفجر فى موجة انفعال . وعندما حذره كارتر فى نفس الجلسة فى حجرة اجتماع الحكومة الامريكية فى البيت الابيض من المضى فى برنامج الاستيطان الضخم الذى وعد بالقيام به فى الاراضى المحتلة تدم له رئيس الوزراء قائمة معدة مسبقا بعدد المدن الموجودة فى الولايات المتحدة وتحمل اسماء عبرية مثل سالم والقدس وتساءل قائلا : « ماذا ستقول اذا قال حكام تلك الولايات انه لا يمكن أن يعيش يهودى فى تلك المدن ؟ . كان مسئولو السفارة الاسرائيلية المصاحبين لبيجين للمرة الاولى يعرفون ان هذه لا يمكن أن تكون كلمة اسرائيل الاخيرة ، واصيبوا بالانزعاج ازاء حـدة كارتر حول موضوع المستوطنات وعندما عادوا من البيت الابيض الى بلير هاوس ، قصر الضيافة الفخم سألوا رئيس الوزراء عما ينوى القيام به ، رد بيجين قائلا انه سيقوم ببناء المستوطنات كما هو مخطط .وتنبأ بأن الامريكيين سيتحمسون لمدة ستة أشهر ثم يعودون الى الحالة الطبيعية .

كان اول حاكم عربى يتقرب اليه بيجين فى بحثه عن السـلام واكثرهم قابلية وتفتحا هو الملك حسين ملك الاردن . كان وزراء اسرائيليون يقومون بالاجتماع به سرا منذ ماقبل حرب سنة ١٩٦٧ عندما كان لايزال يحكم الضفة الغربية والقدس الشرقية واستمر الحوار خلال حكومات ليفى اشكول ، وجولدا مائير واسحق رابين .أما أكثر المقابلاتوجها لوجه فقد قام بها ايجال آلون وزير الخارجية الراحل الذى اجتمع بالملك اربع عشرة مرة ، بينما اجتمع به رابين ووزير دفاعه شيمون بيريز ثمان مرات . واجتمعت به مسز مائير لاول مرة فى باريس قبل حرب الايام الستة عندما لم تكن رئيسة وزراء بعد ، وفى اسرائيل بعد ذلك عندما أصبحت رئيسة للوزراء . ويضيف نافتالى لافى أن ديان قد تحدث الى الملك « عدة مرات » بما فى ذلك عدد من المرات عقب استقالته كـوزير للدفاع فى سنة ١٩٧٤ . وخلال فترة حكم رابين عقدت كل الاجتماعـات فى اسرائيل . ويقول أحد شهود العيان أنه على الرغم من أن تلك الاجتماعات لم تحقق اية نتائج فانها كانت اجتماعات جميلة ، ومناقشات حرة ، مفتوحـة وودية بين جنتلمان وآخرين على شاكلته .

وفور تولى السلطة ، ألمح بيجين عن طريق الوسطاء الى أنه يرغب فى الانضمام الى اجتماعات حسين .

وجاء الرد من عمان بالرفض القاطع الامر الذى اغضبه كثيرا . وعلى الرغم من ذلك فقد فوض ديان فى حضور اجتماع خاص مساء يوم ٢٢ اغسطس بعد ان تخلص وزير الخارجية الاسرائيلى من حارسه الخاص بدخوله منزلا آخر من خلال الباب الامامى والتوارى فى سيارة كانت فى انتظاره فى الخلف .

وعلى الرغم من أن المحادثات استمرت ليوم آخر بناء على طلب الملك حسين ، الا أنها لم تكن مثمرة بالمرة . وقال الملك أنه نفض يده من الضفة الغربية والمشكلة الفلسطينية . واعلنت الدول العربية ان منظمة التحرير الفلسطينية هى الممثل الشرعى الوحيد للشعب الفلسطينى . واذا كانوا لا يريدونه ، فبوسعهم ادارة دفة شئون الفلسطينيين بدونه .

وكتب ديان يقول ان محاولة ايجاد ترتيب مناسب ومتفق عليه لمشكلة الضفة الغربية وقطاع غزة هى محاولة تتسم بعدم الاكتراث فيما يبدو .. وفى الاجتماع الثانى ، أوضح الملك حسين موقفه بشأن احتمال تقسيم الضفة الغربية بين اسرائيل والاردن ، اى تسوية اقليمية .

وقد رفضها على الفور ، اذ ان اى ترتيب للسلام يقوم على اساس تقسيم الضفة الغربية من شأنه انه يعنى أن يوافق حسين على ضم جزء منها الى دولة اسرائيل ، وقال يجب أن أفهم أنه بصفته ملكا عربيا لا يمكنه أن يقترح حتى على شعب قرية واحدة أن يقطعوا اوصالهم مع اشقائهم العرب ويصبحوا اسرائيليين . وسيتم النظر الى موافقته على خطة من هذا القبيل على أنها خيانة . وسيتعرض للاتهام بأنه باع أرضا عربية الى اليهود حتى يستطيع توسيع مملكته .. وقال ان الحل الوحيد لتحقيق السلام هو أن تعود اسرائيل الى حدود ما قبل شهر يونيو عام ١٩٦٧ .. وفيما يتعلق بمسألة السيادة ، يجب أن نعيد الى الاردن كافة الاراضى التى استولينا عليها فى عام ١٩٦٧ .

وصرح ديان لمساعديه عندما عاد الى القدس بانه لم يندهش لموقف حسين ولم يندهش كذلك رئيس الوزراء . وطبقا لما ذكره أحد اصدقاء بيجين المقربين ، فان بيجين لم يعتقد ابدا ان أية تسوية اقليمية ستغرى حسينا على التفاوض .

لقد كان يريد أن يستريح ضميره ، ويحصل عليها بعيدا عن نظامه ، وجس نبض حسين . ولم يؤمن ديان بذلك على أية حال . وقد عرفنا موقف حسين من المحادثات السابقة ، واستوضحه بيجين من جدول أعمال ديان ولو كان حسين قال نعم ، لمـــا تغير شيء . الا أنه لم تحدث حتى المقامرة نفسها . اننا نعرف الرد مسبقا .

وطبقا لمـــا ذكره مصدر مطلع ، فانه على الرغم من ذلك ، أوحى ديان قبل ان يفترقا بأن الملك قد يجتمع مع بيجين . ورد حسين بانه لايرى جدوى من ذلك ، فآراء بيجين معروفة تماما . وفى حدود ما هو معروف كان اجتماع ديان هو آخر اجتماع يحضره العاهل الاردنى مع وزير اسرائيـــلى . وكان بيجين على استعداد للبحث فى اى مكان آخر .

## الفصل الثامن عشر

## السلام وفق شروطنـــا

كان ذلك بعد الثامنة من مساء التاسع من نوفمبر عام ١٩٧٧ وكان الياهو بن اليسار ، مدير عام مكتب رئيس الوزراء وعميلا سريا سابقا يحمل درجة الدكتوراة فى التاريخ ويطلق لحيـــة سوداء تشبه لحيـــة تيودور هيرتزل ، كان يقرأ وهو مضطجعفى سريره فى شقة بالقرب من مسكن الرئيس فى القدس. وكان ذلك اليوم يوما طويلا ومرهقا . وقد خرق المقاتلون الفلسطينيون وقف اطلاق النـــار عبر الحدود اللبنانية وتسببوا فى قتـــل مدنى اسرائيلى وجرح خمسة آخـــرين بصواريخ كاتيوشـــا وردت القـــوات الجوية بقصف استمر خمسا وستين دقيقة لمخيمات الفلسطينيين وكان العنصر البارز فى أخبـــــار التليفزيون المسائية تتناول المزاعم والمزاعم المضادة حــــــول الاصابات بين المدنيين وكذلك تأكيدات رئيس الاركان بأن اسرائيل سوف تحترم وقف اطلاق النار اذا ما فعل الجانب الآخر الشىء نفسه وتلقى بيجين تقارير عن الحادث وأدلى أيضا بمشورته ولم يكن هناك شىء جديد فى نشرة أخبـــــار التليفزيون وكان فى استطاعة بن اليســـار ان يسترخى ولكن لم يكن هــــــذا الاسترخاء ليطول أمده .

فلقد دق جرس الهاتف الى جوار السرير . وكان المتحدث هو عنـــان صفاوى ، محرر شئون الشرق الاوسط فى صحيفة جيروزاليم بوست . وكان صفاوى قد تابع الاستماع الى اذاعة حيـــة ( على الهواء ) من اذاعة القاهرة لخطاب أنور السادات الذى وجهه فى افتتاح الدورة السنوية للبرلمان المصرى المسمى « مجلس الشعب » وبعـــد أن أعلن استعداده للتوجه الى مؤتمـــر فى جنيف والذى يحاول الامريكيون احياءه من جديد ، وبعد أن هاجم اسرائيـــل لجدلها حول كل كلمة وكل فصلة وكل شرطة ، ألقى السادات قنبلة لقد قال انه مستعد لان يذهب الى نهاية العالم من أجل محادثات السلام . وقال السادات « ان اسرائيل سوف يصعقها أن تسمع أنى اخبركم باستعدادى للذهاب الى اسرائيل نفسها الى الكنيست ، لا تباحث معهم من أجل ان احول دون جرح جندى مصرى واحد . أعضاء مجلس الشعب ، ليس لدينا وقت نضـــيعه » . ولقد قوبل هذا العرض الذى قدمه الرئيس السادات بالنـــداء الحمــــــاسى « الله أكبر » من الاعضاء . لكن بعض الذين استمعوا له لم يتنبهوا كثيرا لمـــا قال أو اعتبروا ما قاله نوعا من الصيغ البلاغية فى الخطابة تماما كما اعتبروا تهديد السادات منذ أربع سنوات مضت بالتضحية بمليون جندى مصرى فى سبيل استعادة الارض العربية من الغاصب الصهيونى . لكن حرب يوم

المغفران قد علمت انان صفاوى ان الرئيس فى العادة يعنى ما يقول . وقد ذهب الى بيجين ليعلمه بالقضية وليعلم رد فعل بيجين لها .

كان بن اليسار غير مصدق لما سمع، لكن هذا المسئول الاسرائيلى لم يرد ان يستبعد ما سمع استبعادا تماما .

لقد سألته « هل انت متأكد من أن هذا هو ما أعلنه السادات ؟ اننى لا أصدق « فبالرغم من كل ما نعرفه مقدما الا أننى دهشت من سماع السادات على استعداد للحضور الى القدس . ورد قائلا أنه متأكد كل التأكيد . وساله عما اذا كان قد تلقى برقيات من وكالات الانباء . ورد بأنه لم يتلق بعد اى رسالة . وقلت « ارجوك أن تتأكد فاذا ما كان هذا صحيحا وصح ما أعلنه السادات فعليك أن تكتب اليه بأنه سيلقى كل الترحاب فى القدس .

وفى اليوم التالى نشرت صحيفة جيروزاليم بوست قول أحد كبار مساعدى رئيس الوزراء مناحم بيجين بأن السادات سوف يلقى كل الترحيب هنا وانه سوف يستقبل استقبالا لائقا . لكن الاسرائيليين كانوا أو لا زالوا مترددين فى مواجهة هذه المبادرة بجدية . ولم تنشر صحيفة جيروزاليم بوست رواية صفاوى بعناوين رئيسية .. فى الصفحة الاولى . ولم يعكر بن اليسار امسية بيجين بهذه الاخبار ولكنه انتظر حتى بعد الساعة السابعة من صباح اليوم التالى . ولم يذع راديو اسرائيل بيان رئيس الوزراء بأن السادات سوف يلقى الترحيب الا فى الساعة الثامنة صباحا ولكن الاحتمالات لم تزل تبدو غير واقعية . ولما كان السادات قد استمر فى وضع التاكيد كله على مؤتمر جنيف وطلبه بتعهد اسرائيل مقدما بالانسحاب من كل الاراضى المحتلة ، فان الحيرة قد أصابت اسرائيل آخذة فى الاعتبار أيضا أن جميع المقابلات السابقة بين الاسرائيليين والزعماء العرب كانت كلها سرية ابتداء من زيارة جولدا مائير للملك عبدالله ١٩٤٨ الى مقابلة ديان لحفيد الملك عبدالله بعد تسعة وعشرين عاما . وكانت اسرائيل مدركة تماما للحساسية العربية لدرجة استخدام الرقابة العسكرية للحفاظ على سرية هذه اللقاءات.ولكن ماذا عليك أن تفعل اذا ما سمعت رئيس اكبر دولة عربية يعلن جهارا أنه مستعد للحضور الى القدس ومخاطبة الكنيست ، فهل سوف يؤذيه بين شعبه أن يتلقى دعوة علانية ، أن بيجين شأنه شأن سابقيه قال مرارا أنه مستعد للذهاب الى اى مكان من أجل محادثات السلام وفى أى وقت . وعلى اية حال فان مصر لا زالت فى حالة حرب مع الدولة اليهودية رسميا . فكيف يمكن استقبال عدو فى عاصمة دولة لا يعترف بها ومما زاد الامر حيرة عدم وضوح الرؤيا فى اشارة السادات . فالى اى شىء كان يهدف ؟

وبالرغم من العلاقات الحارة التى اقامها بالفعل مع جيمى كارتر ، الا ان السادات لم يستشر الامريكيين مقدما حول اعلانه هذا فى مجلس

الشعب . وطبقا لما قاله سيروس فانس وزير الخارجية الامريكية انه اخطر الرئيس قبل اعلانه بيوم واحد عن تفكيره فى الذهاب الى اسرائيل . ونظرا لانه قد موه فكرة عقد مؤتمر قمة فى القدس الشرقية يضم الدول الخمس الدائمة العضوية فى مجلس الامن ومنظمة التحرير الفلسطينية وكذلك اسرائيل وجيرانها المباشرين ، فان رسالة كهذه لم تقبل بمعناها الواضح الظاهرى . ولكن ما ان ادلى بتصريحه هـــذا حتى اصبحت الولايات المتحدة ساعى البريد السعيد على حد قول صموئيل لويس السفير الامريكى فى تل ابيب .

وجاءت الرسائل وعادت عن طريق القنوات الدبلوماسية وعن طريق اعضاء الكونجرس الذين زاروا المنطقـــة ، وبصـــورة حيـــوية عن طريق الصحافة . وفى اذاعة باللغة الانجليزية موجهة الى السفير المصرى — سك بيجين هذا القسم للامتين ، « لا حروب جديدة ولا سفك للدماء ولا تهديدات بعد اليـــوم » واجرى كرونكليت وبربرا وولتز المعروفين بلقائهما فى التليفزيون الامريكى مع النجوم والقادة ، لقاء مع كل من الســـادات وبيجين . واضاف هذا اللقاء المزيد الى الكرنيفال السائد فى المنطقة وان كان بعض الدبلوماسيين المغرضين قد اشاروا الى أن هذا ليس بالطريقة الوحيـــدة أو الرئيســـية للاتصالات بين القدس والقاهرة . وكان لقاء كرونكايت هو اول لقاء مشترك عن طريق القمر الصناعى من نيويورك وقال السادات انه لابـــد من استلامه لدعوة مكتوبة . ووافق بيجين على ارســـال هذه الدعوة . واستجاب السادات لذلك بقوله انه ســـوف يكون مستعدا للذهاب الى اسرائيل فى اقـــرب وقت ممكن . وفى الخامس عشر من نوفمبر بعث بيجين برسالة الى القـــاهرة عن طريق حامل رسائل امريكى قال فيهـــا :

« بالاصالة عن حكومة اسرائيل فان لى الشرف ان اقدم لكم دعـــوتى الودية للحضـــور الى القدس وزيارة بلدنا . ان استعداد سعادتكم للقيـــام بمثل هذه الزيارة كما عبرتم عنها فى خطابكم لمجلس الشعب المصرى ، قـــد قوبل هنا بالاهتمام العميق والايجابى شأنها شأن بيانكم بانكم ترغبـــون فى مخاطبة اعضاء برلماننا ، الكنيست ، ومقابلتى . فاذا ما قبلتم دعوتى ، وهذا ما آمله ، فسوف تجرى الترتيبات لكى تخاطبوا الكنيست من فـــوق منبـــره وسوف تمكنوه ، اذا ما رغبتم فى ذلك ، من مقابلة مختلف المجموعات البرلمانية ، المؤيدين منهم للحكومة والمعارضين لها . ودعنى أؤكـــد لكم ، سيدى الرئيس ان البرلـــان والحكومة والشعب فى اسرائيـــل ســـوف يستقبلونكم بـــكل احترام ومحبـــة » .

وجاء رد السادات بنفس الايجابية فقد اخبر وفدا أمريكيا من مجلس النواب مكونا من أربعة عشر عضوا انه يعتبر الزيارة المقتـــرحة « مهمـــة مقدســـة » وانه ســـوف يذهب فى اقرب فرصـــة ممكنة . ثم استطرد قائلا :

« وعلينا أن نفعل المستحيل لكسر الحلقة المفرغة التى أخذ العـرب والاسرائيليون يتحركون فيها لمـدة ثلاثين عاما . وهـذا من أجـل الاجيـال القـادمة . ومن هنا جاءت قدسية هذه المهمة . واننى اذا لم أحـاول كسر هذه الحلقة المفزعة فان الله سوف يحاسبنى وكذا سوف تحاسبنى الأجيـال القادمة .

وبالنسبة لى فان ٧٠ ٪ من الصراع العربى ـــ الاسرائيلى سببها مشاكل نفسية و ٣٠ ٪ ترجع الى أسباب مادية . وعلينـا ان نتغلب على المشـاكل النفسية ثم نتجه الى الأسباب المادية . ومن أجـل ذلك فسوف أذهب الى الكنيست . واذا ما لزم الامر فسوف افتـح باب المناقشـة مع اعضـاء الكنيست المائة والعشرين لتزويدهم بالحقائق المجردة هنـا فى المنطقة ـــ اى وجهة النظر الاخرى ـــ حتى يستطيعوا ان يقرروا لانفسهم » .

ولقيت الزيارة الوشيكة الوقوع صدى فى نفس بيجين وتقديره لذاته وفى احساسه المعيب للتاريخ . فهذه المحادثات من شأنها أن تبرهن لاولئك الذين تساورهم الشكوك على أن حكومته تسير فى الطريق السليم « وأشار فى الخطـاب الذى أدلى به أمام اللجنة المركزية لحزب حيروت الى أنـه يتوقع دعوة مقابلة لزيارة العاصمة المصرية وقال .. هناك تبـادلية فى هذه الامور ، وبمشيئة الله سأزور القاهرة فى يوم من الايـام ، وسأشاهد أيضـا الاهرام . وعلى أية حـال ، فاننـا ساعدنا فى بنائها » . واحتـاج رئيس الوزراء الى ثمانية عشر شهرا من الدبلوماسية فقد اقتنع بان أبنـاء اسرائيل لم يبنوا الاهرامات .

ان مبادرة السادات لم تولد من فراغ ، فقد ساعد فى مولدها حاكمان من طرفين متضادين على المسرح الدولى وهمـا رئيس شيوعى وملك عربى ، ففى شهر أغسطس ، بعد عودته من واشنطن ، قام بيجين بزيارة رسمية الى رومانيا ، وهى الدولة الوحيدة من دول الستار الحـديدى التى احتفظت بعلاقات دبلوماسية مع اسرائيل بعد حرب ١٩٦٧ . وقد قضى ثمان ساعات فى اجتماع مغلق مع نيقولاى شاوشيسكو ، زعيمها المتشدد وان كان مستقلا فى رأيه . وذهب السادات وراء بيجين الى بوخارست ، وكان يتوق لسماع انطباعات شاوشيسكو عن رئيس الوزراء الاسرائيلى الجديد . وهل هـو متعصب كما يبدو ؟ واكد له شاوشيسكو بأن بيجين يريد حلا . والح السادات على السؤال القائل « هل بيجين أمين وهل هو زعيم قوى بدرجة تمكنه من العطاء ؟ وكان رد الرئيس الرومانى على السؤالين هو أجل » .

وكان ذلك كافيا بالنسبة للسادات ، الذى كان مصمما على كسر سلسلة حروب الشرق الاوسط . وكان لديه اسبابه القوية التى تدعـوه لتقـوية

الروابط الدبلوماسية والاقتصادية مع الولايات المتحدة ، الراعى التقليدى لاسرائيل ·

وقام الرئيس الشيوعى بدوره ، وجاء الآن دور الملك العربى · لقد كان الملك الحسن ملك المغرب رئيس الدولة العربى الأكثر قبولا لفكرة اجراء حوار مع اسرائيل · وزاره اسحق رابين ، بصفته رئيسا للوزراء متنكرا باستخدام شعر مستعار ونظارة شباب · وفى شهر سبتمبر ، بعد جلسة تمهيدية مع ممثل كبير للموساد وهو جهاز المخابرات ، وجه الملك دعوة الى موشى ديان لزيارة القصر الملكى فى مراكش · وبناء على طلب من وزير الخارجية ، أرسل الملك الحسن رسالة للقاهرة تقترح عقد لقاء مصرى اسرائيلى على مستوى عال · وفى غضون أربعة أيام من عودة ديان الى القدس ، جاء الرد بأن المصريين على استعداد لذلك · واقترحوا عقد اجتماع اما بين السادات وبيجين أو بين حسن التهامى نائب رئيس الوزراء المصرى فى ذلك الحين وموشى ديان · وعلى الرغم من التحفظات التى أبداها ديان ، فان بيجين كان مستعدا للتوجه فورا الى اجتماع القمة ، الا أن المصريين فى ذلك الحين أعادوا النظر فى الموضوع · واستقر الرأى على اجراء المحادثات بين ديان والتهامى فى الرباط يوم ١٦ سبتمبر ·

وبالرغم من أنه كان من المفترض أن تكون تلك المحادثات سرية ، فقد كان الأمريكيون على علم بها من خلال المغرب فيما يبدو · وتوقف وزير الخارجية فى أوروبا وهو فى طريقه للولايات المتحدة ، واختفى فى بروكسل وانطلق بطريق البر الى باريس ثم بطائرة خاصة الى المغرب ، بعد أن وضع شعرا مستعارا وشاربا ونظارة شمسية على عينيه طوال الطريق · أما مسز راشيل ديان ومساعد وزير الخارجية فقد اتجهوا الى نيويورك على متن الطائرة ( سابينا ) واعتذروا للطيار هنرى ليفى الذى كان قد تم انقاذه من الطائرة سابينا المختطفة فى مطار اللد فى عام ١٩٧٢ عندما كان ديان وزيرا للدفاع وكان يتطلع لمكافأته على ضيافته ·

وعلى الرغم من احترام كافة المجاملات ، فان النجاح لم يحالف مؤتمر الرباط · وقال التهامى أن السادات وافق على فتح حوار مع اسرائيل ، الا أنه لن يجتمع مع رئيس وزراء اسرائيل ويصافح يده الا بعد أن يقبل بيجين مبدأ الانسحاب الكامل من الاراضى المحتلة · وكان الانسحاب الاسرائيلى هو المشكلة الأساسية ، وكان يشمل كما حدث قضايا السيادة والشرف الوطنى وبقاء السادات فى السلطة · وكان ديان فاترا ولكن غير ملتزم وكان عليه أن يرد على رئيس الوزراء · وعلى نحو كان متوقعا ، عندما فعل ذلك ، رفض بيجين تقديم أى تعهد بالانسحاب الشامل · والتزم التهامى بقوله ، وهو مسلم متشدد لايشعر بالمودة تجاه اسرائيل · وأبلغ ديان بأنه لن ينعقد أى اجتماع

للقمة حتى يجلو آخر جندى اسرائيلى من الأرض العربية ٠ وتقرر اجراء جولة ثانية من المحادثات بين ديان والتهامى بمجرد أن يتلقوا تعليمات جديدة من القدس والقاهرة ٠ الا أن السادات لم يكن لديه صبر على الديبلوماسية السرية البطيئة ٠ وكان يشعر بضيق تجاه التفاصيل وبعدم اكتراث تجاه البروتوكول٠ وكان عرضه الخاص بالذهاب الى القدس ضربة نموذجية كبيرة ومذهلة اجتازت حاجز الشك التاريخى وأعلنت التحدى بجرأتها وبساطتها ٠ الا أنه أيا كانت توقعاته ، لم يكن بمقدور هذه المبادرة وحدها تبديد نسبة السبعين فى المائة التى تمثلها الأسباب النفسية فى الصراع العربى الاسرائيلى بل انها فجرت بالكاد نسبة الثلاثين فى المائة التى تمثلها الاسباب المادية ٠

وبالنسبة لمعظم الاسرائيليين كانت زيارة السادات خيالا تحول الى حقيقة وعندما وصل الى مطار بن جوريون بعد انتهاء السبت اليهـــودى يوم ١٩ نوفمبر عام ١٩٧٧ ، كان مضيفوه ما زالوا يمزحون حول استحالتها وارتجالها نقل قائد فرقة موسيقات الجيش النشيد المصرى من اذاعة القاهرة ٠ وقام صانع الاعلام فى القدس بصناعة المئات من الاعلام المصرية ذات اللون الاحمر والابيض والاسود ٠ وقام احد اصحاب المطابع بتقديم ملصوق تذكارى باللغة العبرية والعربية والانجليزية مكتوب عليه كلمة «السلام» وتنافست أشهر وأرقى فنادق القدس الثلاثة على ارضاء زبائنهم المصريين والتشريف بهـــم بحللهم الملكية ( وكانت من طراز الملك داود ) وأعلن وكيل احدى المنشآت عن مبنى فاخــــر مكون من أربع عشرة حجرة ٠ فى مكان مناسب وبشروط يمكن التفاوض حولها يصلح لان يكون مقرا للسفارة المصرية وعرضت « متاجر السلام » المعـروفة تخفيضا قدره ١٠٪ على جميع المبيعات من متاجرها ٠

وأعلن مذيع التليفزيون وهو يلهث فى مكبر الصوت بينما كان الرئيس المصرى ينزل درجات سلم الطائرة بيونج ٧٠٧ ان عهدا جديدا قد بدأ « ٠ وردد أحد مذيعى الراديو « اننى أراه ولكننى لا أصدقه » وكانت جولدا مائير واقفة بين علية القوم الذين جاءوا لاستقبال السادات ٠ وقال لها السادات « سيدتى» لقد انتظرت طويلا مترقبا لحظة لقائك ٠ وردت السيدة البالغة من العمر ثمانين عاما والتى صلت ودعت فى أكتوبر سنة ١٩٧٣ أن يأتى اليوم الذى ينتبه فيه أحد القادة العرب ويحزن على موت شباب بلاده وسقوطهم فى ســـاحة القتال « وأنا انتظرت طويلا مترقبة لقاءك ٠ وها قد حان الوقت وها أنا فى انتظارك » وتوقف الرئيس لحظة ثم بدأ يصافح المستقبلين وانغمر فى مناقشة حية مع آريل شارون الجنرال الذى تحول الى رجل سياسة وهو الذى غير مجرى حرب يوم الغفران بعبوره قناة السويس ٠ وكان رئيس الأركان جنرال موردخاى جور قد حذر الأمة فى مقابلة صحفية أثارت جدلا كثيرا من أن يكون السادات

قد خطط لشن هجوم مفاجىء تحت ستار زيارته لاسرائيل : وقال قد تكون العملية كلها مجرد خدعة . وعندما قدموه للسادات ابتسم السادات وقال « اننى لم أكن أخادع »ووقف الرئيسان كاتزير رئيس دولة اسرائيل والسادات رئيس مصر وكتفاهما متلاصقان والى جانبهما وقف مناحم بيجين بينما أخذت فرقة الموسيقى تعزف النشيدين الوطنيين للبلدين وفيما بعد أخذت المدفعية تطلق ٢١ طلقة تحية للضيف . وتقدمت المسيرة الى القدس ثمانى عشر حمامة بيضـــاء أطلقت فى الجو ووقف ما يقرب من ٢٠٫٠٠٠ اسرائيلى وقد غمرتهم البهجة يستقبلون الموكب عند أبواب العاصمة بالخبز والملح وأناشيد السلام . وأخذت الأجراس تدق بينما اقترب موكب سيارات الليموزين من فندق الملك داود وأخذت حشود أخرى من الجماهير تنشد باسم السادات . وبعد ما أثاره وصول السادات من المشاعر . وبعد جولته صباح يوم الأحد فى المدينة القديمة وأدائه صلاة الظهر فى المسجد الاقصى كانت الكلمات التى ألقيت فى الكنيست هى قمة هذا الحدث . وبالرغم من التوقعات التى سادت المجلس الذى ازدحم بأعضـاء البرلمان السابقين والحاليين وبالدبلوماسيين وبالمحررين ومراسلى الصحف فقد أوضح السادات وبيجين للحاضرين ولكل من استمع اليهما فى أرجاء العالم أن السلام لن يتحقق عن طريق الخطب وما لم يعتزم أى من الزعيمين أى شىء غير عادى بصورة كافية يمكن أن يحفز الطرف الثانى على تغيير موقفه . فقد كان السادات مصرا على أن يحقق السلام بشروط مصرية . ولم يكن بيجين بأقل منه فى شروطه الاسرائيلية واذا ما حكمنا على أداء الاثنين وممارستهما فى العلاقات الدولية نجد ان السادات قد ربح بسهولة مدهشة . فقد بدأ متحديا ومرحا . وهكذا أخذت اسرائيل موقف المدافع . وكان بيجين متعبا ولم يقل شيئا غير متوقع . وهذا شأنه دائما حيث لا يكون فى أحسن حالاته عندما يلقى خطابا رسميا . فهو لم يقدم اى فكرة جديدة ، وليس هذا فحسب بل انه لم يجد كلمات جديدة للتعبير عن الافكار القديمة .

وفى خطابه الذى القاه باللغة العربية والذى استغرق خمسا وخمسين دقيقة عبر السادات بأسلوب اكثر دقة من ذى قبل عن استعداده لقبـــول اسرائيل كحقيقة واقعة فى حياة الشرق الاوسط . وقال : « اننا نرحب بكـم لتعيشوا بيننا فى سلام وامن . ولكى يتم تحقيق السلام مع العدل اقترح قيام حدود آمنة ضد العدوان وأية ضمانات أخرى دولية قد ترغب اسرائيل فيها . وفى مقابل ذلك تلا السادات قائمة كاملة بالمطالب العربية باســـتثناء ملحوظ وهو اعتبار منظمة التحرير الفلسطينية الممثل الشرعى الوحيد للشــــعب الفلسطينى . وأصر السادات وهو يجفف العرق من على جبهتـــه والجزء الاصلع من راسه على الانسحاب الاسرائيلى الكامل من الاراضى العربية التى تم احتلالها بالقوة بما فى ذلك القدس . بالارض ليست قابلة للتفاوض انه لن

يتنازل عن بوصة واحدة أو حتى مجرد قبول مبدأ المساومة حـــول الارض • وينبغى ان تكون القدس مدينة حرة ومفتوحة لجميع المؤمنين . وينبغى الا يحرم منها أولئك الذين اعتبروها موطنا لهم لعدة قرون • وفوق ذلك أكد الرئيس المصرى أنه يوقع اتفاقية سلام مصرية ـ اسرائيلية منفصلة وكذلك فانه لن يتفاوض على ترتيب جزئى آخر سوف لا يكون من شأنه سوى تأجيل الوصول الى حلول حقيقية وبالرغم من تجاهله لمنظمة التحرير الفلسطينية الا أنه وصف المشكلة الفلسطينية بانها لب وجوهر النزاع • وأكد قائلا أنه سوف يكون خطأ خطيرا تجاهل الحقوق الفلسطينية الخاصة بحقهم فى اقامة دولة وفى حقهم فى العـــــودة •

وقاوم بيجين كل اغراء بالتفاوض من فوق هذا المنبر • وقال أحـــد السفراء الغربيين وكان حاضرا هذه الجلسة أن الامريكيين قد حذروا رئيس الوزراء الاسرائيلى من الانزلاق الى هذا الموقف . واعلن بيجين عن رغبته فى قيام سلام حقيقى يتضمن تسوية كاملة بين الشعب اليهودى والشـــــعوب العربية دون الانزلاق فى ذكريات الماضى . وعلى اية حال فانه قد عرض على السادات دراسات التاريخ اليهودى الحديث مشيرا الى مغزى مذبحة حرب الاستقلال عام ١٩٤٨ والتى قال عنها انها فرضت على اسرائيل الضعيفة بواســـــطة جيرانها العرب الأقوياء وأردف يقول : « ان الجيل الذى تعرض للابادة قد أقسم على الا يعرض الشعب اليهودى مرة اخرى للخطر . وقال رئيس الوزراء ان السادات يعلم أن مواقفهما من مسألة الحدود مواقف مختلفة متباينة ولكـن لا يعنى هذا أنهما لا يستطيعان التفاوض • واقترح أن يتفاوضـــا على كل موضوع خلاف والا يضع أى من الطرفين شروطا مسبقة وقال « اننا سـوف نتفاوض كانداد . فليس بيننا مهزوم ومنتصر » .

وبناء على مبادرة من بيجين تصافح الزعيمان فى نهــــاية خطاب رئيس الوزراء الذى القـــــاه بالعبرية والــذى استغرق أربعين دقيقة • ولكن كان هناك شعور بخيبة الامل بين الصحفيين وبين أعضاء المجلس • وربما ما كان ينبغى توقع حدوث معجزات • وبدلا من حدوث معجزات فقد تم تحديد الخطوط الفاصلة للسلام . وفى مؤتمر صحفى مشترك فى اليوم التالى أنهى السادات زيارته • بأن وضع المسئولية والعبء كله على أكتاف بيجين قائلا :

« ادعو الله ان يرشـــــد خطوات رئيس الوزراء بيجين وخطوات الكنيست ، ذلك لاننا فى حاجة ماسة لاتخاذ قرارات صعبة وحاسمة • وانما قد حملت نصيبى بالفعل بقرارى الحضور الى هنا وانى فى انتظار القرارات التى سوف يتخذها رئيس الوزراء بيجين وكذلك الكنيست » .

واصبح هذا يتردد كثيرا على السنة المصريين . فلقد قدم الرئيس التنازل الاكبر بذهابه الى القدس وبالاعتراف باسرائيل مغامرا بحياته فى مصر وفى العلم العربى كله . واليس هذا هو غاية ما كان يطمع ويتوق اليـــه الاسرائيليون دائمـــــــا ؟ والآن قد حان الوقت لمقابلة ذلك بالمثل . وعلى أية حال فانه من الصعب الاعتقاد بـــان الســـادات كان يتوقع احراز نصر بسهولة هـــذا فضـــلا عن وجود عنصر التمثيل فيما اقدم عليـــه . ولم يكن يؤخذ فى الخارج على محمل البراءة . وهو لم يكن بأقل من بيجين فى سجله التآمرى . وبالرغم من انه يكره ويمقت التصرف المكتوب والمخطط الا انه ماكان لينطلق فى تصرفه بناء على وحى الســـاعة فكل مبادراته ابتداء من عبور اكتوبر ثم توجهه الى القدس انما هى قائمة على الحسابات . وكان محقا فى توقعه من حدوث استجابة اسرائيلية كريمة وهى المقابل الذى يمكن أن يلوح بها فى وجوه منتقريه من العرب ولكن بعد ثلاثين عاما من الحرب فانه سيكون من السذاجة توقع انهيار الجدران امام اول نفخه فى النفير .

وكان بيجين ، شأنه شأن معظم الاسرائيليين يذكر تاريخ السادات المتعدد الالوان . فهذا نشاطه المؤيد للنازية اثناء الحرب العالمية الثانية ، وهـــذا دوره فى الثورة الناصرية ضد الملك فاروق ، ثم شنه حرب يوم الغفران . لكن بيجين استبعد عداءه الغريزى ضد الزعيم المصرى الا عندما كان يشعر بأن السادات يلعب لعبة قذرة . ففى اجتماعاته الخاصة مع رجاله كان يسمح لكراهيته بالظهور فكان يقول « أن السادات كاذب » وكان بيجين يميل الى احتقار العرب بصفة عامة ولذلك فانه كان يحتقر السادات بصفته عربيا . ولكن فوق هذا كله فان بيجين يدرك ان السادات يريد السلام وانه ركب المخاطر من أجل ذلك . ولقد لخص يحيل قديش موقف رئيس الوزراء بانه موقف «الاحترام والشك » وفى احدى المناسبات عندما حثه احد اصدقائه بان يفتح عينيه على السادات المراوغ والمخادع اجاب قائلا : « لقد وهبنا الله القدير عقولا نحن أيضا » . وكان بيجين يصدق دعايته هو نفسه حول تعرض اسرائيل للخطر . وكان مصرا على الا يتخذ اية خطوة قد تعرض الدولة اليهودية للخطر . وحتى لو كان بيجين لايشارك جنرال جور فى شكوكه العميقة الا انه لم يكن على استعداد ليأخذ صداقة السادات بثقة تامة . لكن كان الزعيم المصرى عـــدوا لفترة طويلة . وكان بيجين فى حاجة الى دليل عملى على حسن نية الســادات . وهو ايضا لم يكن يحب أن يبتعد كثيرا عن خلصائه فى حزب حيروت الذين آزروه فى حملته ضد حكومة العمل حول اتفاقيات سيناء . لقـــد كانوا فى حاجة الى التاكيد وكانوا فى حاجة الى الوقت لكى يلحقوا ببيجين . وفوق ذلك كله فان بيجين كان مصرا على الا يقع فى شرك سلام شامل قد يؤدى الى اعادة تقسيم ارض اسرائيل انه كان يريد السلام ولكن ليس على حساب كل شىء حارب من

أجله فى الانتخابات وفى الحكومة • ان السلام مع مصر له جاذبية خاصة لعدة أسباب . فمصر اكبر دولة عربية وأكثرها قوة . وبدون مصر فلن يستطيع العرب شن حرب . ان سيناء على عكس الضفة الغربيه وقطاع غزة يمكن التخلى عنها طالما امكن الابقاء عليها خالية من القوات المصرية والمطارات العسكرية . هذا وكان بيجين يأمل فى التوصل الى وسيلة يمكن بها الاحتفاظ بالمستوطنة اليهودية وبالرغم من احتجاجات السادات ضد ذلك وبالرغم من تشاؤم ديان تفاوضت اسرائيل على افتراض ان مصر سوف تكون قانعة بتحقيق سلام منفصل . ان كل ما يريده السادات وكان يسعى اليه هو استعادة أرضه السليبة ومساعدة امريكية فى حل مشاكل مصر الاقتصادية الرهيبة . فاذا ما كان السادات فى حاجة الى دليل يقدمه على انه لم يتخل عن الفلسطينيين فان بيجين سوف يحاول ان يقدم له هذا الدليل .

وبهذه الروح توجه بيجين الى الاسماعيلية فى أعياد الميلاد سنة ١٩٧٧ فى اول زيارة له لمصر وثانى لقاء قمة مع السادات . واذا كان الاسرائيليون قد توقعوا استقبالا حارا وتلقائيا فى مدينة القناة كالذى استقبل به السادات فى القدس فانهم سرعان ما اصيبوا بخيبة أمل • لقد تاججت المشاعر فى طائرة العال ٤٤٧ التى انطلقت من مطار بن جوريون عندما أحاطت احدى المضيفات بذراعيها برقبة بيجين وقد انفجرت فى البكاء . لقد كان زوجها قد سقط صريعا على الجبهة المصرية فى حرب سنة ١٩٧٣ لكن المناخ فى مطار أبو صوير العسكرى كان باردا بصورة واضحة فلقد أرسل السادات بنائبه حسنى مبارك لاستقبال الجانب الاسرائيلى . ولم تكن هناك اعلام ولا موسيقى ولا اناشيد . وعند الوصول الى الاسماعيلية سمع عزرا وايزمان رفيقه ديان وهو يهمس لبيجين « أنظر ليس هناك علم واحد اسرائيلى وليس هناك لافتة واحدة ترحب بقدومنا » وعلى نقيض ذلك كانت الاسماعيلية تعج بالصور واللافتات والملصقات والاعلام واقواس النصر ولكنها تمجد مصر ورئيسها وليس هناك اى مظهر لنجمة داود او اية صورة لبيجين ، وليس هنك اى ترحيب بالانجليزية او العبرية . هذا النمط الواحد اخذ يكرر نفسه طوال أشهر المفاوضات • ولكن الاسماعيلية قد صدمت الاسرائيليين اكثر من أى استقبال آخر . ذلك لانها كانت اول بلـد عقد فيها اجتماع على مستوى الوزراء • وكان المصريون العاديون وسائقو التاكسى والجرسونات وأصحاب المحلات التجارية كرماء ولطفاء وكانوا يقابلون الاسرائيليين بكلمة سلام — وشالوم العبرية • ولكن مصر ظلت مجتمعا مغلقا

وقال احد محررى الصحف العربية ان السلطات كانت تسعى الى اقامة صلح دنيوى يرضى العقل ولا يرضى النفس وكان السادات لا زال يرمى ببصره الى العرب والى العالم الثالث ولقد ادهشه الا تقف الى جانبه اكثر الدول العربية اعتدالا مثل الاردن والعربية السعودية بعد زيارته للقدس . وقال

بطرس غالى وزير الدولة المصري للشئون الخارجية ان هذا قد انعكس على موقف السادات الشخصى تجاه بيجين .

ان اولى الاتصالات بين السادات وبيجين لم تكن بالامر السهل . ان الاتصال الجيد هو الذى تحقق مع عزرا وايزمان فقط . انه كان الوسيط بين بيجين والسادات . وحتى لحظة توقيع معاهدة السلام فى مارس ١٩٧٩ لم تكن العلاقات بين بيجين والسادات طيبة . وبعد توقيع المعاهدة بدأ السادات يثق فى بيجين — لكنك فى امكانك ان تثق بدون اية عواطف — وكان هناك دائما تحفظ فى علاقاتهما .

وبعد بدايتين زائفتين على مستوى أقل حاول بيجين فى الاسماعيلية ان يأخذ المبادرة من اجل اسرائيل . لقد حصل السادات على تقدير العالم كله وخاصة فى الولايات المتحدة حيث رحبت ادارة كارتر بأخلاصه وصراحته الواضحة وجاذبيته وتعقله . وبدت اسرائيل وضيعة التفكير ومتمسكة بالنظريات . ورد بيجين على ذلك بمشروع سلام اسرائيلى كان يأمل فى ان يكون جذابا بنفس المستوى . وفى سيناء اقترحت اسرائيل انسحابا اسرائيليا مرحيا ومتوازنا بعملية نزع للسلاح على ان تبقى المستوطنات اليهودية فى نتوء رفح وان يظل الجيش الاسرائيلى مسئولا عن الدفاع عنها . اما فى الضفة الغربية وقطاع غزة فان العرب الفلسطينيين الذين عاشوا فى ظل الحكم الاسرائيلى منذ سنة ١٩٦٧ سوف يمنحون « حكما اداريا ذاتيا » فى ظل مجلس منتخب . وتحتفظ اسرائيل بالسيطرة على الامن والنظام العام وان يكون المواطنون الاسرائيليون احرارا فى اقتناء الأرض والاستيطان فى هذه الأراضى . ونصت المادة ٢٤ على تمسك اسرائيل بحق السيادة هناك . ولكن لما كانت هناك مزاعم أخرى بهذا الحق فان اسرائيل تقترح ترك هذه المسألة مفتوحة واقترحت المادة السادسة والعشرين الأخيرة مراجعة الاتفاقية كلها بعد خمس سنوات . ولكن فى المناقشات التالية التى جرت بين الامريكيين والمصريين اتضح ان بيجين يعتبر هذا الحكم الادارى الذاتى ترتيبا نهائيا وليس مرحلة انتقالية مؤدية للاستقلال وهذا هو كل ما يمكن ان يطمع فيه الفلسطينيون .

ورفض السادات الشقين من هذا المشروع الاسرائيلى واصر على عدم بقاء اى اسرائيلى ، مدنى أو عسكرى ، فى سيناء . أما بالنسبة للضفة الغربية وقطاع غزة فقد طالب المصريون بانسحاب اسرائيلى كامل وبأن يقرر الفلسطينيون مصيرهم بأنفسهم وبعدم توقيع سلام منفصل . وفى مناقشاتهما الخاصة قال السادات لبيجين : « لا أستطيع أن أوافق على تسليم بوصة واحدة من الاراضى العربية . انها مقدسة ورد بيجين بقوله : « سيدى الرئيس اننى لا أستطيع أن أتنازل عن بوصة واحدة من أرض اسرائيل ، انها مقدسة » .

وعاد ديان الى اسرائيل وهو راض لان الزعيمين لم يقطعا المحادثات ، وهو قانع أيضـــا بان مصر جـــادة « لقد اقلقنى كثيرا الثمن الذى تصر مصر على الحصـــول عليـــه منا وهـــو الانسحاب الكامل من سيناء ، والالتزام بالانسحاب الكامل من الضفة الغربية ومن الجـــولان وقيام دولة فلسطينية . ولقد ادركت وجود مشاعر عميقة من وراء هذه الكلمات . انهـــا لمْ تـــكن مجـــرد كلمات تلقى . وساورنى الشـــك فى أن اسرائيـــل عليهـــا ان تواجه بديلين كلاهما صعب فاما ان تقـــدم تنازلات قوية ثقيـــلة أو انهـــا لا تصل الى معاهدة ســـلام مع مصر » .

لقد صاغ بيجين مشروعه للحكم الـــذاتى فى سرية كاملة . ففى أول الامـــر املى صيغة المشروع باللغة العبرية ثم أعـــاد كتابته باللغة الانجليزية وبخط يده هو . ولمـــا كانت كتابة رئيس الوزراء معروفة بعـــدم الوضوح للجميع الا للقلة القليلة لذلك فقط طلب من يهـــودا افنـــير المتخصص فى قراءة خط بيجين ان يكتب نسخة واضحة من هذه الخطة . وحمـــل بيجين هذه النسخة معه فى رحلة استكشافية لكل من واشنطن ولندن حيث حـــاول أن يعرض آراءه على كل من كارتر ورئيس وزراء بريطانيا جيمس كالاهان . ولقـــد وجـــد كلا الرئيسين هذه الوثيقة أســـاسا مشـــجعا للتفاوض .. ولكنهما اصيبا بالاحباط والقلق عند ســـماع بيجين يترجم آراءهما التى أسرا بهـــا الى بيجين الى موافقة وتأييد وكانت هـــذه اولى المناسبات العـــديدة التى شعر فيها كارتر أن بيجين برتكب خدعة معه . وفقط عندما وصـــل بيجين الى واشنطن سمح للفريق المرافـــق لـــه بنســـخ الخطـــة على الآلة الكاتبة .. بوساطة سكرتيرة فى الســـفارة الاسرائيلية كان بيجين حريصـــا للغـــاية على تجنب اية مخاطرة بتسرب اى شىء ولو ضئيلا عن المشروع .

وقد كره عزرا وايزمان ، وزير الدفاع فى حكومة بيجين هذا الاسلوب الذى تنتهجه الحكومة القائمة على السرية البالغة . ولم يكن مقته لهـــذا الاسلوب مرجعه الى أنه كان يترك فى الظل فحسب بل أن نقـــده لهـــذا الاسلوب قد يلقى ضوءا على اسلوب بيجين كرئيس للوزراء فقال .

« لا يعمل بيجين بالاشتراك مع الحكومة انما هو يعمل من خلال مكتب تابع لـــه .. وزعماء على مثل هذه الشاكلة لا يحتاجون الى مستشارين . انهم يستغنون عن المستشارين المساعدين . ومثله غير قادر على أن ياخذ فى اعتباره وجهات نظر او مقترحـــات لا تتطابق مع فلسفته الاساســـية . والناس الذين يعملون بالقرب من بيجـــين لا يقـــدمون مقترحات مختلفـــة أو يقدمون سلسلة عريضة من البدائل . وهذا يعود الى تجربتهم السابقة ، تلك التجربة التى علمتهم ان مثل هذه البدائل ليست امامهـــا اية فرصـــة لان تأخذ مكانها من التنفيذ . ويعود هذا ايضـــا الى أن بيجين قـــد اختـــار

مساعديه من نمط معين من الاشخاص والهويات السياسية المعينة . انهم يفكرون كما يفكر هو . لقد تعلموا تخمين ما يريده بيجين وهم يتنافسون فى تقديم واقتراح الآراء التى يحبها بيجين ويفضلها ، وبذلك يحوزون على موافقته » .

وعلى الفور أدرك وايزمان الذى أصبح من حمائم الحكومة أن بيجين يرى فى الحكم الذاتى وسيلة لتحديد الحكم الاسرائيلى فى الضفة الغربية وقطاع غزة بدلا من ان يكون أول خطوة نحو قيام دولة فلسطينية . ويقول وزير الدفاع ان هذا هو السبب الذى من أجله لا يتشاور بيجين مع أى شخص قد يحاول أن يبعده عن طريقه هذا .

وبالرغم من ان الحكم الذاتى فشل امام اول اختبار له فى الاسماعيلية فقد ظل الاطار لجميع المفاوضات التى تلت ذلك بين اسرائيل ومصر حول المسألة الفلسطينية ولم يكن السادات راضيا عن هذا المفهوم برمته ولكنه لم يتقدم باى بديل قد يهيىء فرصة للتوصل الى حل متفق عليه وكذلك لم يفعل الامريكيون . لقد نجح بيجين فى تحديد شروط الحوار .

وتدهور العلاقات بين اسرائيل وكل من مصر والولايات المتحدة فى الاشهر الثمانية الاولى لعام ١٩٧٧ من سيىء الى أسوأ . ونظرا للهوة بين دولتى الشرق الاوسط اصبحت أمريكا شريكا فى المفاوضات لا غنى عنه ولا بديل له . وصمم بيجين بأنه الطرف السيىء وانه « عقبة فى سبيل السلام » لكنه لم يتزحزح عن موقفه الاساسى . وقال بيجين للجنة المركزية لحزب حيروت فى شهر يوليو : « أعتقد أننى عقبة حقيقية — ولكننى عقبة فى طريق الاستسلام — الى جانب رفاقى فى الحكومة وفى الكنيست وفى الحركة »٠. ووعد منتقديه فى حزب حيروت وكذلك مؤيديه فى الحزب بأن مشروع اسرائيل للسلام سوف يفتح الآفاق أمام السلام والامن واستقرار أرض اسرائيل .

وعندما فاز بيجين فى انتخابات سنة ١٩٧٧ أدركت واشنطن موقفه المتطرف من مسألة الارض ، ولكن وزارة الخارجية الامريكية كانت تميل الى التقليل من مدى التزامه بأرض اسرائيل التى تمتد من البحر الابيض الى الاردن ويقول هارولد سوندرز مساعد وزير الخارجية الامريكية السابق لشئون الشرق الاوسط ان وزارة الخارجية تلقت المشورة من اناس يعرفون أن بيجين يمكن أن يكون أيضا سياسيا براجماتيا ( عمليا ) . وقد أوضح سوندرز ذلك بقوله :

« لقد تم اقناعنا بأننا نستطيع أن نعمل معه ، واننا لن نتوقع بالضرورة الاصطدام بحائط صخرى من الايديولوجية . اننا كنا نعرف أنه حازم فى وجهة نظره وكنا نعرف وجهة نظره هذه . وقد قيل لنا أنه فى مناسبات

سابقة فى الحياة السياسية الاسرائيلية قد أدرك الحاجة الى تغيير وجهة نظره فى مواجهة الرياح السياسية العاتية واعتقد اننا لم نتبين على التو الاختلافات بينه وبين الحكومة السابقة والمصاعب فى زحزحة بيجين » .

وقد استطاع ويم كاندت مستشار كارتر للامن القومى لشئون الشرق الاوسط أن يرى بثاقب وبعد النظر قوة بيجين فى معرفته لما يريده ومعرفة مدى استعداده لان يدفع مقابل ما يريده . فقد قال :

« يتميز بيجين بأشياء لا تجدها عادة فى السياسيين انه يتميز بوضوح ادراك — لما يريد أن يفعله وكذلك ادراك للحقائق السياسية وكيفية التعامل معها . انه يعلم ان عليه أن يناور . وفى بعض الاحيان كان عليه أن يؤجل المناورة ولكنه لم يفقد قط وضوح رؤية هدفه . انه كان يعرف دائما الى أين هو سائر ، ولكنه كان قادرا تماما على التكييف التكتيكى من حين لآخر لقد كنت دائما اذهل من كفاءته السياسية اذا ما اخذنا فى الاعتبار أكذوبة الارض وأيضا القوى التى كان عليه أن يتعامل معها .

ومن الامثلة على قدرته على المناورة صراحته الواضحة فيما يتصل بالضفة الغربية أثناء محادثاته مع كارتر فى ديسمبر سنة ١٩٧٧ عندما كشف عن مشروعه الخاص بالحكم الذاتى . لقد كتب الرئيس كارتر فى مذكراته : « بدأ بيجين أكثر ليونة مما كنت أتوقع ولكننى اكتشفت ان كلماته الطيبة لها العديد من المعانى الامر الذى لم يدركه مستشارى ولا أنا فى ذلك الوقت » . واشتكى المصريون من أن بيجين قد أدخل الايديولوجية فى المفاوضات . ولقد انزعج بطرس غالى من براعته فى التحول من النهج القانونى الى المنهج الجدلى وغير من ذلك بقوله :

« يتفاوض بيجين كما لو كان محاميا . أنه مزيج من المحامى والبرلمانى البارع . انه يستطيع أن يمزج ما بين الجدل القانونى والجدل الديماجوجى وأيضا الجدل الايديولوجى . ويستطيع أن ينتقل من مجال الى آخر طبقا لاستراتيجيته الخاصة فاذا ما وجد نفسه ضعيفا فى المناقشة القانونية فانه يقفز الى المنهج الديماجوجى أو الايديولوجى ولقد اعتاد على هذا النوع من المناقشة البرلمانية فهو مجادل جيد . وهو يستخدم نفس التكتيك فى المناقشة الخاصة كما فعل على منبر الكنيست » .

ومن الصعب القول بما اذا كان هذا الاسلوب اسلوبا محسوبا ومسيطرا عليه ، وما اذا كان متطابقا مع عواطف حقيقية أو مشاعر دينية . وليس ذلك هو الحال مع عزرا وايزمان أو مع رجل دين مثل يوسف بورج ( وزير الداخلية وزعيم الحزب الدينى القومى والذى ترأس الفريق الاسرائيلى للحكم الذاتى ) . فلا تراودنا نفس المشاعر . فلدى بورج وبيجين نفس المزيج من العقيدة الدينية

والصهيونية . وكل منهما رجل دين . لكن بيجين بفضـــــل المنهج الدرامى والمسرحى .

لم يدرك المصريون بسرعة أن ايديولوجية بيجين ليست نسيجا خارجيا طعم بها بل هى جذع الشجرة ذاتها . فالرجل هو الايديولوجية ، والايديولوجية هى الرجل وعندما سأله مراسل « البى بى سى » المخضرم مايكل الكنز كيف يريد أن يذكره التاريخ أجاب بيجين : « على أننى الرجل الذى رسم حدود أرض اسرائيل والى الابد » . لم يكن هذا طموحا اكتشفه فى شيخوخته . فمنذ صباه فى بولندا عاش بيجين فى دير حركة جابوتينسكى الثقافى والفكرى . ولم يكن له حماس خارجى مثل شغف ديان بعلم الحفريات . ولم يكن له تاريخ منفصل من تاريخ وايزمان فى القوات الجوية أو تاريخ يعقوب مريدور فى المهام الخارجية . لقد كان بيجين سياسيا طوال الاربع والعشرين ساعة من اليوم . ويستطيع أن يكون مرحا ولكنه نادرا ما يكون مسترخيا. ان اجتماعاته ونزوعه الى العيش مع الآخرين انما هو نتاج مهنته التى تملى عليه أن يكون مترقبا ويقظا ذلك أن النضال كان شغله الشاغل وبدرجات متفاوتة من الطلاقة يعرف بيجين تسع لغات هى العبرية والايدشية والبولندية والروسية والانجليـــزية والالمانية والفرنسية والاسبانية واللاتينية وفى شبابه كرس نفسه لدراســــة الآداب الكلاسيكية الاوروبية.وفى مرة أرسل برقية الى زوجة الرئيس السادات يصحح لها سوء اقتباسها من مسرحية الملك لير ( لشكسبير ) ولكنه قرأ قليلا ولم يقرأ شيئا البته فى الادب الحديث بعد ابسن . وفى سنوات المعارضة كان يجب أن يقرأ فى التاريخ والتراجم . ولكنه هجر الكتب تماما عندما أصبح رئيسا للوزراء. وان كان قد قرأ مذكرات كيسنجر ونيكسون وهو فى المستشفى .

وهو يتصفح معظم الصحف العبرية وكذلك ما يقرب من نصف دستة من الصحف الامريكية والاوروبية . وقبل أن يصبح رئيسا للوزراء كان يذهب مرتين فى الاسبوع الى السينما خاصة لمشاهدة الافلام الغربية . وكان يتسلل الى مقعده فى السينما بعد اطفاء الانوار وكان يتسلل خارجا قبل أن تضـــاء الانوار ايذانا بانتهاء العرض . وهو مولع بالاذاعة والتليفزيون وكان مسلسل دالاس من العروض المفضلة لديه ، بعد نشرة أخبار الساعة التاسعة . ولكنه نادرا ما يحضر حفلا موسيقيا أو يتوجه الى المسرح أو صالات العـــروض الفنية . ويوما عندما اشترك فى أداء احدى الاغنيات قالت له ابنته حاسَيا انه افضل فى القاء الخطب من الغناء . وهو يعيش حياة مقتصدة غير متزمته ذلك لان أى شىء فاخر أو دخل فى الطعام أو فى الزخرف فهو غريب عنه . لقد كان بيجين رجلا من جيل الصحراء بصورة لا يمكن تغييرها أو شفاؤه منها .

ومنذ الايام الاولى لمبادرة السادات تبنى الممثلون الاسرائيليون الثلاثة الرئيسيون — بيجين وديان ووايزمان — ادوارا منفصلة ولكنها مكملة بعضها

للبعض الآخر . فقد وضع رئيس الوزراء الاهداف وأسلوب الدبلوماسية الاسرائيلية وهو الذى اتخذ القرارات . أما ديان فقد كان دائم البحث والتنقيب عن تسوية الخلافات واعادة تحديد بنود الاتفاق محاولا انتزاع التنازلات من زعيمه ومقدما بعض الافكار . ولم يكن اسهام وايزمان بأقل أهمية فى الفترة التى سبقت مؤتمر كامب ديفيد ، فقد عمل على استمرار الاتصالات الشخصية . وفى ادنى نقاط المفاوضات ظل وايزمان هو الاسرائيلى الذى كان فى امكان المصريين التحدث معه . وهو الاسرائيلى الذى اقنع السادات بانه لا زال فى الامكان التوصل الى السلام . وكان وايزمان أول اسرائيلى باستثناء بيجين ، قابله الرئيس المصرى على انفراد أثناء زيارته للقدس . وقد قال السادات لرئيس الوزراء بيجين : « اننى أحب عزرا » وقد مضت عدة شهور بعد ذلك قبل أن ينطق اسمه ( عيزر ) بصورة صحيحة .

وكان ديان ووايزمان مصرين تماما على الا يدعا فرصة السلام هذه تفلت من أيديهم . وبالرغم من أن وزير الدفاع كان عضوا فى حزب حيروت الا أن اخلاصهما لرئيس الوزراء ولمبادئه ومثله لم يكن بالاخلاص الذى لا حدود له . وكان هذا ميزة وايضا نقيضة فى نفس الوقت . لقد مكن هذا من تحقيق نوع من المرونة ولكنه فى نفس الوقت كان تحذيرا لرئيس الوزراء لان يحكم قبضته عليهما .

لقد كان ديان يحظى باصغاء الامريكيين له أما وايزمان فقد كان على صلة طيبة بالمصريين . وكان سيروس فانس يشعر بالقلق ازاء غليان وحماس وايزمان الشديد وقد قال :

« ان عيزر رجل شديد الجاذبية ، وشديد الحماس وكفء الا أنه ينزع الى أن يكون شديد التفاؤل بصورة مبالغ فيها انه لا يواجه الحقيقة بصورة كافية . وهذا مالاتستطيع أن تتهم به ديان . فديان يستطيع أن يرى كل المآزق والشراك . وأحيانا ما يجرف وايزمان الحماس ولذلك فاننى كنت أشعر براحة أكثر عندما انتزع شىء من ديان ذلك لانك تشعر بأنه يرى الحقيقة المجردة القاسية . ولم أكن لاشعر بهذا الشعور مع عيزر . أننى شديد الميل الى عيزر وأنا متأكد أنه وزير دفاع رائع ولكن ليست لديه الطاقة التى لدى ديان » .

وفى مجلس الامن القومى قال وليم كوانت عن ايزمان أنه نافد الصبر فى مواجهة مجادلات بيجين الشرعية والقانونية وفى مواجهة ما كان يقوم به بيجين من صياغة واعادة صياغته للاتفاقية . لقد كان وايزمان يتوق الى التوصل الى اتفاق . وكما قال كوانت أنه كان مستعدا لان يقول فى اى لحظة من لحظات المحادثات : « دعونا نوقع ونخرج من هنا » .

لكن أحد كبار الدبلوماسيين الامريكيين ، الذين لا زالوا يتعـــاملون مع مشاكل الشرق الاوسط ، ولذلك ينبغى أن يظل اسمه مجهولا ، قد قال ان السلام ما كان ليتحقق بدون اشتراك هؤلاء الاسرائيليين الثلاثة .

« لقد كان اسهام وايزمان هو منع الاحباط الذى كان يشعر به المصريون وخاصة السادات من دبلوماسية بيجين ومنع الغليان بحيث لا تدمر عملية السلام . لقد نجح المرة تلو الاخرى فى الحفاظ على استمرار العـــلاقات الشخصية بين القادة الاسرائيليين والمصريين واعطائهم الامل فى الاستمرار حتى بعد أن يكونوا قد فقدوا كل أمل » .

ونادرا ما كان المصريون يشعرون بالراحة فى تعاملهم مع ديان . وقـــال المتحدث الرسمى باسم ديان وهو نفتالى لافى : « لقد كان هنك برود يخيم على العلاقة بين ديان والسادات منذ اللحظة الاولى التى التقيا فيها فى مساء يوم السبت من شهر نوفمبر عندما نزل السادات من الطائرة » .

لقد قال له السادات : « لاتقلق فكل شىء سوف يسير سيرا طيبا » . وفى السيارة التىأقلت ديان ود. بطرس غالى الى القدس سأل ديان بطرس غالى قائلا :

هل أنتم مستعدون لتوقيع سلام منفصل ؟ واجاب بطرس غالى : « لا » وقال ديان انه أساء فهم رد فعل العرب . ونقل بطرس غالى هذا الحوار الى السادات والى الامريكيين . وفسر الســـــادات ذلك على انه يعنى أن ديان لا يثق فيه . وقال أحد مساعدى السادات أن السادات لم يكن يشعر بارتياح فى وجود ديان . فقد كان يشعر بأنه الاسرائيلى الذى لا تستطيع كسبه . لقد كان كل من السادات وديان سياسيا داهية . ولم يكن أحدهما يثق فى الآخر كثيرا . ولذلك فان ديان لم يشترك فى ذلك النوع من العلاقة المصطنعة التى قامت بين وايزمان والسادات .

ويقول بطرس غالى ان ذلك لايعود الى ذكريات المصريين لحرب ١٩٥٦ ، ١٩٦٧ أو الى شهرة ديان فى المراوغة والخداع . ان ما باعد بينهما هـــو ماعرف عن ديان من انه خليط من الخجل والغطرسة . ولعب وايزمان دور الوسيط بين السادات وديان وكذلك بين السادات وبيجين . ويذكر غالى قائلا :

« انه — ويقصد وايزمان — قد يقول ان ديان يشعر بالاكتئاب . فما رايكم فى دعوته على العشاء أو ماراكيم فى الاتصال به هاتفيا ؟ انه قد يقول اشياء كهذه : « انثى فى وضع صعب . لقد رأنى السادات اربع مرات . وديان رجل خجول ولكنه لم يقابل السادات . « أن بيجين يكن احتراما شديدا لديان كرجل من رجال الصابرا ( اليهودى المولود فى فلسطين ) وكجنرال . انه ينصت لديان ويستمع اليه ولكن ليس بالقدر الكافى . لقد كان لى مع ديان محادثات طويلة

وكثيرا ما كان يقول : « لا استطيع ان اعدك بشيء فلو كنت اعمل مع بن جوريون لكان فى استطاعتى ان اعطيك ردا فى خلال ساعتين » . لكنه لم يكن قط يعقد مقارنة مع بيجين . ولكن هذه المقارنة كانت تفهم ضمنا . فالاسرائيليون يمكنهم ان يطلقوا النكات على بعضهم ولكنهم لم يتصفوا ابدا بعدم الاخلاص . ولم اشعر ان ديان كان يتفادى تعليماته . لقد كان ديان كبير المفاوضين وكان يتفاوض بقدر من الخيال . وكان محددا ودقيقا كمفاوض . ولم يعد قط بشيء لايستطيع تحقيقه . لقد كان يريد ان يحدد مايعنيه ومانقصده نحن .

لم يكن ديان بالرجل غير المخلص أو غير الوطنى ولكنه كان يدرك ان بيجين على استعداد لتقبل الفشل . ولعله يكون الوحيد الذى يدرك ذلك فى الفريق الاسرائيلى . وعندما كان السادات يضع ثمنا مرتفعا للسلام كان بيجين يقول « لا » ويتحمل النتائج وحاول ديان جاهدا ان يحد من امكانات وحدود التفاهم والقبـــول ومن اساليبه المحببة ان يقنع الاخرين — مثل وايزمان أو الامريكيين — يعرض وجهات نظره وافكاره على انها وجهات نظرهم وافكارهم . ومن اساليبه كذلك وخاصة فى الظروف الصعبة ، ان يقدم صيغة وسطا بصمته الشخصية موضحا للمصريين وللامريكيين انه لا يلزم الحكومة بذلك ثم يتحدى بيجين فى ان ينكر أو يعترض على وزير خارجيته .

كان اول ناتج ملموس لقمة الاسماعيلية هو التوصل الى اتفاق بتشكيل لجنتى عمل احداهما سياسية والاخـــرى عســـكرية وذلك لمباشرة تفاصيل المفاوضات وبدأ عمل اللجنة السياسية بصورة مأسوية فى القدس فى السابع عشر من يناير . لقد زار الرئيس كارتر السادات فى اسوان فى اوائل ذلك الشـــهر حيث اعلن عن نظرية امريكية جديدة عن المشكلة الفلسطينية . لقد قال : « ينبغى ان يكون هناك قرار حول المشكلة الفلسطينية بجميع جوانبها . وينبغى ان تعترف المشكلة بالحقوق المشروعة للشعب الفلسطينى وان تمكن الفلسطينيين وتتيح لهم الاشتراك فى تقرير مستقبلهم بانفسهم » وكانت هذه الصيغة قد وضعت بعناية كبيرة بحيث لاتثير استنكار الاسرائيليين ورفضهم . وكان أول رد فعل فى القدس هو : « اننا نستطيع ان نقبل ذلك » . ولكن بيجين اوضح ان اسرائيل لن تقبل اعلان كارتر هذا على انه غطاء لاعطاء الفلسطينيين حق تقرير المصير .

« اننا لانحوم حول الموضوع . ان تعبير تقرير المصير كما هو مفهوم فى القانون الدولى يعنى قيام دولة فلسطينية ، واننا لن نوافق على قيام هذا الخطر المميت بالنسبة لاسرائيل » .

لقد فشلت محادثات القدس منذ وصول الفريق المصرى الى مطار بن جوريون لقد رحب ديان بوزير خارجية مصر محمد ابراهيم كامل بما اسماه هو الترحيب العام المهذب المعتاد فى مثل هذه المناسبات . وبدلا من أن يرد بنفس الاسلوب اخرج كامل ورقة من جيبه وقرأ منها مطالب مصر المتشددة :

« انه لن يكون هناك سلام للارض ، ولن يكون هناك سلام مع انكار الحقوق القومية للشعب الفلسطيني وعلى رأسها حق تقرير المصير » .

وبدلا من استمرار هذا الخلاف الذى نشب فى المطار انتظر ديان حتى صباح اليوم التالى . وفى اجابة لسؤال عدائى فى مؤتمر صحفى قال من الافضل ان تنسلب مبادرة السلام من بين اصابع ايديهم بدلا من ان ينتزع أمن اسرائيل وسلامتها من بين ايديهم . ان اسرائيل لن تتفاوض والمسدس مصوب الى راسها . وكان هذا امرا صعبا للغاية على المصريين لتقبله . ولكن بيجين اضاف الى هذه الاساءة فى حفل عشاء في ذلك المساء ، رغم ان رئيس الوزراء ووزير الخارجية كامل قد اتفقا سرا على وقف حرب الكلمات هذه ، فقد القى بيجين خطابا سياسيا محددا فيه الشروط التى لن تقبلها اسرائيل وهى : اعادة تقسيم القدس ، واقامة دولة فلسطينية والعودة الى حدود ماقبل سنة ١٩٦٧ . وكتب ديان فى مذكراته :

« وفى تدفقه البلاغى اساء بيجين عن غير قصد الى محمد ابراهيم كامل بوصفه اياه بانه شاب صغير وهو غير مدرك ان مثل هذا الوصف يبدو فى اذن المستمع العربى وصفا تحقيريا . وعندما جاء دور كامل ليلقى كلمته وكان مضطربا ويشعر بالاساءة التى وجهت اليه فانه بدلا من ان يقرأ الخطاب المعد مسبقا قال ببساطة ان مكان مناقشة الموضوعات التى اثارها رئيس الوزراء هو اللجنة وليس هـذا المكان . ثم جلس ولـم يرفع كوبه فى نخب رئيس اسرائيل » .

وعلق وايزمان فيما بعد « ان بيجين كان مقتنعا تماما بانه يحمل الحقيقة فى جيبه الخلفى » . ولم يستطع بيجين مقاومة اغراء اعطاء كامل درساء فى التاريخ اليهودى ومحاضرة فى فن سياسة الدولة .

وفى مساء اليوم التالى فاجأ السادات الجميع بما فيهم وفده فى اسرائيل باستدعاء وزير خارجيته كامل الى القاهرة . وعاد المصريون على عجـــل وفى حالة من الارتباك . ولم يعرف الاسرائيليون ولا الامريكيون عندئذ ما اصاب المصريين . وجاء فى تفسير رسمى من اذاعة القاهرة ان السادات تصرف هكذا عندما أصبح واضحا من التصريحات التى ادلى بها بيجـــين وديـــان ان هدف اسرائيل هو تأمين التوصل الى حلول جزئية لا يمكنها ان تحقق سلاما شاملا عادلا ودائما . وفى طريقه الى مطار بن جوريون اخبر كامل ديان ان الرئيس السادات قد اساءه كلمات بيجين . وقال : « وليس مرجع ذلك ما قاله بيجين فى خطابه ولكن لانه القى مثل هذا الخطاب منتهكا بذلك الاتفاق الذى تم التوصل اليه قبل ذلك بساعات ثلاث فقط ، وهو الاتفاق الذى ارسل به كامل تقريرا الى السادات ووافق عليه السادات .

وزادت العلاقات سوءا نتيجة لموضوع المستوطنات الوهمية فى صحراء سيناء . وكان ايريل شارون وزيرا للزراعة ومسئولا مسئولية خاصة عن سياسة المستوطنات . وكان جنرالا متقاعدا يعرف شبه جزيرة سيناء اكثر مما يعرفها أحد غيره فى الحكومة الاسرائيلية ولقد حارب فى سيناء ثلاثة حروب وتقلد منصب قائد الجبهة الجنوبية . وكان بيجين يستشيره فى الشئون الاستراتيجية وشئون المستوطنات . وبينما كان رئيس الوزراء فى واشنطن فى ديسمبر سنة ۱۹۷۷ اتصل به شارون تليفونيا واكد على ان تقوم اسرائيل بملء الثغرات فى خط المستوطنات الاسرائيلية فى سيناء . ففى ضوء مطالب مصر المتطرفة كان يريد ان يعزز موقف اسرائيل التفاوضى . ولقد أوضحت تجربة سنة ١٩٤٨ أن موقع المستوطنات عامل هام وحاسم فى رسم الحدود . ونفس الشىء يمكن تطبيقه اذا ما كانت اسرائيل تتفاوض للحفاظ على شريط فى شمال سيناء . وكان بيجين مقتنعا بهذا الرأى . فكلف شارون بالسير قدما فى هذا المخطط . وكانت وجهة نظر وزير الزراعة شارون هى اقامة مستوطنات وهمية مكونة من برج للمياه وخندق للامن وبيوت متنقلة على عجلات وذلك فى المواقع الحساسة ودون ان يضع فيها اكثر من قوة رمزية .

وشجب وايزمان هذا المشروع عندما عرض على مجلس الوزراء فى وقت متأخر واصفا اياه بأنه صورة ممسوخة سيئة لتاريخ المستوطنات اليهودية فى اسرائيل . وعلى اية حال فقد حظى هذا المشروع بالموافقة الاجماعية وبدىء العمل فيه . ولم يصدر أى بيان فى هذا الشأن ولكن اذاعة اسرائيل حصلت على هذه القصة واذاعتها . وكان المصريون والامريكيون غاضبين من هذا المشروع الذى اعتبروه محاولة لاجهاض المفاوضات . وترك شارون وحده لتحمل حدة الانتقادات وما اثارته فكرة المستوطنات الوهمية هذه من سخرية . ولم يخف بيجين دوره فى تكليف شارون بالمضى قدما فى تنفيذ هذا المشروع . وسرعان ماخبا الموضوع كله واختفى لكنه ترك مذاقا مرا . ولم تكن هذه هى المرة الأخيرة التى سار فيها بيجين خلف شارون فى حقل من الألغام . لقد كان سريع الاذعان للخبرة العسكرية وكلفه ذلك كثيرا من المفاجآة السياسية . ولم تكن وجهة وايزمان القائلة بأن هذه المستوطنات الوهمية تكلف اسرائيل فرصة الابقاء على المستوطنات فى سيناء وربما أيضا المطارات العسكرية ، بالوجهة المقنعة . لقد كانت الأرض تعنى بالنسبة للسادات تماما ما تعنيه لبيجين . فقد كان السادات مصرا على استعادة كل سيناء حتى آخر بوصة منها . ويستطيع الاسرائيليون ان يأتوا الى سيناء كسياح ولكن لا كمستوطنين أو كجنود فى حامية .

وبالرغم من هذا الفصل الاضافى فقد ظلت البؤرة الاساسية للمناقشة هى الأرض — الفلسطينية المحتلة ، الضفة الغربية وقطاع غزة . وقد وصلت المحادثات مع الولايات المتحدة الى درك اسفل جديد فى مارس من عام ١٩٧٨!

عندما زار بيجين واشنطن مرة أخرى وحاول الامريكيون استخدام قرار مجلس الامن رقم ٢٤٢ كعتلة لتحريك مقاومة اسرائيل لأى حل وسط بالنسبة للارض . وقد اعترف بيجين بأن حكومته ملتزمة بقبول الحكومة السابقة لهذا القرار .

لقد قال : « ينبغى الالتزام بالمعاهدات والاتفاقات » وقرار مجلس الامن رقم ٢٤٢ ينص على الانسحاب من أراضى محتلة وعدم السماح بالاستيلاء على الأرض عن طريق الحرب . ولكن مستشارى بيجين لم تروعهم مثل هذه الاعتبارات . انهم يجادلون بأن القرار لم يحدد الانسحاب من كل الأراضى ، وان حرب عام ١٩٦٧ كانت حرب دفاع عن النفس بالنسبة لاسرائيل ( ولذلك فان التغيير فى الحدود أمر مسموح به ) ، وان سيادة الأردن على الضفة الغربية لم تحظ قط باعتراف المجموعة الدولية . وفى حفل وداع أوضح كارتر ما وصفه بلاءات بيجين الست . وقال ديان « بالرغم من ان كارتر قد تكلم بنغمة مملة الا انه كان هناك غضب فى عينيه الزرقاوتين الباردتين . وكانت نظرته حادة مثل الخنجر . ان وصفه لموقفنا وصف صحيح فى أساسياته ولكن لم يكن فى استطاعته ان يعبر عن ذلك الموقف بصورة أكثر عدوانية . واختتم كارتر حديثه بقوله « ان بيجين قد أصبح عقبة كئودا فى طريق تقدم المفاوضات» واذا لم يحدث تحرك فى الجانب الاسرائيلى فلن يكون هناك سلام . وهذه اللاءات هى :

— لا نرغب فى الانسحاب السياسى أو العسكرى من أى جزء من الضفة الغربية .

— لا نرغب فى وقف اقامة مستوطنات جديدة أو توسيع المستوطنات القائمة بالفعل .

— لا نرغب فى سحب المستوطنين الاسرائيليين من سيناء أو حتى تركهم هناك تحت حماية الأمم المتحدة أو حماية المصريين .

— لا نرغب فى الاعتراف بأن قرار مجلس الامن رقم ٢٤٢ ينسحب من منطقة الضفة الغربية وقطاع غزة .

— لا نرغب فى منح العرب الفلسطينيين سلطة حقيقية أو صوتا فى تقرير مستقبلهم لدرجة انهم يستطيعون الاختيار بين البدائل المحددة عاليه ( الارتباط مع اسرائيل أو الاردن أو استمرار فى اقامة حكومة انتقالية خاصة بهم ) .

وبعد ذلك بأسابيع ستة عندما عاد بيجين الى واشنطن للاشتراك فى احتفال امريكا بذكرى استقلال اسرائيل كتب كارتر يقول : « اعتقد انه لن يتخذ الخطوات الضرورية لجلب السلام لاسرائيل — انها فرصة قد لا تتكرر أبدا » وحاول بيجين ان يؤكد الموقف الايجابى لاسرائيل لكنه ترك لديان استكشاف

طريق لتقدم المفاوضات . ولم تستطع محاولته الأولى نحو تحقيق موقف اكثر مرونة سوى اذابة القليل من الثلج . لقد وضع وزير الخارجية اربعة مبادىء للسياسة الاسرائيلية هى :

١ — أن قرار رقم ٢٤٢ اساس للتفاوض بين اسرائيل وجيرانها العرب : مصر والأردن وسوريا ولبنــــان .

٢ — ان مشروع اسرائيل للسلام والذى يتضمن حكما ذاتيا ليهـــودا والسامرة ولقطاع غزة مشروع يتفق مع مبادىء القرار رقم ٢٤٢

٣ — اذا تقدم العرب مقترحات مقابلة فان اسرائيل سوف تناقشــــها بما تستحقه .

٤ — ان قرار ٢٤٢ يطالب باجراء مفاوضات .

وهذا العرض الجديد تم رفضه باعتباره مناورة فى العلاقـــات العامة . وبدا السادات فى وضع تواريخ نهائية ( وفى رواية انه حدد شهر يوليو وفى رواية اخرى انه حدد شهر اكتوبر ) وبدا فى التحدث عن خيار الحرب . وخرج وايزمان من اجتماع لمجلس الوزراء ليعلن انه اصدر أوامره للجيش ليستعد للمعركة . وفى مناسبة أخرى مزق وزير الدفاع ملصوقا عن السلام . وفى اجابة عن اسئلة أمريكا قال بيجين فى الثامن عشر من يونيو ان اسرائيل راغبة بعد خمس سنوات من الحكم الذاتى فى الضفة الغربية ان تتدارس وتتفق على صيغة مســتقبل العلاقات بين الاطراف « وهذا يبعد كثيرا عن مطلب أمريكا بأن تكون اسرائيل مستعدة لمناقشة السيادة بعد فترة انتقالية ، رفض المصريون هذه الصيغة على انها مثل آخر على تصلب بيجين وعناده .

ولم يجعل ديان الوضــع أفضـــل بقوله أن معظم الوزراء الاسرائيليين قد رفضوا الزام اسرائيل بأن تقرر بعد خمس سنوات الوضع الدائم لهــذه الأراضى ذلك لانهم يعتبرون الادارة الذاتية هى الاطار الدائم لهذه الأراضى .

وكان من المتوقع أن ترفض اسرائيل اقتراحا مصريا باعادة الضفة الغربية وغزة للعرب لفترة مؤقتة وحاول السادات فى أوائل يوليو ان يذهب من ورا بيجين لعقد محادثات فى النمسا مع وايزمان وزعيم حزب العمل شيمون بيريز ولكن رئيس الوزراء بيجين وضع حدا لذلك بأن أعلن بحدة قائلا : « ينبغى أن يوجه الحديث الى انا « وحذرت الحكومة السادات قائلة ان جميع الاتصالات فى المستقبل ينبغى ان تجرى مع بيجين أو من يحدده كممثل له .

« ان سلطة التفاوض مع مصر أو مع أى دولة فى حالة حرب مع اسرائيل انما هى قد اعطيت للحكومة ولمن يمثلونها . وسوف يكون مستوى التمثيل فى عملية المفاوضات متساوية . وسوف يرأس رؤساء الدول أو من يخولونهم من الوزراء فريق المفاوضات » .

واول خرق لحائط العناد المتبادل جاء نتيجة لاجتماع غير ناجح بين وزراء خارجية كل من أمريكا واسرائيل ومصر فى قلعة ليدز فى كنت . وكانت هذه احدى المناسبات التى جرب فيها ديان حظه . فلقد سلم وزير خارجية أمريكا سيروس فانس مذكرة عبر فيها عن وجهة نظره الشخصية « وقال انها مقدمة « على مسئوليتى الخاصة » واقترح فيها أن تعلن اسرائيل استعدادها لمناقشة مسألة السيادة على الضفة الغربية وغزة بعد خمس سنوات من الحكم الذاتى .. وفى نفس الوقت كرر أن اسرائيل لن تنسحب أبدا الى خطوط ما قبل سنة ١٩٦٧ حتى مع ترتيبات الامن ولكنها سوف تناقش أية اقتراحات عربية محددة من أجل السلام تقوم على الحل الوسط بالنسبة للارض وغضب بيجين من فكرته هذه ومن تمرده وعصيانه .

واستجاب وزير الخارجية بأن عرض على بيجين الخيار بين أن يؤيده أو يطرده أن يتحمله بشروطه هو أن ينال منه :

« لقد أخبرت رئيس الوزراء أن ما قلته وكتبته انما يعكس موقف الحكومة ، على حسب مفهومى ، ولذلك فاننى لن أمتعض أو استاء اذا ما هو أو الحكومة ابطلته أو سحبته . اننى سوف اقبل بحكمهم واخطر فانس طبقا لذلك ـ وأضفت قائلا : اننى علىأية حال لست بمستطيع أن أدبر المفاوضات دون أن يسمح لى بأن أتقدم بالافكار والمقترحات ، بينما أؤكد انها تمثل وجهات نظرى الشخصية التى ربما قد لا توافق عليها الحكومة . وكان هذا موضوعا كثير الترديد حيث كنت أنا وبيجين مصرين على موقفنا حياله . ولم أكن مستعدا لان أتصرف بصورة أخرى . وكان بيجين يعلم هذا تماما . وكان السبيل الوحيد المفتوح أمامه اذا ما أصر على ان أحذو حذوه هو أن يبحث له عن وزير خارجية غيرى » .

لكن الوقت كان مبكرا جدا فى حكومة بيجين لان يتخذ رئيس الوزراء مثل هذه الخطوة العنيفة المتطرفة بالرغم من أن ديان قد ذهب بعيدا وأبعد بكثير من موقف الحكومة وكانوا جميعا يعلمون ذلك . وكان بيجين لا يزال فى حاجة الى ديان . ولدهشة وزير الخارجية اقترح بيجين ان تؤيد الحكومة مذكرته لسيروس فانس وان تعرض هذه المذكرة على الكنيست للموافقة عليها . ولقد حصلت المذكرة على موافقة ٦٤ عضوا مقابل ٣٢ عضوا وذلك فى ٢٤ يوليو . وقال ديان بكثير من الرضى والقناعة « ان المذكرة التى قد قدمتها الى فانس فى قلعة ليدز قد أصبحت وثيقة رسمية تمثل موقف اسرائيل » وبالرغم من الجمود المستمر فان « صيغة ديان » قد مهدت الطريق أمام مغامرة الرئيس كارتر اليائسة والمعروفة باسم « قمة كامب ديفيد » . ومرة أخرى سمح بيجين لجنرال سابق بأن يثير غضبه ويضايقه ، ولكن هذه المضايقة ، هذه المرة كانت فى موضوع وقضية اكثر رقة ولطفا .

## الفصل التاسع عشر
## معسكر اعتقال فاخر

كتب زبيجنيو بريجينسكى مستشار الامن القومى فى مذكرة سرية للرئيس جيمى كارتر يوم ١٨ يوليو عام ١٩٧٨ ما يلى : « يبدو لى أنه اذا خرجنا على رؤوس الاشهاد وجانبنا النصر ، فستتعرض سياستنا فى الشرق الاوسط لحالة من الفوضى الشديدة ، كما أنه سيتم رفض السادات وآخرين معه أو انهم سيتحولون الى اتجاه راديكالى وبعبارة أخرى . اذا خرجنا على الملأ فلابد أن نفوز » . وعقد الرئيس ، وهو يدرك تماما المخاطر التى ينطوى عليها مثل هذا الموقف ، مؤتمر قمة مع الزعيمين المصرى والاسرائيلى فى كامب ديفيد ، وهى استراحته الرسمية فى تلال منطقة ميرلاند التى تبعد عن واشنطن سبعين ميلا . وخلص الى انه من الافضل العمل من خلال بيجين وليس ضده .

وبدأ المؤتمر يوم ٥ سبتمبر وانتهى بعد ذلك بثلاثة عشر يوما ، كانت الوفود الثلاثة خلالها فى حالة من الاعياء الجسدى والذهنى الشديد كان ذلك المعسكر الذى تحيط به أشجار كثيرة ، قد اقيم من أجل فرانكلين د . روزفيلت خلال الحرب العالمية الثانية . وقام الرئيس ايزنهاور بتغيير اسمه من شانجرى لاه الى كامب ديفيد وفقا لاسم حفيده الاكبر . ووجد ( عيزرا وايزمان ) ذلك المكان يثير الشعور بالخوف من الاماكن المغلقة رغم ما يحيط به من طيور السنجاب أما موشى ديان ، فلم يشعر بالارتياح فى قلب النباتات الغريبة وبسط أوراق الخريف البنى اللون المائل الى الذهبى . وكان الشىء المغرى فى ذلك المكان هو انه من الممكن الابقاء على الصحافة وروادها فى وضع حرج يضطرون معه للدفاع عن انفسهم . وكان الزعماء الثلاثة ورفاقهم ينعمون فى ذلك المكان بعالم خاص من الكبائن والممرات وملاعب البولينج والتنس وحمام سباحة وقاعة للبلياردو وسينما وبعد أن عاد ديان من مهمة استطلاعية وقدم تقريرا عن سياج الامن المخيف ، اطلق ( بيجين ) عليه اسم « معسكر الاعتقال الفاخر » . ولما كانت مدة بقائهم هناك طويلة فقد تندر ( بيجين ) بقوله أن عليه أن يرسل الى هارب جماعة الارجون القديمة « يلكوف مريدور » لتهريبهم . وسلم الاسرائيليون بان الكبائن موضع تجسس ، لكن بريجينسكى أصر على عدم وجود شىء من هذا القبيل واستبعدت توصيته .

كانت كامب ديفيد ملعبا أمريكيا ، ولم يلعب التنس أو البولينج سوى عدد قليل من الاسرائيليين أو المصريين ، اذا لعبوا على الاطلاق . وكان كل

من السادات وديان يقوم بنزهات منفصلة على الاقدام كل يوم .وركب وايزمان دراجـــة للمرة الاولى منذ طفولته . أما الاسرائيليون ألاصغر ســـنا فلعبوا البلياردو كثيرا وشاهدوا السينما . ولعب بيجين الشطرنج مع بريجينسكى ، واعطى بيجين . سواء كان بمحض الصدفة أو عن قصد ، مستشار الامن القومى انطباعا بانه لم يلعب منذ ثمانية وثلاثين عاما . ووجد البروفيسور البولندى الاصل ان « بيجين » يلعب بطريقة منظمة وعدوانية الى حـــد ما ، وان كانت مدروسة استراتيجيا . وتحـــدث الرجـــلان باللغة الانجليزية وليس بلغـــة طفولتهم وشدت المنافسة بينهما انتباه « ديـــان » الذى كان يتفرج عليهما من حين لآخـــــر .. وكتب يقـــول : ان اللعب برهن على انه مواجهة ميدانية وليس شكلا من التسلية السلمية ، حيث كان يستميت كل منهما على هزيمة الآخـــر . وطمس الغموض النتيجة مثلها فى ذلك مثل الكثير مما حـــدث فى كامب ديفيد ، انه لامر عادى أن تكون اللعبتان الاوليان متساويتين . وزعـــم بريجينسكى انه فاز باللعبة الثالثة وما تلاها من أدوار . الا انه طبقـــا لمـــا ذكره يهييل قاديشاى فانهما لعبا دورا رابعا فاز به بيجـــين وبذلك أصبحت النتيجة متساوية . واتصل هاميلتون جوردان كبير مستشارى الرئيس كارتر برئيس الوزراء تليفونيا ليهنئه . وقال لو كان بريجينسكى هو الذى فاز لمـــا كان بوسعهم الحديث اليه .

كان الامريكيون يعلمون أن اجتماع القمة كان مقامرة ، الا انهم اساءوا تقدير الاحتمالات . وحدد البيت الابيض للمباحثات ثلاثة ايام مع احتمال مدها ليوم رابع لو احرز المؤتمر تقدما بشأن مبادىء السلام . واعترف كارتر بعـــد ذلك قائلا انه ما كان هناك شخص يحلم بوجودهم هنا طوال ثلاثة عشر يوما فى اجتماعات مضنية وغير مشجعة ، ودون أن يلوح فى الافق احتمال النجـــاح الا فى الساعات الاخيرة . ولم يكن هناك توازن فى المفاوضات فى اكثـــر من ناحية . وكان كل من بيجين والسادات قد وصل الى كامب ديفيد ولديه تصميم على خوض مساومة صعبة ، الا أن الزعيم الاسرائيلى كانْ يتمتع بميزة وحـــده من بين الزعماء الثلاثة الذى يمكن أن يتوقع الفشل برباطة جأش . وهنـــاك الكثير من الاسرائيليين الذين سيشعـــرون بخيبة امل مريرة ، ومن بينهم كبـــار الاعضاء فى وفده ، الا أن بيجين سيشرح لهم أنه فعل كل شىء لتحقيق السلام اللهم الا التضحية بارض اسرائيل وحينئذ سوف يوحد الليكود صـــــفوفه وستخرج حكومته سالمة من هذا الموقف ، وستظل اسرائيل محتفظة بسيناء . ومن ناحية أخرى لم يكن ( كارتر ) وسيطا نزيها . وكتب يقول « يبـــدو ان السادات يثق فى كثيرا ، بينما لا يثق بيجين فى بالقدر الكاف . وبالمثل انه لامر حقيقى ان الرئيس الامريكى كان يثق فى السادات كثيرا وكان يشك فى بيجين . وصرح فى حديث صحفى قدمه لمجلة التليم قائلا : اننى لا احاول حتى أن انكر اننى موال للسادات .. « انه صريح تماما ، وشجاع وكريم وبعيد النظر »

وكان مستعدا لتجاهل التفاصيل وتحقيق سلام يعود بالفائدة عليه ، وعلى مصر » . وكان كارتر مستعدا لان يتسامح مع السادات أكثر مما يتسامح مع الزعيم الاسرائيلى . ويرجع ذلك من ناحيه الى ان السادات أطلعه مسبقا على بعض أوراقه — بينما يرجع من الناحيه الاخرى الى أنه استسلم لسحر السادات . كما أن مطالب السادات لم تكن أقل تطرفا من مطالب بيجين ، لكنه ترك المساومة لمستشاريه وسهل له ذلك الاحتفاظ بموقف رجل السلام المنطقى والشجاع . وعلى العكس من ذلك ، كان بيجين اكثر المفاوضين الاسرائيليين تعنتا ، اذ كان يدقق فى كل كلمة وعلامة ترقيم ويواصل الليل بالنهار . وعندما دعت ( روزالين كارتر ) ، زوجة الرئيس الامريكى الزعماء الثلاثة مجتمعين بان يطالبوا العالم بالانضمام اليهم فى الصلاه من أجل النجاح ، أصر بيجين على مشاهدة النص . كان ( بيجين ) صعب المراس كما كان مزعجا وواسع الاطلاع أما السادات فهو رجل ذو ثقافة مختلفة لها وقعها وقيمها ذات المذاق الخاص . وكان من الضرورى أن تكون هناك تجاوزات ، وكان السادات يريد من كارتر أن يقوم بالترويج لافكاره نيابة عنه لكن بيجين رفض على الدوام أى شىء من هذا القبيل . وهو يستطيع التصدى للسادات حتى النهاية ، لكنه رفض التصدى للامريكيين بنفس الصورة . وأثناء المفاوضات توسل ( بيجين ) لكارتر الا يقدم مقترحات مصرية صنعت فى أمريكا ، واتخذ السادات موقف الهجوم منذ اليوم الثانى . فقدم ما اعترف به كارتر بأنه مشروع جديد للغاية « لتحقيق سلام شامل ملىء بكافة العبارات العربية الطنانة غير المقبولة » وهو يطالب ضمن اشياء أخرى ، بانسحاب اسرائيلى من كافة الاراضى المحتلة وازالة جميع المستوطنات الاسرائيلية ونقل سلطتها الى عرب الضفة الغربية وقطاع غزه ، مع توفير فترة انتقالية مدتها أربعة أعوام يقوم الاردن خلالها بالاشراف على الضفة الغربية وقطاع غزة ، بالتعاون مع ممثلين منتخبين بطريقة حرة من الشعب الفلسطينى يتولون ممارسة السلطة المباشرة على الادارة » . وقبل انتهاء الفترة الانتقالية البالغ مدتها خمسة أعوام بستة شهور ، يمارس الفلسطينيون حقهم الاساسى فى تقرير المصير وتتم مساعدتهم على انشاء كيان وطنى لهم » . أما اسرائيل فستتم مطالبتها بالانسحاب من شرق القدس الى خطوط الهدنة التى كانت قائمة عام ١٩٤٩ علاوة على عودة السيادة والادارة العربية الى القطاع العربى . واخيرا طالب السادات بأن تدفع اسرائيل تعويضا كاملا وعاجلا عن الضرر الذى ترتب على العمليات التى تقوم بها قواتها المسلحة ضد السكان المدنيين والمنشآت المدنية ، بالاضافة الى استغلالها للموارد الطبيعية فى الاراضى المحتلة . وهذا المطلب الاخير من شأنه أن يشمل تعويضا عن ملايين البراميل التى قامت اسرائيل بضخها من حقول بترول سيناء منذ عام ١٩٦٧ . واختار بيجين الا يتمرد فى أول اجتماع مشترك له، وتصرف كل من بيجين والسادات بأحسن ما فى وسعهما ، لدرجة أن كارتر أعتقد بأن بيجين قد خفف من موقفه ازاء التشدد فى وثيقة السادات ، التى

وصفها لعدة أيام بعد ذلك بأنها دليـــل على الموقف غير المنطقى من جانب المصريين .

وفى اليوم الثالث ، وبعد التشاور مع زملائه ، رفض بيجين الوثيقة تماما ، وابلغ كارتر بأن ذلك يحمل رائحة دولة منتصرة تفرض النصر على الطرف المهزوم وقال ان هذه الوثيقة لا تمثل أساسا صحيحا للمفاوضـــات . وكان الســـادات يريد سلاما مع اسرائيل لا يكون هشا فحسب وانما يكون قدريا أيضا . وفيما برهن على انه آخر جولة وجها لوجه فى قمة كامب ديفيد ، قام بيجين بتشريح مقترحات السادات فقرة فقرة . ورد السادات على ذلك قائلا انكم تريدون الارض ، ومصر تقدم لاسرائيل الامن ، وليس الارض . وقال كارتر « لقد زال التحفظ واحمرت الوجوه وانتهت المجاملات واللغة الديبلوماسية . ولقد اغفلوا فى أغلب الظن أننى كنت موجودا » . وقبل أن ينفضوا من اجتماعهم بعد ثلاث ساعات من المناقشة المكثفة ، اشتكى السادات من أن المشاعر الو ية التى تحققت بعد زيارته للقدس قد تلاشت » لانه لم يعد هناك حد ادنى من الثقـــة منذ أن تصرف بيجينبنية سيئة « وعند استئناف الاجتمـــــاع فى وقت لاحق من النهار ، تبادل الزعيمان المحادثات بسرعة انتهت الى طريق مسدود بشـــان المستوطنات . وقال السادات ان الشعب المصرى لن يقبل أبدا اى انتهـــاك لاراضيه أو لسيادته ، وأجاب بيجين بأنه ليس هناك سبيل يستطيع به اقنـــاع حكومته أو شعبه بازالة المستوطنات أن نقل المستوطنين من شأنه ان يعنى سقوط حكومته . وعند ذلك وقف السادات وهدد بالانسحاب من الاجتماع ومن مؤتمر القمة . واعترض كارتر طريقه الى البـــــاب وطلب من كليهما وقف المحادثات . ووافق بيجين على الفور ، ووقف السادات وهو يستشيط غضبا قبل أن يومىء برأسه ، ثم خرج بدون أن ينطق بكلمة اخرى . ورأى الامريكيون الآن بصورة أكثر وضوحا من ذى قبل . انه يتعين عليهم الامســـــاك بزمام المبادرة . وظل السادات فى حجرته الخاصة وهو عابس الوجـــه ، وابلغ مستشاروه بريجينسكى بأن الرئيس يفكر فى العودة الى الوطن . ورفض بيجين التزحزح بشأن القضيتين الرئيسيتين المتعلقتين بمستوطنات سيناء وتطبيق القرار رقم ٢٤٢ على الضفة الغربية وقطاع غزة ، الا انه تخلى عن ما اعتبره كارتر بمثابة تلميح بالمرونة عندما قال للرئيس الامـــــريكى : «اننى لن أوصى شخصيا أبدا بازالة المستوطنات القائمة فى سيناء » .وليس هذا مثل القـــول بأنه لن يذعن أبدا لازالتها . الا أن بيجين كان مصمما على موقفه بشأن الاراضى الفلسطينية المحتلة . وهاجم كارتر فى نقطة ما رئيس الوزراء بقوله : « ان ما تريد أن تفعله هو أن تجعل الضفة الغربية جزءا من اسرائيل » وأجاب بيجين على ذلك قائلا : « ان الحكم الذاتى شىء والسيادة العربية شىء آخر . ولن تشـــمل مبدأ القـــرار ٢٤٢ الذى ينص على عدم جواز الاستيلاء على الارض بالحرب » . وقال نقلا عن المزامير « أوه ياقدس لو أنساك » . وقال بيجين

لكارتر شلت يمينى قبل ان أوقع على مثل هذه الوثيقة » . وعلى الرغـــم من التعب المتزايد ، اعدالامريكيون مشروع اتفاقهم فى اليوم الخامس . وفى اليوم التاسع أدركوا انه لن يصدق عليها أى من الجانبين بدون ادخـــال تعـــديل كبير عليها . وقدم بيجين بيانا موجزا غير أساسى أوحى فيه بأنهم قد يعودون جميعا الى بلادهم ، وحينذاك اتخذ كارتر خطوة غير تقليدية أدت فى النهـــاية وان كانت ببطء وتذبذب الى التوصل الى اتفاق ، فقد أنشأ فريق عمل يضـــمه هو وسيروس فانس وآهرون باراك المدعى العام الاسرائيلى وأسامة البـــاز وكيل وزارة الخارجية المصرية للشئون الخارجية . ولم يتم السماع عن قيـــام رئيس دولة بالتفاوض حول التفاصيل بهذه الطريقة مع خبيرين فنيين ، كان عليهما حينذاك التنقل جيئة وذهابا لاقناع رؤسائهم بالفقرات المتفق عليها . الا أن ذلك كان مجديا .

والى جانب ديان ، ظهر ( باراك ) كأحد ابطال الفريق الاسرائيلى وفى عام ١٩٧٨ كان أستاذا للقانون فى ريعان شبابه فى الواحدة والاربعين من عمره وكان مرشحا بالفعل لمقعد المحكمة العليا لكنه ظل مدعيا عاما طيلة فترة محـادثات السلام . وعلى الرغم من أن حكومة حـــزب العمل هى التى كانت قد عينت ( باراك ) ، فان بيجين كون شعورا غير عادى بالاحترام تجاه مواهبه كعالم ضليع فى القانون . وكان ( باراك ) مثله فى ذلك مثل ديان ووايزمان متعطشـــا للسلام . وقد أستغل كل مهارته ومكانته لكسر مقاومة بيجين ، وتأثر سيروس فانس ، بصفته زميلا له فى المحاماة بنوعية ذهن ( باراك ) وقال عنه انه رجل على درجة عاليةمن الحساسية والرأى الصائب . ولا يمكن تقييمه بشىء فى كثير من النقاط الصعبة فى المفاوضات . وهو لديه موهبة عجيبة فى اســــتخدام الكلمات ، ويستطيع دائما أن يضع نفسه فى مكان الشخص الآخر ، ثم يحاول أن يجد سبيلا لارضاء حاجة ذلك الشخص الاخر بدون أن يضر بالمصـــــالح الحيوية لبلاده . وساتفق انا وديان على طريق الالتفاف حول المشكلة ، وسيجد ( باراك ) بدوره الكلمات اللازمة لتوفير الطريق للالتفاف حول العقبــــة أو تخطيهـــا .

ووجده ( ويليام كوانت ) خبير الرئيس لشئون الشرق الاوسط اسرائيليا تعلم بنجاح كبير كيفية التأثير على الموجات الطويلة لبيجين .. لقد عمل بأناة فى المضمون والصياغة ولعب فى الاغلب لعبة تلمودية فى تغيير العبـــارات ، بدون أن يكون قلبه فى الحقيقة حاضرا فيها . ولم يكن يعتقد فى الواقـــع أن هذه الاشياء من الامور التى تستحق الخلاف حولها الا انه أدرك ايضا أنه أمر هام للغاية اقناع بيجين . وهو على استعداد لان يقوم بالكثير من الصـــياغة واعادة الصياغة والتفكير فى الصيغ التى قد يقبلها بيجين .

ويوحي ديبلوماسى أمريكى آخر يعرف بيجين وباراك بأن كارتر استغل اهتمام باراك بالاتفاق وبالمرونة . وقد أوضح ذلك بقوله :

« اقنع الرئيس الامريكى ( باراك ) بالتقدم بسبل للتعبير عن المفاهيم والمضامين الغامضة بلغة قانونية وعندئذ يستطيع باراك ان يبررها لبيجين بلغة قانونية ويقنعه بان هناك تفسيرا قانونيا . ومشروعا من شأنه أن يحمى موقف بيجين رغم ما يكتنفها من غموض . وهناك عدة مواضيع فى النص تتجلى فيها قدرة ( باراك ) على ان يفسر لبيجين كيف يمكن تفسير احدها بحيث أصبح معناه ( اكس ) فى حين انك ربما تعتقد من شكله الظاهرى أنه يعنى ( واى ) ، الامر الذى أعطى لبيجين تبريرا ليسمح له بتقديم هذه التنازلات ، عندما قرر تقديمها بدلا من فقدان الاتفاق . وليس بوسع أى شخص آخر أن يفعل ذلك . وفى الوقت نفسه ، كان ديان يناقش الاسباب الديبلوماسية أو السياسية لقبول مثل هذه الامور ، الا أن بيجين لابد أن يكون لديه تبرير قانونى لارضاء نفسه ونظرته الخاصة للمبادىء القانونية » .

وساهم أيضا المدعى العام فى تحقيق التقارب مع المصريين ، بالرغم من من انهم لم يكونوا متأكدين مثل الامريكيين من مدى نفوذه . وقال ( بطرس غالى ) ان ( باراك ) نجح فى خلق جو من الثقة القانونية » ، مثلما خلق وايزمان جوا من الثقة الانسانية » . لقد وثقنا فى باراك عندما قال « اننى اريد هذه الكلمة فى المادة الرابعة من أجل كذا أو كذا » .

وعلى الرغم من ذلك لم يتخل بيجين ابدا عن السيطرة على الاستراتيجية للمفاوضات . وقد حدد القضايا التى يمكن أن يتوقفوا عندها . وقرر الوقت والسبيل لتقديم تنازلاتهم تلك التى يمكن أن تعطى . وقال احد الشهود الامريكيين أن ( بيجين ) اظهر شعورا رائعا بالوقت . وقد كان متمكنا من معرفة عنصر التوقيت ومتى تحين اللحظة الاخيرة للتوصل الى حل وسط . وقد حقق مقابل تقديم تنازل صغير اكثر مما يستطيع أن يحقق مفاوض آخر من أى نوع مقابل تقديم ما هو أكثر من ذلك . ويتذرع رئيس الوزراء بصبر العالم كله وفى بعض الاحيان يبدو أنه يلعب لعبة الاستنزاف لذاتها ، ويفقد منظر الغابات من أجل الاشجار . ولقد وجده كارتر صارما وغير خيالى . وذكرت ( روزالين ) زوجته لبريجينسكى ان الرئيس قد اطلق على بيجين اسم ( المعتوه ) ، وهو لفظ كان كارتر امينا جدا لدرجة انه لم ينكره عند مواجهته به على شاشة التليفزيون الاسرائيلى خلال زيارته الخاصة القدس فى شهر مارس عام ١٩٨٣ .. الا أنه فى نهاية محنة كامب ديفيد التى استغرقت ١٣ يوما لم يشك احد فى أن ثمة منهجا فى جنون بيجين . ويصف فانس بيجين بانه .. واحد من ابرع لاعبى البوكر فى العالم الذين شهدهم .

وهو يستطيع أن يعرض قلبا جريحا بطريقة مؤثـرة للغاية : وقـد اظهر كل مشاعر الالم وعدم التصديق عندما قال : « كيف يمكنك أن تتوقـع منا قبول موقف من هذا النـوع ؟ » ، وحينـذاك يجلس هنـاك دون أن يسجل على وجهه شيئا . انه يحـاول ويصمد فى وجه خصمه حتى النهـاية ، وهو عنيف يستطيع البقاء بعد اى شخص آخر على الجانب الآخر للمنضـدة اذا استلزم الامر وهذه جميعا صفات المفاوض الماهر ، أو لاعب البوكـر الماهر للغـاية .

وكان بيجين واضحا جدا فى أهدافه ودقيقا للغاية فى تفكيره وقد قـدم بعض المطالب التى كان على استعداد للتضحية بها . واستطيع ان اتذكر عددا من مرات عندما قال فيهـا ان ذلك شىء لن نتفق أبدا على حـل وسـط بشـأنه ، وفى وقت لاحق من نفس اليوم ، بعـد أن دق على المـائدة ، غير تفكيره . وقد اكتشفت ذلك فى وقت مبكر الى حـد ما ، ولذلك لم اتقبـل أبدا تصريحاته التى يقول فيهـا : « اننى لن استسلم أبدا بشـأن هذه النقطة » ، وخلصت الى أن ذلك جزء من أسلوبه وهو لا يعنيه .

رفض بيجين التفاهم بشـأن ثلاث قضايا وهى : مسـتوطنات سـيناء وصياغة القرار ٢٤٢ ( الاستيلاء على الارض بطريق الحرب ) وأخيرا القدس .
وعلى الرغم من التقدم الذى احرزته مجموعة العمـل التى انشأها كارتـر والفريق المماثل الذى يضـم وزراء الخارجية تحـت اشراف بريجينيسكى ، أوشك اجتماع القمة على الانهيار مرة أخـرى فى اليوم العاشر واليـوم الحادى عشر . وظهـر الاسرائيليون كجبهـة موحـدة من أجـل الابقـاء على المستوطنات ، فى حين رفض المصريون السماح ببقائها ، وبدأ كارتـر فى اعداد خطط لانهـاء المؤتمر وتقليل الضرر الى الحـد الادنى وقد حـدد يوم الاحد ١٧ سبتمبر على انه الموعد النهـائى ، والاعتراف بالفشل أفضـل من السماح لاجتماع القمة بأن يمـوت ببطء . وحـزم السادات ومساعدوه حقائبهم وطلبوا من الامريكيين توفير طائرة هليكوبتر لهم . وتبادل الرئيس المصرى حديثا حادا مع ديان ، الا انـه استجاب لآخـر نداء شخصى من جانب كارتر . وشـعر بعض الامريكيين المتشككين بأن السـادات يمارس التمثيل . وهو لا يحتاج الى الكثير لاقناعه . وقال ( ويليـام كواندت ) ان هناك جزءا فى السادات يتقمص شخصية الممثل . « وهو يعلم ان كارتـر سريع التأثر بذلك النوع من ندائه العاطفى » .

وحدثت بعض المفاجآت على المسرح . فقد تنازل وايزمان ، الذى تمثل دوره حتى ذلك الحين فى الابقـاء على توهج الجمرات ، عن المطارات العسكرية

فى سيناء مقابل تعهد من جانب ( هارولد براون ) وزير الدفاع الامريكى ببناء بدائل لها فى صحراء النقب . واتفق ( باراك ) واسامة الباز على ازالة عبارة « عدم جواز الاستيلاء على الارض بالحرب » من النص الرئيسى ، ونشر القرار كاملا على أنه ملحق بـه ملحوظة فى المقدمة بأن كلا الطرفين يوافق على القرار ٢٤٢ بجميع أجزائه . « وتجرع ( بيجين ) عبارة » الحقوق المشروعة للشعب الفلسطينى » التى كان قد أصر من قبل على أنها ستمثل خطرا مميتا لاسرائيل . وبعد محاضرة أدلى بها على رفاقه حول الاصل اللاتينى لكلمة « مشروع » تساءل قائلا « هل يمكن أن يكون الحق » غير مشروع ؟

الا أن النزاع حول مستوطنات سيناء لا يمكن حله بدون حدوث معجزة . وظهرت هذه المعجزة فى الشكل المروع والمستبعد لارييل شارون ، وهو بطل الحرب المحبب الى بيجين والمسئول عن الاستيطان . واقترح الجنرال افراهام تامير قائد التخطيط العسكرى فى عهد وايزمان الاتصال تليفونيا بشارون واعطائه تقريرا عن أزمة كامب ديفيد واقناعه بحث بيجين على الجلاء عن المستوطنات . وكان ( وايزمان ) يساوره الشك فيما اذا كان ( شارون الروح المحركة خلف برنامج الاستيطان ، سيتعاون أم لا ، الا أنهم لن يخسروا شيئا . وفوض لتامير بأن يجرب حظه ).

« وبعد ذلك ببضع ساعات قليلة ، كان بيجين البالغ التأثر يبلغ الوفد الاسرائيلى بان آرييل شارون قد اتصل به تليفونيا . والشىء الذى أدهشه أن شارون كان يحبذ اجلاء المستوطنات اذا كانت هى العقبة الاخيرة فى طريق تحقيق اتفاقية السلام . وقال شارون لرئيس الوزراء .. اننى لا أرى أى اعتراض من الناحية العسكرية على اجلائها .

وتأثر بيجين ، الا أنه كان مازال رافضا بشأن التخلى عن المستوطنات ، وان حجته فى الابقاء عليها قد بنيت على أسس امنية وكان نتوء ( رفح ) يمثل منطقة عازلة لها قيمتها بين سيناء التي ستتم اعادتها الى مصر وبين اللاجئين الفلسطينيين فى قطاع غزة البالغ عددهم ٤٠٠ر٠٠٠ شخص ، وهى أرض تجنيد خصبة للارهابيين . ولكن الامن لم يكن اهتمامه الوحيد ، اذ ان رئيس الوزراء ، مثله فى ذلك مثل الكثير من الاسرائيليين من مختلف المذاهب السياسية يشعر بانزعاج لفكرة استئصال المستوطنين من جذورهم . ويتعارض ذلك مع المزاج الوطنى . وهو متأفف من أن يضع سابقة للضفة الغربية ومرتفعات الجولان . الا انه فى المقام الاول كان بيجين يخشى من أن يؤدى التخلى عن المستوطنات الى حدوث انقسام فى صفوفه ؛ الامر الذى حدث بالفعل على وجه السرعة .

وعندما اجتمع الرئيس كارتر في اليوم الثاني عشر ، كان ( بيجين ) مازال يحاول جاهدا الفوز • واقترح التفاوض مع السادات بشأن كل مسألة اخرى معلقة لتحقيق معاهدة للسلام في غضون ثلاثة شهور . وحينذاك سيطرح مسألة الاستيطان على الكنيست . وأبلغه كارتر ان ذلك امل ميئوس منه ، ولن يقبله السادات ابدا . وكتب الرئيس يقول .. من الواضح ان ذلك كان مؤلما جدا بالنسبة لرئيس الوزراء مناحم بيجين .. ، وكان يصيح بكلمات مثل .. انذار « مطالب مبالغ فيها » و « انتحار سياسى »

ومع ذلك فى النهاية وافق بيجين على ان يطرح على الكنيست فى غضون اسبوعين القضية التالية : « اذا تم التوصل الى اتفاق بشأن جميع قضايا سيناء الاخرى ، هل سيتم سحب المستوطنين ؟ » ورفض طلب كارتر بان يتخذ موقفا محايدا خلال هذه المناقشة ، لكنه تعهد باجراء تصويت حر .

كان بيجين يأمل فى الفصل بين التصويتين بحيث يكون أحدهما حول اتفاق السلام بينما يكون الآخر حول المستوطنات وتوقع أغلبية برلمانية ساحقة للتصويت لصالح اتفاق السلام واغلبية اصغر ضد ازالة المستوطنات . الا ان مناوراته باءت بالفشل على يد حزب العمل المعارض الذى كان يحتاج الى تاييده والذى اصر على اجراء تصويت واحد يشمل كلا من الاتفاق والجلاء عن المستوطنات . ومن غير المتصور ان يتوقع برلمانى له خبرة بيجين بالموافقة على حل التصويت الواحد على المشروعين دون عواقب وخيمة ، أو انه كان سيرضى المصريين او الامريكيين . الا ان تدخل حزب العمل قدم له عذرا • ولم يقايض مناحم بيجين بالمستوطنات اليهودية فى حين فعلت المعارضة ذلك . ان ذلك لم يقنع احدا لا يريد ان يقتنع ، الا انه انقذ ضمير بيجين وربما كان ذلك هو المقصود تحقيقه .

والتزم بيجين بكلمته . وتم اجلاء مستوطنات رفح ، بما فى ذلك مدينة ( ياميت ) النموذجية ـ بتكلفة عاطفية ومالية كبيرة ، في الموعد المقرر فى شهر ابريل عام ١٩٨٢ • وانتهى بصورة اقل ودية المطلب الامريكى الذى يطالب بتجميد النشاط الاستيطانى الاسرائيلى في الضفة الغربية • وقضى كارتر وفانس اكثر من ست ساعات مساء يوم السبت الثاني عشر وهما يناقشان قضيتهم مع بيجين وديان وباراك . ومن العسير التوقع بأن يأخذ العرب مفاوضات الحكم الذاتى مأخذا جديدا اذا استمر الاستيطان اليهودي بلا ضوابط ورفض الإسرائيليون التوقيع على مثل ذلك التعهد مع السادات كجزء من اطار الحكم الذاتى من اجل السلام . وأصروا على أن الاستيطان فى الضفة الغربية ليس من شأن مصر . وفى النهاية وافق بيجين على أن يكتب خطابا الى كارتر يتم نشره بين وثائق المؤتمر . وبعد ذلك بخمسة اعوام ، مازالت الاطراف المتبقية تجرى مناقشات مع ماتعهد به رئيس الوزراء . هل هو تجميد طويل

الامد ، ام انه تجميد محدد لمدة ثلاثة شهور ؟ وهل يرتبط بمفاوضات الحكم الذاتى أو بمفاوضات التوصل الى معاهدة سلام اسرائيلية ؟ . واقتنع كل من كارتر وفانس بأن بيجين قد خدعهما . وكلا الجانبين لديه شهود موثوق بهم ، الا يروون قصصا عكسية تماما .

وطبقا للرئيس ، تم الاتفاق على انه لن يتم انشاء اية مستوطنات اسرائيلية جديدة بعد التوقيع على « اطار السلام » وعلى ان قضية المستوطنات الاضافية ستحلها الاطراف المعنية خلال المفاوضات ، ويؤكد فانس الذى سجل ملاحظات خلال الاجتماع ، التفسير الذى قدمه كارتر .

فطبقا لمذكراتى ، فان هذا الاطار كان مرتبطا بمفاوضات الحكم الذاتى ولم نفترض ان المفاوضات الخاصة بمعاهدة السلام والحكم الذاتى ستنتهى فى آن واحد وفى وقت قصير نسبيا . وكان هناك امل فى ان نستطيع احراز تقدم بشأن الحكم الذاتى اكبر مما حدث بالفعل ، الا اننا ادركنا جميعا انها ستكون مهمة شاقة جدا . وجذور المشكلة اعمق من ذلك بكثير . وقد شهدنا استمرار المفاوضات فى خط متواز وان كان منفصلا.وهى لم تتوقف على بعضها البعض .

وتلقى هارولد سوندرز ، خبير وزارة الخارجية الامريكية لشئون الشرق الاوسط تقريرا موجزا على الفور بعد الاجتماع الذى انعقد مساء يوم السبت، اذ قدم له فانس مذكرة تلو الاخرى حول هذا الموضوع . وقد وضع المناقشة التى دارت فى هذا الاجتماع فى السياق التالى :

توجه كارتر وفانس الى الاجتماع وهما يعلمان مايريدان ويعرفان ايضا مصير نتيجتهما المفضلة التى توصلا اليها بشأن تجميد الاستيطان وما هو طبيعة تراجعهما . واختيارهما المفضل هو تجميد الاستيطان طوال الفترة الانتقالية البالغ مدتها خمسة اعوام ( للفلسطينيين ) والتراجع هو الى تجميد بناء المستوطنات اثناء « هذه المفاوضات » الا انهما اشارا الى محادثات الحكم الذاتى ، على اساس النظرية التى تفيد بأنه اثناء محادثات الحكم الذاتى يكون على المتفاوضين معالجة تجميد الاستيطان خلال الفترة الانتقالية .

وعلى اية حال فانهما كانا يتحدثان فى تلك اللحظة حول فقرة فى هذه الوثيقة التى اصبحت اطارا للسلام ، وبكلمة اخرى الوثيقة التى تعالج اساسا المفاوضات المتصلة بالضفة الغربية وقطاع غزة . والعبارة التى كانوا يركزون عليها هى عبارة فى فقرة تتعلق بالمفاوضات المتصلة بالحكم الذاتى ثم بالوضع النهائى للضفة الغربية وقطاع غزه .

وقال مناحيم بيجين رئيس الوزراء انه لايستطيع الموافقة على وثيقة بشأن تجميد الاستيطان يوقع عليها الرئيس السادات . ان ذلك امر تقرره

الحكومة الاسرائلية ، وهو ليس بالامر الذى يكون للحكومة المصرية فيه اى رأى . وكان حل هذه المشكلة هو نفس حل المشاكل المماثلة بشأن قضايا اخرى . وهو يجب أن يكون هناك خطاب جانبى . وفسر ( فانس ) ذلك لى بعد الاجتماع وطالبنى بأن أضع مسودة خطاب من رئيس الوزراء مناحيم بيجين الى الرئيس كارتر اشرح فيه موقف رئيس الوزراء ، ولذلك حذفت هذه العبارة من النص ووضعتها فى خطاب جانبى .

وسجل باراك ملاحظات كثيرة على الجانب الاسرائيلى . وكان قاطعا فى قوله ان النسخة الامريكية غير صحيحة .

« الشىء الذى تم الاتفاق عليه هو ان يكون تجميد المستوطنات لمدة ثلاثة شهور وان يرتبط بالمفاوضات الخاصة بابرام معاهدة سلام مع مصر . وهناك قيدان فى هذا الشأن ( أ ) انهْ فى اطار معاهدة سلام مع مصر . (ب) وان مدته ثلاثة شهور . وهو لا يرتبط بالمرة بمفاوضات الحكم الذاتى .

واستشهد الاسرائيليون ايضا ببيان للسادات وهم يقدمون تقريرا للمراسلين الامريكيين فى واشنطون يوم ١٩ سبتمبر ، اى اتفقنا على تجميد انشاء المستوطنات فى الثلاثة شهور القادمة ، وهى الفترة التى من المفترض ان يتم خلالها ابرام اتفاق السلام . ومع ذلك ، يدفع الامريكيون بان السادات لم يكن حاضرا عند التوصل الى اتفاق ولم يكن طرفا فيه . وعلى الرغم من ذلك فان مافهمه من أولئك الذين كانوا حاضرين يؤيد ما تقوله الرواية الاسرائيلية .

وبعد ان تحدث كارتر فى واشنطون عن تجميد لمدة خمسة اعوام ، طالب المراسلون فى مطار بن جوريون من ديان ان يقدم لهم تفسيرا ، . وكان عائدا على التو الى اسرائيل مع وايزمان تاركين بيجين فى الولايات المتحدة . ويبدو ان الرد الذى قدمه وزير الخارجية يستهدف طمس المسألة وليس توضيحها .

ان تقديرنا وتقدير رئيس الوزراء هو ان فترة استمرار المفاوضات حول موضوع يهودا والسامرة يجب لا تستغرق فترة تزيد عما يتراوح بين شهرين الى ثلاثة شهور .. فى حين تم تحديد فترة استمرار المفاوضات حول القضية المصرية الاسرائيلية ثلاثة شهور ، اما فترة استمرار المفاوضات الخاصة بالقضية الفلسطينية فلم يتم تحديدها بالمرة . لكن لنفترض انها ستستغرق بالفعل ما يتراوح بين شهرين وثلاثة شهور . فخلال هذه الفترة من المفاوضات بعد ان اوضحنا الامور مع اسرائيل ( من كامب ديفيد ) ، ظهر انه لا توجد فى الحقيقة اية قضية ملحة لانشاء مزيد من المستوطنات خلال شهرين أو ثلاثة شهور ، وربما بعد هذه الفترة أيضا . وذلك أمر كان قائما حتى اذا لم يكن هناك اتفاق وحتى اذا لم يتم طرح المسألة .. اما فيما يتعلق بفترة الخمسة اعوام ، ففى حدود ما اعرفه ، ليست هناك عبارة فى هذا الشأن فى الاتفاق ».

وزاد الارتباك والحيرة سوءا ، ولكن لعل الكلمة الاخيرة للفصل فى هذه المسألة مع صول فينوويتز ، الذى عمل بعد ذلك رئيسا للفريق الامــريكى فى مفاوضات الحكم الذاتى . قال : « لقد قرأت جميع الملاحظات التى دونها كارتر عندما تم تعيينى كمبعوث خاص فى الشرق الاوسط . ولقد تأثرت بالاجهاد الذى كانوا يعملون فى ظله ، وباحتمالات سوء الفهم ، ولاسيما بشأن مسألة معقدة مثل المستوطنات .

ومن العسير ان نتصور أن بيجين كان سيذعن عن دراية لتجميد غــير محدد النهاية فى الضفة الغربية ، ولاسيما بعد أن استسلم فى سيناء . أن ذلك من شأنه أن يتعارض مع غرائزه ومع اهتماماته كزعيم لحزب اثقلته بالفعــل مبادرة السادات . بل انه من المتصور تماما أن يتلاعب هو وديان بالمسألة .

وبحلول فجر اليوم الثالث عشر الموافق يوم ١٧ سبتمبر ، كان كارتر قد اقتنع بأن الصفقة مضمونة . وقدمت كامب ديفيد اطارين ، أحدهما بشــــأن معاهدة السلام بين مصر واسرائيل والآخر بشأن السلام فى الشرق الاوسط . وسيحتاج ملء الاطارين الى الكثير من المساومة الصعبة الا ان اجتماع القمـــة قد حقق مهمته . وانتصرت الولايات المتحدة ، مثلما نصح بريجنيسكى بانهـــا يجب أن تنتصر . غير ان اليوم الثالث عشر جلب معه عقبة فى اللحظة الاخيرة . وكان من المتفق عليه عدم الاشارة الى قضية القدس البالغة الحساسية فى النص نفسه . وفى احدى المراحل ، عندما اقترح الامريكيون ان ترفرف راية عربية او مسلمة على المسجد الاقصى ، الذى يوجد فى موقع المعبد اليهودى ، حذرهم بيجين من أن نفس الفكرة اثارت فيه ارتجافات قلبية . وفى يــوم ١٧ سبتمبر كان الامريكيون لا يتحدثون الا عن تبادل الرسائل التى احتفظ فيهـــا الزعماء الثلاثة ـــ كارتر وبيجين والسادات ـــ بمواقفهم العادية بشأن المدينة المتنازع عليها . وتبنت النسخة الامريكية لغة البيانات التى أدلى بها المندوبون المتلاحقون فى الأمم المتحدة ، ورفضت الاعتراف بضم اسرائيل لشرق القدس بعد حرب الايام الستة . وبمجرد أن سمع بها بيجين أعلن انه لن يوقع على اية وثيقة أبدا اذا كتبت الولايات المتحدة أى خطاب من هذا القبيل للسادات . وفجأة عادت الاتفاقية برمتها الى بوتقة الانصهار الا أن كارتر لم يكن مستعدا لان يدعها تنتهى فى هذه المرحلة . وحل المشكلة بخليط من عمليات الصياغـــة ( وقد حذف كل اشارة معينة تشير الى الضم الاسرائيلى وقال ببســـاطة أن المندوبين الامريكيين فى الامم المتحدة قد أوضحوا السياسة الامريكية وطلب بيجين منه التوقيع على بعض الصور الفوتوغرافية الخاصة باحفاده . وأصدر كارتر تعليماته الـــــى سكرتيره ليعرف اسماءهم ويوقع على كل صورة على حدة . وعندما حملهم الى حجرة بيجين تأثر الزعيم الاسرائيلى وحكى له بدوره عن كل حفيد منهم على حدة . وبعد ذلك قبل النسخة الجديدة كالنحل . وماذا

يستطيع الجد الفخور باحفاده أن يفعله خلاف ذلك ، ولا سيما عندما يحقق مـــــــــراده ؟

وانتهت كامب ديفيد بمسحة من الارتياح والتصالح . وقام السادات بزيارة ودية لبيجين ، وكان ذلك أول اجتماع لهما فى غضـــــون عشرة أيام . وحينذاك قام زعيما الشرق الاوسط . واعلن الرئيس أن هذه هى أول مرة يشعر فيها بالسرور وهو يغادر كامب ديفيد الى واشنطون . واخيرا جاءت آلات التصوير والمراسلون ليمارسوا مهامهم . وتم التوقيع على الاتفاقيتين اللتين تمثلان الاطارين ورد رؤساء الدول الثلاثة على الاسئلة باحسن مافى وسعهم وهكذا وقعت اسرائيل ومصر على أول اتفاق للسلام بينهما .

ولقد خاض بيجين مساومة صعبة كما خطط على الدوام ، الا انه قدم نصيبه من التنازلات . ووافقت اسرائيل على الجلاء عن شبه جزيرة سيناء كلها بما فى ذلك حقول البترول والقواعد الجوية والمستوطنات مقابل معاهدة السلام . وكان رئيس الوزراء يشعر فى مشاوراته الخاصة مع موظفيه وفى تصريحاته العلنية ايضا بأن اسرائيل تتخلى عن ارصدة حقيقية وتتلقى شيئا غير حقيقى من مصر . ولهذا السبب اصر بيجين على ضمانات جوهرية قوية للحدود الجنوبية لاسرائيل. ولقد بيجين نتيجة لتضحيته على مضض بمستوطنات سيناء تأييد بعض اصدقائه القدامى المقربين اليه . وانسحب من ذلك الموقف ( شمويل كاتز ) خبير القانون الدولى الذى ينتمى فى الاساس الى جماعة ( ارجون زفاى ليومى ) وكذلك فعلت ايضا ( جيولا كوهين ) آخر اعضاء ( جماعة شتيرن ) التى تضاهى عاطفتها تجاه ارض اسرائيل عاطفة بيجين نفسه . وهناك آخرون مثل ( يوحنان بادر ) المحارب القديم ابتعدوا عن زعيمهم بطريقة أكثر ذكاء .

وفى غضون أيام من التوقيع على اتفاق كامب ديفيد كان بيجين يتباهى للجمهور ، اليهودى الامريكى بانه لم يوافق على تقديم شىء للفلسطينيين اكثر مما قدمه فى الاسماعيلية فى شهر ديسمبر عام ١٩٧٧ ، واثار ذلك الزعيم غضب ادارة كارتر ، التى اعترفت بانه كان يحاول اثناء الاردنيين وغيرهم من العرب « المعتدلين » عن مساندة السادات واثناء الفلسطينيين فى قطاع غزة والضفة الغربية عن القيام بالدور المخصص لهم . وكان بيجين قد قدم فى كامب ديفيد فى الواقع اكثر مما قدم فى الاسماعيلية . ووافق على أن المفاوضات يجب أن تتم على اساس القرار رقم ٢٤٢ فى كافة اجزائه « لحل » المشكلة الفلسطينية بجميع جوانبها » . وكان من المقرر ان تبدأ المفاوضات بعد ثلاثة ايام « لتحديد الوضع النهائى للضفة الغربية وغزة وعلاقاتهما بجيرانهما » وأن تنتهى هذه المفاوضات بنهاية الفترة الانتقالية البالغ مدتها خمسة اعوام . وتعهد بالتوصل الى حل من شأنه ان يعترف بالحقوق المشروعة للشعب الفلسطينى ومطالبه

العادلة » . وتم توجيه دعوة للاردن للانضمام الى هذه المفاوضات وتم السماح له بأن يضم وفده فلسطينيين « كما هو متفق عليه من الطرفين وكان من المقرر ان تنسحب القوات الاسرائيلية من الأراضى وتنتشر وحدات محدودة فى «مواقع امنية معينة » : ولم يتم تحديد المسئولية عن الامن والنظام العام ، بينما اتيحت للفلسطينيين امكانية تشكيل « قوة شرطة محلية قوية ، يمكن أن تضم بين صفوفها مواطنين اردنيين » .

وكان الكثير من هذه النقاط فى صورة تصريحات وبيانات غير دقيقة ، ولم تكن شيكات يتم حملها الى المصرف لصرفها . وكان بيجين قد دونها بغموض وحذر شديد لم يلحظه الامريكيون او المصريون . فعلى سبيل المثال ، فان « السلطة التى ستتولى الحكم الذاتى » والتى سيقوم الفلسطينيون بانتخابها لأنفسهم قد اشير اليها ست مرات فى اطار الاتفاق وفى واحدة فقط من هذه المناسبات الست وهى المناسبة الرابعة أضيفت كلمات «المجلس الادارى» بين اقواس بناء على طلب اسرائيل . الا ان ذلك كان كافيا لان يشير اليها بيجين بعد ذلك على انها « المجلس الادارى » وهو شىء اكثر تواضعا مما كان يريده الامريكيون والمصريون ويعتقد ( وليم كوانت ) ان الوفد الاسرائيلى تعمد ترك المســـــألة الفلسطينية حتى آخر يوم فى كامب ديفيد ليتجنب تقديم التزامات محددة . وقال كوانت ان باراك الذى يتمتع بضمير حى قال انه كان يتعين عليهم اعطاء الضفة الغربية من الوقت مثلما اعطوه لسيناء لكن كل شخص كان يريد العودة الى وطنـــه .

وعلى الرغم من ذلك كله ، اتاحت كامب ديفيد للفلسطينيين افضل فرصة دبلوماسية منذ عام ١٩٤٧ . وكان هناك كل شىء يمكن التفاوض حوله بمساندة المصريين والامريكيين وكان من حسن حظ بيجين انهم لم يدعوه الى تنفيذ وعيده — وانهم سمحوا له ببناء دفاعاته . وكان اكبر خطأ وقع فيه الامريكيون انهم لم يربطوا الضفة الغربية وقطاع غزة بمعاهدة السلام الاسرائيلية المصرية ، بحيث تتوقف كل منها على الاخرى . والقى ( بريجينيسكى ) اللوم فى ذلك الاخفاق على اذعـــان كارتر للصيغ الغامضة التى استخدمها بيجين . وكتب يقـــول ان ذلك سيعود لمطاردتنا ، فى المراحل القادمة من المفاوضات . وكان الاسرائيليون لهم أولوياتهم الخاصة . وقال ( الياهو بن — اليسار ) الذى كان مكلفا بصفته مديرا عاما لمكتب رئيس الوزراء بصياغة استراتيجية اسرائيلية محكمة لمفاوضات الحكم الذاتى أن بيجين ينظر الى سيناء على انها تعويض عن الوجود الاسرائيلى فىيهودا والسامرا وبانتهاء حكم بيجين فىشهر سبتمبر عام ١٩٨٣ ،كانيستطيع النظر الى كامب ديفيد بارتياح . لقد كان السلام مع مصر وان كان فاترا قائما لم يمس ، وكذلك الأمر أيضا بالنسبة لقبضة اسرائيل على أرض اسرائيل .

كان قد تم اقناع المصريين بقبول صفقة كامب ديفيد بالدفع بان كل شيء سيكون مختلفا فى غضون خمسة اعوام . وقال : بطرس غالى أن « روح كامب ديفيد هى نوع من الهدنة ، وان شخصا آخر خلاف بيجين هو الذى سيتخذ القرارات ، لذا اقتنعنا تحت تأثير ديان ووايزمان ان بيجين قبل ذلك للحصول على السلام . وتم تهدئة شكوك الامريكيين بطريقة مماثلة . وطبقا لما ذكره ( فانس ) ابلغ بيجين الامريكيين بانه لن يشرف ابدا على نقل بوصة واحـدة من يهوذا والسامرا الى سيادة اخرى ، وان هذه الاراضى ملك لاسرائيل . الا انه اضاف قائلا : « ربما ياتى اخرون بعدى يكون شعورهم مختلفا . وفى نهاية فترة الخمسة اعوام لن اكون موجودا . والشىء الذى لم يذكره رئيس الوزراء هو انه سيبذل كل ما فى وسعه ليتاكد من انه لم يترك شيئا كثيرا ليتم نقله الى الغـير .

## الفصل العشرون

## منح جائزة قبـل الاوان

بدلا من الشهور الثلاثة التى كان قد تكهن بها بابتهاج فى شهر سبتمبر ، استغرق الاستنزاف الدبلوماسى ستة شهور لتحويل كامب ديفيد الى معاهدة سلام بين مصر واسرائيل . وحاول كلا الجانبين خدش بعض التنازلات التى ندموا على تقديمها فى استراحة ( ميريلاند ) . وبدأت اسرائيل برنامج طوارىء « لتدعيم » المستوطنات القائمة فى الضفة الغربية ، بالرغم من ان الكثير من عمليات التوسع كانت مستوطنات منفصلة فى كل شىء الا الاسم وقامت لجنة حكومية فرعيـة ، يرأسها مدير عام مكتب رئيس الوزراء ، (الياهو بن اليسار) بازالة بريق تعريف اسرائيل للحكم الذاتى حتى يقل ما يمكن ان يتفاوض حوله الفلسطينيون . وعلى سبيل المثال ، كان من المقرر ان تبقى اراضى الدولة وموارد المياه تحت السيطرة الاسرائيلية . وذلك من شأنه الابقاء على خيار الاستيطان اليهودى قائما ، فى الوقت الذى يحتفظون فيه باستخدام اسرائيل لحق الفيتو بشان توسيع القرى والمدن العربية . ولم تتم مناقشة مثل هذه التفاصيل فى كامب ديفيد ، حيث تم النظر اليها على انها متشابكة للغاية بحيث لايمكن ان تشكل اطارا عاما . وسارع الاسرائيليون بملء الفراغ ولاسيما بعد ان جعلتهم محاولة الامريكيين كسب ود الملك حسين واقناعه بالانضمام الى عملية السلام يلتزمون جانب الحذر واصيبت ادارة كارتر بخيبة امل لان السادات أغفل التوقف فى عمان ليقوم بالمهمة بنفسه . وقامت الادارة بالتعويض عن ذلك بتسليم اجابات مكتوبة على الاسئلة الأردنية بشأن دلالات كامب ديفيد ، بالاضافة الى نسخة تم تقديمها لبيجين كدلالة على النيـة الطـيبة . وشـعر بعض الدبلوماسـيين الامريكيين بالاسـف فيـما بعـد لان ديبلوماسـيتهم كانت مكشـوفة الى هـذا الحد ، الا انه لم يكن بمقدور سـيروس فانس ووكيل وزارته ( هارولد سوندرز ) اللذان احضرا الرسـائل الى الشرق الأوسط ايجاد بديل آخر مشرف . ولم يكن هناك شىء فى الاجابات لم تعرفه اسرائيل بالفعل ، الا انهم أوضحوا التفسـيرات الامريكية بشأن قضايا مثل وضع القدس — التى جاهد بيجين للابقاء عليهـا خارج وثائق كامب ديفيد . ورد رئيس الوزراء الاسرائيلى على ذلك بالتهديد بنقل مكتبه الى شرق القدس العربية . وعلى الرغم من تودد الولايات المتحدة ، فان الملك حسين والزعامة المنتخبة للضفة الغربية اعطيا ظهرهما لكامب ديفيد . وكانوا يفتقرون الى القوة والجرأة التى تمكنهم من القيام بمقامرات السادات . وحاول الرئيس المصرى التعويض عن موقفه بجعل المعاهدة تتوقف على التقـدم الذى يتم احرازه بالنسـبة

للفلسطينيين ، الا أن بيجين الذى كان قد تجنب الوقوع فى ذلك الشرك فى كامب ديفيد لن يقع فيه الآن .

وصدقت الحكومة الاسرائيلية على اتفاقيات كامب ديفيد التى حصلت على موافقة احد عشر صوتا ومعارضة صوتين وامتنع عن التصويت حاييم لاندوا نائب بيجين الاكثر اخلاصا . اما الكنيست فقد صدق على الصفقة ، التى تشمل الجلاء عن مستوطنات سيناء ، بعد مناقشة استغرقت ١٧ ساعة وانتهت فى الساعة الثالثة صباح يوم ٢٨ سبتمبر . وكانت نسبة التصويت ٨٤ صوتا ضد ١٩ صوتا وامتناع ١٧ . ومن بين الاصوات الـ ٨٤ التى قالت « نعم » لم يقدم اعضاء الائتلاف منها سوى ٧٤ صوتا . اعطى الاعضاء الليبراليون فى كتلة ليكود أصواتهم لصالح الاجراء ، الا ان حزب حيروت قد انقسم على نفسه ولم يعط الا ما دون النصف وما كان بيجين ليفوز بالتصويت بدون مساندة حزب العمل المعارض . وسحب عضوان من حزب حيروت كان من المقرر ان يشغلا منصبين رئيسيين فى حكومة بيجين الثانية — وهما اسحق شامير وموشى آرينز تاييدهما وامتنع عن التصويت شامير وزير الخارجية فى المستقبل فقد صوت ضده وكان شامير فى ذلك الوقت رئيسا للكنيست ( فى اسرائيل يظل رئيس الكنيست سياسيا للحزب وله حق التصويت ) وكان ارينز يشغل منصب رئيس لجنة الشئون الخارجية والدفاع فى الكنيست . وهناك أشخاص آخرون فى كتلة ليكود امتنعوا عن التصويت من بينهم وزير المالية القادم ( ايجال هورفيتز ) وخليفته ( يورام اريدور ) بالاضافة الى ( ايتان ليفى ) رئيس العمليات فى جماعة ( ارجون زفاى ليومى ) . وفى واشنطون ، اشار الرئيس كارتر فى يومياته الى أن التصويت كان دلالة لافتة للنظر على الشجاعة ، الشجاعة السياسية من جانب مناحيم بيجين رئيس الوزراء ، الذى كان عليه أن ينتهك التزاماته السابقة طوال حياته ويخرج عن أصدقائه وحلفائه الذين قدموا له العون والحماية خلال أيامه الثورية . ولم يكن الرئيس الامريكى سعيدا الى حد كبير بالنتائج . لقد أظهرت عمليات الانشقاق مدى الضغط الذى شكله اتفاق كامب ديفيد على ولاء حيروت للقائد القديم . كما رفض بيجين وامناء حزبه طلبا بتقديم الاتفاقيات للجنة المركزية قبل عرضها على الكنيست الا ان ثقل الانشقاق فى صفوفه دعم اعتزام الرئيس الا يتقدم شبرا واحدا عما وقع عليه فى يوم ١٧ سبتمبر . وكبح جماح عملية السلام واصر على توسيع نطاق المسئولية الى أكبر حد ممكن فى الحكومة بالنسبة للقرارات التى يتم اتخاذها فى المستقبل .

ومع ذلك ، فمن الناحية الرسمية ، مهدت الاصوات فى الحكومة والكنيست الطريق امام استئناف المفاوضات . وكانت الحكمة التقليدية السائدة هى أنه

تم حـــل ٩٨ ٪ فقط من المشكلة ، مع ترك ٢ ٪ ليتم تسويتها قبل التوقيـــع على معاهدة السلام . وتوجه موشى ديان وعزرا وايزمان الى واشنطون لحضور مؤتمر ( بلير هاوس ، الا انهما سرعـــان ما وجدا انه ليس امامهما ولا أمام المصريين المقابلين لهما حرية للمنـــاورة . وتدخلت الحـكومة فى القدس فى كل مرحلة . وبعد اتفاق كامب ديفيد انخفضت درجة ثقة زملائهم فى وزير الخارجية ووزير الدفاع أكثر من اى وقت مضى . وكانت تتم اعادة كل نقطة الى قاعدتها الاصلية . وبرهنت القضـــايا المستعصية على انها تتمثل فى وضـــع تاريخ محدد لانشاء نظام للحكم الذاتى فى الضفة الغربية وقطاع غزة ، وربط معاهدة السلام بالحكم الذاتى ، واستمرار حصول اسرائيـــل على بترول ســـيناء ، بالاضافة الى اصرار بيجين على ان تكون لمعاهدة السلام أولوية على التزامات مصر بالنضال الى جانب اشقائها العرب فى اى حرب تنشب فى المستقبل مـــع الدولة اليهـــودية .

وفى منتصف شهر نوفمبر ، بعد مرور عام واحـــد على زيارة السادات الى القدس قبلت اسرائيل المشروع الامريكى الاول ، اما مصر فكانت مازالت تتمسك بالرفض . وأدت نسبة الـ ٢٪ الاخيرة المتبقية من المشـــكلة الى نقـــل المفاوضات الى شتاء ١٩٧٨ ـــ ١٩٧٩ الكئيب . وتم ايفاد سيروس فانس للشرق الاوسط للقيام بديبلوماسية مكوكية . وذهب ديان الى بروكســـل لاجراء محـــادثات مع مصطفى خليل رئيس الوزراء الذى كان قد عـــاد فى ذلك الحين مـــرة أخرى الى كامب ديفيد . ورفض بيجين دعوة للذهاب الى واشـــنطون لاجراء محادثات مع مصطفى خليل واصر على الا يتعامل الا مع الســـادات . وعلى الرغم من المنصب الذى كان يتمتع به مصطفى خليل فهو لم يكن الطـــرف المناظر له . واخيرا امكن اقناع بيجين بزيـــارة كارتر على امل ان يلحق به السادات ، بينما استمر ديان فى محادثاته مع رئيس الوزراء المصرى بالتدقيق فى كل فقرة فرعية . وأثار ( بيجين ) مخاوف فى وزارة المالية عنـــدما تعهـــد فى احدى لحظاته الخيرة على شاشة التليفزيون الامريكى بأن اسرائيل ستقوم بالســـداد حتى اخر سنت من الثلاثة بلايين دولار التى من المقرر ان تتلقـــاها اسرائيل من الولايات المتحـــدة لاعـــادة نقل توزيع قواتهـــا من ســـيناء الى النقب . وكانت وزارة المالية تعتمد فى حساباتها على ان يتخـــذ ثلث اجمـــالى ما تحصل عليه على الاقل شكل منحة وليس شكل قرض . وكانت الايماءات تعنى لبيجين الكثير على الدوام آكثر مما تعنيه الارقام .

وقبل أن يستطيع اى فرد أن يكون واثقا من النجاح بفترة طويلة ، اعلنت لجنة نوبل انها تمنح جائزة السلام الخاصة بعام ١٩٧٨ لكل من مناحم بيجين وانور السادات . وكان النرويجيون على الاقل مازالوا يراهنون على كامب

ديفيد . وتلقى الزعيم الاسرائيلى الانباء مساء يوم الجمعة الموافق ٢٦ اكتوبر ، الا أنه لم يرد علانية حتى نهاية يوم السبت عندما كان يستضيف ( ارتور روبينشتين ) عازف البيانو على الشاى فى مقره فى القدس فى ملتقى شارعى بلفور وسمولينسكين ، وتبادل السادات وبيجين التهانى تليفونيا . وكانت الجائزة هى الوسام النهائى للاعتراف الدولى لرئيس الجماعة السرية ، الا انها جاءت فى وقت حرج بالنسبة للسادات ، الذى يدرك بعدم ارتياح عزلته فى العالم العربى وحساسية موقفه فى مصر .

وطار بيجين واليزا الى اوسلو يوم ٩ سبتمبر ومعهما حاشية من الأقارب والاصدقاء وشخصيات اسرائيلية ويهودية أمريكية . وبقى السادات فى منزله ، وارسل سيد مرعى مساعده الخاص ليتسلم الجائزة نيابة عنه . وكسب الديبلوماسى المصرى المرموق قلوب مضيفيه النرويجيين عندما وقف عند مطار اوسلو فى درجة حرارة اقل من ١٨ درجة مئوية وشكرهم على استقبالهم الحار . اما عائلة بيجين فقد تم نقلها من المطار الى القصر الملكى فى طائرة هليكوبتر حمراء وبيضاء اللون تحرسها طائرتا شرطة هليوكوبتر مسلحتان . ولم ينتهز النرويجيون هذه الفرصة ، فقد بقى الفائزان بجائزة نوبل للسلام بصورة طبيعية فى أحد الفنادق وتلقيا جائزتهم فى قاعة جامعة اوسلو . وفى ذلك العام بقى بيجين وزوجته فى القصر الملكى وجرى الاحتفال فى اليوم التالى فى حصن ( اكرشوس ) الذى يعود الى القرن الرابع عشر والقصر والحصن من أكثر الاماكن تحصينا فى البلاد . اما سيد مرعى فقد بقى فى جراند اوتيل .

واستضاف الملك ( أولاف الخامس ) عائلة بيجين على العشاء فى جناحه الخاص من القصر وكان اعضاء العائلة المالكة قد قرأوا كتاب « الليالى البيضاء » وكانوا تواقين لسماع تجارب بيجين فى معسكر العمل السوفيتى ( وعلى أية حال كان الكتاب أكثر أمنا من كتاب التمرد ) . الا ان حيوية المناسبة قد انقضت نتيجة لوفاة جولدا مائير فى اسرائيل ونتيجة للشعور بأن الجائزة هى شىء تافه سابق لاوانه . وقال معلق اسرائيلى يحب التماثيل والايقونات ان الشىء الذى يريده شعب اسرائيل ليس جوائز السلام وانما هو السلام نفسه وتساءل قائلا « أين الطفل ثمرة الاتفاق » وفى القلعة النرويجية الكئيبة التى ينتشر فى شرفاتها حراس مسلحون وكلاب بوليسية ، لم يثر حديث الموافقة على الاتفاقية الذى أدلى به بيجين دهشة أحد ، وهو رابع حديث يقراه من نص مكتوب فى غضون ثلاثين عاما من الخطابة الارتجالية المتدفقة . ارتفعت نبرة الكلمات وهو يتذكر الستة ملايين شخص الذين راحوا ضحية الابادة ، وحظى ( جابوتينسكى ) و ( جاريبالدى ) ما يستحقانه من تكريم . واصر بيجين على أن شعب اسرائيل فاز أيضا بالجائزة وليس فقط رئيس وزرائه .

ورفع يده ممسكة بحقه فى الجائزة ومقدارها ٨٥ر٠٠٠ دولار معلنا تبرعه به لمؤسســة اسرائيلية تقدم منحا للطلبة المتطوعين الذين يقومون بتعليم الاطفال المتخــلفين .

وفي الخارج فى الشارع المليء بالصقيع ، تقدم عدة آلاف من الشباب النرويجى فى عملية احتجاج يحملون فيها المشاعل خلف اثنى عشر شخصا من العرب يحملون رايات فلسطينية . وكان كثير من هؤلاء الشــــباب النرويجى يرتدون الكوفية على رؤوسـهم وكانوا يهتفون قائلين : «بيجين ارهابى ساندوا منظمة التحرير الفلسطينية » ! .

ونجا الســـادات بصورة أو بأخــرى من غضبهم . ورفضــت وزارة الخارجية النرويجية باعلانها حيادها الخاص بمنطقة الشمال ، الســـــماح للمتظاهرين بعقد اجتماع للتعبير عن الاحتجاج فى قاعة جائزة نوبل التقليدية بالجامعة ، الا انها اوردت نبأ المسيرة فى بيانها الرسمى حول احداث اليوم .

وكانت زيارة الرئيس جيمي كارتر لكل من القاهرة والقدس فى شهر مارس عام ١٩٧٩ محاولة أخيرة يائســـة كان الرئيس يقامر بمكانته فى التوصل الي اتفاق . وقد أزعجه عدم الثقة المتبادل وعدم الانسجام الشخصي بين بيجين والسادات . وكان بيجين فى أكثر حالاته بخلا عندما ذهب الى واشنطون فى بداية الشهر وفى أول اجتماع لهــم فى المكتب البيضــاوي فى البيت الأبيض وجد كارتر رئيس الوزراء الاسرائيلى «قويا للغاية وسلبيا وواثقا من نفسه فيما يبدو » وحذره من النتائج العكسية للفشل ومن الخطر النهائى الــذى سيهدد اسرائيل اذا سمح بيجين لبلاده بان تصبح معزولة عن العالم بسبب تعنتها أو قيامها باعمال عدوانية أو القاء بيانات « وذهبت الولايات المتحدة الى اقصي ما تستطيع عمله بتقديم لغة وسط ، الامر الذى تحسر عليه الرئيس ووصفه بأنه «رد غير ايجابى من الناحية العملية من جانب اسرائيل» وقال بيجين فى اليوم التالي انه لم يخلد الي النوم ليلة أمس نتيجة لشعوره بالقلق تجاه النقد القاسي الذي صدر من الرئيس. وكانت النتيجة التوصل الى حل وسط بارع بشأن أولوية التزامات مصر ( تجاه اسرائيل والعرب ) وهو الامر الذي يعنى شيئا للقدس بينما يعني عكسه للقاهرة . وكان اذعان بيجين بمثابة اعتراف تكتيكى بانه علي الرغم من أن القضية نفسها حرجة ، الا انها لن تتقــــرر بقصاصة من الورق . واذا حدث أن اضطرت مصر للاختيار بين الســــلام والتضامن العربي القومى ، فلن تتأثر بفقرة فى المعاهدة . واذا انضمت الى جبهة الحرب ، فستنتهي المعاهدة نفسها .

وسافر كارتر الى القاهرة وهو يدرك تمامــا أن الرحلة التى لا تحقق شيئا ستجسد الفشل ، الا انه ليس بوسعه أن يرى طريقا افضل الى الامام .

وكان السادات مستعدا لتقديم المساعدة وعرض تبادل السفراء مع اسرائيل مقابل الارض واشار الى اتفاق لبيع البترول عن طريق الامريكيين . وكانت المقارنة أكثر وضوحا عندما ذهب الرئيس الى القدس . وأبلغ بيجين كارتر بانه لن يوقع حتى بالحروف الاولى من اسمه على الاتفاق بدون أن يعرضه اولا على الحكومه والكنيست وسأله الرئيس عما اذا كان يريد السلام حقيقة. وكتب يقول في مذكراته ·· لقد كان انطباعى أنه فعل كل شيء بوسعه لعرقلة التوصل الى اتفاق باستساغة واضحة « وكان بيجين فيما يبدو يعـــرقل المعاهدة وبدء محادثات الحكم الذاتى » . وكان كل همه الاحتفـــاظ بكافة الاراضى المحتلة باستثناء سيناء ، وبدا غير مكترث بمأســـاة العرب الدين يعيشون محرومين من الحقوق الاساسية فى ظل الحكم الاسرائيلى .

وكان بيجين متوترا بصورة لا مثيل لها ، ومؤمنا بالقـــدر ومصمما على الا يملى احد عليه شيئا عندما جاء كارتر لالقاء حديث فى اجتماع خاص للحكومة فى صباح اليوم التالى . ووقف منتصبا ليلفت الانتباه ومعه اثنان من مساعديه ينتظرون الترحيب بالضيف عند باب مبنى مكتبه . وسمعه أحدهم وهو يغنى بلا نغم من بين أسنانه المطبقة قائلا ( آنى ما أمين ) وهى الترنيمة اليهودية للايمان وتعنى ( اننى أؤمن ) وهى نفس الترنيمة التى كان يغنيها الآلاف من ضحايا هتلر وهم يدخلون غرف الغـــاز . وذهب كارتر فى نفس اليوم الى ( ياد فاشيم ) وهو النصب التذكارى للابادة فى جانب جبل ( هيرتزل ) . وخلال اجتماع الحكومة صرح الرئيس للوزراء الاسرائيليين بأنه يتعين عليهم أن يوافقوا . وحينذاك قاطعه بيجين قائلا : « سنوافق على ما اتفقنا أن نوافق عليه » . وطبقا لما ذكره شاهد اسرائيلى أجاب كارتر بقوله : « أننى أفهم » وانتهى الاجتماع بوصول اسرائيل والولايات المتحدة الى طريق مسدود بشأن مسألتين : وهما مبيعات البترول المضمونة وطلب مصر الخاص بفتح مكتب اتصال فى غزة ، التى كانت تحكمها فى الفترة من عام ١٩٤٨ حتى ١٩٦٧

وتجلى نفاد صبر الرئيس فى حديث أدلى به بعد ظهر ذلك اليوم أمام الكنيست وقال فيه ان « شعب البلدين على استعداد الآن للسلام » . « ولم يبرهن الزعماء بعد على أننا على استعداد للسلام لدرجة تدفعنا لانتهـــاز هذه الفرصة » . وتم تقديم هذه النقطة ببراعة ، لكن لم يكن هناك أحد فى المجلس يساوره اى شك بشأن أى الزعيمين الذى كان يدور فى خلده . وكان رد بيجين يتعرض لمقاطعة مستمرة من اقصى اليسار وأقصى اليمين . وتم طرد ( جيؤلا كوهين ) ناقدته الوطنية الشديدة الصخب من الكنيست بعد رفضها الســـماح لرئيس الوزراء بالمضى قدما . وصاحت وهى على البـــاب تقول « ساواصل نضالى » وشعر الامريكيون بالصدمة نتيجة للضجة بالرغم من انهم تظاهروا بانهم تاثروا بحيوية الديمقراطية الاسرائيلية . وقال سيروس

فانس « لقد شهدنا البرلمان البريطانى » ، لكن ذلك أسوأ من البرلمان البريطانى ، وكان ذلك يوما مفعما بالضجيج » .

ولاحظ الصحفيون الذين يتسمون بالتبصر أن موشى ديان غادر باب المجلس وصعد الى أعلا ليهمس الى وزير الخارجية فى قاعة الزوار المرموقين. لقد جاء ليعتذر عن هذه الضجة التى يمكن تفسيرها بأنها أعمال فظة موجهة للرئيس . الا أن مهمته التى قام بها الى الدور العلوى كانت ايضا بداية لمبادرة خاصة أدت فى غضون ٢٤ ساعة الى اتفاق ومعاهدة سلام ، واقترح وزير الخارجية أجراء حديث هادىء فى وقت متاخر من النهار ووافق سيروس فانس . وعلى أية حال كان من المقرر أن يجتمعا فى لقاء آخر بين الحكومة والامريكيين ( وهذه المرة بدون الرئيس ) . وطلب ديان من بعض رفاقه البقاء بعد مغادرة الامريكيين . واتفق الوزراء معه على أن اسرائيل لا يسعها ان تترك الرئيس يعود الى الوطن خاوى الوفاض من رحلته . وطبقا لما ذكره ( نافتالى لافى ) المتحدث باسم ديان ، فان ديان لم يكن يريد أن يثير عداء كارتر . وفى المقام الاول ، لم يكن يريده ان يشعر بأن اسرائيل هى السبب فى اخفاقه » . وقد كان يرى أيضا فى أفكار كارتر بعض الضوء ، وشىء يمكن تطويره وهو التزام أمريكى بضمان امدادات البترول ووضع غزة . وشعر ديان بأنه يستطيع الفوز باتفاق ، وطلب من شمويل تامير وزير العدل أن يصيغ عبارة من شأنها أن تلزم الولايات المتحدة بشأن امدادات البترول .

وعندما ذهب ديان ليرى فانس فى غرفته بالفندق بعد ذلك الاجتماع الحكومى ، عرف كلاهما أن الخلافات الحقيقية ليست هامة للغاية ، الا انه من الصعب لم شمل الاجزاء معا مرة أخرى . وطبقا لما ذكره أحد موظفى بيجين ، كان ديان أحد الرجال القليلين الذين يستطيعون اقناع رئيس الوزراء بقوه الحجة بتغيير تفكيره ، الا أن وزير الخارجية فضل التسلل فى هذه المرة . وقال فانس « اننى أعلم أنه حصل من بيجين على بعض من حرية التصرف لكننى شعرت بأنه من المرجح كان يلح على التحرك على نطاق أوسع . واننى مقتنع بأن عليه أن يقنع بيجين بأفكاره بعد ذلك . وفيما يتعلق بقضية غزة اقترح ديان اقناع المصريين بعدم الاشارة فى هذه المرحلة الى مكتب الاتصال. وهم يستطيعون على الدوام اقتراح اجراء انتخابات مبكرة فى غزة أثناء مفاوضات الحكم الذاتى . وأكد أيضا على أنه بمجرد أن تبدأ اسرائيل فى الانسحاب من سيناء وتسود العلاقات الطبيعية سيصبح بمقدور كل مصرى السفر الى غزة بتأشيرة اسرائيلية . وقبل فانس ذلك بشرط أن تلتقى اسرائيل مع السادات فى منتصف الطريق بشأن مبيعات البترول . وكان المصريون يشعرون بحساسية تجاه مكافأة اسرائيل على سيناء ببيع بترولها بسعر منخفض وادرك ديان مشكلتهم . وبعد ذلك درس هو وفانس دلالات

الضمان الامريكى . وأصر ديان على فقرة فى معاهدة السلام تنص على أن اسرائيل من حقها شراء البترول مباشرة من مصر ، وخلاف ذلك تظل مصر تحترم المقاطعة العربية . وستقنع اسرائيل بحق شراء البترول المصرى باسعار السوق ، بالاضافة الى ضمان أمريكى مدته عشرين عاما للتعويض عن العجز اذا توقفت الامدادات . وبناء على اقتراح وزير الخارجية وجه كارتر دعوة اليه والى بيجين لتناول الافطار فى فندق الملك داود فى اليوم التالى. وتقررت الصفقة أثناء تناول عصير البرتقال وبدلا من المقامرة بازعاج بيجين ، ترك ديان لفانس ان يحتل مكان الصدارة فى تقديم افكارهما . وأعاد وزير الخارجية الى الاذهان ما يلى :

« لقد أخذنا على عاتقنا فى صباح ذلك اليوم بحث الموضوع كما لو كنا نمسك بزمام المبادرة ، وأعتقد أن هذه هى الطريقة التى كان يريدها موشى ديان . وفى تقديرى فانه من المرجح انه قدم ما توصلنا اليه الى بيجين باعتباره مبادرة امريكية الى حد كبير . وقد تركت له الامر ليقدمه الى بيجين بالطريقة التى يفضل تقديمه بها » .

واتت استراتيجية ديان بشأن المبيعات بثمارها . ففى حفل توديع الرئيس فى مطار بن جوريون تمتم بيجين الى كارتر قائلا : « لقد نجحتم . واجتمع الرئيسان الامريكى والمصرى فى مطار القاهرة ، ووافق السادات بالفعل على تبادل السفراء فى وقت مبكر ( وهى ايماءة للعلاقات الطبيعية ) ووافق على مد خط للانابيب من حقول البترول الى اسرائيل والكف عن الدعاية المناهضة لبيجين ( المناهضة للسامية فى أغلب الاحيان ) فى الصحف المصرية . ولم يشعر مستشارو السادات بالثقة تجاه الصفقة ، الا انه قطع عليهم الطريق كالمعتاد بقوله « ذلك مرض بالنسبة لى » . واتصل كارتر ببيجين تليفونيا وتم الاتفاق على ان يجتمع الزعماء الثلاثة معا من جديد حاملين معهم انباء طيبة لحضور حفل التوقيع على المعاهدة فى البيت الابيض يوم ٢٦ مارس . وفازت اسرائيل بأول معاهدة سلام لها ، وكان من الجائز الا يصل بيجين ابدا الى هذه النقطة بدون ترتيبات ديان ووايزمان وباراك ، الا انه كسب الثقة بالقيام بالمخاطرات السياسية وبتحديد التضحيات التى سيقدمها والتى لن يقدمها . وعلى الرغم من الصور الفوتوغرافية المبتسمة الا انه لم يكن سوى عدد يسير من الاصدقاء على الطريق . وكان تعليق كارتر على هذه المشاركة المثيرة للسخط هو « اننى لم أتمتع فى الغالب أبدا بمفاجأة سارة فى معاملاتى معه » .

وكان السادات اكثر سخاء بمجرد أن صدق بيجين باعادة العريش ، العاصمة المغبرة لسيناء ، الى مصر فى يوم ٢٥ ابريل . وطبقا لما ذكره

بطرس غالى نائب وزير خارجية مصر الدائم فان السادات حينذاك فقط بدا يثق فيه . وقدم بيجين ما التزم به . وتمت مكافآته بصورة مناسبة فى حملــــة انتخابات عام ١٩٨١ عندما قبل السادات دعوة لحضور اجتماع قمــة فى شرم الشيخ كان من شأنه ان يكون عملا استعراضيا صرفا . وقال غالى : كان السادات يؤيد اعادة انتخاب بيجين . وفى تقديره فان فوز بيجين سيكون افضل بالنسبة لمصر ، كانت أولويته هى الانسحاب من سيناء . وقد اعتقد انه بدأ العملية مع مستر بيجين ومستر بيجين قدم فى المرة الأولى وسيقدم فى المرة الثانية . وكان لطيفا مع بيجين ليضمن استكمال الانسحاب من سيناء .

وترك آخر جندى ومدنى اسرائيلى الارض المصرية يوم ٢٥ابريل عام١٩٨٢ اى بعد مرور ثلاثة أعوام على اعادة العريش . وفى ذلك الحين كان السادات قد اغتاله المتعصبون المسلمون وحل محله نائبه حسنى مبارك. اما مناحيم بيجين فكان لايزال رئيسا لوزراء اسرائيل، ومازال يحكم الفلسطينيين فى الضفة الغربية وقطاع غزة . واندثرت فى الرمال مفاوضات الحكم الذاتى . وكانت المصالحة الاسرائيلية المصرية اشبه ببرعم اوقف الصقيع نموه وظلت الحدود مفتوحة ، الا ان المرور كان فى اتجاه واحد ونادرا ماكان السائحون المصريون يزورون اسرائيل اما التجارة فكانت مجمدة ، وتلاشت العلاقات الثقافية . الا ان معاهــدة السلام اجتازت اختبار الحرب اللبنانية عام ١٩٨٢ . وبعد مذبحة مخيمى صابرا وشاتيلا ، استدعى حسنى مبارك الى الوطن سفيره فى اسرائيل لاجراء مشاورات غير محدودة . ومع ذلك ، لم يتم اغلاق السفارة والحدود ولم تصلصل مصر بالسلاح وظلت « اولوية الالتزامات » سارية المفعول . وفى شهر نوفمبر عام ١٩٧٧ كان الناس فى شوارع القدس يأملون فى شىء اكثر .

## الفصل الواحـــد والعشرون

### فـــرق تســـد

كان مناحم بيجين مخلوقا متقلب المزاج . وكانت الحكومة تتأرجح مثل البترول بين اليأس والرجاء ، وبين الشلل والنشاط المحموم طبقا لحالة رئيس الوزراء العقلية والجسدية ، ولقد شهدت السنتان الممتدتان بين معاهدة السلام مع مصر والانتخابات العامة فى ٣٠ يونيو عام ١٩٨١ هذا التذبذب فى أشد صوره . وظل بيجين الشخصية المسيطرة ولم تكن الحكومة لتستطيع أن تفعـــل شيئا بدونه . وكذلك فان الحكومة لم تكن تستطيع أن تفعل شيئا وهـــــــــو على راســـها . ولقـــد اســـتقال اشـــد الـــوزراء استقلالية فى الفكـــر وهما موشى ديان وعزرا وايزمان فى اكتوبر عام ١٩٧٩ وفى مايـــــو عـــام ١٩٨٠ على التوالى . فلم يعد بيجين فى حاجة لديان لخبرته أو لشهرته . فهو لم ينس خروج ديان على النظام اثناء مفاوضات السلام . وسرعان ما ادرك ديان انه لم يسمح له بعد ذلك بان يمارس دبلوماسيته الخاصة . ولقد هاج وايزمان وغضب وثار وماج وتزايد شقاؤه لان بيجين كان يعرض السلام للخطر بنظرته الصارمة لموضوع الحكم الذاتى الفلسطينى وكتب وزير الدفاع فى خطاب الاستقالة يقول : « بالنسبة لشعب اسرائيل كانت أيام مليئة بالثراء والامل فى فترة توليكم رئاسة الحكومة . ولقد امن الشعب بالحكم وامن بالسلام . ولم يكن الشعب هو الذى توقف عن الايمان بالسلام .

وفى نفس الوقت فان فشل سمحا ارليخ فى سياسته الاقتصادية القائمـــة على السوق الحرة ، قد أصبح فشلا يزداد وضـــوحا يوما بعد يوم . وحل بيجـــال هورفتز محل وزير المالية وهكذا انفجرت الاســـطورة القـــائلة بان رجـــال الاعمال الاحرار كانوا يعرفون كيف يرعون ويعتنون بالاقتصاد . وكانت لدى هورفتز الذى تحـــول بسرعة وثبات ناحيـــة اليمين بعـــد أن اختلف مع الحـــركة العمالية فى بداية عهـــد بن جوريون ، الشـــجاعة لان يفرض القيود الضرورية على الانفاق العام . وقد عرف باسم « ليس عندى » أو « لا أملك شيئا » . لكن جهوده لم تثر الا سلسلة من الازمات داخـــل الحكومة . وكانت تنقص هورفتز القـــدرة على اجبـــار زملائه فى الحـــكومة على الموافقة على أسلوبه . أما رئيس الوزراء فكان غير مبال . لقـــد كان شغل بيجين الشـــاغل هو النضـــال من أجل أرض اسرائيل » ومعركة من أجل الحفاظ على الوفاق بين الائتلاف وحزبه .

وفى النصف الثانى من عـــام ١٩٨٠ غرق بيجـــين فى واحـــدة من دوامات اليأس . وكان فى هذه المرحلة قد عانى من ثلاث أزمـــات قلبية ومن حـــالة

شلل خفيفة . وقد برزت اثار هذه الازمات . واخـذ الوزراء يشتكون من عجزه عن القيادة . ووجـده الزائـرون فاتر الشـعور غـير مبال ومنعـزلا وعاطفيا . وفى اغلب الاحيـان كان لا يعرف من هم هؤلاء الزوار ولا لمـاذا أتوا . وجـاء وفد من « رابطة الصحافة الاجنبية » يسجل دور بيجين بصفته قائما بأعمال وزير الدفاع بعد استقالة وايزمان ، ولكنه خرج من مكتبه فى حالة احباط واشفاق . وقد اقتنعوا تماما بأن بيجين كان يخبو نجمه بسرعة كبيرة . وقد أكد الشهود العسكريون ما أشيع فى الصحافة الاسرائيلية بأنه كان ينام اثنـاء مناقشاته معهم . والقول بأنه كان يعانى من الاثار الجانبيـة للادوية التى تعاطاها لمعالجة قلبه قول بعيد عن الدقة . لقد كان بيجين يتعاطى بانتظام علاجا مضادا لتجلط الدم . وعندما سأل أحـد مساعديه دكتور ميرفن جوتسمان طبيب رئيس الوزراء الخاص عن أثر هذا العـوج اجابه الطبيب بأن هـذه الادوية لا تؤثر فى قدرة بيجين العقلية . لقـد كان متعبا بسبب مرضـه واكثر ما يمكن أن تفعله هذه الادوية هو أن تصيبه بالنعاس . وقد نصـحه الاطباء بان يقصر عمله اليومى على أربع ساعات فقط . وقال أحـد رجـال مكتب بيجين ان رئيس الوزراء قد استمر فى تسيير الامـور الهامة للدولة وهـو على فراشـه فى المستشفى بعد اصابته بأزمة قلبية .

« انه أبدا ما بلغ من العجز الى حد الاستسلام . وفى احـدى المـرات وكان فى المستشفى بعـد اصابته بسكتة خفيفة ، أخبرنا الاطبـاء انـه ليس من المحتمل استعادة قوة ابصاره فى عينـه اليسرى . ولكنه ظـل يملى المذكرات والخطابات . وبعد شهرين ، وفجاة وهو فى مكتبه برئاسـة الوزراء استعاد بصره قوته السابقة وقال : « اننى اسـتطيع أن أرى ـــ بوضـوح تـام » . ولم يكن هنك ما يـدل على أنه كان واقعـا تحت تأثير الادويـة والعقاقير . انه رجـل يخضع لاحواله المزاجية والتى تسـير جنبا الى جنب مع كيانه العاطفى . اننى لم أره قط وهـو اثنـاء عمله اليـومى خاضـعا لنظام أدوية مكثف وصارم . واننى لم أره قط ينظر الى ساعة ليتناول جـرعة دواء كل ساعتين » .

وفى اثناء احد اجتماعات مجلس الوزراء وعندما غرق فى حالة من حالات الوسوسة اقر وزير الداخلية يوسف بورج ورقة لاحـد زملائه جـاء فيهـا : « اذا كان هذا ما تفعله هذه الحبـوب فاننى اريد مثلهـا لى » . وفى مناسبة أخرى ، وعندما كان بيجين فى اسـوأ حالاته دخـل الى قاعـة الكنيست واتجـه فورا الى مقعد زعيم المعارضة والذى ظـل يشغله حتى عام ١٩٧٧ . وجـاء احد رجال الكنيست وأوضح له فى لطف الخطـأ الذى وقع فيه وقـاده الى مقعده الحقيقى كرئيس لمجلس الوزراء .

كانت حكومة مناحم بيجين هى الاولى فى التاريخ البرلمـانى الاسرائيلى التى تواجـه فيه اجراء انتخـابات مبكرة وباختيارها . وقد اتخـذ هـذا

القرار فى يناير عام ١٩٨١ وذلك بعد ان اعترف هورفنز بالهزيمة فى محاولته خفض ميزانية التعليم ونقل مجموعة رأى التى يراسها وتتكون من ثلاثة رجال الى جانب المعارضة . وكانت أغلبية الحكومة قد انخفضت الى ثلاث أصوات فى تصويت الثقة قبل ذلك التاريخ بشهرين فقط . وعندئذ فضل بيجين ان يرجع الى الشعب بدلا من أن يتشبث بالبقاء تحت رحمة الجماعات المنشقة والانتهازيين . وبالرغم من احتجاجات المعارضة فانه حدد موعد الانتخابات يوم ٣٠ يونيو وخرج رئيس الوزراء من اجتماع خاص لمجلس الوزراء وهو يبدو أكثر اشراقا ومرحا من اى وقت منذ عدة اشهر . ولكن احتمالات تشكيل بيجين لحكومة جديدة بدت قاتمة وغير محتملة ووضعت قياسات الرأى العام حزب العمل فى مركز متقدم كثيرا حتى ان مستر شيمون بيريز ظهر وكأنه سوف يكون بعد نهاية الانتخابات اول زعيم اسرائيلى يحقق أغلبية ساحقة . لقد خسر بيجين وزيرين للمالية فى غضون ثلاثة عشر شهرا . كان بيجين فى سنة ١٩٧٦ قد هاجم حكومة اسحق رابين المترنحة لانها تركت التضخم يصل الى ٣٥ ٪ ووعد بان يخفض هذه النسبة الى النصف .

وفى عام ١٩٨٠ ارتفعت أسعار السلع الاستهلاكية بمعدل ١٣٢٫٩ ٪ واخذت الفجوة بين الاغنياء والفقراء فى الاتساع واشارت الدراسات الى ان ما لا يزيد عن ٣٠ ٪ من اليهود الشرقيين الذين أدلوا بأصواتهم فى صالح بيجين سنة ١٩٧٧ يزمعون تأييده هذه المرة . أما المنشقون عليه فانهم لم يكونوا راضين عن اداء حكومته فى الناحية الاقتصادية والاجتماعية بالرغم من انهم كانوا لا يزالون يؤيدون سياسته الامنية وسياسته الخارجية وسياسته ازاء المستوطنات . والشىء الذى جذب قليلا من الانتباه فى يناير هو أن ٣٧٪ من مجموع الناخبين لم يكونوا قد قرروا بعد أى المرشحين ينتخب . وأوضح قياس للرأى العام نشرته صحيفة ها ارتز اليومية انه بالرغم من ان ٥٥ ٪ يريدون تغييرا فوريا للحكومة ، الا أن ٣٩٫٧ ٪ من الناخبين لم يكونوا يعتقدون ان حزب العمل فى امكانه أن يكون أحسن حالا فى المجال الاقتصادى . لقد كان الاسرائيليون قد تحرروا من سحر بيجين ولكنهم لم يتكتلوا وراء بيريز . لقد كان امام ليكود ما يحاربون من أجله وأمامهم متسع من الوقت يبلغ ستة اشهر .

ان احياء ليكود لم يضع أساسه بيجين إنما الذى وضعه خليفة هورفنز وهو يورام اريدور وهو من جيل سابق سنة ١٩٤٨ . وكان اريدور أول وزير مالية اسرائيلى يحمل درجة علمية فى الاقتصاد . ولكن هذا لم يمنعه من أن يقدم برنامجا انتخابيا دفع بالتضخم الى أعلى أكثر من ذى قبل ويصل بميزان المدفوعات الى الخط الاحمر . ولا شك ان أساتذته قد

علموه أنه لا يمكن علاج التضخم عن طريق تشجيع المستهلكين بالاندفاع نحو شراء السلع الكمالية . ولكنه كان سيلسيا يدرك أن هذا هو السبيل نحو كسب الاصوات . وأدت ـ التخفيضات فى الضرائب الى خفض سعر التليفزيون الملون بنسبة تتراوح ما بين ١٠ و ١٥ فى المائة وخفض سعر السيارات الجديدة بنسبة تتراوح ما بين ١٠ و ١٧ فى المائة . وخفض الاسعار بنفس النسبة المئوية على الادوات والمعدات المنزلية والاثاث . وأعلن وزير المالية أن ضريبة الشراء المفروضة على النبيذ الحلو سوف تخفض الى النصف فى أول يوليو . وهو اليوم السابق للانتخابات . وفى خلال شهر أعلنت الغرف التجارية أن الاسرائيليين قد تقدموا بطلبات شراء ٨٠٠٠ سيارة جديدة و ٦٠،٠٠٠ جهاز تليفزيون .. وجميع هذه السلع مستوردة من الخارج . واستأجر تجار الجملة طائرات الجامبو لمواجهة هذه الطلبات . ولقد ارتفعت مبيعات لسيارات وحدها بنسبة ٤٠٠ فى المائة . وكتب ماتى جولان فى صحيفة ها أرتز يقول ان سياسة اريدور قد نجحت :

« لقد بدأ الناس يسألون انفسهم هل سيدفعون غاليا بعد الانتخابات بسبب سياسة اريدور الاقتصادية الانتخابية كما يقول لهم خبراء الاقتصاد وكانوا ينصتون لما يقوله هؤلاء الخبراء ويهزون رءوسهم فى شك . فالاسرائيلى العادى لا يفهم كثيراً فى شئون الاقتصاد وهو بالتأكيد لا يفهم السياسات الاقتصادية طويلة الاجل . واليوم تنخفض الاسعار وهذا هو مايهمه . وحزب العمل لم يكن يعرف كيف يتصرف . فكيف له أن يقف ضد خفض الاسعار ولم يكن يعرف كيف يقف فى وجه هذه السياسة الاقتصادية غير المسئولة وغير الملجمة والتى وضعت من أجل الانتخابات » .

وسمع أحد المشترين فى القدس وهو يقول : « ان كل فرد يعلم اننا سوف ندفع الثمن فى نهاية الامر ولكن رغم ذلك فاننا نشترى . وربما لن تكون هناك فرصة كهذه الا فى الانتخابات القادمة . وبدت سياسة اريدور هذه تنعكس على قياسات الرأى العام . وفى منتصف شهر مارس بدأ حزب ليكود يستعيد الاصوات التى كان قد فقدها بينما كان حزب العمل يناضل من أجل الاحتفاظ بمواقفه . ولكن لا زالت الهوة بين حزب العمل وحزب ليكود واسعة، الا أن خطا جديدا قد بدأ يظهر . وبدأ الناخبون الشرقيون فى حسم موقفهم . ولقد أعطاهم اريدور الفرصة للعودة الى حظيرة ليكود . ولما تردد الاستراتيجيون فى حزب العمل فى الظهور فانهم بذلك قد اتاحوا الفرصة للحكومة لتأخذ المبادرة فى يدها .

وعند هذه النقطة من الحملة الانتخابية برز بيجين الى الوجود مرة أخرى كأقوى ما يكون منذ عودة لازاروس . ففى مقابلة اذاعية بمناسبة ذكرى

الثالث والثلاثين لمولد اسرائيل تفاخر بيجين بانه يشعر أنه أفضل من أى وقت مضى خلال السنوات الاربع الماضية ومنذ أن تولى رياسة الحكومة وقال معللا ذلك « لاننى فى قلب المعركة الآن » . كان حزب ليكود قد احــــرز النصر فى انتخابات سنة ١٩٧٧ معتمدا على اسم بيجين ولكن بدون ظهور الرجل نفسه ذلك لانه فى الشهرين الاخيرين من انتخابات عام ١٩٨١ حارب الحزب معتمدا على اسم بيجين وبشروط بيجين . ولجأ بيجين الى منبر الخطابة للمرشحين فى الانتخابات حيث أخذ يطعن أعداءه القدامى الواحد تلو الآخر بدءا بالحركة العمالية التى عاملته هو ورفاقه بالاحتقار لقرابة تســــعة وعشرين عاما والالمان الذين قتلوا ستة ملايين يهودى والشـــيوعيين الذين بعثوا به الى معسكرات الاعتقال ( الجولاج ) والبريطانيين الذين علقوا مقاتلى جماعته فى المشانق . وكان رد فعل دائرته الانتخابية فى الاحياء الفقيرة فى المدن وفى المدن النامية المبعثرة مشوبا بالعاطفة وعنيفا فى معظم الاحيان . لقد كان بيجين ملكا لاسرائيل والخروج عليه ضرب من الخيانة . وكتب أحد محررى الصحف فى اسرائيل يقول : « يمكنك ان تقول لى أنك لن تشترى سيارة مستعملة من بيريز أما أنا فانى لن استأجر بيجين ليلاعب طفلى لانه سوف يخنقه » .

وكان أول عمل من أعمال التهديد وقع فى احتفال للجالية اليهــــودية المغربية فى حديقة فى القدس فى نهاية عيد الفصح لقد جاء بيريز لكى يقـــدم تحيات حزب العمل للجالية اليهودية القادمة من شمال افريقيا لكن الشـــبان أخذوا يهزأون من ذكر اسمه والقوا عليه البرتقال والطماطم بمجرد أن صعد الى منبر الخطابة . واجبر على ترك المكان قبل أن ينطق بكلمة واحـــدة . وانتشر العنف فى طول البلاد بينما تجاهل بيجين جميع الدعوات التى وجهت اليه ليكبح جماح أتباعه . واشعلت خطبه النار وزادت من تأججهــا وفى اجتماع شعبى لحزب العمل فى بتاح تكفا فى منتصف شهر يونيو أخذ ما يقرب من ٢٠٠ شخص من اتباع ليكود يصيحون فى وجه بيريز قائلين « بيجين ، بيجين ، ملك اسرائيل » . وأخذوا يدحرجون البراميل المملوءة بالنفـــايات والمشتعلة ويدفعون بها الى وسط الحشد البالغ عشرة آلاف ، واخـــذوا يحطمون النوافذ فى المقر المحلى لحزب العمل . وأصيب ثمانية عشر شخصا والقى القبض على ٢٦ شخصا . وفى مواجهة مماثلة وقعت فى القـــدس تم تهديد أحد مندوبى الصحف الاسرائيلية اذا ما ذكر اسم زعيم الجماعة التى رفضت السماح لبيريز بالحديث . واصبح العنف والكراهية هما المحـــور الرئيسى فى الحملة الانتخابية . واستغل حزب العمل صورة لاحد مؤيــــدى حزب ليكود وهو يلوح بمطواة فى اجتماع حضره بيجين . واعادوا طبع صور الهجوم الذى وقع عام ١٩٥٢ على الكنيست . لقد قسم بيجين ، اليهودى البولندى ، البلاد الى شرق وغرب ولم تكن قد انقسمت كذلك من قبـــل . وقويت الكراهية والاحقاد على الجانبين . وبالنسبة لليهود الغربيين كان

اليهود الشرقيون يشكلون تهديدا بدائيا للديمقراطية الاسرائيلية . وبالنسبة لليهود الشرقيين فان اليهود الغربيين متغطرسين ادعياء يخشـــون فقــدان امتيازاتهم ، وهم أوربيون غرباء فى الشرق الاوسط . لقد كان صراعا بين الثقافات السياسية المختلفة كما هو صراع بين هذه الاصـــــول العرقية والعنصرية المختلفة . ولقد اتهم شلومو هيلل ، وهو زعيم عمالى ولد فى العراق ، رئيس الوزراء بأنه يدفع البلاد نحو الفاشية لقد كان هناك جو من التحفــز الاجتماعى الاشتراكى. وقد علمتنا التجارب بأن هذين العنصرين اذا ما امتزجا أديا الى الفاشية . ولقد كان بيجين يناشد القطاع الادنى من الجماهير

وبنفس هذه النشوة المتصاعدة دفع رئيس الوزراء بخطبة اسرائيل الى حافة الحرب مع سوريا وبعث بقواته الجوية لقصف المفاعل النـــــووى العراقى . وانتشى بهذين الحدثين كبرهان على انه هو الوحيد الذى يعرف كيف يتعامل مع العرب . وفى أبريل شنت ميلشيا الكتائب اللبنانية والتى دربتها اسرائيل ، هجوما فى شرق لبنان مهددة المواقع السورية بالقرب من مدينـــــة زحلة الاستراتيجية . وكان رد فعل السوريين القصف المركز وأعلن بيجين ان اسرائيل لن تقف مكتوفة اليدين فى وجه هذه الافعال الاجرامية من الدولة المجاورة لبنان . وضربت قواته الجوية قواعد الفدائيين الفلسطينيين فى جنوب لبنان . وفى ٢٨ أبريل أسقط طائرتين هليكوبتر سوريتين وقد وصفت هاتان الطائرتان بأنهما من طائرات الهليكوبتر المهاجمة وان كان بيجين قد اعترف بعد ذلك بأسبوعين بأنهما كانتا تنقلان قوات واسلحة . وبرر التدخـــــــل الاسرائيلى بأنه نتاج التجارب التاريخية واثر من آثار اليهودية .

ولقد سأل السفير الامريكى صموئيل لويس ما اذا كان قد قرأ كتـــــاب آرثر مورس بعنوان « بينما مات ستة ملايين » والذى سجل عدم اكتــراث العالم الحر لعملية افناء يهود أوروبا وأخبر رئيس الوزراء لجنة الشـــئون الخارجية والدفاع فى الكنيست بأنه قرأ هذا الكتاب ست مرات وقال :

« فى كل مرة قرأت فيها هذا الكتاب لم أكن أخجل من انسياب الدموع من عينى عندما كنت اتخيل كيف أهمل شأن شعبنا اليهودى وترك وحده . لقد قتلهم الالمان لكن العالم تركنا نلقى مصيرنا . وقلت للويس » أريد أن أقول لك أننا دولة يهودية ولنا تجاربنا الخاصة بنا ، واننا لن نسمح تحت اى ظـــرف من الظروف ، للسوريين محاولة تحويل المسيحيين فى لبنان الى ما كان عليه اليهود فى أوروبا فى الاربعينات . ان السوريين مع الارهابيين يعاملون المدنيين تماما كما كان يفعل النازيون . انهم لا يهتمون اطلاقا بالرجال أو النســـاء او الاطفال » .

وعلق اثنان من سياسى حزب العمل ، والاثنان كانا رؤساء اركان سابقين فى الجيش،وهما اسحاق رابين وحاييم بارليف قائلين فى تعجب ان مافعله السوريون لايشبه فى شىء النازية . ولم يكن هذا القياس او التمثيل ناجحا . واصر بيجين على انه بالرغم من أن السوريين لم يقيموا غرف الغـــاز للمسيحيين اللبنانيين الا ان دباباتهم ومدفعيتهم تقوم بنفس العمل . وكان مناسبا لاهداف بيجين أن ينسى ويتجاهل ان اسرائيل هى التى سلحت الكتائبيين وانهم هم الذين تسببـــوا فى هذا القصف . وكان يتكلم وكأن الحرب الاهلية اللبنانية لم تقع ابدا . ورد السوريون على اسقاط طائراتهم الهليكوبتر بان دفعوا بصواريخ سام ــ ٦ المتحركة الى وادى البقاع . وكانت هذه هى أول مرة يضعون فيها هذه الصواريخ فى الاراضى اللبنانية وطالب بيجين بسحب هذه الصواريخ قائلا انها تهدد حرية عمليات القوات الجويـــة الاسرائيلية فوق لبنان . ومما اثار قلق العســـكريين المحترفين انزلاق لسان بيجين فقد اعلن وسط حماس الجماهير فى اجتماع ليكود انه مالم يعمل السوريون على ازالة هذه الصواريخ فان اسرائيل سوف تبعث بقواتها الجوية لتدميرها . واصاب المسئولين عن الامن الذهول . وكتب هيرشى جودمان المراسل العسكرى لصحيفة جيروسالم بوست يقول :

« لماذا اخطر بيجين السوريين بان رد فعل اسرائيل سيكون عن طريق الجو ؟ لقد كان السوريون قد أكملوا لتوهم نشر بطارية مسلحة الى جـــانب صواريخهم على الحدود السورية اللبنانية ــ ذلك لانهم لم يكونوا يعرفون ما اذا كان الهجوم المحتمل سيأتى عن طريق البر او الجو او عن طريق الاثنين معا »

وفى اليوم التالى ضاعف بيجين الاساءة عن طريق الكشف فى الكنيست عن أن الاوامر قد صدرت الى القوات الجوية بان تقتلع بطاريات صواريخ سام ٦ فى ٣٠ ابريل لكن هذه المهمة قد الغيت بسبب السحب الكثيفة . لقد كان بيجين رئيس للوزارة وفى نفس الوقت قائما باعمال وزير الدفاع فان معلوماته كانت دقيقة وايضا مدمرة . وقال رئيس سابق لمخابرات القوات الجوية وهـــو العميـــ ياشياهو باركت فى مقابلة تليفزيونية انه خلال خدمته فى الجيش لمدة خمسة وعشرين عاما لايذكر أن اسرار العمليات قد نشرت بهذه الصورة . وان اى فرد فى الجيش لو فعل ما فعله بيجين لوجهت اليه تهمـــة الاخلال الخطير بالأمن . ونقل عن ضابط آخر قوله : «لقد قدم للعدو وعلى طبق من ذهب ماكان سوف ينفق على الحصول عليه سنوات ملايين الجنيهات وحتى لو فعل ذلك كأنه لن يكون متاكدا من صحة ما حصل عليه من معلومات . والخطأ الذى ارتكبه بيجين انه بتحليله للطقس فى اليوم الذى كان مفروضا فيه ان تدمر القوات الجوية الاسرائيلية الصواريخ السورية ، مكن السوريين من معرفة الظروف الجوية التى فى ظلها تستطيع القوات الجوية الاسرائيلية ان تعمل ومتى لاتستطيع ذلك . وبذلك تم

الكشف عن حدود عمل الطائرات الاسرائيلية وكذلك عن عشرات من حالات اخرى من التفاصيل التى يمكن استنتاجها من هذه المعلومة . ومثل هذه المادة كانت تراقب مراقبة دقيقة فى الصحافة الاسرائيلية . ولم يكن رد الفعل لزلة بيجين وحماقته مجرد نشوب الجدل السياسى حولها ، بل ان اداء القوات الجوية ضد السوريين بعد ذلك بعام يبين ان الضرر قد وقع بصورة سريعة جدا.

وبعد الساعة الثالثة مباشرة من عصر يوم احد الموافق السابع من يونيو انطلقت مجموعة من ست عشرة طائرة من الطائرات الحربية الاسرائيلية المتقدمة فى طيران منخفض وسريع من قاعدة عصيون بالقرب من ايلات ، وقصفت المفاعل النووى العراقى خارج مدينة بغداد وعلى بعد ستمائة ميل وعادت الى قوعداها سالمة دون اية خسائر وكانت هذه الغارة واحدة من الغارات الجوية الدقيقة التخطيط والتنفيذ والتى اشتهر بها الاسرائيليون منذ حرب ١٩٦٧ وعملية عنتيبى وهكذا تراجعت فرص العراق لبناء قنبلة ذرية عربية بمساعدة فرنسا وايطاليا الى الوراء عدة سنوات . وقد خططت هذه الغارة على عجل لتكون انجازا انتخابيا اخيرا . وكانت حكومة بيجين قد اتخذت هذا القرار من حيث المبدأ فى اكتوبر الماضى واختير بعض من افضل الطيارين الاسرائيليين للتدريب منذ ذلك التاريخ . وقد تم اختيار الطائرات وادخلت التعديلات على التكتيك الذى سوف تتبعه هذه الطائرات بصورة تقلل من مخاطر اكتشافها واعتراضها اثناء عبور طائرات اف ــ ١٦ المقاتلة وطائرات اف ــ ١٥ الصحراء العربية وكانت طائرات اف ١٦ المقاتلة متعددة الادوار تحدد الهدف وتصيبه بقنابل زنة ٢٠٠٠ رطل بينما كانت طائرات اف ــ ١٥ المقاتلة المتقدمة تقدم مظلة واقية لحماية هذه الطائرات . واعلن بيجين عن هذه العملية بعد يوم واحد من وقوعها . وكان يوم احتفال الحصاد اليهودى المسمى « شافوت » تعد ان اتهم الاردنيون الطائرات الاسرائيلية بمساعدة ايران فى حربها ضد العراق حليف الاردن . وبالرغم من انه لم يكن هنك اى ذكر للمفاعل الا ان بيجين اتخذ من هذا ذريعة كافية للاعلان عن قصة تدمير المفاعل العراقى وقد تكون هناك ميزات دولية فى اخفاء اسرائيل تورطها فى هذه العملية لكن بيجين كان دائما يميل الى العلانية . وكان توقيت العملية متأثرا بقرب الانتخابات .

وقد تم اخطار الامريكيين والاصدقاء الذين تساءلوا عن هذه العملية ان بيجين قد نفذها فى يونيو لانه لم يكن متأكدا من الفوز فى الانتخابات وكان لايثق فى حلفائه من حزب العمل ان يقوموا بتنفيذها ان هم فازوا فى الانتخابات وكان هذا احد هذه الاعتبارات . كذلك فان ما اثار قلق رئيس الوزراء هو تهديدات المفاعل العراقى . فلم يكن يراود الاسرائيليون اى شك فى ان الرئيس صدام حسين يزمع صنع قنبلة ذرية. ولكن الشهود المقربين من بيجين قالوا كان يريد عملية كهذه لاغراض انتخابية . وكانت الاغلبية من المستشارين الخبراء يعتقدون ان

هذا المفاعل لن يكون تهديدا حقيقيا قبل مرور ثلاث سنوات ولكن الاقلية من هؤلاء الخبراء ومستشارى الحكومة كانت توافق على ان هذا المفاعل سوف يكون كذلك فى يوليو عام ١٩٨١ . اما الرأى السائد بين رجال المخابرات فى واشنطن فكان يرى ان ذلك سوف يحدث بعد عام واحد . وكان بيجين مقتنعا بان قصف المفاعل بعد ان يشكل تهديدا حقيقيا سوف يترتب عليه الالاف من الضحايا نتيجة للاشعاع فى بغداد .. ولم يكن مستعدا لتحمل مسئولية كهذه . وعلى اية حال فان كلمة واحدة من خبير اسرائيلى يقول فيها ان تهديد المفاعل قد يبدأ بعد شهر واحد كافية لان يتخذ رئيس الوزراء قرارا بقصفه .

وقال له المخططون العسكريون أن مخاطر الفشل ضئيلة جدا . وعلى أسوأ الظروف فقد تضطر هذه الطائرات الى العودة أو أن تصاب واحدة أو اثنتان منها وهى فى طريق عودتها أو من الصواريخ المنصوبة فى بغداد وكانت القوات الجوية واثقة من ان فى استطاعتها حل مشكلة المدى ( وهى مشكلة الوصول الى بغداد والعودة على ارتفاع منخفض الحاجة الى اعادة تزويدها بالوقود ) . واذا ما كان هؤلاء المخططون على صواب فعندئذ تصبح مخاطر فشل هذه العملية على الانتخابات غير ملموسة . وكذلك استبعدت مخاوف وشكوك مدير المخابرات العسكرية ، جنرال ييهوشوا ساجوى ، من ان تؤدى هذه العملية الى تعميق الفجـــوة والازمة بين اسرائيل والولايات المتحدة . وكذلك لم يأخذ برأيه القائل بأن العراق فى حاجة الى خمس سنوات قبل ان يستطيع انتاج قنبلة نووية ، وعندئذ سيكون امام اسرائيل متسع من الوقت لمحاولة الوسائل غير العســـــكرية . وكان جنرال ساجوى يلقى تأييدا لرأيه هـذا من الأغلبية فى القيادة العسكرية ولكن ثلاثة من مؤيدى التنفيذ المبكر للعملية كانت لهم الغلبة وهم مناحم بيجين ، ووزير الزراعة اريل شارون . ورئيس الاركان المعروف بقوة شكيمته جنرال رافائيل ايتان . ولكى يحيد اثر التحفظـــات السياسية داخل الحكومة فان بيجين حول اتخاذ قرار بالنسبة للتوقيت الى لجنة فرعية ثلاثية مكونة منه ومن شارون ومن وزير الخارجية اسحق شامير وثلاثتهم من الصقور المتشددين .

وما ان اخبروه بما قاله الأردنيون أصدر بيجين تعليماته الى المتحدث الرسمى الناطق باسمه أورى يورات بأن يعلن عن نجاح العملية الاسرائيلية ، وكان يورات جديدا فى هذه الوظيفة حتى ان المحـــــرر المسئول فى الاذاعة الاسرائيلية لم يتعرف على صوته . ولذلك تردد فى اذاعة القصة حتى قام رئيس قسم الاخبار باذاعة اسرائيل ايمانوئيل هالبرن وهو قريب لبيجين بالتأكد من القصة من رئيس الوزراء وانها ليست خدعة . واذيعت القصة كنشرة اخبارية خاصة فى الساعة الثالثة والنصف من بعد الظهر .

وفى مؤتمر صحفى فى اليوم التالى استبعد بيجين الشجب العالمى للغارة مصرا على ان اسرائيل قد تصرفت من منطلق الدفاع القومى عن النفس واتهم الرئيس صدام حسين بالتآمر لتركيع اسرائيل ولتدمير وجودنا ومستقبل وطننا . وزعم انه باستطاعة العراق ان يدمر تل أبيب الكبرى ومركز الصناعة الاسرائيلية والحياة الزراعية والثقافية والتجارية بثلاث قنابل فقط مما القيت على هيروشيما فى سنة ١٩٤٥ . وقال ان ما يقرب من ستمائة ألف ضحية سوف تقع فأين هو هذا البلد الذى يمكن ان يحتمل مثل هذا الخطر ؟ انه لن تكون هناك اية مذبحة أخرى فى تاريخ الشعب اليهودى .. انها لن تقع قط .. اننا سوف ندافع عن شعبنا ضد أى عدو . ان كابوس آرثر مورس لن يتكرر ثانية . لم يكن بيجين دائما هكذا مع الارقام التى يدلى بها . ولقد تقابل مع مراسل لوكالة رويتر فى حفل فى السفارة البريطانية واخبره بأن القنابل الاسرائيلية قد دمرت معملا سريا على بعد أربعين مترا تحت سطح الأرض . وعندما ظهرت الدهشة على الوجوه كرر بيجين هذا الزعم ، وعندما سئل لماذا لم يكشف عن ذلك من قبل اجاب : « ولماذا اعطيكم كل شىء مرة واحدة ؟ وشرح المتحدث باسم رئيس الوزراء أورى بورات ان العراقيين كانوا يفعلون الاشياء التى لا يريدون اكتشافها فى حجرة تحت الأرض . وفى اليوم التالى اتصل بيجين هاتفيا بمراسل رويتر باتريك مس واعتذر له عن تضليله وقال له انه قد علم الآن ان المعمل كان يقع على بعد اربعة أمتار تحت سطح الارض . وثمة مواقف أخرى حرجة . فقد ناشد يتزاك هوفى رئيس المخابرات العامة ( الموساد ) الساسة الاسرائيليين علنا بألا يفشوا اسرار اتصالات اسرائيل بأجهزة المخابرات الأجنبية ويكشفوا عن معلومات سرية أمكن الحصول عليها منها . ولم يكن فى حاجة الى تحديد اسماء هؤلاء الساسة . كما أخطأ وزير الخارجية فى الاستشهاد بأقوال صدام حسين فى بيان وزع على الصحافة والبعثات الاسرائيلية بالخارج . ولكن لم يكن هناك ادنى شك فى أن الغارة على المفاعل الذرى قد رفعت من صورة بيجين كزعيم يستطيع فى ان يتخذ القرارات الشجاعة وتنفيذها على الفور . وكان الاسرائيليون يشاركونه الرأى فى ان تهديد المفاعل الذرى قد تمت ازالته وبقى حزب العمل فى شجار وجدل حول التواريخ التى يمكن ان يصبح فيها هذا المفاعل تهديدا واقعا ، وهذا الجدل لم يكن يعنى شيئا بالنسبة للناخبين .

وفى قياس للرأى العام فى أواخر مايو وقبل الغارة على المفاعل بأسبوعين استطاع حزب ليكود ان يتجاوز حزب العمل . واخذ التأييد للحكومة يتزايد فى السياسة الداخلية والخارجية والامن . وكان التأييد والتعاطف مع ايريل شارون فى تزايد بالنسبة لحملته لاقامة المستوطنات فى الضفة الغربية والتى كان التليفزيون التجارى يذيعها وفى الجولان التى تقوم بها القوافل فى الأراضى ( المحتلة ) والتى يديرها الوزير نفسه وتحت عنوان : « اننا على الخريطة » وزادت عملية بغداد من تقدم حزب ليكود لكن حزب العمل تراجع فى الأيام

الأخيرة القليلة من الحملة الانتخـابية . وركزت المعارضـة على العنف فى الانتخابات وهذا دفع الكثيرين من الناخبين الذين يقفون فى منتصف الطريق الى اعادة تقييم ما يؤمنون به من اسبقيات . فادا ماكان هدفهم الرئيسى هو اخراج حزب ليكود فانهم لن يستطيعوا تحمل التصويت لصالح احد الاحزاب الصغيرة من اليسار أو الوسط . واستطاع بيريز ان يرتفع بموقعه نتيجـة لادائه الطيب فى مناقشة تليفزيونية مع بيجين وعن طريق ضم منافسه اسحق رابين الى فريق رئاسة الحزب . وكانت المحصلة هى حدوث سباق متقارب بين الحزبين الكبيرين لم يحدث مثله فى تاريخ اسرائيل . وفى لحظة مبكرة عندما كانت نتائج الانتخابات تدخل الى كمبيوتر التليفزيون ظهر بيريز وكأنه هو الفائز . وحصل حزب ليكود على ٤٨ مقعـدا مقابل ٤٧ لحزب العمـل . وكان فارق الاصوات هو ۰۰۰ر۱۰ صوت فى انتخابات ادلى فيها ما يقرب من مليونين بأصواتهم . وكان الفارق العرقى والعنصرى أكثر وضوحا عن سنة ۱۹۷۷ . وقال محلل الانتخابات هانوش سميث :

« لقد حقق تحالف العمل مكاسب كبيرة فى جميع المدن التى بها أغلبية من أصل اوروبى . وعلى عكس ذلك فان أصوات حزب ليكود ظلت كما هى دون تغيير . وكان نمط التغييرات فى المكاسب الكبيرة التى حققها حزب ليكود فى المدن التى تسكنها أغلبية آسيوية — افريقية . وهذا يدل على ان زيادة مقاعد حزب ليكود من ٤٥ الى ٤٨ ترجع الى كسب جديد فى أصوات الناخبين من الآسيويين والأفريقيين وخاصة فى المدن النامية » .

وكان قيام تآلف هذه المرة أكثر صعوبة مما كان عليه عام ۱۹۷۷ لـكن بيجين كان مستعدا مرة أخـرى لأن يدفع الثمن فى صورة حـزب اجودات اسرائيل الأرثوذكسى المتطرف والحزب القومى الدينى وحزب شمال افريقيا الجديد المسمى « تامى » وأصبح أكثر سهولة على طلبة مدارس الييشـيفا ( مدارس التلمود ) والمعلمين فى هذه المدارس تجنب الالتحـاق بالجيش أو فى الاحتياطى . واجبرت شركة الطيران « العال » على ان توقف طيرانه فى أيام السبت . وبالنسبة لبيجين فان تأييد الاحزاب الدينية له يستحق كل « شاقل » ( العملة اليهودية ) ولأول مرة قد فاز فى الانتخابات عن طريق غريزة الجماهير وعن طريق مهارته القديمة فى الحملات الانتخابية وبقى وكلاء الاعلانات فى اماكنهم . لقد حقق المستحيل ولم يفته النصر .

## الفصـــل الثانى والعشرون

## خيـــار الحـــرب

فى الساعة الحادية عشرة من صباح يوم الاحـد الموافق الســادس من يونيــو عام ١٩٨٢ شنت اسرائيل هجوما شاملا برا وبحــرا وجــوا على معاقل الفلسطينيين فى جنوب لبنان من البحر الابيض المتوسط حتى سفوح جبـل الشيخ ...

وفى خلال ساعات انتقلت أخبار القتال من الميناءين القـــديمين صيدا وصــور وما ان حل صباح اليوم التالى حتى رفرفت نجمة داوود على قلعة بيفورت ، وهى قلعة للصليبيين اقاموها فوق مدخل نهر الليطانى ، والتى منها كان الفدائيون التابعون لياسر عرفات يلقون بظلهم على لسان الجليل وبذلك كانوا يعيدون المحاولات السابقة لاقتلاعهم من هذا المعقل .

وفى خلال اسبوع واحد كانت الدبابات الاسرائيلية عند أبواب بيروت . وهكذا تصاعدت هذه الغزوة الانتقامية الى حرب وصفها بيجين بانها « حرب الخيــار » ولاول مرة لم يحــاول زعماء اسرائيل الاختفاء وراء شعار « ليس لدينـــا الخيــار » .

لقد خططوا وانتظروا واختاروا الفرصة عندما لاحت لهم ولم تكن هـــذه حرب فتح واستيلاء على الاراضى كمطمع نهائى بـــل كانت حربا جلبت على رئيس الوزراء أشـــد العقاب .

لقد كانت المدرعات الاسرائيلية قد عبرت الحدود فى غضب قبـــل ذلك بأربع سنوات كانتقام لمذبحة ذهب ضحيتها اثنـــان وثلاثون مدنيا فى عمليـــة اختطاف قافلة للسائحين على الطريق الساحلى بين تل أبيب وحيفا .

وكانت « عملية الليطانى لعام ١٩٧٨ » عملية تمت على عجل وفى غير نظـــام فى معظم الاحـــوال اكتسحت قواتها جنوب لبنان وقامت بتطهير حزام ملتو ضيق تم فتح هذا الحزام لصديق اسرائيل الرائد سعد حـــداد . وحتى ذلك الوقت كان الفدائيون ــ الفلسطينيون على مرمى البصر من القـــــرى الاسرائيلية ولذلك فانهم قد جعلوا الحيـــاة غير محتملة بالنســـبة لجيرانهم من المسيحيين والشيعة المسلمين اللبنانيين .

هذا الاقتحام الاول قد تمخض عن قدر من السلام . وكان على المتسللين أن يتحدوا قوات الامم المتحدة المعسكرة فى المنطقة الفاصـــلة ، وكذلك ميليشيات سعد حداد المحلية وأيضا دوريات الحدود الاسرائيلية ( التى كان بعضها يعمل

داخل لبنـــان ) أو أن يغامروا بشن الهجوم من البحر . ولقـــد أوضحت حرب استنزاف ثابتة ومصغرة وكانت قد تمخضت عن أزمة الصواريخ الســـورية فى صيف سنة ١٩٨١ أن الفلسطينيين كانوا قريبين جدا من اسرائيل ويهددون راحتهـــا .

وكان فى استطاعة قطع المدفعية السوفيتية الصنع من عيار ١٣٠ م . م وكذلك قاذفات صواريخ كاتيوشا المتحركة والتى كان فى استطاعتها أن تطلق اربعين صاروخا فى المرة الواحدة ، ضرب مدن وقرى الحـــدود كلما ارادوا ذلك .

واثناء حملة الانتخابات عام ١٩٨١ وعد بيجين بأنه لن تســـقط بعد ذلك أية صواريخ كاتيوشا على مدينة كريات شمونة وهى مدينة متطورة فى الجليل أصبحت رمزا للخـــوف ورمزا للحياة المعطلة الممزقة .

وبعد شهر من اعادة انتخابه أدى هجوم جديد أعنف من أى هجوم سابق الى اجبار نصف سكان المدينة على هذا الحصول على عطلة مفروضة وأجبـــر النصف الاخر على أن يبقى فى المخابىء .

وهكذا تحول الاسرائيليون الى لاجئين فى أرضهم . ووضع الجيش الخطط لابعاد مدافع الفلسطينيين ، لكن هذه الخطط قـــد وضعت على الرف عنـــدما استطاع الوسيط الامريكى فيليب حبيب التوصـــل الى وقف لاطلاق النار . وهكذا برزت بذور الغزو الذى تم عام ١٩٨٢ .

وأكد تعيين ارييل شارون وزيرا للدفاع بعد انتصار ليكود فى الانتخابات أن هذه الخطط لن يتراكم عليها التراب . وكان بيجين قد قاوم كثيرا هذا الخيار لمـــا عرف عن شارون من جموح وتصلب فى الرأى .

وكان كل من وزير الدفاع الجديد ورئيس الاركان رافائيل ايتان على اقتناع تام بأن لديهما الرد العسكرى على مشكلة منظمة التحـــرير الفلسطينية . وكانا يقولان أن — اسرائيل فى استطاعتها تدمير قوة عرفات وقاعدته فى لبنان وهى البلد الوحيد الذى لازال فى استطاعته العمل منه — بصورة مستقلة — ضـــد الدولة اليهودية ومن ثم يرفعون قبضتهم من على العـــرب الذين يعيشون تحت الحكم الاسرائيلى فى الضفة الغربية وقطاع غزة .

وفى نفس الوقت يمكن اقامة حكـــومة صديقة فى بيروت برئاسة الزعيم الكتائبى بشير جميل والذى كانت اسرائيل قد رعته منذ منتصف السبعينات .

ولقى هذا المشروع استجابة لدى بيجين من الناحية الايديولوجية والناحية المزاجية . وبذلك تستطيع اسرائيل أن تؤكـــد قوتها ضد أخر أعدائهـــا الذين يريدون تدميرها . وعندئذ سوف يأخذ اليهـــود مصيرهم فى أيديهم .

أن رئيس الوزراء كان قد حصل على جائزة نوبل للسلام ولكنه لم يتخل عن جابوتنسكى . فهو ليس بالقديس وليس أيضا من معارضى الحرب ورافعى راية السلام .

وكان بيجين هو الذى عرض خطة الغزو على الحكومة فى ٢ ديسمبر سنة ١٩٨١ ، وذلك بعد اسبوع واحد من ضم اسرائيل للجولان . وكان السوريون فى حالة غضب شديد وفضل رئيس الوزراء ان يواجههم فى لبنان بدلا من مواجهتهم على المرتفعات . وانصت الوزراء فى دهشة فى حين بدأ شارون ثم ايتان فى شرح أهداف « عملية شجر الارز » والتى نصت على اختراق اسرائيلى حتى طريق بيروت ـ دمشق وحصار بيروت ، والاتصال بالكتائبيين المسيحيين اليمنيين فى الشمال والنزول فى ميناء جونيه على بعد خمسة عشر كيلو مترا خلف العاصمة . وضغط بيجين للحصول على قرار بالتنفيذ لكن كثيرا من الوزراء عارضوا المشروع الامر الذى اضطره الى سحبه دون التصويت عليه .

وفى نفس الوقت عرض شارون مشروعه الكبير هذا مرتين على المسئولين الامريكيين وطبقا لما قاله أحد الذين استمع اليه : « لقد أعطى وجهه نظر شخصية ودقيقة لما يريد أن يفعله بالنسبة لمشكلة لبنان وقال بعناية ان هذه وجهة نظره بالفعل » .

ويزعم الدبلوماسيون الامريكيون أنهم على الفور حذروا وزير الدفاع من مثل هذه الامور . وكلما أمكن لواشنطن رصد أية علامة عن حشود عسكرية اسرائيلية فى الشمال كانت تبعث برسائل تحذيرية قوية الى بيجين عن طريق سفيرها فى تل أبيب صموئيل لويس . وقد ساعدت هذه الرسائل على كبح جماح اسرائيل فى مناسبات أربع فى النصف الاول من عام ١٩٨٢ عندما تعرضت حكومة بيجين لاغراء شن الحرب .

كان رئيس الوزراء من بين الاغلبية فى الحكومة التى كانت تعارض شن حرب انتقامية على نطاق واسع ردا على غارة للفدائيين على مستوطنة محولا ، والتى تقع فى وادى الاردن ، وذلك فى نهاية شهر يناير ، وكذلك اعترض مرة أخرى فى شهر مارس عندما اقترح كل من شارون وأيتان اتخاذ مبادرة فى لبنان لاختبار نوايا المصريين قبل الجلاء النهائى من سيناء . ولكنه انضم الى الصقور فى نهاية الشهر عندما قتل احد الجنود الاسرائيليين من انفجار قنبلة يدوية فى غزة .

وعلى أية حال فقد كان بيجين وشارون يمثلان أقلية من اثنين ولم يحدث شىء وأدرك الامريكيون أن البندول يتذبذب تجاه اتخاذ عمل ما . ولم تنشر قط شروط فيليب حبيب لوقف اطلاق النار ولكن الاسرائيليين قالوا ان الهدنة تنسحب على العمليات الارهابية فى الداخل وفى الخارج ولا تقتصر فقط

على تلك التى تقع عبر الحدود اللبنانية ولكن الفلسطينيين كانوا يجادلون فى هذا المفهوم وكذلك فعلت الولايات المتحدة ولكن هذا المفهوم ظل عقيدة وايمانا بالنسبة لبيجين وشارون ٠

ومرة أخرى اقترح وزير الدفاع ما وصف بأنه « مشروعه الكبير وذلك فى اوائل ابريل بعد أن قتل دبلوماسى فى باريس ولم يخف أبعاد هذا المفهوم الحقيقية عن مجلس الوزراء وان كان قد عزم على البدء بشن غارات جوية على قواعد الفلسطينيين ٠ وقد تم تخطيط الحملة على أن تستغرق ثمان واربعين ساعة للوصول الى بيروت وطريق بيروت ـ دمشق وأن يبقى الجيش فى لبنان لمدة اسبوع واحد ولكن عندما عرض الامر على زعماء المعارضة قدر اسحق رابين أن اسرائيل سوف تحتفظ بكل لبنان لمدة تصل الى ستة أشهر ٠ وعندما سأل رئيس الوزراء السابق الرئيس الحالى مناحم بيجين عما اذا كان على استعداد لقبول هذا الاحتمال أجاب بيجين بالنفى ووضع هذا المشروع على الرف مفضلين عليه القصف الجوى ٠

وبعد تأجيلات متعددة أرسلت القوة الجوية فى العشرين من ابريل وذلك بعد أن قتل ضابط فى الجيش نتيجة لانفجار لغم وهو يقوم بدورية فى جنوب لبنان ٠ ولم ترد منظمة التحرير الفلسطينية ولكن بعد اسبوعين قصفت منطقة الجليل كرد على موجة ثانية من الغارات الجوية الاسرائيلية ـ وكانت هذه اول عملية انتهاك فلسطينية على هذه الجبهة منذ الهدنة ٠ واقترح بيجين عمليــة انتقامية واسعة المدى بالرغم من أن القصف كان على نطاق ضيق رمزى ولم يصب الاهداف بصورة متعمدة وكانت الحكومة منقسمة بالتساوى بين مؤيد ومعارض ٠ ووافق بيجين على تأجيل العملية ٠

ولكن تقرر أنه اذا ما قتل احد اليهود أو جرح على يد الارهابيين فى أى مكان من العالم فعندئذ سوف تعمل اسرائيل ٠

ومرة أخرى عرض بيجين وشارون على زعماء المعارضة نوايا الحكومة ولكن عملية حجب المعلومات قد بدأت وسأل رابين وزير الدفاع شارون عما اذا كانت الخطة تتضمن صيدا التى تبعد ستين كيلو مترا شمالى الحدود وقدم وزير الدفاع ثلاثة ردود مختلفة وبعد ذلك بعام كتب رابين يقول :

« لقد كان واضحا انه لا يريد أن يقول الحقيقة ولقد أجاب هكذا : ( اعتقد ذلك ) ثم قال بعدئذ : ( لا اتذكر على وجه التحديد ) ٠ وبعد ذلك قال : ( سوف أذهب وأراجع الخطة)٠ وترك الحجرة فى وسط الاجتماع للتحقق من وجود صيدا فى الخطة ٠ وعاد الينا ليقول ( أنها تدخل فى الخطــة ) وسألته عن بيروت لكن أريل اعطانا الانطباع بأن صيدا هى الحد وعندما سأله عما اذا ما كانت

بيروت ضمن هذه الحدود وجاءت الاجابة ( لا ) وهكذا خدعت ، ولكن لم أكن أنا وحدى الذى خدع • لقد خدعت الحكومة وربما للحصول على موافقتها » •

وفى العشرين من مايو ذهب شارون الى واشنطن حيث تقابل مع وزير الخارجية الكسندر هيج» ومرة أخرى عرض شارون خطته لسحق الفلسطينيين وان كان لم يحدد الى أى مدى سوف يذهب الهجوم الاسرائيلى •

ويقول الدبلوماسيون الامريكيون أنه لم يذكر بيروت • لقد كان كل اهتمامه هو الا تشكو حكومة ريجان بعد العملية من أن اسرائيل قد فاجأتها كما فعلت بالنسبة للغارة على المفاعل العراقى وهيج مثل شارون جنرال متشدد قد تحول الى سياسى ولذلك فانه كان متعاطفا لقد كان يسعده كثيرا ان يرى منظمة التحرير الفلسطينية والتى كان يمقتها لانها اداة فى يد الكرملين ، وقد تمزقت أربا ، وفسر الاسرائيليون موقفه على أنه تشجيع بالسير قدما فى تنفيذ مخططهم • وقرأ أحد كبار المسئولين والذى كان ضد مشروع شارون ، بشىء من القلق برقية أرسلها الى القدس سفير اسرائيل فى أمريكا موشيه أرينز حول اجتماع شارون ــ هيج وكان رد فعل هذا المسئول هو « يا الهى ! انهم اعطونا الضوء الاخضر » •

وكان هذا قبل أن يصبح هذا التعبير أمرا شائعا وانكر هيج أعطاء موافقة على غزو لبنان لكن كبير مساعديه وهو وودى جولد بيرج قد اعترف بأن وزير الخارجية قد قال بالفعل انه ليس من حق أى مسئول أمريكى أن يخبر حليفا لامريكا كيفية الدفاع عن نفســـه •

وقال أيضا : « ان أى شخص أصيب بدهشة من جراء تحرك اسرائيل فى لبنان أنما هو لم يكن يتابع الانباء عن كثب • وقال كذلك أنه اذا ما قـــررت اسرائيل أن تذهب فعليها أن تتأكد من أن رد الفعل سوف يكون مناسبا لاى استفزاز أثار وتسبب فى رد الفعل هذا » •

ويعترف مسئولون أمريكيون آخرون بأنه ما أن بدأت الحرب حتى تحرك الجانب العسكرى فى شخصية هيج وادرك المزايا التى يمكن تحقيقها • لقد كان يريد لهذه الحرب أن تنتهى فى وقت قصير ولكن أن تنتهى بنجاح •

وقال أحد الدبلوماسيين فى شهادته : « ان هيج لا يكن أدنى حب لمنظمة التحرير الفلسطينية • وكان متعاطفا مع الفكرة القائلة بانه يجب اخراج منظمة التحرير الفلسطينية من لبنان • وكان يعارض أى وقف لاطلاق لنار يقع مبكرا اذا ما بدأت الحـــــرب اننـــا لم نرسم أى خطـــوط أو حدود ولكنه لم يكن فى يوم من الأيام متعاطفا مع فكرة مهاجمة أو قصف بيروت » •

ومرة أخرى انعكس حماس وزير الخارجية على البرقيات الدبلوماسية بين واشنطن والقدس . وفى احدى هذه البرقيات التى تم تبادلها وانتشارها على نطاق واسع بين المسئولين الاسرائيليين والمخططين العسكريين ما اقتبسه موشيه أرينز على لسان هيج حيث قال : « أنكم تقومون بعمل عظيم فى لبنان وانه لعمل يهم كل فـرد .

وأيا كانت نوايا وزير الخـارجية فأن اجابته « بلا » تبدو فى أذن الاسرائيليين كما لو كانت اجابة « بنعم » ومن الصعب الاختلاف مع زيف شيف عميد المراسلين العسكريين الاسرائيليين فى القول بأنه حتى اذا لم تكن هناك مؤامرة اسرائيلية امريكية فهناك مشاركة ضمنية بينهما .

« فالامريكيون وقد تلقوا معلومات مسبقة عن نوايا اسرائيل اختاروا أن ينظروا الى الناحية الاخرى ، مبدين تعليقات غامضة حول لبنان بحيث تستطيع اسرائيل تفسيرها على الوجهة التى تريدها .

وقد لخص أحد المخضرمين فى وزارة الخارجية الامريكية هذا بقوله : « اذا لم يكن هيج قد اعطى الضوء الاخضر فانه قد اعطى ضوءا كهرمانيـا مشوبا بالاخضرار » .

وفى أوائل صيف عام ١٩٨٢ كان الوضع فى لبنان هو حالة حـرب تنتظر المبرر لبدئها . وقبل منتصف ليـلة يوم الخميس الموافق الثـالث من يونيو بقليل قدمت الحركة القومية لتحرير فلسطين ، وهى جمـاعة متطرفة منشقة بزعامة صبرى البنـا ( أبو نضـال ) هذا المبرر . فقد قام احد الفلسطينيين المسمى حسن السيد والبالغ من العمر الثالثة والعشرين ويعيش فى قرية بالقرب من مدينة نابلس بالضفة الغربية باطلاق النـار على السفير الاسرائيلى فى لندن شلومو ارجوف ، ثلاث مرات فأصـاب رأسه والجزء العلوى من جسمه بمسدس أوتوماتيكى بولندى الصنع عيار ٦٣ بينما كان خارجا من عشاء فى فندق دور شستر .

وكان الفريق الذى اطلق النار بقيادة نواف روسان وهو تاجـر ولد فى الاردن . وقد عرف فيما بعد بأنه ضابط كبير فى المخابرات العـراقية . وكان الاعتقاد السائد بأن السفارة العراقية هى التى أمدته بالاسـلحة . وعندما وصلت الانباء الاولى لمحـاولة القتل الى القدس وكان بيجن نائما. وعندما تأكدت الاخبار ايقظه مساعدوه واخبروه بما حـدث وفى الساعة الخامسة من صباح اليوم التالى تكلم رئيس الوزراء هاتفيا مع جـراح لندن هونورمان جرانت . وقد ذكرت الانباء أنه قد انتهى لتوه من اجـراء عملية للسفير المصاب وعندما ساله بيجن عن حال السفير أجاب الطبيب : « لا استطيع أن أعدك بأى شىء » ، ولا أستطيع أن أقول لك ما اذا كان سيعيش أم لا واذا ما عاش فكيف سيكون . »

ولقد واجه شلوموا أرجوف ساعات حرجة امتدت من اثنتى عشرة ساعة الى أربع وعشرين ساعة وفى بطء بدأ السفير يفيق ولكنه ظل مشلولا طريح الفراش . وكانت حياته بالغة السوء .

واستدعى بيجين الحكومة الى اجتماع عاجل وطارىء فى الســـاعة الثامنة والنصف صباحا . وكان قد قــرر بالفعل أن اسرائيل لا تســـتطيع أن تدع هذا الاستفزاز يمر ... وقال أن السفير قد تم اختياره كهـــدف يهودى ولانه اسرائيلى ولانه رمز لدولة اسرائيل .

ان الرصاصة التى اصابت راسه قد صوبت الى راس دولة اسرائيل . وكان شارون فى الخارج فى مهمة سرية ولكن جنرال ايتان عرف ما هو متوقع منه . وبدعوة من رئيس الوزراء اقترح على الحكومة أن تقــوم القــوات الجوية بقصف تسعة اهداف فلسطينية فى بيروت وسبعة أهداف فى جنوب لبنان .

وعبر العديد من الوزراء عن تخوفهم من قصف العاصمة انهم يذكرون الضجة التى أحدثتها عمليات قصف سابقة فى العام السابق . ووعد رئيس الاركان بأن تكون الاهداف مختـــارة بعنـــاية لتجنب وقوع اصـــابات بين المدنيين . وبنـــاء على اقتراح بيجين تـــم الاتفـــاق على خمســـة أهـــداف وهى : ثلاثة قواعد للتدريب فى الجنوب وموقعان فى بيروت هما اســـتاد رياضى حيث يضم مخزنا كبيرا للاسلحة الفلسطينية وآخر يضـــم تسهيلات تدريبية . وأدرك الوزراء انهم ربما يكونوا قد صوتوا كمقدمة تمهيـــدا لشن حرب . وحتى الحمائم فهم قد شـــعروا بأنهم لا يستطيعون مخالفة بيجين المرة . وشرح ذلك أحدهم قائلا : « لقد قلنا مرات عـــديدة من قبل ( لا ) أما الآن ففى وجه هذه الدراما العالمية وفى وجه حالة بيجين العقلية المضطربة لا تستطيع أن ترفض » . اننا فهمنا أيضا انه لا يمكن اغضـــاء الطـــرف عن محاولة القتل دون الرد عليها . اننا لم نكن متحمسين ، ولكننا كنـــا ندرك أن كرة الثلج لم يعـــد من الممكن وقفها .

وفى الفترة الاخيرة من ذلك اليوم قصفت الطائرات الاسرائيلية أهدافها وكما كان متوقعا جاء رد الفلسطينيين مماثلا .

وهذه المرة كانوا يصوبون ليصيبوا لا ليخفقوا فى اصـــابة الهدف . وانهالت أكثر من ثمانمائة قذيفـــة وصاروخ كاتيوشا على شمال الجليل . وسقط احد هذه الصواريخ على كريات شيمونة بالقـــرب من سيارة يعقوب ميريدور وزير التنسيق الاقتصادى واصابتها عدة شـــظايا واتصل ميريدور برئيس الوزراء لينقل اليه المطالب المحلية بان يفى بوعده الذى قال فيـــه « أنه لن تكون هناك كاتيوشا بعد الآن » وأجاب بيجين « انك تســـتطيع

أن تقــول لهــم أن كل شىء ســـوف يكون على ما يرام ولكنــه حثــه على الا يضيف شيئا ولكن ميريدور أدرك أن ميزان العمليات يتجه نحــو القيــام بعملية برية .

وأسرع شارون عائدا من أوروبا الى اسرائيل وتمت دعوة الحــكومة الى الانعقـــاد فى الساعة التاسعة من مساء يوم السبت واطلع ايتان الوزراء على صورة مصغرة من عملية شجر الصنوبر وهى عبارة عن هجوم ثلاثى الشعب لابعـــــاد مدفعية الفلسطينيين ورد شـــارون على تساؤلات زملائه من المتشككين قائلا أن العملية قد صممت لتحقيق السلام فى الجليل وليس لغزو بيروت .

وفهم الوزراء انه يتكلم عن حدود لا تتعــدى على وجه التقـــريب اربعين كيلو مترا وهذا ما اكــده بيجين الذى اكد لهم انه ما دعــت الحاجــة الى الذهاب الى ابعد من ذلك فسوف تقرر الحكومة ذلك . وتم الاتفاق على ضرورة بذل كل جهد لتجنب المواجهة مع السوريين الذين لهم ما يصــل الى ٣٠٫٠٠٠ جندى يرابطون فى شمال وشرق لبنان .

لكن كان اغراء السوريين على الانسحاب يشكل جزءا من خطة شارون ايتان وذلك لانهم كانوا يشكلوا مظلة واقعية لمدفعيـــــــة الفلسطينيين . وقال شارون أن القوات الاسرائيلية ســـوف تصل الى خط الاربعين كيلو متر فى خلال اربع وعشرين ساعة وأن العملية سوف تنتهى فى خلال ثمان وأربعين ساعة . وأعطى الوزراء موافقتهم الجماعية على الضربات الجــوية وذلك فى خلال اجتماع يوم الجمعة . ولكن ثلاثة فقط احجمــوا عن الموافقة على الغزو .

وهؤلاء الثلاثة هم نائب رئيس الوزراء سمحا أرليش ، ووزير الطاقــة اسحق برمان والاثنان من أحرار الليكود ، أما الثـــالث فهو يوسف بورج من الحزب الدينى القومـــى .

وأنهى بيجين المناقشة بخطاب عاطفى . لقد قال انه لم يقدم اقتراحــــه بقلب مسرور وقال أنهم يرسلون بجنودهم الى المعركة وأن كل شىء سوف يبذل لمنع وقوع اصابات لكن المعركة معناها وقوع خسائر والخسائر معناها حدوث ثكلى وايتـــــام .

والبديل غير المقبول لذلك هو حدوث ما حدث فى معسكرات الاعتقال فى اوشوتز وبينما كان بيجين يترك مكتبه ليطير الى الشمال الى مركز قيادة متقدم سمعه مساعدوه وهو يتمتم بكلمات وكانه يصلى : « ادعو الا تقع خسائر » ان أصداء هذه العملية سوف تؤرقه لعدة شهور فيما بعد . .

وبناء على اقتراح من بيجين أطلق على هذه العملية اسم « عملية السلام فى الجليل » وقال البيان الذى صدر بعد بدء العملية أن الجيش قد صدرت اليه التعليمات بوضع السكان المدنيين فى الجليل بعيدا عن مرمى نيران الارهاب فى لبنان . ولم يكن هناك أى اشارة محددة لحدود الاربعين كيلو متراً . ولقد ذكرها شارون فيما بعد وكذلك ايتان عندما بدأ التشهير بها لاندفاع الجيش الاسرائيلى بعيدا الى الشمال ولم يكن يساور الوزراء ادنى شك فى أنهم وافقوا فقط على حدود أربعين كيلو متراً .

وقد قال بيجين مثل هذا فى خطاب للرئيس ريجان فى نفس اليوم وهو يوم الاحد السادس من يونيو لقد قال .

« لقد صدرت التعليمات للجيش بأن يبعد الارهابيين الى مسافة أربعين كيلو متراً الى الشمال حتى يمكن تحرير جميع المدنيين فى منطقة الجليل من التهديدات الدائمة لحياتهم .

ومنذ الطلقة الاولى لم يكن شارون ولا ايتان يزمعان الوقوف بالعملية عند حدود الاربعين كيلو مترا وقال ضباط من الاحتياط أن قائدا كبيرا قد أخبرهم فى أول يوم بأن الهدف هو قطع طريق بيروت ـ دمشق واقامة نظام جديد فى لبنان ورفض وزير الدفاع انكار هذه المزاعم عندما سأله أحد نواب حزب شينو وهو موردخاى ويرشوبسكى .

وكان شارون قد حدد أهداف الحرب فى التليفزيون الاسرائيلى فى الخامس والعشرين من يونيو بأنها : القضاء على منظمة التحرير الفلسطينية واخراج الجيش السورى وعقد اتفاقية مع لبنان . ولم يقل شيئا عن حدود الجليل .

وفى الاول من اغسطس وفى خطاب أمام خريجى مدرسة عليا كانوا سيلتحقون بالجيش قال :

« لقد ذهبنا الى الحرب ضد الارهاب ، ولازالة العائق الذى يهدد ويمنع التوصل الى وفاق بيننا وبين عرب أرض اسرائيل ، لقد ذهبنا للحرب حتى يمكننا أن نعيش فى سلام ، اليهود والعرب فى القاهرة وبير سبع ، فى يهودا والسامرة، حتى يرفرف السلام بيننا فى أقرب وقت وعلى جانبى الاردن » .

وكان رئيس الأركان اقل دبلوماسية . ففى أوائل شهر يوليو أخبر الضباط ـ والرجال فى وحدة على خط الجبهة أن القتال قد خلق الفرصة الوحيدة فى هذا الجيل لتغيير الأوضاع لصالحنا فى الصراع من أجل أرض اسرائيل . وقال :

أن تدمير واقتلاع القواعد الارهابية فى لبنان سوف يضعف المعارضة الفلسطينية للوجود اليهودى فى أرض اسرائيل .

وفى مقابلة مع دوف جولد شتين فى صحيفة معاريف اعترف شارون بأن مجلس الوزراء وافق على الخطتين اللتين عرضهما تواضعا . ولكن قال انه كان يعتم أن هناك امكانية لان يتم فى النهاية تنفيذ الصيغة الاكثر طموحـــــا من الخطتـــــين .

وفى مقابلة أخرى مع نفس الصحفى اعترف ايتان بأن الحرب لم يكن يقصد منها مجرد تأمين قطاع يمتد الى أربعين كيلو مترا شمال الحدود وقال :

« لقد أصدر مجلس الوزراء تعليماته لجيش الدفاع الاسرائيلى بأن يبعد — الارهابيين عن الحدود الشمالية لاسرائيل وأن يدمر الارهابيين ويدمر مقـــار قيادتهم وتسهيلاتهم فى لبنان . وهناك ثلاثة أشياء لم يرد ذكرها فى تعليمات مجلس الوزراء : موضوع الاربعين كيلو مترا ، وموضوع بيروت ، وموضوع طريق بيروت — دمشق وعندما عرضت خطة الحرب على مجلس الوزراء عرضت الخطة بأكملها بما فيها محاصرة بيروت وقطع طريق بيروت — دمشق . وأقرت الحكومة هذه الخطة ولكنها أصرت فى تعليماتها للرئيس بأن يكون التحرك من مرحلة الى اخرى فى الحرب خاضعا للقيادة السياسية . وهكذا فقد تم تنفيذ كل مرحلة من الحرب وكل تحرك من مرحلة الى اخرى من طريق أخذ موافقة القيادة السياســـــية .

لم يكن هذا هو ما ظهر للحكومة . فمنذ اليوم الثالث للحرب شك منتقدو شارون فى انه قد تم التغرير بهم وتضليلهم . ولم يكونوا مقتنعين بتأكيـــدات رئيس الوزراء — المتكررة بأنه فى هذه الحرب لن يحدث شىء مادون أخذ الموافقة عليه بخلاف ما حدث فى الحروب السابقة . وانضم موردخاى زيبورى ، وزير المواصلات من حزب حيروت الى هؤلاء المتشككين . لقد كان عسكريا محترفا وصل الى رتبة قائد لواء واشترك فى حكومة بيجين الاولى كنائب لوزير الدفاع وعندما كرر ايتان مزاعمه بعد ذلك بعام واحد بأن الحكومة هى التى فوضت الجيش منذ البداية لان يتعدى حدود الاربعين كيلو مترا أتهمه زيبورى بالكذب .

وفى اجتماع لمجلس الوزراء فى الحادى عشر من سبتمبر عام ١٩٨٣ نقـــل زيبورى من وقائع آخر اجتماع سبق الحرب ما يكذب مزاعم رئيس الاركان . وقال انه فى لبل يوم السبت اطلع ايتان الوزراء على حدود الاربعين كيلو مترا على خريطة وأنه طلب الموافقة على عملية محدودة قائلا أنها لن تستغرق سوى يومين لاتمامها . وقال زيبورى أن كلا من شارون وبيجين قد قالا نفس هـــــذا الكـــــلام .

كان شارون عندئذ وزيرا بدون وزاره وكان حاضرا اجتماع سبتمبر عام ١٩٨٣ ، ولم يجادل فى ما قاله زيبورى . وأكد سكرتير مجلس الوزراء دان ميريدور

ما قاله زيبورى وقال «لقد قدم وزير الدفـاع ورئيس الاركان خطة للقتال وطرد الارهابيين بعيدا الى خط اربعين كيلو مترا ( وهو مدى المدفعية ) من حدودنا الشمالية .

وهذه هى الخطة وهذا هو المدى الذى وافق عليه مجلس الوزراء فى اجتماع ليلة السبت .

وفى مقابلة فى تليفزيون اسرائيل وقبل وفاته بسبب هبوط فى القلب فى يونيو عام ١٩٨٣ قال سمحا ارليش : « لقد كانت هناك تفسيرات لقرارات مجلس الوزراء تمتد من القرار الذى اتخذه مجلس الوزراء والتنفيذ الفعلى فى الجبهة وفى بعض الاحيان كان هناك خروج مقبول ومحتمل ولكن كانت هناك ايضا اخطاء غير مقبولة وغير محتملة . واتهم شارون بأنه كان دائما يريد الخـروج على قرار الاربعين كيلو مترا .

واستغل شارون نقص الخبرة العسكرية عند زملائه وكانت من الوسائل المحببة لديه محاولة الحصول على موافقة زملائه على تقدم صغير وتكتيكى ثم يعود بعد ذلك وبعد ان يكون قد حقق هذا التقدم ليشرح لزملائه أن هناك حاجة لمزيد من التقدم لبضعة كيلو مترات لتأمين ما قـد تم احـرازه بالفعل ولتحسـين الاوضـاع والمواقع . وفى احـدى المرات سأله اسحق برمان وهـو من أشـد ناقدى وزير الدفاع : « ماهى المنطقة التى سـوف يطالب منا بعد غد الموافقة عليها من أجل حماية الوحـدة التى وضعتها فى الموقـع الذى سوف تستولى عليه غدا والذى تمت الموافقة عليه ؟ وأجاب شـارون وهو يكشر غاضبا » ياسـيد برمان أن لك حاسة عجيبة للدعاية والفكاهة « وكان برمان يشـكو من أن العمليـات الصغـيرة لا تتم ابـدا بـدون موافقـة مسـبقة ولـكن لا ينطبق ذلك على العمليـات الكبـيرة فـدائما ما يخـيم الضـباب على العمليـات الكبـيرة وعلى سـبيل المثال منطقة شرق بيروت المسيحية فلقد علمنا فجأة أن هناك قوات اسرائيلية فى شرق بيروت وكأن ذلك معلومة بديهية .

وفى الحقيقة ليست كذلك فلم يكن هناك ابدا قرار حكومى بالنسـبة لدخول شرق بيروت .

ان اختراق شرق بيروت والتغلغل فيه والذى كان امرا واضحا لكل من زار العاصـمة اللبنانية ، يعتبر من الحـالات الصـارخة . ففـى الثالث عشر من يونيو ، وفى نهاية الاسبوع الاول من الحرب الاسرائيلية فى شرق بيروت ، وفى المطار الدولى وحول بعبدا وهى الحى الذى يضم القصر الجمهورى ، ومسكن وزير الدفاع ، وتلقى الوزراء اجابتين : ان القوات الاسرائيلية ليست

فى بيروت . وان بعبدا والمطار يقعان خارج حدود المدينة وأن هذه القوات عندما دخلت بيروت نفسها فانها فعلت ذلك ردا على خرق الفلسطينيين لوقف اطلاق النيران وكان على جيش الدفاع الاسرائيلى أن يسكت مصادر الخطر التى تهدد القوات الاسرائيلية وقالت صحيفة معاريف :

« سوف يتلقى الوزراء مكالمات تليفونية وهم فى منازلهم من الجنود والضباط بما فيهم كبار الضباط يخبرونهم عن قصص مختلفة لانتهاكات وخرق وقف اطلاق النار من جانب العدو وفتح الجيش الاسرائيلى النيران وكذلك القول بأن الجانب الاخر هو الذى بدأ بفتح النيران كما يقول راديو اسرائيل . وكذلك هنا شكوى من الاوضاع فى الميدان وهى اوضاع تختلف تماما عما تذكره الاذاعة ومن خلال سكرتيره ــ العسكرى الكولونيل أزريل كان بيجين يسمع التقارير عن خرق الاسرائيليين لوقف اطلاق النار وعن استفزازات جيش الدفاع الاسرائيلى » .

وعندما كان رئيس الوزراء وغيره من الوزراء يسألون عن تفسير ذلك كانوا يخبرونهم بأن جيش الدفاع الاسرائيلى لم يكن يرد دائما فى المكان الذى تعرض فيه لاطلاق النيران ففى بعض الاحيان ولعدة أسباب فانه كان يرد فى قطاع آخر مختلف . والجندى الذى تصدر اليه الأوامر باطلاق النار قد لايكون مدركا ان العدو هو الذى بدأ بفتح النيران فى مكان آخر وبينما لم يقبل معظم الوزراء هذا الايضاح الا انهم كانوا يقفون عاجزين امام الزعم بأن العدو هو الذى بدأ بخرق وقف اطلاق النار .

ان حجم المكالمات التليفونية التى كان يتلقاها السياسيون والصحفيون الاسرائيليون والتى غالبا ما تكون من غرباء لم يسبق لها مثيل فى اثناء الحرب . انها تعكس قلق الامة فى خوض حرب من اختيارها ولقد عمقت هذه الحرب شعور الحكومة بأنها تساق رغم أنفها ! وكتب هيرشى جودمان الذى حارب فى قوات الصاعقة فى حربين كبيرتين يقول : « لاول مرة فى تاريخ اسرائيل الغنى بالصراع كان هناك تصدع كامل بين هؤلاء الذين يصدرون الاوامر وأولئك الذين يطلب منهم أن يضعوا أرواحهم وأرواح رجالهم على خط المواجهة .

وكانت بيروت مجرد مثال واحد . وجاء قطع طريق بيروت ــ دمشق مثالا آخر ولقد توجه بيجين الى واشنطن للتشاور مع ادارة ريجان وكان ايرليش يقوم بأعمال رئيس مجلس الوزراء . وفى الثانى والعشرين من يونيو بدا جيش الدفاع الاسرائيلى فى مهاجمة المواقع السورية والفلسطينية بالقرب من بحمدون شرق بيروت . وسمع ايرليش عن هذا الهجوم لاول مرة فى الراديو المثبت فى سيارته وهو فى طريقه من تل أبيب الى القدس . وما أن وصل الى الكنيست حيث كان الوزراء وزعماء المعارضة يطلبون المعلومات عن هذا الهجوم حتى بدأ فى الاتصال بشارون . وطلب منه ايرليش أن يخبره بما يجرى . وعلى طريق

بيروت — ودمشق وأجاب ايتان ان التقارير التى اذاعها الراديو ليست دقيقة ، ان الجيش قد رد على نيران العدو فحسب .

وأضاف يقول انه ليست هناك تحركات للقوات الاسرائيلية . وبعد ذلك بيومين تم قطع الطريق وتم الحصول على موافقة على هذه العملية وهى موافقة بأثر رجعى . وصدق ايرليش ما سمعه ونقل تأكيدات ايتان الى زملائه . ولم يمض وقت طويل ليدرك انه قد غرر به . وقال فى مقابلة تليفزيونية فى يونيو عام ١٩٨٣ : « لقد قدمت لى معلومات ثبت بعد ذلك انها ليست دقيقة » .

وهكذا تم الالتفاف حول الوزراء بالنسبة لقرار الاشتباك مع السوريين والفلسطينيين فى شرق لبنان . وقد تجاهل شارون حتى رئيس أركان جيشه الذى اقلقه كثرة الاصابات التى فاقت مايكن لاسرائيل ان تتوقعه . وأثار جيش الدفاع الاسرائيلى الخلافات والصدام وطلب وزير الدفاع من مجلس الوزراء أن يسمح له باقتلاع صواريخ سام ـ ٦ التى لاتزال متمركزة فى البقاع . وألح قائلا انه لا يمكن ترك القوات الاسرائيلية دون غطاء جوى . وألح شارون على ضرورة اتخاذ قرار سريع حتى تستطيع القوات الجوية أن تضرب قبل حلول الظلام ولم يكن امام مجلس الوزراء سوى الموافقة . وفى وجه انذار نهائى أمريكي بوقف اطلاق النار اصدر شارون أوامره بمزيد من التقدم برا .

وبالرغم من الشكوى المتكررة من شارون وايتان من انهما عوملا ككبش فداء من قبل مجلس الوزراء الذى ينبغى عليه أن يتحمل نصيبه من المسئولية عن كل ماحدث فى لبنان ، كان هناك دليل مناسب عن ابعاد الوزراء عن مباشرة الاشراف على سير الحرب ولكن ماذا عن رئيس مجلس الوزراء ؟ .

لقد قال بيجين نفسه بمرارة : « اننى أعلم عن كل التحركات ولكن احيانا قبل أن يتم تنفيذها واحيانا أخرى بعد ان يكون قد تم تنفيذها . وكان يرحب بالأهداف — العظام لمشروع شارون — ايتان .

وفى بعض الأحيان كان اكثر تصلبا من الحكومة . ففى نهاية شهر يوليو على سبيل المثال — ايد رئيس الوزراء بشدة عملية لاقتطاع وفصل معسكرات الفلسطينيين — وما جاورها عن جنوب غرب بيروت وحتى منطقة تضم ٦٠٠٠ مبنى وعشرات الآلاف من السكان بين مدنيين ومقاتلين .

واقترح رئيس الاركان قصفا مكثفا عن طريق المدفعية وعن طريق الطيران لاضعاف العدو والاقلال من الاصابات بين الاسرائيليين والتى قدرها ما بين عشرين وثمانين وكان الكولونيل ايلى جيفا قائد فيلق مدرع قد طلب اعفائه من منصبه لكى يتجنب مهاجمة بيروت الغربية وقد قال لبيجين

انه يقدر الخسائر بـ ٢٥ قتيلا اسرائيليا . وشعر العديد من الوزراء بالانزعاج من احتمال القتال فى مناطق مزدحمة بالسكان وكذلك بالانزعاج من ردود الفعل الدولية لهذا القتال وتمت الموافقة باغلبية واحد فقط أى تسعة اصوات مقابل ثمانية لكن بيجين رفض اعطاء موافقته بسبب هذه الاغلبية الضئيلة .

وكانت هناك اوقات دافع فيها بيجين عن شارون أمام منتقديه وهذا يعنى ان رئيس الوزراء لم يكن رافضا كلية لخطوات وزير الدفاع . وقد قال مره لشارون : « من الافضل أن يمتطى الانسان جواد سباق تستطيع ان تسيطر عليه من أن تمتطى جوادا لا يستطيع الركوض » ولكن هناك بعض الحالات التى لم يكن يعرف بيجين ما يجرى فيها وفى خطاب فى الكنيست فى الثامن من يونيو وبعد يومين من بداية الحرب قال بيجين :

« اننا نريد شيئا واحدا فقط : وهو الا يلحق احد الضرر بمستوطناتنا فى الجليل بعد اليوم ولا أن يضطر مواطنونا فى مستوطنات الجليل الى الاختناق فى المخابىء ليل نهار . والا يعيشوا تحت تهديد الموت المفجانى من الصواريخ كتيوشا . هذا هو ما نريده . اننا لا نريد أى صراع مع الجيش السورى » .

واننا اذا ما وصلنا الى خط الكيلو الاربعين الى الشمال من حدودنا فان المهمه نكون قد انتهت وعندئذ يتوقف القتال .

وفى الواقع فان مجلس الوزراء كان قد أعطى شارون بالفعل موافقته على تنفيذ عملية تطويق القوات السورية من الشمال والشرق فى البقاع وهذا يعنى عبور خط الاربعين كيلو مترا . وأعطيت الموافقة للقوات المدرعة بتحسين مواقعها ، وهو الامر الذى يعنى المخاطرة بوقوع صدام .

وقد خضع شارون لاستجواب عسير عندما عرض وزير الدفاع الموضوع على لجنة العلاقات الخارجية والدفاع بالكنيست فى نفس اليوم فيما بعد .

وحتى لو لم يكن بيجين مدركا لما يحدث فى الميدان ، الا أن المعارضة العمالية والتى تضم ثلاثة من رؤساء الاركان السابقين وهم رابين وبارليف وجور كانت تدرك ذلك تماما وأكد بيجين لكل من بيريز ورابين اللذين كانا قد أرسلا اليه نلتوسط فى الخلاف انه لم يتم اتخاذ أى قرار بالاشتباك مع السوريين فى معركة وفى نهاية الاسبوع فى يومى السادس والسابع من اغسطس وبينما كانت بيروت تحت الحصار وكانت الولايات المتحدة تحاول يائسة التفاوض على اجلاء الفلسطينيين عن العاصمة أصدر شارون أوامره بالتعبئة على نطاق واسع للاحتياطى وبدون اخطار رئيس الوزراء وبدون أخذ تفويض بذلك من مجلس الوزراء وبدا من ذلك كأن وزير الدفاع قد خطط

لشن هجوم وقائى اجهاضى على غرب بيروت المسلحة وسمع بيجين عن هـذه التعبئة من مكالمة تليفونية فى منتصف الليـل من يوسف بورج وكان ابراهام ابن يوسف بورج ضابطا من ضباط الاحتياطى وهو من زعماء حمـلة معاداة الحرب وقال بيجين مندهشا لوزير الداخلية يوسف بورج :

« اننى لم أوافق على استدعاء الاحتياطى » .

وعندما سُئل شارون عن هذا الموضوع فى اليوم التالى قال انه طالمـا قد تم الاتفاق على شن عملية فى بيروت ليلا أصبح من الواضح لدى أن اعلن دعـوة الاحتيـاطى .

ولم يكن من السهل تهدئة رئيس الوزراء الذى قال متسـائلا : « ماذا يعنى بقوله انه أصبح من الواضح لدى ؟ انك لا تستطيع أن تتقـدم على خطوة كهذه دون موافقتى هكذا يعلم كثير من الاشخاص عن هـذه التعبئة بينمـا لا يعلم رئيس الوزراء عنها شيئا ! وتقبل شارون هذا التوبيخ وقدم اعتذاره .

وانتقد بيجين وزير دفاعه علانية فى اجتماع لمجلس الوزراء فى الثـانى عشر من اغسطس وهو اليوم اللاحق لاعنف واقسى قصف اسرائيلى لبيروت .

فلقد هاجمت الامواج تلو الامواج من الطائرات المناطق السكانية لمـدة احدى عشرة ساعة متصلة وبدون انقطـاع . وزعم ضابط كبير فى القـوات الجـوية أن معظم التفجيرات كانت قنابل صوتية ولكن لم يكن هـذا هـو الوضع بالنسبة للسكان على البر أو مشاهدى التليفزيون فى العالم كله .

كان الرئيس ريجان من بين هؤلاء واتصل هاتفيا ببيجين مرتين وطلب أن توقف اسرائيل هذه المذبحة . ورد بيجين قائلا ان الرئيس ريجان لا يعرف معنى هذه الكلمة لكن شارون تعرض لنيران ثقيلة فى مجلس الوزراء من دافيـد ليفى نائب رئيس حزب حيروت — ومن بورج الـذى خشى أن يؤدى هـذا القصف الى عرقلة التوصل الى اتفاقية للجلاء فى اللحظة الاخيرة وأن يوجـه اللوم فى ذلك الى اسرائيل . واتفق بيجين معهم على أن — القصف لـم يعـد يخـدم أى هدف نافع مفيد وأن اسرائيل سوف تتلقى نقـدا شـديدا من الولايات المتحدة . وتساءل بيجين قائلا : « وكيف سيكون موقف اسرائيـل أمام العالم اذا ما تم استدعاء فيليب حبيب من مهمته لوقف اطلاق النار وعندما حاول شارون الرد أكد رئيس الوزراء — غاضبا — سلطاته ووافـق مجلس الوزراء على توصياته بألا تتخذ مبادرات بعد اليوم لحمـاية الجنـود الاسرائيليين بدون موافقة مجلس الوزراء والا يحـدث أى قصـف من البر أو البحر أو الجـو بدون علم رئيس الوزراء وموافقته .

وبالرغم من أن بعض الوزراء رأى فى ذلك تصويتا بسحب الثقة من شارون الا أن رئيس الوزراء لم يتخل عن وزير دفاعه . وفى الاجتماع التالى لمجلس الوزراء بعد ثلاثة ايام من ذلك التاريخ اقترح بيجين نسيان الماضى . وكان عليهم أن يتحدوا معا ويسيروا جنبا الى جنب فى مهمتهم . وقال رئيس الوزراء : « محظوظة تلك الدولة التى يعمل فيها شارون وزيرا للدفاع » .

وكان بيجين بعد ذلك تلقى التقارير بصورة منتظمة من شارون وكانت هذه التقارير تصل الى ٥ أو ٦ تقارير فى اليوم الواحد . ولكن لما كانت هذه الحملة التى قدر لها ثمان وأربعين ساعة قد امتدت طوال شهر يونيو ثم يوليو واغسطس حتى سبتمبر بدأت الشكوك تثار حول قدرة بيجين على البقاء .

لقد قام بزيارة واحدة للقوات الاسرائيلية فى لبنان وذلك فى اليوم التالى عندما ذهب ليهنىء وحدة المشاة التى استطاعت الاستيلاء على قلعة بيفورت وحاول أن يأخذ يوم عطلة نهاية الاسبوع فى بلدة نهاريا على الشاطىء الشمالى الا أن هذا لم يتم نتيجة لزيارة بشير الجميل ووزير الدفاع الأمريكى كاسبار وابنبرجر له .

وما هى المعلومات التى كان شارون وايتان يطلعانه عليها وما هى المعلومات التى كان يحجبانها عنه ؟ والى أى قدر كانا يحاولان الاتصال برئيس الوزراء اثناء فترات الازمات .

ان مصرع بشير الجميل وما تبع ذلك من مذبحة صبرا وشاتيلا يقدم الرد على هذا السؤال كانت مذبحة مخيمات الفلسطينيين فى صبرا وشاتيلا نقطة تحول فى كل العملية الاسرائيلية فى لبنان .

وكان بشير الجميل عندئذ الرئيس المنتخب للبنان قد قتل فى ليلة الرابع عشر من سبتمبر عندما دمرت قنبلة زمنية مكاتب الحزب فى شرق بيروت .

وتشاور بيجين تشاورا تاما وكاملا مع شارون وايتان اللذين اخبراه بالشائعات والشائعات المضادة حول مصير الجميل بينما كان رجال الأنقاذ يحفرون وسط الانقاض وفى حوالى الساعة الحادية عشرة متأخرا عندما تأكد مصرع الرئيس جميل أشار بيجين على شارون بانه ينبغى على جيش الدفاع الاسرائيلى أن يسيطر على نقطة العبور بين شرق وغرب بيروت للحيلولة دون وقوع فوضى واراقة الدماء وللفصل بين السكان والذين يتبادلون بعضهم العداء . هذا هو على الاقل ما قاله رئيس الوزراء للجنة كاهان التى تشكلت للتحقيق فى مذبحة صبرا وشاتيلا ووضع الجيش فى مظهر مخالف بناء على هذا القرار الذى اتخذه بيجين وشارون فى هذه الحالة الطارئة . وفى

غمرة قلق لبنـــان اعلن المتحـــدث العسكرى فى اليوم التالى انـــه سيكون موقفا لا اخلاقيا لو أن اسرائيل لم تساعد على المحافظة على السلام .

ان مصرع الرئيس المنتخب بشير الجميل هذا المأسوى يشير الى رغبة لدى عناصر معينة للعودة عن طريق العنف الى حالة الفوضى السابقة . وفى ظل مثل هذه الفوضى يتفشى الارهاب المعادى لاسرائيل ويزدهر وأن اسرائيل لن تسمح بأن يحـــدث هذا مرة اخـــرى . ان التحركات الحاليـــة للقـــوات الاسرائيلية تؤكـــد ان الهدوء سوف يسود وانه ســـوف يتم القضـــاء على الفوضى .

وأكد كل من بيجين ووزارة الخارجية أن اسرائيل قد تصرفت اثناء الليل للحفاظ على السلام . واستغل شـــارون وجيش الدفاع الاسرائيلى فرصـــة اغتيال الجميل لتمشيط الفدائيين الفلسطينيين وحلفائهم من اللبنانيين اليساريين الذين بقوا فى غرب بيروت بعـــد جلاء منظمة التحـــرير الفلسطينية فى نهـــاية اغسطس ودخلت حاملات الجنود المدرعة نقاط العبور الاستراتيجية فى الاراضى التى يسكنها المسلمون والفلسطينيون حيث واجهت مقاومة على نقاط صغيرة لكنها مقاومة نشطة وفى يوم الخميس الموافق السادس عشر من سبتمبر دخلت ميليشيات الكتائبيين معسكرى اللاجئين لمطـــاردة الفدائيين الفارين كما كان واضحا . وقد تم تنسيق دخولهم مع الجيش الاسرائيلى الذى ساعدهم عن طريق الاضواء الكاشفة وعن طريق التغطية بنيران المدفعية . وكان هذا كمـــــا لو وضعت ثعلبا فى حظيرة للدواجن وكما يمكن ان يتنبأ اى فرد له معرفة — ولو بسيطة — بتاريخ لبنان الحديث الملطخ بالدماء ، فان الكتائبيين قد نسوا كل شىء عن الارهابيين وأخذوا يقتلون كل فلسطينى يعثرون عليه سواء كان رجلا ام امراة ام طفلا . واعترف بيجين فى استجوابه من قبـــل لجنـــة كاهان انه لم يعلم اى شىء عن قرار نشر الكتائبيين حتى اخطر به اجتماع طارىء لمجلس الوزراء فى ليلة السادس عشر . انه لم يتم استشـــــارته او اخطاره .

ومرة اخرى استند شارون الى تفويض بأثر رجعى زاعمـــــا ان نشر الكتائبيين قد تم بنـــاء على قرار اتخذ فى الخامس عشر من يونيو قبل ذلك بثلاثة اشهر . وأن الجيش اللبنانى والكتائبيين وليس جيش الدفاع الاسرائيلى هـــو الذى سوف يستولى على غـــرب بـيروت وكان دافيد ليفى هو المعترض الوحيد وحتى هو لم يجد ما يبرر التصـــويت ضد ما حدث بالفعل .

وفى يوم الخميس دخل الكتائبيون المعسكرات ولكن لم يعـــلم العالم بما فعلوه حتى يوم السبت الموافق الثامن عشر من سبتمبر . وأثيرت الشكوك حول القـــادة الاسرائيليين المحليين يوم الجمعـــــة . لقد أصدروا أوامرهم للكتائبيين بوقف عمليتهم ولكنهم لم يجبروهم على ترك المعســـكرات قبـــــل

صباح يوم السبت ولكن طبقا لشهادته هو ، لـم يهتم أحـد باخطار رئيس الوزراء . وكان يوم السبت هو يوم بداية السنة اليهودية الجديدة . ولكن كان فى الامكان ارسال مبعوث الى داخل المعبد بكل سهولة . وبدلا من ذلك علم بيجين بالمذبحة عن طريق الاذاعة البريطانية فى الساعة الخامسة من بعد ظهر يوم السبت — أنه لم يخطر بعد الحادث ولم يشر عليـه احد بشىء عن المخاطر مسبقا وعندما سأله آهرون باراك عضو لجنة التحقيق وهو الآن قاض بالمحكمة العليا عما اذا كان ينبغى على اجهـزة الامن ان تحذره أجاب بيجين : « ان ما ينبغى عليهم اخطارى به متروك اسـاسا لمبادرتهم الشخصية » .

كان سلوك بيجين وهو واقف فى المكان المخصص للشهود يتصف بعدم النظام وكان بيجين يبدو بخلاف اللجنة وكأنه لم يؤد واجبـه المنزلى . ولقد دهش عندما واجهه كبير القضاة اسحق كاهان بنسـخ من وثائق اجتماعات مجلس الوزراء وبالمحادثات التى جرت مع مبعوث ريجان الخاص مـوريس داريـر وكـان أعضـاء مكتبـه يعـرفون أن اللجنة قد تلقت هذه الوثائق . ولم يكن فى استطاعته أن يتذكر اشـياء هو وغيره قد قالوها بما فى ذلك بيان ادلى به جنرال ايتان جاء فيـه أن الكتائبيين يسنون أسلحتهم من أجل الانتقام بعـد مصرع بشير الجميل .

وبالرغم من أنه كان يدل بشهادته بعـد أقل من شهرين بعد المذبحة الا انه لم يكن دائما يفهم ما وجه اليه من أسئلة . وكان الانطباع هو أن رئيس الوزراء قد فقد قبضته على الامور . وعلق أمنون دانكيز فى صحيفة هاآرتس قائلا : « لقد رسمت الصورة عن رئيس وزراء لا يهتم بالتفاصـيل وأنه فى بعض الاحيان يكون متباعدا ومعتمدا على وزير الدفاع رئيس الاركان دون أن يحثهم على اطلاعه على ما يجرى .

وكان الانهيار فى التنظيم كما كان فى الاتصال . لقد استقال العميـد افرايم بوران كسـكرتير عسـكرى لبيجين فى عام ١٩٨١ وبناء على توصية من شارون تم تعيين ضابط صغير بدلا منه وهو أزريل نيفو . واسـتغنى شارون نفسه عن ضـابط كبـير يعمل مساعدا عسـكريا لـه وذلك عندما أصبح وزيرا للدفاع شارحا ذلك بأنه ليس فى حاجة الى وسيط بينـه وبين القيادة العامة وعلى نفس الشاكلة فانه يريد ان يكون حلقة الاتصـال بين بيجين والجيش .

ولقد كان ازريل نيفو جنديا له مستقبل فى الجيش ولكنـه لم يكن من العمر ولا من الرتبـة العسكرية ما يمكنه من خـدمة رئيس الوزراء وأن يصبح عينيه واذنيه كما كان يفعل سابقه لقد كان بوران جنديا مخضرما من حرب التحرير سنة ١٩٤٨ وكان يعرف القادة كزملاء وانداد له .

ولم يكن فى حاجة لان يستخدم القنوات التقليدية للحصول على المعلومات . وكان فى استطاعته ان يتوجه مباشرة الى الرجل المسئول فى موقعه . وهؤلاء الذين كانوا يعرفونه كانوا مقتنعين بأنه وان كان لا يستطيع منع المذبحة من الوقوع كان فى استطاعته ان يخطر بها رئيس الوزراء بدلا من السماع عنها من الاذاعة البريطانية .

ان الصراخ الذى اثارته صبرا وشاتيلا جعل رئيس الوزراء يلجأ للدفاع عن نفسه . وفى مذبحة فندق الملك داوود ، ومذبحة دير ياسين ، ومذبحة المعسكرات فى بيروت لم يثر فقدان الارواح غير اليهودية اى شعور بالمرارة . وقال بيجين : « ان الجوييم » « غير اليهود » يقتلون غير اليهود ثم يلقون باللائمة على اليهود » . قال ذلك فى اجتماع طارىء لمجلس الوزراء يوم الاحد الموافق التاسع عشر من سبتمبر . واتهم بيان أصدره المجلس وقعه رئيس الوزراء العالم بتوجيه تهمة سفك الدماء للدولة اليهودية وللحكومة اليهودية ولقوات الدفاع الاسرائيلية .

وقال البيان ان القوات الاسرائيلية لم تكن متمركزة فى المعسكرات وقت وقوع المذبحة التى نفذتها وحدة لبنانية .

وقال ايضا ان القوات الاسرائيلية قد وضعت حدا للقتل واجبرت اللبنانيين على ترك المعسكر . وبدون تدخل جيش الدفاع الاسرائيلى لكان عدد القتلى قد زاد زيادة كبيرة .

ان جميع الاتهامات المباشرة والضمنية بان جيش الدفاع الاسرائيلى يتحمل اللوم عن هذه المأساة الانسانية لا اساس لها من الصحة تماما . وان حكومة اسرائيل ترفض هذه الاتهامات بكل الاحتقار الذى تستحقه .

وبالرغم من الآثار الداخلية فاننا ندعو شعب اسرائيل الى الاتحاد حول حكومته المنتخبة انتخابا ديمقراطيا فى نضالها من اجل امن اسرائيل وسلامتها وامن وسلام كل مواطن اسرائيلى . ولا يجوز لاحد ان يعلمنا الاخلاق واحترام حياة الانسان وهى قيم تعلمناها وشببنا عليها وسوف نستمر فى تلقينها للاجيال القادمة من المقاتلين الاسرائيليين .

وكما أوضح تقرير لجنة كاهان فان المسائل الاخلاقية لم تكن بهذه البساطة ، لقد كان بيان الحكومة بمثابة قضية دفاع اقيمت على اساس من معلومات محددة . لقد تضمن أبسط تعبير رمزى عن الاسف والحزن لموت مئات من الفسطينيين . ورفض بيجين أن يصدر اى بيان شخصى بالاسف تماما كما استبعد قلق ايلى جيفى من جراء وقوع اصابات بين المدنيين عندما وقفت دبابات العقيد جيفى فى مواجهة غرب بيروت . وبعد أن شرح العقيد جيفى لرئيس الوزراء أنه راى الاطفال من خلال نظارته

المكبرة عندما اتجه ببصره الى المدينة أجاب بيجين : « هل تلقيت تعليمات بقتل الأطفال ؟ وأجاب جيفى بالنفى وعندئذ سأله بيجين : « وفيم شكواك اذن ؟ وقد اثار سكوت رئيس الوزراء على المذابح التى وقعت فى معسكرات اللاجئين غضب الرئيس اسحاق نافون الامر الذى دفعه الى الظهور على شاشة التليفزيون بصورة لم يسبق لها مثيل من قبل ليقدم تعازيه ومواساته للأسر الثكلى مشيرا الى أن بعضهم هم من العرب الاسرائيليين أو الفلسطينيين الذين يعيشون فى ظل الحكم الاسرائيلى فى الضفة الغربية وقطاع غزة .

وتحت الضغوط المتزايدة من جانب الصحافة الاسرائيلية ومن جانب الرأى العام الاسرائيلى اضطر بيجين الى تشكيل لجنة استقصاء مستقلة للتحقيق فى تورط اسرائيل فى المذبحة . وحاول أول الامر أن يحدد سلطاتها فى نطاق استدعاء الاشخاص وطلب المستندات لكن المؤسسة القانونية استطاعت أن تحبط محاولته هذه مدعمة من قبل مؤتمر شعبى ضم ٤٠٠ر٠٠٠ اسرائيلى انعقد فى ميدان تل أبيب احتجاجا على هذه الاعمال .

وقد منحت لجنة كاهان المكونة من قاضيين وجنرال متقاعد كافة السلطات القانونية ولقد تمخضت تحقيقاتها المتانية عن تقرير محدد واضح عن كل ما جرى فى صبرا وشاتيلا وعن كل ما كان ينبغى الا يقع او يحدث .

وبالرغم من أنها برأت اسرائيل من المسئولية المباشرة الا أنها اعتبرت اسرائيل مسئولة مسئولية غير مباشرة .

« ان قرار دخول الكتائبيين معسكرات اللاجئين قد اتخذ بدون اعتبار للمخاطر التى كان منفذو القرار قد رأوها محتملة الوقوع وهى أن الكتائبيين سوف يرتكبون مذابح وعمليات اضطهاد ضد سكان المعسكرات ، كما اتخذ هذا القرار بدون دراسة لوسائل منع هذا الخطر .. وبصورة مماثلة فقد كان واضحا بين تتابع الاحداث أنه عندما بدأت الانباء ترد عن اعمال الكتائبيين فى المعسكرات لم يلتفت اليها التفاتا مناسبا ولم تستخلص النتائج الصحيحة من هذه الانباء ولم تتخذ أية اعمال نشطة ومباشرة لكبح جماح الكتائبيين ووضع حد لاعمالهم » .

وانحت اللجنة باللائمة على شارون لتجاهله اخطار المذبحة ولفشله فى اتخاذ الخطوات المؤدية الى منع وقوع المذبحة .

واوصت بلغة غير مباشرة — تسببت فى اثارة المتاعب لرئيس الوزراء — بأن يستقيل شارون من وزارة الدفاع أو أن يطرد من الوزارة .

ووجهت نقدا شديدا للجنرال ايتان والحت اللجنة بانه لو لم يكن رئيس الاركان على وشك الاحالة الى الاستيداع لكانت قد أوصت بعزله . وادين كل

من ماجور — جنرال يوشوا ساجوس مدير المخابرات العسكرية وكذلك القائد المحلى فى بيروت العميد اموس يارون لتقصيرهما .

واوصت لجنة كاهان بعدم اتخاذ اى اجراء ضد بيجين ولكنها أنحت عليه باللائمة لتجاهله أخطار المذبحة عندما دخل الكتائبيون المعسكرات وفشله فى متابعة ما جرى بعـــد ذلك .

« فقد يفترض أن اظهار الاهتمام من قبل رئيس الوزراء فى هذا الموضوع بعد أن علم بدخول الكتائبيين كان فى الامكان أن يزيد من حـــالة تنبه وزير الدفاع ورئيس الاركان الى الحاجة الى اتخـــاذ الاجـــراءات المناســـبة لمواجهة هذا الخطر المرتقب بأن تصور رئيس الوزراء عن الاندماج والمشاركة فى المشكلة بأكملها يلقى عليه قدرا معينا من المسئولية ؟

ووجه النقد لوزير الخارجية اسحق شامير لعدم قيامه بما يكفى بمراجعة تقرير تلقاه من زميله مردخاى زيبورى ويلفت انتباه وزير الدفاع الى الشائعات بأن الكتائبيين يقتلون المدنيين غير المحاربين .

وبشعور بالحس القانونى الاصيل كان بيجين يدرك منذ اللحظة الاولى التى شكل فيها لجنة كاهان أن عليه أن يقر توصياتها وينفذها مهمـــا كانت قاسية . فنتائجها سوف تكون ملزمة اخلاقيا حتى لو لم تكن ملزمة قانونيا . لكنه كان عازما عزوما تاما عن طرد شارون اذا مارفض وزير الدفاع أن يخرج فى هـــدوء .

وعلى اية حل فان ما يهم رئيس الوزراء هو ان اسرائيل قد برئت تماما من المسئولية المباشرة . فجنود اسرائيل لم يقتلوا اللاجئين فى صبرا وشاتيلا . وشارون يستحق مصير افضل من أن ينهى حياته العسكرية والسياسية نهاية مشينة لمجرد وقوع مذبحة قام بها المسيحيون اللبنانيون وعلاوة على ذلك فلم يكن يراود بيجين الشك فى أن أولئك الذين يريدون اسقاط شارون انما يريدون أيضا اسقاطه هو نفسه .

وعندما زار شارون بيجين فى صباح يوم نشر التقرير ساله رئيس الوزراء ماذا ينبغى عمله . واجاب شارون ان بيجين يمكن أن يقبل هذا التقرير أو يرفضه ان وزير الدفاع لن يستقيل ولكن بيجين يستطيع ان يفصله . واجاب رئيس الوزراء : « اننى لن اطلب منك أن تستقيل » .

وكان المضمون واضـــحا . « واذا ما استخلص شارون النتائج الشخصية » كما جاء فى كلمات التقرير . فان بيجين لن يقف فى طريقه . لكن شارون لم يكن على استعداد لان تسير الامور فى سهولة . فانه لن يقبل أن يوصم بمحض اختياره بوصمة « قابيل » وقال بيجين انه اذا ثبت شارون فى مكانه فالاختيار الوحيد أمامه هو أن يذهب الى الرئيس ويقدم استقالتـــه

بالاصالة عن حكومته كلها ويطلب اجراء انتخابات فى وقت مبكر . وكان يؤمن بأن الشعب يقف معـــــه .

فالغالبية رفضت تقرير كاهان لانه شديد القسوة . وبضربة واحـــدة يكون قد فعل الشىء المناسب وكسب تفويضا جديدا من الشعب ولكنه كان مستعدا لان يترك الحكومة بعض الوقت قبل أن ينفذ هذا المخطط .

واجتمعت الحكومة ثلاث مرات فى ثلاثة أيام . واخذت تناقش التقريـــــر ونتائجه لمدة احدى عشرة ساعة متصلة . وفى الاجتماع الثالث والذى استمر خمس ساعات فى مساء العاشر من فبراير اصدرت الحكومة بيانا مقتضبا قالت فيه ان مجلس الوزراء قرر قبول توصيات اللجنة » .

وكانت نتيجة التصويت ١٦ صوتا مقابل صوت واحد . وكان شارون هو الوحيد الذى صوت ضد هذا القرار . وقال وزير العدل موشيه نســـــيم للصحفيين : » ينبغى تنفيذ كل فقرة . واذا لم تنفذ فقرة من الفقرات فـــــان مجلس الوزراء سوف يجد الوسيلة لتنفيذه . وارتقى القرار الى مرتبة الانذار النهائى فاما أن يسارع شارون بالخروج أو يدفع بقوة .

واكد سكرتير مجلس الوزراء دان ميريدور أنه ليس هناك من احد يلعب بالالفاظ وقال مسئول آخر كبير انه يأمل فى الا يتعين عليه أن يجلس مرة اخرى للاشتراك فى مناقشة صعبة كهذه .

وخرج شارون من مكتب رئيس الوزراء فى تحد ولكن دون أن يتصل بأحد وفى اليوم التالى انحنى للقرار الذى لا يمكن تجنبه واتصل بيجين هاتفيا وقدم استقالته وكتب يقول انه سوف يحترم قرار مجلس الوزراء بابعاده من منصبه كوزير للدفاع ولكنه لن يستقيل من الحكومة . وبعد أن قال المدعـــى العام اسحق زامير انه يكفى أن يخرج شارون من وزارة الدفاع وافق المجلس على الاكتفاء بذلك وابقاء شارون فى الحكومة كوزير بلا وزارة وبعد ذلك باسبوع اعيد تعيينه فى اللجنة الوزارية للدفاع ووجهت المعارضة نقد شديدا لبيجين لاحترامه كلمات والفاظ تقارير كاهان دون احترام روح التقرير وجوهره . لكن تقرير اللجنة كان غير دقيق فى توصيته بصورة متعمدة وكان من حـــــق بيجين ان يقول انه نفذ التزاماته .

## الفصـــل الثالث والعشرون

## « لا أســتطيع الاســتمرار »

ان ضعف الجسد والروح البطيء الذى كان يعانى منه مناحيم بيجين ، والذى وصـــل الى الذروة باستقالته فى شهر سبتمبر عام ١٩٨٣ ، كان قد بـدأ قبل ذلك بعامين فى الاغلب يوم ٢٦ نوفمبر عـــام ١٩٨١ .

وكان رئيس الوزراء يقرأ فى ذلك اليوم الاوراق الرسمية التى كان قـد تم ارســـالها الى مقره فى ركن شارعى ( بلفـور ) و ( سموليتسلين ) فى منطقــة ( طالبية ) بالقدس . وبعـــد أن قرأ بيجين آخر برقية لديه ، ذهب ليغسل يديه قبل أن يلحق بزوجته وابنته ( ليه ) لتنـــاول العشاء الا أن قدمه زلت بين الحوض وقضيب المنشفة وسقط بقوة على أرضية الحمام .

وسردت هذه الاحداث التى وقعت يوم الخميس هـــذا وفقا لتسلسلها الزمنى لحظة بلحظة فى خطاب مفتوح غير عادى أرسله بعد ذلك بأسبوع الى ( يوئيل ماركوس ) المحرر بجريدة هـــــا آرتس الذى كتب مقالا ينتقد فيه زعمـــاء اسرائيل ومستشاريهم للشئون الطبية لاخفاء الحقيقة بشأن العلل التى يعانون منها عن الجمهور . وكتب مناحيم بيجين يقول :

« لقد ظللت ملقيا على الارض احاول النهوض وكنت اتنهـــد من الالم . وحاولت أن أنادى زوجتى لتأتى لمساعدتى ، لكنها لم تسمع نداءاتى لان صوت المذياع الذى كان معى كان مرتفعا .. لقد جاءت هى أيضا بمحض الصـــدفة لتغسل يديهـــا ، عندما فتحت الباب وجدتنى راقدا على الارض . وتســـاءلت قائلة : ما الذى حدث لك ؟ وأجبتها قائلا : « لقد وقعت » وقالت حينذاك .. « انهض » وقلت لها : « لا أستطيع » فقالت انتظر سأحضر « ليــــه » . وجاءت « ليـــه » وتساءلت مالذى حدث لك يا أبى وأجبـــت « وقعـــت » ولا أستطيع النهوض ، دعينى راقدا برهة وسأحاول النهوض ، وتشـــــاورت حينذاك زوجتى وابنتى معا واتفقا على أن يرفعونى من على الارض ويضعونى فوق الفراش المجاور . وسمعت الحديث الذى دار بينهما وقلت لهمـــــــا « لا » ، لا تفعـــلا ذلك « فليست لديكما القـــوة وستضطران لتحريكى والحـــركة ستسبب لى آلاما رهيبة واعتقد أنى كسرت فى شيئا ، أحضرا الى اثنين من حراسى وسأذكر لهما ما يجب أن يفعلاه معى » .

وبعد برهة قصيرة جاء اثنان من شبابنا الرقيق ، وطلبت منهما أن يفعلا الآتى ضعا أيديكما تحتى ، دون أن تحركا ( أعضائى ) واحملانى فى ذلك الوضـــع

الى الفراش وضعونى عليه واقترب حارسا الامن منى وفعلا بالضبط ما طلبته منهما . شكرا لهما فقد رقدت على فراشى على جانبى الايمن وكان الالم شـــديدا لـــكن محتمـــل » .

وتم استدعاء اثنين من كبار الاطبـــاء من مستشفى ( هاداساه ) كان من بينهما ( مرقين جوتسمان ) ، الطبيب الشخصى لمناحيم بيجين ، وطلب ســيارة اسعاف لتحمله الى المستشفى فى منطقة ( عين كريم ) على الطرف الغربى من المدينة ، حيث أثبتت أشعة اكس أنه يعانى من كسر فى فخذه اليسرى ، وكلما اسرعوا باجراء عملية جراحية له كان أفضل وفى حجرة العمليـــات قيل لبيجين انه سيكون مستيقظا طوال الوقت حيث لم يتم اعطـــاؤه الا عقـــار مخـــدرا موضعيا .

لقد كانت الالام شديدة ولكنها لم تتزايد ، وقـــد شـــهدت استعدادات الجراحين وكيف ارتدوا ملابسهم ، وكيف تمت مساعدتهم فى ربط أحزمة اروابهم وكان جميع الموجودين فى الحجرة يرتدون اقنعة على وجوههم ، وكان من بينهم ( البروفيسور جوتسمان ) وأحد رجال الامن وبدأ التخدير ، وحقننىالبروفيسور فلوريلا ( ماجورا ) عدة مرات بالقرب من عمودى الفقرى ، وبدأ التخـــــدير تدريجيا فى الجانب الايسر من جسدى .

وجاءت اللحظة التى شعرت فيها بأننى مجمد ثم اختفت الآلام وشعرت بتحسين كبير واصدر البروفيسور ( مير ) ملكين أوامره بوضـــــع ســـتارة بين النصف الاعلى من جسدى وبين الجزء الذى ستجرى فيـــه العملية . وقيل ان ذلك مطلوب حتى لا تصـــل الجراثيم التى تنبعث مع تنفسى الى منطقة العملية .

وقبلت ذلك التفسير ، الا أننى اعتقدت أنهم قد لا يريـــدون أن ارى كل ما يفعلوه وبالفعل لم أر شـــيئا .

وبدأت العملية ، ولم اشعر بأنها بدأت . وتحـــدثت الى البروفيســـور ( جوتسمان ) الذى كان بجانبى وتحدث هو الى .

ولم أكن اشعر بأى ألم . وفجـــأة سمعت دق مطرقة على مســـمار وزاد الدق ولم اشعر بشىء ولم احسب العدد ولكنى أعتقد أننى ميزت تســـع أو عشرة دقات متقطعة . وبعد برهة قيل لى ان العملية ستنتهى على التو وان كل شىء سار على ما يرام . وبعد قليل ذكروا أنهـــــــا انتهت . وأزاحوا الستار ورأيت قفاز البروفيسور ( ماكين ) وكان عليـــه بعض الدماء ، وأزالهـــا وجـــاء وقال لى : لقـــد تم كل شىء بصـــورة طبية وتم وضعى فى نقالة واعـــادتنى الى جناح البروفيسور ( جوتسمان ) الخاص بالعناية المركزة .

وفى هذه الليلة لم تعاودنى الآلام ولكن فى يوم الجمعة وقد زال على الارجح أثر المخدر الموضعى ، بدأت الآلام . وكانت شديدة الا انها كانت محتملة لانهم سمحوا لى بالبقاء فى الفراش وعدم الحركة لمدة يومين » .

وتم شفاء عظمة الفخذ ، العظمة التى توصل الفخذ بالحوض ، وخرج بيجين من المستشفى بعد ذلك بثمانية عشر يوما . الا أنه ظل يعانى من ألم شديد وعدم الشعور بالراحة لعدة شهور بعد ذلك وعندما قام الرئيس الفرنسى ( فرانسوا ميتران ) بزيارة رسمية لاسرائيل فى شهر مارس عام ١٩٨٢ ، القى بيجين خطابا فى الكنيست وهو جالس على مقعد متحرك وفى أواخر شهر مايو ، اعتذر عن القاء بيان امام لجنة الشئون الخارجية والدفاع بالكنيست لان ساقه المكسور مازال يؤلمه وقال لهيئة مكتبه انه لم يتعرض لمثل هذا الالم فى حياته . وتخلى رئيس الوزراء عن مكتبه الذى وجده غير مريح ، وباشر عمله اليومى وهو جالس على أريكة وعلى مائدة لتناول القهوة وبعد ذلك بفترة طويلة واصل المشى مستعينا بالعصا .

لقد هز سقوطه ثقته بنفسه وذكره بأنه أصبح مسنا . واعترف بانه يخشى من السقوط مرة اخرى .

وكوسيلة لتدعيم موقفه استغل بيجين اصابته كدعاية فكان يقول للجماهير اليهودية الامريكية الصاخبة عندما كانت ادارة ريجان تهدد بممارسة ضغط على اسرائيل لقد كسرت ساقى لكن لم تنثن ركبتى .

وعلى الرغم من ذلك فان هذه الاصابة جعلته يشعر بانه مريض مثلما لم تفعل ابدا حالة قلبه . وسأل ذات مرة زميلا له فى مرض القلب « هل تشعر بأنك رجل مريض » ؟ وبالرغم من أن بيجين لم يسافر أبدا بدون طبيبه المخلص ( جوتسمان ) فانه لم يشعر بأنه عرضة للخطر على نحو خاص .

وخلال زيارته للقاهرة فى عام ١٩٧٩ كان يقفز حول الاهرامات وهو يرتدى حلة وربطة عنق فى درجة حرارة أكثر من ٤٠ درجة مئوية ومع ذلك بدأ يبدو ضعيفا بساقه المكسورة وكان يحتاج الى مساعدة .

وفى الاغلب ، كان بيجين قد بدأت تظهر عليه — منذ توليه منصب رئيس الوزراء — الاعراض التقليدية للمس والانقباض وقد انغمس فى الاكتئاب والكسل لعدة شهور ، فى المرة الواحدة ، وحدث ذلك فى عام ١٩٧٨ ثم حدث مرة أخرى فى عام ١٩٨٠ . وكان يعود الى النشاط فى كل مرة بسبب نشوب قتال أو تعرضه لاهانة أو استغلال فرصة لصنع التاريخ . وفى الاثنين وعشرين شهرا التى تلت سقوطه فى حمامه بالقدس ،

كان بيجين يتعرض لسعادة الحياة ولمنحسها ، الا أن الدافع على العمل ضعف بالتدريج وأصبحت الفترات الانقباضية أقل عدد أو أقل مدة .

وبدات تضعف المرونة التى اتصف بها فى ( الجولاج ) وفى الحركة السرية وكذلك ازدرائه للمعارضة الدائمة وتجارب الحكم . كان الاتجاه السائد هو الانحدار الشديد .

لم يكن شيء من ذلك واضحا عندما خرج بيجين من مستشفى الهداساه يوم ١٤ ديسمبر . لقد خرج بهمة ونشاط كبيرين كما لو كان يريد أن يظهر أنه من السابق لاوانه القضاء عليه .

وانقضى يوم الاثنين الطويل ، الذى خرج فيه رئيس الوزراء محوطا بكل ما تتصف به عملية ينفذها رجال العصابات : المفاجأة والسرية وسرعة التنفيذ .

وقد بدا ذلك اليوم فى الساعة السابعة والربع صباحا عندما كان بيجين مازال يرتدى ملابس المستشفى . واتصل تليفونيا باريل شارون وسأله عن خططه بالنسبة لذلك اليوم وأجاب وزير الدفاع الذى غضب بعض الشيء للاتصال فى هذه الساعة بأنه سيذهب الى « ياميت » فى شمال سيناء . واقترح بيجين عليه ان يتخلى عن الذهاب الى ياميت ويحضر الى القدس . وتم أيضا استدعاء اسحاق شامير وزير الخارجية . وتساءلا ما هى المسألة ؟ وأجاب بيجين « سأبلغكم عندما تحضرون » وكان هذان الوزيران وهما أقدم رفيقين له فى حزب حيروت أول من يحاطان علما لكن حتى هما لم يخمنا ان رئيس الوزراء كان يعتزم الاحتفال بخروجه من المستشفى بضم مرتفعات الجولان ، التى تم الاستيلاء عليها من سوريا فى حرب ١٩٦٧ ، ودعى مجلس الوزراء الى عقد جلسة طارئة فى وقت الظهيرة فى شارع بلفور . وكان بيجين فى بيته مشغولا .

كانت الصحف تعلم أن هناك شيئا فى الافق لكن ما هو ؟ وانفض اجتماع مجلس الوزراء قبل الغداء ، وأعلن أنه سيصدر بيان فى الكنيست بعد الظهر وبدات التساؤلات : هل بيجين مريض أكثر مما كنا نتصور ؟ . هل سيقدم استقالته ؟ هل هى عملية عسكرية ، ضربة ربما يتم توجيهها الى الصواريخ السورية نصف المنسية فى شرق لبنان ، لقد اظهر الامر كله سطوة بيجين وميله للتآمر .

كان رئيس الوزراء قد اتخذ قراره وعلى وشك اعلانه وأيا كانت هواجس مجلس الوزراء فقد جرفه التيار وأجبر الكنيست على صياغة مشروع قانون بتطبيق القانون الاسرائيلى والتشريع الاسرائيلى والادارة

الاسرائيلية على المرتفعات بثلاث قراءات وعرضه على لجنة قبل منتصف الليل وقد يجادل المحامون العالميون بشأن المصطلحات الفنية الصحيحة، الا انه بالنسبة للعالم أجمع كان قد ضم الـ ١٦٧٥ر١ كيلو متر مربع بما فيها من سكان دروز يبلغ عددهم ١٣٠٠٠ نسمة وسكان يهود يبلغ عددهم ٦٦٠٠ر٦ فى اربع قرى واقعة فوق التلال و ٣١ مستوطنة على التوالى . وذيل رئيس الوزراء المبادرة بنهاية درامية بالذهاب الى الكنيست فى مقعده المتحرك ، وتقديم التشريع من مكانه المخصص لرئيس الوزراء ، والدخول فى معركة حامية مع الاعضاء البرلمانيين المعارضين .

وكان قد تم الايذان بالضم فى الخطوط الارشادية التى وضعها الائتلاف للكنيست فى دورته العاشرة لكن لمـــاذا اختار بيجين ذلك اليوم للاعلان عنه وهذه الوسيلة ؟

يقول مساعدوه ان أولويته الاولى كانت اسكات مدافع ( جويلا كوهين ) وحزب ( تحيـــا ) الجديد الذى فاز بثلاثة مقاعد فى انتخـــابات عام ١٩٨١ والذى كان يتربص الدوائر لكتـــــلة ليكود من اليمـــين . لقد حاولت مرة مسز كوهين التى انشقت عن حزب حيروت بعـــد كامب ديفيـــد دفع الخطى نحو الجولان وهددت بأن تفعل ذلك مرة أخرى بينما صمم بيجين الذى كان بطيئا فى العفو عن المنشقين على حرمانها من ارضائها فلا يهز الكلب الذيل .

وكان هناك أيضا شعوره المسرحى باستغلال الفرصة والرغبة الملحة فى السيطرة على اضواء المسرح . الا أن الظروف قد اجتمعت لجعل هذا الوقت مثاليا للضم . وكان العالم مشغولا بأزمة بولندا . وكانت سوريا تعمل لصالح اسرائيل بالادلاء بتصريحات متعنتة بصورة متزايدة حول«خيانة»ارتكبت لتحقيق السلام مع اسرائيل . وكان الرئيس السورى حافظ الاسد قد صرح فى اليـــــوم الســابق مباشرة بأنه لن يعترف ابدا بالدولة اليهـــودية . حتى اذا قبـــل الفلسطينيون أن يفعلوا ذلك .

وقام ( ديفيد كيمنش ) مدير عام وزارة الخارجية الاسرائيلية بتبرير تلك الضربة التى قام بها بيجين لاجهزة الصحافة العالمية بأنها اجراء وقائى لحماية النفس . وقال اذا لم نستطع تحييد مرتفعات الجولان بمعاهدة للسلام فذلك هو السبيل الذى يتعين علينا أن نحققه .

ووبخ بيجين المعارضة البرلمانية متهما اياها بعقلية الجيتو وقال ان الظاهرة التى تتكرر فى التاريخ اليهودى من جيل لاخر هى اتهام الذات، فلابد أن يقع اللوم على اليهودى ، واذا تعرض اليهودى لمذبحة فان اللوم يقع عليه واذا ســـفكوا الدماء فاليهودى ايضا هو الملوم . ويقول اعضاء الكنيست الان : لن نتفاوض سوريا معكم واللوم يقع فى ذلك على الحكومة اليهودية.وكان رئيس الوزراء يؤكد

أن السوريين وبالتالى أتباعهم الفلسطينيين قد ظلوا فى معسكر الرفض ، الذى منه لن يشكلوا أى خطر على الحكم الاسرائيلى فى الضفة المغربية وقطاع غزة . لقد أقدم بيجين على هذه الضربة ايضا قبل الموعد النهائى لانسحاب اسرائيل من سيناء فى شهر ابريل حتى يقلل من رد الفعل المصرى .

وقال ان القاهرة لن تفعل شيئا من شأنه أن يعرض للخطر استعادة اراضيها السليبة ، وبحلول شهر ابريل ستكون قضية الجولان قد ماتت .

وكان بيجين على صواب فيما يتعلق بالمصريين ، الا أنه قلل من قـوة رد الفعل الامريكى ، فلم تشـعر واشنطن بالغضب فقط لان اسرائيل ضمت أراضى سورية محتلة ولكن أيضا لانها فعلت ذلك بدون اشعار سابق ، وناهيـك عن التشاور فهذه ليست الطريقة التى يجب أن يتصرف بها الحـليف ، ردت ادارة ريجان على ذلك بارجاء العمل بمذكرة التفاهم الاستراتيجى التى كان شـارون قد تفاوض بشأنها مؤخرا بمنع المكاسب المالية التى كان قد تم التعهد بها لاسرائيل وكانت هناك شكوك فى الولايات المتحدة وفى اسرائيل حول القيمة العملية للمذكرة الا أن بيجين وشـارون قد حققا الكثير منها . وكان ارجاء العمل بها ضربة لمكانتهما وكان رد رئيس الوزراء على ذلك شفويا اذ لم يكن لدى اسرائيل شىء ذو اهمية يمكن أن تحرم الولايات المتحدة منه ، الا انه فى نطاق هـــذه الحدود أخـذ بيجين يهدد بالكلمات كما لو كانت اسرائيل هى الدولة العظمى وأمريكا هى التابع المحاصر . ووجه ذلك الارجاء طعنة لمبدئه الخاص بالتحالف المتوازن ولكبريائه فى الاستقلال اليهودى . وكان بيجين يعامل الكلمات على الدوام كالاسلحة ولابد أن تأتى الخطبة المملة التى ألقاها على السفير الامريكى سيىء الحظ « صموئيل لويس » فى مصاف أكثر الهجمات قسوة يوجهها شريك صغير الى راع ثرى وقوى .

لقد استدعى رئيس الوزراء ( لويس ) الى شارع بلفور ووجده السفير ما زال يعانى من ساقه المكسور ويلتزم بالصرامة فيما اتضح انه مناجاة للنفس استغرقت خمسا وخمسين دقيقة وكما لو كان يريد أن يظهر ان غضبه ليس موجها الى لويس ، خرج بيجين عن سبيله لتبـــادل المجاملة بشأن صحتهما وعائلاتهما قبل الدخول فى الموضوع وبعد ذلك كما لوكان يضىء نورا ، قال بيجين : والان يا سيادة السفير عندى تصريح أريد الادلاء به وقال انه رسالة شخصية يريد نقلها على الفور الى الرئيس ووزير الخارجية ولاحظ لويس وجود حزمة من الاوراق الى جانب بيجين الا أن رئيس الوزراء لم يشر اليها .

واشار بيجين الى أن هذه هى المرة الثالثة خلال ستة أشهر « تعاقب » الادارة الامريكية فيها اسرائيل . وكانت المرة الاولى بعد تدمير اسرائيـــــل للمفاعل العراقى ، أما المرة الثانية فكانت عندما قصفت اسرائيل بيروت فى صيف عام ١٩٨١ .

منذ أسبوع أقر الكنيست قانون الجولان ، ومرة اخرى تعلنون انكم تعاقبون اسرائيل ، ما هذا الحديث « تعاقبون اسرائيل هل نحن دولة تابعة ، هل نحن جمهورية تافهة ، هل نحن صبية فى الرابعة عشر من العمر بحيث اذا لم يلتزموا فى تصرفهم يتم تهشيم مفاصل أيديهم وأرجلهم . اننى سأتحدث اليكم عمن تتألف منهم هذه الحكومة . انها تتألف من رجال قاتلوا وخاطروا بأرواحهم وعانوا انكم لا تستطيعون أن تخيفونا ولن تخيفوننا بالعقوبات والتهديدات . لقد عاش شعب اسرائيل طيلة ٣٧٠٠ سنة بدون مذكرة للتفاهم مع أمريكا وسيستمر فى العيش بدونها لمدة ٣٧٠٠ سنة أخرى .

واتهم بيجين الادارة الامريكية بأنها اخلفت وعد الرئيس بفرض «عقوبات مالية عليها » ما الذى يريدون أن يفعلوه ؟ هل يريدون ضرب اسرائيل فى جيبها ( اقتصاديا ) ؟ .

فى عام ١٩٤٦ كان يقيم فى نفس ذلك المنزل جنرال بريطانى اسمه ( باركر ) وهكذا فاننى أعيش اليوم فى ذلك المنزل . وعندما ناضلنا وصفتمونا بأننا ارهابيون وواصلنا النضال . وبعد أن نسفنا مقر قيادته فى الجزء المنعزل من فندق الملك داوود قال ( باركر ) انكم لا تستطيعون معاقبة ذلك الجنس الا بضربة فى جيبه » .

وأصدر أمرا الى جنوده البريطانيون بحظر دخول كافة المقاهى اليهودية وكانت فلسفة ( باركر ) هى ضربنا فى جيوبنا .

ودافع رئيس الوزراء عن حق اليهود الامريكيين وأصدقائهم فى الكونجرس فى الحديث بوضوح من أجل اسرائيل دون أن تخيفهم الدعاية المناهضة للسامية أو اتهامهم بتفضيل بيجين على ريجان على نحو لا يتسم بالوطنية .

لن يخيف أحد الجالية اليهودية الحرة فى الولايات المتحدة وستقف هذه الجالية الى جانبنا فهذه أرض أجدادهم . ومن حقهم ومن واجبهم مساندتها . وهناك أولئك الذين يقولون أنه يجب الغاء القانون الذى أقره الكنيست . وكلمة الغاء هى مجرد مفهوم انتقل الينا من عهد محاكم التفتيش . وفضل أجدادنا الموت على الغاء عقيدتهم أما نحن فلن نموت . واننى أشكر الله ، اذ لدينا قوة تكفى للدفاع عن استقلالنا والدفاع عن حقوقنا ومن فضلك قل لوزير الخارجية ان قانون الجولان سيظل سارى المفعول ، وليست هناك قوة فى العالم يمكن أن تلغيه .

وفيما يتعلق بالاتهام الخاص باحراج الولايات المتحدة ، اصر بيجين على أن اسرائيل تصرفت بسرية على وجه التحديد حتى لا تحرج الرئيس وقال .. اننا لا نريد أن تقولوا لا ثم نطبق نحن القانون على مرتفعات الجولان » .

ولم يخفف ذلك عن صموئيل نويس ، الذى ادهشه ان يرى الحكومة بأكملها مجتمعة فى حجرة الانتظار ، ومستعدة لسماع نفس مناجاة الذات مرة أخرى باللغة العبرية . بل شعر السفير بدهشة أكبر عندما سمع تقريراً شفويا فى مذياع السيارة قبل أن يكون لديه الوقت للذهاب الى تل أبيب وارسل .. رسالة للبيت الأبيض وشعر بان ذلك انتهاك كبير للياقة الدبلوماسية بين بلدين صديقين ، لقد قال بيجين الكثير عندما أتيحت له الفرصة ولم يشعر رئيس الوزراء بأى ندم حتى عندما اشارت الصحف الاسرائيلية الى أن الجنرال باركر كان يعيش بالفعل فى المنزل المجاور .

وسببت المواجهة التى حدثت حول ضم الجولان انخفاضا فى مؤشر العلاقات الاسرائيلية الامريكية ، واعتقد الاسرائيليون فى واشنطن أن ( جيمس ريستون ) كان يعكس تفكير الرئيس عندما كتب فى عموده فى صحيفة نيويورك تايمز أن كبار المسئولين الاسرائيليين يشعرون بأن بيجين كارثة مؤكدة على اسرائيل وبقية العالم وأشار الى انهم ينتظرون لان يفعل الشعب الاسرائيلى شيئا تجاه ذلك .

ولم تظهر تفهما للقضية الاسرائيلية سوى صحيفتين فقط من بين أحدى وأربعين صحيفة امريكية رئيسية علقت على موضوع الجولان .

واثناء عودة ( كاسبار واينبرجر ) وزير الدفاع الامريكى الى وطنه بعد جولة فى الشرق الاوسط فى شهر فبراير عام ١٩٨٢ سئل عما اذا كان هنـــاك جهد منسق لتتباعد الولايات المتحدة عن اسرائيـــل وتتقارب من العـــرب . فأجاب قائلا : أجل لن تصبح الولايات المتحدة رهينة لاسرائيل فى السياسة العسكرية » .

وافصح واينبرجر الـــذى كان ينظر اليه بيجين على انه مسيحى مضطر للتعايش مع اسمه اليهودى للمراسلين بأن الادارة تعتزم كسب تأييد فى الكونجرس لبيع صواريخ هوك متحركة للدفاع الجوى وطائرات مقاتلة متقـــدمة طـــراز ( اف ـ ١٦ ) الى الاردن وعلى الفور قامت اسرائيل بتعبئة اصدقائها للتصدى للصفقة الاردنية ، التى دفعت بانها ستعمل على تغيير التوازن الاستراتيجى ، الا أن واشنطن لم تعمل على تصعيد الازمة بصورة كبيرة ، وكان ريجان لايريد أن يعطى ذريعة لاسرائيل للتراجع عن الجلاء عن سيناء ، الذى كان من المقرر أن ينتهى يوم ٢٥ ابريل . وفى سلسلة من الخطابات والتصريحات أكـــد الرئيس من جديد التزامه بالحفاظ على المزية النوعية التى تتفوق بها اسرائيل على الجيوش العربية ورفضه الحديث مع منظمة التحرير الفلسطينية مالم تعترف بحق اسرائيل فى الموجود فى حدود آمنة ومعترف بها .

ويبدو انه قد ثبت ـــ مرة أخرى ـــ صحة اقتناع بيجين بأن الامريكيين سوف يعودون مرة اخرىفى النهاية الا ان التوتر قد أخذ حقه مساهما بنصيبهفىالانهاك

ايضا الانسحاب من سيناء الذى قبله بارتباك شديد والذى تعارض مع قدراته كلها . وكان اليهود قد استقروا فى شبه جزيرة سيناء لان الحكومات المتلاحقة ذكرت ان اسرائيل تحتاجهم هناك وبعد ثلاثة شهور من تولى السلطة حصل بيجين على عضوية شرفية فى مستوطنة ( نيوت سيناء ) وهى مستوطنة تقع بين العريش وياميت انشأها اعضاء تنظيم شباب حيروت ، وتعهد بأن يعتزل هناك فى الوقت المناسب ويكتب مذكراته ووافق على أن يدفع للمستوطنين البالغ عددهم ٣٠٠٠ شخص تعويضا كبيرا مقابل جلائهم طواعية بدلا من أن يثير « حرب اليهود » واصدر تعليمات لتجنب حدوث معركة فاصلة عنيفة مع عدة مئات قليلة من المتعصبين ، الذين لم يعش معظمهم ابدا فى سيناء والذين يرابطون هناك فى الوقت الذى اقترب فيه الموعد النهائى . وفى النهاية تم اجلاء المستوطنات الثمانية عشر كلها بعد وقوع اشتباكات رمزية الا أن ذلك خلق سابقة وكان بيجين يعرفها . وبالتالى فلن يفكر حاكم عربى بعد ذلك فى السلام بدون ان يطالب بمستوطنات .

وبعد مرور ستة اسابيع على الانسحاب من سيناء ، كانت اسرائيل فى حرب فى لبنان . وكان بيجين يؤمن بأهدافها ، لكنه كان يريدها ان تنتهى بسرعة وبثمن زهيد وفى الوقت الذى كان يزداد فيه سلاح الدفاع الاسرائيلى غرقا فى المستنقع اللبنانى ويزداد فيه عدد الخسائر فى الارواح اسبوعا بعد اسبوع لاكثر من اثنى عشر شهرا كان رئيس الوزراء يزداد حزنا . وبدت كل خسارة فى الارواح اتهاما شخصيا ، وعندما كان ( أزريل نيفو ) يحمل اليه انباء حدوث ضحية اخرى، كان العاملون معه من هيئة مكتبه يرون الضيق على وجهـه . وقال ( ييهيـل كاديشاى ان هذه الانباء تجعل الحزن يتراكم على وجهه وقال ( يونا كليمـو فيتزكى ) سكرتيره الخاص ، بعد أن قدم استقالته ، انه شعر بالخيانة من جانب بعد الاشخاص الذين كان يثق فيهم لقد حمل على الاعتقاد بأننا سندخل لبنان ثم نخرج منها على وجه السرعة .

ومن المعتقد أن بعض الاشخاص الذين اشار اليهم هم وزير الدفاع ورئيس الاركان ولاحظ الاسرائيليون أن بيجين لم يحضر أية جنازة عسكرية ولم يزر ابدا المصابين فى المستشفى . ويبدو أن ذلك كان محنة كبيرة بالنسبة له . وفى يوم ١٥ سبتمبر وهو اليوم الذى أرسل فيه خطاب الاستقالة الى الرئيس ( حاييم هيرتزوج ) كان سلاح الدفاع الاسرائيلى قد دفن ضحيته رقم ٥١٨ من الجنود الذين راحت أرواحهم ضحية للحرب اللبنانية ، كان جنديا برتبة عريف يبلغ من العمر ٤٩ عاما اصابته قذيفة بازوكا فى كمين بالقرب من صور .

وازداد العبء الذى يقع على كاهله نتيجة للمذبحة التى حدثت فى مخيمات اللاجئين فى بيروت وأثرت فيه المظاهرات الضخمة والحملات الصحفية والاتهامات بالقتل التى وجهت اليه وكان بيجين ووزراؤه وجنرالاته تحت المحاكمة طيلة

ستة شهور تقريبا وابتداء من شهر نوفمبر كانت هناك تسع شخصيات عامة ، من بينهم بيجين وشارون وشامير تحت اشعار بأنهم قد يضطرون للمشاركة فى تحمل اللوم .

ولفتت لجنة كاهان نظرهم الى انهم فى خطر وأعطتهم فرصة للدفاع عن انفسهم ولم ينسب تقريرها الذى تم نشره فى شهر فبراير الا قدرا محدودا من المسئولية لرئيس الوزراء ، وهى اخطاء تتعلق بالاهمال وليست اخطاء ارتكبها . الا أن بيجين بعقليته القانونية وشعوره بالكرامة لم يكن بمقدوره أن يغفل هذه الوصمة . واضطرته الازمة التى نشبت حول استقالة شارون الى تأكيد سلطته ، لكنه فعل ذلك بقلب منقبض وفى الوقت نفسه فى خريف عام ١٩٨٢ كان يتصدى لمشروع ريجان الذى استهدف جر الاردن الى عملية السلام . ورفض بيجين المشروع باعتباره خطرا آخر على وحدة أرض اسرائيل وكان يجب الا ينزعج ، لان الملك حسين لن يتصرف بدون موافقة منظمة التحرير الفلسطينية وقد مارس الفلسطينيون مرة اخرى مع ذلك حقهم فى الفيتو .

وحدث ذلك كله فى ظل تدهور صحة ( اليزا بيجين ) ثم وفاتها يوم ١٣ نوفمبر عام ١٩٨٢ . وقد عانت زوجـــة رئيس الوزراء من ربو مزمن لعدة سنوات . وفى شهورها الأخيرة كانت تتنفس بصعوبة كبيرة وطبقا لما ذكره احد اصدقاء العائلة ، فان ٣٠٪ فقط من كمية الأوكسيجين الطبيعى هى التى كانت تصل الى رئتيها . ولم يكن بوسع الاطباء أن يفعلوا شيئا سوى الابقاء على حياتها بمساعدة الأجهزة الطبية .

كان بيجين يزورها كل يوم فى مستشفى الهاداساه بل وأحيانا مرتين فى اليوم ويتصل بها تليفونيا عندما يتسنى له ذلك . وقبل وفاتهــا باسابيع قليلة أرسل ( أرماند هامر ) قطب شركة البترول اليهودية الامريكية وهاوى الفن الذى استخدم صلاته بالكريملين لمساعدة بيجين فى الحمــلة من أجل اليهود السوفييت ، اثنين من المتخصصين لفحص حالتها ، وقد أوصيا بعلاج جعل تنفسها أكثر سهولة لبعض الوقت . وشعرت انها فى حالة طبية تمكنها من أن تحث رئيس الوزراء على أن يقبل دعوة لزيارة واشنطن لعقد أول اجتماع له مع الرئيس ريجان منذ خمسة شهور . وفى الطريق الى واشنطن كان من المقرر أن يدلى بخطاب فى حفل عشاء لجمع التبرعات فى لوس انجلوس . وقام ابنــه ( بنيامين ) بنقل أنباء وفــاة ( اليــزا ) الى جناح بيجين فى الفندق هنــاك . وتلقى الرسالة ( ييهيل كاد يشاى ) الا أنه أراد أن يكون الدكتور جوتسمان موجودا عندما يبلغ رئيس الوزراء بالنبأ . وكان ذلك بعد ظهر يوم السبت فى كاليفورنيا وكان الطبيب قد ذهب الى احد المعابد اليهــودية ، واتصل به السكرتير السياسى لمناحم بيجين بطريق المذياع . وفى الوقت الذى كان فيه ( جوتسمان ) فى طريقــه عائدا الى الفندق ، كان بيجين قد أرتدى ملابس الســـهر ورباط عنق اسود لتناول العشــاء . وكان حاضرا أيضا ( هارت

هاستين ) وهو يهودى أمريكى مخضرم من حزب حيروت وزوجته بالاضافة الى ( ليه ) ابنة بيجين والمضيفة الأرضية التى اصطحبتهما فى الرحلة وانفجرت ( ليه ) فى البكاء عندما نقل النبأ لها ولوالدها وتم اعداد الترتيبات لعودتهما الى الوطن على متن طائرة بوينج ٧٠٧ من السلاح الجوى الاسرائيلى مخصصة لرئيس الوزراء وقال ( كاديش ) ان عدم وجوده الى جانب زوجته فى الساعات الأخيرة من حياتها قد سبب له ألما كبيرا .

ولم يخرج بيجين من كابينة نومه الصغيرة المزودة بالستائر خلال الرحلة التى استغرقت ست عشرة ساعة من لوس انجلوس الى تل ابيب وظل على متن الطائرة عندما توقفوا لاعادة تزويدها بالوقود فى نيويورك . وكان يتجرع حزنه وحده معظم الوقت .

وعندما عاد بيجين الى شارع بلفور ، اقام حدادا على « عروس شبابه » لمدة سبعة أيام حسب التقاليد وظل بدون حلاقة لاكثر من شهر واقتنع اصدقاؤه العاملون من هيئة مكتبه بأن وفاة ( اليزا ) بعد زواج دام ٤٣ عاما هو القشة الاخيرة التى قصمت رغبته فى الحكم . وقال احدهم ان بيجين مر بأوقات قبل اتخاذه قرارات حياة أو موت ولكنه لم يشعر باليأس ابدا ولم يفقد قدرته على الزعامة .

لقد اصبح شخصا وحيدا ، بعد وفاة ( اليزا ) وهو ليس رجلا ثرثارا ، حتى لو كان يستطيع أن يكون خطيبا ساحرا بكلماته . وهو يتحدث الى الناس وليس معهم وباعتباره شخصية مهيمنة فهو لم ينقل المسئولية ابدا الى الآخرين . وكانت زوجته هى الشخصية الوحيدة التى يستطيع التحدث معها واشراكها فى مسئولياته ومشاكله وكانا قريبين للغاية من بعضهما . وبعد أن توفيت كان يعود الى بيته ولا يجد أحدا يتحدث اليه . لقد كان فى حرب وكان الناس يموتون ولم يكن معه احد ليشاركه فيها .

وحاول بنيامين ابن بيجين أن يملأ الفراغ وكان قريبا جدا من رئيس الوزراء ــ شخصيا وسياسيا ، وكان يتواجد فى المكتب فى معظم الأحيان عندما يتم اتخاذ قرارات حاسمة ــ الا ان ( بنيامين ) لم يستطع ابدا أن يملا مكانة أمه ، فقد كانت له زوجة وستة أطفال بالاضافة الى وظيفته كجيولوجى وكان يكره خروجه على الملأ ويقول أحد اصدقائه ان بنيامين فعل ما فى وسعه لكن الأمر كان مختلفا ومنذ نهاية عام ١٩٨٢ وبعد مرور شهر بالكاد على وفاة ( اليزا ) بدأ بيجين يفقد وزنه وقوته . ولم يكن يتناول طعامه بصورة طيبة ، وعلى مائدته المفضلة فى صالة تناول العشاء فى الكنيست لم يكن يتناول سوى طبق صغير من الخضروات . وقد توقف عن طلب طبق الدجاج والشوربة ، الذى كان يمثل طعامه الرئيسى . واصبح وجهه ورقبته غائرين وهزيلين وعندما الح عليه أحد مستشاريه ليتناول الطعام ، رد قائلا : لم تعد عندى شهية .

وعلى الرغم من تدهوره الواضح اصر كبار المسئولين فى العلانية وفى السر على أنه لا يتلقى أى علاج خاص سواء كان طبيا أو نفسيا . الا أن حالة الاكتئاب كانت تزداد سوءا وقال أحد مستشاريه المقربين « لقد كان يتعامل مع الاشياء الكبيرة أكثر من تعامله مع الاشياء الصغيره ولم يكن يقرأ الصحف بنهم كعادته . وقننت اجتماعاته وأصبح هرما . وشعر دبلوماسى امريكى يعرف بيجين جيدا أنه لم يعد يستمتع بكونه رئيس وزراء اسرائيل ، فقد أصبح ذلك بالنسبة له عملا روتينيا بل عملا شاقا وكان يشترك فى المفاوضات ويفهم ما يجرى مناقشته الا انه ترك جانبا كبيرا من التمثيل الاسرائيلى لرفاقه وولت هيمنته وسيطرته . وفقدت مشاركته شرارتها الخلاقة ولم يعد يتطلع الى صيغ جديدة وطرق للالتفاف حول المشاكل وقلت المناسبات التى يتأمل فيها ورابطت حركة ( السلام الان ) أربعة شهور خارج مقر رئيس الوزراء ومعها لوحة بالقتلى يطاردونه بها عند خروجه أوعودته . ورد ( مائير كوهين ) العضو البرلمانى بكتلة ليكود على ذلك بالاضراب عن الطعام وظهر بيجين ليطلب منه الاقلاع عن اضرابه . الا أنه سار كانسان آلى فى اتجاه خاطىء . فأخذه احد رجال الامن من كتفه وقاده الى الطريق السليم وعندما استقبل مجموعة من أصدقاء اسرائيل من الشباب الامريكى المسيحى ، سأله زعيمهم عما اذا كان رئيس الوزراء لديه ابة رسالة لهم ليحملوها عند عودتهم الى الوطن ، رد عليه بيجين بالنصيحة التى اعتاد أن يقدمها ليهود الشتات وهى « تعلموا العبرية وأقدموا وعيشوا فى اسرائيل » .

وعلى الرغم من أن المتحدثين المخلصين له زعموا حتى آخر لحظة ان بيجين مازال يدير دولاب العمل الا أن قبضته على ناصية الامور قد ضعفت وقد شعر بالحرج من دعوة له بزيارة الرئيس ريجان فى نهاية شهر يوليو ، بالرغم من أنه كان يلح عليها بشدة فى وقت مبكر من العام . ومنذ اللحظة التى سلم صموئيل لويس فيها رسالة الرئيس كان بيجين يبحث عن مخرج . وقال لموظفيه اننى لست قادرا على الوقوف أمام الجمهور وطلب السفير ردا عاجلا لان البيت الابيض يريد الاعلان عن الزيارة فى اليوم التالى يوم الجمعة ، لكن بيجين طلب بعض الوقت وقال له : ومن فضلك أن تبلغ الرئيس بأننى سأرد عليه فى بداية الاسبوع القادم .

وبمساعدة يهودا أفنر الذى يتولى مراسلاته المكتوبة باللغة الانجليزية قبل بيجين الدعوة فى الاسبوع التالى الا أنه دس عبارة كمخرج له . وقال انه سيكون سعيدا لان يزور واشنطن . ويتوقف ذلك على قدرتى على مغادرة البلاد فى ذلك اليوم وكانت هناك ثلاثة اسابيع لا تزال أمام الزيارة ، وحققت له الرسالة فترة سماح مدتها اسبوعين الا أن ذلك لم

يحقق شيئا ، فمازال بيجين غير قادر على مواجهة العـــالم وتمت صـــياغة عدد مختلف من الخطابات الدبلوماسية ، الا أن رئيس الوزراء قرر أن السبيل الوحيد هو الاتصال تليفونيا بالرئيس ريجان ويطرح أسبابه الشخصـــية للتأجيل ومما بعث الراحة فى نفوس الاسرائيليين أن البيت الابيض أصـــدر اعلانا لبقا استخدم فيه تلك الكلمات لاسباب شخصية بدون أى تفســير أكثر من ذلك . وأمسك به مكتب رئيس الوزراء كما لو كان بيانا مشتركـا متفقا عليه . وكانت الاسباب الشخصية مناسبة للقدس مثلما كانت مناسبة لواشـــنطن .

وفى اسرائيل لم يظهر بيجين على منصة الخطابة أو على شاشــــة التليفزيون ولم يعط أية أحاديث وكان الاقتصاد فى حالـــة فـــوضى وكـــان الوزراء يتجادلون بحدة حول اجراء خفض فى الميزانية ، وأصاب الخدمات الطبية شلل بطىء نتيجة لاضراب الاطباء الذى استمر ١١٧ يوما ولم يكـــن هناك من سبيل للخروج من لبنان وانزوى بيجين بعيدا معظم الوقت ومـــع ذلك لم يتول أحد سلطته . وتوفى ( سيمحا أرليـــــك ) نائب رئيس الوزراء المسن فى شهر يوليو ، وبدا الرئيس بدون هدف أكثر من أى وقت مضى وتم ترك الامر الى ( أهرون بوزان ) الذى ينتمى الى حزب ( تامى ) الصـــــفير الثائر ليكسر مؤامرة الصمت . وقال ( أوزان ) وزير الدعاية الاجتماعيــة وهو فلاح من تونس أن ( الحكومة تشبه سفينة بدون قائد ) وعلى سبــــيل المثال فان مناقشة الميزانية قد جرت فى جو من الفوضى لا يمكن تصديقه .

( كانوا يقضون ثلاث ساعات من الساعات التسع يفكرون كيف يتخذون القرار بدلا من اتخاذ القرار وفى النهاية لا يعرفون ما تقرر وكان جميـــــع الوزراء يصطفون فى سكرتيرية الحكومة للنظر فى المحاضر ليعرفوا ماتقرر ) .

وبالتأمل فى الاحداث الماضية كانت هناك حتمية حول تقاعد بيجين ، وليس من الممكن اخفاء الحقيقة الى الابد ، وكان يزداد احساسا بعـــدم قدرته . وقد قال مرارا انه سيتقاعد فى السبعين من عمره ، ومع ذلك فـــان اعلانه فى نهاية اجتماع روتينى للوزارة يوم ٢٨ أغسطس عام ١٩٨٣ بأنـــه يعتزم الاستقالة قد أدهش الجميع ، اللهم الا حفنة من المقربين اليه . بـــل حتى هم لم يكونوا لديهم علم بخططه حتى قبل اجتماع الوزارة مباشرة .

وكما كان يحدث فى معظم الاحيان فى السر وفى الحكومة ، لم يشــــاور بيجين سوى نفسه واتخذ قراره الخاص وحينذاك أبلغ به ابنه بنيامـــين وسكرتيره السياسى ( ييهيل كاديشاى ) وسكرتير الحكومة ( دان مريـــدور ) ورفيقه القديم فى جماعة ( ارجـــون ) ( يعقوب ميريدور ) وكان الاعلان عـــن هذا القرار أمام الحكومة تمهيـــدا دستوريا ضروريا قبل الذهـــاب الى الرئيس .

وقال بيجين لزملائه الذين جاءوا الى حجرته بعد ان انفض اجتمـــاع الوزارة .. « اننى أشعر بأنه ليس بمقدورى تحمل مسئولياتى تجاه الامـــور كما هى عليه ، وبالطريقة التى أودها والطريقة الواجبة » .

ومع ذلك ، وافق على الاستماع الى ممثلين من جميع احـــزاب الائتلاف الذين كانوا يخشون من النتائج الانتخابية ويأملون فى اقناعه باعادة النظر فى الموضوع وناشدوه لمدة يومين باسم الله وجابوتينسكى ، فى الوقت الذى اصطف فيه مئات من الناخبين فى كتلة ليكود خارج منزله ينشدون قائلين : « بيجين ، ملك اسرائيل » . لكن كان ذلك كله بدون جدوى .

ولم يكن ذلك هو بيجين عام ١٩٦٦ الذى كان يثير الفزع فى نفوس اتباعه — ويضطرهم الى الوقوف فى صف واحد مهددا بالاستقالة . وأبلغ ( ميريدور ) بصورة قاطعة اسكتت المتضرعين اليه « لا أستطيع الاستمرار » .

وكخدمة أخيرة لحزبه ، وافق بيجين على الانتظار الى حين أن يتم اختيار خليفة له . وكان متأكدا من الفوز بالتأييد البرلمانى قبل أن يبلغ الرئيس هيرتزوج وكانت المناورة السياسية هى التى انتقصت من كرامة رحيله ، ولاسيما عندما بقى أكثر من اللازم ، الا أن تصرفه هذا يتسم بالولاء كان من الممكن أن يفهمه بن جوريون أو جولدا مائير . وكان التوازن بين كتلة ليكود وحزب العمل دقيقا للغاية لدرجة أن أدنى خطأ فى التقدير قد يجلب المعارضة .

وتم اسدال الستارة النهائية فى دراما الحياة العامة لمناحيم بيجين على مسرح خاو . وانكمش رئيس الوزراء فى قوقعته وبات لا يأكل الا قليلا ولم يعد يحلق ولا يرى سوى عائلته ومستشاريه المقربين .

وظل بعيدا عن اجتماعات الوزراة ولم يحضر صلوات العام اليهـــودى الجديد ولمتكن لديه رسالة وداع الى البلد ولم يلعب دورا فى اختيار اللجنة المركزية لحزب حيروت لاسحق شامير كزعيم جديد لها ولم يرسل اية تهانى .
وفى ظهر يوم الخميس الموافق ١٥ سبتمبر ، أرسل بيجين ( دان ميريدور ) الى منزل الرئيس باستقالته الرسمية .

وقال متحدث انه لا يريد الظهور على الملأ لانه يعانى من طفح جلدى يمنعه من الحلاقة . وتم الاعتراف فيما بعد بأنه كان يستخدم مرهما لحالته طيلة ٣٥ عاما ومرة اخرى لم يستطع بيجين ببساطة أن يواجه العالم وبعد ذلك بسبعة اسابيع اقيمت صلوات تذكارية فى مدفن جبل الزيتون فى الذكرى الاولى لوفـــاة ( اليزا ) ولم يحضرها بيجين ، الذى مازال يعيش كما لو كان يعتزل العالم فى مقر رئيس الوزراء .

## الفصل الرابع والعشرون

## البيت الذى شـــــيده مناحـــــيم

لقد حكم مناحيم بيجين اسرائيل لمدة ست سنوات وثلاثة شهور ، مما جعله رئيس الوزراء الذى يحتل المرتبة الثانية طول مدة الخدمة فى ذلك المنصب بعد ( ديفيد بن جوريون ) الاب المؤسس للدولة . وقد كشف عن نفسه كرجل معقد ولكنه ليس غامضا . ورجل متناقض فى صفاته الظاهرية وان كان غير لغز . وهو ارهابى لم يسبق له مثيل فاز بجائزة نوبل للسلام ثم شن حربا اخرى .

وهو ديمقراطى ولكنه مستبد . كما أنه زعيم ليس للدهاء وسيد بولندى وبطل شرقى يحظى بالاعجاب . وهو رجل حسن السمعة يجد من الحكمة قراءة الحروف الصغيرة وهو متآمر يجد من المعسير الحفاظ على سر .

ووصفه الاسرائيليون بأنه أول رئيس وزراء له أيدلوجية ومن المؤكد أنه أكثر الرجال عزما فى اسرائيل . وكانت الاولوية الكبيرة بالنسبة له هى ضمان الوطن القديم كله فى غرب الاردن للشعب اليهودى . وفى الوقت الذى تقاعد فيه اعترف حتى معارضوه أنفسهم بأن ذلك التقاعد سيأخذ معه زعيما ليس أقـل تفانيا وليس اقل قوة لعودة خطوط التقسيم . وفى شهر مايو عام ١٩٧٧ ، عندما وعد بيجين « الكثيرين فى الون موريه » كانت هناك ٢٣ مستوطنة يهوديـــة فى الضفة الغربية وواحدة فى قطاع غزة وفى شهر ستبمبر عام ١٩٨٣ كانت هناك ١١٢ مستوطنة فى الضفة الغربية وخمس مستوطنات فى غزة . كمــا ان عدد السكان اليهود الذين يعيشون خلف « الخط الاخضر » القديم قد زاد من ٣٠٠٠ الى ٤٠٠٠٠ نسمة ( بما فى ذلك مدينتا « معاليه أوديم » و « أمانوبــل » الجـــديدتين ) .

وذلك علاوة على أن نمط الاستيطان قد تغير . وفى ظل حكومة حزب العمل كان التركيز ينصب على نهر الاردن وعلى استيطان الحدود الاستراتيجية . وتم عمدا الابقاء على المستوطنات بعيدا عن منطقتى يهودا والسامرا الواقعتين على التلال حيث يتمركز معظم السكان العرب . ويريد حزب العمل الابقاء على خيار التسوية الاقليمية أما مناحيم بيجين فقد قلب الاتجاه الذى تسير فيه الامور وسحب الموارد بعيدا عن الهوامش الشرقية وجعل المستوطنات متناثرة بين المـــدن والقرى العربيـــة .

وفى أول الامر لم يتطوع سوى الذين لديهم أيدويولوجية للاقامة فى تلك المواقع المتقدمة ، لكن بالتدريج تجرعت العائلات العادية الطعم الذى نصبته لهم الحكومة

وانتقلت الى الضفة الغربية لان الاسكان هناك اكثر رخصـــا واصـــبحت المستوطنات على مقربة من القدس وتل أبيب لتكون بمثابة صوامع يمكن الانتقال منها بين المدينة والضاحية .

وبعد سنوات من العداء المستمر اعترفت حتى الولايات المتحدة نفسها بأن المستوطنين يوجدون هناك ليبقوا • وفي اليوم الثانى من أغسطس عام ١٩٨٣ ، صرح ( شارلز ليتشتنيستين ) نائب مندوب الولايات المتحدة فى الامم المتحـدة لمجلس الامـــن بمـــا يلى :

« اننا لا نعتقد أنه أمر عملى أو حتى مناسب المطالبة بازالة المستوطنات القائمة . ان مستقبل المستوطنات يعد من القضايا الرئيسية التى تحتـاج الى معالجة فى المفاوضات . وليس بوسعنا أن نقبل استمرار الدفع الذى يتساءل عما اذا كانت المستوطنات غير شرعية » وهو دفع سيطر ــ لسـوء الحظ ــ على المناقشات التى جـرت فى الامم المتحـدة حول هذه المسـألة مما لم يكن فى صالح القضية الاساسية ، الا وهى كيف يمكن تحقيق حـل عادل وسلمى للنزاع القائم حول الاراضى المحتلة » .

وبكلمة أخرى ، تم خلق حقائق وكانت ادارة ريجـان واقعيـة للغاية بحيث لا يمكنها أن ترغب فى ازالتهـا . وفى الوقـت نفسـه فان الحـكم الذاتى الفلسطينى كما هو متصـور فى كامب ديفيد كان بمثابة خطـاب ميت . وبعد مرور خمسة أعوام على اتفاق بيجين ــ والسادات ، لم يكن هنـاك مجلس للحكم الذاتى فقط بل لم تكن هناك مفاوضات أيضا وبدأ الفلسطينيون الذين يرزحـون تحت وطأة الاحتلال يفقدون حقوقهم بالتدريج كما أن وضـع المستوطنين قد تدعم واكتسبت صفة الشرعية مع كل شهر يمر .

ومع ذلك لم تلغ مصر معاهدة السلام لقـد كان سـلاما فاترا على كلا الجانبين ، الا انه سمح لبيجين أن يشن حربا فى لبنان بدون أن ينزعج بلا داع حول جناحه الجنـوبى .وسمح له بالمضى قدما فى كسب معركته من أجـل أرض اسرائيل .

وفى عيد الميلاد السبعين لرئيس الوزراء ، كتبت صحيفة « التايمـز » الصـادرة فى لندن والتى لم تعتبر ابدا من بين معجبيه تقول ما يلى :

« على أية حال فان بيجين لديه الان وهو فى السبعين من عمـره مبرر للشعور بالارتياح أن السياسات التى انتهجتها تشكل ضغوطا على المجتمـع الاسرائيلى وعلى اقتصـاده .

الا انه يمسك الان فى يده بزمام المبـادرة الاستراتيجية ضـد جيرانه ، وهم يعرفون ذلك . وذلك موقف غير عادى بالنسـبة لاسرائيـل ولا يحظى

بترحيب بالنسبة للعرب ، وهو أيضا موقف غير مريح بالنسبة لجميع الاطراف المتفرجة التى تريد اقحام نفسها فى الامر » .

ويعترف العالم بأنه فى ظل حكومة ليكود محت القوات المسلحة الاسرائيلية وصمة العار التى ترتبت على حرب اكتوبر عام ١٩٧٣ وسواء كان ذلك أمرا طيبا أم سيئا فان موقف اسرائيل قد تأثر كقوة اقليمية عظمى . وأدى قصف المفاعل العراقى واخضاع منظمة التحرير الفلسطينية فى بيروت والسوريين فى شرق لبنان الى استعادة الردع الاسرائيلى . ومع ذلك ، ففى غضون أيام من المقال الافتتاحى الذى أوردته صحيفة التايمز ، كان هناك تساؤل مرة أخرى حول مزاعم الصقور بأن بيجين .. « قام بالقصاص وأكد من جديد ثقة الاسرائيليين فى أنفسهم واقتناعهم بأنهم يستطيعون ، جزئيا على الاقل تقرير الظروف التاريخية » . وكان تجدد الحرب الاهلية فى لبنان بعد ان انسحبت القوات الاسرائيلية من جبال الشوف آخر مسمار فى نعش المخطط الكبير الذى وضعه أرييل شارون . وانهار المحور الاسرائيلى المارونى وكانت سوريا لا تزال الشقيق الاكبر للبنان ، كما بدأ يتسلل رجال المقاومة الفلسطينية وكانت الدبلوماسية العربية هى أمل الرئيس أمين الجميل الاخير . وفى الصيف الماضى ، طالبت الكتائب اسرائيل بالكثير ، وكانوا يتوقون لذبح الفلسطينيين وليس لمحاربة منظمة التحرير الفلسطينية ومع ذلك ، كان هناك حد للتضحية التى يمكن أن تفكر اسرائيل فى تقديمها لصالحهم والتضحية فى الارواح وفى السمعة . ونتيجة لذلك لم يتم طرد السوريين والفلسطينيين من شرق وشمال لبنان ولم يكن امين الجميل ، الذى حل محل ( بشير ) الذى قتل لديه نفس ميل شقيقه للرابطة الصهيونية . لقد عقد اتفاق يرقى الى معاهدة سلام بين القدس وبيروت فى بداية عام ١٩٨٣ ، الا أن اللبنانيين لم يصدقوا عليه ابدا وسرعان مازال . وكان هناك حفيف من النقمة فى زيارة قام بها شارون الى حلفائه المسيحيين القدامى فى شهر اغسطس وقد ذكر عند عودته الى تل أبيب ما يلى :

( لقد اجتمعت مع شخصيات رئيسية وقلت لهم عدة مرات انه على الرغم من أن اسرائيل لم تخض حربا لتخلق موقفا جديدا فى لبنان ، أو لتمكنهم من الحكم فى لبنان فمازالت لديهم فرصة أعتقد أنها لن تحين مرة أخرى لتكون لهم دولة مستقلة خاصة بهم وهذه الفرصة تختفى تدريجيا . وأعتقد أن أيامها معدودة . وقد فقدت لبنان بيديها فرصة فى الوجود كدولة مستقلة ) .

ولم يعد اللبنانيون يعطون آذانا صاغية ، وفى اسرائيل كان يقوم بصنع السياسة رجال آخرون أكثر مللا . وكان الاهتمام الاول لموشى أرينز حليف شارون هو الحد من خسائر اسرائيل ، فى الوقت الذى ينقذ فيها الاهداف الاصلية المتواضعة لعملية السلام من أجل الجليل . وعندما قدم

( بيجين ) استقالته ، بدا كما لو كان السبيل الوحيد الذى تستطيع اسرائيل أن تضمن به عدم سقوط صواريخ كاتيوشا أخرى على كريات شمونة هـو الابقاء على حامية دائمة على طول نهر الاولى .

خلال الاعوام الستة التى قضاها مناحيم بيجين فى السـلطة اعاد رسم خريطة فلسطين ، الا انه لم يحـل مشكلة الفلسطينيين وكانت ارض اسرائيل التى ورثهـا لاسحق شامير هى دولة ثنائية القومية قيد الاعداد وأرض تضم ثلاثة ملايين ونصف المليون يهودى ومليونين من العرب . وكـان الفلسطينيون يوجـدون فى الوطن الموسع ولكنهم ليسـوا منـه . ولـم تكن الاطمـاع الصهيونية لاسرائيل هى اطماعهم . ولم تكن كـذلك فى معظـم الاحيـان ، ديمقراطيتهم او جيش مواطنيهم أو مؤسساتهم ، التى عرضتهم للخطر نتيجـة لعـادة الاحتلال . لقد خضع العرب للسور الحـديدى الخاص بجابوتينسكى الا انهم لم يذعنوا للهيمنة الاسرائيلية . ان هناك اعداد كبيرة منهم للغـاية ـ فى الاراضى المحتلة وفى اسرائيـل الحقيقية لدرجـة لا يمكن أن يتم معهـا استيعابهم كاقلية سلالية كما أن معـدل مواليدهم المرتفـع جعـل الجانب السكانى فى صالحهم . وكان مشروع بيجين للحكم الـذاتى اعترافا ضمنيا بالمشكلة الا انه لم يبذل جهدا اكيدا لوضعه موضع التنفيذ ولم تنجح الحرب اللبنانية فى تدمير منظمة التحـرير الفلسطينية كعامل سياسى فى المعـادلة مثلما فشلت ايضا فى تغذية زعامة محلية مستقلة مستعدة لتحقيق سـلام بشروط اسرائيل .

واصبحت الاراضى المحتلة ساحة للمواجهـة بين نقيضين : الارهاب العربى مقابل الارهاب اليهودى ، فى الوقت الذى تعتبر فيـه الاحتمـالات مشحونة بقوة ضد العرب . ان الرجال والنساء الذين تحـدوا الحكومات المتعاقبة لحزب العمل وكتلة ليكود يجلسون الآن فى الوزارة وعلى مقـاعد الائتلاف . واصبح الشاذ هو القاعدة وفرض اعضاء لجان الامن الاهليـة المسلحون بأسلحة قوات الدفاع الاسرائيلى رؤيتهم الخاصة بالانتقـام العين بالعين . وعلى سبيل المثال ، عندما تم قتل احـد اليهود فى الخليل فانهم خرجوا فى هياج واحرقوا السـوق العربية وشكت قوات الامن من التدخل السياسى عندما حاولوا محاسبتهم . وكان قاطعو الطرق « صـبية يهـود طيبين » يقومون بالاعمـال القـذرة وكان يوجد على الدوام عضو برلمـانى أو حاخام ليذكر الشرطة . وفى ظل الجنرال ( ايتان ) اصبح الجيش فى الضفة الغربية اداة لحركة ( جوش ايمونيم ) واصبح تماسكها فى خطر . وقدم الجيش للمستوطنين المزيد من المساعدة والمساندة .

وكتب ( يورام بيرى ) فىمقال بعنوان « بين المعـارك والاقتراع » دراسة للعسكرية فى السياسة . قال فيها :

لم يتم اعفاء المستوطنين الشرعيين من الدعاوى القضائية فقط ، بل كان يصل الامر فى بعض الحالات الى حـــد ايوائهم فى معسكرات قوات الدفاع الاسرائيلى وتجاهل الجيش أعمال الاستفزاز والتخريب التى يقوم بهـــا المستوطنون ضد السكان العرب فى هذه الأراضى ٠ ومن ناحية أخرى ساعدت قوات الدفاع الاسرائيلى المستوطنين على انشـــاء وحداتهم الخاصة بالدفاع عن النفس وتـم تزويدهـم بالاسلحة والسماح لهـم بضبط امنهـم الخاص فى الأراضى ٠

ومنذ اللحظة التى انحاز فيها رئيس الأركان الى جانب واحــد فى المناقشة العامة مورطا معه قوات الدفاع الاسرائيلى ـ فقد الجيش ميزة التقدير الكبيرة فى نظر المجتمع برمته ٠ ولم يعد يعكس المجتمع كله ، بالرغم من انه أصبح يحظى باعجاب معسكر سياسى واحد ، نظر اليه الجانب الآخر على أنه خصم سياسى ٠ وبذلك أصبحت المرحلة التالية حتمية ـ وهى المرحلة التى تبتعد فيها جماعات معينة تماما عن الجيش ٠

وعجل بالعملية « خيار الحرب » الذى انتهجه بيجين فى لبنان ٠ فقد طالب قائد لواء أن يتم اعفاؤه من منصبه وفضلت قوات الاحتياط الذهاب الى السجن عن العمل شمال الحدود ٠ وقام الآباء بمظاهرات ضد استغلال أبنائهم الجنود ، وازدادت شدة الانقسام الثقافى وأدين المنشقون بأنهم متواطئون مع منظمة التحرير الفلسطينية وبذلك هيأوا الجو لعمليات العنف بل والقتل ٠

وكان بيجين مثله فى ذلك مثل جميع رؤساء وزراء اسرائيل السابقين مشغولا بالامن وبالشئون الخارجية ٠ الا ان عهده عانى من اسلوبه المستبد فى الزعامة ٠ وقد عهد ( بن جوريون ) بالشئون المالية والداخلية الى ليفى أشكول ( أما جولدا مائير ) فكان لديها بنحاس سابير وكتابه الاسود الصغير ٠ ولم يعين ( بيجين ) أى سيد أعلى محلى ٠ وكان يفوض المسئولية دون السلطة ٠ وهو لا يستطيع أن يتسامح مع أى محور منافس للسلطة ومع ذلك لم يكن لديه الميل أو الوقت لتوجيه الجبهة الداخلية بنفسه ٠

وعلى سبيل المثـــال ، فان تجديد المشروعات ، وهو مشروع خيالى لاصلاح الاحياء الفقيرة ومدن التنمية من خلال مشاركة الشتات الاسرائيلى انما هو مشروع من بنات افكار رئيس الوزراء ٠ الا انه بمجرد أن أطلق شرارته فى حمية النصر الانتخابى الخاص بعام ١٩٧٧ تركه لمستقبل غامض فى ايدى مرءوسيه ٠ وفى كل مكان آخر فانه وقع رهينة للسياســات الاقتصــادية المغامرة الخاطئة ( ليورام أريدور ) ٠

وفى الوقت الذى تقاعد فيه ( بيجين ) كان التضخم قد وصل الى حوالى ١٣٠٪ فى العام وكانت قيمة الشيكل تنخفض بمعدل ١٪ كل يومــين أمام الدولار الامريكى وكـــان الركود يخيم على الانتـــاج الصــناعى وكـــان

الفلاحون يواجهون الافلاس وزادت الواردات على الصـــادرات بدرجة مخيفة وانفجر فوران البورصة • وزاد الدين الخارجى الاسرائيلى ٥٠٠ مليون دولار حتى أصبح اجماله ٢١٫٥ بليون فى النصف الاول من عام ١٩٨٣ • وحـــذر المسئولون بالبنك المركزى الحكومة من نشوب ازمة اذا استمر ذلك الاتجـاه • وعلى الرغم من تحدى ( بيجين ) لاثنين من الرؤسـاء ، كانت اسرائيل مدينة بالفعل بصورة أكبر للولايات المتحـدة وبالتالى أكثـر عرضة للضغط من اى وقت مضى من جانب الولايات المتحدة التى تحسن اليها •

واسرائيل التى خلقها مناحيم بيجين فى تصوره اكثر يهودية على وجه التحديد واكثر عداء واكثر عزلة • وأصبحت التوترات الاجتماعية والدينية اكثر قربا من السطح ألا أنه كما أوضحت لجنة ( كاهان ) فان الحكومة كانت ولا تزال مسئولة امام الشعب وكانت الديمقراطية وحكم القانون لا يزالان سائدين ونشيطين • ولم تسكت الصحافة النداءات الى الوطنية • وفى خريف عام ١٩٨٣ ، أظهر التحرر من مشاكل لبنان أن الاسرائيليين يدركون حدودهم وجوانب قوتهم ولم يكن ذلك هو التراث الذى قصد رئيس الوزراء السادس أن يتركه لشعبه ، الا أنه تراث يستحق الاعزاز •

مطابع الهيئة العامة للاستعلامات